ऋग्वेदभाष्यम्

श्रीम यानन्दसरस्वती स्वामिना निर्मितम्

संस्कृतार्थभाषास्यां समन्तितम्।

मस्यैकेकाङ्कस्य प्रतिमासं मूज्यम् भारतवर्षान्तरं प्राप्यामूल्येन सन्ति । प्रदूद्वयस्यैकीकृतस्य ॥ वार्षिकं मूल्यम् ५)

इस गंव ने प्रतिमास एक एक गंक का मुका अस्तवंथ के भीतर हांक सहस्र सहित ।) इक काम कर्ष पुरु की गंधी के लगे। भीर वार्षिय मुका =)

यक्त सक्तमस्थायस्थास्य प्रत्यस्य जिष्ट्या भवेत् स प्रयागनम् वैदिक सन्त्रास्यप्रवस्थकर्तुः समीवे वार्षिकम्स्यप्रेवसेन्द्रप्रतिकासं सुद्धितावद्यो प्रावस्थिति ॥

निष संभाग नामाम के एस पान के जीने की प्रष्णा की नष्ट प्रधान नगरने के ब्रिक्स का स्वासित करें के समीप वार्षिक कुष्ण में जाने से प्रतिसास के करे पूर्व दोनों चर्चा का प्राप्त कर कार्या के ।

पुरत : (१११, ११५) मंक (१२८ ंऽयर्चे

भयं गन्यः प्रयागनगरे बेदिकयन्तालये मुद्रिल्यः

चंत्र १८७६ मात्र सक्तपत्र व्याचनाविकारः वीवस्वसीवकारिका समग्रा स्वयंत्र कामीन एवं रिका

वेदभाष्यसम्बन्धी विशेषनियम ॥

- [१] यह "ऋग्वेदभाष्य" सासिक छषता है। एक मास में बत्तीस २ प्रष्ठ के एक साथ छपे इए दो चक्क १ वर्ष में २४ चक्क "ऋग्वेदभाष्य" के भेजे जाते हैं॥
- [२] वेदभाष्य का मूख काइर चौर नगर के गाइकों से एक ही लिया कायगा चर्यात् डाकव्यय से कुछ न्यूनाधिक न होगा।।
- [२] इस वर्तमान वारहवें वर्ष के कि को ११४—११५ श्रद्ध से प्रारंभ हो कर १२६ । १२० पर प्रा होगा । वार्षिक सूख्य ८) त॰ हैं ।
 - [8] पीके के व्यारह वर्षमें जो वेदभाष्य कप चुका है उस का मूख यह है:--
 - [क] «ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका» विना जिल्द को ३)

खर्णाचरयुक्त जिल्द की १॥)

[ख]

११३ अङ तक २०॥१)

- [५] वेटभाष्य का चड़ प्रत्येक मास की पहिलो तारीख को डाक में डाला जाता है। जो किसी का चड़ डाक को भून से न पहुंचे तो इस के उत्तर दाता प्रबंधकर्ता न होंगे। परन्तु दूसरे मास के चड़ भेजने से प्रथम जो याहक चड़ न पहुंचने की र्वना देहेंगे तो उन को विना हाम दूसरा चड़ भेज दिया जायगा इस चवित के च्यतीत हुए पोछे चड़ दाम देने से मिलेंगे एक चड़ 19) दो चड़ की तीन चड़ १) देने से मिलेंगे ॥
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से सुवीता हो भेजे परन्तु मनी ग्रार्डर हारा भेजना ठीक होगा। टिकट डाक के अधनी बाते लिये जा सकते हैं परन्तु एक कपये पाछे पाच पाना बहे का अधिक लिया जायगा। टिकट पाहि मूखवान् वस्तु रजिस्टरी मुनी में भेजना चाहिये॥
- [9] को लेग पुम्तक लेने से प्रतिचकुक हों, वे प्रवनों घोर जितना क्ष्या हा भेज हें जे प्रया के न लेने से प्रवन्तक ली को स्थित कर हैं जबतक प्राष्ट्रक का पत्र प्रवतक पुस्तक वरावर भेजा जायगा और दाम लेखिये जायँगे।
 [c] प्रश्निक प्रोक्षे नहीं लिये जायंगे।।
- [८] जो याचन एक खान से दूसरे खान में जार्य वे अपने पुराने चीर न्ये पते से प्रवस्थनकों को स्थित करें। जिस में पुस्तक ठीक ठीक गई थता रहें।
- [१] "वेदमाध्य" सम्बन्धी रूपया,श्रीर पण प्रबन्धकर्ती वेदिक्यकास्य प्रवान

अथ ऋग्वेदे तृतीयाष्टकारम्भः॥

--:0米0:0米5:0米0:--

भोश्म विश्वानि देव सवितर्दृरितानि परासुव। यद्भद्रं तन्नु भा सुंच ॥ १ ॥

श्रथैकादशर्चस्य सप्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित ऋषिः। श्रिप्ति-देवता। १। ६। ९। १० त्रिष्ठुप्। २। ३। ४। ५। ७ निचृत्रिष्ठुष्ठन्दः। धैवतः स्वरः। ८ स्वराट् पङ्किः। ११ भुरिक् पङ्किश्छन्दः। पञ्चमः स्वरः॥ श्रथ विदृद्गुणवर्णनमाह॥

अब तिसरे अष्टक का आरम्भ है उस के प्रथम अध्याय के पहिले सूक्त के प्रथम मन्त्र में विद्युत अग्नि के गुणों का वर्णन किया है ॥

त्र य त्र्यारुः शितिष्ट्रष्ठस्यं धासेरा मातरां विविशुः सप्त वाणीः । परिक्षितां पितरा सं चरेते त्र संस्त्राते दीर्घमार्युः प्रयक्षे ॥ १ ॥

प्र। ये। आरुः । शितिऽष्टष्ठस्यं । धासेः । आ । मातरां। विविद्युः । सप्त । वाणीः । परिऽचितां । पितरां । सम् । चरेते इति ।प्र। सर्खातेऽ इति ।दीर्घम् । आर्यः । प्रऽयची॥१॥

पदार्थः—(प्र)(य)(ज्यारः) गन्देयुः (शितिप्रष्ठस्य) शितिः प्रष्ठं प्रश्नो यस्य जस्य (श्वाकः) धारकस्य (ज्या) (मातरा) जलामी (विविशुः अर्थिकोयुः (सिन्) (वाणीः) सप्तदारावकीणी वाचः (परिन्तिता) सर्वतो निवसन्तौ (पितरा) पालकौ (सम्) (चरेते) (प्र) (सर्स्वाते) प्रसरतः प्राप्नुतः (दीर्घम्) (त्र्रायुः) जीवनम् (प्रयन्ते) प्रकर्षेण यष्टुम् ॥ १ ॥

त्रन्वयः — ये शितिपृष्ठस्य धासेर्वह्नेः परिचिता मातरा पितरा प्रा-रुयौं सञ्चरेते प्रसस्नीते ते दीर्घमायुः प्रयचे सप्त वाणीराविविशुः॥१॥

भावार्थः यदि शरीरे विद्युद्दिः प्रस्तो न स्यात्तर्हि वाक् किञ्चिदपि न प्रचलेत्। तं ये ब्रह्मचर्यादिषु कर्मभिर्यथावत्सेवन्ते ते दीर्घमायुः प्राप्नुवन्ति ॥ १ ॥

पदार्थः—(ये) जो लोग (शितिपृष्ठस्य) जिस का पूंछना सूक्ष्म है (धासेः) उस धारण करने वाले विद्युन् आधि के सम्बन्धी (पिरिच्तिता) सब आरे से निवास करते हुए (पितरा) पालक (मातरा) जल और अधि को (प्र, आकः) प्राप्त होवें। जो जल आधि दोनों को (सम्, चरेते) सम्यक् विचरते हैं तथा (प्र, सर्चाने) विस्तार पूर्वक प्राप्त होते हैं वे (दीर्घम्, आयुः) बड़ी अवस्था को और (प्रयक्षे) अच्छे प्रकार यज्ञ करने के लिये (सप्त,वाणीः) सात द्वारों में फैली वाणियों को (आ,विविशः) प्रवेश करें सब प्रकार जानें॥१॥

भविथि:—जो शरीर में वितान रूप अमि फैला न हो नो वाणी कुछ भी न चले उस विदान अमि का जो ब्रह्मचर्यादि उत्तम कर्मों में पथावन सेवन करते हैं वे बड़ी अवस्था को प्राप्त होते हैं ॥ १॥

मनुष्यैः कीदशी वाक् सेन्येत्याह ॥

मनुष्यों को कैसी वाणी का सेवन करना चाहिये इस वि०॥

दिवर्त्तां धेनवो छण्णो त्रश्यां देवीरा तंस्थों

मधुमद्वहंन्तीः। ऋतस्यं त्वा सदंसि क्षेम्यन्तं पर्येकां

चरति वर्त्तानं गौः॥ २॥

दिवक्षंसः । धेनवंः । वृष्णंः । अश्वाः । देवीः । आ । तस्थौ । मधुंऽमत् । वहंन्तीः । ऋतस्यं । त्वा । सदंसि । चेमुऽयन्तम् । परि । एकां । चुरुति । वुर्नुनिम् । गौः ॥२॥

पदार्थः—(दिवत्तसः) दीतिं प्राप्य व्याप्ताः (धेनवः) वाचः (रूपाः) बिल्छस्य (स्रक्षाः) स्त्रागुगामिनस्तुरङ्गा इव (देवीः) दिव्यस्वरूपाः (स्त्रा) (तस्यौ) समन्तात् तिष्ठति (मधुमत्) मधुगणि विज्ञानानि वर्त्तन्ते यस्मिँस्तत् (वहन्तीः) सुखं प्राप्यस्यः (स्ततस्य) सत्यस्य (त्वा) त्वाम् (सदिस) सभायाम् (त्वेमयन्तम्) रत्त्रयन्तम् (पिर) सर्वतः (एका) स्त्रसहाया (चरित) गच्छिति (वर्त्तनिम्) वर्त्तन्ते यस्मिँस्तं मार्गम् (गौः) या गच्छिति सा भूमिः ॥ २ ॥

त्रान्वयः हे विद्वन या ऋतस्य सदिस दिवन्नसो दृष्णोऽश्वा-देवीर्मधुमद्ददन्तीर्थेनवो वाचः न्नेमयन्तं त्वैका गौर्वर्त्तीं परिचरती वाऽऽतस्थौ तास्त्वं यथाविद्यजानीहि ॥ २ ॥

भावार्थः — त्रत्रत्र वाचकलु • — यथाऽसहाया पृथिवी स्वकत्तामार्गं नित्यं चलति तथैव सम्यजनानां वाचो नियमेन मिथ्याभाषणं विहाय सत्यमार्गे गच्छन्ति य ईव्झीं वाणीं सेवन्ते न तेषां किचित्र्-दक्झालं जायते ॥ २ ॥

पदार्थं —हे विद्वान् पुरुष जो (ऋतस्य) सत्य की (सदिस) सभा में (दिवक्षसः) प्रकाश को प्राप्त हो व्याप्त हुई (वृष्णः) विलिष्ठ पुरुष के (अश्वाः) शिशामी घोड़ों के समान (देवीः) दिव्य स्वरूप (मधुमन्) कीमल विज्ञान

वाले उस सुख को (वहन्तीः) प्राप्त कराती हुई (धेनवः) वाणी (स्नेमयन्तम्) रक्ता करते हुए (त्वा) आप को (एका) एक (गौः) अपनी कच्चा में चलने वाली भूमि (वर्त्तनिम्) मार्ग को (परि, चरित) सब मोर से चलती हुई सी (आ, तस्थौ) स्थित होती उन वाणियों को माप यथावत् जानो ॥२॥

भदिश्विः इस मंत्र में वाचकलु० — जैसे अमहाय पृथिवी अपने कक्षा मार्ग में नित्य चलती है वैसे ही सभ्य जनों की वाणी नियम से मिथ्याभाषण को छोड़ सत्य मार्ग में चलती हैं जो ऐसी वाणी का सेवन करते हैं उन की कुछ भी हानि नहीं होती॥ २॥

पुना राजा कि कुर्घ्यादित्याह ॥ किर राजा क्या करे इस वि०॥

त्रा सीमरोहत्सुयमा भवन्तीः पतिश्चिकित्वान् रीट्विद्रंयीणाम् । प्रनीलंप्रष्ठो त्रतसस्यं धासेस्ता त्रंवासयत्पुरुधप्रंतीकः ॥ ३ ॥

श्रा। सीम् । श्रुरोहत् । सुऽयमाः । भवंन्तीः । पतिः । चिकित्वात् । रियऽवित् । र्योणाम् । प्र । नीलंऽष्टष्ठः । श्रुत-सस्यं । धासेः । ताः । श्रुवासयत् । पुरुधऽप्रंतीकः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(न्न्रा) (सीम्) न्न्रादित्यः (न्न्ररोहत्) रोहति (सुयमाः) (भवन्तीः) वर्त्तमानाः (पितः) स्वामी (चिकित्वान्) ज्ञानवान् (रियवित्) द्रव्यवेत्ता (रियापाम्) धनानाम् (प्र) (नीलपृष्ठः) नीलो वर्णः पृष्ठे यस्य सः (न्न्रतसस्य) व्याप्तस्य (धासेः) पोषकस्य (ताः) (न्न्रवासयत्) वासयेत् (पुरुधप्रतीकः) पुरून् वहून दधाति येन तत् पुरुधं पुरुधं प्रतीति-करं कर्म यस्य सः ॥ ३ ॥

श्रन्वयः —हे विद्दन् चिकित्वान् रियविद्रयीणां पितस्त्वं यथा पुरुषप्रतीको नीलपृष्ठः सीमादित्योऽतसस्य धासेर्या भवन्तीः सुयमाः प्रावासयदरोहच तथा ताः सुयमाः प्रजा त्रावासय ॥ ३ ॥

भावार्थः— त्र्यत वाचकलु • – यथा सूर्यः सर्वाः प्रजा उत्थाप्य वासयति तथैव राजा स्वकीयाः सुिशक्तिता रिक्तताः प्रजा भूगोल-स्थेषु देशेषु वासियत्वा धनाढ्याः प्रकुर्यात् ॥ ३ ॥

पदार्थ:—हे विद्वन् (चिकित्वान्) ज्ञानी (रियवित्) द्रव्यवेत्ता (रियान् । साम् । धनों के (पितः) स्वामी आप ज्ञेसे (पुरुधप्रतिकः) अनेकों के पोषण के वा धारण के हेतु प्रतीतिकारी कमें वाला (नीलपृष्ठः) जिस्स के पिछिले भाग में नीलवर्ण हे ऐसा (सीम्) सूर्य्यमण्डल (अतसस्य) व्याप्त बुद्धि (धासेः) पोषण करने वाले राजा की जो (भवन्तीः) वर्त्तमान (सुयमाः) सुन्दर नियम वाली प्रजाओं को (प्र, आ, अवासयत्) अच्छे प्रकार बास कराता और (अरोहत्) अपने काम में आरुद्ध होता है वैसे (ताः) उन सुन्दर नियम युक्त प्रजाओं को अच्छे प्रकार वास कराहये॥ ३॥

भविथि: — इस मन्त्र में वाचकलु० — तैसे सूर्य सब प्रताओं की उठा के अच्छे प्रकार वास कराना है वैसे ही राजा सुशिचित रच्चा की हुई प्रजाओं को भृगोल के सब देशों में वसा के धनाढ्य करें॥ ३॥

पुनर्मनुष्यैः कि कार्य्यमित्याह ॥

फिर मनुष्यों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

मिहं त्वाष्ट्रमूर्जयन्तीरजुर्य्यं स्तंभूयमानं वहती वहन्ति । व्यङ्गेभिर्दिद्युतानः सुधस्थ एकामिव् रोदंसी त्रा विवेश ॥ ४॥

P.

महिं। त्वाष्ट्रम् । ऊर्जयंन्तीः । अजुर्य्यम् । स्तुभुऽय-मानम्। वहतः । वहन्ति । वि । अङ्गिभिः । दिखुतानः । सुध-ऽस्थे । एकाम् ऽइव । रोदंसी इति । आ । विवेश ॥ ४ ॥

पदार्थः—(महि) महत् (त्वाष्ट्रम्) त्वष्टः सूर्घ्यस्येदं तेजः (ऊर्जयन्तीः) वलयन्त्यः (ऋजुर्यम्) जीर्णावस्थारहितम् (स्तभूयमानम्) लोकानां धारकम् (वहतः) वहनशीलः (वहन्ति) (वि) (ऋङ्गोभिः) विविधाङ्गेः (दिद्युतानः) देदी-प्यमानः (सधस्ये) समानस्थाने (एकामिव) स्वकीयां स्त्रिय-मिव (रोदसीः) द्यावाष्टियव्यौ (ऋा) (विवेश) ऋगविशति ॥ ४॥

अन्वयः हे मनुष्या यस्य सूर्यस्याजुर्धं महि स्तभूयमानं त्वाष्ट्रमूर्जयन्तीर्वहतो व्यङ्गेभिर्वहन्ति यो दिद्युतानः सन्निः पतिः सधस्य
एकामिव रोदसी त्र्या विवेश तं विद्युद्धिकार्ध्यसिद्धये संप्रयुङ्ग्वम् ॥ ४ ॥

भावार्थः—न्त्रत्रोपमातं • – मनुष्येः सर्वत्नाभिव्याप्तस्य विद्युत्स्व-रूपस्याग्नेर्गुणकर्मस्वभावान् विज्ञाय कार्यसिद्धिः सम्पादनीया ॥४॥

पद्रिश्चः—हे मनुष्यो तिस सूर्य के (अजुर्यम्) जीर्ण अवस्था से रहित (महि) वहें (स्तमृयमानम्) लोकों के धारक (त्वाष्ट्रम्) तेज को (कर्ज-पन्तीः) वल देती हुई शक्तियों को यथा स्थान (वहतः) पहुंचामें वाले किरण् (व्यङ्गोभिः) विविध प्रकार के अंगों से (वहन्ति) पहुंचाते हैं । जो (दिशुनानः) देदीष्यमान हुआ अधि जैसे पति (सधस्थे) एक स्थान में (एका-मित्र) एक अपनी स्त्री का संग करता है वैसे (रोदसी) आकाश भूमि को (आ, विवेश) आवेश करता है उस विद्युत्रूष्ण अधि को कार्ष्य सिद्धि के लिये संप्रयुक्त करो ॥ ४॥

भावार्थ:-इस मंत्र में उपमालं०-मनुष्यों को चाहिये कि सर्वत्र अभि-ज्याम विशुन् सुरूप अग्नि के गुण कर्म स्वभावों को जान के कार्य्य सिद्धि करें॥४॥

त्र्राथ के महात्मानो भवन्तीत्याह ॥
अब कौन महात्मा होते हैं इस वि०॥

जानित रुष्णो अरुपस्य शेवंमुत ब्रध्नस्य शा-संने रणन्ति । दिवोरुचंः सुरुचो रोचंमाना इळा येषां गएया माहिना गीः॥ ५॥ १॥

जानित । वृष्णः । श्रुरुपस्यं । शेवंम् । उत । ब्रध्नस्यं । शासंने । रुणुन्ति । दिवःऽरुचः । सुऽरुचः । रोचंमानाः । इळां । येपाम् । गण्यां । माहिना । गीः ॥ ५ ॥ ९ ॥

पदार्थः—(जानन्ति) (रुणाः) विलष्ठस्य (त्र्रुरुपस्य) त्रुश्वस्येव (रोवम्) सुखम् । रोविमाति सुखना । निघं । ३ (उत) त्र्रापि (व्रश्वस्य) महतः (रासने) शिचायामाज्ञायां वा (रणिन्त) शब्दायन्ते (दिवोरुचः) विज्ञानप्रकाशे रुचिकरः (सुरुचः) सुप्रीतिसंपादकाः (रोचमानाः) रुचिमन्तः (इळा) स्तोतव्या वाक् (येषाम्) (गएया) सङ्ख्यातुं योग्या (माहिना) सत्कर्त्तव्या (गीः) वाणी ॥ ५ ॥

अन्वयः येषां गएयेळा माहिना गीर्वर्त्तते ते रोचमाना दिवो-रुचः सुरुचो रणन्ति रुष्णोऽरुषस्य ब्रधस्य शासने शेवमुत विज्ञानं जानन्ति ॥ ५ ॥

भावार्थः – ये मनुष्या विदुषां शिवायां स्थिरा भवन्ति ते प्रशं-सिता विद्दांसो भूत्वा महान्तो जायन्ते ॥ ५ ॥ पदार्थ:—(येषाम्) जिन की (गण्या) गणाना करने योग्य (इडा) स्तुति और (माहिना) सत्कार करने योग्य (गीः) वाणी है वे (रोचमानाः) किंच वाले हुए (दिवोक्चः) विज्ञान रूप प्रकाश में किंच करने वाले (मुरुचः) सुन्दर प्रीति के उत्पादक विद्वान् लोग (रणान्त) शब्द करते हैं तथा (वृष्णः) विज्ञाप्त (अरुषस्य) घोडे के नुल्य वेग युक्त (ब्रध्स्य) महान् राज पुरुष की (शासने) शिक्षा में (शेवम्) सुख (उत्) और विज्ञान को (ज्ञानन्ति) ज्ञानते हैं ॥ ५॥

भावार्थः—जो मनुष्य विद्वानों की शिच्चा में स्थिर होते हैं वे प्रशंसित विद्वान हो कर महात्मा होते हैं ॥ ५॥

> पुनर्मनुष्येः किं कर्त्तव्यमित्याह ॥ फिर मनुष्यों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

उतो पित्रम्यां प्रविदानु घोषं महो महन्द्रांम-नयन्त शूषम्। उक्षा हु यत्र परिधानमकोरनु स्वं धामं जरितुर्व्वक्षं॥ ६॥

उतो इति।पितुऽभ्यांम्।प्रऽविदां।अनुं। घोषम्।महः।
महत्रभ्यांम्।अनुयन्तः। शृपम्। उत्ता।हः। यत्रं। परि।
धानम्। अनोः। अनुं। स्वम्। धामं। जारितः। व्वत्तं॥६॥

पदार्थः—(उतो) त्र्रापि (पितृभ्याम्) जनकजननीभ्याम् (प्रविदा) प्रकृष्टविज्ञानेन (त्र्रानु) (घोषम्) विद्याशिकायुक्तां वाचम् । घोष इति वाङ्गा॰ निघं॰ १ । ११ (महः) महत् (महद्माम्) पूज्याभ्याम् (त्र्रानयन्त) प्राप्तुयुः (शूषम्) वलम् (उत्ता) सेचकः (ह) खलु (यत्र) (परि) (धानम्) धारणम् (त्र्राक्तोः) रात्रेः (त्र्प्रनु) (स्वम्) स्वकीयम् (धाम) (जरितुः) स्तावकस्य (ववज्ञ) वहति । त्र्प्रत्र वर्त्तमाने लिटि वाच्छन्दसीति सुडागमः॥६॥

त्रन्वयः हे मनुष्या ये ब्रह्मचारिणो महन्द्रां मह उतो पितृभ्यां प्रविदा घोषं जाूषं चान्वनयन्त यत्रोत्ताऽक्तोः परि धानं जरितुई स्वं धामानु ववत्त तान् यूयं सत्कुरुत ॥ ६ ॥

भावार्थः हे मनुष्या यथा ब्रह्मचारिणः पित्राचार्य्यादिमहतां सेवनेन ब्रह्मवर्चसमाप्रुवन्ति तथा यूगं प्रातरीश्वरस्तुत्यादिना धर्म-सुखमाप्रुत ॥ ६॥

पद्रिशः—हे मनुष्यो जैसे ब्रह्मचारी लोग (महद्भवाम्) पूज्य अध्यापक उपदेशकों से (महः) बहे ब्रह्मचर्य को (उतो) और (पितृध्याम्) माता पिता के साथ (प्रविदा) प्ररूष्ट ज्ञान से (घोषम्) विद्याशिक्षायुक्त वाणी और (शूषम्) बल को (अनु,अनयन्त) अनुकूल प्राप्त हों (यत्र) ज्ञहां (उत्ता) सेचन करने वाला सूर्य (अक्तोः) रात्रि के (पिर, धानम्) सब और से धारणा को (जिरतुः) स्तुति कर्त्ता के (ह) ही (स्वम्, धाम)अपने स्थान को अर्थात् प्राप्त अवस्था को (अनु,ववक्ष) पहुंचाता है उस का सत्कार करो॥६॥

भावार्थः —हे मनुष्यो तैसे ब्रह्मचारी लोग पिना अवार्य्य आदि महान् पुरुषों के सेवन से विद्या तेत को पाते हैं वैसे तुम लोग प्रातःकाल ईश्वर की स्तुति आदि से धर्म से हुए सुख को प्राप्त होओ ॥ ६॥

श्रथोपदेशकाः किंवत किं कुर्वन्तीत्याह ॥
अव उपदेशक बोग किस के सदश क्या करते हैं इस वि० ॥
श्रध्वर्ध्युभिः पुञ्चिभिः सप्त विप्राः प्रियं रक्षन्ते
निहितं पूदं वेः । प्राञ्ची मदन्त्युक्षणी श्रिज्यां
देवा देवानामनु हि व्रता गुः ॥ ७ ॥

श्रन्वयः - ये सप्त एकासः स्वधया मदन्ति ऋतं शंसन्त ऋतं व्रतमित्ते व्रतपा दीध्याना श्रन्वाहुदैंच्या प्रथमा होतारा च तानहं न्यृञ्जे ॥८॥

भावार्थः — ये विद्वांसो धर्म्येण व्यवहारेण धनधान्यानि प्राप्य सत्यमुपदिश्य तदेवाऽऽचर्य्य सर्वान् शिचन्ते ते सत्कर्त्तव्याः स्युः॥८॥

पद्रार्थः—जो (सप्त) सात (पृक्षासः) कोमल झभाव बाले जन (स-धया) अने से (मद्ग्ति) आनन्द करते हैं (ऋतम्) सत्य की (शंसन्तः) स्तुति करते हैं (ऋतम्) सत्य (व्रतम्) आचरण को (इत्) ही (ते) वे (व्रतपाः) सत्याचरण के रच्चक (द्गिध्यानाः) विद्यादि सद्गुणों से प्रकाश-मान पुरुष (अनु,आहुः) अनुकूल उपदेश करते हैं । और (देव्या) विद्वानों में कुशल (प्रथमा) प्रख्यात (होतारा) विद्या के देने वाले दो विद्वान् अ-ध्यापक उपदेशक भी अनुकूल उपदेश करते हैं उन को मैं (नि) निरन्तर (ऋक्ते) प्रसिद्ध करूं ॥ ८ ॥

भावार्थ:—जो विद्वान् लोग धर्मयुक्त व्यवहार से धन धान्यों को प्राप्त हो सत्य का उपदेश कर उसी का आचरण करके सब को शिक्षा करते हैं वे सब को सत्कार करने योग्य हों ॥ ८॥

पुनर्विद्दांसः किं कुर्वन्तीत्याह॥ फिर विद्वान् लोग क्या करते हैं इस वि०॥

टुषायन्ते महे ऋत्याय पूर्वीर्हणो चित्रायं र्-इमयः सुयामाः । देवं होर्तम्नद्रतंरश्चिकित्वानमहो देवान् रोदंसी एह वंक्षि ॥ ९ ॥

वृष्ऽयन्ते । महे । अत्याय । पूर्वीः । वृष्णे । चित्रायं । रहमयः । सुऽयामाः । देवं । होतः । मन्द्रऽतंरः । चिकि-त्वान । महः । देवान् । रोदंसीऽ इति । आ । इह । विच्न ॥ ९ ॥ पदार्थः—(दृषायन्ते) दृष इवाचरन्ति (महे) महते (त्र्रत्याय) सर्वविद्याव्यापनज्ञीलाय (पूर्वीः) पूर्व वर्त्तमानाः प्रजाः (दृष्णे) विद्यावर्षकाय (चित्राय) त्र्राश्चर्यस्वभावाय (रःमयः) किरणाः (सुयामाः) ज्ञोभना यामाः प्रहरा येषु ते (देव) देदीप्यमान (होतः) सर्वेभ्यः सुखस्य दाता (मन्द्रतरः) त्र्रातिज्ञायेनाह्लादकः (चिकित्वान्) विज्ञापकः (महः) महतः (देवान्) विदुषः (रोदसी) द्यावाप्रथिव्यो (त्र्रा) (इह) त्र्रात्मिन् संसारे (विज्ञा) समन्तात्प्रापय ॥ ९ ॥

ऋन्वयः हे होतर्देवमन्द्रतरिश्विकित्वांस्त्वं यथा सुयामा रश्मयो महेऽत्याय चित्राय रख्णो विदुषे पूर्वीर्रेषायन्ते रोदसी प्रकटयन्ति तथेह महो देवानावित्त ॥ ९ ॥

भावार्थः-- त्रत्रत्र वाचकलु ॰ - यथा सूर्य्यकिरणाः प्रकाशेन दृष्टि-द्वारा सर्वाः प्रजाः सुखयन्ति तथैव विद्वांसो विदुषः संपाद्य सर्वाः प्रजाः सुज्ञानाः कुर्वन्ति ॥ ९ ॥

पद्रिधः—हे (देव) प्रकाशमान (होतः) सब के लिये सुख देने हारे विदान् (मन्द्रतरः) अतिआनन्द्रकारक (चिकित्वान्) चिताने हारे । आप जैसे (सुयामाः) सुन्दर प्रहर आदि समय वाली (रश्मयः) किरणें (महे) बड़े (अत्याय) सब विद्याओं में व्यापनशील (चित्राय) आश्चर्य समाव वाले (वृष्णे) विद्या के प्रचारक विद्वान् के अर्थ (पूर्वीः) पहिले से वर्त्तमान प्रजा जनों को (वृषायन्ते) बेल के समान उत्साहित करती (रोद्सी) सूर्य भूमि प्रकट करती हैं वैसे (इह) इस जगन् में (महः) महान् (देवान्) विद्वाबों को (आ, विक्षे) अच्छे प्रकार प्राप्त कराहेंथे ॥ ९॥

भ्विथि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे सूर्य्य की किरणें प्रकाश से वृष्टि द्वारा सब प्रजा को सुखी करती हैं वैसे ही विद्वान् लोग सब प्रजा जनों को विद्वान् कर मुन्दर ज्ञानयुक्त करते हैं ॥ ९ ॥

पुनर्विद्दक्तिः किं कर्त्तव्यमित्याह ॥ फिर विद्वानों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

पृच्चप्रयंजो द्रविण: सुवाचंः सुकृतवं उपसी रेव-दूंषु: । उतो चिदम्ने महिना एंथिव्याः कृतं चिदेनः सं मुहे दंशस्य ॥ १०॥

प्टच ऽप्रयजः । द्विष्यः । सुऽवार्चः । सुऽकेतवः । उप-सः । रेवत् । ऊषुः । उतो इति । चित् । श्रग्ने । महिना । पृथिव्याः । कृतम् । चित्। एनंः । सम् । महे । दुशुस्य ॥ १०॥

पदार्थः—(पृज्ञप्रयजः) ये पृज्ञेण शुभगुणैरार्द्राभावेन प्रय-जिन्त ते (द्रविणः) प्रशस्तानि द्रविणानि द्रव्यानि विद्यन्ते यस्य सः (सुवाचः) सुष्ठु सत्या वाग् येपान्ते (सुक्रेतवः) सुष्ठु केतुः प्रज्ञा येपान्ते (उपसः) प्रभाता इव (रेवत्) द्रव्यवत् (ऊषुः) वसेयुः (उतो) त्र्यपि (चित्) (त्र्यप्रे) विहन् (महिना) माहिम्ना (पृथिव्याः) भूमेर्मध्ये (कृतम्) (चित्) (एनः) पापम् (सम्) (महे) महते सौभाग्याय (दशस्य) ज्ञयं गमय ॥ १ ०॥

अन्वयः —हे अग्ने द्रविणस्त्वं महिना महे एत्तप्रयज उषसइव वर्त्तमानाः सुवाचः सुकेतवो रेवदूषुरुतो अन्धकारं निवर्त्तयन्ति तद्द-त्पृथिव्याः कृतमेनश्चित् त्वं सन्दशस्य चिदिष शोभनं प्रापय॥१०॥ भावार्थः—न्त्रतं वाचकलु • —हे विद्यांसी यूयं प्रभातवेलावन्मनु-ष्यात्मनः प्रकाश्य विज्ञानं दत्वा पापाचरणं त्याजयित्वा सर्वान्मनु-ष्यान् सत्यवादिनो विदुषः कुरुत येन प्रथिव्यां पापाचरणं न वर्धेत॥१ •॥

पद्रिं :—हे (अमे) विद्वान् (द्रविषाः) प्रशस्त द्रव्य जिस के विद्य-मान ऐसे आप (महिना) महिमा से (महे) बड़े सौभाग्य के लिये (पृक्ष-प्रयज्ञः) शुभ मुण और कोमल भाव से यज्ञ करने हारे (उपसः) प्रभात वेला के तुन्य वर्त्तमान (सुवाचः) सुन्दर सत्य वाणी से युक्त (सुकेतवः) सुन्दर बुद्धि वाले (रेवत्) द्रव्य के समान (ऊषुः) वसें (उतो) और अन्धकार को निवृत्त करते हैं वैसे (पृथिव्याः) भूमि के मध्य में (कृतम्) किया हुआ (एनः) पाप (चित्) शिद्य आप (सम्,द्शस्य) सम्यक् नष्ट करो (चित्) और सुन्दर कर्म को प्राप्त करो ॥ १०॥

भविश्वि:-इस मन्त्र में वाचकलु०-हे विद्वानो तुम लोग प्रभात वेला के तुल्य मनुष्यों के आत्माओं को प्रकाशित कर विज्ञान दे और अधर्माचरण को छुड़ा के सब मनुष्यों को सत्यवादी विद्वान् करो जिस से पृथिवी पर पापा-चरण न बढ़े॥ १०॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसीवि०॥

इळांमग्ने पुरुदंसं सृनिं गोः शंश्वत्तमं हवंमा-नाय साध । स्यान्नंः सूनुस्तनंयो विजावाग्ने सा ते सुमृतिभूत्वस्मे ॥ ११ ॥ व० २ ॥

इळांम् । <u>भग्ने</u> । पुरुऽदंसंम् । सिनम् । गोः । ग्रश्चत्ऽ-तमम् । हवंमानाय । साध्र । स्यात् । नः। सूनुः । तनंयः। विजाऽवां । भग्ने । सा । ते । सुऽमितिः । भूतु । भूसमे इति ॥ ११ ॥ व० २ ॥ पदार्थः—(इळाम्) प्रशंसनीयां वाचम् (त्रप्रेप्ते) प्रकाशा-तमन् (पुरुदंसम्) पुरूषि दंसांसि कर्माणि विद्यन्ते यस्यं तम् (सिनम्) संभजमानाम् (गोः) प्रथिव्या मध्ये (शश्वत्तमम्) सदैव वर्त्तमानम् (हवमानाय) त्र्याददानाय (साध) (स्यात्) भवेत् (नः) त्र्यस्माकम् (सूनुः) त्र्यपत्यम् (तनयः) विद्या-सुखप्रचारकः (विजावा) विशेषेण प्रसिद्धः (त्रप्रेप्ते) विद्दन् (सा) (ते) तव (सुमितिः) शोभना चासौ मितिश्व सा सुमितः (भूतु) भवतु (त्र्यस्मे) त्र्यस्मभ्यम् ॥ ११॥

श्रन्वयः हे श्रग्ने त्वं पुरुदंसं सिनिमिळां साध । गोर्मध्ये हव-मानाय शश्वत्तमं विज्ञानं साध येन नस्तनयो विजावा सूनुः स्यात्। हे श्रग्ने ते तव सा सुमितिरस्मे भूतु ॥ ११ ॥

भावार्थः—मनुष्यैः सदैव विद्यायुक्तां वाचं प्रज्ञां च प्राप्य सुझि-चितान् सन्तानान् कत्वाऽनादिभूतं सुखं प्राप्तव्यं सदैवाऽऽप्तानां प्रज्ञा सर्वत्र प्रसारणीयेति ॥ ११॥

त्रत्रताति वेद्यम् ॥

इति सप्तमं सूक्तं द्वितीयो वर्गश्च समाप्तः॥

पदार्थः —हे (अमे) अपने शरीरात्मा के प्रकाश से युक्त विद्वान् आप (पुरुदंसम्) बहुन कर्मों वाली (सानम्) सम्यक् सेवन की हुई (इळाम्) प्रशंसा के योग्य वाणी को (साध) साधो (गोः) पृथिवी के बीच (हव-मानाय) ग्रहण करते हुए के अर्थ (शश्चत्तमम्) सदैव वर्त्तमान विज्ञान को

मिद्ध करो जिस से (नः) हमारा (विजावा) विशेष कर प्रसिद्ध (तनयः) विद्या और सुख का प्रचार करने हारा (सूनुः) सन्तान (स्यात्) होते । हे (अप्रे) विद्वन् (ते) आप की (सा) वह (सुमितः) उत्तम बुद्धि (अस्मे) हमारे लिये (भूतु) हो ॥ ११ ॥

भावार्थ; — मनुष्यों को चाहिये कि सदेव विद्या युक्त वाणी और बुद्धि को प्राप्त हो सन्तानों को उत्तम शिचा दे के अनादि रूप सुख को प्राप्त होवें और सदेव सत्यवादी विद्वानों की बुद्धि सर्वत्र फैलावें ॥ ११॥

इस सूक्त में अपि सूर्य और विद्वानों के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥ ॥ यह सातवां सुक्त और दूसरा वर्ग समाप्त हुआ।॥

त्र्प्रयेकादशर्चस्याष्टमस्य सूक्तस्य विश्वामित ऋषिः । विश्वे-देवा देवताः । १ । ८ । ९ । १० निचृत्तिष्टुप् । २ । ५ । ६ । ११ त्रिष्टुप् । ४ स्वराट् तिष्टुप्छन्दः । धैवतः स्वरः । ३ । ७ स्वराङनुप्छन्दः ।

गान्धारः स्वरः ॥

त्रिथ मनुष्याः केषां कामनां कुर्घ्युरित्याह ॥

अव नीसरे मण्डल के आठवें सूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम

मन्त्र में मनुष्य लोग किस की कामना करें इस वि०॥

श्रुञ्जन्ति त्वामंध्वरे देवयन्तो वनंस्पते मधुना
देवयेन । यदूर्ध्वस्तिष्ठा द्रविणेह धंताद्यद्वा क्षयों
मातुरस्या उपस्थे ॥ १॥

श्रुक्षन्ति । त्वाम् । श्रुध्वरे । देवऽयन्तः । वनंस्पते । मर्थुना । देव्येन । यत् । ऊर्ध्वः । तिष्ठाः । द्रविणा । हृह । धृत्तात् । यत् । वा । क्षयेः । मातुः । श्रुस्याः । उपऽस्थे॥ ९॥

पदार्थः—(ऋञ्जन्ति) कामयन्ते (त्वाम्) (ऋष्वरे) ऋष्ययनाध्यापनराजपालनादि व्यवहारे (देवयन्तः) कामयमानाः (वनस्पते) वनस्य रिमसमूहस्य पालकः सूर्ध्यस्तहहर्त्तमान (मधुना) मधुरस्वभावेन (दैव्येन) देवेषु विहत्सु भवेन (यत्) यम् (ऊर्ध्वः) सहुणैरुत्कृष्टः (तिष्ठाः) तिष्ठेः (द्रविणा) द्रविणानि धनानि (इह) ऋरिमन् संसारे (धत्तात्) दध्याः (यत्) (वा) (च्चयः) निवासस्थानम् (मातुः) माननिभित्तायाः (ऋस्याः) भूमेः (उपस्थे) समीपे ॥ १ ॥

त्रुन्वयः हे वनस्पते मधुना दैव्येन सह वर्त्तमाना देवयन्तो विद्दांसो यद्यं त्वामध्वरे त्र्यञ्जन्ति स त्वं येषामूर्ध्वस्तिष्ठा इह द्रविणा वा धत्तादस्या मातुरुपस्थे यत् चयोऽस्ति तद्दयमपि गृह्णीयाम ॥१॥

भावार्थः - त्र्प्रत्र वाचकलु • - यथा सर्वे प्राणिनो दिनं कामयन्ते तथैवोत्तमान्विदुषः सर्वे कामयन्ताम् । सर्वे मिलित्वा प्रीत्योत्तमं गृहमेश्वर्यं च साध्रवन्ति ॥ १ ॥

पद्धिः है (वनस्पते) किरणों के रच्नक सूर्य्य के समान वर्त्तमान तेजसी विद्वन् (मधुना) (देव्येन) विद्वानों में हुए कोमज स्वभाव के साथ वर्त्तमान (देवयन्तः) कामना करते हुए विद्वान् (यत्) जिन (त्वाम्) आप को (अध्वरे) पढ़ने पढ़ाने और राज्य पालनादि व्यवहार में (अव्जन्ति)

चाहते हैं। सो आप जिन के बीच (कर्ष्वः) श्रेष्ठ गुणों से बहे हुए (तिष्ठाः) स्थित हुजिये (वा) और (इह) इस संसार में (द्विषणा) धनों को (धत्तात्) धारण करो (अस्याः) इस (मातुः) मान देने वाली भूमि के (उपस्थे) समीप गोद में (यम्) जो (क्षयः) निवास स्थान है उस को हम लोग प्रहण करें ॥ १ ॥

भ विश्वः—इस मन्त्र में वाचकलु०—तैसे सब प्राणी दिन को चाहते हैं वैसे ही उत्तम विद्वान् लोगों को सब मनुष्य चाहें। सब मिल के प्रीति से उत्तम घर भौर ऐश्वर्ष की सिद्धि करें॥ १॥

> त्र्राथ के जनाः कल्याणमाप्रुवन्तीत्याह ॥ अब कौन मन्ष्य कल्याण को प्राप्त होते हैं इस वि०॥

सिंदस्य श्रयंमाणः पुरस्ताद्वह्मं वन्वानो श्रजरं सुवीरंम् । श्रारे श्रस्मदमंतिं बाधंमान उच्छ्रंयस्व महते सोभंगाय ॥ २ ॥

सम्ऽइंद्धस्य । श्रयंमाणः । पुरस्तात् । ब्रह्मं । वन्वानः । श्रुजरंम् । सुऽवीरंम् । श्रारे । श्रुस्मत् । श्रमंतिम् । बाधंमानः । उत् । श्रुयस्व । मृहते । सौभंगाय ॥ २ ॥

पदार्थः—(समिद्धस्य) प्रदीप्तस्य (श्रयमाणः) सेवमानः (पुरस्तात्) (ब्रह्म) महद्धनम् (वन्वानः) संभजमानः (त्र्रजरम्) त्र्रज्ञयम् (सुवीरम्) शोभना वीरा यस्मात्तत् (त्र्र्रारे) समीपे दूरे वा (त्र्र्रस्मत्) (त्र्रमितम्) विरुद्धामधर्मयुक्तां प्रज्ञाम् (बाधमानः) (उत्) (श्रयस्व) उत्रुष्टतया सेवस्व (महते) (सौभगाय) उत्तमैश्वर्यस्य भावाय ॥ २ ॥

त्र्यन्वयः हे वनस्पते त्वं पुरस्तात्सिमद्धस्य विदुषः श्रयमाणो-ऽजरं सुवीरं ब्रह्म वन्वानोऽस्मदारेऽमित वाधमानः सन् महते सौभ-गाय सततमुच्छ्रयस्व॥ २॥

भावार्थः - न्त्रत्र पूर्वमन्त्रात् (वनस्पते) इति पदमनुवर्त्तते । ये जनाः सुद्दीद्वया कुर्वुद्धि निवारयन्तो धनायैश्वर्येण सुद्दीत्वाविद्याधमीन् प्रचारयन्तः सर्वस्य कल्याणमिच्छेयुस्ते सदैव कल्याणभाजः स्युः॥२॥

पद्रिधः—हे रिश्मरस्तक सूर्य के समान तेजस्वी विद्वन् आप (पुरस्तात्) पहिले से (सिमिद्धस्य)प्रदीप्त नेजस्वी विद्वान् का (श्रयमाणः) सेवन कर ते और (अजरम्) अस्तय (सुवीरम्) जिस से उत्तम वीर पुरुष हों ऐसे (ब्रह्म) बड़े धन को (वन्वानः) सेवन करने हुए (अस्मन्) हमारे (आरे) समीप वा दूर में (अमितम्) अधर्म युक्त विरुद्ध को (वाधमानः) नष्ट करने हुए (महते) बड़े (सोभगाय) उत्तम ऐश्वर्य होने के लिये निरन्तर (उन्, श्रयस्व) अच्छे प्रकार सेवन करों ॥ २ ॥

भविश्विः—इस मंत्र में पूर्व मंत्र से (वनस्पते)इस पद की अनुवृत्ति आती है। जो मनुष्य अच्छी शिन्ता में कुवृद्धि का निवारण करते और धनादि ऐश्वर्य के साथ सुशिन्ता विद्या और धर्म का प्रचार करते हुए सब के कल्याण की इच्छा करें वे सदैव कल्याण भागी होवें॥ २॥

पुनर्मनुष्यैः कि कर्त्तव्यमित्याह ॥ फिर मनुष्यों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

उच्छूंयस्व वनस्पते वष्मंन् प्रिथिव्या ऋधि। सुमिती मीयमानो वचीं धा यज्ञवाहसे॥ ३॥ उत्। श्रयस्व। वनस्पते। वष्मेन्। पृथिव्याः। अधि। सुऽमिती। मीयमानः। वचीः। धाः। यज्ञऽवाहसे॥ ३॥ पदार्थः—(उत्) (श्रयस्व) (वनस्पते) वननीयस्य धनस्य रत्तक (वर्ष्मन्) सहुणानां सेचक (प्रथिव्याः) भूमेः (त्र्राधि) उपरि (सुमती) शोभनया प्रज्ञया। त्र्रत्र पूर्वसवर्णादेशः । माङ्-मानइत्यस्मात् क्तिनि चितस्यितमास्थेतीत्वम् । धातूनामनेकार्थ-त्वाज् ज्ञात्रार्थत्वम् (मीयमानः) सत्कियमाणः (वर्चः) त्र्राध्यापन-तेजः (धाः) धेहि (यज्ञवाहसे) यज्ञस्याऽध्ययनाऽध्यापनस्य प्राप्तये॥३॥

त्रुन्वयः हे वर्ष्मन् वनस्पते त्वं प्रथिव्या त्र्राधि स्तम्भइवो-च्छ्रयस्व मीयमानः सन्सुमती यज्ञवाहसे वर्ची धाः॥ ३॥

भावार्थः— त्र्प्रत वाचकलु॰ —यथा वटादयो वनस्पतयो मूल-स्कन्धशाखादिभिर्वर्द्धन्ते तथैव पुरुषार्थेन विद्याः प्रचार्घ्य मनुष्यै-र्वर्द्धनीयम् ॥ ३ ॥

पद्रिशः—हे (वर्षन्) श्रेष्ठ गुणों के प्रचारक (वनस्पते) सेवने योग्य धन के रक्षक विद्वान् आप (पृथिव्याः) भूमि के (अधि) उपर खम्भ के तुल्य (उत्, श्रयस्व) उंचे हूजिये (मीयमानः) सत्कार किये हुए (सुमती) सुन्दर बुद्धि से (यज्ञवाहसे) पढ़ने पढ़ाने आदि यज्ञ के प्राप्त कराने हारे विद्यार्थी के लिये (वर्चः) पढ़ने रूप तेज को (धाः) धारण कीजिये ॥३॥

भविशि:-इस मन्त्र में वाचकलु०-- तैसे बड आदि वनस्पति जड़ स्कथ डाली आदि से बढ़ते हैं वैसे ही पुरुषार्थ के साथ विद्याओं का प्रचार कर मनुष्यों को बढ़ाना चाहिये ॥ ३॥

पुनः कीदशो विद्वान् भवतीत्याह॥
फिर कैसा विद्वान् हो इस वि०॥

युवां सुवासाः परिवीत् त्रागात्स उ श्रेयांन्भ-वित जायंमानः । तं धीरांसः कृवयुः उन्नयन्ति स्वाध्यो ३ मनंसा देवयन्तः ॥ ४ ॥ युवां । सुऽवासाः । परिंऽवीतः । आ । श्रागत् । सः । ऊं इति । श्रेयांन् । भवति । जायंमानः । तम् । धीरांसः । कृवयः । उत् । नयन्ति । सुऽशाध्यः । मनंसा । देवऽयन्तंः॥४॥

पदार्थः -(युवा) यौवनावस्थां प्राप्तः (सुवासाः) शोभनानि वासांसि धृतानि येन सः (पिरवीतः) पिरतः सर्वतो व्याप्तविद्यः (त्र्या) समन्तात् (त्र्यगात्) न्त्रागच्छेत् (सः) (उ) एव (श्रेयान्) न्त्रातिशयेन प्रशस्ता (भवति) (जायमानः) विद्याया मातुरन्तः स्थित्वा निष्पनः (तम्) (धीरासः) धीमन्तः (कवयः) न्त्र्यन्चाना विद्दांसः (उत्) ऊर्ध्वे (नयन्ति) उत्तमं संपादयन्ति (स्वाध्यः) सुष्ठु विद्याधानकर्त्तारः (मनसा) विज्ञानेनान्तःकर्रणेन वा (देवयन्तः) कामयमानाः ॥ ४॥

श्रन्वयः योऽष्टमं वर्षमारभ्य ब्रह्मचर्येण गृहीतविद्यो युवा सुवासाः परिवीतः सन् गृहमागात्स उ विद्यायां जायमानः सञ्छ्रे- यान् भवति तं देवयन्तो धीरासः स्वाध्यः कवयो मनसोन्यन्ति ॥४॥

भावार्थः निहं कश्चिदपि विद्यासुशिक्षात्रह्मचर्यसेवनेन विना दीर्घायुः सभ्यो विद्वान्भवितुमईति न चैष कापि सत्कारं प्राप्तुं योग्यो जायते यं धार्मिका विद्वांसः प्रशंसन्ति स एव विद्वानिस्ति ॥ ४ ॥

पद्धि:—जो आठवें वर्ष से जे कर ब्रह्मचर्य के साथ विद्या को ब्रहण किये (युवा) युवावस्था को ब्राप्त (सुवासाः) सुन्दर वस्त्रों को धारण किये (परिवीतः) और सब और से विद्या में व्याप्त हुए ब्रह्मचर्य से घर को (आ, अगात्) आवे (स, उ) वहीं विद्या में (जायमानः) प्रसिद्ध हुआ (श्रेयान्) अतिप्रशस्त (भवति) होता है (तम्) उसको (देवयन्तः) कामना करते हुए

(धीरासः) बुद्धिमान् (स्वाध्यः) सुन्दर विद्या का ग्राधान करने वाले (कवयः) सर्वोत्तम विद्वान् लोग (मनसा) विज्ञान वा अन्तःकरण से (उत्,नयन्ति) उन्नत करते उत्तम मानते हैं ॥ ४ ॥

भावार्थ:—कोई भी मनुष्य विद्या की उत्तम शिक्षा और ब्रह्मचर्य सेवन के विना दीर्घायु और सभा के योग्य विद्वान् नहीं हो सकता और न वह मनुष्य कहीं सत्कार पाने योग्य होता है जिस मनुष्य की धार्मिक विद्वान् प्रशंसा करते हैं वही विद्वान् है ॥ ४ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

जातो जांयते सुदिन्त्वे ऋहां सम्रथ्ये श्रा विद्ये वर्द्धमानः । पुनन्ति धीरां श्रपसो मनीषा देवया वित्र उदियर्ति वाचंम् ॥ ५ ॥ ३ ॥

जातः । जायते । सुऽदिनत्वे । महाम् । सुऽमुर्थे । मा । विदथे । वर्द्धमानः । पुनन्ति । धीराः । मप्तः । मनीषा । देवऽयाः । विप्रः।उत् । हयर्ति । वार्चम् ॥५॥३॥

पदार्थः—(जातः) उत्पनः प्रसिद्धः (जायते) उत्पद्यते (सुदिनत्वे) शोभनानां दिनानां भावे (त्र्रह्माम्) दिवसानाम् (समर्थ्ये) संग्रामे । समर्थ्ये इति सङ्ग्रामना । निष्यं । १७ (त्र्रा) समन्तात् (विदथे) विज्ञानमये व्यवहारे (वर्धमानः) (पुनन्ति) पवित्रीकुर्वन्ति (धीराः) मेधाविनो ध्यानवन्तः (त्र्रपसः) कर्माणि (मनीषा) प्रज्ञया (देवयाः) देवान् विदुषो यजमानः पूजयन् (विप्रः) सकलविद्यायुक्तो मेधावी (उत्) (इयर्ति) प्राप्नोति (वाचम्) शुद्धां वाणीम् ॥५॥

त्रुन्वयः —यः समर्थे शूरवीर इवाह्नां सुदिनत्वे विदये जातो वर्द्धमानो जायते यो मनीषा त्र्यपसः कुर्वन् देवया युक्तो विद्रो वाच-मुदियर्त्ति तं धीरा त्र्या पुनन्ति ॥ ५ ॥

भावार्थः न्ह्यत्र वाचकलु • —तेषामेव सुदिनं भवति ये विद्यासु-शिक्ते संगृह्य विद्दांसो जायन्ते यथा शूरवीरा दुष्टान् विजित्य धना-द्येश्वर्येण सर्वतो वर्धन्ते तथैव विद्यया विद्दान् वर्धते ॥ ५ ॥

पद्रिः—जो (ममर्षे) युद्ध में शूरवीर पुरुष के समान (अह्नाम्) दिनों के (मुदिनत्वे) सुन्दर दिनों के होने में (विद्धे) विज्ञान सम्बन्धी व्यवहार में (जातः) प्रसिद्ध (वर्द्धमानः) वद्गा हुआ (जायते) उत्यव्य होता है। जो (मनीषा) बुद्धि से (अपसः) कर्मों को करता हुआ (देवयाः) विद्वानों का पूजन करने वाला नियतात्मा (विप्रः) समस्त विद्याओं से युक्त बुद्धिमान् जन (वाचम्) शुद्ध वाणी को (उन्, इयिन) प्राप्त होता है उस को (धीराः) बुद्धिमान् जन (आ, पुनन्ति) अच्छे प्रकार पवित्र करते हैं॥ ५॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—उन्हीं का मुदिन होता है जो विद्या और उत्तम शिचा का संग्रह कर विद्वान् होते हैं। जैसे शूरवीर पुरुष दुष्टों को जीत के धनादि ऐश्वर्ष्य के साथ सब और से बढ़ने हैं वैसे ही विद्या से विद्वान् बढ़ने हैं। ५॥

मनुष्यैः के ग्राह्यास्त्याज्या वेत्याह ॥

मनुष्यों को किन का ग्रहण वा त्याग करना चाहिये इस वि० ॥

यान्वो नरों देव्यन्तों निमिम्यु र्वनंस्पते स्वधिंतिर्वा ततक्षं । ते देवासः स्वरंवस्तस्थिवांसं प्रजावंदस्मे दिधिपन्तु रत्नंम् ॥ ६ ॥

यान । वः । नरः । देवऽयन्तः । निऽमिम्यः । वर्नस्पते। स्वऽधितिः । वा । तच्चतं । ते । देवासंः । स्वर्रवः । तिस्थ-ऽवांसंः । प्रजाऽवंत् । सुस्मेऽइति । दिधियन्तु । रत्नम् ॥६॥

पदार्थः—(यान्)(वः) युष्मान् (नरः) नायकाः (देव-यन्तः) कामयमानाः (निमिन्युः) नितरां मिनुयुः (वनस्पते) वनानां पालक (स्वाधितिः) वज्ञः (वा) (ततज्ञ) तज्ञति (ते) (देवासः) विद्वांसः (स्वरवः) स्वकीयो स्वो विद्याप्रज्ञापकः शब्दो येषान्ते (तिस्थवांसः) स्थिरप्रज्ञाः (प्रजावत्) प्रजा विद्यन्ते यस्मिस्तत् (त्र्यस्मे) त्र्यस्मभ्यम् (दिधिषन्तु) उपदिशन्तु (रत्नम्) धनम्। रत्निमिति धनना । निष्यं । १०॥ ६॥

त्र्यन्वयः हे नरो यान्वो देवयन्तो निमिन्युस्ते स्वरवस्तिस्थवां-स्रा देवासो भवन्तोऽसमे प्रजावद्रत्नं दिधिषन्तु । वा हे वनस्पते यथा स्वधितिमेंघं ततच्च तथा त्वं दुष्टतां तच्च ॥ ६ ॥

भावार्थः - न्त्रत्र वाचकलु ॰ - हे मनुष्या येषां सङ्गेनान्ये सम्या विद्दांसः स्युस्तेषामेव सङ्गं यूयमपि कुरुत येषां समागमेन दुर्व्यस-नानि वर्धेरस्तान् सर्वे त्यजन्तु ॥ ६ ॥

पद्रार्थ:—हे (नरः) नायक लोगो (यान्, वः) जिन तुम को (देव-यन्तः) कामना करते हुए जन (निमिम्युः) निरन्तर मान करें। (ते) वे (स्तरवः) अपने विद्या बोधक शब्दों से युक्त (तिस्थवांसः) स्थिर बुद्धि वाले (देवासः) आप विद्वान् लोग (अस्मे) हमारे (प्रजावत्) प्रजावान् (रत्नम्) धन का (दिधिषन्तु) उपदेश करें। (वा) अथवा हे (वनस्पते) बनों के रक्षक पुरुष जैसे (स्विधितः) बज्ज मेघ को (ततस्त्र) काटता है वैसे आप दुष्टता को काटो॥ ६॥ भ[वार्थ: — इस मन्त्र में वाचकलु० — हे मनुष्यो जिन के संग से अन्य जन सभ्य विदान हों उन्हीं का संग तुम लोग भी करो । जिन के समागम से दुर्व्यसन बहें उन को सब लोग त्याग देवें ॥ ६ ॥

त्र्राथ विद्यया किं भवतीत्याह॥ अब विद्या से क्या होता है इस वि०॥

ये वृक्णासो ऋधि क्षमि निर्मितासो यतस्त्रंचः। ते नो व्यन्तु वार्घ्यंन्देवत्रा चेत्रसाधंस:॥ ७॥

ये । वृक्णासंः । श्रिधं । चिमं । निऽिमतासः । यतऽ-स्रुचः।ते।नः।व्यन्तु।वार्य्यम् । देवऽत्रा।चेत्रऽसार्धसः ॥७॥

पदार्थः—(ये) (रक्णासः) छिनाविद्याः (त्र्राघि) (ज्ञामि)
प्राधिव्याम् (निमितासः) नित्यमितज्ञानाः (यतस्रुचः) यतास्रुग्
यज्ञसाधनं यैस्ते ऋत्विजः (ते) (नः) त्र्र्रसमाकम् (व्यन्तु)
प्राप्नुवन्तु (वार्व्यम्) वर्त्तुमई विज्ञानम् (देवत्रा) देवेषु विद्दत्सु
(ज्ञेत्रसाधसः) ये ज्ञेत्राणि सामुवन्ति ते ॥ ७ ॥

त्रुन्वयः चे रक्णासो निमितासो यतस्रुचः चम्यि वर्त्तन्ते ते देवता चेत्रसाधसो नो वार्घ्य व्यन्तु ॥ ७ ॥

भावार्थः —यथा कुठारेण छिना एका न रोहान्त तथैव विद्यया चीणा त्र्यविद्या न वर्द्धते ॥ ७ ॥

पद्र्यः—(पे) जो (वृक्णासः) अविवा से पृथक् हुए (निमितासः) सदैव मत्य २ ज्ञान वाले (यतस्तुचः) जिन्हों ने यज्ञ साधन नियत किया और (क्षमि) (अधि) पृथित्री पर वर्त्तमान हैं (ते) वे (देवत्रा) विद्वानों में (चित्रसाधसः) खेतों को साधने वाले (नः) हमारे (वार्य्यम्) खीकार के योग्य ज्ञान को (व्यन्तु) प्राप्त हों ॥७॥ भावार्थ:—जैसे कुल्हाड़े से काटे हुए वृत्त फिर नहीं जमते वैसे ही विद्या से नष्ट हुई भविद्या नहीं बढ़ती॥ ७॥

पुनस्तमेवाहिंसाधर्मी जितिविषयमाह॥
फिर उसी अहिंसाधर्म की उस्नित के वि०॥

श्रादित्या रुद्रा वसंवः सुनीथा द्यावाक्षामां प्रिथेवी श्रुन्तिरक्षम् । सुजोषंसो युज्ञमंवन्तु देवा उध्व कंएवन्त्वध्वरस्यं केतुम् ॥ ८॥

श्रादित्याः । रुद्राः । वसंवः । सुऽन्रीथाः । द्यावाचामां । पृथिवी । श्रन्तरिचम् । सुऽजोषंसः । युज्ञम् । श्रवन्तु । देवाः। कुर्ध्वम् । रुण्वन्तु । श्रुध्वरस्यं । केतुम् ॥ ८॥

पदार्थः—(त्र्रादित्याः) हादश मासाः (रुद्राः) प्राणाः (व-सवः) पृथिव्यादयः (सुनीथाः) सुष्ठुसङ्गृताः (यावाज्ञामा) सूर्य भूमी (पृथिवी) विस्तीर्णे (त्र्रान्तिर्वम्) त्र्राकाशम् (सजो-पसः) समानप्रीतिसेवनाः (यज्ञम्) सर्वं सह्यवहारं (त्र्रावन्तु) रज्ञन्तु (देवाः) कामयमानाः (ऊर्ध्वम्) उच्छ्रितमुत्कृष्टम् (कृग्व न्तु) (त्र्राध्वरस्य) त्र्राहिंसनीयस्य (केतुम्) प्रज्ञाम् ॥ ८ ॥

त्र्यन्वयः हे मनुष्या यथादित्या रुद्रा वसवः पृथिवी द्यावाज्ञा-मा त्र्यन्तरित्तं च सजोषसः सुनीथा यज्ञं वर्द्धयन्ति तथा सजोषसो देवा यज्ञमवन्त्वध्वरस्य केनुमूर्ध्वं कृएवन्तु ॥ ८ ॥

भावार्थः—न्त्रत्र वाचकलु॰—हे विद्दांसो यथा मासाः प्राणाः पृथिव्यादयश्च पदार्थाः सहानुभूत्या वर्त्तन्ते तथैव सर्वेः सर्वैः सह प्रीतिमुत्पाद्य विज्ञानं वर्धियत्वाऽहिंसाधर्मस्योन्नतिः कार्य्या ॥ ८॥ पद्धिः—हे मनुष्यो जैसे (आदित्याः) वारह मास (रुद्राः) प्राण् (वसवः) पृथिवी आदि (पृथिवी) विस्तारपुक्त (वावाचामा) सूर्ष्य और भूमि तथा (अन्तरिच्चम्) आकाश ये सब (सजीपसः) सब के साथ समान प्रीति के सेवक (सुनीथाः) सुन्दर संगति को प्राप्त (यज्ञम्) यज्ञ को (वर्ष-पन्ति) बढ़ाते हैं वैसे (सजीपसः) समान प्रीति वाले (देवाः) कामना करते हुए विद्वान् यज्ञ की (अवन्तु) रक्षा करें (अध्वरस्य) रक्षा योग्य धर्म की (केतुम्) बुद्धि को (अर्थ्वम्) उत्तेतित (रूप्वन्तु) करें ॥ ८ ॥

भावार्थ: — इस मंत्र में वाचकलु० — हे विदानो जैसे महीने प्राण और पृथिवी अवि पदार्थ अविरुद्धता के साथ वर्त्तमान रहते हैं वैसे ही सब को सब के साथ प्रीति उत्पन्न कर विज्ञान बढ़ा के अहिंसाधर्म की उन्निति करनी चाहिये॥ ८॥

पुनः के पूर्ण सुखमाप्नुवन्तीत्याह ॥

फिर कीन पूर्ण सुख को प्राप्त होने हैं इस वि०॥
हंसाईव श्रेणिशो यतांनाः श्रुका वसांनाः स्वरंवो न त्रागुः । उन्नीयमांनाः कृविभिः पुरस्तांहेवा देवानामपि यन्ति पार्थः ॥ ९॥

हंसाःऽईव । श्रेणिऽशः । यतांनाः । शुक्रा । वसांनाः । स्वरंवः । नः । आ । भ्रगुः । उत्ऽनीयमांनाः । कविऽभिः । पुरस्तांत् । देवाः । देवानांम् । अपि । यन्ति । पार्थः ॥ ९ ॥

पदार्थः—(हंसाइव) यथा पिताविशेषाः (श्रेणिशः) कत-श्रेणयो विहितपङ्क्तयः (यतानाः) प्रयतमानाः (शुका) शुका-एयुदकानि (वसानाः) त्र्याच्छादयन्तः (स्वरवः) सुस्वरान् सवमानाः (न.) त्र्यस्मान् (त्र्या) समन्तात् (त्र्यगुः) प्राप्नुवन्ति (उनीयमानाः) उत्कृष्टान् गुणान् प्रापयन्तः (कविभिः) मेधाविभिः (पुरस्तात्)प्रथमतः (देवाः) दिव्यगुणकर्मस्वभावा विपाश्चितः (देवानाम्) विदुषाम् (त्र्प्रापे) (यन्ति) गच्छन्ति (पाथः) मार्गम्॥९॥

त्र्यन्वयः चे देवाः श्रोणिशो यतानाः शुक्रा वसानाः स्वरवो हंसाइव न उन्नीयमानाः पुरस्तात्कविभिः सह वर्त्तमानानां देवानां पाथोपि यन्ति तेप्यस्मानागुः ॥ ९ ॥

भावार्थ: - त्रत्रत्रोपमालं ॰ - ये इंसाइव संहता भूत्वा प्रयत्नेन सर्वानुनीय स्वयमुनताः सन्त त्रप्राप्तमार्गं गत्वा वीर्ध्यं वर्धयन्ति त एव पुष्कलं सुखमश्रवते ॥ ९ ॥

पद्रार्थः—जो (देवाः) उत्तम गुण कर्म स्वभाव वाले पण्डित लोग (श्रेणिशः) पंक्ति बांधे (यतानाः) यत्न करते और (शुक्राः) जलों को (वसानाः) आच्छादन करते हुए (स्वरवः) सुन्दर स्वरों का सेवन करने हारे (हंसाइव) हंसों के तुल्य दर्शनीय (नः) हम को (उन्नीयमानाः) उत्तम गुणों को प्राप्त करते हुए (पुरस्तान्) पहिले से (कविभिः) बुद्धिमानों के साथ वर्त्तमान (देवानाम्) विद्वानों के (पाथः) मार्ग को (अपि, यन्ति) चलते हें वे भी हम को (आ, अगुः) अच्छे प्रकार प्राप्त होते हें ॥ ९॥

भिविधि:—इस मंत्र में उपमालं०—जो हंसों के तुल्य मिल के प्रयत्न से सब की उन्नति कर अपने आप उन्नति को प्राप्त हुए आप्त सत्यवादियों के मार्ग में चल के पराक्रम बढ़ाते हैं वे ही पूर्ण सुख को भोगते हैं॥ ९॥

> पुनः के विद्दांसः सत्कारमाप्नुवन्तीत्याह ॥ फिर कौन विद्वान् जन सत्कार पाते हैं इस वि०॥

शृङ्गाणीवेच्छुङ्गिणां संदंदश्रे चुपालंवन्तःस्वरंवः

प्रिथ्वियाम् । वाघद्भिर्वा विह्ववे श्रोषंमाणा श्रुस्माँ श्रंवन्तु एत्नाज्येषु ॥ १० ॥ शृङ्गिणिऽइव । इत् । शृङ्गिणांम् । सम् । दृष्टश्चे । च्षा-लंऽवन्तः । स्वरंवः । षृधिव्याम् । वाघत्ऽभिः । वा । विऽ-हृवे। शोषमाणाः । श्रस्मान् । श्रवन्तु । पृतनाज्येषु ॥ १०॥

पदार्थः—(ज्ञृङ्गाणीव) (इत्) एव (शृङ्गिणाम्) महिषा-दीनाम् (सम्) सम्यक् (ददश्रे) दश्यन्ते (चषालवन्तः) बह-वश्वषाला मोगा विद्यन्ते येषान्ते (स्वरवः) प्रशंसकाः (पृथि-व्याम्) भूमौ (वाघद्भिः) ऋत्विग्भिः (वा) पत्तान्तरे (विहवे) विशेषेण ह्वयति शब्दयति यस्मिर्तिसमन् (श्रोषमाणाः) शृणवन्तः । स्त्रत्र वाच्छन्दसीति द्वित्वाभावः (स्त्रस्मान्) (स्त्रवन्तु) (पृतना-ज्येषु) सङ्ग्रामेषु ॥ १०॥

त्रन्वसः चे चषालवन्तः स्वरवो विहवे श्रोषमाणा वाघद्भिः सह वर्त्तमानाः पृथिव्यां शृङ्गिणां शृङ्गाणीव संदद्शे त इत्पृतना-ज्येषु वेतरेषु व्यवहारेष्वस्मानवन्तु ॥ १० ॥

भावार्थः - त्र्रतोपमालं ॰ - ये बहुश्रुता विद्दांसः स्वात्मवत्सर्वान् पालयन्ति ते सुकीर्त्योत्तमाङ्गे मस्तके संस्थितानि पश्नूनां शृङ्गाणीव योग्यपदवीं प्राप्य संसारे स्तूयमानाः सर्वैः सत्कियन्ते ॥ १०॥

पद्धिः—जो (चषालवन्तः) बहुत भोगों वाले (स्वरवः) प्रशंसक लोग (विहवे) विशेष कर जहां पठन पाठनादि का शब्द करते उस स्थान में (श्रोष-माणाः) सुनते हुए (वाघद्भिः) ऋत्विजों के साथ वर्त्तमान (पृथिव्याम्) पृथिवी पर (शृङ्गिणाम्) भैंसा आदि के (शृङ्गाणीव) सींगों के तुस्य (संदद्शे) सम्यक् दीख पडते हैं वे (इत्) ही (पृतनाज्येषु) संशामों (वा) अथवा अन्य व्यवहारों में (अस्मान्) हम को (अवन्तु) रिच्चत करें ॥१०॥ भविशि:—इस मन्त्रमें उपमालं०—तो बहुश्रुत विद्वान् लोग अपने आत्मा के तुल्य सब की रक्षा करते हैं वे उत्तम कीर्त्ति से श्रेष्ठाङ्ग मस्तक में वर्त्तमान सब पशुत्रों के सींगों के तुल्य उत्तम पद को प्राप्त होकर संसार में स्तुति किये हुए के सत्कार को प्राप्त होते हैं॥ १०॥

> न्त्र्यथ ब्रह्मचर्घानुष्ठानेन किं भवतीत्याह ॥ अब ब्रह्मचर्ष्य के अनुष्ठान से क्या होता है इस वि०॥

वनंस्पते शतवंत्राो वि रोह सहस्रंवत्रा वि व्यं रुहिम । यं त्वाम्यं स्विधितिस्तेजंमानः प्रिण्-नायं महते सौभंगाय ॥ ११ ॥ व० ४॥

वर्नस्पते । शृतऽवंद्शः । वि । रोह् । सहस्रंऽवद्शाः । वि । व्यम् । रुहेम् । यम् । त्वाम् । श्रयम् । स्वधितिः । तेर्जमानः । प्रुऽनिनायं । महते । सौभंगाय ॥ ११॥ व०८॥

पदार्थः—(वनस्पते) वनस्पतिरिव वर्त्तमान (रातवल्दाः) रातानि वल्दाा त्र्रंकुरा यस्य सः (वि) विशेषेण (रोह) वर्द्धयस्व (सहस्रवल्शाः) सहस्रांकुरा वनस्पतय इवाङ्गोपाङ्गैः सह वर्त्तमानाः (वि) (वयम्) (रुहेम) वर्द्धेमहि (यम्) (त्वाम्) (त्र्र्यम्) (स्वाधितिः) वज्रः (तेजमानः) तीक्ष्णीकृतः (प्रणिनाय) प्रकर्णेण प्रापय (महते) (सौभगाय) शोभनस्य धनस्य भावाय॥१ १॥

अन्वयः हे वनस्पते यथा शतवल्शो वंशादि हत्तविशेषो वर्धते तथा त्वं विरोह सुखं प्रणिनाय च यथा सहस्रवल्शा दूर्वादयो वर्द्धन्ते तथैव वयं विरुहेम यथाऽयं तेजमानः स्वाधितिर्विद्युन्महते सौभगाय यन्त्वां वर्धयति तं वयमपि वर्धयेम ॥ ११ ॥ भावार्थः—स्त्रत्र वाचकल् • —ये मनुष्या ब्रह्मचर्ध्यविद्यासुशि-चाधर्मपुरुषार्थेर्युक्ताः सन्तः कार्य्यसिद्धये प्रयतन्ते ते वंशादयो द्याइव सर्वतो वर्द्धन्ते यथा सुतीक्ष्णैः शस्त्रैः शतून साञ्जित्याऽजा-तशत्रवः सन्ति तान् विद्यन्मेघिमव शतुदलानि दग्धुं समर्था भूत्वा महदैश्वर्यं जनयेयुरिति ॥ ११॥

त्रप्रत्र विद्दच्छ्रोत्रियब्रह्मचारिगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिरस्तीति वेद्यम् ॥

इत्यष्टमं सूक्तं चतुर्थो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्रार्थः — हे (वनस्पते) वनस्पति के समान वर्त्तमान परोपकारी सङ्जन जैसे (शतवल्शः) सेकडों अंकुर वाला वांस आदि वृत्त विशेष बढ़ता है वैसे आप (वि,रोह) वृद्धि को प्राप्त हूजिये और सुख को (प्रिणानाय) उत्तम प्रकार से प्राप्त कीजिये । जैसे (सहस्रवल्शाः) हजारों अंकुर वाले वनस्पतियों के तृल्य सांगोपांग वर्त्तमान दूर्वी आदि बढते हैं वैसे ही (वयम्) हम लोग (वि,कहेम) विशेष कर बढ़ें । जैसे (अयम्) यह (तेजमानः) तीक्ष्ण किया (स्विधितः) वज्जक्षप विश्वतः अशि (महते) बढ़े (सीभगाय) मुन्दर धन होने के लिये (यम्) जिस (त्वाम्) आप को बढ़ाता है वैसे हम लोग भी बढ़ावें ॥११॥

भावार्थः — इस मन्त्र में वाचकलु० — जो मनुष्य ब्रह्मचर्य्य विद्या सुशिचा धर्म और पुरुषार्थों से पुक्त हुए कार्य्य सिद्धि के अर्थ प्रयत्न करते हैं वे वांस आदि वृद्धों के तृत्य सब ओर से बढ़ने हैं। जैसे मन्दर तिक्ष्या शस्त्रों से शत्रुओं को जीत के अज्ञातशत्रु होते हैं उन को जैसे विद्युत् मेघ को वैसे शत्रुदलों को जलाने को समर्थ हो के महान् ऐश्वर्य्य को उत्पन्न करें॥ ११॥

इस सूक्त में विद्वान् वेदपाठी और ब्रह्मचारी के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति है यह जानना चाहिये॥

यह ऋाउवां मूक्त और चौथा वर्ग समाप्त हुआ ॥

त्र्रथ नवर्चस्य नवमसूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः । त्र्रिग्निहेंवता ।

१ । ४ वृहती । २ । ५ । ६ । ७ निचृहृहती । ३ ।

८ विराट् वृहती छन्दः । मध्यमः स्वरः । ९
स्वराट् पङ्किश्छन्दः । पठचमः स्वरः ॥

त्र्रथ मनुष्येरहिंसाधर्मी ग्राह्म इत्याह ॥

ग्रव नव ऋचा वाले नवर्मे मूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में

मनुष्यों को ग्रहिंसा धर्म का ग्रहण करना चाहिये इस वि॰ ॥

सखायस्वा वरुमहे देवं मर्तास ऊतये । ऋपां नपांतं सुभगं सुदीदितिं सुप्रतूर्तिमनेहसंम् ॥१॥ सखायः । त्वा । वरुमहे । देवम् । मर्त्तांसः । ऊतये । अपाम् । नपांतम् । सुऽभगंम् । सुऽदीदितिम् । सुऽप्रतूर्तिम् । अनेहसंम् ॥ १ ॥

पदार्थः—(सखायः) सुहृदः सन्तः (त्वा) त्वाम् (वर्षः) रुणुयाम (देवम्) विद्वांसम् (मर्जासः) मननशीला मनुष्याः (ऊतये) रज्ञणाय (ऋपाम्) प्राणानां मध्ये (नपातम्) ऋात्मत्वेन नाशरिहतम् (सुभगम्) उत्तमेश्वर्यम् (सुदीदितिम्) विद्याविनयप्रकाशयुक्तम्। दीदयतीति ज्वलाति कर्मा निष्यं । १६ (सुप्रतूर्तिम्) सुष्ठु प्रकृष्टा तूर्तिः शीव्रता यस्मिस्तम् (ऋनेहसम्) ऋहन्तारम् ॥ १॥

अन्वयः हे उपदेशक मर्ताप्तः सखायो वयमूतये श्रपां नपा-तमनेहसं सुप्रतूर्तिं सुदीदितिं सुभगं देवं त्वा वदमहे ॥ १ ॥

भावार्थः—मनुष्यैर्विद्यादिसौभाग्यजननाय सुरुद्रावमाश्रित्या-सस्य विदुषः शरणं गत्वाऽहिंसाधर्मः सङ्ग्रहीतन्यः ॥ १ ॥ पद्धि:—हे उपदेशक सज्जन (मर्जासः) मननशील (सखायः) मित्र हुए हम लोग (कतये) रक्तः आदि के लिये (अपाम्) प्राणों के बीच (नपानम्) आत्मभाव से नाशरहित (अनेहसम्) न मारने हारे (सुप्रनूर्तिम्) सुन्दर शीधना युक्त (सुदीदिनिम्) विद्या और विनय के प्रकाश से युक्त (सुभगम्) उत्तम ऐश्वर्ष्य वाले (देवम्) विद्वान् (त्वा) आप को (वर्षमहे) स्वीकार करें ॥ १ ॥

भ[व]र्थः—मनुष्यों को चाहिये कि विद्यादि सौभाग्य जानने के लिये गित्रभाव का अध्यय कर और आप्त सत्य वक्ता विद्वान् के शरण को प्राप्त हो के अहिंसाधर्म का संग्रह करें॥ १॥

> विद्यार्थी कं प्राप्य सुखीभवतीत्याह ॥ विद्यार्थी किस को पाकर सुखी होना है इस वि०॥

कार्यमानो वना त्वं यन्मातृरजंगन्नपः। न तत्ते अप्ते प्रमुपे निवर्त्तनं यद्रुरे सन्निहार्भव:॥ २॥

कार्यमानः । वना । त्वम् । यत् । मातः । अर्जगन् । भ्रपः । न । तत् । ते । भ्रग्ते । प्रऽमृषे । निऽवर्त्तनम् । यत् । दूरे । सन् । इह । अर्भवः ॥ २ ॥

पदार्थः—(कायमानः) ऋष्यापयनुपदिशन् वा (वना) वनानि याचनीयानि (त्वम्) (यत्) यतः (मातः) मानर इव पालिकाः (ऋजगन्) प्राप्तुयाः (ऋपः) प्राणान् (न) (तत्) तस्मात् (ते) तव (ऋप्रे) शुभगुणैः प्रकाशमान (प्रमृषे) सुखैः संयोज्येः (निवर्त्तनम्) ऋन्यायाचरणात्ष्रथग्भवनम् (यत्) यस्मात् (दूरे) (सन्) (इह्) (ऋभवः) भवेः ॥ २॥

त्र्रान्वयः हे त्र्राप्ते कायमानः सँस्त्वं यन्मातृरपोऽजगन्यनिव-र्त्तनं दूरे प्रिचिपेर्मङ्गलायेहाभवस्तत्तस्मात्ते सकाशादहं वना प्रमृषे मत्तस्त्वं दूरे न भवेः ॥ २ ॥

भावार्थः यथा तृपातुरो जलं प्राप्य तृप्यति तथैवाप्तमध्या-पकमुपदेशकं वा लब्ध्वा विद्याभिलाषी सर्वतः सुखी भवति ॥२॥

पद्रिश्चः—हे (अग्ने) शुभगुणों से प्रकाशमान सज्जन (कायमानः) पढ़ाते वा उपदेश करते (सन्) हुए (त्वम्) आप (यन्) जिस से (मातृः) माताओं के तृह्य रक्षक वा प्रिय (अपः) प्राणों को (अजगन्) प्राप्त होवें। और (यन्) जिस से (निवर्त्तनम्) अन्यायाचरण से पृथक् होने को (दूरे) दूर फेंकिये और मंगल के अर्थ (इह्) यहां (अभवः) हूजिये (तन्) इस से (ते) आप से में (वना) मांगने योग्य पदार्थों को (प्रमृपे) सुखों से संयुक्त करूं और मुभ्त से आप दूर न हूजिये॥ २॥

भ[व[र्थ:-जैसे प्यासा जन जल को पा के तृप्त होता वैसे ही आप्त अध्या-पक और उपदेशक को विद्यार्थी जन प्राप्त हो के सब और से सुखी होता है ॥२॥

> त्र्राथ के जगित पूज्या भवन्तीत्याह ॥ अब कीन मनुष्य जगत् में पूज्य होते हैं इस वि०॥

त्रितं तृष्टं वंविज्ञिथाथैव सुमनां त्रिसि। प्रप्तान्ये यन्ति पर्यन्य त्रांसते येषां सुरूषे त्रिसं श्रितः ॥ ३॥ अति । तृष्टम् । वृविज्ञिथः । अर्थः । एव । सुऽमनाः । असि । प्रऽप्रं । अन्ये । यन्ति । परि । अन्ये । आसते । येषाम् । सुरूषे । असि । श्रितः ॥ ३॥

पदार्थः—(त्राति) (तृष्टम्) पिपासितम् (ववित्रथ) वोढु-मिच्छ (त्र्रथ) (एव) (सुमनाः) प्रसन्नचित्तः (त्र्रासि) (प्रप्र) प्रकर्षेण (त्र्प्रन्ये) (यन्ति) गच्छन्ति (परि) सर्वतः (त्र्प्रन्ये) इतरे (त्र्प्रासते) उपविश्वन्ति (येषाम्) (सल्ये) सल्युर्भावे कर्मणि वा (त्र्प्रसि) (श्रितः)॥ ३॥

त्रुन्त्य: हे विहन् यतस्त्वं तृष्टं वविज्ञथाऽथ सुमना एवासि येषां सख्ये त्वं श्रितोऽसि तेषां मध्यादन्ये प्रप्रातियन्ति। त्र्यन्ये पर्घा-सते ॥ ३ ॥

भावार्थः —ये मित्रभावेन तृषातुराय जलामिव विद्यामिच्छवे विद्यां दत्वा प्रसनात्मानं कुर्वन्ति त एव जगत्पूज्या भवन्ति ॥ ३ ॥

पद्धिः है विद्वान् जन जिस कारण आप (तृष्टम्) प्यासे को (वव-सिथ) प्राप्त करने चाहते (अथ) अथवा (सुपनाः) प्रसन्न चित्त (एव) ही (असि) हैं। तथा (पेषाम्) जिन की (सख्ये) मित्रना वा मित्र कर्म में आप (श्रितः) संयुक्त (असि) हैं उन में से (अन्ये) अन्य लोग (प्रप्न, अति, यन्ति) विशेष कर अत्यन्त प्राप्त होते तथा (अन्ये) अन्य लोग (परि, आसते) सब और से बेटने हैं॥ ३॥

भावार्थ:—जो लोग मित्र भाव से प्यासे के लिये जल के तुल्य विद्या चाहने वाले के अर्थ विद्या दे कर प्रसन्न रूप करते हैं वे ही जगत् में पूज्य होते हैं ॥ ३॥

> पुनः पाखिरिडनः कथं दूरी भवन्तीत्याह ॥ फिर पाखण्डी लोग कैसे दूर होते हैं इस वि०॥

र्ड्डिय्वांसमिति स्त्रिधः शश्वंतीरितं सश्चतः । त्रन्वीमिवन्दन्निचिरासी त्र्रद्वहों त्र्रप्सु सिंहिमिव श्चितम् ॥ ४॥ र्डे यिऽवांसंम्। अति। स्त्रिधंः। शर्थतीः। अति। स्थतः। अनुं। ईम्। अविन्दन्। निऽचिरासंः। अदुहंः। अप्ऽसु। सिंहम्ऽईव। श्रितम्॥ ४॥

पदार्थः - (ईियवांसम्) प्राप्नुवन्तम् (त्र्प्रति) (स्निधः) त्र्प्रतिसहनशीलाः (श्रश्वतीः) सनातन्यः (त्र्प्रति) (सश्वतः) समवेताः (त्र्प्रनु) (ईम्) (त्र्प्रविन्दन्) लभेरन् (निचिरासः) निश्चयेन चिरन्तन्यः प्रजाः (त्र्प्रदुहः) द्रोहराहिताः (त्र्प्रप्तु) जलेषु (सिंहामिव) व्याध्रामिव (श्रितम्) सेवमानम् ॥ ४ ॥

अन्वयः —हे मनुष्या त्र्राति स्त्रिधः शश्वतीरति सश्चतो निचि-रासोऽदुहः प्रजा ईियवांसमप्सु श्रितं सिंहमिवेमन्वविन्दन् ताः सुखिनीर्यूयं विजानीत ॥ ४॥

भावार्थः - यथा सिंहं दृष्ट्वा मृगादयः पलायन्ते तथैव सुझि-जिता विदुषीः प्रजाः समीक्ष्य पाखिएडनो विलीयन्ते ॥ ४ ॥

पद्रिश्चः—हे मनुष्यो (अति, स्त्रिधः) अतिसहन शील (शश्वतीः) सना-तन (अति, सश्चतः) अत्यन्त आपस में मिले हुए (निचिरासः) निश्चय से प्राचीन (अदुहः) द्रोह रहित प्रजा जन (ईियवांसम्) प्राप्त होते हुए (अप्सु) जलों में (श्वितम्) आश्वित (सिंहिमिव) सिंह के तुन्य (ईम्, अनु, अविन्दन्) सह और से अनुकूल प्राप्त हों उन को तुम लोग सुख भोगने वाले जानो ॥ ४॥

भावार्थ:—जैसे सिंह को देख के हरिएा मादि भाग जाते हैं वैसे ही सुशिचायुक्त विद्वान् प्रजा जनों को देख कर पाखण्डी लोग नष्ट श्रष्ट हा जाते हैं ॥ ४॥

पुनरात्मज्ञानविषयमाह॥

स्मृवांसंमिव त्मनाऽग्निमित्था तिरोहिंतम् । ऐनं नयन्मात्रिश्वां परावतीं देवेम्यों मथितं परिं ॥ ५॥ व० ५॥

ससृवांतंम्ऽइव । त्मनां । अधिम् । ड्रत्था। तिरःऽहिंतम्। आ । एनम् । नयत् । मातारिश्वां । पुराऽवतः । देवेम्यः । मथितम् । परिं ॥ ५ ॥ व० ५ ॥

पदार्थः—(सस्रवांसिमव) प्राप्तवन्तिमव (तमना) त्र्यात्मना (त्र्या्रिम्) पावकम् (इत्था) त्र्यानेन हेतुना (तिरोहितम्) पिरिच्छिनम् (त्र्या) (एनम्) (नयत्) नयति (मातिरिश्वा) वायुः (परावतः) विप्रकृष्टादेशात् (देवेभ्यः) विद्वज्ञः (मिथितम्) (पिरे) सर्वतः ॥ ५ ॥

अन्वयः हे मनुष्या यथा मातिरश्वा परावतो देवेभ्यो मिथतं तिराहितमि सस्वांसिमव पर्यानयदित्था तमेनं तमना यूपं विजानित ॥ ५ ॥

भावार्थः — त्रातोपमावाचकलु • — हे मनुष्या यथा प्रयत्नेन मन्थ-नादिना जातमाप्तिं वायुर्वर्धयित दूरे च गमयित विद्वश्च प्राप्तान् पदार्थान् दहाते नैव तिरोहितान् । एवं ब्रह्मचर्य्यविद्यायोगाभ्यासधर्मा-नुष्ठानसत्पुरुपसङ्गैः साद्यात्कत त्र्यात्मा परमात्मा च सर्वान् दोषान् दग्ध्वा सुप्रकाशितज्ञानं जनयित ॥ ५ ॥ पद्धिः—हे मनुष्यो तैसे (मातिरश्वा) वायु (परावतः) दूर देश से (देवेभ्यः) विद्वानों के लिये (मिथतम्) मन्थन किये (तिरोहितम्) परि-च्छित्र (अग्निम्) अग्नि को (ससृवांसामिव) प्राप्त होते हुए मनुष्य के समान (परि,आ,नयत्) सब और से सब प्रकार प्राप्त कराता है (इत्था) इस प्रकार उस (एनम्) अग्नि को (त्मना) आत्मा से तुम लोग विशेष कर जानो ॥ ५॥

भावार्थ: - इस मंत्र में वाचकलु० - हे मनुष्यो होसे प्रयत्न के साथ मन्थन आदि से उत्पन्न हुए अग्नि को वायु बढ़ाता और दूर पहुंचाता है तथा अग्नि प्राप्त हुए पदार्थों को जलाता है। और दूरस्थ पदार्थों को नहीं जलाता। इसी प्रकार ब्रह्मचर्य, विद्या, योगाभ्यास, धर्मानुष्ठान और सत्पुरुषों के संग से साचात् किया आत्मा और परमात्मा सब दोषों को जला के सुन्दर प्रकाशित ज्ञान को प्रकट करता है॥ ५॥

पुनरुपदेशकविषयमाह॥
फिर उपदेशक वि०॥

तन्त्वा मर्त्तां ऋग्रभ्णत देवेभ्यों हव्यवाहन। विश्वा-न्यद्यज्ञाँ ऋंभिपासि मानुषु तवु क्रत्वां यविष्ठ्य॥६॥

तम् । त्वा । मर्ताः । अग्रभ्णत्। देवेभ्यः। हृव्यऽवाह्न । विश्वान् । यत् । यज्ञान् । अभिऽपासि । मानुष । तवं । कत्वां । यविष्ठ्य ॥ ६ ॥

पदार्थः—(तम्) (त्वा) (मर्ताः) मरणधर्माणो मनुष्याः (त्र्रग्रम्णत) गृह्णनतु (देवेभ्यः) विद्वन्धः (हव्यवाहन) यो हव्यानि ग्रहीतव्यानि प्रापयति तत्सम्बुद्धो (विश्वान्) त्र्राखिलान् (यत्) यः (यज्ञान्) विद्यादिप्रापकान् व्यवहारान् (त्र्राभि, पासि) सर्वतो रक्षसि (मानुष) मननशील (तव) (कत्वा) प्रज्ञया (यविष्ठ्य) त्र्रातिशयेन ब्रह्मचर्ष्यविद्याभ्यां प्राप्तयौवन॥६॥

अन्वयः हे मानुष हव्यवाहन यविष्ठ्य विद्न यहिश्वान् यज्ञानिभिपासि तस्य तव कत्वा मर्त्ता देवेभ्यस्तं त्वाऽग्रम्णत ॥६॥

भावार्थः हे मनुष्या यस्योपदेशेन प्रज्ञां प्राप्य समग्राणि सुखानि भवन्तो लभेरन् तं सर्वतः सत्कुरुत ॥ ६ ॥

पद्धिं—हे (मानुष) मननशील (हब्यवाहन) ग्रहण करने योग्य शास्त्रीय युक्ति युक्त वचनों को प्राप्त कराने हारे (यविष्ठय) अत्यन्त ब्रह्मचर्य और विद्या के अभ्यास से युवावस्था को प्राप्त उपदेशक विद्वन् (यन्) जो आप (विश्वान्) समस्त (यज्ञान्) विद्यादि के प्रापक व्यवहारों की (अभि, पासि) सब और से रक्षा करते हैं उन (तव) आप की (क्रत्वा) बुद्धि से (मर्त्ताः) मरण धर्म वाले मनुष्य (देवेभ्यः) विद्वानों के लिये (तम्) उन (त्वा) आप को (अगृभ्णत) ग्रहण करें ॥ ६॥

भावार्थ:-हे मनुष्यो जिस के उपदेश से बुद्धि को प्राप्त हो कर समग्र मुखों को आप लोग प्राप्त होवें उस का सब और से सत्कार करो ॥ ६॥

> पुनर्मनुष्याः कथं सर्वभयाद्रहिना भवन्तीत्याह ॥ फिर मनुष्य कैसे सब भय से रहित होते हैं इस वि०॥

तद्भद्रं तर्व दंसना पाकाय चिच्छदयति । त्वां यदंग्ने पुशर्वः सुमासंते सिमंद्रमिपशर्वरे ॥ ७॥

तत् । भुद्रम् । तवं । दंसनां । पाकांय । चित् । छुदु-यति । त्वाम् । यत् । भुग्ने । पुरावंः । सुम्ऽभासंते । सम्ऽ-इंद्रम् । भुष्टिऽशुर्वरे ॥ ७ ॥

पदार्थः—(तत्) प्रज्ञाजन्यं ज्ञानम् (भद्रम्) भन्दनीयं कल्याण-करम् (तव) (दंसना) दंशनं दर्शनम् । श्रत्र विभक्तेराकारादेशः

वैदिकयन्त्रालय प्रयाग के पुस्तकों का सूचीपत्र

श्रीर संवित्त नियम ।

(१) मृत्य रेक भेज कर मंगावें (२) रेक भेजने वालों की १०८६० वा इस से अधिक पर २०८६० सेंकड़ा के हिसाव से अमीधन के पुस्तक अधिक भेजें जांग गे (३) डाक महस्त वेदभाष्य छोड़ कर सब से घलग लिया जायगा। ५८ ६० वा इस से अधिक के पुस्तक ग्राह्म की चान्नानुसार रिजस्टरी भेजें जांगों (५) मूख (नीचें किखे पतेसे भेजें।।

ऋग्वेदभाष्य श्रं॰ १—११	9	३८)	1	मू०	हा॰
यज्वें र भाष्य सम्पूर्ण		رع≶	भ्रमारहेदन	Jm	ار
ऋग्वेदादि भाष्य सृमिका	मू०	हा ०	त्रनुभ्रमोच्छे दन	Jm	اار
विना जिल्ह की	₹)	ر 🕊	मेलाचांदापुर	シ	#ر
» जिल्द की	RII	レ	चार्योद्देखरतमासा	シ	اار
वणीचारण शिचा	9	り	गोकरणानिधि	1)	#ر
सन्धिविषय	15/11	ル	स्त्रामीनारायणमतखण्डन		
नामिक	الرفا	1	" संस्कतगुजराती	1)	ノĦ
कारकीय	1911	ال "	» उत्त गुजराती	シ	اال
सामासिक	18/11	11	वेदविरुहमतखण्डन	1)	اال
स्त्रे ण ता दित	(*)	1)	स्रमन्तव्याऽमन्तव्यप्रकाय	٩	۱۱
भव्ययार्थ		ル	यास्त्रार्थं फीराजाबाद	*	اار
सीवर	١١	اار	यास्त्रार्थका धी	9	اال
प्रा ख्यातिक	em)	11/4	भार्याभिविनय	リ	1)
पारिभाषिक		11/1	" जिल्ह्य की	12)	1)
धातुपाठ	10	اا ر	वैदान्तिध्वान्तनिवार्ष	ق	1
गगपाठ	リ	HL	भानितनिबारण	1/1	اار
उ णादिकाष	11/	1)	पश्चमहायज्ञविधि .	# JH	ル
मिषपटु	10)	111	" जिल्स की	الأنما	1)
प्रशिष्यायीमृत	ジョ	#1	सत्यार्थप्रकाश	RIJI	# ô
संस्कृतवाक्यप्रवीध	9	111	" विल्द् का	RM)	11
व्यवचारभात	9	#ز	षार्थ्यसमास के नियमाप	नेयम ।	1 /1

रसीद मुल्य वेदभाष्य

चार्यंसमाच संहारमधुर		14)
डाक्टर गीपासदास जी परनपुरा		5)
षार्व्यसमान सन्दर के भमा मार्फत पार्व्यसमान प्रवमेर		(3
	योग	35)

ऋग्वेदभाष्यम्

स्वानन्दसरस्वतीस्वामिना निर्मितम् संकृतार्थभाषाभां समन्वतम्।
सस्वैक्षेकाङ्कस्य प्रतिमासं मूल्यम् भारतवर्षान्तरंन प्रापग्रमूल्येन सहितं 😑 अङ्कद्वयस्यैकीकृतस्य 🕪 वार्षिकं मूल्यम् ५)

इस ग्रंथ ने प्रतिमास एक एक श्रंग का मृत्य भरतखंड के भीतर डांक मश्चल सहित।/) एक साथ कपे हुए दी अंकी के ॥%) भीर वार्षिक मूल्य ८)

गष्ट प्रसंक समें १ ५ ६० हेस दी के १ वं एक्ट के ६०। १८ वें दक्ष के पमुसार रिजस्टरी किया गया है

यस सलानमहागयस्यास्य प्रत्यस्य निष्ठचा भनेत् स प्रयागनगरे वैदिक यन्त्रास्यप्रवन्धकर्तः समीवे वार्षिकमूल्यप्रेषणेन प्रतिमासं मुद्रितावक्षी प्राप्यति ॥

जिस स्कान स्थाबय के। इस क्ष्य के लीजे की इच्छा छी वह प्रयाग नगरमें नैदिकयन्तासयनीनेजर की समीप वार्धिक सुल्य भी जाने से प्रतिभास के कवे पुर दीनों चलों की प्राप्त कर सकता है।

पुस्तः (१४६,१४७) मंक (१३०,१३१)

अयं गन्धः प्रयागनगरे वैदिक्यन्त्रालये मुद्रितः॥

संवत् १८४६ फारगुण शुक्तपच

यं क्या विकार, शीमनपरीपकारिका सभया सर्वेदा साधीन एव रिवत:

वेदभाष्यसम्बन्धी विश्वषिनयम ॥

- [१] यह «ऋग्वेदभाष्य» मासिक छपता है। एक मास में बत्तीस २ एड के एक साथ छपे हुए दो बहु १ वर्ष में २४ बहु «ऋग्वेदभाष्य» के भेजे जाते हैं।
- [२] वेदभाष्य का मूख काहर चीर नगर के याहकीं से एक ही सिया जायगा चर्चात् हाकव्यय से कुछ न्यूनाधिक न होगा।।
- [२] इस वर्तमान वारहवें वर्ष के कि को ११४—११५ श्रद्ध से प्रारंभ हो कर १२६ । १२७ पर पूरा होगा । वार्षिक सूख्य ८) रु॰ हैं ।
 - [8] पी हो के रयारह वर्ष में जो वेदभाष्य कप चुका है उस का मूख यह है:--
 - [क] "ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका" विना जिल्द की ३)

• खर्णाचरयुक्त जिल्द की शा)

[**ख**]

११२ अङ्ग तक २०॥१)

- [५] वेदभाष्य का श्रद्ध प्रत्येक मास की पिष्ठली तारीख को डाक में डाका जाता है। जो किसी का श्रद्ध डाक की भूल से न पहुंचे तो इस के उत्तर दाता प्रबंधकर्ता न होंगे। परन्तु दूसरे मास के श्रद्ध भेजने से प्रथम जो याहक श्रद्ध न पहुंचने की सूचना देहेंगे तो उन को विना दाम दूसरा श्रद्ध भेज दिया जायगा इस श्रवित के व्यतीत हुए पीके श्रद्ध दाम देने से मिलेंगे एक श्रद्ध । दो श्रद्ध की तीन श्रद्ध १) दो श्रद्ध की तीन श्रद्ध १) देने से मिलेंगे ॥
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से सुवौता हो भेजे परम्तु मनी आर्डर दारा भेजना ठीक होगा। टिकट डाक के अथनी वाले खिये जा सकते हैं परम्तु एक रूपये पोके आध आना बहे का अधिक खिया जायगा। टिकट भादि मूख्यवान् वस्तु रिजस्टरी पत्री में भेजना चाहिये॥
- [9] जो लोग पुस्तक लेने से घनिष्हुक हीं, वे घपनी ग्रोर विसना कप्या हो भेज दें भीर पुस्तक के न लेने से प्रबन्धकर्ता को स्वित कर दें जबतक ग्राहक का पत्र न ग्राविगा तबतक पुस्तक बराबर भेजा जायगा ग्रीर हाम लेलिये जायंगी।
 - [८] विके हुए पुस्तक पौद्ये नहीं सिये जायंगे।।
- [८] जो याइक एक स्थान से दूसरे स्थान में जायं वे अपने मुराने श्रीर अपे पते से प्रवन्धकर्शा को स्पित करें। जिस में पुस्तक ठीक ठीक पहुंचता रहें।
- [१०] "वेद्शाच्य" सम्बन्धी रुपया, श्रीर पत्र प्रबन्धकर्शा वैद्विवयकास्य प्रयाग (श्रताहाबाद) के नाम से भेजें।।

(पाकाय) परिपक्कत्वाय (चित्) इव (छदयति) सत्करोति। छदयतीत्यर्चितिकर्मा। निघं० ३। १४ (त्वाम्) (यत्) यतः (त्राप्रो) त्राप्रिरिव प्रकाशात्मन् (पशवः) गवादयः (समासते) सन्यगुपविशन्ति (समिद्धम्) प्रदीतम् (त्र्प्रापेशवरे) निश्चिते रातावन्यकारे॥ ७॥

अन्वयः—हे अप्ने यद्ये मनुष्या आपिशर्वरे सिमद्धमि पशवइव त्वां समासते तेषां पाकायाभिश्विदिव तद्भद्रं तव दंसना छदयति ॥७॥

भावार्थः - ऋत्रत्र वाचकलु॰ - हे मनुष्या यथाऽरएयेऽग्नेरिनतः स्थिताः पद्मतः सिंहादिभ्यो रिचता भवन्ति तथैव विद्वज्ङ्गानाश्रयो मनुष्यान् सर्वतो भयाद् रचति ॥ ७॥

पद्रिधः -हे (अग्ने) अग्नि के तुन्य तेजिस्त (यत्) जो मनुष्य (अपिश्वरे) निश्चित अन्धकार रूप रात्रि में भी (समिद्धम्) प्रज्वित अग्नि के
निकट जैमे (पश्वः) गौ आदि पशु शीन निवारणार्थ वैसे (त्वाम्) आप
के निकट (समासते) बैठते हैं उन के (पाकाय) परिपक दृढ़ होने के लिये
अग्नि के (चित्) तुन्य (तत्) उस (भद्रम्) कल्याणाकारक बुद्धि से उत्यक्त
ज्ञान को (तव) आप का (दंसना) दर्शन शास्त्र (छद्यति) बढाता है ॥७॥

भविथि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—हे मनुष्यो जैसे बन में अधि के चारो ओर स्थित हुए पशु सिंह आदि से रक्षित होते हैं वैसे ही विद्वानों के ज्ञान का आश्रय मनुष्यों की सब और के भय से रच्चा करता है॥ ७॥

> पुनरीश्वर एव ध्येय इत्याह ॥ फिर ईश्वर का ही ध्यान करना चाहिये इस वि०॥

त्रा जुहोत स्वध्वरं शीरं पावकशीचिषम्। त्राशुं दूतमंजिरं प्रत्नमीड्यं श्रुष्टी देवं संपर्यत ॥ ८॥ षा। जुड़ोत्। सुऽमध्वरम् । शारम् । पावकऽशोचि-षम्। माशुम्। दृतम्। मुजिरम्। प्रस्तम्। ईष्यंम्। श्रुष्टी। देवम्। सुपूर्यत्॥ ८॥

पदार्थः — (न्ना) समन्तात् (जुहोत) गृह्णीत । स्त्रन्न संहिता-यामिति दीर्घः (स्वध्वरम्) सुष्ट्वहिंसनीयम् (शीरम्) विद्युदूपेण सर्वत्र शयानम् (पावकशोचिषम्) पवित्रकरदीप्तिम् (न्नाशुम्) सद्योगामिनम् (दूतम्) दूतवदेशान्तरे समाचारप्रापकम् (न्न्नाजिन्सम्) गन्तारं प्रचेप्तारम् (प्रत्नम्) प्राक्तनम् (ईड्यम्) स्त्रध्य-न्वेषणीयम् (श्रृष्टी) सद्यः (देवम्) दिव्यगुणकर्मस्वभावं सर्वा-नन्दप्रदम् (सपर्व्यत्) परिचरत्॥ ८॥

श्रन्वयः हे विद्दांसो यूयं स्वध्वरं शीरं पावकशोचिषमाशुं दूत-माजिरं प्रत्नमीड्यं विद्युदाख्यं विन्हिमाजुहोत तथैव स्वप्रकाशं सर्वत्र ब्यापकं परमात्मानं देवं श्रुष्टी सपर्घ्यत ॥ ८ ॥

भावार्थः—न्त्रत्र वाचकलु • —हे मनुष्या यो विद्युहद् व्यापकः स्वप्रकाशोऽविद्यादिदोषहन्ता सनातनोऽनादिः प्रशंसनीयः परमा-रमाऽस्ति तमेव ध्यायत ॥ ८ ॥

पद्धि:—हे विद्वानो तुम खोग तसे (स्वष्वरम्) हिंसा न करने योग्य (बीरम्) विद्युत् रूप से सब जगह भरे हुए (पातकशोचिषम्) शुद्ध प्रकाश वाखे (साशुम्) शिव्यगामी (दूतम्) दून के नुस्य देशान्तर में समाचार पहुं-चाने वाखे (सिंतरम्) केंकने हारे (प्रसम्) प्राचीन (ईक्सम्) खोजने योग्य विद्युत् रूप सिंग का (सा, तुहोत्) अच्छे प्रकार प्रहण करो वैसे ही स्वयं प्रकाश रूप सर्वत्र व्यापक (देशम्) उत्तम गुणकर्मस्वभावयुक्त सब सानन्द देने वाले परमात्मा की (शुष्टी) बीछ (सपर्यत्) सेवा करो ॥ ८॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—हे मनुष्यो जो विजुली के नुस्य व्यापक ख्यं प्रकाश रूप स्रविद्यादि दोषों का नाश करने वाला सनातन अनादि काल से प्रशंसा करने योग्य परमात्मा है उसी का नित्य ध्यान करो ॥ ८॥

> पुनरग्निः किं करोतीत्याह ॥ फिर ममि क्या करता है इस वि०॥

त्रीणि शता ती स् .स्त्रांण्य्रितं त्रिंशञ्चं देवा नवं चासपर्थन्। श्रीक्षंन् घृतेरस्त्रंणन् बहिरंस्मा श्रादिद्योतांरं न्यंसादयन्त ॥ ९ ॥ व० ॥ ६ ॥ त्रीणि । शता । त्री । सहस्रांणि । मृत्रिम् । त्रिंशत् । च । देवाः । नवं । च । मृत्रप्र्यंन् । भौचंन् । घृतेः । मस्तं-णन् । बहिः । मुस्मे । भात् । इत् । होतांरम् । नि । मृता-दयन्त ॥ ९ ॥ व० ६ ॥

पदार्थः — (श्रीण) (शता) शतानि (श्री) श्रीणि (सह-म्नाणि) तत्वानि (श्रिग्निम्) पावकम् (तिंशत्) (च) तयश्र (देवाः) प्रथिव्यादयः (नव) हिरएयगर्भादयः (च) (श्रस-पर्यन्) सेवन्ते (श्रीचन्) सिञ्चन्ति (घृतैः) उदकैः (श्रस्तु-णन्) (बर्हिः) (श्रस्मै) (श्रात्) श्रानन्तर्थे (इत्) एव (होतारम्) श्रादातारम् (नि) (श्रसादयन्त) कार्घ्येषु नियोजयत॥ ९॥

श्रन्वयः हे विद्दांसो यमि श्रं शिण शता श्री सहस्राणि शिंशच नव च देवा श्रसपर्थन् घृतेरी चमस्मै विहिरस्त एन्तमा द्वोतारिम-देव यूयं न्यसादयन्त ॥ ९ ॥ भावाथ: हे मनुष्या भवन्तो यस्याश्रये त्रयाश्रिशत्सहस्राणि त्रोणिशतानि द्विचत्वारिशच तत्वानि सन्ति य एकः सर्वान् विद्युदू-पेण व्याप्नोति तेनािमना सर्वाणि कार्घ्याणि साधुवन्तु ॥ ९ ॥

त्रत्रत्राप्तिमनुष्यादिगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-तिरस्तीति वेद्यम् ॥

इति नवमं सूक्तं पष्टो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्रिं:—हे विद्वान् लोगो जिस (अग्निम्) अग्नि को (ब्रीणि) तीन (ब्राता) सेकड़े (ब्री) तीन (सहस्त्राणि) हजार तत्व (च) और (ब्रिं- शत्) पृथिवी आदि तीश तथा तीन तेंतीश (च) और (नव) नौ हिरण्याभादि (देवाः) दिन्य गुण वाले पदार्थ (असपर्यन्) सेवन करते (घृतेः) जलों से (अौद्धान्) सींचते (अस्में) इस अग्नि के लिपे (बर्हिः) पदार्थ वृद्धि का (अस्तृणान्) विस्तार करते उस (आत्) विद्या प्राप्ति के पश्चात् (होतारम्) आदर करने वाले कार्यसाधक (हत्) को ही तुम लोग (नि, असादयन्त) कार्यों में निरन्तर युक्त करो ॥ ९॥

भिविशि:—हे मनुष्यो तिस के आश्रय में तेंनीश हजार तीन सौ वया-लीश तत्व हैं जो एक सब को विद्युत् रूप से व्याप्त है उस अग्नि के आश्रय से आप लोग सब कार्य्य सिद्ध करो ॥ ९ ॥

इस सूक्त में अग्नि और मनुष्यादि के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

॥ यह नवमां सूक्त और छष्टा वर्ग समाप्त हुआ ॥

त्र्राथ नवर्चस्य दशमस्य सूक्तस्य मिश्वामित्र ऋषिः। त्र्राग्निर्देवता १।५।८ विराडुष्णिक्। ३ उष्णिक्।४।६।७।९ निचृदुष्णिक् छन्दः। ऋषभः स्वरः।२ भुरिग् गायत्री छन्दः। षड्जः स्वरः॥

श्र्यथेश्वरः किं करोतीत्याह ॥

अब नी ऋचा वाले दशमें सूक्त का अशरम्भ है इस के प्रथम सन्त्र में ईश्वर क्या करता है इस विषय की कहते हैं॥

त्वामंग्ने मन्।िपणाः समाजं चर्पणानाम् । देवं मत्तीस इन्धते समध्वरे ॥ १ ॥

त्वाम् । <u>अग्ने । मनीषिणः । सम्प्रशाजंम् । चर्षणीनाम् ।</u> देवम् । मर्जासः । <u>इन्धते</u> । सम् । <u>अध्वरे ॥ १ ॥</u>

पदार्थः—(त्वाम्) त्र्राग्नितिव वर्त्तमानं परमात्मानम् (त्र्राग्ने) स्वप्नकाशस्वरूप (मनीषिणः) मनस ईषिणः । त्र्रात शकन्ध्वादिना परस्तपम् (सम्राजम्) सम्राडिव वर्त्तमानम् (चर्षणीनाम्) मनुष्यादि प्रजानाम् (देवम्) सर्वसुखदातारम् (मर्त्तासः) मनुष्याः (इन्धते) प्रकाशयन्ति (सम्) (त्र्राध्वरे) त्र्राहिंसनीये धर्म्ये व्यवहारे ॥१॥

श्रन्वयः हे श्रग्ने जगदीश्वर मनीषिणो मर्त्तासो यं चर्षणीनां सम्राजं देवं त्वामध्वरे समिन्धते तमेव वयमप्युपासीमहि॥ १॥

भावाथः - ज्ञान वाचकलु ॰ - यथाऽग्निः सूर्यादिरूपेण सर्व जग-त्प्रकाश्योपकत्याऽऽनन्दयति तथैव परमात्माऽन्तर्यामिरूपेण जिज्ञा-सूनां योगिनामात्मनो विशेषतः सामान्यतः सर्वेषां च प्रकाश्यजगत्स्थैर-सङ्ख्यैः पदार्थेरुपकत्याऽभ्युदयनिःश्रेयससुखदानेन सदैव सुखयति॥ १॥ पद्धि:—हे (समे) स्वयं प्रकाशक्य नगदीश्वर (मनीविषाः) मनन-शील (मर्त्तासः) मनुष्य जिन (चर्षणीनाम्) मनुष्यादि प्रतासों के (सम्ना-जम्) सम्यक् न्यायाधीश राजा (देवम्) सब सुख देने वाले (त्वाम्) साप को (सध्वरे) रच्चणीय धर्मपुक्त व्यवहार में (सम्, रन्धते) सम्यक् प्रका-शित करते हैं । उन्हीं साप की हम भी उपासना करें ॥ १॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—तैसे अग्नि सूर्व्यादि रूप से सब तगत् का प्रकाशित और उपकृत कर अनिन्द्रत करता है वैसे ही परमात्मा अन्तर्वामी रूप से जित्तासु योगी लोगों के आत्माओं को विशेष और सामान्य से सब के आत्माओं को प्रकाशित कर और जगत् के असंख्य पदार्थों से उपकृत कर इस लोक पर लोक के सुख देने से सदैव सुखी करता है ॥ १॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

त्वां युज्ञेष्ट्रत्विजमग्ने होतारमीळते । गोपा ऋतस्यं दीदिहि स्वे दमें ॥ २ ॥

त्वाम् । युक्तेषुं । ऋत्विजंम् । भग्ने । होतांरम् । ईळ्ते । गोपाः । ऋतस्यं । दीदिहि । स्वे । दमे ॥ २ ॥

पदार्थः—(त्वाम्) (यज्ञेषु) पूजनीयेषु व्यवहारेषु वा (ऋत्वि-जम्) ऋत्विग्वत्सुखसाधकम् (ऋग्ने) ऋविद्यादोषप्रदाहकपरात्मन् (होतारम्) सर्वस्य धर्त्तारम् (ईळते) स्तुवन्ति (गोपाः) रक्तकाः (ऋतस्य) सत्यस्य (दीदिहि) प्रकाशय (स्वे) स्वकीये (दमे) दमनशीले व्यवहारे ॥ २ ॥

अन्वयः हे ऋग्ने जगदीश्वर य ऋतस्य गोपा यज्ञेष्टित्वजं होतारं यं त्वामीळते स त्वं स्वे दमे तान् दीदिहि ॥ २ ॥ भावार्थः -- त्र्रत वाचकलु ॰ -- हे परमेश्वर ये सत्यभाषणादिल-चणं धर्ममनुष्ठायाऽसत्यभाषणादिलचणमधर्म विहाय त्वां भजन्ति ते भवन्तं प्राप्य सद्।ऽऽनिन्दिता इह वसन्ति ॥ २ ॥

पद्र्थि:—हे (अग्रे) अविद्यादि दोषों के नाशक तगदीश्वर जो (ऋतस्य) सत्य के (गोपाः) रच्चक विदान् लोग (यतेषु) अच्छे व्यवहारों वा यतो में (ऋत्विजम्) ऋत्विज् के तुम्य सुखसाधक (होनारम्) सब के धारण करने हारे (त्वाम्) आप की (ईडते) स्तृति करते हैं सो आप (स्वे) अपने (दमे) विद्यम रूप व्यवहार में उन विदानों को (दीदिहि) विज्ञान दान दीजिये ॥२॥

भ्विधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—तो लोग सत्य भाषणादि धर्म का सनुष्ठान कर सौर ससत्य भाषणादि रूप सधर्म को छोड़ के साप का भजन करने हैं वे साप को प्राप्त होके सदा सानिन्द्रत हुए इस संसार में वसने हैं ॥ २॥

> त्र्राथ मनुष्याः कथं सुखानि लभेरनित्याह ॥ अब मनुष्य केसे सुखों को प्राप्त हों इस वि०॥

स घा यस्ते ददांशाति स्मियां जातवदसे।

सो श्रंग्ने धत्ते सुवीर्घ्यं स पुंष्यति ॥ ३ ॥

सः । घ । यः । ते । दर्बाशिति।सम् ऽइधा। जातऽवैदसे। सः । मुद्रो । धुने । सुऽवीर्घ्यम् । सः । पुष्यति ॥ ३ ॥

पदार्थः-(सः)(घ) एव। त्रात्र ऋचितुनुघेति दीर्घः (यः) (ते) तुभ्यम् (ददाशाति) (सिमिधा) सम्यक् प्रदीपकेनेन्ध-नेन सुविज्ञानेन वा (जातवेदसे) जातेषु पदार्थेषु विद्यमानाय जातप्रज्ञानाय वा (सः) (त्राप्रेषे) सर्वस्य प्रकाशक (धत्ते) धरति (सुवीर्घ्यम्) शोभनं विज्ञानादि धनं पराक्रमं वा (सः) (पुष्यति) सर्वतः पुष्टो मवति॥ ३॥ त्रुन्वयः हे त्रुग्ने यस्तिमधा जातवेदसे त त्र्यात्मानं ददाशाति स घ सुवीर्यं धत्ते स पुष्यित सोऽन्यान् पोषयित च ॥ ३ ॥

भावार्थः —यथा प्राणिनोऽम्रौ घृतादिकं प्रिचिष्य वाय्वादिशुद्धि हारा सर्वोऽऽनन्दं प्राप्नुवन्ति तथैव विहांसः परमात्मिन स्वात्मनः समप्योऽिखलानि सुखानि लभन्ते ॥ ३ ॥

पद्रिश्चं:—हे (अमे) मब के प्रकाशक जन (यः) जो (सिंगिधा) सम्यक् प्रकाशक इन्धन वा सुन्द्र विज्ञान से (जातवेदसे) उत्पन्न हुए पदार्थों में विद्यमान वा बुद्धि को प्राप्त हुए (ते) आप के लिये आत्या अपने स्वरूप को (द्दाशित) देना प्राप्त कराना है (सः, घ) वही (सुवीर्ध्यम्) सुन्द्र विज्ञानादि धन वा पराक्रम को (धन्ते)धारण करना (सः) वह (पुष्यित) सब मोर से पुष्ट होना और (सः) वह दूसरों को पुष्ट करना है ॥ ३॥

भावार्थ:—जैसे प्राणी अधि में घृतादि उत्तम द्रव्य का होम कर वायु भादि की शुद्धि होने से सब अानन्द को प्राप्त होते हैं वैसे ही विद्वान् लोग परमात्मा में अपने आत्मा का समर्पण कर समस्त सुखों को प्राप्त होते हैं ॥३॥

> त्र्रायोपदेशकरुत्यमाह ॥ अब उपदेशक का कर्त्तव्य कहते हैं॥

स केतुरंध्वराणाम्। भिर्देवेभिरागंमत् । श्रृञ्जानः सप्त होत्तंभिर्द्दविष्मंते ॥ ४॥

सः । केतुः । श्रुध्वराणांम् । श्रुद्रिः । देवेभिः । श्रा । श्रुगमत् । श्रुञ्जानः । सप्त । होत्रंऽभिः । हृविष्मंते ॥ ४ ॥

पदार्थः—(सः) (केतुः) ध्वज इव प्रज्ञापकः (ऋध्वराणाम्) ऋहिंसामयानां यज्ञानाम् (ऋष्रिः) पावकइव (देवेभिः) दिव्य गुणैः पदार्थेरिव विद्दिः (त्रा) (त्रामत्) त्रामच्छेत् (त्राठनानः) प्रसिद्धो दिव्यान् गुणात् प्रकटी कुर्वन् (सप्त) सप्तभिः पंच-प्राणमनोवृद्धिभिः (होत्रभिः) त्रादात्रभिः (हविष्मते) प्रशस्तानि हवींपि दातव्यानि यस्य तस्मै ॥ ४ ॥

श्रन्वयः —हे विद्दन् यथा स केतुरञ्जानोऽग्निर्देवेभिः सप्त होतृभिः सहाऽध्वराणां हविष्मत श्रागमत्तथा त्वमागच्छ ॥ ४ ॥

भावार्थः - ग्रत्रत्र वाचकलु ॰ - यथा विज्ञाय संसेवितोऽग्निर्दिव्यान् गुणान् प्रयच्छति तथैव सेवित्वा त्र्याप्ता विद्दांसोऽहिंसादिलचणं धर्म विज्ञाप्य दिव्यानि सुखानि श्रोत्तभ्यो ददति ॥ ४ ॥

पद्धिः—हे विद्वन् पुरुष तैसे (सः) वह (केतुः) ध्वता के तुल्य प्रज्ञापक (अञ्ज्ञानः) दिव्य गुणों को प्रकट करता हुआ प्रसिद्ध (अग्निः) अग्नि (देवेभिः) दिव्य गुणों वाले पदार्थों के तुल्य विद्वानों और (होतृभिः) प्रहण करने हारे (सप्त) पांच प्राण मन और बुद्धि के साथ (अध्वराणाम्) अहिंसाद्ध्य यज्ञों के सम्बन्धी (हविष्मते) प्रशस्त देने योग्य पदार्थों वाले जन के लिये (आ, अगमन्) आवे प्राप्त होने अर्थान् अग्निविद्यायुक्त होने वैसे तू प्राप्त हो।। ४॥

भावार्थ: — इस मन्त्र में वाचकलु॰ — जैसे विज्ञान कर सम्यक् सेवन किया अग्नि दिन्य गुणों को देता है वेसे ही सेवन किये आप्न विद्वान् जन आहें-सादि रूप धर्म को जता कर श्रोताओं के लिये दिन्य सुखों को देते हैं ॥ ॥

त्र्रथाध्यापकविद्दत्कृत्यमाह ॥ अब अध्यापक और विद्वान् के कर्तव्य को कहते हैं॥

प्र होत्रे पूर्व्य वचोऽप्तये भरता बहुत्। विपां ज्योतींषि विश्वते न वेधसे ॥ ५॥ व० ७॥ ं प्र। होत्रे । पूर्व्यम् । वर्षः । भ्रमये । भर्त । हृहत्। विपाम् । ज्योतींपि । बिर्म्नते । न । वेधसे ॥ ५ ॥ व० ७ ॥

पदार्थः—(प्र) (होते) न्त्रादाते (पूर्व्यम्) पूर्वेर्विहाद्गरु-पदिष्टम् (वचः) वचनम् (न्त्रप्रये) पावकाय (भरत) धरत। न्त्रत्र संहितायामिति दीर्घः (वृहत्) महदर्थयुक्तम् (विपाम्) मेधाविनाम् । न्त्रत्र वाच्छन्दसीति नुडभावः (ज्योतींपि) विद्या-तेजांसि (विश्रते) धर्ते (न) इव (वेधसे) मेधाविने ॥ ५॥

अन्वयः हे विद्यांसो होतेऽप्रये विपां ज्योतींषि न बिश्रते वेधसे बृहत्पूर्व्य वचः प्रभरत ॥ ५ ॥

भावार्थः - त्र्रतोपमालं ॰ - यथा याजका यज्ञाय घृतादीन् पदा-र्थान् गृहीत्वा सुसंस्कृतानिरप्निं वर्द्धयन्ति तथेवाध्यापकाः साङ्गोपाङ्गाः सर्वा विद्या धृत्वा विद्यार्थिनः श्रोतृश्च तर्प्ययेयुः ॥ ५ ॥

पद्रिथः — हे विद्वजननो (होत्रे) ग्रहण करने वाले (अग्रये) अग्नि के (न) समान (विषाम्) उत्तम बुद्धि वालों के (ज्योतींकि) विद्या रूप तेजों को (विभ्रते) धारण करने हुए (वेधसे) बुद्धिमान् के लिये (बृहत्) महत् प्रयोजन वाले (पूर्व्यम्) प्राचीन विद्वानों से उपदेश किये हुए (वचः) बचन को (प्र, भरत) उपदेश की जिये ॥ ५॥

भविथि:-इस मन्त्र में उपमालं०-तेसे यज्ञ करने वाले यज्ञ के लिये धृत आगदि पदार्थों से उत्तम प्रकार पूर्वक पकाये हुए अन्त्रों से अग्नि की वृद्धि करते हैं वैसे ही अध्यापक पुरुष अंग और उपांगों के सहित सम्पूर्ण विद्याओं के अक्सर से विद्यार्थी और श्रोतृ जनों को तृप्त करें ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

श्रुप्तिं वर्द्धन्तु नो गिरो यतो जायंत उक्थ्यः। महे वाजाय द्रविणाय दर्शतः॥ ६॥

म्रिप्तम् । वर्द्धन्तु । नः । गिरंः। यतः। जायंते । उक्थ्यंः। महे । वाजांय । द्रविणाय । दुर्शतः ॥ ६ ॥

पदार्थः—(त्र्राग्नम्) पावकामिव (वर्धन्तु) वर्द्धयन्तु । त्र्प्रत्र व्यत्ययेन परस्मैपदं णिजर्थोऽन्तर्गतः (नः) त्र्रासमाकम् (गिरः) सुशिक्तिता वाचः (यतः) (जायते) (उक्थ्यः) प्रशासितो-योग्यो विद्वान् (महे) महते (वाजाय) विज्ञानाय (द्रविणाय) ऐश्वर्ष्याय (दर्शतः) द्रष्टुं योग्यः ॥ ६ ॥

अन्वयः हे विद्यांसो भवन्तः सिमिद्भिरिप्तिमिव नो गिरो वर्द्धन्तु यतो महे वाजाय द्रविणाय दर्शत उक्थ्यो जायते॥ ६॥

भावार्थः - ह्यत वाचकलु ० - ह्यध्यापकोपदेशकैस्तथा प्रयत्नो विषेयो यथाऽध्येतृणां श्रोतृणाठच सुशिद्याविद्यासम्यता वर्षरम् श्रीमन्तश्च स्यः॥ ६॥

पद्धिः—हे विद्वज्जनो आप लोग जैसे समिधों से (अग्निम्) अग्नि बढ़ता है वैसे (नः) हम लोगों की (गिरः) उत्तम प्रकार से शिक्षित वाणियों को (वर्धन्तु) वृद्धि करें (यतः) जिस से (यहे) श्रेष्ठ (वाजाय) विज्ञान और (द्रित्रणाय) ऐश्वर्य के लिये (दर्शतः) देखते और (उक्थ्यः) प्रशंसा करने योग्य विद्वान् पुरुष (जायते) प्रकट होता है ॥ ६॥ भ[वार्थ: -- इस मन्त्र में वाचकलु० -- अध्यापक और उपदेशक पुरुषों का ऐसा प्रयत्न करना चाहिये जिस से कि पढ़ने और सुनने वाले जनों की उत्तम शिचा विद्या और सभ्यता बढ़े और वे धनवान् होबें ॥ ६ ॥

पुनर्विद्वत्कत्यमाह ॥

फिर विद्वान के कत्य को कहते हैं।

त्रमने यर्जिष्ठो त्रध्वरे देवान् देवयते यंज। होतां मुन्द्रो वि रांजुस्यति स्त्रिधंः॥ ७ ॥

भग्ने । यजिष्ठः । अध्वरे । देवान । देवऽयते । यज् । होतां । मुन्द्रः । वि । राजुसि । अति । स्त्रिधः ॥ ७ ॥

पदार्थः—(त्रप्रग्ने) पावकवहर्त्तमान (यजिष्ठः) त्र्रातिशयेन यष्टा (त्र्रध्वरे) त्र्राहिंसामये यज्ञे (देवान्) दिव्यान् गुणान् (देवयते) दिव्यान् गुणकर्मस्वभावान् कामयमानाय (यज्ञ) सङ्गमय (होता) दाता (मन्द्रः) त्र्राह्लादकः (वि) (राजिसे) विशेषेण प्रकाशसे (त्र्राति) उद्घङ्घने (स्निधः) विद्यादिसह्यव-हारविरोधिनः ॥ ७ ॥

श्रन्वयः - हे श्रग्ने होता मन्द्रो यजिष्ठस्त्वमध्वरं देवयते देवान् यज यतोऽतिस्त्रिधो निवार्घ्य विराजिस तस्मात्सत्कर्त्तव्योऽसि॥७॥

भावार्थः — त्र्रत वाचकलु ॰ — यथाऽग्निः संप्रयुक्तः शिल्पादिव्य-वहारान् संसाध्य दारिद्यं विनाशयित तथैव सेविता विद्यांसो विद्यो-निर्ति संसाध्याऽविद्यादिकुसंस्कारान् विनाशयन्ति ॥ ७ ॥ पद्रिधः—हे (अमे) अमि के नुल्य वर्त्तमान (होता) देने हारे (मन्द्रः) प्रसन्न करने तथा (यतिष्ठः) अनिशय यत्त करने वाले आप (अध्वरे) अनिहिंसारूप यत्त में (देवयने) दिव्य गुण कर्म स्वभावों की कामना करने वाले के लिये (देवान्) उत्तम गुणों को (यत्त) संयुक्त कीतिये तिम से (अति) (स्तिधः) विद्या आदि उत्तम व्यवहार के विरोधी पुरुषों को उत्तम अधिकारों से पृथक करके (वि) (रातिस) अत्यन्त प्रकाशित होने हो इस से उत्तम सत्कार करने योग्य हैं ॥ ७॥

भिविधि: इस मन्त्र में वाचकलु० जिसे अग्नि उत्तम प्रकार से न्यत्रों में संयुक्त किया हुआ शिल्पविद्या आदि व्यवहारों की सिद्धि करके दारिद्या का नाश करता है वैसे ही पृतित हुए विद्वान पुरुष विद्या का प्रचार करके अविद्या आदि दुष्ट स्वभावों का नाश करते हैं ॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

स नंः पावक दीदिहि चुमद्दस्मे सुवीर्घ्यंम् । भवां स्तोत्तभ्यो त्र्रान्तंमः स्वस्तये ॥ ८॥

सः । नः । पावकः । दीदिहि । युऽमत् । श्रस्मेऽ इति । सुऽवीर्घ्यम् । भवं । स्तोतुऽभ्यंः । श्रन्तंमः । स्वस्तये ॥ ८॥

पदार्थः—(सः) (नः) श्रास्मान् (पावक) बह्निवत्पवि-त्रकारक (दीदिहि) प्रकाशय (युमत्) प्रशस्तविज्ञानयुक्तम् (श्रास्मे) श्रास्मम्यम् (सुवीर्ध्यम्) शोभनं धनम् (भव)। श्रात्र हथचोतस्तिङ इति दीर्घः (स्तोत्यभ्यः) विद्याप्रचारकेभ्यः (श्रान्तमः) समीपस्थः (स्वस्तये) सुखप्राप्तये॥ ८॥ त्र्रन्वयः हे पावक विद्दन् त्वं स्तोत्रभ्योऽस्मे युमत्सुवीर्घ्यं देहि स त्वं नो दीदिहि स्वस्तयेऽन्तमो भव॥ ८॥

भावार्थः—विद्वाद्भः स्वयं पवित्रैरन्थे विद्यासुशित्ताम्यां पवित्राः सम्पादनीया यतः सर्वे सखायः सन्तः सुखाय प्रभवेयुः॥ ८॥

पदार्थ:—हे (पावक) अग्नि के तुल्य पवित्रकारक विद्वान् पुरुष आप (स्तोतृभ्यः) विद्याओं के प्रचार करने वाले (अस्मे) हम लोगों को (तुमत्) प्रशंसा करने योग्य सिद्ध्या के विज्ञान से युक्त (सुविर्ध्यम्) श्रेष्ठ धन दीतिये (सः) वह आप (नः) हम लोगों को (दीदिहि) प्रकाशित करो (खस्तये) सुख प्राप्ति के लिये (अन्तमः) समीप में वर्त्तमान (भव) हूजिये॥ ८॥

भविधि:—विद्वउत्तन जो कि ख्यं पवित्र हैं उन को चाहिये कि औरों को भी विद्या और उत्तम शिद्धा से पवित्र करें जिस से सम्पूर्ण पुरुष मित्र हो कर सुख करने के जिये समर्थ हों ॥ ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

तन्त्वा वित्रां विपन्यवी जागृवांसः सिनंधते। विवयवाहुममंत्री सहोद्यधंम् ॥ ९॥ व० ८॥

तम् । त्वा । विप्राः । विपन्यवैः । जागृवांसः । सम् । इन्धते । हृव्युऽवाहंम् । अमंर्त्यम् । सहःऽवृधंम् ॥९॥ व०८॥

पदार्थः—(तम्) सर्वविद्याप्रकाशकमनूचानम् (त्वा) त्वाम् (विप्राः) मेधाविनः (विपन्यवः) विशेषेण प्रशंसिताः (जाग्र-वांसः) त्र्यविद्यानिद्रात उत्थिता विद्यायां जागरूकाः (सम्)

(इन्धते) प्रदीपयन्ति (हन्यवाहम्) दातन्यविज्ञानप्रापकम् (न्त्रमर्त्यम्) मर्त्यस्य स्वभावराहित्येन देवस्वभावम् (सहोदधम्) यः सहसा बलेन वर्धते वलस्य वर्धकं वा ॥ ९ ॥

त्रुन्वयः — हे त्र्याप्त विद्वन् ये जागृवांसो विपन्यवो विप्रास्तं हव्यवाहममर्त्यं सहोद्यधं त्वा सिमन्धते तान् भवान् सर्वतः शुभै- गुंणैः प्रकाशयतु ॥ ९ ॥

भावार्थः—विद्वांस एव विदुषां श्रमं ज्ञानुं शक्नुवान्ति नेतरे विद्वांसो विदुष एव सत्कुर्वन्तु न मूढानिति ॥ ९ ॥ त्रत्रत्राग्निपरमात्मविद्ददुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृतिर्वेद्या॥ इति दशमं सूक्तमष्टमो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्रिधः—है सत्य कहने वाले विद्वान् पुरुष जो लोग (जागृवांसः) अविद्यारूप निद्वा से उठे विद्या में जागते हुए और (विपन्यवः) विद्योष प्रकार से प्रशंसा किये गये (विप्राः) बुद्धिमान् जन (तम्) उन सम्पूर्ण विद्याओं के प्रकाश करने वाले वक्ता (इव्यवाहम्) देने के योग्य विज्ञान के दाता (अपर्यम्) मनुष्य के स्वभाव से रहित होने से देवता स्वभाव वाले (सहोव्धम्) बल से बढते वा बल को बढाने वाले (त्वा) आप को (सम्, इन्धते) प्रकाशित करते हैं उन को आप सब आरे से शुभ गुणों के साथ प्रकाशित की तिये॥ ९॥

भविधि:--विद्वान् ही लोग विद्वानों के परिश्रम को जान सकते हैं अन्य जन नहीं इस से विद्वज्जन विद्वान् पुरुषों ही का सत्कार करें मूर्खों का नहीं ॥९॥

इस सूक्त में अधि, परमात्मा और विद्वान् के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति है यह जानना चाहिये॥

यह दशवां सूक्त और आउवां वर्ग समाप्त हुआ।

त्र्राथ नवर्चस्यैकादशसूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः । त्र्राग्निर्देवता । १ २ | ५ | ७ | ८ निचृद्गायत्ती ३ | १ विराड् गायत्री ४ | ६ गायत्री छन्दः । षड्जः स्वरः ॥

त्र्राथाऽग्न्यादिदष्टान्तेन विद्यांसः किं कुर्युरित्याह ॥ सब ग्यारहवें मृक्त का ऋारम्भ है इस के प्रथम मन्त्र से सग्न्यादि के द्रष्टान्त से विद्वान् लोग क्या करें इस वि०॥

त्र्याभहीतां पुरोहितोऽध्वरस्य विचेर्पणिः। स

वेंद्र यज्ञमानुपक् ॥ १ ॥

अभिनः । होतां । पुरःऽहितः । अध्वरस्यं । विऽचंर्षणिः।

सः । वेद् । युज्ञम् । श्रानुषक् ॥ १ ॥

पदार्थः - (त्र्राग्न) विद्वः (होता) दाता (पुरोहितः) सर्वेषां हितसाधकः (त्र्राध्वरस्य) त्र्राहंसनीयस्य यज्ञस्य (विचर्षणिः) प्रकाशकः (सः) (वेद) (यज्ञम्) (त्र्रानुपक्) त्र्रानुकृष्येन वर्त्तमानः ॥ १॥

त्र्यन्वयः चो मनुष्योऽध्वरस्य विचर्षणिर्हीता पुरोहितोऽग्निरिव भवति स त्र्यानुषक् यज्ञं वेद ॥ १ ॥

भावार्थः—न्त्रत्र वाचकलु०-ये ब्रह्मचर्याविद्यादि सद्गुणग्रहणा नुकूला भवन्ति तएवाऽग्न्यादिपदार्थान् विज्ञाय सृष्टो प्रशंसितक-भीणः सन्ति ॥ १ ॥

पदार्थ:— जो मनुष्य (अध्वरस्य) जिस में हिंसा न ही ऐसे कर्म का (विचर्षाणः) प्रकाश कर्ना (होता) दानकारक (पुरोहितः) सब जीवों के हित करने वाले (अग्निः) अग्नि के सटश होता है (सः) वह (आनुषक्) अनुकूलता से वर्त्तता हुआ। (यज्ञम्) विधि पज्ञादि कर्म को (वेद) जानता है॥१॥

भ[व[र्थः—इस मन्त्र में वाचकलु०—तो पुनव व्रह्मचर्व और विद्या आदि उत्तम गुणों के प्रहण करने में तत्पर होते हैं वे ही अधि आदि पदार्थों को जान कर अर्थात् शिल्प विद्या में निपुण हो कर संसार में प्रशंसा होने योग्य कर्म करने वाले होते हैं ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

स हंट्यवाळमंत्र्य उशिग्दृतश्चनोहितः। श्रुग्नि र्धिया सम्रंणवित ॥ २ ॥

सः । हृव्यवाट् । भ्रमंर्त्यः । उक्षिक् । द्वृतः । चनंःऽहितः । भ्राग्नः । भ्रिया । सम् । ऋण्वि ॥ २ ॥

पदार्थः—(सः) (हव्यवाट्) यो हव्यान् दातुमहाणि वस्तूनि वहाति प्राप्तोति (त्र्यमर्त्यः) मरणधर्मरहितः (उशिक्) कामय-मानः (दूतः) त्र्यविद्यायाः पारे विद्याया गमियता (चनोहितः) चनःस्वनादिपु हितो हितकारी (त्र्यप्तिः) पावकइव (धिया) कर्मणा प्रज्ञया वा (सम्) (ऋग्वति) गच्छति जानाति वा ॥२॥

त्रन्वयः –योऽभिरिव हब्यवाडमर्त्य उद्गिग्दूतश्चनोहितो विद्वान् धिया सम्हरावित स एवास्माञ्ज्ञिन्नियतुं शक्नोति ॥ २ ॥

भावार्थः—त्रत्रत्र वाचकलु • –यथाऽग्निः स्वकर्मणा दूतवत् का-य्योणि साम्रोति तथैव विद्दांसो राजकाय्योदीनि साद्धं शक्कवन्ति ॥२॥

पद्रार्थ:—जो पुरुष (अधिः) अधि के तुन्य तेतस्वी (इञ्यवाट्) ग्रहण करने योग्य हवन सामग्री को प्राप्त (अमर्त्यः) गरणकृष धर्म से रहित (इशिक्) कामना करता हुआ (दूतः) अविद्या आदि से पृथक् दूर विद्या को प्राप्त कराने वाला (चनोहितः) सन्नादिकों में वृद्धिरूप हित कर्म करने वाला विद्वान् पुरुष (धिया) सुकर्म से वा उत्तम बुद्धि से (सम्) (ऋष्विति) चलता वा श्रेष्ठ बुद्धि युक्ति होकर उन कर्मों को ज्ञानता है (सः) वही पुरुष हम लोगों को शिचा कर सकता है ॥ २॥

भावार्थं — इस मन्त्र में वालक लु॰ — जैसे अधि अपने व्यापार से दूत के सहश कार्यों को सिद्ध करता है वैसे ही विद्वान् लोग राज्य के कार्य्य आदिकों को सिद्ध कर सकते हैं ॥ २॥

मनुष्येः के सेवनीया इत्याह ॥ मनुष्यों को किन का सेवन करना चाहिये हम वि०॥

श्रुग्निर्धिया स चैतित केतुर्युज्ञस्यं पूर्व्यः । श्रर्थे ह्यस्य तुरिणं ॥ ३ ॥

भाग्नः । धिया । स । चेतिति । केतुः । यज्ञस्यं । पूर्व्यः । भर्थम् । हि । भस्य । तर्एा ॥ ३ ॥

पदार्थः—(श्रिग्नः) पावकइव (धिया) कियया प्रज्ञया वा (सः) (चेति) संजानीते संज्ञापयित वा (केतुः) प्रज्ञापकः (यज्ञस्य) विद्दत्सत्कारादेर्व्यवहारस्य (पूर्व्यः) पूर्वेषु विद्दत्सु कुशलः (श्रिथम्) प्रयोजनम् (हि) यतः (श्रस्य) (तरिण) सन्तारकः । श्रत्र सुपांसुलुगिति सुलुक् ॥ ३ ॥

त्रान्वयः चो विद्यानिप्रिरिव केतुस्तरिण पूर्व्यो धिया सम्य यज्ञस्यार्थं चेतित तस्मात्स सेव्योऽस्ति ॥ ३ ॥

भावार्थः—ग्रत्र वाचकलु • —हे मनुष्या ये विद्यामयं यज्ञं यथा-वज्जानन्ति तानेव विद्यादद्वये सेवध्वम् ॥ ३ ॥ पद्धिं—जो विद्वान् पुरुष (अग्निः) अग्नि के सहश तंजस्वी (केतुः) उपदेश द्वारा बुद्धि का प्रकाश करने तथा (तरिषा) सिद्धिशा से दुःख का छुड़ाने वाला (पूर्व्यः) प्राचीन विद्वानों में चतुर (धिया) कर्म से वा बुद्धि से (हि) जिस कारण से (अस्य) इस (यज्ञस्य) विद्वानों के सत्काररूप ध्यवहार को (अर्थम्) प्रयोजन को (चेति) उत्तम प्रकार जानता वा अन्यों का जनाता है इस से (सः) वह सेवा करने योग्य है ॥ ३॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—हे मनुष्यो जो पुरुष विद्या रूप यज्ञ को उत्तम प्रकार से जानते हैं उन्हीं पुरुषों की विद्या की उन्नित होने के लिये सेवा करो ॥ ३ ॥

> त्र्राथ सन्तानिशाद्वाविषयमाह ॥ अब सन्तानों की शिद्धा वि०॥

श्रिक्षं सूनुं सर्नश्रुतं सहंसो जातवेदसम्। विह्नं देवा श्रंकण्वत ॥ ४ ॥

भृग्निम् । सूनुम् । सर्नेऽश्रुतम् । सहंसः । जातऽवेदसम्। विद्विम् । देवाः । भुकुण्वत् ॥ १ ॥

पदार्थः—(त्राग्निम्) पावकिमव तेजिस्वनम् (सूनुम्) त्रप्रक्षित्रकम् (सनश्चतम्) यः सनातनानि शास्त्राणि शृणोति तम् (सहसः) प्रशस्तबलयुक्तस्य (जातवेदसम्) प्राप्तविद्यम् (विद्विम्) सद्गुणानां वोढारम् (देवाः) विद्वांसः (त्रकृणवत) कुर्वन्तु ॥ ४ ॥

अन्वयः हे विद्दांसः स्वयं देवाः सन्तो भवन्तः सहसः सूनुं विद्वं सनश्रुतं जातवेदसमग्निमिवाऽक्रएवत ॥ ४ ॥

भावार्थः —विद्दाद्भः स्वापत्यवदन्यापत्यानि विदित्वा प्रेम्णाविद्या-युक्तानि बहुश्रुतानि कृत्वाऽऽनन्दियतव्यानि ॥ ४ ॥

पद्रियः—हे विद्वानो स्वयं (देवाः) विद्वान् हुए आप लोग (सहसः) प्रशंसा करने योग्य विद्वा बल वाले के (सूनुम्) पुत्र के सदृश सेवा करने (वहनिम्) अच्छे ही गुणों को धारण करने और (सनश्रुतम्) सनातन शास्त्रों को श्रवण करने वाले (जातवेदसम्) विद्या से युक्त जिज्ञासु को (अग्निम्) अग्नि के समान तेजस्वी (अक्रण्वत) करो॥ ४॥

भावार्थ:—विद्वान् लोगों को चाहिये कि अपने पुत्रों के सदश और लोगों के पुत्रों को समभ कर स्नेह से विद्या युक्त और बहुत शास्त्रों को सुनने वाले अर्थात् जिन्हों ने बहुत शास्त्र सुने हों ऐसे करके आनन्द सहित करें॥४॥

> पुर्नावहांसः किं कुर्य्युरित्याह॥ फिर विद्वान् जोग क्या करें इस वि०॥

त्रदांभ्यः पुरस्ता विशामित्रमानुंपीणाम् । तूर्णी रथः सदा नवंः॥ ५॥ व० ९॥

भदीम्यः । पुरःऽ<u>ए</u>ता । विशाम् । भगिनः । मानुंपीणाम् । तूर्णिः । रथः । सदां । नवः ॥ ५ ॥ व० ९ ॥

पदार्थः—(त्र्रदाभ्यः) हिंसितुमनर्हः (पुरएता) यः पुर एति सः (विश्वाम्) प्रजानाम् (त्र्राग्निः) पावकइव (मानुषीणाम्) मनुष्यसम्बन्धिनीनाम् (तूर्णिः) सद्यो गामी (रथः) उत्तमं यानम् (सदा) सर्विस्मिन् काले (नवः) नूतनः ॥ ५ ॥

त्र्रान्वय: विद्वान तूर्णिर्नवो स्थइवाऽग्निरिव मानुषीणां विद्यां सदाऽदाभ्यः पुरएता भवेत् ॥ ५ ॥

भावार्थः - ह्यन वाचकलु ॰ —िवहांसो यथा शोधगामिना नवेन रथेन सद्योऽभीष्टं स्थानं गच्छिति तथैव निवैरा भूत्वा सर्वानभीष्टाः सिद्याः सद्यः प्रापय्य कतकत्यान् संपादयेयुः॥ ५॥

पद्रार्थः—विद्वान् पुरुष (तूर्षाः) शीघ्र चलने वाला और (नवः) नवीन (रथः) उत्तम सवारी और (अग्निः) अग्नि के सदृश प्रकाशित (मानुषी-णाम्) मनुष्य संबन्धिनी (विशाम्) प्रताओं की (सदा) सब काल में (अदाभ्यः) परम्पर हिंसा का वारण कर्त्ता और (पुरुष्ता) अग्रगामी होवे॥ ५॥

भ[व[र्थ:-इस मंत्र में वाचकलु०-विदान् लोग जैसे शीधगामी नवीन रथ से शीध अपने वांछित स्थान को कोई एक मनुष्य पहुंचता है वैसे वैर को त्याग के सब लोगों को अपनी इच्छानुकूल सिद्ध्याओं की शीध शिक्षा देकर उन का जन्म सफल करें ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसीवि०॥

साह्वान्विश्वां त्रिभियुजः क्रतुंर्हेवानामर्यकः। त्रुग्निस्तुविश्रवस्तमः॥६॥

सह्वान् । विश्वाः । अभिऽयुजः । कतुः । देवानाम् । अमृकः । अग्निः । तुविश्रंवःऽतमः ॥ ६ ॥

पदार्थः—(साह्वान्) षोढा । स्त्रत्र दाश्वान्साह्वान्मीद्वाँश्वेति निपातनात् सिद्धिः (विश्वाः) स्त्रिक्विलाः (स्त्रिमियुजः) या स्त्राभि-मुख्येन युज्यन्ते ताः प्रजाः (कतुः) प्राज्ञः (देवानाम्) विदुषां मध्ये (स्त्रमृक्तः) स्त्रन्येरिहस्यः (स्त्रिग्नः) पावकइव शुद्धस्व-रूपः (तुविश्रवस्तमः) स्त्रितश्चेन वहुश्रुतः ॥ ६ ॥

श्रन्वयः हे मनुष्या योऽमृक्तः साह्वान् ऋतुराग्निरिव शुद्धस्तु-विश्रवस्तमो देवानां विश्वा श्रिभियुजः प्रजाः सर्वतो रद्गति सएव सर्वैः प्रजाजनैः सत्कर्त्तव्यः ॥ ६ ॥

भावार्थः - त्र्प्रत्र वाचकलु • - यः कठचन न हिनस्ति तं कोपि हिंसितुं नेच्छति यो बहूनि शास्त्राएयध्येतुं वा श्रोतुमिच्छति स प्राज्ञ-तमो जायते यो यादशेन भावेन प्रजायां वर्त्तते तं प्रति प्रजान्त्रपि तादशेन भावेनाभियुद्धे ॥ ६ ॥

पद्रार्थ:—हे मनुष्यो तो (अमृक्तः) तो कि औरों से न मारा जा सकें (साह्वान्) कोध रहित (ऋतुः) बुद्धिमान् और (अधिः) अधि के सदय युद्ध स्वभाव वाला (तुविश्रवस्तमः) अतिशय कर बहुत शास्त्रों को जिस ने सुना हो (देवानाम्) पण्डितों के बीच में (विश्वाः) संपूर्ण (अभिपुजः) अपने अनुकूल व्यवहार करने वाली प्रजाओं की सब प्रकार रच्चा करता है वहीं सब प्रजाजनों से सत्कार पाने योग्य है ॥ ६ ॥

भ[व[र्थ:-इस मंत्र में वाचकलु०-तो किसी को नहीं मारता उस को मारने की कोई इच्छा नहीं करता जो पुरुष बहुत शास्त्रों को पढ़ने और सुनने की इच्छा करता है वह भित बुद्धिमान् होता है जो जैसी भावना से प्रजा में वर्त्ताव रखता है उस के साथ प्रजा भी उसी भावना से वर्त्ताव रखती है ॥६॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

त्रुभि प्रयासि वाहंसा दाश्वाँ त्रश्नोति मत्यैः। चयं पावकशोचिषः॥ ७॥

मुनि । प्रयासि । वाहंसा । दाश्वान् । मुश्रोति । मर्खः । चर्यम् । पावकऽशोविषः ॥ ७ ॥ पदार्थः - (त्र्राभ) त्र्राभिमुख्ये (प्रयांसि) कमनीयान्यना-दीनि (वाहसा) प्रापणेन (दाश्वान्) दाता (त्र्रश्नोति) प्राप्नोति (मत्यः) मनुष्यः (त्त्रयम्) निवासम् (पावकद्गोचिषः) पाव-कस्यांग्नेः द्गोचिर्दांप्तिरिव द्गोचिर्यस्य विद्युषस्तस्य ॥ ७ ॥

त्र्यन्वयः --यो दाश्वान्मत्यों पावकशोचिषः चयमश्रोति स वाहसा प्रवांस्यम्यश्रोति ॥ ७ ॥

भावार्थः-यदा मनुष्या विदुषां विद्यास्थानं प्राप्नुवन्ति तदेव पूर्णकामा जायन्ते॥ ७॥

पदार्थ:—जो (दाश्वान्) देने वाला (मर्त्यः) मनुष्य (पावकशोचिषः) मिष्र की दीप्ति के सदश दीप्ति युक्त विदान् पुरुष के (क्षयम्) विद्या स्थान को (मश्रोति) प्राप्त होता वह (वाहसा) उत्तम पदवी के प्राप्त होने से (प्रयांसि) कामना मिलाषा के योग्य मन मादि को (मिभ) प्राप्त होता है ॥ ७॥

भावार्थ:-जब मनुष्य विदानों की विद्या पदवी की प्राप्त होते हैं तब ही उन के मनोरथ पूर्ण होते हैं ॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

परि विश्वांनि सुधिताग्नेरंश्याम् मन्मंभिः।वि त्रांसो जातवेदसः॥८॥

परि । विश्वांनि । सुऽधिता । श्रुग्नेः । श्रुश्याम् । मन्मंभिः। विप्रांसः । जातऽवेदसः ॥ ८ ॥ पदार्थः—(पारे) सर्वतः (विश्वानि) सर्वाणि (सुधिता) सुष्ठ धृतानि (त्र्प्रग्नेः) पावकस्येव (त्र्प्रश्याम) प्राप्नुयाम (मन्मिभः) विज्ञानविशेषेः सह (विप्रासः) मेधाविनः (जातवेदसः) जातिविद्या विद्यांसः सन्तः ॥ ८ ॥

अन्वयः है मनुष्या यथा जातवेदसो विप्रासो वयं मन्मभिर-ग्नेविंश्वानि सुधिता पर्यव्याम तथैव यूयमपि प्राप्नुत ॥ ८ ॥

भावार्थः—विद्वाद्भिर्मनुष्येर्यथा मेघाविनो सृष्ट्यात्मनोर्विद्याग्रह-णाय प्रयतन्ते तथैव विद्योनतये प्रयतितव्यम् ॥ ८ ॥

पदार्थ:—हे मनुष्यो जैसे (ज्ञानवेद्सः) विद्वान् हुए (विद्रासः) बृद्धि-मान् हम लोग (मन्माभिः) विज्ञान विशेषों के सहित (अप्रेः) अप्रि के सदश (विश्वानि) सम्पूर्ण (सुधिता) उत्तम प्रकार धारण किये शास्त्रों को (परि) सब और से (अश्याम) प्राप्त हों वैसे ही आप लोग भी प्राप्त हूजिये॥ ८॥

भावाथ:—विद्वान मनुष्यों को चाहिये कि जैसे बुढिमान विद्वान सृष्टि और सात्मा की विद्या ग्रहण के लिये प्रयत्न करने हैं वैसे ही विद्या वृद्धि के लिये प्रयत्न करें ॥ ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

त्रुप्ते विश्वांनि वार्ग्या वार्जेषु सनिषामहे । त्वे देवास् एरिरे ॥ ९॥ व० १०॥

भग्ने । विश्वांनि । वार्यां । वार्जेषु । सृतिपामहे । त्वे इति । देवासः । भा ईरिरे ॥ ९ ॥ व० १० ॥ पदार्थः—(ऋग्ने) पावकविद्ययाप्रकाशमान विद्न (विश्वानि) स्त्रांखिलानि (वार्ष्या) वर्त्तुमहाणि धनादीनि वस्तूनि (वाजेषु) सङ्ग्रामादिषु व्यवहारेषु (सनिषामहे) संभज्य प्राप्तुयाम (त्वे) त्विय (देवासः) विद्वांसः (ऋग्ना) (ईरिरे) प्रेरयन्ति ॥ ९ ॥

अन्वयः हे श्रम्भे यहिमँस्त्वे देवासोऽस्मानेरिरे ते वयं वाजेषु विश्वानि वार्घ्या सनिषामहे ॥ ९॥

भावार्थः हे मनुष्या यत्त धर्म्ये पुरुषार्थे विद्दांसो युष्मान् प्रेर-येयुर्थथा वयं तदाज्ञायां वर्तित्वा विद्यां धनं च प्राष्ट्रयाम तथा तत्र वर्तित्वा यूयमपि तादशा भवत ॥ ९ ॥

श्रवाभिविददुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृतिर-स्तीति वेचम् ॥

इत्येकादशं सूक्तं दशमो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्धिः—हे (अप्रे) अग्नि के मुल्य विद्याओं से उत्तम प्रकार प्रकाशयुक्त विद्वन् पुरुष जिन (त्वे) आग्न के विषय में (देवासः) विद्वान् लोग हम लोगों को (आ) (ईरिरे) प्रेरणा करने हैं फिर प्रेरित हुए हम लोग (वातेषु) सङ्ग्राम आदि व्यवहारों में (विश्वानि) सम्पूर्ण (वार्षा) अच्छे प्रकार स्वीकार करने योग्य धनादि वस्तुओं को (सनिषामहे) यथाभाग प्राप्त होवें ॥ ९ ॥

भावार्थ:-हे मनुष्यो जिस धर्म युक्त पुरुषार्थ में विद्वान् लोग तुम लोगों को प्रेरणा करें तो जैसे हम लोग उन की माज्ञानुकूल वर्त्ताव करके विद्या मौर धन को प्राप्त होवें वैसे ही उन पुरुषों की माज्ञानुसार वर्त्ताव करके माप लोग भी विद्या मौर धनयुक्त होइये ॥ ९ ॥

इस सूक्त में भगिन भीर विद्वान् पुरुष के गुणीं का वर्णन होने से इस सूक्त के भर्थ की पिछिले सूक्त के भर्थ के साथ सङ्गति है यह ज्ञानना चाहिये॥ यह ग्यारहवां सूक्त भीर दशवां वर्ग समाप्त हुआ। न्त्रथ नवर्चस्य हादशसूक्तस्य विश्वामित ऋषिः । इन्द्राग्नी देवते । १ । ३ । ५ । ८ । ९ निचृद्रायत्री । २ । ४ । ६ गायत्री । ७ यवमध्या विराड् गायत्री च छन्दः । षड्जः स्वरः ॥

श्रथाध्यापकोपदेशकविषयमाह ॥

सब नव ऋचा वाले बारहवें सूक्त का मारम्भ है उस के प्रथम

मन्त्र में अध्यापक और उपदेशक का विषय कहते हैं ॥

इन्द्रांग्नी श्रा गंतं सुतं गीर्भिर्नभो वरेण्यम् ।

श्रस्य पातं धियेषिता ॥ १ ॥

इन्द्रांग्ना इति। भा। गृतुम्। सुतम्। गाःऽभिः। नर्भः। वरेण्यम्। भुस्य। पातुम्। धिया। इषिता॥ १॥

पदार्थः—(इन्द्राग्नी) वायुविद्युतौ (श्रा) (गतम्) श्राग-च्छतम् (सुतम्) विद्याजन्यमैश्वर्यवन्तं पुतं विद्यार्थिनं वा (गीर्भिः) सुशिक्तिताभिर्वाग्भिः सह (नभः) श्रान्तरिक्तमवकाशम्। नभ इति साधारणना । निष्यं । । । । वरेत्यम्) वरितुं स्वीकर्त्तुमर्हम् (श्रास्य) संसारस्य मध्ये (पातम्) रक्ततम् (धिया) प्रज्ञया (इषिता) प्रज्ञापकौ सन्ते। । ।।

श्रन्वयः हे श्रध्यापकोपदेशको युवामिन्द्राग्नी इवास्य मध्ये वर्त्तमानाविषिता गीर्भिधिया नभो वरेएयं सुतं पातम्। विद्या प्रचा-रायाऽऽगतम्॥ १॥

भावार्थः —हे त्रप्रध्यापकोपदेशकौ यथा वायुसूर्यौ सर्वस्य जगतो रचकौ स्तस्तथैव विद्यासुशिद्धाभ्यां सर्वस्य रचकौ भवतम् ॥ १ ॥ पद्धिः—हे विद्या पढाने भौर उपदेश देने वाले पुरुषो भाप दोनो (इन्द्राग्री) वायु भौर विद्युली के सदृश (भस्य) इस संसार में वर्त्तमान हो कर (इपिता) बोध देने हुए (गीर्भिः) उत्तम शिच्वाभों से पूरित वाणि-यों के सहित (धिया) श्रेष्ठ बुद्धि से (नभः) भन्तरिच्च नामक भवकाश की भौर (वरेण्यम्) स्वीकार करने योग्य (सुतम्) विद्या से उपार्कित धन से युक्त पुत्र वा शिष्य की (पातम्) रच्या की जिये भौर (भा,गतम्) विद्या के प्रचार के लिये भाइये ॥ १॥

भ[व[र्थ:-हे मध्यापक मौर उपदेशक पुरुषो जैसे वायु मौर सूर्य्य सम्पूर्ण जगन् के रक्षाकारक हैं वैसे ही विद्या मौर उत्तम विक्षा से सम्पूर्ण जगन् के रच्चक हुजिये ॥ १ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि० ॥

इन्द्रांग्नी जरितुः सर्चा युज्ञो जिंगाति चेतंनः। त्र्या पातिमुमं सुतम्॥ २ ॥

इन्द्रोग्नी इति । जारितुः । सर्चा। यज्ञः । जिगाति । चेतनः । भया । पातुम् । हुमम् । सुतम् ॥ २ ॥

पदार्थः—(इन्द्राग्नी) ऐश्वर्यविद्यायुक्ती (जिरतुः) स्तावकस्य (सचा) सम्बन्धिनी (यज्ञः) यष्टुं योग्यः (जिगाति) गच्छिति प्राप्तोति (चेतनः) सम्यग् ज्ञाता (श्रया) श्रनया विद्यासुद्भिद्या- सिहतया वाएया। श्रत्र छान्दसो वर्णलोप इति न लोपः (पातम्) रक्ततम् (इमम्) वर्त्तमानम् (सुतम्) उत्पन्नं संसारम् ॥ २॥

अन्वयः हे इन्द्राग्नी धनविद्येश्वरी यश्चेतनो यज्ञो युवां जिगाति तौ जरितुः सचा सन्तावयेमं सुतं पातम् ॥ २ ॥ भावार्थः —हे ऋध्यापकोपदेशका ये विद्योपदेशग्रहणाय युष्मान् प्राप्तुयुस्तान् वायुसूय्यौ जगदिव सततं रचन्तु ॥ २ ॥

पदार्थः —हे (इन्द्राग्नी) धन और विद्यापुक्त पुरुषो जो (चेतनः) उत्तम रीति से जानने वाला (यज्ञः) पूजा करने योग्य पुरुष आप दोनों के (जिगाति) शरण को प्राप्त होते। वे दोनो आप (जारितुः) स्तुतिकर्त्ता पुरुष के (सचा) सम्बन्धी हुए (अया) इस विद्या सुशिक्षा सहित वाणी से (इमम्) इस वर्त्तमान (सुतम्) उत्यन्न संसार को (पातम्) पालो॥ २॥

भ[व[र्थ:—हे अध्यापक और विद्योपदेशक लोगों जो पुरुष विद्या के उपदेश ग्रहण करने के लिये आप लोगों के शरण आतें उन की तैसे वायु सूर्ष जगन की रखा करने हैं वैसे निरन्तर पालना करों ॥ २॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

इन्द्रंम्पिं कंविच्छदां युज्ञस्यं जूत्या रेणे। ता सोमंस्येह तंम्पताम्॥३॥

इन्द्रंम् । भागिनम्। कृविऽछदां । यज्ञस्यं । जूत्या । वृणे । ता । सोमंस्य । इह । तृम्पताम् ॥ ३ ॥

पदार्थः—(इन्द्रम्) विद्युदिव दुष्टदोषप्रणाशकम् (त्र्राग्निम्) पावकइव दुष्टानां दाहकम् (किवच्छदा) यौ कवीन् विदुषश्छदयत ऊर्जयतस्तौ (यज्ञस्य) धन्यस्य व्यवहारस्य (जूत्या) वेगेन (दृषे) स्वीकरोमि (ता) तौ (सोमस्य) ऐश्वर्यस्य (इह) त्र्रास्मिन् संसारे (तृन्पताम्) सुख्यतम् ॥ ३ ॥

श्रन्वयः ज्रहं यो जूत्या सह वर्त्तमानी कविच्छदा इन्द्रमाग्नं च रुणे ता इह सोमस्य यज्ञस्य मध्ये तुम्पताम् ॥ ३ ॥

भावार्थः—मनुष्यैर्मूर्श्वसङ्गं विहाय विहत्सङ्गं विधायात्तमा-चरणेनास्मिन् जगत्यैश्वर्घ्यमुनीय सदैवानन्दितव्यम् ॥ ३ ॥

पद्धि:—में जिन (जूत्या) वेग के सहित वर्त्तमान (किवच्छदा) विद्वानों का सत्संग करने वाले (इन्द्रम्) दुष्टों के दोषों के नाश करना और (अग्निम्) अग्नि के सदश दुष्टों के भस्म कारक बनों को (वृष्णे) स्वीकार करना हूं (ना) वे (इह) इस संसार में (सोमस्य) ऐश्वर्य और (यज्ञस्य) धर्मसम्बन्धी ध्यवहार के मध्य में (तृम्पनाम्) सुख भोगें और सब को सुखी करें ॥ ३॥

भविधि:—मनुष्यों को चाहिये कि मूर्ख लोगों का संगत्याग के भौर विद्वानों का संग करके उत्तम आचरण करने से इस संसार में ऐश्वर्थ्य का संग्रह करके सदा ही आनन्द युक्त रहें॥ ३॥

> त्र्रथ राजधर्मविषयमाह ॥ सब राजधर्म वि०॥

तोशा यंत्रहणां हुवे सुजित्वानापंराजिता। इन्द्राग्नी वाजुसातंमा॥ ४॥

तोशा । <u>वृत्र</u>ऽहनां । हुवे।सऽजित्वांना । भर्पराऽजिता । इन्द्राग्नी इतिं । वाजुऽसातंमा ॥ ४ ॥

पदार्थः—(तोझा) वर्द्धको विज्ञातारो (वनहणा) वतं दुष्ट-मसुरप्रकृतिं हन्तारो सभासेनेझो (हुवे) प्रशंसामि (सजित्वाना) जयझीलेवीरैः सह वर्त्तमानो (त्र्प्रपराजिता) शत्रुभिः पराजेतुम-शक्यो (इन्द्राम्नी) सूर्य्यविद्युतो (वाजसातमा) वाजस्य विज्ञा-नस्य धनस्य वातिशयेन विभक्तारो ॥ ४ ॥ त्रुन्वयः हे सभासेनेशावहं दत्रहणेन्द्राग्नी इव वर्त्तमानी तोशा साजित्वानाऽपराजिता वाजसातमा युवां हुवे ॥ ४ ॥

भावार्थः— श्रव वाचकलु • —ये राजानः शत्रूणां विजेतॄन् शत्रु-भिरपराजितान् न्यायाधीशान् पुरुषान् स्वीकुर्वन्ति तेषां नित्यो विजयो भवति ॥ ४ ॥

पदार्थ:—हे सभासेना के अध्यक्तो में (वृत्रहणा) असुर स्वभाव वाले दुष्ट के नाशकारक (हन्द्राधी) सूर्य्य विजुली के सदश वर्त्तमान (तोशा) बढ़ाने वाले वा विज्ञानशील (सजित्वाना) जीतने वाले वीरों के साथ वर्त्तमान (अपराजिता) शत्रुओं से नहीं हारने योग्य (वाजसातमा) विज्ञान वा धन का अतिशय विभाग करने वाले आप लोगों की (हुने) प्रशंसा करता हूं ॥ ४ ॥

भविशि:—स्म मन्त्र में वाचकलु०—जो राता लोग शत्रुकों के जीतने भौर शत्रुकों से नहीं हारने वाले न्यायकत्ती पुरुषों का सन्मान पूर्वक स्वीकार करते हैं उन का सर्वदा विजय होता है ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्र वांमर्चन्त्युक्थिनी नीथाविदी जरितारः । इन्द्रांग्नी इषु त्रा हंणे॥ ५॥ व० ११॥

प्र। वाम्। मर्चन्ति । द्विथनः । नीथुऽविदः। जिर्-तारः । इन्द्रांन्नी इति। इषः। मा। वृणे ॥ ५ ॥ व० ११ ॥

पदार्थः—(प्र) (वाम्) युवाम् (त्र्प्रचीन्त) सत्कुर्वन्ति (उक्थिनः) गुणप्रशंसकाः (नीथाविदः) ये नीथान् विनयान्

विन्दन्ति ते (जरितारः) स्तावकाः (इन्द्राग्नी) विद्युत्सूर्याविव वर्त्तमानौ (इषः) त्र्राचादीनि (त्र्रा) समन्तात् (चणे) प्राप्नुयाम् ॥५॥

अन्वयः हे इन्द्राग्नी इव वर्त्तमानी सभासेनेशी ये नीथाविद उक्थिनो जरितारो वां प्राचीनित तेभ्योऽहमिष स्त्रावरो ॥ ५ ॥

भावार्थः - स्त्रत्र वाचकलु ॰ - ये पदार्थानां गुणकर्मस्वभावान् जानन्ति त एव युद्धं न्यायं च कर्त्तुं शक्नुवन्ति ॥ ५ ॥

पदार्थ:—हे (स्वाप्ती) विजुली और मूर्य्य के सहश प्रकाश सहित विद्यमान सभापति सेनापतियों जो (नीथाविदः) नम्नतायुक्त (उदिधनः) उत्तम गुर्णों की प्रशंसा करने तथा (जरितारः) ईश्वर की स्तुति करने वाले (वाम्) तुम दोनों को (प्र, अर्चिन्त) विशेष सत्कार करते हैं उन से मैं (इषः) अन्न आदि को (आ, ह्यों) सब और से प्राप्त होकं ॥ ५ ॥

भविश्वि:-- इस मन्त्र में वाचकलु०-- जो पुरुष पृथिवी आदि पदार्थों के गुण कर्म स्वभावों को जानते हैं वेही युद्ध और न्यायाचरण कर सकते हैं॥५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

इन्द्रांशी नवृतिं पुरों दासः द्वीर धूनुतम् । साक-मेकेन कमेणा ॥ ६ ॥

इन्द्रांग्नी इति । नवितम् । पुरः । दासऽपंत्नीः । मधू-नुतम् । माकम् । एकेन । कर्मणा ॥ ६ ॥

पदार्थः—(इन्द्राग्नी) वाय्वग्नी (नवतिम्) एतत्सङ्ख्याताः (पुरः) पालिकाः (दासपत्नीः) ये दस्यन्त्युपन्निएवन्ति शत्रून् ते दासास्तेषां पत्नीरिव वर्त्तमानाः किरणाः (त्र्प्रधूनुतम्) (साकम्) सह (एकेन) (कर्मणा) कियया ॥ ६ ॥

श्रन्वयः हे सभासेनेशौ यथेन्द्राग्नी साकमेकेन कर्मणा नवतिं पुरो दासपत्नीरधूनुतं तथैव युवां सेनादिभिः शत्रून् कम्पयतम्॥६॥

भावार्थः—सभाष्यचादिमनुष्येरैकमत्येन दुष्टाचिवार्घ्य श्रेष्ठान् सत्कत्य धर्म्येणाचरणेन राज्यशासनं कर्त्तव्यम् ॥ ६ ॥

पदि थि:—हे सभापित सेनापितयो जैसे (इन्द्रामी) वायु मौर मिन्न को (साकम्) एक साथ (एकेन) (कर्मणा) एक कर्म से (नवितम्) नब्बे संख्यायुक्त (पुरः) पालन करने वाली (दासपत्नीः) वात्रुमों को युद्ध में दूर फेंकने वाले पुक्वों की खियों के तुरुप वर्त्तमान सूर्य्य की किरणें (अधूनुतम्) कंपाती हैं वैसे माप दोनों सेना मादिकों से वात्रुमों को कम्पावें ॥ ६॥

भविश्वि:—सभाध्यक्षादि मनुष्यों को चाहिये कि परस्पर एक सम्मति से दुष्ट पुरुषों को उत्तम स्थानों से दूर कर भौर श्रेष्ठ पुरुषों का सत्कार करके धर्मपूर्वक व्यवहार से राज्य प्रबन्ध करें ॥ ६ ॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्ध्युरित्याह ॥

फिर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

इन्द्रांग्नी श्रपंसस्पर्युप प्र यंन्ति धीतयः। ऋतस्यं पृथ्या<u>३ं</u> श्रनुं॥ ७॥

इन्द्रांग्ना इति । भपंसः । परि । उपं । प्र । यन्ति । धीतयः । ऋतस्यं । पृथ्याः । भनुं ॥ ७ ॥

पदार्थः - (इन्द्राग्नी) वायुविद्युती (त्र्प्रपसः) कर्मणः (परि) सर्वतः (उप) समीपे (प्र) (यन्ति) गच्छन्ति (भीतयः) त्र्प्रङ्गुलय इव गतयः। धीतयइत्यङ्गुलिना । निघं । २।५ (ऋतस्य) सत्यस्य (पथ्याः) पथि साध्वीवीथीः (त्र्प्रनु)॥ ।।

अन्वयः हे मनुष्या यथेन्द्राग्नी ऋतस्यापसः परि पथ्या श्रमु गच्छतोऽनयोगितयो धीतय इवोप प्रयन्ति तथा यूयं सन्मार्ग नियमेन गच्छत ॥ ७ ॥

भावार्थः - अत्रत्र वाचकलु व्यथेश्वरसृष्टौ सूर्व्यादिपदार्था निय-मेन स्वं र मार्ग गच्छन्ति तथैव मनुष्या धर्म्येण मार्गेण गच्छन्तु॥७॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जैसे (इन्द्राग्नी) वायु और विनुली (ऋतस्य) सत्य (अपसः) कर्म के (पिर) सब और से (पथ्याः) मार्ग में सुखका- एक सड़कों के (अनु) अनुकूल जाते हुए इन वायु विजुलियों की गति (धीतयः) अंगुलियों के समान (उप) समीप में (प्र, पन्नि) प्राप्त होती हैं वैसे ही आप लोग भी श्रेष्ठ मार्ग में नियमपूर्वक चिलिये॥ ७॥

भविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे ईश्वर की सृष्टि में सूर्ष्य आदि पदार्थ नियम के साथ अपने २ मार्गपर चलते हैं वैसे ही मनुष्य स्नोग भी धर्मयुक्त मार्ग में चलें॥ ७॥

पुना राजधर्मविषयमाह ॥
किर राजधर्म वि०॥

इन्द्रांग्नी तिववाणि वां सुधस्थांनि प्रयांसि च।युवोर्प्तूर्य्यं हितम्॥८॥

इन्द्रांग्नी इति । तिविषाणि । वास् । सधऽस्थांनि । प्रयांति । च । युवोः । श्रप्ऽतूर्य्यम् । हितम् ॥ ८ ॥

पदार्थः—(इन्द्राग्नी) वायुविद्युताविव सेनासेनाध्यक्तौ (तवि-षाणि) बलानि (वाम्) युवयोः (सधस्थानि) समानस्थानानि (प्रयांसि) कमनीयानि (च) (युवोः) (ऋषूटर्यम्) कर्मा-नुष्ठानाय त्वरितव्यम् (हितम्) सुखसाधकम् ॥ ८ ॥ श्रन्वयः हे इन्द्रामी वायुविद्युतावित वर्त्तमानी सेनासेनाध्यत्ती वां सधस्थानि प्रयांसि तविषाणि च युवोरसूट्य हितं भवतु ॥८॥

भावार्थः - ऋत्रत्र वाचकलु ० - यदि वायुविद्युत्संयोगवत्सेनासेना-ध्यज्ञावविरुद्धौ स्यातां तर्हि सर्वे कामाः सिध्येयुः॥ ८॥

पद्धिः —हे (इन्द्वामी) वायु विजुली के सदृश ऐक्यमत से वर्त्तमान सेना और सेना के मुख्य अधिष्ठाता (वाम्) आप दोनों के (सथस्थानि) तुल्य स्थान में विद्यमान (प्रयांसि) कामना करने योग्य (तविषाणि) बल पराक्रम (च) और (युवोः) आप दोनों के (अपूर्ण्यम्) कर्म करने के लिये शीधना (हिनम्) सुख साधक हो ॥ ८॥

भ[व[थ्री:-इस मन्त्र में वाचकलु०-तो वायु और विज्ञुली के संयोग के समान परस्पर सेना और सेना के खामी प्रेमभाव से विरोध छोड़ के वर्त्ताव करें तो संपूर्ण मनोरथ सिद्ध हों॥ ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

इन्द्रांग्नी रोचना द्विः पिर् वाजेषु भूषथः।
तहाँ चेति प्र वीर्ध्यम् ॥ ९ ॥ १२ । ऋनु० १ ॥
इन्द्रांग्नी इति । रोचना । द्विः । पिरं । वाजेषु । भूषथः।
तत् । वाम् । चेति । प्र । वीर्धम् ॥ ९ ॥ १२॥ अनु० १ ॥

पदार्थः—(इन्द्रामी) वायुविद्युती (रोचना) रोचनानि रुचि-कराणि कर्माणि (दिवः) प्रकाशस्य मध्ये (परि) (वाजेषु) सङ्ग्रामेषु (भूषथः) त्रप्रलङ्कुरुथः (तत्) (वाम्) युवयीः (चेति) संज्ञपयति (प्र) प्रकृष्टम् (वीर्य्यम्)बलं पराक्रमम् ॥९॥ अन्वयः हे सेनासेनाध्यत्तौ यथेन्द्राग्नी दिवो रोचना परिभूषथ-स्तथा वाजेषु विजयेन सेनाजना युवां परिभूपनतु तद्दां प्रवीर्घ्य-इचेति ॥ १ ॥

भावार्थः चे राजानो सेनासेनाध्यद्वान् सर्वधोत्तमान् सम्पाद-यन्ति तेपां सर्वदा विजय एव भवतीति ॥ ९ ॥

श्रवेन्द्राग्न्यध्यापकोपदेशकसेनासेनाध्यत्तगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिरस्तीति वेद्यम् ॥

इति तृतीयमण्डले हादशं सूक्तं प्रथमोनुवाको हादशो बर्गश्च समाप्तः॥

पदार्थ:—हे सेना भौर सेना के स्वामी जैसे (इन्द्राधी) वायु विजुली (दिवः) प्रकाश के मध्य में (रोचना) प्रीति कारक कमों को (परि) सब भोर से (भूषथः) शोभित करते हैं वैसे (वाजेष) संप्रामों में विजय से सेना के पुरुष आप दोनों को शोभित करें। और (तत्) वह कमी (वाम्) आप दोनों के (प्र) उत्तम (वीर्ष्यम्) पराक्रम को (चेति) सम्यक् जनाता है ॥९॥

भावार्थ:-- जो राजा लोग राज्यकार्ध्य में सब प्रकार से निषुणा सेना और सेना के लागियों को अधिकार देते हैं उन का सब काल में विजय ही होता है॥९॥

इस मूक्त में इन्द्र अग्नि अध्यापक उपदेशक और सेना तथा सेना के खामी के गुणों का वर्णन होने से इस मूक्त के अर्थ की पूर्वसूक्त के अर्थ के साथ संगति है यह जानना चाहिये॥

> यह तीसरे मण्डल में बारहवां मूक्त ग्रहिला अनुवाक भौर बारहवां वर्ग समाप्त हुआ।

त्र्रथ सप्तर्चस्य त्रयोदशस्य सूक्तस्य ऋषभो वैश्वामित ऋषिः। त्र्रिग्नेदेवता । १ भुरिगुष्णिक् छन्दः । ऋषभः स्वरः। २ । ३ । ५ । ६ । ७ निचृबनुष्टुप् । ४ विरा-डनुष्टुप् छन्दः । गान्धारः स्वरः॥

त्र्राथ विद्वांसः किं कुर्युरित्याह ॥ सब सात ऋचा वाले तेरहवें मृक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में विद्वान् लोग क्या करें इस विषय को कहते हैं ॥

त्र वो देवायात्रये वहिंछमर्चास्मे। गर्महेवेभिरा स नो यजिष्ठो बहिंरा संदत्॥ १॥

त्र। वः। देवायं । अप्रये । वर्हिष्ठम् । अर्चे । अस्मै।गर्मत्। देवेभिः । आ । सः । नः । यजिष्ठः । वर्हिः। आ। सदत्॥१॥

पदार्थः—(प्र) (वः) युष्मान् (देवाय) दिव्यगुणाय (त्रप्रप्रये) त्रप्रयेन्य (विद्ययेन्य (विद्ययेन्य (विद्ययेन्य विद्ययेन्य (विद्ययेन्य (विद्

त्रान्वयः हे मनुष्या यो देवेभिः सहास्मै देवायाग्नये वो युष्मा-नागमत्तं वर्हिष्टं प्रार्च स यजिष्ठो नो बर्हिरासदत् ॥ १ ॥

भावार्थः न्त्रव वाचकलु॰ –हे मनुष्या ये युष्मान् सत्कुर्वन्ति तान् यूयमपि सत्कुरुत यथा विद्यांसो विद्यद्भ्यो विद्यया युक्तान् शुभान् गुणान् गृह्णान्ति तान् यूयमर्चताऽस्मान् दिव्या गुणाः प्राप्तु-वन्त्वितीरुक्षत् ॥ १ ॥ पद्रिधः—हे मनुष्यो जो पुरुष (देवीभः) उत्तम गुणों के माथ (अस्मै) इस (देवाय) श्रेष्ठगुणयक्त (अभये) अभि के सहश नंजधारी के लिये (वः) आप लोगों को (आ) सब प्रकार (गमन्) प्राप्त होने उस (बाईष्ठम्) यज्ञ में बैठने वाले का (प्र) (अर्च) विशेष सत्कार करो (सः) वह (याजिष्ठः) अतिशय यज्ञ करने वाला (नः) हम लोगों को (बाँहः) अन्तरिद्ध में (आ) (सदन्) प्राप्त होने ॥ १॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—हे मनुष्यो जो लोग आव लोगों का सत्कार करते हैं उन का आप लोग भी सत्कार करें जैसे विद्वज्जन विद्वान् पुरुषों से विद्यायुक्त शुभगुषों को ग्रहण करते हैं उन विद्वज्जनों की आप लोग भी सेवा करें और हम लोगों को उत्तम गुण प्राप्त हों ऐसी इच्छा करो ॥१॥

*

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

ऋतावा यस्य रोदंसी दक्षं सर्चन्त ऊतयः।

हिविष्मन्तस्तमीळते तं संनिष्यन्तोऽवंसे॥२॥

ऋतऽवां। यस्यं। रोदंसी इति । दर्चम्। सर्चन्ते। ऊतयः।

हिविष्मन्तः। तम्। ईळते। तम्। सिनिष्यन्तेः। अवसे॥२॥

पदार्थः—(ऋतावा) य ऋतं सत्यं वनुते याचते सः (यस्य)
(रोदसी) द्यावाप्टिथिव्यौ (दत्तम्) वलं चातुर्ध्यम् (सचन्ते)

सम्बध्नन्ति (ऊतयः) रक्तका गुणाः (हिविष्मन्तः) प्रशस्तानि
हवीपि दानानि विद्यन्ते येषु ते (तम्) (ईळते) प्रशंसन्ति
(तम्) (सनिष्यन्तः) सेवनं करिष्यमाणाः (ऋवसे) रक्तणाद्याय॥२॥

त्र्रान्वयः - हे विद्यन् ऋतावा भवान् यस्य दत्तमूतयश्च रोदसी स-चन्ते तं हविष्मन्तः सचन्ते तमवसे सनिष्यन्तः ईळते तमेव प्रशंसत्॥ २ भावार्थः—हे मनुष्या यस्य कीर्त्तिर्धावाष्ट्रिथिव्यो व्याप्ता यस्य न्यायेन रक्तणादीनि कर्माणि प्रशंसितानि सन्ति तमेव विद्दांसं सभापतिं रक्तणाद्यायाश्रयत ॥ २ ॥

पद्धि:—हे विद्वन् पुरुष (ऋतावा) सत्य की प्रार्थना करने वाले आप (यस्य) जिस के (दन्तम्) पराक्रम वा चतुराई और (ऊतयः) रच्चा करने वाले गुण (रोदसी) अन्तरिन्त और पृथिवी को (सचन्ते) सम्बद्ध करते अर्थात् उन में व्याप्त होते हैं (तम्) उस के (हविष्मन्तः) प्रशांसा करने योग्य दान युक्त जन सम्बन्धी होते हैं (तम्) उस की (अवसे) रच्चा आदि के लिये (सिनिष्यन्तः) सेवन करने वाले लोग (ईजते) प्रशंसा करते हैं उसी की प्रशंसा करों ॥ २॥

भावार्थ:—हे मनुष्यो जिस की कीर्त्ति आकाश और पृथिवी में व्याप्त जिस के न्याय से प्रशस्त रक्ता आदि कर्म होते हैं उसी विद्वान् सभापति का रक्षा आदि के लिये तुम आश्रय करो ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

स युन्ता वित्रं एपां स युज्ञानामथा हि पः।
त्रिश्चां तं वो दुवस्यत दाता यो विनिता मुघम्॥३॥
सः। युन्ता। वित्रंः। एपाम्। सः। युज्ञानांम्। अर्थ।
हि। सः। अग्निम्। तम्। वः। दुवस्यत्। दातां। यः।
विनिता। मधम्॥३॥

पदार्थः—(सः) (यन्ता) निग्रहीता (विप्रः) मेधावी (एषाम्) विद्यासुद्दीत्ताान्वतानाम् (सः) (यज्ञानाम्) सङ्ग-न्तव्यानां व्यवहाराणाम् (न्न्रथ) न्न्नानन्तर्थे । स्त्रव निपातस्य चेति दीर्घः (हि) यतः (सः) (न्न्नाग्निम्) पावकम् (तम्)

न्त्रिग्निवहर्त्तमानम् (वः) युष्माकम् (दुवस्यत) सेवध्वम् (दाता) (यः) (विनता) याचकः (मघम्) परमपूजनीयं धनम् ॥३॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यो विप्र एपां यज्ञानां वो युष्माकं च यन्ता दाता वनिता भवेत्तमग्निमिव तस्मात्प्राप्तं मघठच दुवस्यत स हि स्वयं जितेन्द्रियः स स्वयं मेधावी सोऽथ स्वयं दाता यज्ञानु-ष्ठानात् सद्गुणयाचकः स्यात् ॥ ३ ॥

भावार्थः हे मनुष्या यः स्वयं धर्मात्मा जितेन्द्रियः सत्योपदेष्ठा सद्गुणानां दाता ग्रहीता च प्रक्रतेनियन्ता भवेत्तं सर्वोपायैः सेव-ध्वम् ॥ ३ ॥

पद्धि:—हे मनुष्यो (यः) जो (विप्रः) बुद्धिमान् पुरुष (एषाम्) इन विद्या और उत्तमशिद्धायुक्त (यज्ञानःम्) करने योग्य व्यवहारों को और (वः) आप जोगों का (यन्ता) कुमार्ग से निवारणकर्त्ता (दाता) दानशील (विनता) मांगने वाला हे वे (तम्) उस (अग्निम्) अग्नि के सद्दश प्रकाशमान जन को और उस से प्राप्त हुए (मधम्) अत्यन्त पूजने योग्य धन को (दुवस्यत) सेवो (सः) वह (हि) जिस से कि अपनेआप ही जितेन्द्रिय इस से (सः) वह अपनेआप ही बुद्धिमान् (अथ) इस के अनन्तर (सः) वह स्वयं दान-शील यज्ञों के करने से उत्तम गुणों का मांगने वाला होवे॥ ३॥

भ[व[र्थ:—हे मनुष्यो जो पुरुष अपनेआप धर्मात्मा जितेन्द्रिय सत्य का प्रचारक श्रेष्ठगुणों का देने और ग्रहण करने वाला स्वभाव का धर्म में प्रवर्त्तन-कर्त्ता होते उस की सम्पूर्णाउपायों से सेवा करो ॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

स नः शर्माणि वीतयेऽग्निर्यंच्छतु शन्तंमा। यतो नः प्रुष्णवृद्वसुं द्विवि क्षितिम्यो ऋप्स्वा॥ ४॥ सः । नः । शर्माणि । वीतये । श्रिप्तः । युच्छुतु । शंऽ-तंमा । यतः । नः । प्रुष्णवंत । वसुं । दिवि । क्षितिऽभ्यः । श्रप्रमु । श्रा ॥ ४ ॥

पदार्थः—(सः)(नः) श्रासमभ्यम् (शर्माणि) उत्तमानि
गृहाणि (वीतये) विज्ञानादिधनप्राप्तये (श्रिग्निः) पावक इव
(यच्छतु) ददातु (शन्तमा) श्रातिशयेन शङ्कराणि (यतः)
(नः) श्रास्मान् (प्रुष्णवत्) सृष्ट्रेश्वर्ययुक्तम् (वसु) धनम्
(दिवि) प्रकाशे (वितिभ्यः) भूमिस्थदेशेभ्यः (श्रप्रसु) प्राणेष्वन्तरिन्ने वा (श्रा) समन्तात्॥ ४॥

त्र्यन्वयः स पूर्वोक्तो विद्यानाग्निरिव वीतये नः शन्तमा शर्माणि चित्रिक्यो दिव्यप्स्वा यच्छतु यतो नोऽस्मान् प्रुष्णवद्दसु प्राप्रुयात्॥॥॥

भावार्थः - गृहस्थैः सर्वदा सुखकराणि गृहाणि निर्माय जले पृथिव्यामन्तरित्ते गमनाय यानानि साधनानि निर्माय सर्वाः समृद्धयः प्राप्तव्यास्ताभिर्विज्ञानं वर्द्धनीयम् ॥ ४ ॥

पद्रिधः —(सः) वह पूर्वमन्त्र में कहा हुआ विद्वान् (अग्निः) अग्नि के सदश (वीतये) विज्ञान आदि धन की प्राप्ति के लिये (नः) हम लोगों को (शन्तमा) अतिशय कल्याणकारक (शर्माण) उत्तम गृहों को (चितिभ्यः) पृथ्वी में विराज्ञमान देशों से (दिवि) प्रकाश में (अप्सु) प्राणों जलों वा अन्तरिच्च में (आ) चारों और से (यच्छतु) देवे (यतः) जिस से (नः) हम लोगों को (प्रष्णवत्) अच्छे ऐश्वर्ययुक्त जैसा (वसु) धन प्राप्त होवे ॥४॥

भावार्थ: - गृहस्थ लोगों को चाहिये कि सर्वदा सुखोत्पादक गृहों की निर्मित करके और जल स्थल अन्तरिच्च मार्ग से गमन के लिये उत्तम वाहन तथा अन्य यन्त्रादि साधनों को रच कर सम्पूर्ण समृद्धियां सिव्चित करें किर उन से अपना विज्ञान बढावें ॥ ४॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर मनुष्य क्या करें इस कि०॥

दीदिवांसमपूर्व्यं वस्वीभिरस्य धीतिभिः। ऋ-क्वाणो त्रुक्षिमिन्धते होतांरं विश्वपतिं विशाम् ॥५॥

द्वीदिवांसम्। अपूर्व्यम्। वस्वीभिः। अस्य। धीतिऽभिः। ऋकांणः । अग्निम् । इन्धते । होतांरम् । विश्वपतिम्। विशाम्॥ ५॥

43

पदार्थः—(दीदिवांसम्) सद्गुणैर्देदीप्यमानम् (त्र्रपूर्व्यम्) त्र्रपूर्वेषु दिव्येषु गुणेषु कुशलम् (वस्वीभिः) धनप्रापिकाभिः कियाभिः (त्र्रस्य) (धीतिभिः) त्र्राङ्गुलीभिरिव (ऋकाणः) स्तुत्यानां गुणानां स्तावकाः (त्र्राप्रिम्) त्र्राप्रिमिव वर्त्तमानम् (इन्धते) प्रकाशयन्ति (होतारम्) सुखस्य दातारम् (विश्पित्तम्) विशिष्टानां पालकम् (विशाम्) प्रजानाम् ॥ ५ ॥

अन्वयः —हे मनुष्या य ऋकाणो धीतिभिरिव वस्वीभिरस्य संसारस्य मध्य त्र्राग्नीमिव दीदिवांसमपूर्व्य होतारं विद्यां विश्पति-मिन्धते तं यूयं सदा सेवध्वम् ॥ ५ ॥

भावार्थः - त्रत्रत्र वाचकलु ॰ - हे मनुष्या युष्माभिरत श्रेष्ठाश्रयः कर्त्तव्यो दुष्टसङ्गो हातव्यो विद्याधनष्टद्धिः कर्त्तव्या विद्याविनय-सहितो राजा सेवनीयोस्तीति विजानीत ॥ ५ ॥

पदार्थ:—हे मनुष्यो जो पुरुष (ऋकाणः) स्तुति करने योग्य गुणों के स्तुति कर्त्तो (धीतिभिः) अंगुलियों के शहश (वस्त्रीभिः) धन प्राप्त कराने

वाली कियायों से (अस्य) इस संसार के मध्य में (अभिम्) अभि के तुल्य वर्त्तमान (दीदिवांसम्) उत्तम गुणों के प्रकाश से युक्त (अपूर्व्यम्) अपूर्व श्रेष्ठ गुणों में निपुण (होतारम्) सुखदायक (विशाम्) प्रजाओं के बीच (विश्वतिम्) विशिष्टों के पालन कर्त्ता जन को (इन्धते) प्रकाशित करता है उस की आप लोग सेवा करें ॥ ५॥

भविष्टि:-इस मन्त्र में वाचकलु०-हे मनुष्यो आप लोगों को इस संसार में श्रेष्ट पुरुषों का आश्रय करना दुष्टों का सङ्ग त्यागना विद्या धन की वृद्धि करनी और विद्या विनय से युक्त राता का सेवन करना योग्य है ऐसा समभ्तो ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

उत नो ब्रह्मन्नविप उक्थेषु देवहूर्तमः । शं नेः शोचा मुरुहृधोऽग्ने सहस्त्रसातमः ॥ ६ ॥

उत । नः । ब्रह्मन् । अविपः । उक्थेषु । देवऽहूर्तमः । शम् । नः। शोच । मुरुत्ऽर्रुधः । अप्नै । सहस्रुऽसार्तमः॥६॥

पदार्थः—(उत) त्रापि (नः) त्रास्मान् (ब्रह्मन्) ब्रह्मणि धने (त्राविषः) व्यापयेत् (उक्थेषु) प्रशंसनीयपदार्थेषु (देव-हूतमः) देवैर्विद्दद्भिरितशयेन प्रशंसितः (शम्) सुखम् (नः) त्रास्माकम् (शोच) विचारय । त्रात्र हच्चोतिस्तङ इति दीर्घः (मरुदृधः) मनुष्यैर्वर्धमानान् (त्राप्ते) त्राप्तिते यशसा प्रकाशमान (सहस्रसातमः) यः सहस्रमसङ्ख्यं सनति ददाति सोतिशयितः॥६॥

अन्वयः हे त्रप्रमे त्वंब्रह्मनुक्थेषु नोऽविष उत देवहूतमः सह-स्रसातमस्त्वं मरुह्धो नः शं शोच प्रापय ॥ ६ ॥ भावार्थः - मनुष्येविदुषः प्राप्य प्रथमतो ब्रह्मचर्घ्यविद्यादिग्रहणं ततो धनैश्रद्यवर्द्धनोपायो याचनीयो धनं प्राप्य सुपातेषु सन्मार्गे व्ययितव्यम् ॥ ६ ॥

पद्रिर्थः—हे (अमे) अमि के तुल्य कीर्त्त से प्रकाशमान आप (ब्रह्मन्) धन और (उन्धेषु)प्रशंसनीय पदार्थों के निमित्त (नः) हम को (अविषः) संयुक्त कीतिये (उन) और (देवहूनमः) विद्वानों से अतिप्रशंसा को प्राप्त (सहस्रसातमः) असङ्ख्य उपदेश वा धनों को अत्यन्त देने वाले आप (मक्ष्ट्रमः) मनुष्यों से बढते हुए (नः) हमारे (शम्) मुख का (शोच) विचार कीतिये वा मुख प्राप्त कीतिये ॥ ६॥

भीवार्थ:—मनुष्यों की चाहिये कि विद्वानों के शरण जा के प्रथम से ब्रह्मचर्य्य विद्या आदि का ग्रहण तदन्तर धन ऐश्वर्य की बृद्धि के उपाय की प्रार्थना करें और फिर धन की प्राप्त होके उत्तम विद्यावान पुरुषों और श्रेष्ठ मार्ग में खर्चें ॥ ६॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उमी वि०॥

नू नो रास्व सहस्रवन्तोकवंतपृष्टिमहस्तं । द्युम-दंग्ने सुवीर्ध्ये विषेष्ठमनुंपिक्षितम्॥ ७॥व०॥१३॥ नु । नुः । रास्व । सहस्रं ऽवत् । तोकऽवंत । पृष्टिऽमत्। वस्तं । द्युऽमत् । अग्रे । सुऽवीर्ध्यम् । विषष्ठम् । अनुंपऽन्ति-तम् ॥ ७॥व०॥१३॥

पदार्थः—(नु) सद्यः (नः) त्र्रास्मम्यम् (रास्व) देहि (सहस्रवत्) सहस्रमसङ्ख्यपरिमाणं विद्यते यस्मिस्तत् (तोकवत्) प्रशंसितानि तोकान्यपत्यानि भवन्ति यस्मिस्तत् (पृष्टिमत्)

बहुविधा पुष्टिविँद्यते यिस्मिस्तत् (वसु)विद्यासुवर्णादिधनम्(द्युमत्) द्यौर्ज्ञानप्रकाशो विद्यते यिस्मिस्तत् (स्त्रप्ने) परमेश्वर विद्वन् वा (सुवीर्र्यम्) शोभनं वीर्र्यं वलं यस्मात्तत् (वर्षिष्ठम्) स्त्रिति- शयेन रुद्धम् (स्त्रनुपित्तिनम्) यद्द्ययेनापि नोपद्मीयते तत् ॥७॥

अन्वयः हे ऋग्ने जगदीश्वर विद्यु वा त्वं नः सहस्रवत्तोक-वत्पुष्टिमत्सुवीर्घ्यं युमद्दपिष्ठमनुपित्ततं च वसु नु रास्व ॥ ७ ॥

भावार्थः—मनुष्येः परमेश्वरादैश्वर्यवतो विदुषो मनुष्याद्या वि-चैश्वर्य्य श्रेष्ठान्यपत्यान्युत्तमं बलं पुरुषार्थेन वर्द्धनीयं येन सर्वेषां सद्यो रुद्धिः कर्त्तु शक्येतेति ॥ ७ ॥

त्रत्रति वेद्यम् ॥

॥ इति त्रयोदशं सूक्तं त्रयोदशो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्रिश्च:—हे (अग्ने) जगदीश्वर वा विद्वान् पुरुष आप (नः) हम लोगों के लिये (सहस्रवन्) असंख्यपरिमाण्युक्त (तोकवन्) प्रशंसा करने योग्य सन्तानों से पूरित (पुष्टिमत्) अनेक प्रकार की पुष्टि के दाता (सुवी-र्यम्) प्रचण्ड बल को बदाने वाले (तुमत्) ज्ञान के प्रकाश से युक्त (वर्षि-ष्ठम्) अतिशय दृद्धि से युक्त और (अनुपच्चितम्) खर्च करने से नहीं न्यून होने वाले (वसु) विद्या सुवर्ण आदि धन को (नु) शीष्ठ (रास्व) दीजिये ॥७॥

भविश्विः—मनुष्यों को चाहिये कि परम ऐश्वर्य युक्त ईश्वर वा किसी विदान् पुरुष से प्रार्थना करके प्राप्ति के योग्य विद्या ऐश्वर्य उत्तम सन्तान श्रेष्ठ बल पुरुषार्थ से बढ़ावैं जिससे सब जनों की शीध वृद्धि कर सकें॥ ७॥

इस सूक्त में विद्वान् और अग्नि के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले मूक्त के अर्थ के साथ संगति है यह जानना चाहिये॥

॥ यह तेरहवां सूक्त और तेरहवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

स्त्रथ सप्तर्चस्य चतुर्दशस्य सूक्तस्य ऋषभा वैश्वामित ऋषिः। श्रिप्तिदेवता। १।७ निचृत् तिष्टुप्।२।५ तिष्टुप् ।३।४ विराट् तिष्टुप् छन्दः।गान्धारः स्वरः।

६ पङ्क्तिश्छन्दः। पञ्चमः स्वरः॥

ऋथ शिल्पविद्याविषयमाह ॥

सब सात ऋचावाले चौदहवें मूक्त का सारम्भ है इस के प्रथम मन्त्र से शिरूपविद्या विषय को कहते हैं॥

त्रा होतां मन्द्रो विद्यान्यस्थात्सत्यो यज्यां क्वितमः स वेधाः। विद्युद्रंथः सहंसस्पुत्रो त्र्राप्तिः शोचिष्कैशः एथिव्यां पाजी त्रश्रेत्॥ १॥

मा । होतां । मुनद्रः । विद्धांनि । मुस्थात् । सृत्यः । यज्वां । क्विऽतंमः । सः । वेधाः । विद्युत्ऽरंथः । सहंसः। पुत्रः । मुग्निः । ग्रोचिःऽकेशः । ष्टथिव्याम् । पार्जः। मुश्रेत् ॥ ९॥

पदार्थः—(न्न्रा) समन्तात् (होता) सकलविद्यादाता (मन्द्रः) कमनीयो हर्षयिता (विदयानि) विज्ञानानि (न्न्नस्थात्) तिष्ठत् (सत्यः) सत्सु सायुः (यज्वा) सङ्गन्ता (कवितमः) न्न्राति- शयेन विद्वान् (सः) (वेधाः) मेधावी। वेधा इति मेधाविना॰ निषं॰ ३।१५। (विद्युद्रथः) विद्युता चालितो स्थो विद्युद्रथः (सहसः) वलयुक्तस्य वायोः (पुत्रः) सन्तान इव (न्न्नप्रितः) (शोचिष्केशः) शोचींषि तेजांसि केशा इव ज्वाला यस्य सः

(प्रथिव्याम्) (पाजः) बलम् (त्र्प्रश्रेत्) श्रयेत् ॥ १ ॥

त्रान्वयः – हे मनुष्या यो मन्द्रः सत्यो यज्वा होता कवितमो वेधा त्र्यस्ति स विद्यान्यास्थात् विद्युद्रथः सहसस्पुतः शोचिष्केशोऽग्निः पृथिव्यां पाजोऽश्रेत्तस्मादेव युष्माभिः शिल्पविद्या सङ्ग्राह्या॥ १॥

भावार्थः—ये मनुष्याः पदार्थविज्ञानानि प्राप्य हस्तिक्रयया यन्त्रकला निष्पाद्य विद्युदादिचाख्यानि यानानि साधयेयुस्तेऽत्यन्तं सुखमाप्रुयुः ॥ १ ॥

पद्रिश्चः—हे मनुष्यो जो (मन्द्रः) अच्छे और प्रसन्न कराने (सत्यः) श्रेष्ठ
पुरुषों का आद्र करने (यज्ञा) मेल करने और (होता) सब विद्या का देनेवाला (किवतमः) अत्यन्त विद्वान् (वेधाः) बुद्धिमान् पुरुष है (सः) वह
(विद्धानि) विज्ञानों को (आ) (अस्थात्) प्राप्त हो कर उत्यन्न करें (विद्युद्वथः) विज्ञली से रथ चलवाने वाला (सहसः) बलयुक्त वायु के (पुत्रः)
सन्तान के सद्या (शोचिष्केशः) केशों के सद्या तेजों को धारणाकर्त्ता (अग्निः)
अग्नि के तुन्य तेजस्वी इस (पृथिन्याम्) पृथिवी में (पाजः) बल का (अश्वेत्)
आग्नि करे उस से विमान रचना और शिन्पविद्या में निष्णा हो हो ॥ १॥

भविधि:—जो मनुष्य पदार्थितिया में कुशल हो कर हाथ की कारीगरी से पन्त्रकला सिद्ध करके विजुली से चलाने योग्य वाहनों को रचें तो वे अत्यन्त सुख को प्राप्त होवें ॥ १॥

त्र्र्यथाध्ययनाध्यापनविषयमाह ॥

अब पड़ने पड़ाने रूप वि० ॥

श्रयांमि ते नमंउक्तिं जुपस्य ऋतांवस्तुभ्यं चै-तते सहस्वः । विद्वाँ श्रा वंक्षि विदुषो नि षंत्सि मध्य श्रा बहिं कृतये यजत्र ॥ २ ॥ भयांमि। ते। नर्मः ऽउक्तिम्। जुप्स्व। ऋतं ऽवः। तुभ्यंम्। चैतते। सृहस्वः। विद्दान्। आ। विक्षे। विदुर्षः। नि। सृदिस्। मध्ये। आ। बर्हिः। ऊतये। युजुत्रु॥ २॥

पदार्थः—(त्र्रयामि) प्राप्तोमि (ते) तव (नमउक्तिम्) नमसां नमस्काराणां वचनम् (जुपस्व) सेवस्व (ऋतावः) सत्य-प्रकाशक (तुभ्यम्) (चेतते) प्रज्ञापकाय (सहस्वः) वहुव-लयुक्त सकलविद्याविद्दा (विद्दान्) (त्र्र्या) समन्तात् (विद्वा) वदिस (विदुषः) विपश्चितः (नि) निश्चितम् (सित्स) निषी-दिस (मध्ये) (त्र्र्या) (विद्वः) त्र्रान्तिरिचस्य (ऊतये) स्च-णाद्याय (यज्ञत) सङ्गन्तः ॥ २ ॥

अन्वयः हे ऋताबोऽहं ते नमउक्तिमयामि तां त्वं जुषस्व। हे सहस्तो यो विद्वास्त्वं विदुष आवित्त तेन त्वया सहाऽहं विदुष्णेऽयामि। हे यजत्र यस्त्वमूतये विर्हर्मध्य आनिषितस तस्मै चेतते तुभ्यं नमउक्तिं विद्धामि॥ २॥

भावार्थः -- यथा विद्यार्थिनो नमस्कारादिसेवयाऽध्यापकान् प्रसा-दयेयुस्तथाऽध्यापकाः सुशित्तादानेन विद्यार्थिनः सन्तोषयेयुः॥ २॥

पदार्थ:—हे (ऋतावः) सत्यप्रकाशकशील में (ते) आप के (नम-विक्तम्) नमस्कारों के वचन को (अयामि) प्राप्त होता हूं (जुषस्त) उस का आप आदर सहित ग्रहण की जिये। हे (सहस्वः) अतिबलयुक्त वा संपूर्ण विद्या जानने वालो जो (विद्वान्) विद्वान् आप (विदुषः) विद्वानों को (आ) (विद्वा) सब प्रकार उपदेश देते हो ऐसे आप के साथ विद्वानों को प्राप्त होता हूं। हे (यजत्र) पूजन करने योग्य जो आप (कतये) रच्चा आदि के लियं (वर्डि:) अन्तरिच्च के (मध्ये) मध्य में (आ) (नि) अच्छे प्रकार निश्चित्त (सित्स) विराज्ञो उस (चेनते) बोध देने वाले (तुभ्यम्) आप के लिये नमस्काररूप वचन करना हूं ॥ २ ॥

भ[वार्थ:-जैसे विद्यार्थी लोग नमस्कार मादि सेवा से मध्यापकों को प्रसन्न करें वैसे अध्यापक लोग उत्तमशिक्षारूप विद्यादान से विद्यार्थियों को प्रसन्न सन्तुष्ट करें ॥ २॥

मनुष्येर्नियम त्र्प्राश्चियितव्य इत्याह ॥ मनुष्यें को नियम का भाश्चय करना चाहिये इस वि०॥

द्रवंतान्ते उपसां वाजयंन्ती अश्चे वातंस्य पृथ्यां-भिरच्छं । यत्सिंमञ्जन्ति पृट्यं ह्विभिरा बन्धुरेव तस्थतुर्दुरोणे ॥ ३ ॥

द्रवंताम् । ते । उपसां । वाजयंन्ती इति । भग्ने । वार्तस्य । पथ्यांभिः । भच्छं । यत् । सीम् । भ्रञ्जनित । पूर्व्यम् । हृविः-ऽभिः । भा । बन्धुरांऽइव । तस्थुतुः । दुरोणे ॥ ३ ॥

पदार्थः - (द्रवताम्) गच्छेताम् (ते) तुन्यम् (उषसा) प्रातःसायंसिन्धवेले (वाजयन्ती) प्रज्ञापयन्त्यौ (त्र्प्रमे) त्र्रामिन्दिव वर्त्तमान (वातस्य) वायोः (पध्याभिः) पथिषु साध्वीभिन्गितिभिः (त्र्राच्छ) सम्यक् (यत्) (सीम्) सर्वतः (त्र्राज्ञानित) प्रकटयन्ति (पूर्व्यम्) पूर्वेनिष्पादितं यानिवशेषम् (हविभिः) त्र्रादातव्यैः साधनैः (त्र्रा) (वन्धुरेव) यथा बन्धुरे तथा (तस्थतुः) तिष्ठेताम् (दुरोणे) ग्रहे ॥ ३ ॥

त्र्यन्वयः हे त्र्यन्ने विद्वन् ते यथा वाजयन्ती उषसा द्रवतां वा वातस्य पथ्याभिर्दुरोणेऽच्छ तस्थतुर्बन्धुरेव झिल्पिनो हविर्भिर्यत्पूर्व्यं यानविद्योषं सीमाञ्जन्ति ते त्वं यथावत् तच्च यानं सामुहि ॥ ३ ॥

भावार्थः —हे मनुष्या यथेश्वरिनयते सायंप्रातर्वेले नियमेन वर्त्तेते यथा च सुझिब्पिभिर्निर्मितानि यन्त्रयुतानि यानानि यथानियमं गच्छन्त्यागच्छन्ति तथैव स्वयं नियमे वर्त्तित्वा नियतानि यानानि संसाध्याभीष्टं व्यवहारं सम्यक् साम्रुत ॥ ३ ॥

पद्धि:—हे (अग्ने) अग्नि के सदश प्रकाशयुक्त विद्वान् पुरुष (ते) आप के लिये जैसे (वाजयन्ती) बोध कराती हुई (उषसा) प्रातःकाल सन्ध्या-काल दोनों वेला (द्ववताम्) प्रवाह से चलें वा (वातस्य) वायु के (पथ्याभिः) मार्ग में उत्तम गमनों से (दुरोणे) गृह में (अच्छ) उत्तम प्रकार (तस्थतुः) वर्ज्ञमान होवें (बन्धुरेव) बन्धनों के सदश कारीगर लोग (हिविभिः) प्रहण्ण करने योग्य साधनों से (यत्) जिस (पूर्व्यम्) प्राचीन लोगों से रचे गये वाहन विशेष को (सीम्) (आ,अञ्ज्ञित) सब प्रकार प्रकट करने हैं उन दोनों सायंप्रातः वेला की आप यथायोग्य सेवा करें और उस वाहन को सिद्ध करों॥ ३॥

भ[व[र्थ:—हे मनुष्यो जैसे ईश्वर से नियत किई सन्ध्या और प्रातःसमय की वेला नियम से वर्त्तमान हैं और जैसे चतुर कारीगरों से बनाये गये कलायन्त्रों से युक्त वाहन नियम सहित जाते आते हैं वैसे ही अपने आप नियम पूर्वक वर्ताव करके नियत यानों को रच के अपनी इच्छानुकूल व्यवहार को उत्तम प्रकार सिद्ध करें ॥ ३॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्य्युरित्याह॥ किर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

मित्रश्च तुम्यं वरुंणः सहस्वोऽग्ने विश्वे मुरुतः सुम्नमंचेन् । यच्छ्रोचिषां सहसस्पुत्र तिष्ठां त्र्राभि चितीः प्रथयन्त्सूर्यों नृन् ॥ ४ ॥ मित्रः । च । तुभ्यंम् । वर्रुणः । सृह्रस्वः । अग्ने । विश्वे ।

मुरुतः । सृम्म । अर्चन् । यत् । ग्रांचिषां । सृह्यः । पुत्र ।

तिष्ठाः । अभि । क्षिताः । प्रथयन् । सूर्यः । नृन् ॥ ४ ॥

पदार्थः — (मितः) सखा (च) व्यवहारिवत् (तुभ्यम्)
(वरुणः) श्रेष्ठः (सहस्वः) वहुवलयुक्त (त्रुश्रे) त्राग्निरिव
प्रतापवन् (विश्वे) सर्वे (मरुतः) मनुष्याः (सृम्नम्) (त्र्रुर्चन्)
प्राग्नवन्तु (यत्) यतः (शांचिषा) प्रकाशेन (सहसः) वलाय
(पुत्र) पुत्रवहर्त्तमान् (तिष्ठाः) तिष्ठः (त्र्रुभि) त्राभिमुख्ये
(चितीः) मनुष्यान् (प्रथयन्) प्रकटीकुर्वन् (सूर्यः) सिवतेव (नृन्) नायकान् ॥ ४ ॥

त्र्यन्वयः - हे सहस्वोऽग्ने तुभ्यं यो मित्रो वरुणश्चार्चतस्तौ त्वमर्च। हे सहसस्पुत यद्यतः शोचिषा सूर्य्य इव त्वं यान् जितीर्नृन् प्रथ-यन् सन्भितिष्ठास्तस्मात्वं विश्वे मरुतः सुम्नमर्चन् ॥ ४ ॥

भावार्थः - यदि मनुष्या त्र्रायादिपदार्थेभ्यो विद्ययोपकारान् गृ-ह्णीयुस्तह्येते मित्रवत्सुखानि विस्तारयेयुः ॥ ४ ॥

पद्रिधः—हे (सहस्वः) अत्यन्त बलधारी (अग्ने) अग्नि के सदश प्रतापयुक्त जन (तुभ्यम्) आप के लिये जो (वरुणः) श्रेष्ठ (मित्रः) प्रेमी (च) और व्यवहार ज्ञाता आद्र करते हैं तो उन का आप भी आद्र करें। हे (सहसः) बल के (पुत्र) पुत्र के सदश तेज से विद्यमान (यत्) जिस कारण (शोचिषा) प्रकाश से (सूर्यः) सूर्य्य के तुल्य आप जिन (चितीः) मनुष्यों वा (तृन्) मुख्यपुरुषों को (प्रथयन्) प्रकट करते हुए (अभि) सन्मुख (तिष्ठाः) उपस्थित हो हये जिस से आप को (विश्वे) सम्पूर्ण (महतः) मनुष्य (सुम्नम्) सुखपूर्वक (अर्चन्) स्तवन करें॥ ४॥

भविशः—जो मनुष्य अभि अदि पदार्थों से विद्या द्वारा उपकार ग्रहण करें तो वे परस्पर मित्रों के तुस्य सुख भोग करें॥ ४॥

> पुनरध्यापकाध्येतृविषयमाह ॥ किर अध्यापक और अध्येता के वि०॥

व्यं ते श्र्य रंश्मि। हि कामंमुत्तानहंस्ता नमं-सोप्सद्यं। यजिष्ठेन मनंसा यक्षि देवानस्त्रेधताः मन्मंना विश्रो श्रग्ने॥ ५॥

वयम् । ते । श्रुद्य । रिप्तम । हि । कार्मम् । उत्तानऽहंस्ताः। नर्मसा । उपुरसर्य । याजिष्ठेन । मनंसा । युक्षि । देवान् । श्रस्त्रेधता । मन्मंना । विप्रंः । श्रुग्ने ॥ ५ ॥

पदार्थः—(वयम्) (ते) (त्र्रय) इदानीम् (रितम्) दयाम (हि) यतः (कामम्) (उत्तानहस्ताः) उत्थापितकराः (नमसा) सत्कारेणानादिना वा (उप, सद्य) समीपं प्राप्य (यजिष्ठेन) त्र्रातिशयेन सङ्गतेन (मनसा) चित्तेन (यित्त) सङ्गच्छिति (देवान्) विदुषः (त्र्रस्नेधता) त्र्रात्तीणेन (मन्मना) विज्ञान-वता (विप्रः) मेधावी (त्र्राप्ते) विद्दन् ॥ ५ ॥

त्र्यन्ययः हे त्र्रप्नेहि विप्रस्त्वं यजिष्ठेनास्रोधता मन्मना मनसा त्र्रस्मान् देवान् यित्त तस्माद्य उत्तानहस्ता वयं त्वां नमसोपसय ते कामं रिष्म ॥ ५ ॥

भावार्थः—यथाऽध्यापकाः शिष्याणां विद्येच्छाः पूरयन्ति तथैव विद्यार्थिनोप्यध्यापकानामभीष्टानि पूरयन्तु सर्वदा सर्वे विद्यादिज्ञु-भगुणानां दातारः स्युः ॥ ५ ॥ पद्रिधः—हे (अग्ने) विद्वान् पुरुष (हि) जिस से (विष्नः) बुद्धिमान् आप (यजिष्ठेन) अत्यन्त संखग्न और (अस्त्रेधता) नहीं खिका हुए (मन्मना) विज्ञान से युक्त (मनसा) चिक्त से हम (देवान्) विद्वानों का (यिच्च) सङ्ग कीजिये उस से (अद्य) इस समय (उत्तानहस्ताः) हाथ उठाये हुए (वयम्) हम लोग आप को (नमसा) सत्कार से वा अन्न आदि से (उप, सद्य) समीप प्राप्त हो के (ते) आप के (कामम्) मनोरथ को (रिरम) देवें ॥५॥

भावार्थ:—जैसे अध्यापक लोग शिष्यों की विद्या विद्यियणी इच्छा को सन्तृप्त करते हैं वैसे ही विद्यार्थी जन भी अध्यापकों के मनोरथों की सफल करें और सब काल में संपूर्ण पुरुष विद्या आदि शुभगुणों के देने वाले होवें ॥५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

त्विद्ध पुंत्र सहसो वि पूर्वीर्देवस्य यन्त्यृतयो वि वार्जाः । त्वं देहि सहस्त्रिणं रुपिं नोऽद्रोघेण वर्चसा सुत्यमंग्ने ॥ ६ ॥

त्वत् । हि । पुत्र । सहसः। वि । पूर्वीः । देवस्यं। यन्ति । क्रतयः । वि । वाजाः । त्वम् । देहि । सहस्रिणंम् । र्यिम् । नः । श्रद्वोघेणं । वर्षसा । सत्यम् । श्रुग्ने ॥ ६ ॥

पदार्थः—(त्वत्) तवसकाशात् (हि) यतः (पुत्र) पवि-तकारक (सहसः) वलस्य (वि) (पूर्वीः) सनातन्यः (देवस्य) जगदीश्वरस्य (यन्ति) प्राप्नुवन्ति (ऊतयः) रक्षणाद्याः (वि) (वाजाः) विज्ञानान्ययुक्ताः (त्वम्) (देहि) (सहस्रिणम्) सहस्रमसङ्ख्यानि वस्तूनि विद्यन्ते यस्मिस्तम् (रियम्) श्रियम् (नः) श्रास्मम्यम् (श्राद्रोघेण) श्राद्रोहेण निर्वेरेण। श्रात्र वर्ण-व्यत्ययेन हस्य घः (वचसा) वचनेन (सत्यम्) सत्सु व्यवहा-रेषु साधुम् (श्राप्ते) पावकवहर्त्तमान॥ ६॥

श्रन्वयः हे सहसस्पुत्र हि या देवस्य पूर्वीह्रतयो वाजा श्रस्मा-न्त्विद्यन्ति । हे श्रम्ने ततस्त्वमद्रोघेण वचसा नोऽस्मभ्यं सत्यं सहिम्रणं रियं वि देहि ॥ ६ ॥

भावार्थ-ः सर्वेरध्येत्रध्यापकराजपुरुषप्रजाजनैद्रीहादिदोषान्विहा-य प्रीतिं संपाद्य परस्परेषामसङ्ख्यं धनं विज्ञानं च सततमुनेयम् ॥६॥

पद्रार्थ:—है (सहसः) बल के (पुत्र) पित्रकर्ता (हि) जिस से जो (देवस्य) जगदीश्वर की (पूर्वीः) अतिकाल से उत्पन्न (वाजाः) विकान और अन्नयुक्त (अतयः) रच्चा आदि किया हम लोगों को (त्वन्) आप से (वि,यिन्त) प्राप्त होती हैं। है (अप्रे) अप्रि के सहश तेजली उस से (त्वम्) आप (अद्रोधेण्) वैर रहित (वचसा) वचन से (नः) हम लोगों के लिये (सत्यम्) उत्तम व्यवहारों में व्यय होने योग्य (सहस्त्रिण्म्) असङ्ख्य वस्तुओं से पूरित (रियम्) धन को (वि, देहि) दीजिये ॥ ६॥

भ[वार्थ: - सकल शिष्य अध्यापक राजपुरुष और प्रजातनों को चाहिये कि वैर सादि दोषों को त्याग परस्पर स्नेह उत्पन्न करके मेल कर असङ्ख्य धन और विज्ञान परस्पर बढावें ॥ ६॥

त्र्राय विद्दद्दितर त्र्याचरन्त्वित्याह ॥ अब विद्वानों के तुल्य अन्य लोग आचरण करें इस वि०॥

तुभ्यं दक्ष कविक्रतो यानीमा देव मर्तासो अध्वरे अकर्म । त्वं विश्वंस्य सुरथंस्य बोधि सर्वं तदंग्ने अमृत स्वदेह ॥ ७॥ व० १४॥ तुभ्यंम् । दुक्ष । कृ<u>विकतो इति कविकतो । यानि ।</u>
इमा । देवं । मर्नांसः । <u>अध्वरे । अर्कमे । त्वम् । विश्वंस्य ।</u>
सुऽरथंस्य । <u>बोधि । सर्वंम् । तत् । अग्ने । अमृत । खृद् ।</u>
इह ॥ ७ ॥ व० ॥ १४ ॥

पदार्थः—(तुभ्यम्) (दत्त) त्रातिचतुर (किवकतो) कवीनां कतुरिव कतुः प्रज्ञा यस्य (यानि) (इमा) (देव) दिव्यगुण-कर्मस्वभावप्रद (मर्त्तासः) मनुष्याः (त्र्रध्वरे) त्र्राहिसादिलत्त्रणे यज्ञे (त्र्रकर्म) कुर्याम (त्वम्) (विश्वस्य) समग्रस्य (सुरथस्य) शोभ-नानि रथादीन्यङ्गानि यस्मिस्तस्य विद्याबोधकव्यवहारस्य (बोधि) वुध्यस्व (सर्वम्) (तत्) (त्र्राप्ते) विद्वन् (त्र्रमृत) स्वस्व-रूपेण नाशरहित (स्वद) त्र्रास्वादय (इह) त्र्राहिमन् संसारे ॥ ७॥

अन्वयः हे दत्त कविक्रतो देवाऽमृताऽग्ने विद्दन्मर्तासो वयम-ध्वरे तुभ्यं यानीमा धर्म्याणि कर्माणीहाऽकर्म तत्सर्व त्वं विश्वस्य सुरथस्य मध्ये बोधि सुसंस्कृतान्यनानि स्वद ॥ ७ ॥

भविश्वः-सर्वे मनुष्या यथा विद्दांसो धर्मयुक्तानि कर्माणि कुर्यु-स्तथैव कुर्वन्तु सर्वे मिलित्वेह विद्यासुखोनित सम्पादयेयुरिति ॥७॥

त्रत्राति वेद्यम् ॥ श्रवादितदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-

इति चतुर्दशं सूक्तं चतुर्दशो वर्गश्च समाप्तः ॥

पदार्थ:—हे (दन्न) अत्यन्त चतुर (कितक्कतो) पण्डितों के तुल्य बुद्धि-मान् (देव) श्रेष्ठ गुण कर्म स्वभावों के देने वाले (अस्त) अपने स्वरूप से नाशरहित (अग्ने) विद्वान् पुरुष (मर्त्तासः) हम मनुष्य लोग (अध्वरे) अहिंसा आदि रूप धर्म में (तुभ्यम्) आप के लिये (यानि) जो (इमा) ये धर्मसम्बन्धां कर्म उन को (इह) इस संसार में (अकर्म) करें (तन्) उस (सर्वम्) संपूर्ण कर्म को (त्वम्) आप (विश्वस्य) सम्पूर्ण (सुरथस्य) उत्तम रथ आदि अङ्गों से युक्त विद्याप्रकाशकारक व्यवहार के बीच (बोधि) जानिये और उत्तम प्रकार पाक से सिद्ध किये हुए अलों का (स्वद्) स्वाद-पूर्वक भीग करें ॥ ७॥

भावार्थ; सम्पूर्ण मनुष्यों को चाहिये कि जैसे विद्वान् लोग धर्म योग्य कर्म करें वैसे वे भी करें भौर सम्पूर्ण जन एक सम्मति करके इस संसार में विद्या भौर मुख की उन्नति करें ॥ ७ ॥

इस सूक्त में अग्नि और विदानों के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ सङ्गति है यह समक्तनी चाहिये॥ यह चौदहवां सूक्त और चौदहवां वर्ग समाप्त हुआ।॥

श्रथ सप्तर्चस्य पञ्चदशस्य सूक्तस्य उत्कीलः कात्य ऋषिः।
श्रिग्नेंदेवता। १।४ त्रिष्टुप्। ५ विराट् त्रिष्टुप्। ६ तिचृत्
त्रिष्टुप् छन्दः। धैवतः स्वरः। २ पङ्किः। ३ । ७
भुरिक् पङ्किरछन्दः। पञ्चमः स्वरः॥
पुनर्विद्दद्धिः किं कार्य्यमित्याह॥
मब तृतीय मण्डल में सात ऋचा वाले पन्द्रहवें सूक्त का भारम्भ है
सस के प्रथम मन्त्र से विद्वानों को क्याकरना चाहिये इस वि०॥
वि पार्जसा पृथुना शोश्चेचानो बार्धस्व द्विषो
रक्षसो श्रमीवाः। सुशर्मणो बहुतः शर्मणि स्याम्श्रेरहं सुहवंस्य प्रणीतो ॥ १॥

वि । पार्जसा । पृथुनां । शोशुंचानः । बार्धस्व । हिषः । रक्षसंः । अमीवाः । सुशर्मीणः । बृह्तः । शर्मीण । स्याम् । अप्रेः । सुहम् । सुऽहवंस्य । प्रऽनीतौ ॥ १ ॥

पदार्थः—(वि) (पाजसा) बलेन (प्रथुना) विस्तीर्णेन (शोशुचानः) भृशं पिवतः सन् (वाधस्व) निवारय (हिपः) वैरिणः (रत्तसः) दुष्टस्वभावाः (श्रमीवाः) रागइवाऽन्यान् पीडयन्तः (सुशर्मणः) शोभनानि शर्माणि ग्रहाणि यस्य तस्य (वृहतः) विद्यादिशुभगुणैर्शद्धस्य (शर्मणि) ग्रहे (स्याम्) भवेयम् (श्रग्नेः) पावकस्येव शुभगुणप्रकाशकस्य (श्रहम्) (सुहवस्य)सुष्ठु स्तुतस्य विदुषः (प्रणीतौ) प्रकृष्टायां नीतौ॥१॥

त्रिन्वयः हे विद्वन् शोशुचानस्त्वं प्रथुना पाजसा येऽमीवा इव वर्त्तमानान् रक्तसो द्विपो विवाधस्व यतोऽहं सुहवस्य सुशर्मणो वृह-तोऽग्नेस्तव प्रणीतौ शर्मणि स्थिरः स्याम् ॥ १ ॥

भावार्थः—विद्वद्भिः स्वयं निर्देषिर्भूत्वाऽन्येषां दोषानिवार्ध्य गु-णान् प्रदाय विद्यासुद्दीचायुक्ताः कार्या यतः सर्वे पच्चपातरहिते न्यार्थ्ये धर्मे दढतया प्रवर्तेरन् ॥ १ ॥

पद्रिश्ं—हे विदान् पुरुष (शोशुचानः) स्रतिपवित्र हुए स्राप (पृथुना) विस्तारपुक्त (पाजसा) बल से जो (स्रमीवाः) रोग के सदृश स्रोरों को पीड़ा देने हुए (रच्नसः) निरुष्ट स्वभाव वाले (दिषः) वैरी लोग हैं उन को (वि) (बाधस्व) त्यागो जिस से (सहम्) में (सुहवस्य) उत्तम प्रकार प्रशंसित (सुशर्मणः) उत्तम गृहों से युक्त (बृहतः) विद्या स्रादि शुभ गुणों से वृद्धभाव को प्राप्त (स्रग्नेः) स्रान्त के सदृश उत्तम गुणों के प्रकाशकर्त्ता आप की (प्रणीतों) श्रेष्ठ नीतियुक्त (शर्मणि) गृह में (स्थाम्) स्थिर होडं॥१॥

भावार्थ:—विदान् लोगों की चाहिये कि स्वयं दोषरहित हो भीरों के दोष छुड़ा और गुणा दे कर विद्या तथा उत्तम शिचा से पुक्त करें जिस से कि सकल जन पक्षपानशून्य न्यायपुक्त धर्म में दृद्भाव से प्रवृत्त होतें ॥ १ ॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्ध्युरित्याह ॥ किर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

त्वं नी श्रुस्या उपसो व्युष्टो तं सूर् उदिते बोधि गोपाः। जन्मेव नित्यं तनेयं जुपस्व स्तोमं मे श्रग्ने तुन्वां सुजात॥ २॥

त्वम् । नः । अस्याः । उपसंः । विऽउष्टी । त्वम् । सूरे । उदिते । बोधि । गोपाः । जन्मंऽइव । नित्यम् । तन्यम् । जुषुरुव । स्तोमम् । मे । अग्ने । तन्यां । सुजात् ॥ २ ॥

पदार्थः—(त्वम्)(नः) त्र्यस्मान् (त्र्यस्यः) (उपसः)
प्रभातवेलायाः (व्युष्टौ) विशेषेण दाहे (त्वम्) (सूरे) सूर्ये
(उदिते) प्राप्तोदये (बोधि) बुध्यस्व (गोपाः) रक्तकः सन्
(जन्मेव) यथा प्रादुर्भावि कर्म प्रकटयित तथा (नित्यम्) (तनयम्) पुत्रम् (जुपस्व) सेवस्व प्रीणीहि वा (स्तोमम्) विद्याप्रशंसाम् (मे) मम (त्र्रप्ने) पावक इव (तन्वा) शरीरेण
(सुजात) सुष्ठु प्रसिद्ध ॥ २ ॥

त्र्रान्वय: हे सुजाताऽग्ने मोपाः विहॅस्त्वमस्या उपसो व्युष्टौ नो बोधि। त्वं सूर उदितेऽस्मान् बोधि नित्यं तन्यं जन्मेव मे तन्वा स्तोमं जुपस्व॥ २॥ भावार्थः — ह्यत्रोपमालं ॰ —यथा गर्भाशयस्थिता गर्भा न विज्ञा-यन्ते तथैव सुप्ता ह्यविद्यायां स्थिताश्च विज्ञानरहिता भवन्ति यथा जन्मानन्तरं सशरीरो जीवः प्रसिद्धिं प्राप्तोति तथैव निद्रां विहाय प्रातरुत्थिता इवाविद्यां हित्वा विद्यायां जागृता भूत्वा प्रशांसां प्राप्तु-वन्ति ॥ २ ॥

पद्रिः -हे (मुजान) उत्तम प्रकार प्रसिद्ध (अग्ने) अग्नि के सदृश तेजस्वी (गोपाः) रच्चाकारक विद्वान् पुक्ष (त्वम्) आप (अस्याः) इस (उषसः) प्रभान समय के (व्युष्टों) अनिप्रकाश होने पर (नः) हम लागों को (बोधि) जगाइये (त्वम्) आप (सूरे) सूर्ष्य के (उदिने) उदय को प्राप्त होने पर हम को जगाइये (नित्यम्) अनिकाल प्राण्यधारी (तनयम्) पुत्र को (जन्मेव) जैसे प्रारुष्ध कर्म प्रकट करना है वैसे (मे) मेरे (तन्वा) शरीर से (स्तोमम्) विद्या सम्बन्धिनी प्रशंसा को (जुषस्व) आदर की जिये वा प्रहण्य की जिये ॥ २॥

भविधि:—इस मन्त्र में उपमालं०—जैसे गर्भाशय में वर्त्तमान पुरुष गर्भी के स्वरूप की नहीं जानते हैं वैसे ही निद्रावस्थापन्न और अविद्या में लिप्त पुरुष विज्ञान से रहित होते हैं और जैसे जन्मधारण होने के अनन्तर शरीर-सहित जीवात्मा प्रकट होता है वैसे ही निद्रा को त्याग के प्रातःकाल में जागृत पुरुषों के सदश अविद्या को त्याग के विद्या में कुशल जन प्रशंसनीय होते हैं॥२॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्य्युरित्याह ॥ फिर मनुष्यों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

व्वं चृचक्तां रुष्पानुं पूर्वीः कृष्णास्वंग्ने त्रप्रुषो वि भांहि । वस्रो नेषि च पर्षि चात्यंहंः कृषी नी राये डाशजो यविष्ठ ॥ ३ ॥ लम्। नुऽचर्चाः । नृपम् । अनं । पूर्वाः । कृष्णासं ।

श्रुग्ने । श्रुष्ठः । वि । भाहि । वसो इति । नेषि । च । पिषि ।

च । अति । अहंः । कृषि । नः । राये । उशिजः । यविष्ठ ॥३॥

पदार्थः — (त्वम्) (तृचकाः) तृणां सदसत्कर्मद्रष्टा (रूपम्)

प्राप्तशारीरात्मवल (श्रुत्तु) (पूर्वाः) पूर्वेणेश्वरेण कृताः (कृष्णासु)

निकृष्टवर्णास्वाकार्षितासु प्रजासु (श्रुप्ते) पावक इव विद्याप्रकाश
युक्त (श्रुरुषः) श्रिहंसकः सन् (वि) (भाहि) प्रकाशय
 (वसो) सद्रुषोषु कृतिनवास (नेषि) नयसि (च) (पिष)

पालयसि । स्त्रुषोषु कृतिनवास (नेषि) नयसि (च) (श्रुहः)

श्रुतिष्टाचरणम् (कृषि) कृरु । स्त्रुत्र ह्यचोतस्तिङ इति दीर्घः
 (नः) श्रुस्मान् (राये) धनाय (उशिजः) कामयमानान्
 (यविष्ठ) स्त्रितिशयेन युवन् ॥ ३॥

त्र्रन्वयः —हे यिष्ठ रुपभाऽग्ने त्वं सूर्घ्यं इव।रुपो त्च चाः सन् रुष्णास्वनुपूर्वीः प्रजा वि भाहि । हे वसो यतस्त्वं राय उद्दिाजो नेषि च मनोरथान् पर्षि चांहोऽति नेषि तस्मान्वं नोऽस्मानुत्तमान् रुपि ॥३॥

भावार्थः हे विद्यांसो युष्माभी रविरिव विद्यासुशित्ताभ्यां सर्वाः प्रजा विद्याधनाढ्याः रुत्वा पापानिवार्य्य पुराये प्रवर्त्तियतव्याः॥३॥

पदार्थः —हे (यिष्ठ) अत्यन्त युवा (वृषभ) वीरतायुक्त (अग्ने) अग्नि के सहश विद्या से प्रकाशमान (त्वम्) आग सूर्य्य के सहश (अरुषः) रच्चक और (नृचचाः) मनुष्यों के सन् असन् कर्म में विवेकी हो कर (कृष्णामु) अविद्यान्धकारयुक्त नीच प्रजाओं में (अनु) (पूर्वीः) प्रथम ईश्वर से प्रकट

की गई प्रजामों को (वि) (भाहि) प्रकाशमान की जिये। है (वसो) उत्तम
गुण्यारी जिस से आप (राये) धन के लिये (उशिजः) कामनाविशिष्ट
पुरुषों के योग्य (नेषि) प्राप्त कराते (च) मनोरथों को पूर्ण (च) और
(पिं) दुः खों से रहित तथा (अंहः) बुरे आचरण को (भित्) दूर की जिये
इस से आप (नः) हम लोगों को श्रेष्ठ (कृषि) की जिये ॥ ३॥

भ्विथि:—हे विद्वान् पुरुषो आप लोगों को चाहिये कि जैसे सूर्य अपने किरणोंके द्वारा सब जनों का पालन करना है वैसे विद्या और उत्तम शिक्षा से सम्पूर्ण प्रजा को विद्या धन से युक्त तथा पाप से निवृत्त करके पुण्य कमों में प्रातिपूर्वक प्रवृत्त करावें ॥ ३ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्रपांळ्हो त्रमे रुप्भो दिदीहि पुरो विश्वाः सौभंगा सञ्जिगीवान् । यज्ञस्यं नेता प्रथमस्यं पायोर्जातंवेदो रहुतः सुंत्रणीते ॥ ४॥

अषांळ्हः । अग्ने । वृष्भः । दिद्योहि । पुरः । विश्वाः । सौभंगा । संऽजिगीवान् । यज्ञस्यं । नेता । प्रथमस्यं । पायोः। जातंऽवेदः । बृहतः । सुऽप्रणीते ॥ ४ ॥

पदार्थः—(त्र्रषाळ्हः) त्र्रसहमानः (त्र्रम्भे) पावक इव वर्त्त-मान (रूपभः) बिलिष्ठः (दिदीहि) धर्म्याणि कर्माणि प्रकाशय (पुरः) नगरीः (विश्वाः) समग्राः (सीभगा) सुभगानामै-श्वर्याणां सम्बन्धिनीः। त्र्रात सुपामितिविभक्तेराकारादेशः (साञ्जिगी-वान) सम्यग् विजेता सन् (यज्ञस्य) विद्दत्सत्कारादेः (नेता) प्रापकः (प्रथमस्य) स्प्रादिमाश्रमब्रह्मचर्यस्य (पायोः) रज्ञकस्य (जातवेदः) जातविद्यः (वृहतः) महतः (सुप्रणिते) शोभना प्रकृष्टा वीतिन्यीयो यस्य तृत्सम्बुद्धौ ॥ ४ ॥

त्र्यन्वयः — हे सुप्रणीतेऽग्नेऽषाळ्हो विद्यन् रूपभस्त्वं विश्वाः सौभगा पुरो दिदीहि । हे जातवेदो विद्यन् प्रथमस्य पायोर्वृहतो यज्ञस्य नेता सन् सञ्जिगीवान् भव ॥ ४ ॥

भावार्थः—हे राजपुरुषा विद्याविनयाभ्यां सर्वाः प्रजा न्त्रानन्द्य ब्रह्मचर्याद्याश्रमानुष्ठानेन प्रजासु विद्यासुद्दीचासभ्यतादीर्घायूषि वर्ध-यित्वेश्वर्यारयुन्यन्तु ॥ ४ ॥

पद्रिर्थः—हे (सुप्रणीते) व्रत्रष्टन्यायकारी (अमे) अमि के सदश तेजसी (अपाळ्हः) दूसरे से नहीं पराजय के योग्य विद्वान् (वृषभः) बलवान् पुरुष आप (विश्वा) सम्पूर्ण (सीभगा) उत्तम ऐश्वर्य वाली (पुरः) नगरियों में (दिदीहि) धर्म मिश्रित कर्मों का प्रकाश कीजिये। हे (जातवेदः) सकल-विद्यापूरित विद्वन् पुरुष (प्रथमस्य) प्रथमाश्रमब्रह्मचर्यकृष (पायोः) रच्चा-कारक (बृहतः) श्रेष्ठ (यज्ञस्य) अहिंसा धर्म के (नेता) उत्तम रीति से निवाहक हुए और (सञ्जिगीवान्) उत्तम प्रकार जयशाली होइये॥ ४॥

भ[वार्थः — हे राजपुरुषो विद्या और विनय से सम्पूर्ण प्रजाओं को प्रसन्न तथा ब्रह्मचर्य मादि आश्रमों के निर्वाह से उन में विद्या उत्तम शिक्षा श्रेष्ठता अतिकाल जीवन आदि बढाय के ऐश्वर्यों का आधिक्य कीजिये ॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

त्रिचिंद्रा शम्में जरितः पुरूणि देवाँ ऋच्छा दीद्यांनः सुमेधाः। रथो न सिस्तर्भि विक्षि वाज्-मग्ने त्वं रोदंसी नः सुमेके ॥ ५॥ अिंछद्रा । शर्मे। जिर्तिति । पुरूणि । देवान् । अच्छे। दीर्यानः । सुऽमेधाः । रथः । न । सिक्तः । भाभि । वृक्षि । वार्जम् । अप्ने । त्वम् । रोदंशी इति । नः। सुमेके इति सुऽ-मेके ॥ ५॥

पदार्थः—(ऋच्छिद्रा) ऋच्छिनानि (शर्म) शर्माणि गृहाणि (जितः) सत्यगुणस्तावक (पुरूणि) वहूनि (देवान्) विदुषो दिव्यगुणान् वा (ऋच्छ) सृष्ठु । ऋत्र निपातस्य चेति दीर्घः (दीद्यानः) प्रकाशमानः प्रकाशयन् वा (सुमेधाः) उत्तमप्रज्ञः सन् (स्थः) उत्तमयानम् (न) इव (सिस्नः) शुद्धः (ऋभि) ऋशिममुख्ये (विद्या) वदिस (वाजम्) विज्ञानम् (ऋग्ने) पाव-कवहर्त्तमान (त्वम्) (रोदसी) द्यावाप्टिथव्यो (नः) ऋस्मा-कम् (सुमेके) सृष्ठु प्रक्तिते ॥ ५ ॥

त्र्यन्वयः —हे त्र्राग्ने त्वं यथाऽग्निः सुमेके रे।दसी प्रकाशयित तथैव नो दीचानः सुमेधाः सस्नी रथो न नोऽस्मभ्यं वाजमि विद्या हे जिरतिविद्यस्त्वमि छद्रा पुरूणि शर्म देवाँश्व कामयमानः सन-च्छाभि विद्या । ५॥

भावार्थः — ऋतोपमालं • — यथा शुद्धेन हढेन रथेनाऽभीष्टं स्थानं सद्यो गच्छिन्ति तथैव येऽनलसाः पुरुषार्थिनः शोभनानि स्थानानि कामयमानाः विहत्सङ्गेन दिव्यान् गुणान् प्राप्याऽन्यान् प्रत्युप-दिशन्ति ते सम्यक् सिद्धसुखा जायन्ते ॥ ५ ॥

पदार्थः —हे (अधे) अधि के सटश प्रताणी (त्वम्) आण जैसे अधि (सुमेके) अच्छे प्रकार फैलाये गये (रोदसी) अन्तरिच पृथिवी की प्रकाशित

करता है उसी प्रकार (नः) हम लोगों के (दीवानः) प्रकाशयुक्त वा प्रकाशक (सुमेधाः) श्रेष्ठ बुद्धियान् भौर (सिन्नः) सुडोल (रथः) उत्तम रथ के (न) सदश हम लोगों के लिये (अभि) सन्मुख (वाजम्) विज्ञान को (विच्च) कहिये हैं (जारितः) सत्य गुणों की स्नुति कर्त्ता विद्वान् पुरुष आप (भच्छिद्रा) भित पुष्ट (पुरुष्णि) बहुत (शर्म) गृह और (देवान्) विद्वान् वा उत्तम गुणों से प्रसन्नना पूर्वक (भच्छ) उत्तम प्रकार संयुक्त कीजिये ॥५॥

भ[वार्थ: - इस मन्त्र में उपमालं० - जैसे मुडील बने हुए और दृढ रथ से अभिवाञ्चित स्थानों को शीघ पहुंचने हैं वैसे ही जो पुरुष आलस्य त्याग कर पुरुषार्थी हैं वे उत्तम स्थानों की कामना करने हुए विद्वानों के सङ्ग द्वारा श्रेष्ठगुणों से संयुक्त होकर अन्य जनों के लिये भी उपदेश देने हैं वे पुरुष उत्तम प्रकार सुख भोगने हैं ॥ ५ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्र पीपय रुषम् जिन्व वाजानम्ने त्वं रोदंसी नः सुदोधे । देवेभिर्देव सुरुचां रुचानो मा नो मर्त्तस्य दुर्मेतिः परि ष्ठात् ॥ ६ ॥

प्र। प्रिष्य । त्रृष्भु । जिम्बं । वार्जान् । अप्ने । त्वम् । रोदंस्रीऽ इति । नुः । सुदोघे इति सुऽदोषे । देवेभिः । देव । सुऽरुचां । रुचानः । मा । नुः । मर्त्तस्य । दुःऽमृतिः । परि । स्थात् ॥ ६ ॥

पदार्थः—(प्र) (पीपय) वर्द्धय (तृषभ) शारीरात्मबल-युक्त (जिन्व) प्रीणीहि (वाजान्) विज्ञानवतः (त्र्प्रप्ने) पावकवहर्त्तमान (त्वम्) (रोदसी) द्यावाप्टिथिव्यी (नः) श्रारम-भ्यम् (सुदोघे) कामानां सुष्ठुप्रपूरिके । श्राप्त वर्णव्यस्ययेन हस्य द्यः (देविभिः) विद्वद्धिः सह (देव) दिव्यगुणप्रद (सुरुचा) यया सुष्ठु रोचते तया (रुचानः) प्रीतिमान (मा) (नः) श्रारमान् (मर्त्तस्य) मनुष्यस्य (दुर्मतिः) दुष्टा चासी मतिश्व (परि) सर्वतः (स्थात्) तिष्ठेत् ॥ ६ ॥

त्रान्वयः है रुपभाऽग्ने त्वं सुदोघे रोदसी सूर्यं इव वाजानी-ऽस्मभ्यं पीपय। हे देव त्वं देवेभिः सुरुचा सह रुचानः सनोऽ-स्मान् प्रजिन्व यतो नो मर्त्तस्य दुर्मितिमी परि ष्ठात्॥६॥

भावार्थ —यस्मिन्देशे विद्यांसः प्रीत्या सर्वीन् वर्धयितामिच्छन्ति दुष्टां प्रज्ञां विनाशयन्ति तत्र सर्वे प्रदेखेविज्ञानधना जायन्ते ॥६॥

पद्रिश्च:—है (वृष्य) शरीर सीर सात्मा के बर्क से युक्त (अमे) समि के सहश तेजस्त (त्यम्) साप जैसे (सुद्मेषे) कामना की की उन्तम प्रकार पूर्तिकारक (रोदसी) सन्तरिक्ष पृथिवी को सूर्य्य प्रकाशित सीर सुख्युक्त करता है वैसे (वाजान्) विज्ञानयुक्त (नेंं) हम लोगों को (पीपंप) संपित्युक्त की जिये। हे (देव) उक्तम गुष्य प्रदाता साप (देवेभिः) विद्वानों के साथ (सुद्ध) उत्तम तेज से प्रीतिसहित (द्यानः) प्रीतियुक्त हुए (नः) हम लोगों को (प्र) (जिन्त) सानान्दित की तिये जिस से कि हम लोगों के लिये (मर्नस्य) मनुष्य सम्बन्धिनी (दुर्मतिः) दुष्ट हुद्धि (मा) नहीं (सरि) सब स्रोर से (स्थान्) स्थित हो ॥ ६ ॥

भावार्थ:—जिस देश में विदान् जोग प्रीति से सब जोगों को बढाने की इच्छा करते हैं भीर दुए बुद्धि का नाश करते हैं वहां सब जोग एदि की प्राप्त विज्ञानक प धन वाज होते हैं ॥ ६॥

वैदिकयन्त्रालय प्रयाग के पुस्तकों का सूचीपत्र

श्रीर संवित नियम।

(१) मूख राज भेज कर मंगावें (२) राज भेजने वाली की १०८ वर्षा रस से मधिक पर २०८वर्ष सेंजड़ा के हिसाब से कमीमन के पुस्तक अधिक भेजें जांग गें (३) डाज महस्त वेदभाष्य छोड़ कर सब से प्रशा शिया जागंगी। ५८ वर्ष के प्रशिक की प्रशास की प्रशास सामा रिज की की जांगों (५) मूख नीचें किंवें पतेसे भेजें।।

स्रावेदभाष्य पं० १—११	9	رعة		मू•	El.
युजर्वेन् भाष्य सम्पूर्ण		マミノ	भ्रमास्केदम) II
ऋग्वेदादि भाष्य भूमिक	मू॰	£10	घनुभ्रमो स् हे दन)#	اار
विना जिल्द की	3)	رو	मुलाचांदापुर	シ	/#
" जिल्ह की	RH)	را.	भावेदिखरत्नमाला	1	1
वर्षीचारव भिचा	シ	11/	गोन दगानि धि	2	اار
सन्धिविषय	19/11	1	स्रामीनारायणमतखखन		
नामिक	10/1	111	" संस्कतगुवराती	ク	月
कारकीय	الريا	1	» उन्न गुजराती	シリ	人
सामासिक	الرا	ノ#	वेदविष्डमतखण्डन	IJ	الا
स्त्रेषताचित	(*)	1)	स्रमन्तव्यादमन्तव्यप्रकाश	ال	
चव्यार्थ	2)11	#	प्राक्तार्थं कीराज्ञाबाद	9	M
सीवर		¥ار	मास्त्रार्थकामी	2	اار
पार्कातिक	(III)	11/4	षार्खाभिविनय	リ	1)
पारिभाषिक		4	, जिल्ह की	19	1)
घांत् पाठ		Ŋ٢	वेदान्तिधान्तिवार्ष	2	ال
गवपाठ '	11	11	भान्तिनिवार्य	ク	ノ賞
. चचादिकाम		1)	पश्रमशायज्ञविधिः		力
विवप्दु		#	" विन्द की	II)II	13
अष्टाध्यायीमूल	ジッ	· #\	सत्वार्धप्रकाम	الراب	
संस्कृतका क्याप्रकोष			, जिल्ब का	311	がか
ANALYS IN THE PROPERTY OF THE	N. 2.		बार्व्यसमाज में नियमाप	नियम	アノ
	A 30 100	Troit I July	3.4 4 × 2		

** जि॰ पेस्टलसर पं॰ रामचन्द्र की नेष्ठा व्या पं॰ हीरासास जी मार्फत बा॰ केशोरास साधीर वा॰ विधानस्य चोपड़ा एगज़ामिनर का दफतर वा॰ मण्डसेन रीडर रेखवे प्रेस **साहीर** साधीर सा॰ नंवसनेन प्रकानडेन्ट्स पाफिस ₹**₹**(1) वा• सासचन्द एम. ऐ. म्रीडर साहीर बा॰ मदनसिंह वी- ए-साहीर 24) डाक्टर चेतनगाइ 88) रिजिष्टार एजुनेशनस डिपाटमेग्ड साहीर 231) यं॰ सालिगराम श्लीहर मांड गोमरी

सूचना

सब सकान महागयों ने। विदित हो नि नीचे शिखी पुस्तनें वैदिनयमालय में नहीं रही हैं निन्तु छपरही हैं इस लिये भागा है नि इन पुस्तनें। ना कुछ दिन इन्तजार नरें॥

सत्यार्वप्रकाम	tes	***	२ मास
पञ्चमद्रायत्रविधि	•••	***	१ मास
संस्तारविधि	•••	186	१ मांच
षष्टाध्यावी	***	***	'र मास



जोड

(401)

ऋग्वेदभाष्यम्

श्रीम यानन्दस रङ्हो स्वामिना निर्मतम्

संस्कृतार्थभाषास्यां समन्वितम्।

प्रस्यैकेकाङ्कस्य प्रतिमासं मूल्यम् भारतवर्षान्तर्गतदेशान्तर— प्रापणमूल्येन सिंहतम् اها प्रङ्काद्वयस्यैकीकृतस्य الها वार्षिकं मूल्यम् ح

इस पंच के प्रतिमास एक एक पंक का मूख भरतखंड के भीतर डांक महत्व सहित ।) एक साथ छपे इए दो पंकी के ॥ /) ग्रीर वार्षिक सूख्य ८)

यस राज्यनमस्यायस्यास्य यम्यस्य जिल्लाभवेत् स प्रयागनगरे वेदिस-राज्यस्यसम्बद्धाः समीवि वार्षिकमूत्स्यवेषयेन प्रतिमासं सुद्धितावसी प्राप्स्यति ॥

जिब कथान नकामन के। इस यन के चेने की इच्छा की वह प्रयाग नगरमें वैदिक्तयणात्त्रयनेनेश्वर वे बसीए वार्षित सूच्य श्रीवने वे प्रतिनास के बने इक दीनीं चकों की प्राप्त कर सकता है।

ृस्तक (११८, ११९) मंक (१३२, १३३)

अयं ग्रन्थः प्रयागनगरे वैदिकयन्त्रालये मुद्रितः॥

संबत् १८४० चेत्रहरू

क्रम कलकाविकार: जीनत्वरीवकारिका बनवा वर्ववा काचीन एव रवितः

वेदभाष्यसम्बन्धी विशेषनियम ॥

- [१] यह "ऋग्वेदभाष्य" मासिक छपता है। एक मास में बत्तीस २ एष्ठ की एक साथ छपे हुए दो श्रद्ध १ वर्ष में २४ श्रद्ध "ऋग्वेदभाष्य" की भेजे जाते हैं।
- [२] वेदभाष्य का मूल्य बाइर भीर नगर के याहकों से एक ही लिया आयगा भर्यातृ हाकव्यय से कुछ न्यूनाधिक न होगा।।
- [श] इस वर्तमान बारहवें वर्ष के कि को ११४—११५ घड़ से प्रारंभ हो कर १२६। १२७ पर पूरा होगा। वार्षिक मूख ८) रु॰ हैं।
 - [8] पी हो के न्यार ह वर्ष में जो वेदभाष्य कप चुका है उस का मूख यह है:--

[का] «ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका» विना जिल्द की ३)

स्वर्णाचरयुक्त जिल्द की १॥)

[**ख**]

११३ अङ तक ३०॥१)

- [५] वेदभाष्य का यह प्रत्येक मास की पिंची तारीख को डाक में डासा जाता है। जो किसी का यह डाम की भूल से न पहुंचे तो इस के उत्तर दाता प्रबंधकर्ता न होंगे। परन्तु टूसरे मास के यह भेजने से प्रथम जो याहक यह न पहुंचने की स्वना दे देंगे तो उन को विना दाम दूसरा यह भेज दिया जायगा इस यवित्र के व्यतीत हुए पीड़े यह दाम देने से मिलेंगे एक यह १) दो यह ॥ तीन यह १) देने से मिलेंगे॥
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से स्वीता हो भेजें परन्तु मनी पार्डर हारा भेजना ठीक होगा। टिकट हाक के अधनी वाले लिये जा सकते हैं परन्तु एक क्पये पीकें बाध बाना वहें का बधिक लिया जायगा। टिकट बादि मूखवान् वस्तु रिकस्टरी पन्नी में भेजना चाहिये॥
- [9] जो लोग पुस्तक लेने से घनिष्कुक हों, वे घपनी घोर जितना इपया हो भेज दें घीर पुस्तक के न लेने से प्रवन्धकर्ता को स्थित कर दें जबतक ग्राहक का पत्र न पाविगा तबतक पुस्तक वरावर भेजा जायमा घीर हाम लेकिये जायंगे।
 - [८] विके हुए पुस्तक पीके नहीं लिये जायंगे।।
- [८] जो ग्राइक एक खान से दूसरे खान में जाय वे घपने पुराने चौर नये पते से प्रबन्धकर्ता को स्थित करें। जिस में पुस्तक ठीक ठीक पहुंचता रहें
- [१०] «वेदभाष्य" सन्बन्धी रूपया, भीर पत्र प्रवन्धकार्ता वेदिकारकारात प्रशास (प्रकाशाबाद) के माम से भेजें ।।

पुनस्तमेव विषयमाह॥ किर उसी वि०॥

इळांमग्ने पुरुदंसं सृतिं गोः शंश्वत्मं हवंमा-नाय साध। स्यान्नः सूनुस्तनंयो विजावाग्ने सा ते सुमृतिर्भूत्व्समे ॥ ७॥ व० १५॥

इळांम्। अग्ने। पुरुदंसंम्। सिनम्। गोः। शुरुवत्ऽतमम्। हर्वमानाय। साध्। स्यात्। नः। सूनुः। तनेयः।
विजाऽवां। अग्ने। सा। ते। सुऽमातिः। भृतु। अस्मेऽ
इति॥ ७॥ व० १५॥

पदार्थः—(इळाम्) सुशि ज्ञितां वाचम् (त्र्रग्ने) पावक इव विद्याप्रकाशक (पुरुदंसम्) पुरूषि बहूनि दंसांसि धर्म्याणि कर्माणि यस्य तम् (सानम्) न्यायेन सत्याऽसत्यविभाजकम् (गोः) पृथिव्या मध्ये (शश्वत्तमम्) त्र्रनादिभूतम् (हवमानाय) प्रशं-समानाय (साध) साष्ट्रहि (स्यात्) भवेत् (नः) त्र्रस्माकम् (सूनुः) सन्तानः (तनयः) धार्मिकः पुत्रः (विजावा) विजय-शोलः । त्र्रात जी धातोरीणादिको वन् प्रत्ययो बाहुलकादाकारा-देशश्व (त्र्रग्ने) विद्दन् (सा) (ते) तव (सुमितः) शोभना प्रज्ञा (भूतु) भवतु (त्र्र्रस्मे) त्र्रह्मासु ॥ ७ ॥

त्रुन्वयः -हे ऋग्ने त्वं हवमानाय द्याश्वत्तमं पुरुदंसिमळां गोः सिनिमेश्वर्य साथ येन नः सूनुः तनयः विजावा स्यात् । हे ऋग्ने या ते सुमितरिस्त सास्मे भूतु ॥ ७ ॥

भावार्थः — विद्वद्भिर्जिज्ञासुभ्यो विद्यां सुशिद्यां धर्मानुष्ठानमैश्व-र्यञ्च साधनीयं यथा सर्वेषां कुमाराः कुमार्यश्रोत्तमाः स्युस्तथा प्रयत्नो-ऽनुविधेयः सर्वतो विद्यां गृहीत्वा सर्वेभ्यो देया इति ॥ ७ ॥

त्रत्रत्र विह्दध्यापकाऽध्येत्रग्निगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्ता-र्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति पञ्चदशं सूक्तं पञ्चदशो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्र्थि:—हे (अप्ने) अप्नि के सदश विद्याप्रकाशकारक विद्यन् आप (हवमानाय) प्रशंसाकर्ता के लिये (शश्वत्तमम्) अनादि से उत्पन्न (पुरुदंसम्) अत्यन्त धर्म सहित कर्मयुक्त (इळाम्) उत्तम शिद्धा युक्त वाणी की (गोः) पृथिवी के मध्य में (सिनम्) न्याय से सत्य और असत्य के विभागकारक ऐश्वर्ष्य को (साध) सिद्ध करिये जिस से (नः) हम लोगों का (सुनुः) सन्तान (तनयः) धार्मिक पुत्र (विज्ञावा) विज्ञयशील (स्यःत्) हो । हे (अप्ने) विद्यन् जो (ते) आप की (सुमितः) उत्तम बुद्धि है (सा) वह (अस्मे) हम लोगों के लिये (भूतु) होवे ॥ ७ ॥

भावार्थ:-विद्वानों को चाहिये कि जिज्ञासु जनों के लिये विद्या उत्तम-शिच्चा धर्मानुष्टान तथा ऐश्वर्यवृद्धि सिद्ध करें और जैसे कि सम्पूर्ण मनुष्यों के लड़के लड़कियां उत्तम कर्म युक्त तथा सब के सन्तान विद्या बल युक्त होवें ऐसा प्रयत्न करें मर्थान् सब स्थान से विद्या ग्रहण करके सब को देवें॥ ७॥

इस सूक्त में विद्वान् मध्यापक मध्येना मौर मिन के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के मर्थ की पिछिले सूक्त के मर्थ के साथ संगति है यह जानना चाहिये॥

यह पन्द्रहवां सूक्त और पन्द्रहवां वर्ग समाप्त हुआ।।

श्रथ षड्डचस्य षोडशस्य सूक्तस्य उत्कीलः कात्य ऋषिः। श्र-ग्निर्देवता। १।५ भुरिगनुष्टुप् छन्दः।गान्धारः स्वरः। १।६ निचृत् पङ्क्तिश्छन्दः। पञ्चमः स्वरः। निचृद्धहती। ४ भुरिक्वृहती छन्दः। मध्यमः स्वरः॥

ऋयाऽभिगुणानाह ॥

भाष छः प्रद्रचा वाले सोलहर्वे सूक्त का आरम्भ है इस के प्रथम मन्त्र में अग्नि के गुणों को कहते हैं॥

श्रयम् श्रिः सुवीर्घ्यस्येशे महः सौभंगस्य राय इशे । स्वपुत्यस्य गोमंतु ईशे छत्रहथांनाम् ॥ १ ॥

म्यम् । माग्निः । सुऽवीय्धेस्य । ईशे । महः । सौभंगस्य । रायः। <u>ईशे । सुऽम्रप</u>त्यस्यं। गोऽमंतः। ईशे। <u>वृत्र</u>ऽहथांनाम्॥१॥

पदार्थः—(श्रयम्) (श्राग्नः) श्राग्नित्व वर्त्तमानो राजा (सुवीर्थस्य) सुष्ठुबलस्य (ईशे) ईष्टे (महः) महतः (सौभगस्य)
श्रेष्ठैश्वर्धस्य (रायः) (ईशे) (स्वपत्यस्य) शोभनान्यपत्यानि
यस्य तस्य (गोमतः) शोभना वाग् प्रधिव्यादयो वा विद्यन्ते यस्य
तस्य (ईशे) ईष्टे। श्रव सर्वत्रैकपचे लोपस्त श्रात्मनेष्विति तलोपोऽन्यत्रोत्तमपुरुषस्यैकवचनम् (खतहथानाम्) द्रत्रा मेघा इव वर्त्तमानाः शतवो हथा हता यैस्तेपाम् ॥ १ ॥

ं पा निया स्वास्थानां मध्येऽयमित्रमेहः सुवीर्यस्येशे सीभ-गस्य राय ईशे गोमतः स्वपत्यस्यशे तथाऽहमेतेषामेनस ईशे ॥१॥ भावार्थः न्त्रत्रत्र वाचकलु • — मनुष्या यथा सुसाधितेनाग्निनोत्तमं वलं महदैश्वर्थ्यमुत्तमान्यपत्यानि च लब्ध्वा शत्रून् विनाशयन्ति तथैव मनुष्याः सुपुरुषार्थेनोत्तमं सैन्यमनुलमैश्वर्यं शरीरात्मबलयुक्तान् सन्तानान् प्राप्य शत्रुवद्दोषान् मन्तु ॥ १ ॥

पद्धि:—जैसे (वृत्रद्यानाम्) मेघ के सदश वर्त्तमान शत्रुकों के हननकारियों के मध्य में (अयम्) यह (अग्निः) अग्नि के सदश प्रकाशमान राजा
(महः) श्रेष्ठ (सुवीर्ध्यस्य) उत्तम बल का (ईशे) स्वामी तथा (सोभगस्य)
श्रिष्ठ ऐश्वर्यभाव और (रायः) धन का (ईशे) स्वामी है (गोमतः) उत्तम वाणी
तथा पृथिवी आदि युक्त पुरुष का स्वामी है (स्वपत्यस्य) उत्तम सन्तान युक्त
पुरुष का स्वामी है वैसे ही मैं इन पुरुषों के मध्य में दोष का (ईशे)स्वामी हूं॥१॥

भीविर्थि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—मनुष्य लोग तैसे उत्तम प्रकार होम तथा यन्त्र आदि से सिद्ध किये हुए अग्नि से उत्तम बल श्रेष्ठ ऐश्वर्य और उत्तम सन्तानों को प्राप्त हो के शत्रु लोगों का नाश करते वैसे ही मनुष्य लोगों को चाहिये कि उत्तम पुरुषार्थ से उत्तम सेना अनुल ऐश्वर्य्य शरीर आत्मा बल से युक्त सन्तानों को प्राप्त हो कर शत्रुओं के समान क्रोध आदि दोषों को त्यागें ॥१॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

ड्मं नेरो मरुतः सश्चता रुघं यस्मिन् रायुः शेरुंधासः। श्रुभि ये सन्ति एतंनासु दूट्यो विश्वाहा शत्रुंमाद्भुः॥ २॥

डमम् । नुरः । मुरुतः। सश्चत् । वृधंम् । यरिमन् । रायः। शेऽवृधासः । श्रुभि । ये । सन्ति । प्रतनासु । दुःऽध्यः । विश्वाहां । शत्रुम् । श्राऽद्भुः ॥ २ ॥ पदार्थः—(इमम्) (नरः) विद्याविनयनेतारः (मरुतः) वायव इव मनुष्याः (सश्वत) प्राप्नुत । स्त्रत्र संहितायामिति दीर्घः (दृधम्) वर्द्धकं व्यवहारम् (यिस्मन्)यिस्मन् व्यवहारे (रायः)श्रियः (शेदधासः)शेवृत्त सुखानि दधित येभ्यस्ते (स्त्रिमि) (ये) (सिन्ति) (पृतनासु)मनुष्यसेनासु (दृढ्यः)दुःखेन ध्यातुं योग्यान् (विश्वाहा)सर्वाणयहानि (शतुम्) (स्त्रादभुः) समन्तार्द्धिसन्तु ॥ २ ॥

त्रान्वयः हे मरुतो नरो यूपं यस्मिञ्छेरधासो रायः सन्ति तिममं रुधं विश्वाहा सश्चत । ये प्रतनासु दूढ्यः सन्ति शत्रुमादभुस्तानमि सश्चत ॥ २ ॥

भावार्थः -राजपुरुपैर्यथा धनराजसत्ताप्रतिष्ठा वर्धेरन् यथा च सेनासूत्तमा वीरा जायेरन् तथा सत्यव्यवहारः सदाऽनुष्ठेयः॥ २॥

पद्रार्थः—हे (महतः) वायु के सदश बलयुक्त मनुष्यो (नरः) विद्या और नम्नता के नायक आप लोग (यस्मिन्) जिस व्यवहार में (शेवृधासः) सुखवृद्धिकारक (रायः) धन (सन्ति) होते हैं उस (इमम्) इस (वृधम्) पुत्र आदि की वृद्धिकारक व्यवहार को (विश्वाहा) सर्वदा (सश्चत) प्राप्त करो (ये) जो (पृतनासु) मनुष्यों की सेनाओं में (दृढ्यः) कितनता से पराजित होने योग्य पुरुष हैं ऐसे और (शत्रुम्) शत्रु को (आद्भुः) सब और से नाश करें उन पुरुषों को (अभि) सब प्रकार प्राप्त होओ॥ २॥

भावार्थ:--राजपुरुषों को चाहिये कि जिस प्रकार धन राजस्थिति भीर प्रतिष्ठां बढे और जिस प्रकार सेनाओं में उत्तम वीर पुरुष होतें वैसा सत्य व्यवहार सदां करें॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

स तं नो रायः शिशीहि मीद्वी श्रप्ते सुवी-र्घ्यंस्य । तुर्विद्युम्न विर्षेष्ठस्य प्रजावंतोऽनमीवस्य शुष्मिणः॥ ३॥

सः । त्वम् । नः । रायः । शिशिहः। मीद्वः। अग्ने । सुऽ-वीर्य्येस्य । तुर्विऽद्यम्न । वर्षिष्ठस्य । प्रजाऽवंतः। अनुमीवस्यं । शुष्मिणः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(सः) (त्वम्) (नः) श्रास्मभ्यम् (रायः) धनानि (शिशाहि) तीव्रान् संपादय (मीद्धः) सुखानां सेचकः (श्रिग्ने) पात्रकवहर्त्तमान (सुवीर्यस्य) शोभनेषु वीरेषु भवस्य (तुविद्युत्न) तुविर्वहुविधं धनं दशो वा यस्य (विषष्ठस्य) श्राति-शयेन रुद्धस्य (प्रजावतः) बह्व्यः प्रजा विद्यन्ते यस्य तस्य (श्रानमीवस्य) नीरोगस्य (शुव्मिणः) बहुवलयुक्तस्य ॥ ३॥

त्रावतोऽनमीवस्य शुष्टिमणो रायः शिशीहि ॥ ३ ॥

भावार्थः - ये मनुष्या धनेन सैन्यं श्रेष्ठतां प्रजामारोग्यं बलं च वर्धयन्ति ते सर्वदाऽग्रिश्रियो भवन्ति ॥ ३ ॥

पदार्थः —हे (मीद्धः) मुखों के दाना (नुनिशुम्न) बहुत प्रकार के धन वा यश से युक्त (अप्रे) अप्रि के समान नेजीवान् (सः) वह (श्वम्) भाष (नः) हम जोगों के जिये (सुनीर्थस्य) उक्तम वीरों में उत्यक्ष (वर्षि- ष्ठस्य) भति वृद्ध भौर (प्रजावतः) अस्यन्त प्रजायुक्त (अनमीवस्य) रोगरहित (शुव्मिणाः) अस्यन्त बज सहित पुरुष के (रायः) धनों को (शिशीहि) भति बढाइये ॥ ३ ॥

भावार्थ:-जो मनुष्य धन से सेना श्रेष्टता प्रजा आरोग्य और बल को बढाते ह वे लोग सर्वदा बहुत धन वाले होते हैं ॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ किर उसी वि०॥

चित्र्यो विश्वा भुवनाभि सांसिहिश्वित्रेर्देवेष्वा दुवेः । त्रा देवेषु यतंत् त्रा सुवीर्य्य त्रा शंसं उत रुणाम् ॥ ४ ॥

चिक्रः। यः। विश्वां। भुवंना। मुभि। सुसुहिः। चिक्रः। देवेर्युं। मा। दुवंः। मा। देवेर्युं। यतंते। मा। सुऽवीर्य्ये। मा। शंसें। दुत्र। नृणाम्॥ ४॥

पदार्थः—(चिक्रः) यः करोति सः (यः) (विश्वा) सर्वाणि (मुवना) मवन्ति येषु तानि मुवनानि (स्त्रिमि) (सामिहिः) स्त्रितियमे सोढा (चिक्रः) कर्त्तु शिलः (देवेषु) दिव्यगुणेषु (स्त्रा) (दुवः) परिचरणं सेवनम् (स्त्रा) (देवेषु) प्रशंसकेषु (यतते) सामोति (स्त्रा) (सुवीर्ध्ये) शोभने वले (स्त्रा) (शंसे) स्तुतौ (उत) (नृणाम्) वीरजनानाम् ॥ ४ ॥

श्रन्वयः —हे मनुष्या यो विश्वा भुवनाऽभिचिकिर्देवेषु सासहि-र्दुवरा चिक्वरेवेष्वा यतत उतापि नृणामाशंसे सुवीर्घ्य श्रा यतते तं सदा सेवष्वम् ॥ ४ ॥ भावार्थः हे मनुष्या येन सर्वे लोका निर्मिता मनुष्यादयः प्राणिनस्तेषां निर्वाहायानादयः पदार्था रचिता यो विद्वद्विवेदस्त-स्यैव परमात्मनः सेवनं सततं कर्त्तव्यम् ॥ ४ ॥

पद्रिथः—हे मनुष्यो (यः) जो (विश्वा) सम्पूर्ण (भुवना) लोकों का (अभि, चिक्रः) अभिमुख कर्त्ता (देवेषु) उत्तम गुणों में (सासिहः) अतिसहनशील और (दुवः) सेवन को (आ, चिक्रः) अच्छे प्रकार करने वाला और जो (देवेषु) स्तुतिकारकों में (आ) (यतते) अच्छा यत्न करता है (उत) और भी (नृणाम्) वीरपुरुषों की (आ) (शंसे) स्तुति में (सुविध्यें) श्रेष्ठ बल में (आ) सब प्रकार प्रयत्न करता है उस की सदा (सेवध्वम्) सेवा करो॥ ४॥

भ[व[र्थः —हे मनुष्पो जिस ने सम्पूर्ण लोक तथा मनुष्य आदि प्राणी रचे और उन प्राणियों के जीवनार्थ अन्न आदि पदार्थ रचे और जो विद्वानों से जानने योग्य उस ही परमात्मा का निरन्तर सेवन करना चाहिये॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

मा नों श्रुग्नेऽमंतये मावीरंताये रीरधः। मामी-तांये सहसस्पुत्र मा निदेऽप हेषांस्या कृषि ॥५॥ मा। नः। अग्ने। अमंतये। मा। अवीरंताये। रीर्धः। मा। अगोतांये। सहसः। पुत्रं। मा। निदे। अपं। देषां-सि। आ। कृषि॥ ५॥

पदार्थः—(मा) निषेषे (नः) त्र्यस्माकम् (त्र्यम्रे) विह्नन् (त्र्यमतये) विरुद्धप्रज्ञाये (मा) (त्र्यकीरताये) कातस्ताये

(रीरधः) रध्याः हिंस्याः (मा) (त्र्यगोताये) इन्द्रियविकल-ताये (सहसः) वलस्य (पुत्र) पालक (मा) (निदे) निन्दकाय (त्र्यप) दूरीकरणे (हेपांसि) (त्र्या) (रूधि) समन्तात् कुर्याः ॥ ५ ॥

अन्वयः हे सहसस्पुत्राऽग्ने त्वं नोऽमतये मा रीरघोऽवीरतायै मा रीरघोऽगाताये मा रीरघो निदे देषांसि माऽपा कृषि॥ ५॥

भावार्थः - जिज्ञामुभिर्निदुपः प्राप्य प्रज्ञा वीरता जितेन्द्रियता विद्या सुशिद्या धर्मो ब्रह्मज्ञानं च याचनीयम् । निन्दादिदोपान् निन्दकसङ्गं च विहाय सम्पता सङ्ग्राह्या ॥ ५ ॥

पदार्थः—हे (सहसः) बल के (पुत्र) पालक (अग्ने) विद्वन् पुरुष आप (नः) हम लोगों की (अग्नन्थे) विपरीत बुद्धि के लिये (मा) नहीं (रीरधः) बशा में करी तथा (अग्रीरताये) कायरता के लिये (मा) नहीं वशीभूत करी (अग्रीताये) इन्द्रिय विकारता के लिये (मा) नहीं वशीभूत करी (निदे) निन्द्र पुरुष के लिये (देशांसि) देव भागों को (मा) नहीं (अप) अलग करते में (आ) (छि।) सब प्रकार की तिये ॥ ५॥

भावार्थ:—ज्ञान सुलकी इच्छा करने वाले पुरुषों को चाहिये कि विद्वानों के समीप प्राप्त हो कर बुद्धि वीरता जितेन्द्रियता विद्या उत्तम शिक्षा धर्म भीर ब्रह्मज्ञान की प्रार्थना करें तथा निन्दा आदि दोष भीर निन्दक पुरुषों का संग त्याग के सभ्यता प्रहण करें ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह।।

श्रुध्वरे । सं राया भूपंसा सृज मयोभुता तुर्वि-चुम्न यशंस्वता ॥ ६ ॥ व० ॥ १६ ॥ हान्धि । वार्जस्य । सुः<u>भग । प्र</u>जाऽवेतः । अन्ते । बृहु-तः । अन्वरे । सप । राया । भूयंसा । सृज । मयःऽभुनां । तुर्विऽद्यम्न । यशंस्वता ॥ ६ ॥ व० ॥ १६ ॥

पदार्थः-(शिष्य) शक्रुहि (वाजस्य) स्त्रनादेविंज्ञानस्य वा (सुभग) प्राप्तोत्तमेश्वय्यं (प्रजावतः) प्रश्नास्ताः प्रजा विद्यन्ते यस्मिस्तस्य (स्त्रप्ने) विद्वन् (वृहतः) महतः (स्त्रप्थवरे) स्त्रिहिंसादिलवणे व्यवहारे (सन्) सम्यक् (राया) धनेन (भूय-सा) बहुना (सृज) (मयाभुना) यो मयांसि सुखानि भावयति तेन (तृविद्यम्न) बहुधनकीर्त्तियुक्त (यशस्वता) बहु यशो विद्यते यस्मिस्तेन ॥ ६ ॥

अन्वयः हे तुविद्युम्न मुभगाऽम्ने त्वं प्रजावतो बृहतो वाजस्या-ध्वरे शाग्वि तेन भूयसा मयोभुना यशस्वता राया संस्रज अस्मान् संसर्जय ॥ ६ ॥

भावार्थः—मनुष्यैर्विदुषां सङ्गेनेयम्प्रार्थना कार्य्या । हे विहांसोऽ-स्मान् विद्यादिनयनधनसुरितः सह संयोजयतेति ॥ ६ ॥

त्रत्रशादिहदुणः र्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥ इति पोडशं सूक्तं पोडशो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्धिः—हे (तुवितुम्न) बहु । धन और कीर्ति से युक्त (मुभग) उत्तम ऐश्वर्ध्यथारी (अन्ने) विद्वान् पुरुष आप (प्रजापनः) प्रशंसा करने योग्य प्रजापक्त (बृहतः) श्रेष्ठ (याजस्य) अन्न आदि वा विज्ञान के (अध्वरे) अहिंसा आदि स्वरूप व्यवहार में (शिष्ध) सामर्थ्य स्वरूप हो उस (भूषसा) बहु (मयोभुना) सुखकारक (यशस्वता) अधिक यश सहित (राया) धन सं हम को (संमुज) संयक्त कीर्तिये ॥ ६॥

भविधि:—मनुत्यों को चाहिये कि विदानों के संग से यह प्रार्थना करें कि। है विदानों हम लोगों को विदानित्य और धन गुलों से संयुक्त करों। दा।

इस सूक्त में अपिन और विदानों के गुणों के वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति है यह ज्ञानना चाहिये॥

यह सोलहवां मूक्त और सोलहवां वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्राथ पठचर्चस्य सप्तदशस्य सूकस्य उत्कीलः कात्य ऋषिः। त्र्राग्निदेवता । १ । २ विष्टुप् । ४ विर.ट् हिष्टुप् । ५ निचृत् विष्टुप् छन्दः। धेवतः स्वरः । ३ निचृत् पङ्किःछन्दः । पठचमः स्वरः ॥

त्र्रथामिगुणानाह् ॥

स्रव पांच ऋचा वाले सत्रहवें मूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में अपि के गुणों की कहते हैं॥

स्मिध्यमानः त्रथमानु धर्मा समक्तु भिरज्यते विश्ववारः। शोचिष्केशो घृतनिर्धिक् पावकः सुय-ज्ञो त्रक्षियंजयाय देवान् ॥ १ ॥

सुम्ऽड्डध्यमानः । प्रथमा । शर्नु । धर्म । सम् । मुक्तुः ऽभिः । श्रुज्यते । बिश्व वारः । श्रे विःऽकेशः । घृतऽनिनिक् । पात्रकः । सुऽयुद्धः । श्रोतः । युज्ञथाय । देदान् ॥१॥
पदार्थः—(सामिध्यमानः) सम्यक् प्रदीप्यमानः (प्रथमा)
प्रख्यातानि । (त्र्यनु) (धर्म)धर्माणि । त्र्यत्र संहितायामिति-

दीर्घः (सम्,त्र्रक्तिः) सम्यक् रात्रिभः (त्र्राज्यते) प्रिच्यते (विश्ववारः) यो विश्वं एणोति (शोचिष्केशः) शोचीपि तेजांसि इव केशा यस्य सः (पृतिविणिक्) यो घृतेन निणिक्ति सः (पावकः) पवित्रकर्ता (सुयज्ञः) शोभना यज्ञा यस्मात् सः (त्राप्तिः) पावकः (यज्ञथाय) सङ्गमनाय (देवान्) दिव्यान् गुणान् ॥ १॥

अन्वयः हे मनुष्या यः सिमध्यमानो विश्ववारः शोचिष्केशो घृतिनिर्णिक् पावकः सुपज्ञोऽग्निःसमक्तिमर्यज्ञथाय प्रथमा धर्माज्यते देवाननु गमयति तं संप्रयुष्ट्ग्ध्वम् ॥ १ ॥

भावार्थः - यदि पुष्कलगुणयुक्तेनाऽग्न्यादिपदार्थेन कार्य्याणि सामुयुस्तर्हि किं कार्य्यमसिद्धं भवेत्॥ १॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो (सिमध्यमानः) उत्तम प्रकार प्रकाशमान (विश्ववारः) सकल जन का प्रिय (शोलिष्केशः) तेजक्रप केशवान् (घृत-निर्णिक्) तेजली (पावकः) पित्रक्रमी (सुपज्ञः) सुन्दर यज्ञ जिस से हों वह अप्रि (समक्त्रामेः) उत्तम राजियों से (पज्ञथाय) संग के जिये (प्रथमा) प्रसिद्ध (धर्म) धर्मी को (अज्यते) उत्तम प्रकार प्रसिद्ध करता तथा (देवान्) उत्तम गुणों का (अनु) प्रसार करता है उस को अच्छे प्रकार प्ररेणा करो ॥१॥

भविथि:-- जो अति गुणों से युक्त अन्नि अदि पदार्थ से कार्यों को सिद्ध करें तो सम्पूर्ण कार्य मनुष्य सिद्ध कर सकते हैं।। १॥

पुनस्तमेत्र त्रिषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

ययायंजो होत्रमंग्ने एिथ्व्या यथां दिवो जातवेद्धिकिलान्। एवानेनं हविषां यक्षि देवा-नांनुष्वयुज्ञं प्रतिरेममुख ॥ २ ॥ यथां । अर्थजः। होत्रम् । अश्वे । पृथित्याः। यथां । दिवः। जातुऽवेदः । चिकित्वान् । एव । अनेनं । हविषां । यक्षि । देवान् । मनुष्वत् । यज्ञम् । प्र । तिरु । हमम् । अद्य ॥२॥

पदार्थः -(यथा) (ऋयजः) यजेः (होत्रम्) हवनाभ्यासम् (ऋप्रे) पात्रक इव (प्रियिव्याः) भूनेरन्तिरेत्तस्य वा मध्ये(यथा) (दिवः) प्रकाशस्य (जातवेदः) उत्पन्तप्रज्ञ (चिकित्वान्) ज्ञानवान् (एव) (ऋगेन) (हिविषा) (यि) यजिस । ऋप्रव दापो लुक् (देवान्) विदुषो दिव्यान् पदार्थान् वा (मनुष्दित्) मनुष्येषा तुल्यम् (यज्ञम्) सङ्गृतिकरणम् (प्र) (तिर) विस्तारय (इमम्) (ऋप्रच) इदानीम् ॥ २ ॥

श्रन्वयः हे जातवेदोऽग्ने यथा त्वं ६थिव्या होतमयजो यथा दिवः चिकित्वान् सन् श्रनेन हिवपैव देवान् यक्ष्ययेमं यज्ञं प्रतिर तथाहमपि मनुष्वत्कुर्याम् ॥ २ ॥

भावार्थः—म्रत्रोपमालं • —ये मनुष्या म्रस्यां सृष्टी सर्वैः प्राणा-दिभिः सङ्गन्तव्यं व्यवहारं साधुवन्ति ते दिव्यं विज्ञानं प्राप्नुवन्ति॥२॥

पद्रिश्नं - हे (तातवेदः) उत्तम वृद्धि युक्त (अग्ने) अग्नि के सहश तेत्तली (पथा) तैसे आग (पृथिव्याः) भृति वा अन्तरिक्त के मध्य में (होत्रम्) हवन करने के अभ्यास को (अपतः) करें और (पथा) तैसे (दिवः) प्रकाश के (पथा) (चिकित्शन्) ज्ञाना पुरुष आग (अनेन) इस (हविधा) हवन सामग्री से (एव) ही (देवान्) विद्वानों वा उत्तम पदार्थों का (पित्तः) आदर करों (अद्य) इस समय (इनम्) इस (यज्ञम्) संगेलन करने को (प्र) (तिर) विशेष सफल करों वैसे में भी (मनुष्वन्) मनुष्य के नुन्य प्रसिद्ध कर्द्या। २॥ भावार्थ: - इस मंत्र में उपमालं - जो मनुष्य इस सृष्टि में संपूर्ण प्राण आदि हों से भी कार्य्य होने योग्य व्यवहार को सिद्ध करते वे श्रेष्ठ विज्ञान को प्राप्त होते हैं ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्री एवायूँ पि तर्व जातवेद सितुस्त श्राजानी रूप-संस्ते श्रप्ते । ताभिर्देशन मवी यक्षि विद्वानथां भव यर्जमानाय शंयोः ॥ ३॥

त्रीणि । आर्थूषि । तर्व । जातु ऽवेदः । तिस्रः । आजानीः। उपसं । ते । अग्ने । ताभिः । देवानाम् । अवंः । युक्षि । विद्यान् । अर्थ । भुवु । यजमानाव । शम् । योः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(त्रीणि) त्रिविधानि दारीरात्ममनःसुखकराणि(त्र्रायूंषि) जीवनानि (तत्र) (जातवेदः) जातिवत्त (तिस्रः) (त्र्राजानीः) समन्तात्प्रसिद्धाः (उपसः) प्रकादाकत्र्यो वेलाः (ते) तव (त्र्रप्रे) स्त्रिप्रोरेव वर्त्तमान (ताभिः) वेलाभिः (देवानाम्) दिव्यानां पदार्थानां विदुपां वा (त्र्रावः) रच्चणादिकम् (यित्त) सङ्गच्छसे (विद्वान्) सत्यासत्यवेता (त्र्रावः) । त्र्रावः निपातस्य चेति दीर्घः (भव) (यजन्मानाय) सङ्गन्त्रे (द्याम्) सुखम् (योः) मिश्रायता भेदको वा ॥३॥

स्रान्य स्वान्य क्षेत्र विद्यां स्वयं यथाते अग्नियं जमानाय शंकरो भवति तथैव तव यानि त्रीएयायूंषि यथा अग्ने स्तिस्र स्त्राजानी रूषस- स्तथा योः सन् यक्ष्यथ ताभिदेवानामवो विधेहि शंकरश्च भव॥३॥

भावार्थः —यदि मनुष्या दीर्घेण ब्रह्मचर्येण युक्ताहारिवहाराभ्यां जीवनं वर्द्धिनुमिच्छेयुस्तर्हि निगुणं भीणि शतानि वर्पाणि ताव-द्भवितुं शक्यमिति विज्ञेयम् ॥ ३ ॥

पद्रिश्चः—हे (जातवेदः) सत्यूणी उत्तक्ष पदार्थ के जाता (असे) असि के सहय तेजस्वी और (विद्वान्) सत्य असत्य के जाता पुरुष आप सेसे (ते) आप का जाना असि (यजमानाय) किसी पदार्थ में आंग्न का संयाग करने वाले के (शम्) बल्पाण कारक होता है वैसे (तव) अप के जो (शिण्) तीन प्रकार के शरीर आत्मा मन के सुख कारक (आपंषि) जीवन और जमे भाग्न के सहश तेजस्वी (तिस्रः) तीन (आजानीः (कव) ओर से प्रसिद्ध (उपसः) प्रकाश कारक समय वैसे ही (योः) संयोग कारक वा भेदक आप (यांक्ष) संश्राप्त होते (तांभिः) उन वेलाओं से (देवानाम्) पदार्थों की राविदानों की (अशः) रखा आदि कींजिय और बल्पाण करने वाले भी (अव) हूजिये॥ ३॥

भविधि:—जो मनुष्य बहुत काल पर्धान ब्रह्मचर्य नियत भोजन और गिक्षार से अप्यु बढाने की इच्छा करें तो त्रिगुण अर्थात् तीन सो वर्ष तक जीवन हो सकता है ॥३॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसीवि०॥

श्रुप्तिं सुंद्वीतिं सुदृशं यूणन्तों नमस्याम् स्वेड्यं जातवेदः । त्वां दूतमंर्ितं हेव्यवाहं देवा श्रंकण र-त्रुमतेस्य नाभिम् ॥ ४॥

भाषिम् । सुरद्गितिम् । सुरद्दशंम् । यूजन्तंः । नुम्स्यामंः । त्वा । ईड्यंम् । जात्र वेदः । लाम् । दूतम् । अर्तिम् । हृव्यु ऽवाहंम् । देवाः । सुरुण्वन् । सुमृतंस्य । नाभिम् ॥४॥ पदार्थः—(त्र्राग्नम्) पावकवाहिहांसम् (सुदीतिम्) सुरत्व-कम् (सुदृशम्) सन्यग् द्रष्टुं योग्यं दशकं वा (ग्रणन्तः) स्तुवन्तः (नमस्यामः) सेवेमिहि (त्वा) त्वाम् (ईड्यम्) प्रशं-सितुमहम् (जातवेदः) जातेषु पदार्थेषु कृतविद्य (त्वाम्) (दूतम्) दूनिमव परितापकम् (त्र्रातिम्) प्रापकम् (हृव्यवाहम्) हृव्यानां पदार्थानां प्रापकम् (देवाः) विद्वांसः (त्र्राक्रणवन्) (त्र्राम्-तस्य) मोत्तस्य (नामिम्) नामिरिव वन्धकम् ॥ ४ ॥

श्रन्वयः - हे जातवेदो यं त्वा दूतमरतिं हव्यवाहं पावकिमवा-मृतस्य नाभिं देवा श्रक्ठएवन्तं सुदीतिं सुद्दामी स्वमिग्नामेव त्वां गृणन्तः सन्तो वयं नमस्यामः ॥ ४ ॥

भावार्थः ज्यात्रवाचकलु०-ये पावकवर्चसो विज्ञानप्रदाविहांसो धर्मार्थकाममोत्तसाधनान्युपदिशेयुस्तानित्यं नमस्कत्य संवेयुः ॥४॥

पद्धिः—हे (जानवेदः) संपूर्ण उत्तन्न पदःथों में प्रसिद्ध विद्वान् जिन (ता) आप (दूतम्) दूत के समान सन्नापकारी (अरितम्) प्राप्त कारक (हव्यवाहम्) हवन करने योग्य पदार्थों को प्राप्त होने वाले आंग्र के सहश (अस्तस्य) मोक्षका (नाभिम्) नाभि के सहश बंधन कत्ती (देवाः) विद्वान् लोग (अञ्चन्) किया करते हैं उस (सुदीतिन्) उत्तम प्रकार रत्ता कारक (सुहशम्) सम्पक् देखने योग्य वा दर्शक और (ईड्यम्) प्रशंसा करने योग्य (अश्चम्) अश्व के सहश तेजली विद्वान् (त्वाम्) आप को (गृगान्तः) स्तुति करते हुए हम लोग (नमस्यामः) नमस्कार करने हैं ॥॥॥

भविर्थि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—तो पुरुष ग्रीम के सदय तेजली विज्ञान दाता विद्वान् लोग धर्म ग्रर्थ काम ग्रीट मोक्ष के साधनों का उपदेश दें इन की नित्य नमस्कार पूर्वक सेवा करनी चाहिये॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ । किर उसी वि ॥

यस्त्वद्दोता पूर्वी अग्ने यजीयान्द्रिता च सत्तां स्वध्यां च श्रम्भुः । तस्यानु धर्मे प्र यंजा चिकि- लोऽथां नो धा अध्वरं देववीतो ॥ ५॥ व० १७॥ वः । लत् । होतां । पूर्वः । ग्रुग्ने । यजीयान् । द्विता ।

यः । त्वत् । होतां । पूर्वः । श्रुग्ने । यजीयान् । हिता । च । सत्तां । स्वध्यां । च । ग्रुग्भुः । तस्यं । श्रनुं । धर्मे । प्र । यज्ञ । चिकित्वः । सर्थं । नः । धाः । श्रुध्वरम् । देव- ऽवीतौ ॥ ५ ॥ व० १७ ॥

पदार्थः—(यः) (त्वत्) तव सकाझात् (होता) दाता (पूर्वः) पूर्वविद्यः (त्रप्रप्रे) विद्यन् (यजीयान्) त्रप्रतिद्यायेन यष्टा सङ्गन्ता (हिता) द्योभीवः (च) (सत्ता) दत्तः (स्वधया) त्रप्रचेन (च) (द्याभः) सुखं भावुकः (तस्य) (त्रप्रन्) (धर्म) धर्तव्यम् (प्र) (यज) सङ्गच्छस्व। त्रप्रत्र हच्चोत-स्तिङ इति दीर्घः (चिकित्वः) विज्ञानयुक्त (त्रप्र्य) त्रप्रानन्तर्थे। त्रप्रवापि निपातस्य चेति दीर्घः (नः) त्रप्रमाकम् (धाः) धेहि (त्रप्रध्वरम्) त्रहंसादिगुणयुक्तं व्यहारम् (देववीतौ) देवानां वीतिव्यीतिस्तस्याम्॥ ५॥

अन्वयः — हे अप्रे यस्त्वद्धोता पूर्वी यजीयान् हिता च सत्ता स्वधया च शम्भुर्भवेत्तस्य धर्मानु प्रयजाथ । हे चिकित्वः संस्त्वं देववीतौ नोऽध्वरं धाः॥ ५॥

भावार्थः हे मनुष्या ये विद्दांसो युष्मत्प्राचीना श्रनादिसाम-श्रीभिरहिंसाख्यं व्यवहारं धरेयुस्ततस्ते सर्वदा सुखमाप्नुयुरिति ॥५॥

त्रत्राद्याद्यात्रित्रद्यं पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृतिर-स्तीति वेयम् ॥

इति सप्तदशं सूक्तं सप्तदशो वर्गश्र समाप्तः॥

पद्रार्थ:—हे (असे) विद्वान् पुरुष जो (त्वत्) अत्य के समीप से (होता) दानशील (पूर्वः) पूर्ण विद्यावान् (यजीयान्) अतिशय यज्ञकारक वा संमेलकारी (दिता) दित्व ल्रुक्त (च) और (सत्ता) स्थित (ल्रुध्या) अभ से (च) भी (शम्भुः) सुल्लकारक होवे (तस्य) इस के (धर्म) धारण करने योग्य को (अनु)(प्र) (यज) सम्प्राप्त होइये (अथ) इस के अनन्तर । हे (चिकित्वः) विज्ञानशाली आप (देववीतो) विद्वानों के समूह में (नः) हम लोगों के (अध्वरम्) अहंसा आदि गुण युक्त व्यवहार को (धाः) धारण करिये ॥ ५ ॥

भावार्थः—हे मनुष्यो जो विद्वान् लोग आप लोगों की अपेद्धा प्राचीन तथा अन्न आदि सामित्रयों से आहिंसाख्य व्यवहार को धारण किया करें रस से वे सर्वदा सुख्योगी हों ॥ ५॥

इस मृक्त में अभि और निदान के गुणों का वर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति है ऐसा जानना चाहिये॥

यह सत्नहवां सूक्त भीर सत्रहवां वर्ग समाप्त हुआ।।

श्रथ पंचर्चस्याष्टादशस्य सूक्तस्य कनो वैश्वामित्र ऋषिः। श्राभिदेवता। १ । ३ । ५ त्रिष्टुप् । २ । ४ निचृत्रिष्टुप्छन्दः। धैवतः स्वरः॥

श्रय विद्दद्भिः किं विधेयमित्याह ॥

श्रद इस मृतीय मण्डल में भटारहवें सूक्त का अ(रम्भ है उस के पिक्लो मन्त्र से विदानों को क्या करना योग्य है इस वि०॥

भवां नो त्राग्ने सुमना उपेतों सखेव सख्ये पितरैव साधुः।पुरुद्घहो हिं चितयो जनांनां प्रति प्रतीचीर्दहतादरांतीः॥ १॥

भवं । नः । अग्ने । सुऽमनाः । उपंऽइतौ । सर्लाऽइव । सर्ल्ये । पितराऽइव । साधुः । पुरुऽहर्हः । हि । क्षितयः । जनानाम् । प्रति । प्रतीचीः । दहतात् । अरातीः ॥ १ ॥

पदार्थः -(भव)। त्रव हयचोतिस्तिङ इति दीर्घः (नः) त्र्यस्मस्यम् (त्र्यप्ते) रूपामय विद्वन् (सुमनाः) शोभनं मनो यस्य
सः (उपेतौ) प्राप्तौ (सखेव) भित्रवत् (सख्ये) भित्रकर्मधे
(पितरेव) जनकाविव (साधः) (पुरुद्धहः) ये पुरून् बहून्द्धस्ति
तान् (हि) (नितयः) मनुष्याः (जनानाम्) मनुष्याणाम्
(प्रति) (प्रतीचीः) प्रतिकृतं वर्तमानाः (दहतात्) भस्मीकुरु (त्र्यरातीः) शतून् ॥ १ ॥

स्नन्यः—हे त्र्रग्ने त्वमुपेतौ पितरेव सख्ये सखेव नोऽस्मन्यं सुमना भव साधुः सन् जनानाम्मध्ये ये चितयः पुरुद्वहः स्युस्तान् प्रतीचीररातीहिं प्रतिदहतात्॥ १॥

भावार्थः - त्र्यत्रोपमालं ॰ -हे मनुष्या युष्माभिर्ये बिहांसो मनु-ष्यादिप्राणिषु पितृवन्मितवहर्त्तेरँस्तेषां सत्कारं ये द्देष्टारस्तेषामस-त्कारं कृत्वा धर्मो वर्द्धनीयः ॥ १ ॥

पद्रिशः—हे (अमे) रुपारूप विदान् पुरुष आप (उपेतौ) प्राप्ति में (पितरेव) जनकों के सदश (सख्ये) मित्र कर्म के लिये (सखेव) मित्र के तुल्प (नः) हम जोगों के लिये (सुमनाः) उत्तम मनयुक्त (भव) होइये और (साधुः) उत्तम उपदेश से कल्यायाकारी होकर (जनानाम्) मनुष्यों के बीच में जो (चितयः) मनुष्य (पुरुद्धहः) बहुत जोगों से द्रेष कर्त्ता होवें उन (प्रनीचीः) प्रतिकूल वर्त्तमान (अरातीः) शत्रुओं को (प्रति) (दहतात्) भस्म करिये ॥ १॥

भावार्थ:—इस यंत्र में उपमालं - हे मनुष्यो भाप लोगों को चाहिये कि तो विद्वान् लोग मनुष्य भादि प्राणियों में पिता भौर मित्र के तुरूप वर्ती-वकारी उनका सत्कार भौर तो देषकारी उनका निराद्र कर के धर्मवृद्धि करें॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

तपो ष्वंग्ने अन्तराँ श्रामित्रां तपा शंसुमर्रुषः परंस्य । तपौ वसो चिकितानो श्रुचित्तानिव ते तिष्ठन्तामजरां अयासंः ॥ २ ॥

तपोइति । सु । अन्ते । अन्तरान् । अमित्रान् । तर्प । इासम् । अर्रुष्णः । पर्रस्य । तपोइति । वसोइति । चिकि-तानः। अचित्तान्। वि । ते । तिष्ठन्ताम् । अजराः । अयासः ॥ २॥ पदार्थः -(तपो) तपस्वन् (सु) (ऋग्ने) दुष्टान्प्रतिपा-वकवहर्तमान (ऋन्तरान्) भिन्नान् (ऋग्नित्रान्) शत्रून् (तप) सन्तापय (शंसम्) प्रशंसाम् (ऋररुषः) ऋहिंसकस्य (परस्य) श्रेष्ठस्य (तपो) दुष्टानां पुरुषाणां दाहक (वसो) यस्सद्धणेषु वसति तत्सन्बुद्धौ (चिकितानः) ज्ञानवान् ज्ञापकः (ऋचित्तान्) प्राप्तदरिद्रावस्थान् (वि) (ते) तव (तिष्ठन्ताम्) (ऋजराः) जरारोगरहिताः (ऋयासः) विज्ञानवन्तः ॥ २ ॥

*

श्रन्वयः हे तपोऽग्ने त्वमन्तरानिमानसुतप । श्रररुषः परस्य इांसं विधेहि । हे तपो वसो चिकितानस्त्वमचित्तान् बोधय। एतेऽ-जरा श्रयासस्ते समीपे वितिष्ठन्ताम् ॥ २ ॥

भावार्थः —येमनुष्याः ज्ञात्वानिवार्यधार्मिकानाप्तान्सत्कत्य सर्वार्थं सुखं वर्द्धयन्ति तेऽपि सुखमाप्तुवन्ति ॥ २ ॥

पद्धि:—हे (तपो) तपली (सप्रे) दुष्टतनों के सप्रि के सदश दाह कर्ला साप (सन्तरान्) भेद को प्राप्त (सप्तित्रान्) शत्रुओं को (सुतप) सन्ताप पुक्त तथा (सरहषः) अहिंसा पुक्त (परस्य) श्रेष्ठ तन की (शंसम्) प्रशंसा करो हे (तपो) दुष्ट पुहर्षों के दाहकारी (वसो) उत्तम गुषों में निवासी (चिकितानः) ज्ञानवान् वा बोधकारक साप (सचित्तान्) दरिद्र दशापुक्त पुहर्षों को सचेत की तिये सौर ये (सजराः) वृद्धावस्था रूप रोग से रहित (स्रयासः) विज्ञान पुक्त पुरुष (ते) साप के समीप (वि) (तिष्ठन्ताम्) वर्तमान हों ॥ २ ॥

भित्रिशः—जो मनुष्य शत्रुभों को पृथक् कर धार्मिक यथार्थ वक्ता सत्य-वादी पुरुषों का सत्कार करके सब जनों के लिये सुख दृद्धि करते हैं वे भी सुख पाते हैं।। २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि० ॥

इंग्मेनांग्न इच्छमांनो घृतेनं जुहोिमं हृव्यन्त-रंसे बलांय । यावदीशे ब्रह्मणा वन्दंमान इमा-निधयं शतसेयांय देवीम् ॥ ३ ॥

ड्रध्मेनं। अग्ने। इच्छमानः। घृतेनं। जुहोमि। ह्रव्यम्। तरंसे। बलाय। यावंत्। ईशें। ब्रह्मणा। वन्दंमानः। इमाम्। धिर्यम्। शृतुऽसेयांय। देवीम्॥ ३॥

पदार्थः—(इध्मेन) समिधेन (त्र्रप्ने) त्राप्तितिवय (इच्छमानः) (घृतेन) सुसंस्कृतेनाज्येन (जुहोमि) (हज्यम्) (तरसे) तारकाय (बलाय) (यावत्) (ईशे) इच्छामि (ब्रह्मणा) महता धनेन सह (वन्द्रमानः) (इमाम्) वर्त्तमानाम् (धियम्) धारणावतीं प्रज्ञाम् (शतसेयाय) शतादिसं- ख्यापरिमितधनावसानाय (देवीम्) देदीप्यमानां विद्दिः कम्नियाम् ॥ ३॥

अन्वयः — हे त्र्प्रग्ने यथे ध्मेन घृतेने च्छमानोऽहं तरसे बलाय हव्यं जुहोमि ब्रह्मणा वन्दमानः शतसेयायेमां देवीं धियं यावदीशे तथा त्वं जुहुधि तावदीशिष्व ॥ ३ ॥

भावार्थः - यथेन्धनघृताभ्यामित्रवर्द्धते तथैव ब्रह्मचर्धवेदाभ्या-साभ्यां बलविद्ये वर्द्धेते यावद्योग्यं तावदेव ब्रह्मचर्ध्यं सेवनीयम् ॥३॥ पद्रार्थ:—हे (अधे) अधि के सदय प्रकाशित विद्यापुक्त जैसे (इध्ये-न) समिथ से तथा (घृतेन) उत्तम प्रकार के मन्त्रों से संस्कारयुक्त घृत से (इच्छमानः) इच्छाकारी में (तरसे) वेग तथा (बजाय) बल के लिये (हव्यम्) हवन सामग्री का (जुड़ोमि) होम करता हूं (ब्रह्मणा) अति-श्राय धन के साथ (बन्दमानः) स्तुति से उपासना कारक में (शतसेयाय) शत आदि संख्या से पूरित धन प्राप्ति के लिये (इमाम्) विद्यमान इस (देवीम्) प्रकाशमान (थियम्) धारणायोग्य बुद्धि को (यावत्) जितने परिमाण से (ईशे) इच्छाकारक हूं उसी प्रकार आप हवन की जिये उतनी इच्छा करो ॥३॥

भावार्थ:—जैसे इन्धन और घृत से अग्नि बढ़ती है वैसे ही ब्रह्मचर्य तथा वेद के अभ्यास से बल और विद्या बढ़ती है जितना वेद से ब्रह्मचर्य रखना योग्य है उतना अभ्यास करना चाहिये॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

उच्छोचिषां सहसस्पुत्र स्तुतो बृहद्वयः शश-मानेषुं घेहि । रेवदंग्ने विश्वामितेषु शं योर्भर्मुज्मा ते तुन्वंश्रंभूरि कृतः ॥ ४ ॥

उत् । <u>ञोचिषां । सहसः । पुत्र । स्तुतः । बृ</u>हत् । वर्यः । <u>ञ्जम</u>ानेषुं । <u>घेहि । रेवत् । अग्ने</u> । विश्वामित्रेषु । ज्ञम् । योः । मुर्मृज्म । ते । तुन्वंम् । भूरिं । रुत्वंः ॥ ४ ॥

1

पदार्थः—(उत्) (शोचिषा) तेजसा (सहसः) (पुत) वलस्योत्पादक (स्तुतः) प्रशंसितः (वृहत्) महत् (वयः) कमनीयमायुः (शशमानेषु) भोगाभ्यासोछङ्घनेषु (धेहि) (रेवत्) प्रशस्तधनयुक्तम् (त्र्प्रश्ने) पावकवहर्त्तमान वैद्यराज विहन् (विश्वा- मित्रेषु) विश्वं मित्रं सुद्धयेषान्तेषु (शम्) सुत्वम् (योः)

दुःखिवयोजकः सुखसंयोजकः (मर्म्यज्मा) भृशं शुद्धः शोधियता (ते) तव (तन्वम्) (भूरि) बहु (कृत्वः) बहवः कत्तीरो विद्यन्ते यस्य तत्सम्बुद्धौ ॥ ४ ॥

त्रान्वयः —हे भूरि कत्वः सहस्पुत्राग्ने स्तुतस्त्वं शोचिषा शश-मानेषु विश्वामित्रेषु रेवढृहद्दयो भूरि शं धेहि । योर्मर्भ्यज्मा त्वन्ते तन्वमुद्धेहि ॥ ४ ॥

भावार्थः -हे पुरुषाः युष्माभिः ब्रह्मचर्घेषा विद्यायुषी वर्द्धयित्वा सर्वैः सह मित्रतां कृत्वा सर्वे दीर्घायुषो वृहद्दिद्याः सम्पादनीयाः॥४॥

पद्रिशः—हे (भूरि) (रुत्वः) बहुत पुरुषों से रिचत (सहस्पुत्र) बल के उत्पादक (अग्ने) अग्नि के सहश तेजस्वी वैद्यराज विद्वान् (स्तृतः) प्रशं-सायुक्त आप (शोचिषा) तेज से (शश्मानेषु) भोग अभ्यास उल्लंघनों तथा (विश्वामित्रेषु) संपूर्ण जनों के मित्रों में (रेवत्) प्रशंसा करने योग्य धन से युक्त (बृहत्) अधिक (वयः) कामना योग्य अवस्था और बहुत (शम्) सुख को दीजिये (योः) दुःख के नाशक (मर्मुज्मा) अति पवित्र वा पवित्र-कारक आप (ते) अपने (तन्वम्) शरीर को (उत्) (धेहि) स्थिर की जिये ॥४॥

भावार्थ:—हे पुरुषो आप लोगों को चाहिये कि ब्रह्मचर्य्य द्वारा विद्या और अवस्था बढा सब लोगों के साथ मित्रता करके सकल जनों की अधिक अवस्था पुक्त तथा बहुत विद्यावान् करो ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

कृधि रत्नं सुसनित्रर्धनानां स घेदंग्ने भवसि यत्सिमदः। स्तोतुर्दुरोणे सुभगंस्य रेवत्सृत्रा क्रस्नां दिधेषे वर्यूषि ॥ ५ ॥ १८ ॥ कृषि । रत्नंम् । सुऽसृनितः । धनांनाम् । सः । घ । इत् । भग्ने । भवसि । यत् । सम्ऽईदः । स्तोतः । दुरोणे । सुऽ-भगस्य । रेवत् । सुप्रा । कुरस्नां । दुधिषे । वर्यंषि ॥५॥१८॥

पदार्थः—(रुधि) कुरु (रत्नम्) रमणीयन्धनम् (सुसनितः)
सुष्ठुसांविभाजक (धनानाम्) सुवर्णादीनाम् (सः) (घ) एव
(इत्) इव (त्रप्रमे) विद्युहद्धनवर्द्धक (भवित्) (यत्) यः
(सिमदः) प्रदीप्तः (स्तोतुः) ऋत्विजः प्रश्नांसकस्य (दुरोणे)
गृहे (सुभगस्य) वरिश्वर्यस्य (रेवत्) प्रशस्तधनगुक्तम् (सप्रा)
सर्पिन्ति प्राप्नुवन्ति याभ्यां तौ (करस्ना) वाहू । करस्नौ वाहू कर्मणाम्प्रस्नातारौ । निरु ६ । १७ (दिधिषे) धरित (वयूंषि)
स्त्पवन्ति शरीराणि ॥ ५ ॥

श्रन्वयः—हे सुसनितरग्ने ययस्त्वं सामिद्धोऽग्निरिव सुसमिद्धो भवित स घ धनानां रत्नं कृधि सुभगस्य स्तोतुरिद्दुरोणो यो स्प्रा करस्ना ते भवतस्ताम्यां रेवद्दयूंषि च दिधषे स त्वमस्माभिः सत्कर्तव्योऽसि ॥ ५ ॥

भावार्थः—श्रत्नोपमालं ॰—हे विद्दांसो मनुष्यानसुन्निष्टय पुरुषा-र्थेन संयोज्य विद्याधनयुक्तान् कत्वा सुसम्यान्दीर्घायुषः संपादये युरिति ॥ ५ ॥

त्रप्रशिविद्दुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गाति-वैद्या ॥

इत्यष्टादशं सूक्तमष्टादशो वर्गश्र समाप्तः ॥

पदार्थ:—हे (सुसानितः) उत्तम प्रकार दानविभागकारी (अमे) विजुली के समान शीघ धन वृद्धि कर्त्ता (यत्) तो आप (समिद्धः) प्रकाशमान अमि के सदश प्रकाशमान होते (सः, घ) सो ही (धनानाम्) सुवर्ण आदि रूप धनों में (रत्नम्) उत्तम धन को (रूपि) संयुक्त की तिये (सुभगस्य) उत्तम ऐश्वर्ष्ण और (स्तोतुः) हवनकत्ती वा प्रशंसाकर्त्ता के (हत्) समान (दुरोणों) गृह में जो (सृप्रा) अभीष्टस्थान की प्राप्तिकारक (करस्ना) कर्मों की शुद्धिकारक आप के बाहुओं और (रेवत्) उत्तमधनयुक्त (वयूंषि) रूपवत्शारीरों को (दिधिषे) धारण करते हो वह आप हम लोगों से आदर करने योग्य हो ॥ ५ ॥

भावार्थः—इस यन्त्र में उपमालं०—हे निद्वानो आप लोगों को चाहिये कि मनुष्यों को उत्तम प्रकार शिचा नथा पुरुषार्थ से युक्त और विद्या धनयुक्त करके उत्तम सभय चिरञ्जीबी जन बनाइये ॥ ५॥

इस सूक्त में विद्वान् और अधि के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह जरारहवां सूक्त और अठारहवां वर्ग समाप्त हुआ।।

न्त्रथ पञ्चर्चस्यैकोनविंशस्य सूक्तस्य कुशिकपुत्रो गाथी ऋषिः। न्त्रिग्निर्देवता । १ त्रिष्टुप् । २ । ४ । ५ विराट् त्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः । ३ स्वराट् पङ्किश्छन्दः।

पञ्चमः स्वरः॥

न्त्रथ मनुष्याणां धनाधैश्वर्य कथं वर्धेतेत्याह ॥ सब इस तृतीय मण्डल में १९ उन्नीशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र से मनुष्यों का धनादि ऐश्वर्य कैसे बढ़े इस वि०॥

श्रुप्तिं होतांरं प्र हेणे मियेषे गृत्सं कुविं विंदव्विद्ममूरम्। स नों यक्षद्वेवतांता यजीयात्राये वाजांय वनते मुघानि ॥ १ ॥ भागनम् । होतारम् । प्र । वृ<u>णे</u> । मियेधे । गृत्सम् । क्विम् । विश्वऽविदेम् । समूरम् । सः । नः । यक्षत् । देवऽताता। यजीयान्। <u>राये । वाजीय । वनते । मुघानि ॥१॥</u>

पदार्थः—(न्त्रिप्तम्) पावक इव वर्त्तमानम् (होतारम्) हव-नकर्त्तारं दातारम् (प्र) (रणे) स्वीकरोमि (मियेषे) घृतादिप्रचे-पणेन प्रशंसनीये यज्ञे (गृरसम्) यो गृणाति तं मेधाविनम् (कविम्) क्रान्तप्रज्ञं बहुशास्त्राऽध्यापकम् (विश्वविदम्) यो विश्वानि सर्वाणि शास्त्राणि वेत्ति तम् (न्न्रमूरम्) मूढतादिदोषरिहतम्। न्न्रत्र वर्णव्यत्ययेन ढस्य रः (सः) (नः) न्त्रस्मान् (यन्तत्) सङ्गमयेत् (देवताता) देवान् विदुषः (यजीपान्) न्न्रतिशयेन यष्टा (राये) धनप्राप्तये (वाजाय) विज्ञानप्रदाय (वनते) संभजमानाय (मघानि) पूजितव्यानि धनानि ॥ १ ॥

श्रन्वयः हे विद्दनहं यं मियेधे होतारं विश्वविदममूरं कविं गृत्समिप्नं प्रत्यो स यजीयाँ स्तवं वाजाय वनते राये मघानि देव-ताता नोऽस्मान्यज्ञत्॥ १॥

भावार्थः -मनुष्यैर्धिसन्धिकारे यस्य योग्यता भवेत् तस्मा एव सोऽधिकारो देयः।एवं सित धनधान्यैश्वर्ध्य प्रष्टद्धं भवितुं शक्यम्॥॥॥

ŗ

पद्रिः—हे विद्वान् पुरुष में जिस (मियेषे) घृतादि के प्रचेषण से होने योग्य यह में (होतारम्) हवनकर्ता वा दाता (विश्वविद्य्) सकज्ञ शास्त्रों के वेत्ता (अमृरम्) मूढता आदि दोष रहित (कियम्) नीक्ष्ण बुद्धि युक्त वा बहुत शास्त्रों के अध्यापक (गृत्सम्) शिक्षा देने में चतुर बुद्धिमान् और (अधिम्) अधि के सहश तेजस्वी पुरुष को (प्र) (वृणे) स्वीकार करता हूं (सः) वह (यजीयान्) अत्यन्त यज्ञकर्ता आप (वाजाय) ज्ञान दाता और (वनते) प्रसन्नता से दिये पदार्थों के स्वीकर कर्ता पुरुष के जिये तथा (राये) धन प्राप्ति के लिये (प्रधामि) आदर करने योग्य धन और (देवताता) विद्वानों को (नः) हम जोगों के लिये (यक्षत्) संयुक्त की जिये ॥ १॥

भावार्थ:-मनुष्यों को चाहिये कि जिस अधिकार में जिस पुरुष की योग्यना हो उस ही के लिये वह अधिकार देवें। क्योंकि ऐसा करने पर धनधा-न्यरूप ऐश्वर्ष्य की वृद्धि हो सक्ती है ॥ १॥

पुनर्मनुष्यैः किं कार्यमित्याह ॥ फिर मनुष्यों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

त्र ते त्रमे हिविष्मेतीमियुम्बेच्छा सुद्युम्नां रा-तिनीं घृताचीम् । प्रदृचिणिद्देवतातिमुराणः सं रातिभिर्वसुंभिर्युज्ञमंश्रेत् ॥ २ ॥

प्र। ते । भग्ने । हिवष्मंतीम् । ह्यामि । भन्छे । सुद्यु-भाम् । रातिनीम् । घृताचीम् । प्रद्धिणित्। देवऽतांतिम् । उराणः । सम् । रातिऽभिः। वसुंऽभिः। युज्ञम् । भुश्रेत्॥ २॥

पदार्थः—(प्र)(ते) तव (त्रप्रमें) पावकवहर्त्तमान (हाविष्मतीम्) बहूनि हवींषि विचन्ते यस्यान्ताम् (इयिम्) प्राप्नोमि (त्र्र्रच्छ) उत्तमरीत्या। त्र्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (सुद्युम्नाम्) शोभनप्रकाशयुक्ताम् (रातिनीम्) रातानि दत्तानि विचन्ते यस्यां ताम् (घृताचीम्) या घृतमुदकमञ्चिति प्राप्नोति तां रात्तीम्। घृताचीति रात्रिनाम निष्यं १। १। (प्रदित्तिणित्) प्रदित्तिणमेति गच्छिति सः। त्र्रतेण् धातोः किप् छान्दसो वर्णलोपोवेत्यन्तस्या-कारलोपः (देवतातिम्) दिव्यस्वरूपाम् (उराणः) य उक

बह्वनिति स उराणः । स्त्रत्र वर्णन्यत्ययेनोकारस्य स्थानेऽकारः (सम्) (रातिभिः) सुखदानादिभिः (वसुभिः) वासहेतुभिः सह (यज्ञम्) सुषुप्त्यादिसङ्गृतं न्यवहारम् (स्त्रश्चेत्) स्त्राश्चयेत् । स्त्रत्र शपो लुक् ॥ २ ॥

श्रन्वयः हे श्रम्ने विद्दनहं ते तव शिवया यथोराणः प्रदिवाणित् कश्रिज्जनो वसुभी रातिभिः सह हविष्मतीं सुचुम्नां रातिनीं देवतातिं घृताचीं यज्ञं च समश्रेत् तथैतामच्छ प्रेयिम ॥ २ ॥

A. W.

भावार्थः—न्नप्रत्र वाचकलु॰—मनुष्यैर्दिवा स्वापं वर्ज्जायित्वा व्यवहारसिद्धये श्रमं कत्वा रात्रौ सम्यक् पञ्चदशघटिकामात्री निद्रा नेया दिवसे पुरुषार्थेन धनादीनि प्राप्य सुपात्रे सन्मार्गे च दानं देयम् ॥ २ ॥

पद्धिं - हे (अमे) अमि के सहश तेजधारी विद्वान् पुरुष में (ते) आप की शिक्षा से जैसे (उराणः) विद्वानों को आदर से श्रेष्ठकर्त्ता कोई (प्रदिश्विणिन्) दिख्या अर्थात् सन्मागगन्ता जन (वसुभिः) निवास के कारण्य (रानिभिः) मुखदान आदि के साथ (हिवष्मतीम्) अतिशय हवन सामग्री-युक्त (सुगुम्नाम्) श्रेष्ठ प्रकाश से युक्त (रातिनीम्) दिये हुए हवन के पदार्थों से युक्त (देवतातिम्) उत्तमस्करुपविशिष्ट (घृताचीम्) जल को प्राप्त होने वाली रात्रि और (यज्ञम्) शयनावस्था आदि में प्राप्त चिक्त के व्यवहारों को (समश्रेत्) प्राप्त करे वैसे इस को (अच्छ) उत्तम रीति से (प्र) (इपिंम) प्राप्त होता हूं ॥ २॥

भविष्टिं:—इस मन्त्र में वाचकलु०—मनुष्यों की चाहिये कि दिन में वायन छोड़ सांसारिक व्यवहार की सिद्धि के लिये परिश्रम कर राज्ञि के समय स्वस्थता पूर्वक पञ्चदश १५ घटिका पर्यन्त निद्वालु होनें और दिन भर पुरु-वार्थ से धन आदि उत्तम पदार्थों को प्राप्त हो कर सुपात्र पुरुष तथा सन्मार्ग में दान देनें ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

स तेजीयसा मनसा तोतं उत शिक्ष स्वप्-त्यस्यं शिक्षोः । अग्ने रायो नृतंमस्य प्रभूंतौ भूयामं ते सुषुतयंश्र्य वस्वंः ॥ ३ ॥

सः । तेजीयसा । मर्नसा । त्वाऽर्जतः । <u>उत</u> । <u>शिक्ष</u> । सु<u>ऽश्रपत्यस्यं । शिक्षोः । श्रप्ते । रायः । त्रुऽतंमस्य । प्रऽ-</u> भूतौ । भूयामं । <u>ते</u> । सुऽस्तुतयः । <u>च</u> । वस्वः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(सः) (तेजीयसा) तेजिस्वना शुद्धस्वरूपेण (मनसा) त्र्रान्तःकरणेन (त्वोतः) त्वां कामयमानः (उत) त्र्रापि (शिक्ष) विद्यां ग्राह्य (स्वपत्यस्य) शोभनान्यपत्यानि विद्यार्थिनो वा यस्य तस्य (शिक्षोः) शिक्षकस्य (त्र्रान्नोः) पूर्णिविद्याप्रकाशयुक्त (रायः) ऐश्वर्यस्य (नृतमस्य) त्र्रातिशयेन नायका यस्य तस्य (प्रभूतौ) बहुत्वे (भूयाम) (ते) तव (सृष्टुतयः) शोभनाः स्तुतयो येषां ते (च) (वस्वः) वसुना सुखेन वासहेतोर्धनस्य ॥ ३॥

त्रान्वयः हे त्राग्ने वयं यस्य स्वपत्यस्य नृतमस्य शिक्षोस्ते शिक्षायां सुष्टुतयस्सन्तस्तेजीयसा मनसा वस्वो रायः प्रभूतौ भूयाम स त्वोत उत तमस्मांश्च त्वं शिक्ष ॥ ३ ॥

भावार्थः —ये ब्रह्मचर्घ्येण विद्यया धर्म्याणि कत्यानि कृत्वा शुद्धेनान्तः करणेनात्मना वा प्रयतेरंस्ते धनपतयो भवेयुः ॥ ३ ॥ पद्रार्थ:—हे (अग्ने) पूर्ण विद्या के प्रकाश से युक्त ! हम लोग जिस (ल्पत्यस्य) उत्तम सन्तान वा विद्यार्थियों के सहित (नृतमस्य) अत्यन्त श्रूर वीरों से विशिष्ट (शिक्षोः) शिक्तक पुरुष (ते) आप की शिक्षा में (सुष्टृतयः) उत्तम स्तुति कर्ता श्रेष्ठ पुरुष (तेजीयसा) तेजली पित्रल्लरूपवान् (मनसा) अन्तःकरण से (वस्तः) सुख पूर्वक निवास का कारण धन तथा (रायः) ऐश्वर्ष्य के (प्रभूतौ) बहुत्वभाव में (भूयाम) वर्त्तमान होवें (सः) यह (त्वोतः) आप की कामना करता हुआ जो ऐसा पुरुष उस को (च) और हम लोगों को (उत्त) भी आप (शिक्त) विद्योपदेश दी जिये ॥ ३॥

भावार्थः—तो पुरुष ब्रह्मचर्य और विद्या से धर्म सम्बन्धी कामों को करके निष्कपट अन्तः करण तथा आत्मा से प्रयत्न करें उन को धनपति का अधिकार देना योग्य है॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

भूरींणि हि ते दंधिरे अनीकाम्ने देवस्य यज्यंवो जनांसः। स आ वंह देवतांतिं यविष्ठ शर्धो यद्य दिव्यं यजांसि॥ ४॥

मूरीणि । हि । त्वे इति । दृधिरे । भनीका । भग्ने । देवस्यं । यज्यंवः । जनांसः । सः । त्र्रा । वृह् । देवऽतांतिम् । युविष्ठ । राधः । यत् । भुद्य । दिव्यम् । यजांति ॥ ४ ॥

पदार्थः—(भूरीणि) बहूनि (हि) यतः (त्वे) त्विय (दिधरे) दिधारन् (स्त्रिनेका) स्त्रिनीकानि सैन्यानि (स्त्रिमे) विद्युदिव सकलविद्यासु व्यापिन् (देवस्य) दिव्यगुणकर्मस्वभावस्य (यज्यवः) सत्कर्तव्याः (जनासः) विद्यादिगुणैः प्रादुर्भूताः (सः) (स्त्रा)

(वह) समन्तात्प्राप्नुहि (देवतातिम्) दिव्यस्वभावम् (यविष्ठ) न्त्र्यतिद्यमेन युवन् (द्यार्धः) वलम् (यत्) (न्त्रयः) इदानीम् (दिव्यम्) पवित्रम् (यजासि) यजेः॥ ४॥

श्रन्वयः - हे यिवष्ठाग्ने यस्य देवस्य सङ्गेन यज्यवो जनासो हि त्वे भूरीएयनीका दिधरे यदद्य दिव्यं दार्धी यजासि स त्वं देवता-तिमावह ॥ ४ ॥

भावार्थः - ये मनुष्या विद्वत्सङ्गेन बह्धाः सुशिताः सेना गृह्णीयुस्ते महद्वलं प्राप्य दिव्यानगुणानाकर्षेयुः ॥ ४ ॥

पद्रिशः—हे (यिवष्ठ) मितिशय युवावस्थासंपन्न (अप्रे) विज्ञुली के सदश सम्पूर्ण विद्याओं में व्यापी पुरुष जिस (देवस्य) उत्तम गुण कर्म स्वभाववान् जनके संग से (यज्यवः) मादर करने योग्य (जनासः) विद्या आदि गुणों से प्रकट जन (हि) जिस से (त्वे) आप में (भूरीणि) बहुत (मनीका) सेनाओं को (दिथरे) धारण करें (यन्) (अद्य) जो इस समय (दिव्यम्) पवित्र (शर्धः) बज्ञ को (यजासि) धारण करों और (सः) वह आप (देवतानिम्) उत्तम स्वभाव को (आ) (वह) सब प्रकार प्राप्त होइये ॥४॥

भावार्थः — जो मनुष्य विदानों के संग से बहुत सी उत्तम प्रकार शिच्चित सेनाओं की ग्रहण करें वे अतिबल को प्राप्त हो के उत्तम गुणों का आक-र्षण करें ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

यत्वा होतारम्नजिनम्यिधे निषादयंन्तो यज-थाय देवाः । सं त्वं नी श्रय्नेऽवितेह बोध्याधि श्रवांसि धेहि नस्तुनूषुं ॥ ५॥ १९॥ यत्। त्वा। होतांरम्। अनजन्। मियेधे। निऽसादयंन्तः। यज्ञथाय । देवाः । सः । त्वम् । नः। अग्ने । अविता । इह। बोधि। अधि। अवीसि । धेहि । नः। तन्षुं ॥५॥१९॥

पदार्थः—(यत्) यः (त्वा) त्वाम् (होतारम्) विद्यादातारम् (त्रप्रनजन्) दाप्तयेरन् (मियेधे) प्रापणीये यज्ञे (निषादयन्तः) नितरां स्थापयन्तो वा विज्ञापयन्तः (यजथाय) विद्यासङ्गमनाय (देवाः) विहांसः (सः) (त्वम्) (नः) त्र्रस्माकमस्मान्वा (त्रप्रप्रे) विहन् (त्र्राविता) रज्ञणादिकर्ता (इह)
त्र्रास्मन्संसारे (बोधि) बोधय (त्र्र्राधि) उत्कृष्टे (श्रवांसि)
प्रियाणयन्तानीव श्रवणानि (धेहि) स्थापय (नः) त्र्रस्माकम्
(तनूषु) शरीरेषु॥ ५॥

त्र्यन्वयः हे त्र्रग्ने निषादयन्तो देवा मियेधे यजथाय यद्धो-तारं त्वानजन् स त्वमिह नोऽविता सनस्मान्बोधि नस्तनूषु श्रवां-स्यधि धेहि ॥ ५ ॥

भावार्थः हे विद्दांसो मनुष्या येष्वधिकारेषु युष्मानियोजयेयु स्तेषु यथावद्दांतत्वा सर्वान्सभ्यान्भवन्तो निष्पादयेयुर्यया शित्तया विद्यासभ्यताऽऽरोग्यायूंषि वर्धेरंस्तथैव सततमनुतिष्ठतेति ॥ ५ ॥

त्र्रवाग्निविद्द्गुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गति-रस्तीति वेद्यम् ।

*

इत्येकोनविशं सूक्तमेकोनविशो वर्गश्व समाप्तः॥

पदार्थ:-हे (अने) विदान् पुरुष (निषादयन्तः) अत्यन्त अधिकार में स्थित कराने वा जनाने वाले (देवाः) विदान् पुरुष (मियेथे) प्राप्त होने योग्य यह में (यज्ञथाय) विद्या में बोध कराने के लिये (यत्) जिन (होता-रम्) विद्या दाता (त्वा) भाष की (भनजन्) कामना करें (सः) वह (त्वम्) भाष (इह) इस संसार में (नः) हम लोगों की (भविता) रच्चा भादि के कर्त्ता हुए हम लोगों को (बोधि) बोध कराइये भौर (नः) हम लोगों के (त्नूषु) शरीरों में (श्रवांसि) प्रिय भन्नों के सदश सम्पदामों को (अधि) उत्तय प्रकार (धेदि) स्थित करों ॥ ५॥

भ्विश्वः—हे विद्वान् मनुष्यो जिन अधिकारों में आप जीग नियुक्त किये जांग उन अधिकारों में उत्तम प्रकार वर्त्तमान हो के सर्व जनों को श्रेष्ठ बनाइये और जिस शिचा से विद्या सभ्यता आरोग्यता और अवस्था बढे ऐसा उपाय निरन्तर करो ॥ ५॥

इस सूक्त में अग्नि और विद्वानों के गुणों का वर्णन होने से इस मूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ सङ्गति है यह जानना चाहिये॥

यह उन्नीशवां सूक्त और उन्नीशवां वर्ग समाप्त हुआ।।

न्त्रय पञ्चर्चस्य विंशतितमस्य सूक्तस्य। गाथी ऋषिः। विश्वे देवा देवताः। १ विराट् त्रिष्टुप्। २ निचृत्रिष्टुप्। ३ भुरिक् त्रिष्टुप्। ४।५ तिष्टुप्छन्दः। धैवतः स्वरः॥

त्र्राथ विद्दांसः कथं वर्त्तेरानित्याह ॥

अब तृतीय मण्डल के वीशमें सूक्त का आरम्भ है इस के प्रथम मन्त्र से विद्वान जन कैसे वर्तें इस विषय को कहते हैं।

श्रुग्निमुषसंम्थिनां दिधकां व्युष्टिषु हवते विह्नस्वेः। सुज्योतिषो नः शृएवन्तु देवाः सजो-षसो श्रध्वरं वावशानाः॥ १॥ भाग्नम् । उष्तंम् । भाश्वनां । दिधिऽक्राम् । विऽउंप्तिषु । ह्वते । विद्विः । उप्योतिषः । नः । शृण्वन्तु । देवाः । सुऽज्योतिषः । नः । शृण्वन्तु । देवाः । सुऽजोर्षसः । अध्वरम् । वावशानाः ॥ १ ॥

पदार्थः—(ऋगिनम्) पावकम् (उपसम्) प्रभातकालम् (ऋशिवना) सूर्याचन्द्रमसौ (दिधिकाम्) यो धारकान् कामित तमश्वम् (व्युष्टिषु) विशेषेण दहन्ति यासु कियासु तासु (हवते) ऋगदत्ते (विह्नः) वोढा वायुः (उक्थैः) प्रशंसनीयैः कर्मभिः (सुज्योतिषः) शोभनानि ज्योतीषि प्रज्ञाप्रकाशा येषां ते (नः) ऋसमान् (शृणवन्तु) (देवाः) विद्वांसः (सजोषसः) समान-प्रीतिसेवनाः (ऋध्वरम्) ऋहिंसनीयं व्यवहारम् (वावशानाः) भृशं कामयमानाः ॥ १ ॥

अन्वयः — हे ऋष्यापकोपदेशका यथा विद्वर्व्यष्टिष्विश्विश्वसम् श्विना दिवकां च हवते तथाऽष्वरं वावशानाः सजोषसः सुज्योतिषो देवा भवन्त उक्थैर्नः शृएवन्तु ॥ १ ॥

भावार्थः — हप्रत वाचकलु ० — यथा वायुः सर्वान् सूर्यादीनप्रकाश-कान् पदार्थान्धृत्वा सर्वानुपकरोति तथैव विद्दांसः सर्वैः सह वैरत्या-गह्रपस्याहिंसाधर्मस्य प्रचारायैकमत्या भृत्वा सर्वे जगदुपकुर्युः॥ १॥

पद्रार्थः —हे अध्यापक उपदेशक जनो जैसे (वह्निः) पद्दार्थों का धार-णकत्ती (व्युष्टिषु) प्रकाशकारक क्रियाओं में (अशिम्) अशि (उषसम्) प्रातःकाल (अश्विना) सूर्यचन्द्रमा और (दिधिक्राम्) संसार के धारण-कारकों के उल्लङ्घन कत्ती को (हवते) ग्रहण करता है वैसे (अध्यरम्) हिंसा भिन्न व्यवहार की (वावशानाः) अत्यन्त कामना करते हुए (सजोषसः) समान प्रीति के निर्वाहक (सुउयोतिषः) शोधन उत्तम बुद्धि के प्रकाशों से युक्त (देवाः) विद्वान् आप लोग (उक्थैः) प्रशंसा करने योग्य कर्मों से (नः) हम लोगों के प्रार्थनारूप वचन (शृष्वन्तु) सुनिये॥ १॥

भविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु॰—जैसे वायु संपूर्ण प्रकाशकारी सूर्य भादि पदार्थों के धारण द्वारा सब जीवों का उपकार करना वैसे विद्वान् पुरुष सम्पूर्ण जनों के साथ वैर छोड़नारूप अहिंसा धर्म के प्रचार के लिये एक सम्मति से सब संसार का उपकार करें ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

त्रग्ने त्री ते वाजिना त्री स्थरथा तिस्त्रस्ते जिक्का ऋंतजात पूर्वीः। तिस्त्र उं ते तन्वी देववां-तास्ताभिनीः पाहि गिरो त्रप्तंयुच्छन् ॥ २ ॥ भग्ने। त्री। ते। वाजिना। त्री। स्थरथां। तिस्तः। ते। जिक्काः। ऋतऽजात्। पूर्वीः। तिस्तः। कं इति। ते। तन्वंः। देवऽवांताः। ताभिः। नः। पाहि। गिरंः। अप्रंऽयुच्छन् ॥ २ ॥

पदार्थः—(ऋग्ने) पावक इव प्रकाशात्मन् विद्वन् (त्री) त्रीणि (ते) तव (वाजिना) ज्ञानगमनप्राप्तिक्रपाणि (ती) त्रीणि (सपस्था) समानस्थानानि (तिस्रः) त्रित्वसङ्ख्याताः (ते) तव (जिह्वाः) विविधा वाणीः (ऋतजात) सत्याचरणे प्रसिद्ध (पूर्वीः) प्राचीनाः (तिस्रः) त्रिविधाः (उ) वितर्वे (ते) तव (तन्वः) शरीरस्य (देववाताः) ये देवैर्विद्दिः सह वान्ति ते (ताभिः) पूर्वोक्ताभिः (नः) ऋस्माकम् (पाहि) (गिरः) सुशिक्तिता वाचः (ऋप्रयुच्छन्) प्रमादमकुर्वन् ॥२॥

त्रुन्वयः हे ऋतजाताग्ने ते तव त्री वाजिना त्री सधस्था ते तिस्रो जिह्वाः पूर्वी उ ते तिस्रस्तन्वो देववाता गिरः सन्ति ताभि रप्रयुच्छन् संस्त्वं नोऽस्मान् पाहि ॥ २ ॥

भावार्थः हे मनुष्या ब्रह्मचर्ध्यायनमननानि त्रीणि कर्माणि कत्वा तिषु जन्मस्थाननामसु कतकत्या भवन्तु त्रप्रध्यापनीपदे-शाभ्यां सर्वेषां रत्तां कुर्वन्तु स्वयं प्रमादराहिता भूत्वाऽन्यानिप तादशान् संपादयन्तु ॥ २ ॥

पद्धि:—हे (ऋतजात) सत्य आवरण करने में प्रसिद्ध (अमे) अधि के सदश प्रकाशस्त्रक्ष विद्वान् पुरुष (ते) आप के (त्री) तीन (वाजिना) ज्ञान गमन और प्राप्तिक्रप (त्री) तीन (सधस्था) तुल्य स्थान वाले जन्मादि (ते) आप की (तिस्नः) तीन प्रकार वाली (जिह्वा) वाणियां (पूर्वीः) प्राचीन (उ) और (ते) आप के (तिस्नः) तीन (तन्वः) शरीर सम्बन्धी (देववाताः) विद्वानों के साथ संवाद करने में उपकारक (गिरः) वचन हैं उन से (अप्रयुच्छन्) आहंकार त्यागी आप (नः) हम लोगों की (पाहि) रच्चा करो ॥ २ ॥

भविश्वि:-हे मनुष्यो आप लोग ब्रह्मचर्य्य अध्ययन और विचार से तीन कर्म करके तीन जन्म स्थान और नामों में रुनरुत्य अर्थात् जन्म सफल करो पढ़ाने तथा उपदेश से सब की रच्चा करों और आप ख़्यं प्रमाद रहित हो कर अन्य लोगों को वैसा ही करों ॥ २॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

त्रश्चे भूरींणि तर्व जातवेदों देवं स्वधावोऽमः-तंस्य नामं । याश्चं माया मायिनां विश्वमिन्व ते पूर्वीः संदुधः एएडन्धो ॥ ३॥ अमे । भूरीणि । तर्व । जातुऽवेदः । देवे । स्वधाऽवः । श्रमृतंस्य । नामं । याः । च । माया । मायिनांम । विश्व-म्ऽड्डन्व । त्वे इति । पूर्वीः । सम्ऽद्धः । पृष्टवन्धो इति एष्टऽबन्धो ॥ ३ ॥

पदार्थः—(न्त्रग्ने) प्रकाशात्मन् (भूरीणि) बहूनि (तव) (जातवेदः) प्रजातविज्ञान (देव) विहन् (स्वधावः) प्रशास्तानि स्वधा न्त्रम्हतस्त्रपाएयनानि विद्यन्ते यस्य तत्सम्बुद्धौ (न्त्रम्य) नाशरहितस्य (नाम) प्रसिद्धानि नामानि (याः) (च) (माया) प्रज्ञा (मायिनाम्) कुत्सिता माया प्रज्ञा विद्यते येषां तेषाम् (विश्वमिन्व) विश्वं सर्व जगन्मिन्वं न्याप्तं येन तत्सन्बुद्धौ (त्वे) त्विय (पूर्वाः) पुरातनीः प्रजाः (सन्दधुः) सन्धिताः कुर्य्युः (पृष्ठबन्धो) यः पृष्टान् जनानुत्तरेषु बधाति तत्सम्बुद्धौ ॥ ३ ॥

त्रान्वयः - हे स्वधावो जातवेदो देवाऽग्ने यानि तव भूरीएयम्ट-तस्य नाम नामानि सन्ति । हे प्रष्टवन्धो विश्वमिन्व याश्व पूर्वीस्त्वे सन्दधुर्मायिनां माया च हन्युस्ते विज्ञानवन्तो जायन्ते ॥ ३ ॥

भावार्थः हे मनुष्या यूयं सर्वं जगत्परमेश्वरेण व्याप्यं मन्य-ध्वं छलीनां छलं वत परमेश्वरस्यार्थवन्ति सर्वाणि नामानि बुध्वा-ऽर्थानुकूलतया स्वाचरणानि कुर्वन्तु ॥ ३ ॥

पद्रार्थः—हे (स्वधावः) प्रशंसनीय अमृतक्रप अन्नयुक्त (ज्ञानवेदः) श्रेष्ठ विज्ञानयुक्त (देव) विद्रान् पुरुष (अग्ने) विद्या द्वारा प्रकाशकारक जो (नव) आप के (भूरीणि) बहुत (अमृतस्य) नाशरहित के (नाम)

नाम हैं है (पृष्टबन्धों) मनुष्यों के कमीनुसार फलदायक (विश्वमिन्व) सम्पूर्ण जगत् में व्यापक (याः) जो (पूर्वीः) प्राचीन प्रजायें (त्वे) आप में (सन्दधुः) स्थित की गई हैं (मायिनाम्) निरुष्ट बुद्धियुक्त पुरुषों की (माया) बुद्धिनाश हो तो (च) भी अन्य पुरुष विज्ञान युक्त होवें॥३॥

भावार्थः — हे मनुष्यो भाग लोग सम्पूर्ण संसार ईश्वर से व्याप्य अर्थात् पूरित ज्ञानो और छली पुरुषों के छल को नाश तथा परमेश्वर के अर्थ सहित सम्पूर्ण नाम ज्ञान के अर्थ के अनुकूल भाव से अपने आचरणों को शुद्ध करो॥३॥

> पुनरग्निद्दष्टान्तेन विद्दत्कर्त्तव्यमाह ॥ फिर समि के द्रष्टान्त से विद्वान् का कर्त्तव्य कहते हैं

单线

श्रुमिर्नेता भगंइव क्षितीनां देवीनां देव ऋंतुपा ऋतावां । स दंत्रहा सनयों विश्ववेदाः पर्षेद्धि-श्वातिदुरिता गुणन्तम् ॥ ४ ॥

भागनः । नेता । भगंःऽइव । क्षितिनाम् । दैवीनाम् । देवः । ऋतुऽपाः । ऋतऽवां । सः । तृत्रऽहा । सनयंः । विश्वऽवेदाः। पर्षत्। विश्वां। भितं। दुःऽहृता । यृणन्तंम् ॥ ८॥

पदार्थः—(त्र्राग्नः) पावकः (नेता) गमकः (भगइव) सूर्य्यं इव (ज्ञितीनाम्) भूमीनाम् (दैवीनाम्) देवेषु दिव्यगुणेषु भवानाम् (देवः) सुखप्रदाता (ऋतुपाः) य ऋतुं पाति रक्षति सः (ऋतावा) य ऋतं संभजति (सः) (रृष्ठहा) मेघस्य हन्ता सूर्य्यं इव (सनयः) सनातनाः (विश्ववेदाः) यो विश्वं वेत्ति सः (पर्षत्) पारं प्रापयतु (विश्वा) सर्वाणि (ऋति) उञ्जङ्घने (दुरिता) दुष्टाचरणानि (गृणन्तम्) स्तुवन्तम् ॥ ४ ॥

श्रन्वयः —यो भग इव दैंवीनां चितीनां नेता ऋतुपा ऋतावा देवो दबहेव सनयो विश्ववेदा श्रिग्निर्णन्तं विश्वा दुरितातिपर्षत्सो-ऽस्माभिस्सदैव सेवनीयः ॥ ४ ॥

भावार्थः — ऋत्रोपमालं ० — यथाग्निः सूर्ध्यादि रूपेण पृथिव्यादी - पदार्था नियम नयति यथा जगदीश्वरः सदा सर्वे जगद्वश्वद्याप- यति तथैवोपासित ईश्वरः सेवितो विद्वान् सर्वेभ्यः पापाचरणेभ्यः पृथक्कत्य दुःखाणीवात् पारं नयति ॥ ४ ॥

पद्रार्थः—जो (भगइव) सूर्य्य के नुल्य (देवीनाम्) श्रेष्ठ गुणों में उत्यक्त (चितीनाम्) भूमियों का (नेना) भग्रणी (ऋतुषाः) ऋतुभों के रच्चक (ऋतावा) सत्यकर्म निवीहक (देवः) सुखदायक (वृत्रहा) मेघों के नाशक सूर्य्य के सदश (सनयः) अनादि सिद्ध (विश्ववेदाः) संसार के ज्ञाता (अग्निः) अग्नि के सदश तेजस्वी (गृणान्तम्) स्नुतिकारक को (विश्वा) संपूर्ण पुक्षों के (दुरिता) दुष्ट आचरणों को (भित्र) उद्यंगन करके (पर्षत्) पार पहुंचावे (सः) वह परमात्मा हम लोगों से सेवने योग्य है ॥ ४॥

भिविश्विः - इस मन्त्र में उपमालं० - जैसे मिश्र सूर्व्य मादिकप धारण करके पृथिवी मादि पदार्थों को नियम पूर्वक मपने स्थान में स्थित रखता भीर जैसे जगदीश्वर सर्वदा संपूर्ण जगत् की व्यवस्था करता है वैसे ही उपासित हुमा दिश्वर तथा सेवित हुमा विद्वान् पुरुष संपूर्ण पापाचरणों से पृथक् करके दु: खक्ष समुद्र के पार पहुंचाता है ॥ ४ ॥

पुनर्विद्दन्मनुष्यकर्त्तव्यमाह ॥ फिर विद्वान् मनुष्य के कर्त्तव्य को क०॥

द्धिकामुग्निमुपसं च देवीं बृह्रस्पतिं सवितारं च देवम् । ऋश्विनां मित्रावरुंणा भगं च वसूंनुद्राँ स्राद्धित्याँ इह हुवे ॥ ५॥ २०॥ द्धिऽक्राम् । भगिनम् । उपसंम् । च । देवीम् । बृहस्प-तिम् । सवितारम् । च । देवम् । अश्विनां । मित्रावर्रुणा । भगम् । च । वसून् । रुद्रान् । आदित्यान् । इह । हुवै ॥ ५॥ २०॥

पदार्थः—(दिषकाम्) यो भून्यादीन् दिधीन्थर्भीन् पदार्थान् कामाति तम् (स्त्रिग्निम्) विद्युतम् (उपसम्) प्रभातम् (च) (देवीम्) देदीप्यमानां कमनीयाम् (वृहस्पतिम्) वृहतां पालकं वायुम् (सिवतारम्) सूर्यम् (च) सकलजगदुत्पादकं पर-मेश्वरम् (देवम्) कमनीयं दातारम् (स्त्रिश्वना) स्त्रध्यापकोप-देशकौ (मित्रावरुणा) प्राणोदानौ (भगम्) सकलैश्वर्यप्रदं व्यव-हारम् (च) (वसून्) भून्यादीन् (रुद्रान्) प्राणान् (स्त्रादि-त्यान्) संवत्सरस्य मासान् (इह) (हुवे) स्तुवे गृह्णामि ॥ ५॥

श्रन्वयः - हे मनुष्या यथाहिमिह दिधकामिश्र देवीमुषसं च बृहस्पति सिवतारं परमेश्वरं देवं चाश्विना मित्रावरुणा भगं वसू-नुद्रानादिखाँश्व हुवे तथैव यूयमप्येतान्सततमाह्वयत ॥ ५॥

भावार्थः — न्नात्रत्र वाचकलु० — सर्वेर्मनुष्यैः यथा विद्वांसोऽस्याः स्रष्टेरुपकारकैः पदार्थैः सर्वाणि कार्य्याणि साध्रवन्ति तथेतान् विदि त्वा सर्वाण्यभीष्टानि कार्याणि साधनीयानि सर्वैः परमेश्वरः सत-तमुपासनीयश्वेति ॥ ५ ॥

त्रप्रत्राग्न्यादिविद्ददुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्-गतिर्वेद्या ॥

इति विंशतितमं सूक्तं विंशतितमो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जैसे में (इह) इस संसार में (दिधक्राम्) भूमि आदि धारण करने वाले पदार्थों को उलंघन करके वर्त्तमान (अग्निम्) विज्ञुली रूप अग्नि (देवीम्) प्रकाशमान तथा कामना करने योग्य (उषसम्) प्रातःकाल (च) और (बृहस्पतिम्) बढ़े २ पदार्थों का रच्चक वायु (सिवतारम्) सूर्य्य और सम्पूर्ण संसार की उत्पत्ति करने वाला (देवम्) कामना योग्य दानशील ईश्वर (च) और (अश्विना) अध्यापक उपदेश कर्ता (मित्रवर्त्तणा) प्राण्ण (च) और उदान वायु (भगम्) सम्पूर्ण ऐश्वर्य्य को देने वाला व्यवहार (वसून्) भूमि आदि पदार्थ (कद्वान्) प्राण्ण और (आदित्यान्) संवत्सरों के मासों की (हुवे) स्तुतिकरता हूं वा प्रहण्ण करता हूं वैसे ही तुम लोग इन की निरन्तर स्तुति वा प्रहण्ण करो ॥ ५॥

भावार्थं — इस मन्त्र में वाचकलु॰ — सब मनुष्यों को चाहिये कि जैसे विद्वान् लोग इस सृष्टि के उपकारक पदार्थों से संपूर्ण काय्यों को सिद्ध करते हैं वैसे ही उन पदार्थों के गुणों को जान कर सम्पूर्ण अभीष्ट कार्यों को सिद्ध करें और सर्व जनों से ईश्वर उपासना करने योग्य है ॥ ५॥

इस सूक्त में अपि आदि और विदानों के गुणों का वर्णन होने से स्स सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह वीशवां सूक्त भीर वीशवां वर्ग पूरा हुआ।।

न्त्रथ पञ्चर्चस्यैकाधिकविंशतितमस्य सूक्तस्य । कौशिको गाथी ऋषिः। त्र्प्रग्निदेवता। १ । ४ त्रिष्टुप्छन्दः। धैवतः स्वरः। २ । ३ त्र्प्रनुष्टुप् छन्दः। गान्धारः स्वरः। ५

विराट् बृहती छन्दः । मध्यमः स्वरः ॥

न्त्रथ मनुष्यैः किं कर्तव्यमित्याह ॥ सब पांच ऋचा वाले रक्की शवें सूक्त का प्रारम्भ है इस के प्रथम मन्त्र से मनुष्यों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

इमं नो युज्ञम्मतेषु धेहीमा हव्या जांतवेदो जुषस्य । स्तोकानांमग्ने मेदंसो घृतस्य होतः प्रा-शांन प्रथमो निषयं ॥ १ ॥

हुमम्। नः। यज्ञम्। मुमृतेषु। धेहि। हुमा। हुव्या।
जात् ऽवेदः। जुष्ट्व। स्तोकानाम्। श्रुग्ने। मेर्दसः। घृतस्यं। होत्रिति। प्र। श्रुगान्। प्रथमः। निऽसर्यः। १॥
पदार्थः—(इमम्) (नः) श्रुस्माकम् (यज्ञम्) विहत्सत्कारसत्सङ्गज्ञुभगुणदानाख्यम् (श्रुमृतेषु) नाज्ञाराहितेषु पदाथेषु (धेहि) (इमा) इमानि (इव्या) होतुं धर्मार्थकाममोज्ञासाधियतुमहाणि साधनानि (जातवेदः) जातिवज्ञान (जुषस्व)
सेवस्व (स्तोकानाम्) श्रुष्ट्यानां पदार्थानाम् (श्रुमे) विहन्
(मेदसः) स्निग्धस्य (घृतस्य) (होतः) दातः (प्र) (श्रुज्ञान)
भुङ्क्व (प्रथमः) श्रादिमः (निषद्य)॥ १॥

त्र्यस्वयः—हेजातवंदो मेदसो घृतस्य स्तोकानां होतरग्ने प्रथमस्त्वं निषय सुखं प्राज्ञान न इमं यज्ञं जुषस्वेमा हव्या त्र्रमृतेषु घेहि॥१॥ भावार्थः -- यथानपानादीनां दाता त्र्यन्येषां प्रियो भवति तथैव विद्यासुशिचाधर्मज्ञानप्रापको जिज्ञासूनां प्रियो भवति ॥ १ ॥

पद्रिधः—हे (जातवेदः) संपूर्ण उत्पन्न पदार्थों के ज्ञाता (मेदसः) चिकने (घृतस्य) घृत और (स्तोकानाम्) छोटे पदार्थों के (होतः) दाता (अमे) विद्वान् पुरुष (प्रथमः) पूर्वकाल में वर्त्तमान आप (निषदा) स्थित हो कर (प्र) (अशान) सुख को भोगो (नः) हम लोगों के (इमम्) इस (यज्ञम्) विद्वानों के सत्कार सत्संग शुभगुणों और दानरूप कर्म का (जुपल्) सेवन की तिये (इमा) इन (हज्या) धर्म अर्थ काम मोच्च की सिद्धि के लिये योग्य साधनों का (अमृतेषु) नाश रहित पदार्थों में (धेहि) स्थापन करो ॥ १॥

भविश्वि:—जैसे अन्न जल आदि का दाना पुरुष अन्य पुरुषों को प्रिय होता वैसे विद्या उत्तम शिक्ता और धर्म सम्बन्धी ज्ञान प्राप्त कराने वाला जन हन कमों को जानने की इच्छा युक्त पुरुषों का प्रिय होता है ॥ १॥

> त्र्रथ धर्मोपदेशकाः किंवत्पालयन्तीत्याह ॥ सब धर्मोपदेशक किस के तुल्य रक्षा करते हैं इस वि०॥ यतर्वन्तः पातक ने क्रोकाः क्लोनिन मेर्ना

घृतवन्तः पावक ते स्तोकाः इचौतन्ति मेदंसः।

स्वर्धर्मन्द्वेववीतये श्रेष्ठं नो धेहि वार्घ्यम् ॥ २ ॥

पृतऽवन्तः । पावकः । ते । स्तोकाः।श्चोतन्तः । मेर्दसः।

स्वऽधर्मन् । द्वेवऽवीतये। श्रेष्ठंम् । नुः । धेष्टि।वार्घ्यंम्॥२॥

पदार्थः—(घृतवन्तः) प्रशस्तं बहु वा घृतमाज्यमुदकं वा विद्यते येषान्ते (पावक) त्र्प्राग्निवत्पविश्वकारक (ते) तव (स्तोकाः) त्र्राश्वति (श्रोतन्ति) सिठचन्ति (मेदसः) स्निग्धाः (स्वधर्मन्)

स्वस्य वैदिके धर्मणि (देववीतये) विद्युप्राप्तये (श्रेष्ठम्) न्त्रातिशयेन प्रशस्तम् (नः) न्त्रास्मभ्यम् (धेहि) देहि (वार्य्यम्) वर्तुमई धनम् ॥ २ ॥

श्रन्वयः हे पावक यस्य ते घृतवन्तो मेदसः स्तोकाः श्रोतन्ति स त्वं देववीतये श्रेष्ठं वार्य्यं स्वधर्मनो धोहि ॥ २ ॥

भावार्थः - यथा पावकः स्वकर्मणा जलादिपदार्थान् शुद्धान् कत्वा वर्षादिरूपेण सर्वान् सिक्ता सर्वान् जीवयित तथैव विद्या-धन्मीपदेशकाः सर्वान् मनुष्यान्पालयन्ति ॥ २ ॥

पदार्थः —हे (पावक) अग्नि के सहश पवित्रकर्ता जिन (ते) आप के (घृतवन्तः) उत्तम वा अधिक घृत वाले तथा जलपुक्त (मेदसः) चिकने (स्तोकाः) थोड़े पदार्थ (श्वोतन्ति) सिंचन करते हैं वह आप (देववीतपे) विद्वानों की प्राप्ति के लिये (श्रेष्ठम्) अतिउत्तम (वार्ष्यम्) स्वीकार करने योग्य धन (स्वधर्मन्) अपने वैदिक धर्म में (नः) हम लोगों के लिये (धेहि) दीतिये ॥२॥

भावार्थ:—जैसे अग्नि जल आदि पदार्थों को अपने कर्म से शुद्ध कर वर्षा आदि रूप से संपूर्ण पदार्थों को सींच कर सब जीवों की रच्चा करते हैं वैसे ही विद्या और धर्म के उपदेशक लोग संपूर्ण मनुष्यों का पालन करते हैं॥२॥

> पुनर्विद्दांसः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर विद्वान् लोग क्या करें इस वि०॥

तुम्यं स्तोका घृत्रचुतोऽग्ने विप्रांय सन्त्य। त्रिष्टः श्रेष्टः सिमंध्यसे यज्ञस्यं प्राविता भंव ॥३॥ तुभ्यंम् । स्तोकाः । घृत्रऽरचतः । अग्ने । विप्रांय। सन्त्य । ऋषिः । श्रेष्ठः । सम् । इध्यसे । यज्ञस्यं । प्रऽञ्चिता । भव ॥ ३ ॥

पदार्थः - (तुम्यम्) (स्तोकाः) स्तावकाः (घृतश्चुनः) घृतेन सिक्ताः (त्रप्रप्रे) विद्दन् (विप्राय) मेधाविने (सन्त्य) सान्तिषु सत्याऽसत्यविभाजकेषु साधो (ऋषिः) मन्त्रार्थवेत्ता (श्रेष्ठः) श्रेयान् (सम्) (इध्यसे) प्रकाश्यसे (यज्ञस्य) सङ्गतस्य व्यवहारस्य (प्राविता) प्रकर्षेण रक्तकः (भव) ॥३॥

त्रन्वयः हे सन्त्याग्ने ये घृतश्चुतः स्तोका विप्राय तुम्यं श्रोतन्ति श्रेष्ठ ऋषिस्त्वं समिध्यसे स त्वं यज्ञस्य प्राविता भव॥१॥

भावार्थः हे विद्वांसो ये युष्मान् स्तुवन्ति तान्यूयं वेदार्थविदः कुरुत यतः परस्परेषां रच्चणं स्यात् ॥ ३ ॥

पद्रिधः —हे (सन्त्य) सत्य और असत्य के विभाग करने वालों में कुशल प्रवीण (अमे) विद्वान् पुरुष जो (घृतश्चुतः) घृत से सींचे गए (स्तोकाः) स्तुतिकर्त्ता लोग (विपाय) बुद्धिमान् (तुभ्यम्) तुम्हारे लिये प्राप्त होते हैं और (श्रेष्ठः) उत्तम (ऋषिः) वेदमन्त्र और उन के अर्थ के ज्ञाता आप (समिध्यसे) प्रताप वा प्रकाशयुक्त किये जाते ऐसे आप (यज्ञस्य) संगति के योग्य व्यवहार के (प्राविता) अत्यन्त रच्चाकारक (भव) होर्य ॥ ३॥

भविर्थ:—हे विद्वान् लोगो जो लोग माप की स्तुति करते हैं उन पुरुषों को माप लोग वेद के मर्थ ज्ञान वाले की जिये जिस्से एक सम्मित से परस्पर रच्चा होवे ॥ ३॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्युरित्याह ॥ किर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

तुम्यं श्र्वोतन्त्यधिगो शचीवः स्त्रोकासो त्रश्चे मेदंसो घृतस्यं । कृविश्वस्तो बृंहृता भानुनागां हुच्या जुंषस्व मेधिर ॥ ४ ॥ तुभ्यंम् । श्रोतिन्ति । श्रिशिगोइत्यंधिऽगो । शृचीऽवः । स्तोकार्तः । श्रुग्ने । मेदंसः । शृतस्यं । कृविऽश्रस्तः । बृह- ता । भानुनां । श्रा । श्रुगः । हृद्या । जुष्स्व । मेधिर ॥१॥

पदार्थः—(तुम्यम्) (श्रोतिन्त) सिञ्चिन्त (श्रिश्रिगो) योऽश्रोन्मन्त्रान् गच्छिति जानाति तत्सम्बुद्धौ (दाचीवः) द्याची प्रदास्ता प्रज्ञा विद्यते यस्य तत्सम्बुद्धौ (स्तोकासः) गुणानां स्तावकाः (श्रुप्रे) श्रिप्रिरिव प्रकाशक (मेदसः) स्निग्धस्य (घृतस्य) श्राज्यस्योदकस्य वा (किवशस्तः) किविभिविद्यद्भिः प्रद्यांसितः (वृहता) महता (भानुना) तेजसा (श्रा) (श्रुगाः) गच्छेः (हव्या) दातुमर्हाणि वस्तूनि (जुषस्व) सेवस्व (मेधिर)मेधाविन्॥४॥

श्रन्वयः—हे त्र्प्रिप्रिगो शचीवो मेधिराऽग्ने ये स्तोकासो मेदसो घृतस्य तुभ्यं श्रोतन्ति तैः सह कविशस्तस्त्वं बृहता भानुना सूर्य इवागाः हव्या जुषस्व ॥ ४ ॥

भावार्थः - त्र्प्रत वाचकलु — व्यथोदकेन सिक्ता रुद्धान् वर्द्ध-यित्वा फलानि प्राप्नुवन्ति तथैव सत्सङ्गेन सत्पुरुषान् सेवायित्वा विज्ञानादिफलानि प्राप्नुयुः ॥ ४ ॥

पद्धि:—हे (अधिगो) बेदमन्त्रों के ज्ञाता (शचीवः) प्रशंसनीय बुद्धियुक्त (मेथिर) बुद्धिमान् पुरुष (अग्ने) अग्नि के सदश प्रकाशकारक जो पुरुष (स्तोकासः) उत्तम गुणों की स्तुतिकर्त्ता (मेदसः) चिकने (घृतस्य) घृत का (तुभ्यम्) तेरे लिये (श्वोतन्ति) सेचन करते उन के साथ (कविश्रास्तः) विद्वानों से प्रशंसित हुआ (बृहता) बड़े (भानुना) तेजसे सूर्य के सदश (आ) (अगाः) प्राप्त हो और (हन्या) देने योग्य वस्तुओं का (जुषस्व) सेवन करो ॥ ४ ॥

भिविधि:-इस मन्त्र में वाचकलु०--जैसे जल से सींच कर वृत्तों की बढाय फल प्राप्त होते हैं वैसे ही सत्सङ्ग से सत्पुरुषों का सेवन करके विज्ञान आदि फलों को प्राप्त करें ॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

श्रोजिष्ठन्ते मध्यतो मेद्र उद्गृतं प्रते व्यं दंदा-महे । श्र्योतंन्ति ते वसो स्तोका श्रिध त्वचि प्रति तान्देवशो विहि ॥ ५ ॥ २१ ॥

श्रोजिष्ठम् । ते । मध्यतः । मेदंः । उत्ऽभृतम्। प्र । ते । वयम् । दुदाम्हे । इचोतंन्ति । ते । वसोऽइति । स्तोकाः । श्राधि । त्वचि । प्रति । तान् । देवऽशः । विह्य ॥५॥॥२१॥

पदार्थः-(त्र्रोजिष्ठम्) त्र्रातिशयेन बलिष्ठम् (ते) तव (मध्यतः) (मेदः) स्नेहः (उद्भृतम्) उत्क्रष्टतया धृतम् (प्र) (ते) तुभ्यम् (वयम्) (ददामहे) (श्रोतन्ति) सिञ्चन्ति (ते) तव (वसो) वासहेतो (स्तोकाः) स्तावकाः (त्र्राधि) उपरिभावे (त्वचि) (प्रति) (तान्) (देवदाः) देवान् (विहि) प्राप्नुहि। त्र्रातान्येपामपि दृश्यत इत्याद्यचो हस्वः॥५॥

त्र्यन्वयः हे वसो ते मध्यतो यदोजिष्टं मेद उद्भृतं तत्ते वयं प्रदामहे ये स्तोकास्तेऽधित्वचि श्रोतन्ति तान्देवद्याः प्रतिविहि ॥५॥

भावार्थः स्यो हि त्र्यतीव रहवं वस्तु यस्मै दद्यात्तेन तस्मै तादशमेवदेयं ये विदुषां सङ्गेन दिन्यान्गुणान्प्राप्नुवन्ति ते सर्वान्को-मलस्वभावान् कर्तुं शक्नुवन्तीति ॥ ५ ॥ ऋत्राग्निमनुष्यगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गति-रस्तीति वेद्यम् ॥

इत्येकाधिकविंशतितमं सूक्तमेकाधिकविंशतितमश्च वर्गास्समाप्तः॥

पद्धि:-हे (वसी) निवास के कारण (ते) आप के (गध्यतः) मध्य से जो (श्रीजिष्ठम्) अतिबलपुक्त (गेदः) प्रीति (उद्धृतम्) उत्तम प्रकार धारण कियी गयी उस को (ते) आप के लिये (वयम्) हम लोग (प्र,ददा- महे) देते हैं जो (स्तोकाः)स्तृतिकारक (ते) आप के (अधि) उपर (त्विच) चर्म में (श्लोतिति) सिंचन करते हैं (तान्) उन (देवशः) विद्वानों के (प्रति) समीप (विहि) प्राप्त होइये॥ ५॥

भिविधि:—जो पुरुष बहुत ही उत्तम वस्तु जिस पुरुष को देवे उस पुरुष को चाहिये कि उस देने वाले पुरुष को वैसी ही वस्तु देवे और जो लोग विद्वानों के सत्संग से श्रेष्ठ गुर्खों को प्राप्त होते हैं वे संपूर्ण जनों को कोमल लभावयुक्त कर सक्ते हैं ॥ ५ ॥

स्स मूक्त में अपि और मनुष्यों के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह इसीशवां सूक्त और इसीशवां वर्ग समाप्त हुआ।

स्त्रय पठचर्चस्य हाविंशतितमस्य सूक्तस्य गाथी ऋषिः। पुरीष्या स्त्रग्नयो देवताः। १ त्रिष्टुप् छन्दः। धैवतः स्वरः। २ । ३ भुरिक् पङ्क्तिः। ५ निचृत्पङ्क्तिश्छन्दः पठचमः स्वरः। ४ विराङनुप् छन्दः ऋषभः स्वरः॥

त्र्रथामिगुणानाह ॥

धव बाईशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र से अग्नि के गुण वर्णन वि०॥

श्रुयं सो श्रुग्निर्यस्मिन्त्सोम्।मिन्द्रः सुतं द्रधे जुठरे वावशानः । सहस्त्रिणं वाजुमत्यं न सप्तिं समुवान्त्सन्त्स्तूयसे जातवेदः ॥ १ ॥

म्यम्। सः। श्रिप्तः। यस्मिन्। सोमंम्। इन्द्रंः। सुतम्। द्धे। जठरें। वाव्यानः। सहस्त्रिणंम्। वाजंम्। सत्यंम्। न। सप्तिम्। सस्ऽवान्। सन्। स्तूयसे। जात्ऽवेदः॥१॥

पदार्थः—(त्र्यम्) (सः) (त्र्राग्नः) विद्युत् (यिस्मन्) (सोमम्) पदार्थसमूहम् (इन्द्रः) जीवः (सुतम्) निष्पसम् (दधे) धरित (जठरे) उदराप्रौ (वावशानः) भृशं कामयमानः (सहिस्रणम्) त्र्र्यसङ्ख्यं वलं विद्यते यिस्मस्तम् (वाजम्) वेगम् (त्र्र्रत्यम्) व्यापकं शीव्रगामिनं वायुम् (न) इव (सित्तम्) त्र्र्रग्न्याख्यमश्वम् (ससवान्) संभाजकः (सन्) (स्तूयसे) (जातवेदः) जातविद्य ॥१॥

श्रन्वयः हे जातवेदो यस्मिन्यमाग्नः सहिम्रणं वाजमत्यं न साप्तं दधे तस्मिन् वावशान इन्द्रो भवान् जठरे सुतं सोमन्दधे स त्वं ससवान् सन् स्तृयसे॥ १॥ भावार्थः-यदि मनुष्या विद्ययाप्तिं चालयेयुस्तर्ह्ययं सहस्राणा-मश्वानां बलन्धराति ॥ १ ॥

पद्रिशः—हे (जातवेदः) उत्तम विद्याधारी (यस्मिन्) जिस में (अयम्) यह (अग्निः) बिजुली (सहस्त्रिणम्) असङ्ख्य पराक्रमयुक्त (वाजम्) वेग और (अत्यम्) व्यापक शीध्र चलने वाले वायु के (न) तुल्प (सप्तिम्) अग्निनामक अन्य को (द्धे) धारण करता है उस में (वावशानः) अत्यन्त कामना करने वाला (इन्द्रः) जीवात्मा आप (जठरे) पेट की अग्नि में (सुतम्) उत्यन्न (सोमम्) पदार्थों के समूह के धारणकर्ता आप (ससव्यन्) विभागकारक (सन्) हो कर (स्तूयसे) स्तुति करने योग्य हो ॥१॥

भ[व[र्थ:-जो मनुष्य विद्या से अधि को चलावें तो यह अधि हजारों घोड़ों के बल को धारण करना है ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

श्रग्ने यत्ते द्विव वर्षः प्रिथ्वयां यदोषंधीष्व-प्रवा यंजत्र । येनान्तिरिक्षमुर्वातुतन्थं त्वेषः स भानुरंर्ण्वो चुचक्षाः ॥ २ ॥

भग्ने । यत् । ते । दिवि । वर्चः । पृथिःयाम् । यत् । भोषंधीषु । भुष्तु । भ्रा । युज्जः । येर्न । भुन्तरिचम् । उरु । भाऽतृतन्थं । त्वेषः । सः । भानुः । भुर्णुवः । नृऽचक्षाः॥२॥

पदार्थः—(त्र्रम्रे) पावकवहर्त्तमान (यत्) (ते) तव (दिवि) प्रकाशे (वर्चः) दीतिः (प्रधिव्याम्) (यत्) (त्र्रोपधीषु) सोमादिषु (त्र्रप्रमु) जलेषु (त्र्रा) समन्तात् (यजत्र) सङ्गन्तः

(येन) (त्र्प्रन्तिस्तम्) (उरु) (त्र्प्राततन्थ) समन्तात्तनोति (त्वेषः) दीतिमान् (सः) (मानुः) दीतिमान् (त्र्प्रर्णवः) समुद्र इव (नृचत्ताः) नॄणां द्रष्टा ॥ २ ॥

त्र्यन्वयः —हे यजत्राग्ने ते दिवि यहची यत्प्रथिष्यां यदोषधीषु यदप्तवा वर्तते येनोर्वन्तरिक्षमाततन्य स त्वं त्वेषो भानुरर्णव इव नृचक्ता भव ॥ २ ॥

भावार्थः - त्रात वाचकलु ॰ - हे मनुष्या यहियुताख्यं तेजः सूट्यें वायौ भूमौ जलेऽन्यत्र चोषध्यादिषु वर्त्तते तहिज्ञाय सुखानि विस्तारयत ॥ २ ॥

पद्धः—हे (यजत्र) प्रीति के पात्र (अमे) अमि के सदश तेजसी (ते) आप के (दिवि) प्रकाश में (यत्) जो (वर्चः) तेज (यत्) जो (पृथिव्याम्) पृथिवी में (अधिधीषु) जो भोषधियों में भौर जो तेज (अप्पु) जलों में (आ) अच्छा वर्त्तमान हे तथा (येन) जिस तेज से (अन्तरिच्चम्) पोलक्ष्प (उक्त) वच्चस्थल (आततन्थ) सब भीर से विस्तारकर्ता (सः) वह आप (तेषः) प्रकाशमान (भानुः) दीप्तियुक्त (अर्थवः) समुद्र के सदश (नृचच्चाः) मनुष्यों के देखने वाले होहये ॥ २ ॥

भाविथि: - इस मन्त्र में वाचकलु॰ - हे मनुष्यो जो विनुली नामक नेज सूर्ष्य वायु भूमि और जल में नथा अन्य पदार्थों स्रोवधी सादि में वर्त्तमान इस को जान के सुख का विस्तार करो ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

श्रमें दिवो श्रर्णमच्छां जिगास्यच्छां देवाँ ऊंचिषे धिष्णया ये। या रोचने पुरस्तात्सूर्य्यस्य याइचा-वस्तांदुप्तिष्ठन्तु श्रापंः॥ ३॥ भन्ने । द्विवः । भर्णम् । अच्छं । जिगासि । अच्छं । देवा-न् । ऊचिषे । धिष्णयाः । ये । याः । रोचने । प्रस्तात् । सूर्यस्य । याः । च । भवस्तात् । उप्रतिष्ठन्ते । भार्यः ॥३॥

पदार्थः -(त्रप्रग्ने) त्राग्निसद्दा विद्वन् पुरुष (दिवः) सूर्घ्य-प्रकाशात् (त्र्राणम्) उदकम् (त्र्राच्छ) सम्यक्। त्रप्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः। (जिगासि) स्तौषि (त्र्राच्छ)। त्रप्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (देवान्) दिव्यगुणान्मनुष्यान् (ऊचिषे) उच्याः (धिष्णयाः) धार्षतुं योग्याः (ये) (याः) (रोचने) सूर्घ्य-प्रकाशे (परस्तात्) (सूर्घस्य) सवित्रमण्डलस्य (याः) (च) (त्र्रावस्तात्) त्र्राधस्तात् (उपतिष्ठन्ते) (त्र्रापः)॥३॥

श्रन्वयः हे त्र्रग्ने त्वं यथाग्निर्देवोऽर्णमच्छ गमयतितथाच्छजि-गासि देवानच्छोचिषे याः सूर्य्यस्य रोचने परस्तात् याश्च धिष्णया त्र्रापोऽवस्तादुपतिष्ठन्ते य एता विजानीयुस्तेऽन्य उपकारं ग्रहीतुं शक्तुयः॥ ३॥

भावार्थः -यथा सूच्यों ऽन्धकारं विनाश्य दिनं जनियत्वाऽऽपो वर्षियत्वा च सर्वान् सुखयित तथैव विद्यांसोऽविद्यां विनाश्य विद्यां जनियत्वा सुखानि वर्षियत्वा सर्वानानन्दयति ॥ ३ ॥

पदार्थः—हे (अप्रे) अप्रि के सहश नेतली विदान पुरुष आप जैसे अप्रि (दिवः) सूर्य्य के प्रकाश से (अप्रिम्) जल को (अच्छ) अच्छे प्रकार प्राप्त होता है वैसे (अच्छ) उत्तम प्रकार (जिगासि) स्तृति करो (देवान्) उत्तम गुण्युक्त मनुष्यों की (उचिषे) अच्छे प्रकार स्तृति करते हो (याः) जो (सूर्यस्य) सूर्य्य मण्डल के (रोचने) प्रकाश में (परस्तात्) उपर (च)

भौर (याः) जो (धिष्ण्याः) धर्षण करने योग्य (भाषः) जल (भवस्तान्) नीचे से (उपिष्ठन्ते) प्राप्त होते हैं (ये) जो लोग दन जलों के गुणों को जानते वे जलों से उपकार ले सक्ते हैं ॥ ३॥

भित्रिध:-जैसे मूर्य अन्धकार का नाश कर दिन की उत्पन्न कर और जल की वृष्टि करके सम्पूर्ण संसार कासुलकारक होता है वैसे ही विद्वान् लोग अविद्या का नाश विद्या की उत्पत्ति और सुल की वृष्टि करके सब को अनिद्दित करतेहैं।।३॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

पुरीष्यांसो श्रुप्तयः त्रावृणेभिः सृजोषंसः। जुषन्तां यज्ञमुद्धहोऽनमीवा इषो महीः॥ ४॥

पुरीष्यांसः । अप्रयः । प्रवणिभः । सुऽजोषंसः । जुष-न्तांम् । युज्ञम् । अहुहः । अनुम्वाः । इषः । मुहीः ॥ ४॥

पदार्थः—(पुरीष्यासः) पुरीषेषु पालकेषु पृथिव्यादिषु व्याप-कत्वेन भवाः (त्रप्रयः) पावका इव वर्त्तमानाः (प्रवणेभिः) गमनादिभिः। त्रप्रवान्येषामपीत्याद्यचो दीर्घः (सजोषसः) समा-नप्रीतिसेवनाः (जुपन्ताम्) सेवन्ताम् (यज्ञम्) सङ्गृतिमयम् (त्रप्रदुहः) हेपरहिताः (त्रप्रनमीवाः) नीरोगाः (इषः) त्रप्रनानि (महीः) महतीर्वाचः। महीति वाङ्गाः निष्यं १। ११॥ ४॥

अन्वयः—हे विद्दांसो भवन्तः पुरीष्यासोऽग्रय इव सजोषसोऽद्रु-होऽनमीवाः सन्तो प्रवणभिर्यज्ञामिषो महीश्र जुषन्ताम् ॥ ४ ॥

भावार्थः-न्त्रत्र वाचकलु --यथाऽद्यादयः पदार्थाः परस्परं मिलितास्सन्तोऽनेकानि कार्य्याणि साधुवन्ति तथैव सखायोऽरो-गास्सन्तो विद्दांसो धनधान्यैश्वर्यं विद्याश्व प्राप्नुवन्तु ॥ ४ ॥ पद्धि:—हे विद्वानों साप लोग (पुरीष्यासः) पालक पृथिवी सादि पदार्थों में व्यापकभाव से वर्त्तमान (सग्नयः) स्राग्नियों के सदृश तेजयुक्त (सजोषसः) तुल्य प्रीति के निर्वाहक (अद्भुहः) द्वेषरहित (अनमीवाः) रीग से रहित हुए (प्रवणोभिः) गमन आदिकों से (यज्ञम्) मेलकृष यज्ञ (हवः) सन्न सौर (महीः) श्रेष्ठ वाणियों का (जुषन्ताम्) सेवन करी ॥४॥

भ[वार्थ:-इस मन्त्र में वाचकलु॰-जैसे अग्नि आदि पदार्थ परस्पर मिल कर अनेक कार्यों को सिद्ध करते हैं वैसे ही मित्रभाव से वर्त्तमान रीग से रहित हुए विद्वान् लोग धनधान्य ऐश्वर्य और विद्या को प्राप्त होवें॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

इळांमग्ने पुरुदंसं सानिं गोः शंश्वतमं हवंमा-नाय साध। स्यान्नंः सूनुस्तनंयो विजावाग्ने सा ते सुमृतिभूष्वसमे॥ ५॥ २२॥

इळांम् । अग्ने । पुरुऽदंसंम् । सिनम् । गोः । शृखत्ऽत्-मम् । हवंमानाय । साध् । स्यात् । नुः । सृनुः । तनंयः । विजाऽवां।अग्ने । सा। ते । सुऽमृतिः । भूतु । अस्मे इतिं ॥५॥२२॥

पदार्थः—(इळाम्) प्रथिवीम् (त्रप्रेग्ने) त्र्राप्तिरिव विद्याप्रका-शक (पुरुदंसम्) बहुकर्माणम् (सिनम्) याचमानम् (गोः) वाचः (शश्वत्तमम्) त्र्रादिनं लक्ष्यम् (हवमानाय) प्रशंसमा-नाय (साध) (स्यात्) भवेत् (नः) त्र्रास्माकम् (सूनुः) त्र्रपत्यम् (तनयः) विद्याविस्तारकः (विजावा) सत्याऽसत्य-योविभाजकः (त्र्रप्रेग्ने) (सा) (ते) तव (सुमितिः) सुष्ठुप्रज्ञा (भूतु) भवतु (त्र्रस्मे) त्र्रसमन्यम् ॥ ५ ॥ श्रन्वयः हे श्रग्ने त्वं हवमानायेळां पुरुदंसं सिनं गोः शश्व-त्तमं नोऽस्मभ्यं साध । हे श्रग्ने येन नस्तनयो विजावा सूनुः स्यात्सा ते सुमतिरसमे भूतु ॥ ५ ॥

भावार्थः—विद्वान् विद्यामादित्सवे विद्यां साधुयात्सर्वतो गुणान् गृह्णीयादिति ॥ ५ ॥

त्र्यस्मिन्सूक्तेऽग्निगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-

इति दाविंशं सुक्तं दाविंशो वर्गश्र समाप्तः ॥

पद्रार्थ:—हे (अग्ने) अग्नि के सहश विद्या के प्रकाश करने वाले विद्वान् आप (हवमानाय) प्रशंसा करने वाले के लिये (इळाम्) पृथिवी (पुरुद्ंसम्) बहुत कर्म कर्ता (सिनम्) पाचनाकारक (गोः) वाणी (शश्व-सम्म्) अनादि से वर्त्तमान चिन्ह को हम लोगों के लिये (साध) सिद्ध करिये।हे (अग्ने) तेजस्वी पुरुष जिस से (नः) हम लोगों का (तनयः) विद्याविस्तार कर्ता (विज्ञावा) सत्य और असत्य का विभागकारक (सूनुः) पुत्र (स्थात्) हो तथा (सा) वह (ते) आप की (सुमितः) उत्तम बुद्धि (अस्मे) हम लोगों के लिये (भूतु) होवै ॥ ५॥

भविर्थः - विदान् पुरुष विद्या ग्रहण करने की इच्छा करने वाले पुरुष के लिये विद्या की सिद्ध केंद्रे तथा सब से गुणों का ग्रहण करे॥ ५॥

इस सूक्त में अग्नि के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह बाईशवां सूक्त और बाईशवां वर्ग समाप्त हुमा ॥

न्त्रथ पञ्चर्चस्य तयोविशतितमस्य सूक्तस्य । देवश्रवा देववा-तश्च भारतादृषी न्त्रश्चिदैवता । १ विराट् त्रिष्टुप् । २ । ३। ४ । ५ निचृत्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः ॥

त्र्प्रथाग्निद्दाराशिल्पितिचोपिद्दियते ॥ भव पांच वाले तेईशर्वे सूक्त का प्रारम्भ हे उस के प्रथम मन्त्र से भिम के द्वारा शिल्प विद्या का उपदेश किया है ॥

निर्मधितः सुधित त्रा सुधस्थे युवां क्विरंध्व-रस्यं प्रणेता । जूर्यंत्स्वशिर्जरो वनेष्वत्रां दधे त्रमृतं जातवेदाः ॥ १ ॥

निःऽमंथितः । सुऽधितः। मा । सुधऽस्थे । युवां । कृविः। भृष्वरस्यं । प्रुऽनेता । जूर्थतुऽसु । भृग्निः । भृजरः । वनेषु । भर्त्र । दुधे । भुमृतंम् । जातऽवैदाः ॥ १ ॥

पदार्थः - (निर्माधतः) नितरां विलोडितः (सुधितः) सुष्ठु धृतः (स्रा) (सथस्थे) समानस्थाने (युवा) विभाजकः (किवः) कान्तदर्शनः (स्राध्वरस्य) स्त्राहिंसामयस्य शिल्पव्यवहारस्य (प्रणेता) प्रेरकः (जूर्यत्सु) वेगवत्सु (स्राप्तिः) पावकः (स्राजरः) नित्यः (वनेषु) रिमषु (स्राप्ते) स्त्राहिंसाम्य । स्त्रात किवनुषेति दीर्घः (दधे) दधाति (स्रम्हतम्) उदकम् (जात-वेदाः) जातानि वेदांसि धनानि यस्मात्सः ॥ १ ॥

ऋन्वयः हे मनुष्या यस्सधस्थे निर्मिथितः सुधितो युवा कविः प्रणेताऽजरो जातवेदा ऋप्रिर्जूयत्सु वनेष्वध्वरस्या दधेऽतामृतं चस सर्वोपायैवीदितव्यः ॥ १ ॥

भावार्थः ह मनुष्या कलायन्त्रादियुक्तेषु यानेषु नितराविली-डितश्चालितोऽग्निः सर्वेभ्यो यानानि वेगेन गमयतीति वित्त ॥१॥

पद्धिः—हे मनुष्यो जो (सधस्थे) तुल्य स्थान में (निर्मिथतः) आत्यन मथा अर्थात् प्रदीप्त किया गया (सुधितः) उत्तम प्रकार धारित (युवा) विभागकर्ता (कितः) उत्तम द्वीन सहित (प्रणोता) प्रेरणाकारक (अज्ञरः) नित्य (जातवेदाः) धनों की उत्पत्ति करने वाला (अग्निः) अग्नि (जूपत्सु) वेगयुक्त (वनेषु) किरणों में (अध्वरस्य) अर्डिसारूप शिल्पव्यवद्यार को (आद्धे) धारण करता है (अत्र) इस शिल्पविवा में (अस्वरम्) जल को भी धारण करता वह अग्नि सम्पूर्ण उपायों से जानने योग्य है ॥१॥

भावार्थ:—हे मनुष्यो कलायन्त्र आदिकों से युक्त बाहनों में अत्यन्त मथित होकर चलाया गया अग्नि सकल जनों के लिये बाहनों को देगपूर्वक खलाता है यह जानना चाहिये॥ १॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

अमेन्थिष्टां भारता रेवद्गिनं देवश्रवा देववांतः सुदक्षम्। अग्ने विपंश्य बहुताभि रायेषां नो नेता भवतादनु सून् ॥ २ ॥

मनियष्टाम् । भारता । रेवत् । मृग्निम् । देवऽश्रीवाः ।
देवऽवांतः । सुदक्षम् । भग्ने । वि । पृश्य । सृहता । मृभि ।
राया । इपाम् । नः । नेता । भवतात् । भनुं । सृन् ॥२॥
पदार्थः—(श्रमन्थिष्टाम्) मधीताम् (भारता) धारकपोषकौ (रेवत्) धनवत् (श्रिग्नम्) पावकम् (देवश्रवाः) देवान्
यः शृणोति सः (देववातः) देवो दिष्यो वातः प्रेरको यस्य सः

(सुदत्तम्) सुष्ठुवलम् (त्र्रप्रे) त्र्राग्नीरिव दर्शकः (वि) (पश्य) समीत्तस्व (बृहता) महता (त्र्राभि) (राया) (इषाम्) त्र्राचादीनाम् (नः) त्र्रासमध्यम् (नेता) नयनकर्ता (भवतात्) भवेत् (त्र्रामु) (यून्) त्र्रानुकूलान् दिवसान् ॥ २ ॥

श्रन्वयः हे श्रग्ने यथा भारता सुदत्तमग्निममन्थिष्टां तथा देव-श्रवा देववातोऽनुचून् रेवदिग्नं व्यमधीयात् । यो नो नेता भवता-रस त्वं बृहता रायेषामभि विपश्य ॥ २ ॥

भावार्थः —हे मनुष्या यथा शिल्पविद्याध्येत्रध्यापकौ पदार्थैः क्रयविक्रयान् श्रीमन्तो भवन्ति तथैव यूयमपि भवत ॥ २ ॥

पद्रार्थ:—हे (अमे) अमि के सहश प्रकाशपुक्त जैसे (भारता) धारणाकर्त्ता और पालनकर्त्ता पुरुष (सुदक्षम्) श्रेष्ठ बल (अग्निम्) अमि का (अग्निथ्छाम्) मन्थन करो वैसे (देवश्रवाः) विदानों के बचन श्रोता (देववातः) श्रेष्ठ प्रेरणाकारक से प्रोरेत (अनु, शून्) अनुकूल दिवस (रेवत्) धन के तुल्य अग्नि का मन्थन करें जो (नः) हम लोगों के लिये (नेता) सुमार्ग में अग्रणी (भवतान्) होवे वह आप (बृहता) बड़े (राया) धन से (हषाम्) अन आदिकों के मध्य में (अभि) (वि,पश्य) सब प्रकार रूपाटिष्ट से देखिये ॥ २ ॥

भावार्थ:-हे मनुष्यो जैसे शिल्पविद्या के पढ़ने पढ़ाने वाले लोग पदा-थों के ऋपविक्रय से धनवान् होते हैं वैसे ही आप लोग भी होरपे॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

द्रश क्षिपंः पूर्व्य सीमजीजनुन्त्सुजातं मात्र्षुं प्रियम् । श्राप्तिं स्तुंहि दैववातं देवश्रवो यो जनां-नामसंद्रशी ॥ ३ ॥ दर्श । चिपंः । पूर्व्यम् । सीम् । अजीजन् । सुऽजां-तम् । मातृषुं । प्रियम् । अग्निम् । स्तुहि । दैवऽवातम् । देवश्रवः । यः । जनांनाम् । असंत् । वृशी ॥ ३ ॥

पदार्थः -(दश) दशसङ्ख्याकाः (जिपः) प्रज्ञेपिका श्रङ्गुलयः (पूर्व्यम्) पूर्वेनिष्पादितम् (सीम्) सर्वतः (श्रजीजनन्) जनयन्ति (सुजातम्) सृष्ठप्रसिद्धम् (मातृषु) नदिषु।
मातर इति नदीनाम निष्यं १। १२ (प्रियम्) कमनीयम्
(श्रिप्रम्) पावकम् (स्तुहि) प्रशंस (दैववातम्) देवैर्विज्ञातानां
सम्बन्धिनम् (देवश्रवः) यो देवेभ्यो विद्यसः शृणोति तत्सम्बुद्यौ (यः) (जनानाम्) मनुष्याणाम् (श्रसत्) भवेत् (वशी)
जितेन्द्रियः॥ ३॥

श्रन्वयः हे देवश्रवो भवान् यथा दश क्षिपो मातृषु प्रियं सुजातं दैववातं पूर्व्यमप्ति सीमजीजनन् तथा त्वं स्तुहि । यो जनानां वश्यसत्तंश्र प्रशंस ॥ ३ ॥

भावार्थः - न्त्रत्र वाचकलु॰ - हे मनुष्या यथा कराङ्गुलिभिर्ब-हृनि कार्य्याणि सिद्ध्यन्ति तथैत्राग्न्यादिभिर्बहूनि कार्याणि यूपं साम्रत ॥ ३ ॥

पदार्थः - हे (देवश्रवः) विद्वानों के लिये उपकार श्रोता आप जैसे (दश्र) दश संख्यायुक्त (चियः) फैलने वाली अंगुलियां (मानृषु) निद्यों में (प्रियम्) कामना करने योग्य (सुजातम्) उत्तम प्रकार सिद्ध (दृव-वातम्) विद्वानों से जाने हुआं का सम्बन्धी (पूर्व्यम्) प्राचीन जनों से उत्यक्त (अगिनम्) अगिन को (सीम्) सब प्रकार (अजीजनन्) उत्यक्त करते हैं

वैसे भाष (स्तुहि) स्तुति करो और (यः) जो (जनानाम्) मनुष्यों के मध्य में (वशी) इन्द्रियजिन् (असन्) होवे उस की प्रशंसा करो ॥ ३ ॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—हे मनुष्यो जैसे हाथों की अंगु लियों से बहुत कार्थ्य सिद्ध होते हैं वैसे ही अग्रि आदिकों से बहुत कार्थ्यों को आप लोग सिद्ध करो ॥ ३॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

नि तां दधे वर् श्रा एंथिव्या इळांयास्पदे सुंदि-नुते श्रहांम् । दृषद्देखां मानुष श्राप्यायां सरं-स्वत्यां रेवदंग्ने दिदीहि ॥ ४ ॥

नि । त्वा । द्धे । वरें । आ । पृथिव्याः । इळायाः । पदे । सुदिनुऽत्वे । अहांम् । दृषत्ऽवंत्याम् । मानुंषे । आप-यायाम् । सरस्वत्याम् । रेवत् । अग्ने । दिद्योहि ॥ ४ ॥

पदार्थः—(नि) (त्वा) त्वाम् (दधे) (वरे) उत्तमे व्यवहारे (न्ना) समन्तात् (प्रथिव्याः) भूमेरन्तिरिक्षस्य वा (इळायाः) वाचः (पदे) प्रापणीये स्थाने (सुदिनत्वे) शोभनानां दिनानां भावे (न्नानुषे) दिवसानाम् (दषहत्याम्) बहवो दषदो विद्यन्ते यस्याम् (मानुषे) मननशिले (न्न्नापयाम्) प्राणव्यापिकायाम् (सरस्वत्याम्) विज्ञानवत्यां वाचि (रेवत्) प्रशास्तधनेन तुल्यम् (न्न्नाम्) पावकविद्दन् (दिदीहि) प्रकाशय॥४॥

N. Carlot

त्र्यन्वयः - हे त्र्यमे त्र्यहं यथा त्वा प्रथिव्या वर इळायास्पदे-ऽह्वा सुदिनत्वे दषहत्यामापयायां सरस्वत्यां मानुषे रविनदधे तथा त्वं मामादिदीहि ॥ ४ ॥ भावार्थः - अत्र वाचकलु • - मनुष्याः सखायो भूत्वाऽन्योऽन्य-स्मिन् विद्यार्धमसम्यतासुखानि वर्द्वयेयुः ॥ ४ ॥

पद्रिश्चिः—हे (अग्ने) अग्नि के सदया तेज्ञस्वी विद्वान् पुरुष में जैसे (त्वा) आप को (पृथिव्याः) भूमि वा अन्तरिद्ध (वरे) उत्तम व्यवहार और (इळायाः) वाणी के (पदे) प्राप्त होने योग्य स्थान में (अहुाम्) दिवसों के (सुदिनत्वे) उत्तम दिनों में (दृषद्वत्याम्) प्रस्थरपुक्त (आपया-याम्) प्राणों में व्यापक (सरस्वत्याम्) विज्ञान वाली वाणी और (मानुषे) मनन्वील में (रेवन्) श्रेष्ठ धन के तुल्य (नि) (दृषे) धारण किया वैसे मननकर्ता आप मुक्त को (आ) (दिदीहि) प्रकाकित करो ॥ ४ ॥

भविश्वि:- स्स मन्त्र में वाचकलु०-मनुष्यों को चाहिये कि परस्पर मित्रभाव से वर्त्तमान करके विद्याधर्म सज्जनता और सुखों को बढ़ाउँ॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

इळांमग्ने पुरुदंसं सृतिं गोः शंश्वत्तमं हवंमा-नाय साध । स्यान्नः सृतुस्तनंयो विजावाग्ने सा ते सुमृतिभूत्वसमे ॥ ५ ॥ २३ ॥

इळांम् । शुग्ने । पुरुऽदंसंम् । स्विम् । गोः । शृश्वत्ऽ-तमम् । हवंमानाय । साध् । स्यात् । नः। सूनुः । तनयः। विजावा । श्रग्ने । सा। ते । सुऽमृतिः । भूतु । श्रम्मे इति॥५॥२३॥

पदार्थ:—(इळाम्) प्रशंसनीयां वाचम् (त्र्राप्ते) पावकव-दिचाप्रकाशक (पुरुदंसम्) बहुशुभकर्माणम् (सनिम्) विद्या-दिशुभगुणदानम् (गोः) उत्तमवाचः (शश्वत्तमम्) त्र्रानादि- भूतं विज्ञानम् (हवमानाय) स्त्राददानाय (साध) संसाधि (स्यात्) (नः) स्त्रस्माकम् (सूनुः) स्त्रपत्यविच्छिष्यः (तनयः) सुखिवस्तारकः (विजावा) विद्योषेण सर्वेषां सुखजनकः (स्त्रप्रे) सुपरीक्तक (सा) (ते) (सुमितिः) (भूतु) (स्त्रप्रेमे) स्त्रस्मासु॥ ५॥

त्रान्वयः - हे त्राग्ने त्वं हवमानायेळां गोः शश्वत्तमं पुरुदंसं सिनं साध यतो नो विजावा सुनुस्तनयः स्यात् । हे त्राग्ने या ते सुम-तिर्भूतु साऽस्मे स्यात् ॥ ५ ॥

भावार्थः -मनुष्यैः परस्परान् प्रति शुभगुणग्रहणादानोपदेशः कर्तव्यः स्वसन्तानानां विद्यासुशिक्षाविज्ञानानि सततं वर्द्धनीया-नीति ॥ ५ ॥

त्रत्रत्राग्निविद्दन्मनुष्यगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति त्रयोविंदातितमं सूक्तं तयोविंदातितमश्च वर्गः समाप्तः॥

पद्रिं — हे (अग्ने) अग्नि के सहश विद्या के प्रकाशकारी आप (हव-मानाय) प्रहण करने के लिये (हळाम्) प्रशंसायुक्त वाणी को और (गोः) उत्तम वाणी के (शश्वत्तमम्) अनादि विज्ञान तथा (पुरुदंसम्) बहुन शुभ कमों के (सिनम्) विद्या आदि उत्तम गुणों के दान को (साध) सिद्ध करो जिस से (नः) हम लोगों का (विज्ञावा) विशेष करके सम्पूर्ण जनों का सुलात्पादक (सूनुः) पुत्र के सहश शिष्य (तनयः) सुल का विस्तार-कारक (स्थात्) होवे। हे (अग्ने) उत्तम प्रकार परीचा लेने में निपुण विद्वन् जो (ते) आप की (सुमितः) उत्तम बुद्धि (भूत्) होवे (सा)वह (अस्मे) हम लोगों में होवे॥ ५॥ भावार्थ: — मनुष्यों को चाहिये कि परस्पर जनों के प्रति शुभ गुणों के के प्रकल्प भीर दान का उपदेश दें और अपने सन्तानों को विद्या सुशिक्षा भीर विज्ञानों को निरन्तर बढ़ावे॥ ५॥

इस सूक्त में अग्नि और विदान मनुष्यों के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ सङ्गति जाननी चाहिये॥

यह तेईशवां मूक्त भीर तेईशवां वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्रथ पठचर्चस्य चतुर्विंशातितमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। त्र्रिप्तिदेवता । १ निचृदनुष्टुप् छन्दः। गान्धारः स्वरः। २ निचृद्रायत्री । ३ । ४ । ५ गायत्री छन्दः।

षडजः स्वरः॥

स्त्रथ राजधर्माविषयमाह॥

भव पांच ऋचा वाले चौबीशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र से राजधर्मविषय का उपदेश करते हैं॥

श्रग्ते सहंस्व एतंना श्रिभमांतीरपांस्य । दुष्ट-रुस्तरुन्नरांतीर्वचौ धा युज्ञवांहसे ॥ १ ॥

भग्ने । सहस्व । प्रतंनाः । भिं भार्ताः । भपं । भर्यः । सुस्य। दुस्तरंः । तरंन् । भरांतीः । वर्चः । धाः । युज्ञऽवांहसे ॥१॥

पदार्थः—(त्रप्रप्ते) विद्ववहुष्टानां दाहक (सहस्व) त्र्प्रीभमव तिरस्कुरु । सह त्र्प्रभिभव इत्यस्य प्रयोगः (प्रतनाः) शत्तूसेनाः (त्र्प्रभिमातीः) त्र्प्रभिमानयुक्तान् दुष्टान् विष्ठकारिणः (त्र्प्रप) (त्र्प्रस्य) दूरी कुरु (दुष्टरः) दुःखेन तरितुमुह्डङ्घायितुं जेतुं योग्यः

वैदिकयन्त्रालय प्रयाग के पुस्तकों का सूचीपत्र

श्रीर संज्ञित नियम।

(१) मूल्य राक भेज कर मंगावें (२) राक भेजने वालों को १०८ वर वा इस से प्रधिक पर २०८० सेंकड़ा के हिसाब से कमीयन के पुस्तक प्रधिक भेजें जांय गे (३) डाक महस्त वेदभाष्य छोड़ कर सब से प्रस्ता लिया जायगा। ५८ वर्ष वा इस से प्रधिक के पुस्तक याहक की घात्रानुसार रिजस्टरी भेजें जायगे (५) मूल्य नीचें किस्त पते से भेजें।।

ऋग्वेदभाष्य अं १ — ११	9	رعة		मू•	E [•
यज्वेंद्र भाष्य सम्पूर्ण		رع۶	भ्रमाच्छेदन	١١	Hر
ऋग्वेदादि भाष्य सृमिका	मू•	£10	अनुभ्रमो च्छेदन	JW	11
विना जिल्द की	*)	را	मेलाचांदापुर	シ	/
» जिल् द की	₹!!	レ	भार्थोईखरत्नमाला	ソ	/#
वर्णीचारणभिचा	9	H۲	गोकरणानिधि	リ)K
सन्धिविषय		۱۱ر	खामीनाराय णमतख खन		
नामिक	الاا	ווע	" संस्क्षतगुजराती	ソ	1
कारकीय	1/1	ا ار	» एक गुजराती	ソ	J)
सामासिक		اار	वेदविश्वमतखण्डन	9	اا ر
स्त्रेणताचित	18)	1)	खमलब्याऽमन्तव्यप्रकाश	ال	1
म्रव्ययार्थ	211	111	यास्त्रार्थं फीराजाबाद	シ	الر
सोपर	911	الا	ग्रास्त्रार्थेकाग्री	1	11
प्राच्यातिक	!!!	11/4	प्रार्थ्याभिविनय	リ	رر
पारिभाषिक		ال ا	" जिल्स की	روا	1)
धातुपाठ	الا	اار	वेदान्तिधानतनिवारच	り	ノ
गणपाठ	ソ	اا <i>ر</i>	भ्रान्तिनिवार्ष	ツ	ا ل
उ षादिकीष		1)	पञ्चमहायज्ञविधि	الرا	الر
निष्यु	ال	اار	" वित्र की	11.)11	رر
प्रष्टाध्यायीमूस	الرا	الر «	सत्यार्थेप्रकाय	الرابح	
संस्कृतवाक्वप्रबोध	9	الر	ु जिल्द का	RIII	17
व्यवसारभाग	9	ا ا	षार्यंसमान के नियमापरि	नयम 🏒	

मेनेजर-विजयन्यासय-

रसीद मूल्य वेदभाष्य

सेतरक प्रयान	シー
बासमोबिन्द जी इफतर पोस्टमास्टर जैनरस प्रधान	5)
वाला खामसिंह की रहेस तालपुर प्रिया ।	18)
साहब मिलिप्टेट प्रयान बाबू गुसाबचन्द सास एकोटिंट पी॰ डबस्यू॰ डी॰ रासपुर	表以图
बाबू गुनावचन्द्र साम एकाटट पार पर्यास्त्र	ا رو
बावू गुसावचन्द साथ एमाउठ में पूर्व बन्न हो गुरहासपुर बाबू केरीराम जी जमादार ४ गोरखा बन्न हो गुरहासपुर	4719

ऋग्वेदभाष्यम्

श्रीम यानन सरस्वतास्वामिना निर्मितम्

संस्कृतार्थभाषाम्यां समन्वितम्॥

श्वस्यैकेकाङ्कस्यं प्रतिमासं मूल्यम् भारतंवधान्तरं — प्रापणमूल्येन संहितम् 🕒 श्रङ्कद्वयस्यैकीकृतस्य 🕪 वार्षिकं मूल्यम् ८)

इस ग्रंथ की प्रतिमास एक एक ग्रंथ का मूख्य भरतखंड की भीतर डांबा महसूत सहित 1/) एक साथ छपे हुए दी गंबी के 1/) ग्रीर वार्षिक मूख्य 5)

यस्य सञ्जनमङ्गायस्यास्य ग्रन्थस्य जिष्टचा भवेत् स प्रयागनगरे वेदिन-यन्त्रास्यप्रवस्थकर्तुः समीपे वार्षिकसृत्यप्रेषयेन प्रतिमासं सुद्रितायङ्गी प्राप्स्यति ॥

निस संभाग सकामग्र के इस कर के केने की इस्का की वह प्रयाग नगरमें वैदिकायका वयनेने जर के समीय गार्विक कुका भी जने से प्रतिमास के क्षेत्र कर दीकी चक्की का मास कर सकता है।

्रत्वक (१५०, १५१) मंक (१३४, १३५)

अयं ग्रन्थः प्रयागनगरे वैदिकयन्त्रालये मुद्रितः॥

संबत् १८४० देवाणग्रा

क्य क्यकाविकार: श्रीमन्दरीवृक्षारिका समया सर्वता सावीन वृत्र रिवत: 🕫

वेदभाष्यसम्बन्धी विश्ववित्यम ॥

- [१] यह "ऋरवेद्रभाष्य" म्हासिक इंपेटा है। एक मास में बत्तीस र प्रष्ठ के एक साथ कपे हुए दी चक्क १ वर्ष में २४ चक्क अप्रविद्धास्य" के भेजे जाते 🥞 ।
- [२] वेदभाष्य का मुख्य बाहर भीर नगर के श्राष्ट्रकी से एक ही सिया जायगा पर्यात् डाकव्यय से कुछ न्यूनाधिक न होगा ।।
- ं [२] इस वृतिमान बारक्षें वर्ष के कि को ११६--रेश्वे अर्थ के मार्थ के के ११६ । १२० पर पूरा कोगा। वार्षिक मूख्य 🖒 र॰ हैं।
 - [8] पीछे के रगार्ड वर्धमें को वेदभाष्य हप चुका है एस का मूख यह है:--
 - [का] लक्क वेद्र (दिश्राष्य भूमिका । विना चित्द की ३) खर्णाचरयुक्त विख्द की १॥)

- [ख] ऋग्वेदभाष्य ११३ शकु तक ३०॥४)
- [५] वेदभाष्य का पक् प्रत्येक मास की पश्चिती तारीख को डाक में डाका जाता है। जो किसी का यह टाक की भूत से न पहुंचे तो इस के उत्तर दक्ता प्रबंधकर्ता न डींगे। परना दूसरे मास के शक् भेकते हे प्रवस् को साहक यह त प्रइंचने की सूचना है देंगे तो उत को ब्रिना दाम दूसदा प्रक्र केन दिया जासना इस पविभ ने व्यतीत इए प्रीके प्रक्र द्रम देने से मिलेंगे एक पक्ष 🕑 दो प्रक्र है। तीन प्रक्ष १) देने से मिलेंगे ॥
- [६] दाम जिस की जिस प्रकार से सुवीता हो मेजें पुरुत्, मूलीपांडर सून्या भेजना ठीना डीमा। टिनट डाम ने सधनी बाले सिथे जा संकते हैं प्रस्तु प्रका क्षपये पीके याथ याना वहें का अधिक सिया जावना। टिकट यादि स्वाहान् बलु रिल्स्ट्री पत्री में भेजना चाहिये॥
- [9] जो केवन पुस्तक तेने से भनिष्णुक हीं; वे भएकी भीर वितंता स्वाहाः को भेज दें और पुस्तक के न लेने से प्रवन्तक की स्थित कर हैं जबतक प्रक्रिक ना पत्रन वानेया बबलक पुरास बरावर मेका कार्यना चीर होता सिंखारे कार्यना
 - [] विने इप इसक् भीके सभी विने मार्सने क्षेत्र राज्य
- [८] को यास्क एक खान से दूसर कान में जाय में प्राने पुराने की कार्य पते से प्रवन्तवार्था को स्वित करें। जिस में प्रसाब है के हैंक प्रवेशता की
- [१] "वेदभाष्य" सम्बन्धी दमया, भीर यम प्रकृतिका (बकादाबाद) के नाम से भेजें।।

(तरन्) उल्लङ्घयन् (श्ररातीः) शतून् (वर्चः) श्रनम् । वर्च इति श्रनना । निघं । २।७ (धाः) धेहि (यज्ञवाहसे) यज्ञस्य प्रापकाय॥१॥

श्रन्वयः—हे श्रग्ने त्वं प्रतनाः सहस्व श्रिभमातीरपास्य । दुष्टर-स्त्वमरातीस्तरन् यज्ञवाहसे वर्ची धाः ॥ १ ॥

भावार्थः --राजपुरुषैः स्वप्रजासेना बलवतीः कृत्वा दुष्टाञ्छनू-

पद्धि:—हे (भग्ने) भग्नि के तुल्य दुष्ट तनों के दाहकर्ता वीर पुरुष भाष (पृतनाः) शत्रुभों की सेनाओं का (सहस्व) तिरस्कार करो (भिन्मानीः) भिम्मान युक्त विश्वकारी दुष्टों को (भणस्य) दूर करो (दुष्टरः) किंदनता से उल्लंघन करने योग्य भाष भीर (भरातीः) शत्रुभों को (तरन्) उल्लंघन करते हुए (यज्ञवाहसे) यज्ञ के प्राप्त कराने वाले के लिये (वर्चः) भन्न को (धाः) धारण करिये ॥ १॥

भावार्थ:—राजपुरुषों को चाहिये कि अपनी प्रजा और सेनाओं को बल-युक्त कर और दुछ शत्रुओं को राज्य से पृथक् करके प्रजा की वृद्धि के लिये धन और विद्या की निरन्तर उन्नति करें॥ १॥

त्रथ विहादिः कथमन्येषामुनतिः कार्येखाह ॥
शव विहानों को कैसे दूसरों की उन्नति करनी चाहिये इस वि० ॥
त्रिप्तं हुळा सिमध्यसे वीतिहोत्रों त्रमर्त्यः ।
जुषस्व सूनौ अध्वरम् ॥ २ ॥

भग्ने । इळा । सम् । इध्यमे । वीतिऽहोत्रः । भर्मर्त्यः। जुषस्वं । सु । नः । भुध्वरम् ॥ २ ॥

पदार्थः—(न्त्रग्ने) त्र्राग्निवहिद्याप्रकाशयुक्त (इळा) सुशि-क्तिता स्तोतुमही वाक् (सम्) सम्यक् (इध्यसे) प्रकाश्यसे (वीतिहोतः) वीतीनां गुभगुणव्याप्तानां विद्यानां होत्रं स्वीकरणं यस्य सः (श्रमर्त्यः) श्रात्मत्वेन मरणधर्मरहितः (जुपस्व) सेवस्व (सु)। श्रव निपातस्य चेति दीर्घः (नः) श्रस्माकम् (श्रध्वरम्) श्रहिंसादिव्यवहारयुक्तं यज्ञम् ॥ २ ॥

अन्वयः है ऋग्नेऽमर्त्यों वीतिहोत्तस्त्वं येळास्ति यया त्वं सिम-ध्यसे तया सह नोऽध्वरं सु जुपस्व ॥ २ ॥

भावार्थः - विद्दक्षिंन स्वेषां दृद्धिभवेत् तेनैवान्येषामि उनितः कार्यो ॥ २ ॥

पद्धि:—है (अग्रे) अग्रि के नुस्य विद्या के प्रकाश से युक्त पुरुष (अमर्त्यः) आत्मरूप से मरण्धर्मरहिन (वीतिहोत्रः) उत्तम गुणों से पूरिन विद्याओं के स्वीकारकारी आप जो (इळा) उत्तम प्रकार शिच्चित स्तुति करने योग्य वाणी है और जिस से आप (सम्) (इध्यसे) उत्तम प्रकार प्रकाशित हो उस के साथ (नः) हम लोगों के (अध्वरम्) अहिंसा आदि व्यवहार से युक्त पज्ञ का (सु, जुषस्त) अच्छे प्रकार सेवन करो ॥ २ ॥

भ्वार्थ:—विद्वानों को चाहिये कि जिस से अपनी वृद्धि हो उसी से अन्य जनों की उन्नति करें॥२॥

पुना राजधर्मविषयमाह ॥

फिर राजधर्म वि०॥

श्रिप्ते चुम्नेनं जाग्रवे सहंसः सूनवाहुत । एदं वहिंः संदो ममं ॥ ३ ॥

भग्ने । युम्नेनं । जायवे । सहसः । सूनो इति । भाहुऽ-त । भा । इदम् । वहिः । सदः । ममं ॥ ३ ॥ पदार्थः - (श्रम्ने) प्रकाशयुक्त राजन् (युम्नेन) यशिक्षना धनेन (जाग्रवे) जागरूक (सहसः) बलवतः (सूनो) पुत्र दुष्टानां हिंसक (श्राष्ट्रत) समन्तात्कताह्वान (श्रा) (इदम्) वर्त्तमानम् (वर्ष्टिः) श्रातीवोत्तमम् (सदः) स्थित्यर्हमासनम् (मम) ॥ ३ ॥

त्रान्वयः हं जागृवे सहसः सूनावाहुताऽग्ने युम्नेन सह वर्त्त-मानस्त्वं ममेदं वर्हिः सद त्र्याजुपस्व ॥ ३ ॥

भावार्थः —ये राजपुरुषा यशोवलयुक्ता राजधर्मे जागरूका न्यायाधीशाः स्युस्तेऽस्विगडतं राज्यं पालियतुं शक्रुयुः ॥ ३ ॥

पद्धिः—हे (जागृवे) राजधर्म के उत्तम प्रकार निर्वाहक (सहसः) बलवान् के (सूनो) पुत्र दुखों के नाशकर्त्ता (आहुत) चारों और से पुकारे गये (अप्रे) प्रतापयुक्त राजन् (सुम्नेन) यशकारक धन के सहित विराज-मान आप (मम) मेरे (इदम्) इस वर्त्तमान (वर्षिः) अत्यन्त श्रेष्ठ (सदः) बैठने योग्य आसन का (आ, जुपस्त) अच्छे प्रकार सेवन करो ॥ ३॥

भविश्वि:-जो राजपुरुष यश बलयुक्त राजधर्म में कुशल न्यायाधीश हों वे अखण्डित राज्य की पालना कर मर्के ॥ ३ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

त्र्रम्ने विश्वेभिर्मिभेर्देवेभिर्महया गिरं:।युज्ञेषु य उ चायवंः॥ ४॥

अग्ने । विश्वेभिः । अग्निऽभिः । देवेऽभिः । मह्य । गिरंः । युक्तेषुं । ये । ऊं इति । चायर्यः ॥ १ ॥ पदार्थः—(त्रप्रेप्ते) विद्वन् (विश्वेभिः) समग्रैः (त्र्राग्निभिः) त्राग्निभिरिव वर्त्तमानैः (देवेभिः) दिव्यगुणकर्मस्वभावैर्विद्दद्धिः (महय) पूजय । त्रप्रत्र संहितायाभिति दीर्घः (गिरः) सुज्ञिविता वाचः (यज्ञेषु) सङ्गन्तव्येषु व्यवहारेषु (ये) (उ) (चायवः) सत्कर्त्तारः ॥ ४ ॥

श्रन्वयः नहे श्रग्ने ये यज्ञेषु चायवस्स्युस्तानेवाग्निभिरिव विश्वे-भिर्देवभिस्सह महय उ एषां गिरः सत्कुरु ॥ ४ ॥

भावार्थः — ये राजजना त्रत्रत्र जगत्युत्तमानि कम्मीणि कुर्युस्ते सर्वैः सत्कर्त्तव्या ये च दुष्टानि तेऽपमाननीयास्स्युः ॥ ४ ॥

पद्धः - हे (अमे) विद्वन् पुरुष (ये) जो पुरुष (यज्ञेषु) संगित के योग्य व्यवहारों में (चायवः) सत्कार योग्य हों उन का ही (अमिभिः) अमियों के सहश तेजयुक्त (विश्वेभिः) सम्पूर्ण (देवेभिः) श्रेष्ठ गुण कर्म स्वभावयुक्त विद्वानों के साथ (महय) सत्कार करों (उ) और उन्हीं लोगों की (गिरः) उत्तम प्रकार शिचायुक्त वाणियों का प्रमाण मानो ॥ ४॥

भावार्थ:--जो रात्तपुरुष इस संसार में उत्तम काय्यों के कत्ती हो उन का सब लोग सत्कार करें और जो दुष्ट कर्म करते हों उन का अपमान करें॥॥॥

त्र्रथ विहाहिषयमाह ॥
अब विदान् के वि०॥

त्राग्ने दा दाशुषे रियं वीरवंन्तं परीणसम्। शिशीहि नंः सूनुमतंः॥ ५॥ २४॥

भग्ने । दाः । दाश्षे । र्यिम् । वीरऽवंन्तम् । परीण-सम् । शिशीहि । नः । सूनुऽमतः ॥ ५ ॥ २४ ॥

पदार्थः - (त्रप्रग्ने) (दाः) देहि (दाशुषे) सर्वेषां सुखदात्रे (रियम्) धनम् (वीरवन्तम्) बहवो वीरा यस्मिँस्तम् (परीण-सम्) बहुविधम् । परीणस इति बहुनाम निर्घं ॰ ३। १ (द्याशाहि) तीक्ष्णान् सम्पाद्य। त्र्प्रत्र वाच्छन्दसीति विकरणस्य इलुरन्येषामपि दृश्यत इति दीर्घश्व (नः) त्र्रास्मान् (सूनुमतः) पुत्रयुक्तान्॥५॥

श्रन्वयः हे आग्ने यथा त्वं दाशुषे परीणसं वीरवन्तं रियन्दा-स्तयेव सूनुमतो नोऽस्माञ्चिशीहि ॥ ५ ॥

भावार्थः-ये विद्याधनदातारः स्युस्तान्प्रत्येवं वाच्यं भवन्तोऽ-स्मान्सर्वथा वर्द्धयन्त्वित ॥ ५ ॥

त्र्यत्राग्निराजविद्ददुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-तिरस्तीति वेद्यम् ॥

इति चतुर्विंशतितमं सूक्तं स एव वर्गश्च समाप्तः॥

पदार्थ:-हे (अपने) अपने के सहश तेजयुक्त विद्वान् पुरुष जैसे आप (दाश्षे) सब के सुखदाना जन के लिये (परी पासम्) बहुत प्रकारयुक्त (वीरवन्तम्) बहुत वीरों से विशिष्ट (रियम्) धन को (दाः) दीजिये मोर वैसे ही (सूनुमनः) पुत्रयुक्त (नः) हम लोगों को (शिशीहि) प्रवल की जिये ॥ ५ ॥

भावार्थ:-जो विवा और धन के दाता विद्वान् हों उन के प्रति ऐसा कहना चाहिये कि भाप लोग हम लोगों की सब प्रकार वृद्धि करो ॥ ५ ॥ इस सुक्त में अग्नि, राजा और विद्वानों के गुणों का वर्णन होने से

इस सक्त के अर्थ की पूर्व सुक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिय।।

यह चौवीशवां सूक्त मौर चौवीशवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

न्त्रथ पश्चर्चस्य पश्चिविंद्यातितमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। १। २। ३। ४ न्त्राग्निर्देवता। ५ इन्द्राग्नीदेवते। १ निचृदनुछुप्। २ न्त्र्रनुष्टुप्छन्दः। ऋषभः स्वरः। ३। ४। ५
भुरिक् त्रिष्टुप् छन्दः। धैवतः स्वरः॥
न्त्रथ सूर्याग्निद्दष्टान्तेन विद्दत्कृत्यमाह॥
भव पांच ऋचा वाले पचींशवें सूक्त का प्रारम्भ है इस के प्रथम मन्त्र

से सूर्यक्रव अग्नि के दशन से विद्वानों का कर्नान्य कहते हैं। त्राग्ने द्विवः सूनुरिस् प्रचेतास्तनां प्रिथिटया उत विश्ववेदाः । ऋधंग्देवां इह यंजा चिकितः ॥ १॥

भन्ने । दिवः।सूनुः । असि।प्रऽचैताः।तना । पृथिव्याः । उत । विश्वऽवैदाः। ऋधंक्। देवान्। हृह।युज् । चिकित्वः॥१॥

पदार्थः—(त्र्रम्ने) विद्यन् (दिवः) विद्युतः (सूनुः) सूर्ध्यः (त्र्रासे) (प्रचेताः) प्रक्रष्टज्ञानयुक्तो विज्ञापको वा (तना) विस्तारकः (प्रथिव्याः) त्र्रान्तरिक्षस्य (उत) त्र्रापि (विश्वविदाः) यो विश्वं धनं विन्दति सः (ऋधक्) स्वीकारे (देवान्) विदुषो दिव्यगुणान् वा (इह) त्र्राहिमन्त्संसारे (यज) सङ्गमय। त्र्रात्र द्यचोतस्तिङ इति दीर्घः (चिकित्वः) विज्ञानवन्॥ १॥

श्रन्वयः—हे चिकित्वोऽम्नं यथा दिवः सूनुः सूर्घ्यं इव प्रचेताः पृथिव्यास्तना उत विश्ववेदा श्राप्ति स त्विमह देवानुधग्यज ॥१॥

भावार्थः — त्रप्रत्र वाचकलु ॰ — यथा सूर्य्यस्तर्वेषां मूर्तिमद्द्याणां प्रकाशकोऽस्ति तथा विद्यांसो विद्यत्प्रियाश्चेह सर्वेषामात्मनां प्रकाशका भवन्ति ॥ १॥

पद्रार्थः -हे (चिकित्वः) विज्ञानवान् (अप्रे) विद्वन् पुरुष जैसे (दिवः) विज्ञली से (सूनुः) सूर्य्य के समान नेजस्वी (प्रचेताः) उत्तम विज्ञानयुक्त वा विज्ञानदाता (पृथिव्याः) अन्तरिच्च के (तना) विस्तारक (उत) और भी (विश्ववेदाः) धनदाता (असि) हो वह आप (इह) इस संसार में (देवान्) विद्वान् वा उत्तम गुणों को (ऋधक्) स्वीकार करने में (यज) संयुक्त कीजिये॥ १॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे सूर्ष्य संपूर्ण स्वरूप वाले द्रव्यों का प्रकाशक है वैसे विद्वान् और विद्वानों से प्रेयकारी पुरुप इस संसार में सर्वजनों के आत्माओं के प्रकाशक होते हैं॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्रुग्निस्संनोति वीय्याणि विद्वान्त्सनोति वा-जमुमृताय भूषेन्।स नो देवाएह वंह पुरुक्षो ॥२॥ श्राग्नः । सनोति । वीर्याणि । विद्वान् । सनोति । वार्जम् । श्रमृतायं । भूषेन् । सः। नः। देवान् । श्रा । इह। वह । पुरुक्षो इति पुरुक्षो ॥ २॥

पदार्थः—(त्र्राग्नः) पावक इव (सनोति) विभजाति (वीय्याणि) बलानि (विद्वान्) (सनोति) ददाति (वाजम्)
विज्ञानम् (त्र्रमृताय) मोत्तस्याऽविनाद्यासुखप्राप्तये (भूषन्) (सः)
(नः) त्र्रास्मान् (देवान्) (त्र्रा) समन्तात् (इह) त्र्रास्मिन्संसारे (वह) प्रापय (पुरुष्तो) पुरूषि जुधोऽनादीनि यस्य
तरसंबुद्धौ । जुदित्यननाम निष्यं । २ ॥ २ ॥

अन्वयः हे पुरुक्तो यो विद्दान् भवान् यथाप्रिवीं व्याणि सनोति तथा सोऽम्हताय नोऽस्मान्देवानिह भूषन्वाजं सनोति तानस्माना वह॥२॥

भावार्थः - न्त्रत्र वाचकलु - - यथा सूच्यों मूर्तान्पदार्थान्सुभूषय-ति तथैव विद्दांसो विद्यासुशिद्यासम्यताभिः सर्वान्मनुष्यान् सुभू-षयेयुः ॥ २ ॥

पद्रिधः -हे (पुरुच्चो) अतिशय अन्न आदि से युक्त जो (विदान्) विदान् पुरुष आप जैसे (अग्निः) अग्नि के सदृश (वीर्य्याणि) पराक्रमों का (सनोति) धारण करने वाले वैसे (सः) वह (अमृताय) नाशरहित मोच्च सुख की प्राप्त के लिये (नः) हम (देवान्) विदानों को (इह) इस संसार में (भूषन्) शोभित करते हुए (वाजम्) विज्ञान को (सनोति) देता है उन प्रकाशित करने वाले पुरुष को हम लोगों के लिये (आ) (वह) अच्छे प्रकार प्राप्त करो ॥२॥

भ[व[र्थ: - इस मन्त्र में वाचकलु॰ - जैसे सूर्ष्य भाकार वाले पदार्थों को उत्तम प्रकार शोभित करता है वैसे ही विद्वान् लोग विद्या उत्तम शिक्षा भौर सभ्यता से सम्पूर्ण मनुष्यों को शोभित करें ॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

श्रुग्निर्धावां प्रिथिवी विश्वजंन्ये श्रा भांति देवी श्रुमृते श्रमूरः । क्षयन्वाजैः पुरुश्चन्द्रो नमोंभिः॥३॥ श्रुग्निः। द्यावांष्टिथवी इति । विश्वजंन्ये इति विश्वऽजंन्ये। श्रा । भाति । देवी इति । श्रुमृते इति । श्रमूरः । स्वयंन् । वाजैः । पुरुष्चन्द्रः । नर्मःऽभिः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(ऋग्निः) सूर्यो विद्युद्दा (द्यावाप्टिथवी) प्रकाश-भूमी (विश्वजन्ये) सर्वस्य जनियण्यौ (ऋग्ना) समन्तात् (भाति) प्रकाशयति (देवी) दिन्यगुणकर्मस्वभावयुक्ते (ऋग्निते) कार-णरूपेण नाशरहिते (ऋग्नूरः) मूढत्वादिदोषरहितः (ज्ञयन्) निवासयन् (वाजैः) विज्ञानवेगादिभिः (पुरुश्चन्द्रः)पुरुर्बहुश्चन्द्रः त्र्याह्नादो यस्य सः (नमोभिः) त्र्यनैः सह सत्कारैर्वा ॥ ३ ॥

श्रन्वयः —हे विद्वन्यथा पुरुश्वन्द्रो वाजैर्नमोभिः सह चयनाग्नि-र्विश्वजन्ये देवी श्रमृते द्यावाप्टथिवी स्राभाति तथाऽमूरः सन् सर्वान् सज्जनान्स्विद्याविनयाग्यां सर्वतः प्रकाशय ॥ ३ ॥

भावार्थः — त्र्रात वाचकलु ॰ — ये प्रधिवीवत् ज्ञमान्विताः सूर्य-वत्सत्याऽसत्यप्रकाज्ञका मूढान् बोधयन्तः सर्वान्मनुष्यान्धार्मिका-न्कुर्वन्ति तए व सत्कर्तव्या भवन्ति ॥ ३ ॥

पदार्थ:—हे विद्वान् जन जैसे (पुरुश्वन्द्रः) बहुत कानन्दकारक (वाजैः) विज्ञान वेग कादिकों से (नमोभिः) अन्न वा सत्कारों के साथ (ज्ञयन्) निवास करने वाला (अधिः) सूर्व्य वा विद्युत् रूप अधि (विश्वजन्ये) सब के उत्पादक (देवी) उत्तम गुण कर्म स्वभावयुक्त (असृते) कारण्यू से नाशरहित (द्यावापृथिवी) प्रकाश और भूमि को (आ) सब और से (भाति) प्रकाशित करता है वैसे (अमूरः) मूहता आदि दोषों से रहित हो कर सम्पूर्ण सज्जनों को अपनी विद्या और विनय से सब प्रकार प्रकाशित करो॥ ३॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जो लोग पृथिवी के सदश स्त्रमा-शील, सूर्य्य के सदश सत्य असत्य के प्रकाशकर्ता, मृढ लोगों को उपदेश दाता और सब लोगों को धार्मिक करते हैं उन लोगों का ही सत्कार करना साहिये॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

श्रम् इन्द्रंश्च दाशुषी दुरोणे सुतावंती युज्ञ-मिहोपं यातम् । श्रमंधन्ता सोमुपेयांय देवा ॥४॥ अग्ने। इन्द्रंः । च । दाशुर्षः । दुरोणे । सुतऽवंतः । यज्ञम् । इह । उपं । यातम् । अमंधन्ता । सोमुऽपेयांय । देवा ः। १॥

पदार्थः—(त्राप्ते) (इन्द्रः) परमैश्वर्धकारको विद्युद्दाप्तः (च) वायुः (दाजाषः) विद्यासुखस्य दातुः (दुरोणे) गृहे (स्तावतः) ऐश्वर्धयुक्तस्य (यज्ञम्) विद्वत्सत्कारादिमयं व्यवहारम् (इह) त्र्यास्मितं (उप) (यातम्) प्राप्ततम् (त्र्यमर्थन्ता) सर्वान् शोषयन्तौ (सोमपेयाय) ऐश्वर्यप्राप्तये (देवा) दिव्यगुणयुक्तौ ॥ ४ ॥

त्र्यन्ययः—हे त्र्राप्ते विहन्यथाऽमर्धन्ता देवा इन्द्रो वायुश्च सोम-पेयाय सुतावतो दाशुषो दुरोणे यज्ञमिहोपयातं तथैव त्वमुप याहि त्र्राध्यापकोपदेशको चोपयातम् ॥ ४॥

भावार्थः - ग्रत्रत्र वाचकलु॰ - यत्र वायुविद्युद्दर्त्तमानावविद्या-विनाशको विद्याप्रकाशको धर्मोपदेष्टारावध्यापकोपदेशको स्वातां तत्र सर्वाणि सुखानि वर्धेरन् ॥ ४॥

पद्रार्थः—हे (अप्रे) अग्नि के तुल्य विद्या से प्रकाशित विद्वान् पुक्ष जैसे (समर्धन्ता) सब को सुखाते हुये (देवा) श्रेष्ठ गुणों से युक्त पुक्ष (इन्द्रः) अत्यन्त ऐश्वर्यकारक विज्ञुली संबन्धी अग्नि (च) और पवन तथा (सोमपेयाय) ऐश्वर्य की प्राप्ति के लिये (सुनावतः) ऐश्वर्य से युक्त (दाशुपः) विद्यासम्बन्धी सुख के दाना (दरोणों) गृह में (पज्ञम्) विद्वान् सत्कार सादि स्वरूप व्यवहार को (इह) इस संसार में (उप) (यातम्) प्राप्त हों और वैसे आप भी प्राप्त होदये और अध्यापक तथा उपदेशक भी प्राप्त हों॥ ४॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०— जहां वायु और विजुली के तुल्य वर्त्तमान भविषा के विनाश और विद्या के प्रकाशकर्ती धर्म के उपदेशकरी अध्यापक और उपदेशक होवें वहां सम्पूर्ण सुख बढें ॥ ४॥ विद्दिः परमात्मवज्जगदानन्दनीयमित्याह ॥
विद्दानों को परमात्मा के तुल्य जगत् को भानन्दिन करना चाहिये इस वि०॥
त्रिप्ते त्रुपां सिमिध्यसे दुरोणे नित्यः सूनो सहसो
जातवेदः । सुधस्थांनि महयंमान ऊती ॥ ५॥ २५॥
भूते । भूपाम् । सम् । इध्यसे । दुरोणे । नित्यः । सूनो
इति । सहसः । जातुऽवेदः । सुधऽस्थांनि । महयंमानः ।
ऊती ॥ ५॥ २५॥

पदार्थः—(ऋग्ने) विह्नित्व वर्त्तमान (ऋपाम्) प्राणानां मध्ये (सम्) (इध्यसे) प्रकाश्यसे (दुरोणे) निवासस्थाने गृहे (नित्यः) स्वस्वरूपेणाऽविनाशी (सृनो) ऋपत्यिमिव वर्तमान ऋविद्याहिंसक वा (सहसः) बलवतः (जातवेदः) जातप्रज्ञान (सधस्थानि) समानस्थानानि (महयमानः) पूज्यमानः (ऊती) ऊत्या रक्षणाद्यया कियया ॥ ५ ॥

श्रन्वयः हे सहसरसूनो जातवेदोऽग्ने नित्यो महयमानो यस्त्व-मूती त्रप्रपां मध्ये सूर्घ्य इव दुगेणे सिमध्यसे तेन भवता सर्वेषां मनुष्याणां सधस्थान्यात्मानश्च विद्याधर्मविनयैः प्रकाशनीयाः॥ ५॥

भावार्थ: — स्त्रत्र वाचकलु » — यथा नित्यशुद्धवुद्धमुक्तस्वभावः सिच्चदानन्दादिलचणः परमात्मा सर्व जगदुत्पाय संरक्ष्यानन्दयति तथेवाप्तीर्वेद्दद्भिसर्विमिदं जगदानन्दियत्वयमिति ॥ ५ ॥ स्त्रत्राशिविद्दद्भुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्ताथेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥ इति पञ्चविद्यातितमं सूक्तं स एव वर्गश्र समाप्तः ॥

पद्रश्रिं—हे (सहसः) बलवान् के (सूनो) पुत्र के तुल्य वर्त्तमान वा मिविद्या के नाशकार के (ज्ञानवेदः) सम्पूर्ण उत्पन्न पदार्थों के ज्ञाना (अग्ने) अगिन के सद्दश तेजस्वी. (नित्यः) अग्ने स्वक्त्य से नाशरिहन (महयमानः) पूजने अर्थान् भादर करने योग्य जो आग् (अनी) रच्चण आदि किया से (अग्म्) प्राणों के मध्य में सूर्य के सदृश (दुरोणे) रहने के स्थान गृह में (सम्) (इध्यसे). प्रकाशित होते उन आग् को चाहिये कि सम्पूर्ण मनुष्यों के (सधस्थानि) तुल्य स्थानों और आत्माओं को विद्या धर्म विनय से प्रकाशित करें ॥ ५॥

भावार्थ: — इस मन्त्र में वाचकलु॰ — जैसे नित्य शुद्ध मुक्त स्वभाव-युक्त और सिचित् सानन्द सादि लक्षण विशिष्ट परमात्मा सम्पूर्ण नगत् को उत्पन्न और रिच्चित कर आनिन्दित करता है वैसे ही मत्यवक्ता विद्वान् पुरुषों को चाहिये कि सम्पूर्ण इस संसार को आनन्द युक्त करें ॥ ५ ॥

इस सूक्त में अग्नि और विदानों के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ सङ्गति जाननी चाहिये॥

यह पद्मीशवां मृक्त और पद्मीशवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

श्रथ नवर्चस्य षड्विंशतितमस्य सूक्तस्य १ । ६ । ८ । ९ विश्वामित्रः । ७ श्रात्मा ऋषिः । १ । ३ वैश्वानरः । ४ । ६ मरुतः । ७ । ८ श्रिश्रिरात्मा वा । ९ विश्वामित्रो-पाध्यायो देवता । १ । २ । ३ । ४ । ५ । ६ जगती छन्दः । निषादः स्वरः । ७ । ८ । ९ त्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः ॥

त्र्राथाग्न्यादिना विह्निः किं साध्यमित्याह ॥ अब नव ऋचा वाले छव्बीशावें सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में अग्नि आदि से विद्वान् क्या सिद्ध करें इस वि०॥

वैश्वान् मनंसाग्नि निचाय्यां हविष्मन्तो त्रनु-पत्यं स्वर्विदंम् । सुदानुन्देवं रिथ्रं वंसूयवी गीर्भी रुण्वं कुंशिकासी हवामहे ॥ १ ॥

वैश्वान् रम्। मनंसा। श्रुग्निम् । निऽचाय्यं । हृविष्मंन्तः।
श्वनुऽस्त्यम् । स्वःऽविदंम् । सुऽदानुम् । देवम् । र्थिरम् ।
वसुऽयवंः । गीःऽभिः । रण्वम् । कुशिकासंः । हृवामहे ॥१॥
पदार्थः—(वैश्वानरम्) विश्वेषां नराणां प्रकाशकम् (मनसा)
विज्ञानेन (श्रुग्निम्) पावकम् (निचाय्य) निश्वयं कारियत्वा ।
श्रुत्र संहितायामिति दीर्घः (हविष्मन्तः) बहूनि हवींषि दातव्यानि
विद्यन्ते येषान्ते (श्रुनुषत्यम्) सत्यस्यानुकूलम् (स्विनदम्)
स्वः सुखं विन्दाति येन तम् (सुदानुम्) शोभनानान्दातारम्
(देवम्) प्रकाशकम् (रथिरम्) रथा रमणीयानि यानानि
भवन्ति यस्मिस्तम् (वसुयवः) ये वसूनि युवन्ति मिश्रयन्ति ते ।

त्र्यत्रान्येषामपीत्युकारदीर्घः (गीभिः) वाग्भिः (रएवम्) शब्दा-यमानम् (कुशिकासः) उपदेशकाः (हवामहे) गृह्णीयाम ॥१॥

अन्वयः - हे मनुष्या यथा कुशिकासो हिवष्मन्तो वसुयवो वयं मनसा निचाय्य स्विवदं रएवं रिथरमनुषत्यं सुदानुं देवं वेश्वा-नरमिन हवामहे तथा यूयमप्येनं गीभिः स्वीकुरुत ॥ १ ॥

भावार्थः - त्रत्रत्र वाचकलु ॰ - यथा मनुष्या त्र्राग्नेर्गुणकर्मस्व-भावानिश्चित्य कार्याणि साधुवन्ति तथेव प्रथिव्यादीनां गुणकर्म-स्वभावनिश्चयोपकाराभ्यां कार्याणि साधुवन्तु ॥ १ ॥

पद्रिश्चे:—हे मनुष्यो जैसे (कृशिकामः) उपदेशक जन (हिवष्मन्तः) देने योग्य वस्तुओं से युक्त (वसुयवः) धन इकष्ठा करने में तत्पर हम लोग (मनसा) विज्ञान से (निचाष्य) निश्चय करा कर (स्वविद्म्) धन की प्राप्ति कराने वाले (रण्वम्) शब्द करते हुए (रिधरम्) सुन्दर वाहनों से युक्त (अनुषत्यम्) सत्य के अनुकृत्व (सुदानुम्) उत्तम पदार्थों के देने वाले (देवम्) प्रकाशकारक (वैश्वानरम्) सम्पूर्ण मनुष्यों के प्रकाश कर्ता (अधिम्) अभिन को (हवामहे) यहण् करते हें वसे आप लोग भी इस अग्नि का (गीभिं:) वाणियों से स्वीकार करें ॥ १॥

भविथि:-इस मन्त्र में वाचकलु०-जैसे मनुष्य अग्नि के गुणाकर्मस्व-भावों का निश्वय करके कार्यों को सिद्ध करते हैं वैसे ही पृथिवी आदि पदार्थों के गुणाकर्मस्वभावों के निश्वय और उपकार से कार्यों को सिद्ध करो॥१॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

तं शुभ्रम्गिनमवसे हवामहे वैश्वान्तरं मांत्रि-श्वानमुक्थ्यम् । बहस्पतिं मनुंषो देवतांतये विप्रं श्रोतार्मितिथिं रघुष्यदंम् ॥ २ ॥ तम् । शुश्रम् । श्राग्नम् । अवंसे । ह्वामहे । वैश्वानु-रम् । मात्रिश्वांनम् । उक्थ्यंम् । इहस्पतिम् । मनुषः । देवऽतांतये । विप्रम्।श्रोतांरम् । अतिथिम्।र्घुऽस्यदंम्॥२॥

पदार्थः-(तम्) (शुश्रम्) भास्वरम् (श्राग्निम्) विद्य-दादिस्वरूपं विद्वम् (श्रवसे) रत्तणाद्याय (हवामहे) स्वीकु-मंहे (वैश्वानरम्) विश्वेषु नायकेषु विराजमानम् (मातिरश्वा-नम्) यो मातिर वायौ श्वासिति तम् (उक्थ्यम्) प्रशंसितुं योग्यम् (वृहस्पतिम्) वृहतां प्रियव्यादीनां पालकम् (मनुषः) मन-नधर्माणः (देवतातये) दिव्यगुणप्राप्तये (विप्रम्) मेधाविनम् (श्रोतारम्) (श्रातिधिम्) पूजनीयमनित्यास्थितिं विद्वांसम् (रघु-व्यदम्) यो रघु लघु स्यन्दित तम् ॥ २ ॥

त्र्यन्वयः हे मनुष्या मनुषो देवतातये रघुष्यदं विष्रं श्रोतारम-तिथिमिव यमवसे मातरिश्वानमुक्थ्यं वृहस्पतिं वैश्वानरं शुश्रमग्निं हवामहे तं यूयमपि विजानीत ॥ २ ॥

भावार्थः — त्र्यत वाचकलु ॰ –यथा पूर्णविद्योऽतिथिः श्रोतृन् ज्ञान-सम्पन्नान्करोति तथैव विद्वः शिव्पिभ्यः पुष्कलधनानि निष्पादयति॥२॥

पद्शि:—हे मनुत्यो (मनुषः) मनन कर्ता (देवतातये) उत्तम गुणों की प्राप्ति के लिये (रघुष्यदम्) शीधगामी (विष्रम्) बुद्धिमान् (श्रोतारम्) वेदशास्त्र भादि मुनने वाले को (अतिथिम्) अतिथि के तुल्य जिस को (अवसे) रच्चण आदि के लिये (मातरिश्वानम्) वायु में श्वासकारी (उवध्यम्) प्रशंसा करने योग्य (वृहस्पतिम्) पृथिवी आदि पदार्थों के धारक (वैश्वानरम्) राजा आदि में विराजमान (शुभ्रम्) प्रकाशमान (अधिम्) बिजुली आदि सक्रप अधि का (हवामहे) स्वीकार करते हैं (तम्) उस को आप लोग भी जानो ॥२॥

भविथि:-इस मन्त्र में वाचकलु०-जैसे पूर्ण विद्वान् अतिथि जन श्रोता जनों को ज्ञान युक्त करता है उसी प्रकार अग्नि शिल्पी जनों के लिये अत्यन्त धनों को उत्यन्न करता है ॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

त्रश्वो न क्रन्द्रञ्जनिभिः सिमध्यते वैश्वान्रः कुशिकेभिर्युगेयुगे ।स नो त्रुप्तिः सुवीर्य्यं सङ्ग्यं-द्यांतु रत्नंमुमृतेषु जार्यंविः॥ ३॥

भर्थः । न।क्रन्दंन् । जिनेऽभिः ।सम् । इध्<u>यते</u> । <u>वैश्वा-</u> नुरः । कुशिकेभिः । युगेऽयुगे।सः । नुः । पुग्निः । सुऽवी-रुर्यम् । सुऽभरव्यम् । दर्धातु । रत्नंम् । श्रमृतेषु । जाग्रंविः ॥३॥

पदार्थः—(श्रश्वः) तुरङ्गः (न) इव (क्रन्दन्) शब्दाय-मानः (जिनिभिः) जनियत्रीभिर्वडवाभिः (सम्) (इध्यते) प्रदीप्यते (वैश्वानरः) विश्वेषां नराणां प्रकाशकः (कुशिकेभिः) शब्दायमानैः (युगेयुगे) वर्षवर्षे (सः) (नः) श्राह्मभ्यम् (श्राग्निः) पावकः (सुवीर्यम्) शोभनं वीर्ध्यं बलं यस्मात् तत् (स्वश्व्यम्) शोभनेस्वश्वेषु सायुम् (दधातु) (रत्नम्) धनम् (श्रम्हतेषु) हिरण्यादिषु धनेषु । श्रम्हत इति हिरण्यनाम । निघं । १ । २ (जागृविः) जागह्यकः ॥ ३ ॥

त्र्रान्वयः हे मनुष्यो यो वैश्वानरो जागृविरिम्नर्जनिभिः सह कन्दनश्वो न कुशिकेभिर्युगेयुगे सिमध्यते स नः सुवीर्य स्वश्व्य ममृतेषु रत्नं दधातु तं यूयमिष संप्रयुङ्ग्ध्वम् ॥ ३ ॥ भावार्थः - त्रत्रत्रोपमात्राचकलु - - यदि मनुष्यैरिप्रिर्धानचालना-दिकार्ट्येषु संप्रयुज्यते तह्ययं किं किं धनादिवस्तु नोन्नयंत् ॥३॥

पदार्थः —हे मनुष्यो जो (वैश्वानरः) सम्पूर्ण मनुष्यों का प्रकाशकर्ता (जागृतिः) जागरणशील (अग्निः) अग्नि (जिनिभिः) उत्यक्त करने वाली घोड़ियों के साथ (ऋन्दन्) बाब्द करने हुए (अश्वः) घोड़े के (न) तुल्य (कुशिकोभिः) शब्द करने वालों से (युगेयुगे) प्रत्येक वर्ष में (सम्) (इध्यते) प्रदीप्त होना है (सः) वह (नः) हम लोगों के लिये (सुवी-र्थ्यम्) उत्तम बल करने वाले (श्वश्च्यम्) उत्तम घोड़ों से युक्त (अम्नतेषु) सुवर्ण आदि धनों में (रत्नम्) धन को (दधातु) धारण करना है उस का आप लोग भी संप्रयोग करो॥ ३॥

भिविधि:—इस मन्त्र में उपमा और वाचकलु०—जो मनुष्य लोग स्राप्ति को बाहन के चालन स्राद्धि कार्यों में संप्रयुक्त करते हैं तो यह स्राप्ति किस २ धन स्राद्धि वस्तु की वृद्धि न करें स्रर्थात् सब वस्तुर्सो की वृद्धि कर सकता है॥३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

त्र यंन्तु वाजास्तविषीभिर्ग्नयः शुभे संमि-रुखाः एषंतीरयक्षत । बृहदुक्षो मुरुतो विश्ववेदसः त्र वेपयन्ति पर्वताँ ऋदाभ्याः ॥ ४ ॥

प्र। यन्तु । वाजाः । तविषीभिः । अग्नयः । शुभे । सम्प्रीमेश्वाः । प्रषंतीः । अयुक्षत् । वृहत्रप्रक्षः । मरुतः । विश्वप्रवेदसः । प्र । वेपयन्ति । पर्वतान् । अदांभ्याः ॥ ४॥

1

पदार्थः—(प्र) (यन्तु) गच्छन्तु (वाजाः) वेगवन्तः (तिविषीभिः) बलादिभिः सह (स्प्रग्नयः) पावकाः (शुभे)

उदके । ज्ञुभितित्युदकना । निष्यं । १२ (संमिश्छाः) संमिश्याः संयुक्ताः (प्रपतीः) सेचनिनिमत्ता गतीः (त्र्ययुक्तत) संयु-ङ्ग्ध्वम् (बृहदुक्तः) बृहदुक्तः सेचनं येभ्यस्ते (मरुतः) वायवः (विश्ववेदसः) यैर्विश्वं विन्दति ते (प्र) (वेपयन्ति) कंप-यन्ति (पर्वतान्) शैलानिवोच्छितान् मेघान् (त्र्यदाभ्याः) हिंसितुमनर्हाः ॥ ४ ॥

त्र्यन्वयः हे वीरा यूयं तिवशिभिः सह यथा वाजा त्र्रग्नयः विश्ववेदसो वृहदुत्तो मरुतश्च ज्ञामे संमिश्लाः प्रवतीः प्रयन्तृ त्र्यदाम्याः पर्वतान्प्रवेपयन्ति तथा यूयमपि सम्वायस्सन्तोऽरीन् कंपयत बल-सैन्यादिकमयुत्तत ॥ ४ ॥

भावार्थः - त्र्यत्र वाचकलु॰ - यथा जले मिलिताः प्रथिव्यग्नि-वायवो वर्त्तन्ते तथैव ये सेनायां सखायो भूत्वा वर्त्तन्ते तेषां भ्रुवो विजयो भवति ॥४॥

पद्रिश्चः—हे वीरो आप लोग (तिविधीभिः) पगक्रम अभिद्रकों के साथ जैसे (वाजाः) वेग वाले (अग्नयः) अग्नि (विश्ववेदसः) संपूर्ण धनों से पुक्त (वृहदुक्षः) अतिशयसेचनकारक (मक्तः) वायु (शुभे) जल में (संमिश्लाः) अच्छे प्रकार मिली हुई वा सुन्दर प्रयुक्त (पृपतीः) सेचन में कारण (प्र) (यन्तु) प्राप्त होतें और (अदाभ्याः) नहीं मारने योग्य हो कर (पर्वतान्)पर्वतों के सदृश ऊंचे मेघों को (प्र) (वेपयन्ति) कंपाते हैं वैसे आप लोग भी परस्पर मित्र हो कर शत्रुओं को कंपाओं और बल युक्त सेना का सब्चय करों॥ ४॥

भावार्थः — इस मन्त्र में वाचकलु ० — जैसे जल में मिले हुए पृथिवी अग्नि वायु वर्त्तमान हैं वैसे ही जो लोग सेना में मित्र हो कर वर्त्तमान उन का निश्चप विजय होता है ॥ ४ ॥

पुनर्वाघ्वादिना किं साध्यमित्याह ॥ फिर वायु मादि से क्या सिद्ध करना चाहिये इस वि०॥ अग्निश्रियों मुरुतों विश्वकृष्टयु आ त्वेषमुत्रमवं ईमहे व्यम् । ते स्वानिनों रुद्रियां वर्षनिर्णिजः सिंहा न हेपऋतयः सुदानवः ॥ ५ ॥ २६ ॥ अग्निऽश्रियः । मुरुतः । विश्वऽरुष्टयः । आ । त्वेषम् । उग्रम् । अर्वः । ईमहे । वयम् । ते । स्वानिनः । रुद्रियाः। वर्षऽनिर्निजः। सिंहाः। न। हेपऽक्रंतवः। सुऽदानंवः॥५॥२६॥ पदार्थः-(ऋमिश्रियः) ऋमिना श्रीः शोभा धनं येषां ते (मरुतः) वायवः (विश्वरुष्टयः) विश्वा कृष्टिर्येभ्यस्ते (स्त्रा) (त्वेषम्) प्रकाशम् (उग्रम्) कठिनम् (त्र्प्रवः) रत्नणादिकम् (ईमहे) याचामहे (वयम्) (ते) (स्वानिनः) बहवः स्वानाः शब्दा विद्यन्ते येभ्यस्ते (रुद्रियाः) रुद्रेऽम्रो भवाः (वर्षनिणिजः) वर्षस्य रुष्टेः शोधकाः पोषका वा (सिंहाः) व्याघाः (न) इव (हेपकतवः) हेपाः शब्दाः कतवः प्रज्ञाः क्रिया वा गेपान्ते (सुदानवः) सुष्ठुदानं येभ्यस्ते ॥ ५ ॥

अन्वयः — हे मनुष्या यथा वयं ये विश्वक्रष्टयोऽग्निश्रियः स्वानिनो मरुत रुद्रिया वर्षनिणिजो सिंहा न शब्दायन्ते यान् हेपक्रतवः सुदा-नवोवयमेमहे तेसमन्ताद्याचनीयास्तेभ्योवयमुग्रं त्वेषमुग्रमवईमहे॥५॥

भावार्थः - त्र्यतोपमालं ॰ -- मनुष्येविहत्सङ्गेन धीमद्भिर्मूत्वा वा-घ्वादिपदार्थविद्या याचनीया सिंह इव पराक्रमश्च धरणीयः ॥ ५॥ पद्धि:—हे यनुष्यो जैसे (वयम्) हम लोग जो (विश्वकृष्टयः) सम्पूर्ण सृष्टि के उत्पन्न कर्त्ता (अग्निश्रियः) अग्नि से धनयुक्त (स्वानिनः) अतिश्राय शब्दों से विशिष्ट (किंद्रयाः) अग्नि में उत्पन्न होने वाले (वर्षनिर्धिजः) वृष्टि के पवित्र करने वा पुष्ट करने वाले (यक्तः) वायुद्दल (सिंहाः) व्याघों के (न) सदश शब्द करते जिन को (हेषक्रतवः) शब्द्रक्ष्य बुद्धि वा क्रिया वाले (सुदानवः) उत्तम दानकारक हम लोग (आ, ईमहे) अच्छे प्रकार याचना करते हैं (ते) वे सब प्रकार मांगने योग्य हैं उन से हम लोग (उप्रम्) कांठन (स्वेषम्) प्रकाश और कांठन (भवः) रच्चण आदि की याचना करते हैं ॥५॥

भ[व[र्थः-इस मन्त्र में उपमालं - मनुष्यों को चाहिये कि विद्वान् लोगों के सङ्ग से बुद्धिमान् होकर वायु आदि की सम्बन्धिनी पदार्थविद्या की प्रार्थना करें और सिंह के समान पराक्रम को धारणा करें ॥ ५॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

त्रातंत्रातं गुणगंणं सुशास्तिभिर्न्नेभामं मुरुता-मोजं ईमहे। एषंदश्वासो त्रनव्श्वराधसो गन्तारो युज्ञं विद्येषु धीराः॥ ६॥

व्रातंम्ऽवातम् । गुणम्ऽगंणम् । सुशास्तिऽभिः । म्रोः ।
भामम् । मुरुतांम् । म्रोजः । ईमहे । प्रषंत्ऽमश्वासः । मृनवृश्चऽरांधसः । गन्तांरः । युज्ञम् । विद्धेषु । धीराः ॥ ६ ॥
पदार्थः—(व्रातंवातम्) वर्त्तमानं वर्त्तमानम् (गणंगणम्)
समूहं समूहम् (सुशस्तिभिः) शोभनाभिः स्तुतिभिः (श्रग्नेः)
पावकात् (भामम्) तेजः (मरुताम्) वायूनां सकाशात्
(श्रोजः) बलम् (ईमहे) (प्रषदश्वासः) प्रषतः सेचका

श्रश्वा वेगादयो गुणा येषु ने (त्र्यनवश्वराधसः) त्र्यनवश्रमविनाद्या राधो येषांस्ते (गन्तारः) (यज्ञम्) सङ्गृतिकरणम् (विदयेषु) विज्ञानादिषु (धीराः) ध्यानवन्तः ॥ ६ ॥

अन्वयः हे मनुष्या प्रषदश्वासोऽनवश्रराधसो गन्तारो वायव इव सुशस्तिभिः सह वर्त्तमाना धीरा विद्यांसो विद्येषु यज्ञमग्नेभीमं मरुतां सकाशादोजोऽन्येषां पदार्थानां ब्रातंत्रातं गणंगणं याचन्ते तथैव वयमेतत्सर्वमीमहे ॥ ६ ॥

भावार्थः-स्त्रत्र वाचकलु - ये मनुष्या त्र्राग्निवाय्वादिपदार्थेभ्यः कार्य्यसमूहं साधुवान्ति ते विहांसः सन्ति ॥ ६ ॥

पद्रिधं:—हे यनुष्यो (पृषदश्वासः) सेचनकर्ता और वेग मादि गुण पुक्त (मनवश्वराधसः) मिवनाशी धनों के दाता (गन्तारः) प्राप्त होने वाले पवनों के तुल्य (सुशस्तिभिः) सुन्दरस्तृतियों के साथ वर्त्तमान (धीराः) ध्यान वाले विद्वान् पुरुष (विद्येषु) विज्ञान मादिकों में (यज्ञम्) मेल करने और (मग्नेः) मिन से उत्पन्न (भामम्) तेज को (मरुनाम्) पवनों के समीप से (मोजः) बल और मन्य पदार्थों के (द्वानंद्रानम्) वर्त्तमान वर्त्तमान (गणांगणम्) समूह समूह की याचना करते हैं वैसे ही हम लोग इस सब की (ईसहे) याचना करते हैं ॥ ६ ॥

भावार्थं -- इस मन्त्र में वाचकलु० -- जो मनुष्य मन्ति वायु मादि पदा थों संकार्यों के समूह को साधते हैं वे विदान् कहाते हैं ॥ ६ ॥

पुनर्विद्युद्दन्मनुष्यैर्वित्तितव्यमित्युपदिश्यते ॥ फिर मनुष्यों को तिसुन् के नुस्य वर्त्तना चाहिये इस वि०॥

श्रुप्तिरंस्मि जन्मंना जातवेदा घृतं मे चर्तुर्-मृतं म श्रासन् । श्रुकिस्त्रिधातूरजंसो विमानोऽ-जंस्रो घर्मो हविरंस्मि नामं ॥ ७॥ श्राप्तः । श्राह्म । जन्मना । जातऽवेदाः । घृतम् । मे । चत्तुंः । श्रमृतंम् । मे । श्रासन् । श्रकः । त्रिऽधातुंः । रजं-सः । विऽमानंः। श्रजंस्रः । धुर्मः । हृविः । श्रहिम । नामं ॥७॥

पदार्थः—(ऋग्निः) पावक इव (ऋग्नि) (जन्मना) (जात-वेदाः) जातिवत्तः (घृतम्) प्रदीप्तम् (मे) मम (चतुः) चष्टे नेनेक्ति नेत्रेन्द्रियम् (ऋमृतम्) ऋमृतात्मकरसम् (मे) मम (ऋग्नसन्) ऋग्नस्ये (ऋकीः) वज्जो विद्युद्दा । ऋकी इति वज्ज-ना॰ निर्घं॰ २।२० (त्रिधातुः) त्रयो धातवो यिस्मिन्सः (रजसः) लोकसमूहस्य (विमानः) विविधं मानं यस्य सः (ऋजस्रः) निरन्तरं गन्ता (धर्मः) प्रदीप्तो दिवसकरः (हविः) (ऋग्निः) (नाम) प्रसिद्धौ ॥ ७ ॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यथाग्निरिव जन्मना जातवेदा श्रहम-हिम मे चत्तुर्घृतं प्रदीतं म श्रासनम्दतं भवेत्। यथा रजसो विमानो त्रिधातुरकोऽजस्रो घमी हविरहित तथा नामाहमहिम ॥ ७ ॥

भावार्थः — त्र्यत्र वाचकलु • — मनुष्यैर्वियुहत्कार्य्यसिद्धिधारणं रोगविनाशकाऽऽहारकरणं शत्रुनिवारणं च कर्त्तव्यं येन वियुत्फल-मापतेत्॥ ७॥

पदार्थः — हे मनुष्यो जैसे (मिनः) मिन के सदश (जन्मना) जन्म से (जातवेदाः) ज्ञान युक्त में (मिस्म) वर्त्तमान हूं (मे) मेरा (चक्षुः) नेव इन्द्रिय (घृतम्) प्रकाशमान (मे) मेरे (मासन्) मुख में (ममृतम्) ममृत स्वरुप रस हो जैसे (रज्ञसः) लोक समूह का (विमानः) मनेक प्रकार के मान सहित (त्रिधातुः) तीन धातुमों से युक्त (मर्कः) वज्ञ वा विजुली (अजस्नः) निरन्तर चलने वाला (धर्मः) प्रदीप्त सूर्य्य (हिवः) हवन सामग्री है वैसे ही (नाम) प्रसिद्ध मैं (अस्मि) हूं ॥ ७ ॥

भविर्थः—इस मन्त्र में वाचकलु॰—मनुष्यों को चाहिये कि विजुली के सदश कार्य्य सिद्धि का धारण रोग का नाशकारक भोजन करना और शत्रुओं का निवारण करें तो विजुली का फल प्राप्त होते॥ ७॥

त्र्राथ के जुद्धा जना इत्याह॥ भव शुद्ध मनुष्य कीन हैं इस वि०॥

त्रिभिः प्वित्रेरपुपोद्धय १ के हृदा मृतिं ज्योति-रनुं प्रजानन् । वर्षिष्ठं रत्नंमकृत स्वधाभिरादिद् द्यावांप्रिथिवी पर्यंपइयत् ॥ ८॥

त्रिऽभिः। प्वित्रैः। अपुंपोत् । हि। अकेम् । हृदा ।

मृतिम्। ज्योतिः। अनुं। प्रऽजानन् । विषेष्ठम्। रत्नम्।

अकृत्। स्वधाभिः। आत्। इत्। यावाष्टिश्वी इति । परि ।

अपुर्यत्॥ ८॥

À .~'

पदार्थः—(त्रिभः) शरीरवाद्मनोभिः (पिवत्रैः) (त्र्प्रपु-पोत्) पिवतं कुर्धात् (हि) (त्र्प्रकिम्) सुसंस्कृतमनम्। त्र्प्रकं इत्यन्नाः निघं। २। ७ (हृदा) हृदयेन (मितम्) प्रज्ञाम् (ज्योतिः) प्रकाशम् (त्र्प्रनु) (प्रजानन्) प्रकर्षेण बुद्ध्यमानः (विषष्ठम्) त्र्प्रतिशयेन रुद्धम् (रत्नम्) रमणीयं धनम् (त्र्प्रकृतं) कुर्धात् (स्वधाभिः) त्र्प्रनादिभिः (त्र्प्रात्) (इत्) एव (द्यावाष्टियवी) प्रकाशान्तरिन्ते (पिरे) सर्वतः (त्र्प्रपद्यत्) पश्येत्॥ ८॥ श्रन्वयः —हे मनुष्या यिश्वभिः पिवित्रैहृदा श्रकिमपुपोद्धि ज्योति-भीतिमनु प्रजानन्स्वधाभिविष्ठिं रत्नमकत स श्रादिद् यावाष्टिथवी पर्यपश्यत् तमेव यूयं सेवध्वम् ॥ ८ ॥

भावार्थः—त एव शुद्धा मनुष्या ये पवित्रां प्रज्ञां प्राप्यान्यान् मनुष्यान् विद्याविनयाभ्यां सन्तोष्य श्रियाद्युनतिं संसाधुयुः॥ ८॥

पद्रिर्थः—हे मनुष्यो जो (त्रिभिः) शरीर वाणी और मन से (पिवत्रैः) पिवत्र करने में कारण नेजों और (हृदा) हृदय से (अर्कम्) उत्तम प्रकार संस्कार किये अन्न को (अपुषोन्) पिवत्र करे (हि) जिस से (ज्योतिः) प्रकाश नथा (मिनम्) बुद्धि को (अनु) (प्रजानन्) अनुकूल जानता हुआ (स्वधाभिः) अन्न आदिकों से (विधिष्ठम्) अतिशय वृद्धियुक्त (रत्नम्) सुन्दर धन को (अरुन) करे वह (आन्) (इत्) अनन्तर ही (द्यावा-पृथिवी) प्रकाश और अन्तरिद्ध को (पिर) सब प्रकार (अपस्यन्) देखे ॥८॥

भावार्थ:—वे ही शुद्ध मनुष्य हैं जो कि उत्तम बुद्धि को प्राप्त होकर मन्य मनुष्यों को विद्या और विनयों से सन्तुष्ट करके जक्ष्मी सादि की उन्नति सिद्ध करें।। ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

श्वतधारमुत्समिक्षीयमाणं विप्रश्चितं पितरं वक्कां-नाम्।मेळिं मदंन्तं पित्रोरुपस्थे तं रीदसी पिपृतं सत्यवाचम् ॥ ९ ॥ २७ ॥

गृतऽधारम् । उत्संम् । मक्षीयमाणम् । विपःऽचितंम् । पितरंम् । वक्त्वानाम् । मेळिम् । मदंन्तम् । पितोः । उप-ऽस्थे । तम् । रोद्सी इति । पिष्टतम् । सत्युऽवार्चम् ॥ ९ ॥ २७ ॥ पदार्थः—(शतधारम्) शतधा धारा सुशिक्तिता वाग् यस्य तम् (उत्सम्) कूपिनव (त्र्राचीयमाणम्) विद्याविज्ञानागाधम-चीणिविद्यम् (विपश्चितम्) विद्यांसम् (पितरम्) पितृवद्दर्तमानम् (वक्त्वानाम्) वक्तुं समुचितानां वाक्यानाम् (मेळिम्) सुशिक्तितां वाचम् (मदन्तम्) स्तुवन्तम् (पित्रोः) जनकजनन्योः (उपस्थे) समीपे (तम्) (रोदसी) भूमिसूर्य्यो (पिष्टतम्) पालयतः । त्र्रात्र पुरुषव्यत्ययः (सत्यवाचम्) सत्या वाग् यस्य तम् ॥ ९ ॥

त्र्यन्वयः हे मनुष्या उत्सिमवाचीयमाणं शतधारं पितरं वक्तानां वक्तारं मेळि मदन्तं सत्यवाचं विपिश्चतं यं पित्रोरुपस्थे रोदसी पिष्ठतं पालयतस्तं सेवध्वम् ॥ ९ ॥

भावार्थः—न्त्रत्र वाचकलु • —योऽपरिमितविद्यो गम्भीरप्रज्ञः प्रिथवीवत् ज्ञमावानादित्यवच्छुद्धान्तः करणो विद्यानृषु पितृवद्दर्तेत तमेव सर्वे स्वात्मवत्सेवन्ताम् ॥ ९ ॥

त्रव विद्दमिवायुगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-तिर्वेद्या ॥ ९ ॥

इति षड्विंशतितमं सूक्तं सप्तविंशो वर्गश्व समाप्तः॥

3.

पद्रार्थः -हे मनुष्यो (उत्सम्) कूप के सदृश (अचीपमाणम्) विद्या के विज्ञान से थाहरहित पूर्ण विद्यायुक्त (शतधारम्) सैकड़ों प्रकार की उत्तम शिच्चा सहित वाणी वाले (पितरम्) पिता के तुल्य वर्त्तमान (वक्तानम्) कहने को इकड़े किये गये वाक्यों के वक्ता (मेळिम्) उत्तम प्रकार शिक्षित वाणी और (मदन्तम्) स्तुतिकारक (सत्यवाचम्) सत्य वाणी युक्त जिस (विपश्चितम्) विद्वान् पुरुष को (पित्रोः) पिता माता के (उपस्थे) समीप में (रोदसी) भूमि सूर्य (पितृतम्) पालते हैं उस ही की सब जोग अपने आत्मा के तुल्य सेवा करों॥ ९॥

भिति थैं:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जो पूर्ण विदान् अतिसूक्ष्म बुद्धि युक्त पृथिवी के सदश चागशील सूर्ष्य के सदश अन्तः करण से शुद्ध विदान् मनुष्यों में पिता के सदश वर्त्ताव रक्षे उसी की सब लोग अपने आत्मा के तुल्य सेवा करें॥ ९॥

इस सूक्त में विद्वान् अग्नि और वायु के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त में कहे अर्थ की पूर्व मूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह छव्वीसवां मृक्त और सत्ताईशवां वर्ग समाप्त हुआ।॥

श्रथ पञ्चदशर्चस्य सप्तविंशतितमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। १ ऋतवोऽग्निर्वा। १५ श्रिग्निर्देवता। १। ७। ८। ९। १०। १४। १५। निचृ-द्रायती। २। ३। ६। ११। १२ गायती। ४। ५। १३ विराट् गायती छन्दः। षड्जः

स्वरः॥

श्रथ विद्दिः किं कार्यमिखाह ॥

गव पन्द्रह ऋचा वाले सत्ताईशर्वे सूक्त का प्रारम्भ है उस के

प्रथम मन्त्र से विद्वानों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

प्र वो वार्जा श्रभिद्यं वो हृ विष्मंन्तो घृताच्यां।
देवार्ञिजगाति सुस्रुयुः॥ १॥

प्र। वः। वाजाः। भाभिऽयंवः। हृविष्मन्तः। घृताच्या। देवान्। जिगाति । सुम्रयुः॥ १॥ पदार्थः—(प्र) (वः) युष्माकम् (वाजाः) विज्ञानादयः पदार्थाः (स्त्रिभिद्यवः) स्त्रिभितः प्रकाशमानाः (हविष्मन्तः) बहूनि हवींपि देयानि वस्तूनि विद्यन्ते येषु ते (घृताच्या) या घृतमुदकमञ्ज्ञति प्राप्नोति तया राज्या (देवान्) (जिगाति) स्तौति (सुस्नयुः) य स्त्रात्मनः सुम्नं सुखिमच्छुः॥ १॥

अन्वयः — हे मनुष्यो ये वोऽभिद्यवो हविष्मन्तो वाजा घृता-च्या सह वर्त्तन्ते तैर्युक्तो यः सुम्नयुर्देवान् प्रजिगाति तांस्तं च यूर्यं प्राप्नुत ॥ १ ॥

भावार्थः -- यथा दिवसे पदार्थाः शुष्का भवन्ति तथैव रात्रावा-द्री जायन्ते तथैव ये स्वकीयाः पदार्थास्तेऽन्येषां येऽन्येषां ते स्व-कीयाः सन्तीति सुखेच्छ्या विद्वत्सङ्गः कर्त्तव्यः ॥ १ ॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो (वः) आप लोगों के (अभिदावः) चारों भोर से प्रकाशमान (हविष्मन्तः) बहुतसी देने योग्य वस्तुओं से युक्त (वाजाः) विज्ञान आदि पदार्थ (घृताच्या) जल को प्राप्त होने वाली रात्रि के सहित वर्त्तमान हैं उन से युक्त जो (सुम्नयुः) अपने सुख का अभिलाघी (देवान्) विदानों की (प्र,जिगाति) उत्तम प्रकार स्तुति करता है उन विदानों और स्तुतिकारक उस पुरुष को आप लोग प्राप्त होओ।। १॥

भावार्थ:- जैसे दिन में पदार्थ सूखते और रात्रि में गीले होते हैं उसी प्रकार जो अपने पदार्थ हैं वे औरों के और जो औरों के हैं वे अपने हैं इस प्रकार सुख की इच्छा से विदानों का संग करना चाहिये॥ १॥

पुनरिमना किं सिध्यतीत्याह॥ फिर अभि से क्या सिद्ध होता है इस वि०॥

ईळे ऋश्निं विपृश्चितं गिरा युज्ञस्य साधनम्।

श्रुष्टीवानं धितावांनम् ॥ २ ॥

ईळे । श्रुग्निम् । विपःऽचितम् । गिरा । यज्ञस्यं । सार्ध-नम् । श्रुष्ट्रीऽवानम् । धितऽवानम् ॥ २ ॥

पदार्थः—(ईळे) स्तौमि (त्र्राग्निम्) पावकमिव वर्त्तमानम् (विपश्चितम्) परिडतम् (गिरा) वार्णया (यज्ञस्य) (साध-नम्) सिद्धिकरम् (श्रुष्टीवानम्) त्र्राज्ञुगन्तारं गमियतारं वा (धितावानम्) पदार्थानां धारकम्॥ २॥

अन्वयः हे मनुष्या यथाऽहं गिरा यज्ञस्य साधनं श्रुष्टीवानं धितावानमग्निमिव विपश्चितमीळे तथा भवन्तः स्तुवन्तु ॥ २ ॥

भावार्थः न्त्रत्रत्र वाचकलु - नयथा सङ्गतस्य व्यवहारस्य सिद्ध-येऽग्निर्मुख्योऽस्ति तथैव धर्मार्थकामविद्यात्राप्तये विद्वान् प्रधानोऽ-स्तीति मन्तव्यम् ॥ २ ॥

पदार्थ:—हे मनुष्यो जैसे मैं (गिरा) वाणी से (यजस्य) महिंसाक्रप यज्ञ की (साधनम्) सिद्धि करने (श्रुष्टीवानम्) शींघ चलने वा चलाने वाले (धितावानम्) पदार्थों के धारण कर्ता (मिंग्स्) मिंग्स के सटश तेजस्वी (विपश्चितम्) पण्डित विद्वान् की (ईळे) स्तुति करता हूं वैसे माप लोग भी स्तुति करें॥ २॥

भविथि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे किसी पदार्थ के जोड़ने मादि व्यवहार की सिद्धि के लिये मिन्न मुख्योपकारी है वैसे ही धर्म मर्थ काम मौर विद्या की प्राप्ति के लिये विद्वान् जन मुख्य है ऐसा जानना चाहिये॥ २॥

विदुषां सङ्गः कर्त्तव्य इत्याह ॥ विद्वानों का संग सब को करना चाहिये इस वि०॥

अप्ने शकेमं ते व्यं यमं देवस्यं वाजिनः। अति

द्वेषांसि तरेम ॥ ३ ॥

भग्ने । शुकेमं । ते । वयम्।यमंम्।देवस्यं । वाजिनंः। भति । देषांति । तरेम ॥ ३ ॥

पदार्थः—(त्र्रमे) पावकवत्पवित्तपुरुषार्थिन् (शकेम) शक्रुयाम । त्र्रत्र विकरणव्यत्ययेन शः (ते) तव (वयम्) (यमम्)
सुनियमम् (देवस्य) विदुषः (वाजिनः) विज्ञानवतः (त्र्राति)
उक्कड्घने (देषांसि) देषयुक्तानि कम्मीणि (तरेम) पारं गच्छेम॥३॥

त्रुन्वयः हे त्र्रय्ने त्वं यथा वयं वाजिनो देवस्य ते यमं प्राप्तुं इाकेम देषांस्यतितरेम तथा विधेहि ॥ ३ ॥

भावार्थः — त्र्रात वाचकलु ० — जिज्ञासुभिर्विद्दांस एवं प्रार्थनीया यथा वयं सुनियमान्प्राप्य द्वेषादीनि दुर्व्यसनान्यु छङ्घयेम तथाऽस्मा-कमुपारे रूपा विधेया ॥ ३ ॥

पदार्थ:—हे (अमे) अमि के सदश पित्रत्न पुरुषार्थी पुरुष आप जैसे (वयम्) हम जोग (वाजिनः) विज्ञान पुक्त (देवस्य) विद्वान् (ते) आप के (यमम्) उत्तम नियम को प्राप्त होने के लिये (शकेम) समर्थ हों और (देवांसि) देवयुक्त कमों के (अति) (तरेम) पार पहुंचें ऐसा यत्न करी ॥३॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—मोच्च आदि की जिज्ञासाकारक पुरुषों को चाहिये कि विद्वान् पुरुषों की ऐसे प्रार्थना करें कि जिस प्रकार हम लोग उत्तम नियमों को प्राप्त हो कर द्वेष मादि दुष्ट व्यसनों के पार जांय ऐसी हम लोगों के उपर रूपा करिये ॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

सुमिध्यमानो अध्वरे द्वेशिः पांवक ईड्यः। शोचि-

ष्केशस्तमीमहे ॥ ४ ॥

सम्ऽड्डध्यमानः । अध्वरे । अग्निः । पावकः । ईड्यः । गोचिःऽकेशः । तम् । र्डमहे ॥ ४ ॥

पदार्थः -(सिमध्यमानः) सम्यक्प्रदीप्यमानः (श्रध्वरे) श्रद्धिसामये यज्ञे (श्रिप्रिः) विद्युदिव (पावकः) पवित्रकर्त्ता (ईड्यः) स्तोतुमईः (ज्ञोचिष्केशः) शोचीषि तेजांसि केशा इव यस्य सः (तम्) (ईमहे) याचामहे ॥ ४ ॥

त्र्यन्वयः हे मनुष्या योऽध्वरे सिमध्यमानः शोचिष्केशः पाव-कोऽग्निरिवेड्यो भवेत्तं वयमीमहे यूयमप्येतं सेवध्वम् ॥ ४ ॥

भावार्थः - त्रात्र वाचकलु - यथाऽस्मिन् जगत्यित्ररेव सर्वेभ्यो महानन एतिह्या याचनीयास्ति तथैव विद्यांसः सर्वेषु महान्तश्चैत-द्वियाप्राप्तये याचनीयाः सन्ति ॥ ४ ॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो (अध्वरे) अहिंसा रूप यज्ञ में (सिमध्यमानः) उत्तम रीति से प्रकाशमान (शोचिष्केशः) केशों के सदश तेजों से युक्त (पात्रकः) पतित्व करने वाला (अग्निः) विजुली के सदश (ईक्यः) स्तृति करने योग्य होवे (तम्) उस की हम लोग (ईमहे) पाचना करते हैं आप लोग भी इस का सेवन करिये ॥ ४॥

भिविश्विः—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे इस संसार में अग्निक्षण पदार्थ ही सम्पूर्ण पदार्थों से श्रेष्ठ है इस लिये इस अग्नि विषयिणी विद्या की प्रार्थना करनी योग्य है वैसे ही विद्वान् लोग सम्पूर्ण मनुष्यों में श्रेष्ठ और उन की विद्या प्राप्ति के लिये प्रार्थना करनी चाहिये ॥ ४ ॥

विद्दांसोऽग्निवत्कार्याणि सामुवन्तीत्याह ॥
विद्वान् लोग अग्नि के नुस्य कार्यसाधक होते हैं इस वि० ॥
पृथुपाजा अमेत्यों घृतनिर्णिक् स्वीहुतः। श्रुग्निर्युज्ञस्यं हञ्यवाट् ॥ ५ ॥ २८ ॥

पृथुऽपाजाः । मर्मर्त्यः । घृतऽनिर्णिक् । सुऽम्राहृतः । मुग्निः । युज्ञस्यं । हृव्युऽवाद् ॥ ५ ॥ २८ ॥

पदार्थः—(पृथुपाजाः) पृथु विस्तीर्ण पाजो वलं यस्य सः (स्त्रमर्त्यः) स्वस्वरूपेण नित्यः (घृतनिर्णिक्) स्त्राज्योदकयोः शोधकः (स्वाहुतः) सुष्ठुमानेन कताऽऽह्वानः (स्त्रिग्नः) विह्विरिव (यज्ञस्य) राजपालनादिव्यवहारस्य (हव्यवाट्) यो हव्यानि प्राप्तव्यानि वस्तूनि वहति प्रापयित सः ॥ ५ ॥

त्रन्वयः हे मनुष्या यूयं यः पृथुपाजा त्र्यमत्यों यज्ञस्य हव्य-वाड् घृतनिर्णिगमिरिव स्वाहुतो भवेत्तं विद्दांसं सततं सेवध्वम् ॥५॥

भावार्थः - न्त्रत्रत्र वाचकलु ॰ - यथा साधनोपसाधनैरुपचरितोऽग्निः कार्य्याणि साधोति तथैव सेवया सन्तोषिता विद्यांसो विद्यादिसिद्धिं सम्पादयन्ति ॥ ५ ॥

पद्रिशः—हे मनुष्यो भाष लोग जो (पृथुपाजाः) विस्तार सहित बल-युक्त (भगत्यः) भपने स्टूक्त से नाशरहित (यज्ञस्य) राज्यपालन भादि ध्यवहार के (हब्यवाट्) प्राप्त होने योग्य वस्तुओं को धारण करने वाले (घृतानिणिक्) जल और घी के शोधने वाले (अग्निः) भग्नि के सटश (स्नाहुतः) भक्छे प्रकार भादर पूर्वक पुकारे गये उस विद्वान् पुरुष की निरन्तर सेवाकरो॥५॥

भविशि:-इस मन्त्र में वाचकलु०--जैसे साधन और उपसाधनों से उपकार में लाया गया अग्नि काय्यों को सिद्ध करता है वैसे ही सेवा से संनुष्टता को प्राप्त किये विद्वान् लोग विद्या आदि की सिद्धि को सम्पादन करते हैं॥५॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्युरित्याह ॥ किर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

तं सुबाधौ यतस्त्रंच इत्था धिया युज्ञवंन्त: । श्रा चंकुरुग्निमृतये ॥ ६ ॥ तम् । सुऽबाधः । युतऽस्त्रुचः । हुत्था । धिया । युज्ञऽ-वन्तः । भा । चुकुः । भाग्निम् । ऊतये ॥ ६ ॥

पदार्थः-(तम्) (सबाधः) दुर्व्यसनानां बाधेन सह ये वर्त्तन्ते (यतसुचः) यता उद्यताः सुचः कर्मसाधनानि येस्ते (इत्था) त्र्रानेन प्रकारेण (धिया) प्रज्ञया कर्मणा वा (यज्ञ-वन्तः) प्रशस्ता यज्ञाः प्रयत्ना येषान्ते (त्र्प्रा) (चक्रः) कुर्युः (त्र्प्राप्रिम्) पावकमिव विद्दांसम् (ऊतये) रज्ञणाद्याय॥ ६॥

त्र्यन्वयः हे मनुष्या यथा सबाधो यतस्रुचो यज्ञवन्तो जना धियोतपेऽग्निमिव विद्दांसमाचऋस्तमित्था यूयं सेवध्वम् ॥ ६॥

भावार्थः -हे मनुष्या यथा प्रज्ञाकर्मकुशला सह्यवहारान्साधु-वन्ति तथैव जिज्ञासवो विद्दांसं प्रसाय शुभान् गुणान् प्राप्नुवन्तु॥६॥

पद्धिः—हे मनुष्यो जैसे (सबाधः) दुष्ट न्यसनों के नाश कर्त्ता (यतस्त्रचः) उद्योग युक्त कर्म साधनों के सिंदत (यज्ञवन्तः) प्रशंसा करने योग्य प्रयत्न करने वाले जन (धिया) बुद्धि वा कर्म से (क्रतये) रच्चण आदि के लिये (अग्निम्) अग्नि के सहश तेजली विद्वान् पुरुष को (आ) (चक्रुः) आदर करते हैं वैसे (तम्) उस विद्वान् पुरुष की (इत्था) इसी प्रकार आप लोग भी सेवा करें ॥६॥

भविश्विः—हे मनुष्यो जैसे बुद्धि और कर्म में चतुर पुरुष उत्तम व्यव-हारों को सिद्ध करते हैं वैसे ही धर्म आदि को जानने की इच्छा युक्त पुरुष विद्वान् जन को प्रसन्न करके उत्तम गुणों को ग्रहण करें ॥ ६॥

> पुनर्विद्यार्थिनः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर विद्यार्थी क्या करें इस वि०॥

होतां देवो त्रमर्त्यः पुरस्तांदेति माययां। विद-र्थानि प्रचोदयंन् ॥ ७॥ होतां । देवः । अमेर्त्यः । पुरस्तांत् । एति । माययां । विदर्थानि । प्रुऽचोदयंन् ॥ ७ ॥

पदार्थः—(होता) दाता (देवः) दिव्यगुणकर्मस्वभावः (श्रमर्खः) मरणधर्मरहितः (पुरस्तात्) प्रथमतः (एति) गच्छति (मायया) प्रज्ञया (विदथानि) विज्ञानानि (प्रचोदयन्) प्रज्ञापयन् ॥ ७ ॥

अन्वयः हे जिज्ञासवो यथाऽमत्यों होता देवः पुरस्तान्मायया सह विदथानि प्रचोदयन् युष्मानेति तथैतं यूयमपि प्राप्तुत ॥ ७ ॥

ar j

भावार्थः —हे विद्यार्थिनो योऽध्यापको युष्मभ्यं निष्कपटतयाविद्या-दिशुभगुणान् प्रदाय सुशिचयेत्तं यूयमप्यात्मवत्सेवध्वम् ॥ ७ ॥

पद्धि:—हे धर्मआदि को जानने की इच्छा करने वाले पुरुषो जैसे (समर्त्यः)
मरण्धर्म से रहित (होता) देने वाला (देवः) उत्तम गुण कर्म स्वभाव
पुक्त पुरुष (पुरस्तात्) पहिले से (मायया) उत्तम बुद्धि के साथ (विद्धानि)
विज्ञानों का (प्रचोदयन्) प्रचार करता हुआ साप लोगों को (एति) प्राप्त
होता है वैसे उस को आप लोग भी प्राप्त होइये॥ ७॥

भविधि:—हे विद्यार्थी जनो जो अध्यापक पुरुष आप लोगों के लिये कपट त्याग के विद्या आदि उत्तम गुणों को देकर उत्तम शिचा देवे उस की आप लोग भी अपने आत्मा के तुल्य सेवा करो॥ ७॥

पुनर्विद्ददितरे किं कुर्युरित्याह ॥ फिर विद्वानों से भिन्न जन क्या करें इस वि०॥

वाजी वाजेषु धीयतेऽध्वरेषु त्र णीयते । वित्री यज्ञस्य सार्धनः ॥ ८ ॥

वाजी । वाजेषु । <u>धीयते</u> । <u>मध्वरेषुं । प्र । नीयते ।</u> विप्रः । युज्ञस्यं । साधनः ॥ ८ ॥ पदार्थः—(वाजी) वेगवान् विह्नः (वाजेषु) विज्ञानिक्रया-मयेषु (धीयते) भ्रियते (श्रध्वरेषु) मित्रत्वादिगुणयुक्तव्यवहारेषु विधियज्ञेषु वा (प्र) (नीयते) प्राप्यते (विप्रः) मेधावी (यज्ञस्य) सद्द्यवहारस्य (साधनः) यः साभ्रोति सः ॥ ८ ॥

त्रान्वयः हे जिज्ञासवो यथित्विग्भिर्वाजेष्वध्वरेषु यज्ञस्य साध-नो वाजी वेगयुक्तोऽग्निर्धीयते तथा विप्रः प्रणीयते ॥ ८ ॥

भावार्थः —हे मनुष्या यथाऽग्निहोत्तादिकियामयेषु यज्ञेषु प्राधा-न्येनाऽग्निराश्रीयते तथैव विद्याविनयसुज्ञित्ताव्यवहारेषु विद्वानाश्र-यित्तव्यः ॥ ८ ॥

पद्रार्थ:—हे धर्म मादि की जिज्ञासा करने वाले पुक्रवो जैसे ऋत्विजों से (वाजेषु) विज्ञान मारे क्रिया स्वरूप (मध्यरेषु) मित्रता मादि गुण युक्त व्यवहारों वा यज्ञों में (यज्ञस्य) उत्तम व्यहार का (साधनः) सिद्धि कर्ना (वाजी) वेगयुक्त मित्र (धीयने) धारण किया जाता है वैसे (विग्रः) बुद्धिमान् (प्र) (नीयने) प्राप्त किया जाता है ॥ ८॥

भिविधि:—हे मनुष्यो जैसे अधिहोत्र आदि क्रिया स्वरूप पत्नों में मुख्य-भाव से अधि का आश्रय किया जाना है वैसे ही विद्या विनय और उत्तम विद्या के व्यवहारों में विद्वान् का आश्रय करना चाहिये ॥ ८ ॥

> पुनर्विहांसः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर विद्वान् स्रोग क्या करें इस वि०॥

धिया चंक्रे वरेण्यो भूतानां गर्भमा दंधे। दक्षं-स्य पितरं तनां॥ ९॥

धिया । चुक्रे । वरेण्यः । भूतानांम् । गर्भम् । मा । दुधे। दक्षंस्य । पुतरंम् । तनां ॥ ९ ॥

पदार्थः—(धिया) श्रेष्ठया प्रज्ञया शिज्ञया वा (चके) कुर्यात् (वरेणयः) वरितुमहींऽतिश्रेष्ठः (भूतानाम्) प्राणिनाम् (गर्भम्) विद्यादिसद्गुणस्थापनाष्यम् (त्र्रा) समन्तात् (दघे) दधेत (दज्ञस्य) चतुरस्य विद्यार्थिनः (पितरम्) पितृवत्पा- ज्ञकम् (तना) विस्तृतया॥ ९॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यो वरेग्यस्तना धिया दत्तस्य पितरं भू-तानां गर्भमादधे विद्यादृद्धि चक्रे तमात्मवत्सेवध्वम् ॥ ९ ॥

भविश्वः—यथा पतिः पत्न्यां गर्भ धारियत्वोत्तमान्यपत्यान्यु-त्पादयति तथैव विद्वांसो मनुष्याणां बुद्धौ विद्यागर्भ स्थापित्वो-त्तमान् व्यवहारान् जनयेयुः ॥ ९ ॥

पद्धिः—हे मनुष्यो जो (वरेण्यः) भादर करने योग्य भ्रात श्रेष्ठ पुरुष (तना) विस्तारपुक्त (धिया) श्रेष्ठ बुद्धि वा शिक्षा से (दच्चस्य) चतुरिषदार्भ्यापुरुष के (पितरम्) पिता के सदृश पालनकर्त्ता (भूतानाम्) प्राणियों के (गर्भम्) विद्या भादि उत्तम गुणों को स्थिति करने रूप गर्भ को (भा) (द्धे) सब प्रकार धारण करे भौर विद्या संबन्धी वृद्धि को (चक्रे) करे तो उस की भपने भात्मा के सदृश सेवा करो॥ ९॥

भावार्थ:—जैसे पित भपनी स्त्री में गर्भ को धारण कर के श्रेष्ठ सन्तानों को उत्पन्न करता है वैसे ही विद्वान् जोग मनुष्यों की बुद्धि में विद्या सम्बन्धी गर्भ की स्थिति करके उत्तम व्यवहारों को उत्पन्न करें ॥ ९ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर बसी वि०॥

नि त्वां द<u>धे</u> वरें एयं दक्षंस्येळा संहस्कत। त्रुप्ते सुद्गितिमुशिजंम्॥ १०॥ नि । त्वा । <u>दधे</u> । वरेण्यम् । दक्षंस्य । <u>इ</u>ळा । सहःऽ-कृत् । भन्ने । सुऽद्गितिम् । <u>उ</u>द्गिर्जम् ॥ १० ॥

पदार्थः—(नि) निश्चये (त्वा) त्वाम् (दघे) दघेय (वरे-एयम्) स्वीकर्त्तु योग्यम् (दत्तस्य) बलस्य (इळा) प्रशं-सितेनोपदेशेन सुसंस्कृतेनाऽनादिना वा (सहस्कृत) सहो बलं कृतं येन तत्सम्बुद्धौ (त्र्प्रग्ने) पावक इव वर्त्तमान (सुदीतिम्) सुष्ठुविज्ञानप्रकाशयुक्तम् (उशिजम्) सद्गुणप्रचारं कामयमा-नम्॥ १०॥

अन्वयः हे सहस्कताऽग्ने यथाऽहिमळा दत्तस्य वरेगगं सुदी-तिमुशिजं त्वा निदधे तथैव त्वं मां विद्यानिधिं सम्पादय ॥ १०॥

भावार्थः —यथा विद्याधिनोऽध्यापकानामिच्छानुकूलानिकर्माणि कत्वा प्रसन्नान् चित्र तथैवाऽध्यापका विद्यार्थिनामिच्छानुकूलाञ्छु-भानगुणान्दत्वा प्रसादयन्तु ॥ १०॥

पद्रिश्:—हे (सहस्कत) बलकारक (अग्ने) अग्नि के सददा तेज युक्त
पुरुष जैसे मैं (इला) उत्तम उपदेश वा उत्तम प्रकार संस्कार युक्त अन्न आदि
से (दक्षस्य) पराक्रम के (वरेण्यम्) स्वीकार करने योग्य (सुदीतिम्)
उत्तम विज्ञान के प्रकाश से युक्त (उशिज्ञम्) उत्तम गुणों के प्रचार की कामना
करने वाले (त्वा) आप को (नि) निश्चय से (द्धे) धारण कर्क वैसे ही
आप मुक्त को विद्या का पात्र करों ॥ १०॥

भविथि:—जैसे विद्यार्थी जन अध्यापक लोगों की इच्छा के अनुसार कम्मों को कर प्रसन्न रखते हैं वैसे ही अध्यापक लोग विद्यार्थियों की इच्छा के अनुकूल उत्तम गुणों को देकर प्रसन्न करें ॥ १०॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसीवि०॥

श्रिप्तं युन्तुरंम्प्तुरंमृतस्य योगे वनुषः । विश्वा वाजैः सिमन्धते ॥ ११ ॥

मानिम् । यन्तुरंम् । भप्ऽतुरम्। ऋतस्यं। योगे। वनुषंः। विप्ताः । वाजैः । सम् । इन्धते ॥ ११ ॥

पदार्थः—(त्रप्रिम्) पावकिमव वर्त्तमानम् (यन्तुरम्) यन्ता-रम् । त्र्रत्रत्र यमधातोर्वाहुलकात्तुरः प्रत्ययः (त्र्रप्तुरम्) योऽपः प्राणान् जलानि वा तोरयित प्रेरयित तम् (ऋतस्य) सत्यस्य (योगे) (वनुषः) याचकाः (विप्राः) मेधाविनः (वाजैः) विज्ञानादिभिः (सम्) (इन्धते) सन्यक् प्रदीपयेयुः ॥ ११ ॥

अन्वयः —हे मनुष्या यथा वनुषो विष्रा ऋतस्य योगे वाजैर्य-न्तुरमपुरमर्गिन समिन्धते तथैव सर्वैर्विद्याः प्रकाशनीयाः ॥ ११ ॥

भावार्थः - यदा विदुषां सङ्गो भवेत्तदा सुविज्ञानस्यैव प्रश्नसमा-धानाभ्यां याचना कार्य्या त्र्रास्मात्परो लाभोऽन्या नैव मन्तव्यः॥ १ १॥

पद्यां के सनुष्यों जैसे (वनुषः) याचना करने वाले (विप्राः) बुद्धिमान् जन (ऋतस्य) सत्य के (योगे) योग में (वाजैः) विज्ञान मादिकों से (यन्तुरम्) प्राप्तिकारक (मप्तुरम्) प्राप्त वा जलों की प्रेरणा कर्त्ता (मिप्रम्) मिप्र के सदद्या तेजस्वी को (सम्) (इन्धते) उत्तम प्रकार प्रदीप्त करें वैसे ही सम्पूर्ण जनों से विद्या प्रकाश करने योग्य हैं ॥ ११ ॥

भावार्थ:—जिस समय विद्वान् पुरुषों का सङ्ग होते उस समय उत्तम विज्ञान ही की प्रश्न उत्तरों से याचना करनी चाहिये इस से अधिक जाम, और न समञ्जना चाहिये ॥ ११ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

ऊर्जो नपातमध्वरे दीदिवांसमुप् चिवे। श्रुग्नि-मीळे कविऋतुम् ॥ १२ ॥

क्रुर्जः । नपांतम् । भृध्वरे । द्वीद्विऽवांसंम्। उपं। द्यवि। स्रिम् । ईळे । क्विऽक्रंतुम् ॥ १२ ॥

पदार्थः—(ऊर्जः) बलात् (नपातम्) विनाज्ञारहितम् (न्न्रध्वरे) सङ्गते संसारे (दीदिवांसम्) प्रदीप्यमानम् (उप) (यवि) प्रकाशे (न्न्राग्नम्) विद्ववद् वर्त्तमानम् (ईळे) स्तौमि (कविकतुम्) कवीनां विदुषां कतुः प्रज्ञा कर्म वा कतुवत् यस्य सः तम् ॥१२॥

त्रान्ययः - हे मनुष्या यं चन्यध्वरेऽग्निमिव वर्त्तमानमूर्जी नपातं कविकतुं दीदिवांसं विद्दांसमुपेळे तथैतं यूयमपि प्रशंसत ॥ १२॥

भावार्थः - ह्यत्र वाचकलु • - यथा यज्ञेऽग्निः प्रकाशमानो विरा-जते तथैव विद्याप्रकाशके व्यवहारे विद्यांसः प्रकाशन्ते ॥ १२॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जिस को (द्यवि) प्रकाश तथा (अथवरे) मेल को प्राप्त संसार में (अग्निम्) अग्नि के सददा तेज युक्त (ऊर्जः) बल से (नपातम्) विनाशरहित (कविकतुम्) विद्वानों की बुद्धि वा कर्म को यज्ञ सम-भने वाला (दीदिवांसम्) प्रकाशमान विद्वान् पुरुष के (उप) समीप (ईक्रे) स्तुति करता हूं वैसे इस की आप लोग भी प्रशंसा करो ॥ १२॥

भविथि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे यज्ञ में अग्नि प्रकाशमान होकर शोभित होता है वैसे ही विद्या के प्रकाश कर्त्ता व्यवहार में विद्यान् जन प्रकाशित होते हैं ॥ १२॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

र्ड्डें नम्स्यंस्तिरस्तमां सि दर्ज्तः । सम्-भिरिंध्यते छपां ॥ १३ ॥

र्ड्डेळेन्यः । नमस्यः । तिरः । तमीसि । दुर्शतः । सम् । भागनः । इध्यते । वृषां ॥ १३ ॥

पदार्थः—(ईळेन्यः) ईळितं स्तोतुमर्हः (नमस्यः) सत्कर्त्तं योग्यः (तिरः) तिरस्कुर्वन् (तमांसि) रात्रीः (दर्शतः) द्रष्टुं योग्यः (सम्) सम्यक् (त्र्राग्निः) त्र्राग्निरिव प्रकाशमानः (इध्यते) प्रदीप्यते (रुषा) वर्षकः ॥ १३ ॥

अन्वयः हे मनुष्यास्तमांसि तिरः तिरस्कुर्वनिग्निरिव रुपा दर्शत ईळेन्यो नमस्यः समिध्यते तं यूयं सततं भजत ॥ १३ ॥

भावार्थः - ग्रत्रत्र वाचकलु • - यथा सूर्य्यस्तमो निहत्य प्रकाशं जनयति तथैवाप्ता विद्वांसोऽविद्यां हत्वा विद्यां प्रकाशयन्ति ॥ १ ३॥

पद्धि:—हे मनुष्यो (तमांसि) राब्रियों के (तिरः) तिरस्कार करने वाले (ग्रिग्नः) ग्रिग्न के सटश प्रकाशमान (तृषा) तृष्टि कर्ना (दर्शतः) देखने (ईडेन्यः) स्तृति करने ग्रीर (नमस्यः) सत्कार करने योग्य पुरुष (सम्) उत्तम प्रकार (इध्यते) प्रकाशिन किया जाता है उस का ग्राप निरन्तर ग्रादर करो ॥ १३॥

भावाथै:-इस मंत्र में वाचकलु॰-जैसे सूर्व्य अन्धकार की दूर कर प्रकाश उत्पन्न करता है वैसे ही पथार्थ वक्ता विद्वान् लोग अविद्या का नाश और विद्या का प्रकाश करते हैं ॥ १३॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर मनुष्य क्या करें इस वि०॥

रुषो श्रुग्निः सिमंध्यतेऽश्वो न देववाहंनः। तं हुविष्मंन्त ईळते ॥ १४॥

तृषोऽइति । मृग्निः । सम् । हुध्यते । मर्थः । न । देव-ऽवार्ह्वनः । तम् । हृविष्मंन्तः । हुळते ॥ १४ ॥

पदार्थः—(वृषः) वर्षकः (त्र्राग्निः) पावकः (सम्,इध्यते) सम्यक् प्रकाश्यते (त्र्रश्वः) त्र्राशुगामी तुरङ्गः (न) इव (देववाहनः) यो देवान् दिव्यान् वेगादिगुणान् वाहयति प्रापयति सः (तम्) (हविष्मन्तः) बहूनि हवींष्यादानानि येषान्ते (ईळते) स्तुवन्ति ॥ १ ४॥

त्रुन्वयः—यो रुषो देक्वाहनोऽग्निरश्वो न समिध्यते तं हिव-ष्मन्त ईळते ॥ १४ ॥

भावार्थः—हे मनुष्या यथा बलिष्ठा वेगवन्तोऽश्वा यानं सद्यो गमयन्ति तथैवाऽग्निरस्तीति वेद्यम् । यथाऽस्य गुणान् विद्वांसो जानन्ति तथैव यूयमपि जानीत ॥ १४॥

पद्धि:—तो (वृषः) वृष्टिकर्ता (देववाहनः) उत्तम वेग मादि गुणों को प्राप्त कराने वाला (मिनः) मिन (मश्वः) शीध चलनेवाले घोड़े के (न) सदश (सम्) (इध्यते) प्रकाशित किया जाता है (तम्) उस की (हविष्यन्तः) बहुत शीध प्रहण करने योग्य वस्तुमों से युक्त पुरुष (ईळे ते) स्नुति करते हैं ॥ १४ ॥

भावार्थः—हे मनुष्यो तैसे बल, भीर वेग से युक्त घोड़े वाहन को शीव ले चलते हैं वैसे ही भग्नि को भी समक्तना चाहिये और तैसे इस अग्नि के गुणों को विद्वान् लोग जानते हैं वैसे भाग लोग भी जानिये॥ १४॥ पुनरध्ययनाऽध्यापनविषयमाह ॥

फिर पढ़ने पढ़ाने के वि०॥

रुषेणं त्वा व्यं रुप्त्रुषणः सिमधीमहि। ऋग्ने दीर्घतं बृहत् ॥ १५॥ ३०॥

वृषंणम् । त्वा । वयम् । <u>छ</u>ष्न् । वृषंणः । सम् । <u>डर्</u>धा-महि । अग्नें । दीद्यंतम् । छुहत् ॥ १५ ॥ ३० ॥

पदार्थः—(वषणम्) सुखवर्षियतारम् (त्वा) त्वाम् (वयम्) (वषन्) विलिष्ठ (वषणः) विलिष्ठान् (सम्) सम्यक् (इधी-मिह्) प्रकाशयेम (त्र्राप्ते) विह्निवत्प्रकाशक (दीचतम्) प्रका-शकं विज्ञानम् (बृहत्) महत् ॥ १५॥

अन्वयः —हे रुषनम्ने यथा त्वं वृहद्दीयतं प्रकाशयसि तथैव वयं रुषणं त्वाऽन्यान् रुषणश्च समिधीमहि ॥ १५॥

भावार्थः —हे त्रप्रध्यापकाऽध्येतारो भवद्भिर्विरोधं विहाय प्रीतिं जनियत्वा परस्परेपामुन्नतिर्विधेया यतो विद्यादिसद्गुणप्रकाशेन सर्वे मनुष्या विलिष्ठा न्यायकारिणश्च स्युरिति ॥ १५ ॥

त्रत्रत्र विद्विद्वतु एवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गति-वेद्या ॥ १५॥

इति सप्तविंशतितमं सूक्तं त्रिंशो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्रिशः—हे (वृषन्) बलयुक्त (अग्ने) अग्नि के सद्दा प्रकाशकर्ता जन जैसे आग (बृहत्) बड़े (दीवातम्) प्रकाशकर्ता विज्ञान को प्रकाशित करते हैं वैसे ही (वयम्) हम लोग (वृषण्म्) सुखवृष्टिकारक (त्वा) आग और अन्य जनों को (वृषण्ः) बलयुक्त (सम्) उत्तम प्रकार (इधी- महि) प्रकाशित करें ॥ १५ ॥

भावार्थ:—हे पढ़ाने और पढ़ने वाले पुरुषो भाप लोगों को चाहिये कि विरोध को त्याग और प्रीति को उत्पन्न करके परस्पर की वृद्धि करो जिस से विद्या आदि उत्तग गुणों के प्रकाश से सम्पूर्ण मनुष्य बलयुक्त और न्यायकारी होतें ॥ १५॥

इस मूक्त में अग्नि भौर विद्वानों के गुणों का वर्णन होने से इस मूक्त में कहे अर्थ की पूर्व मृक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह सत्ताईशवां सूक्त और तीशवां वर्ग समाप्त हुआ।।

न्त्रथषड्चस्याष्टविंशतितमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः । न्त्रिग्निदेवता । १ गायत्री । २ । ६ निचृद्रायत्री छन्दः । षडजः स्वरः । ३ स्वराडुष्णिक् छन्दः । ऋषभः स्वरः । ४ त्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः । ५ निचृज्जगती छन्दः ।

त्र्र्यामिविद्दद्विषयमाह॥

अब छः ऋचा वाले अट्टाईशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र से अग्नि और विदानों का वर्णन करते हैं।

श्रप्ते जुषस्वं नो हृविः पुंरोळाशं जातवेदः । प्रातःसावे धियावसो ॥ १ ॥

भग्ने । जुषस्वं । नुः । हृविः । पुरोळाशंम् । जातुऽवे-दुः । प्रातुःऽसावे । धियावुसो इति धियाऽवसो ॥ १ ॥

पदार्थः—(श्रग्ने) विह्निरिव वर्त्तमान (जुषस्व) सेवस्व (नः) श्रम्माकम् (हविः)श्रतुम् योग्यम् (पुरोडाज्ञाम्) संस्कृतानाविज्ञोषम् (जातवेदः) जातप्रज्ञान (प्रातःसावे) प्रातःसवने (धियावसो) यो धिया प्रज्ञया सुकर्मणा वा वासयति तत्सम्बुद्धौ ॥ १ ॥

त्र्यन्वयः —हे धियावसो जातवेदोऽग्ने यथाऽग्निः प्रातःसावे नो हविः पुरोडाशं सेवते तथैव तत् त्वं जुषस्व ॥ १ ॥

भावार्थः—न्त्रत्र वाचकलु • —हे मनुष्या यथा प्रातरिमहोत्रा-दिषु वेद्यां निहितोऽग्निष्टृतादिकं संसेव्यान्तरिचे प्रसार्य सुख्यति तथैव ब्रह्मचर्ये प्रदत्ता विद्यार्थिनो विद्याविनयौ सङ्ग्रह्म जगति प्रसार्य सर्वान् सुख्येयुः ॥ १ ॥

पद्धि:—हे (धियावसो) उत्तम वृद्धि वा उत्तम गुणों के प्रचारकर्ता (जानवेदः) सकल उत्पन्न पदार्थों के ज्ञाता (अग्ने) अग्नि के सहश तेजस्वी पुरुष जैसे अग्नि (प्रातःसावे) प्रातःकाल के अग्निहोत्र आदि कर्म में (नः) हमारे (हिवः) भन्तण करने योग्य (पुरोडाशम्) मन्त्रों से संस्कारयुक्त अन्न विशेष का सेवन करते हैं वैसे इस का आप (जुषस्व) सेवन करते ॥ १॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—हे मनुष्यो जैसे प्रातःकाल अग्नि-होत्र अादि कर्मों में वेदी में स्थापित किया गया अग्नि घृत आदि का सेवन तथा उस की अन्तरिक्त में फैलाय के जनों को सुख देना है वैसे ही ब्रह्मचर्य-धर्म्म में वर्त्तमान विद्यार्थी जन विद्या और विनय का ग्रहण कर संसार में उन का ग्रचार करके सकल जनों को सुख देवें ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

पुरोळा श्रंग्ने पचतस्तुभ्यं वा घा परिष्कृत:। तं जुंषस्व यविष्ठ्य ॥ २ ॥

्षुरोळाः । <u>भग्ने । पच</u>तः । तुभ्यंम् । <u>वा । घ । परिं</u>ऽ-कृतः । तम् । जुषुस्व । युविष्ठ्य ॥ २ ॥ पदार्थः—(पुरोळाः) यो विधिना संस्कृतः (त्र्रमे) पाव-कवहर्त्तमान (पचतः) पाकं कुर्वन्। त्र्रत्रत्र पच धातोरौणादिकोऽ-तच्प्रत्ययः (तुभ्यम्) (वा) पन्नान्तरे (घ) एव। त्र्रत्रत निपा-तस्य चोति दीर्घः (परिष्कृतः) सर्वतः शुद्धः संपादितः (तम्) (जुपस्व) (यविष्ठ्य) यविष्ठयेष्वतिशयेन युवसु कुशलस्त-त्सम्बुद्धौ ॥ २ ॥

त्र्यन्वयः हे यविष्ठ्याग्नेऽग्निरिव यस्तुभ्यं पुरोडाः पचतो वा परिष्ठतोऽस्ति तं घ जुषस्व ॥ २ ॥

भावार्थः —यथा भोजनिष्रयः स्वार्थानि सुसंस्कृतान्यनादीनि निष्पाद्य भुक्ताऽऽनन्दी जायते तथैव सुसंस्कृतानि हवीषि प्राप्या-ऽग्निः सर्वानानन्दयति ॥ २ ॥

पद्र्थि:—हे (यविष्ठ्य) सितशय युवा पुरुषों में चतुर (समे) सिम के सदश तेजस्वी जन जो (तुभ्यम्) आप के लिये (पुरोळाः) वेद विधि से संस्कारयुक्त (पचतः) पाककर्त्ता हुसा (वा) सथवा (परिष्ठुतः) सब प्रकार शुद्ध किया गया है (तम्) उस की (घ) ही (जुषस्व) सेवा करो॥ २॥

भ[वार्थ:—जैसे भोजन में प्रीतिकत्ती पुरुष अपने लिये उत्तम प्रकार संस्कारयुक्त अन्न आदि पदार्थों को सिद्ध और उन का भोजन करके आनन्द-युक्त होता है वैसे ही उत्तम प्रकार संस्कारयुक्त हवन की सामग्री को प्राप्त हो कर अग्नि सम्पूर्ण जनों को आनन्द देता है ॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्रप्ते वीहि पुरोळाशमाहुतं तिरोत्रह्न्यम् । सहंसः सूनुरंस्यध्वरे हितः॥ ३॥

मग्ने । वोहि । पुरोळाशंम् । माऽहंतम् । तिरःऽमंह्न्यम् । सहंसः । सूनुः । मुस्ति । मुध्वरे । हितः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(ऋग्ने) पावक इव वर्तमान (वीहि) प्राप्नुहि (पुरोडाशम्) ऋनेकिविधसंस्कारैनिष्पादितम् (ऋग्नुतम्) समन्तात्प्रदत्तम् (तिरोऋह्न्यम्) तिरश्चीनेऽह्नि भवं साधु वा (सहसः) वलस्य बलवतो वायोवी (सूनुः) ऋपत्यमिव (ऋसि) (ऋध्वरे) दयामये व्यवहारे (हितः) हितकारी ॥ ३ ॥

١.

अन्वयः — हे त्र्राग्ने त्वं पावक इव तिरोत्र्यह्न्यमाहुतं पुरोडासं वीहि यतस्त्वं सहसः सूनुरिवाऽध्वरे सर्वेषां हितोऽसि तस्मात्सत्क-र्त्तव्याऽसि ॥ ३ ॥

भावार्थः - त्रत्रत्र वाचकलु • - यथाऽग्निर्वायोर्जातः सन् मूर्त्तं द्रव्यं दम्ध्वा विभजति तथव विद्यापवित्रोऽविद्याव्यवहारं दम्ध्वा सत्याऽ-सत्यं विभजति ॥ ३॥

पद्धि:—हे (अग्र) अग्रि के सददा तैजस्वी पुरुष आप अग्रि के तुल्य (तिरोअह्न्यम्) दिन के प्रथम भाग में उत्पन्न वा उत्तम (आहुतम्) चारो ओर से दिये गये (पुरोडादाम्) अनेक प्रकारों के संस्कारों से युक्त अन्न को (वीहि) प्राप्त होइये जिस से आप (सहसः) बल वा बलवान् वायु के (सूनुः) पुत्र के तुल्य (अध्वरे) द्यारूप व्यवहार में सब के (हितः) हित-कारी (असि) वर्त्तमान हैं इस कारण से सत्कार करने योग्य हैं ॥ ३॥

भविशि:—इस मन्त्र में वाचकल०—जसे माम्र वायु से उत्यन्न हो कर स्वरूपवान् द्रव्य को भस्म करके विभाग करता है वसं ही विद्या से पवित्रात्मा पुरुष भविद्या के व्यवहार को भस्म अर्थात् दूर करके सत्य भीर असत्य का विभाग करता है ॥ ३॥ ्रत्र्रथ के सुखिनो भवन्तीत्याह ॥ अब कौन मनुष्य सुखी होते हैं इस वि०॥

माध्यंन्दिने सर्वने जातवेदः पुरोडाशंमिह कंवे जुषस्व। ऋप्ने यह्वस्य तर्व भागधेयं न प्रमिनन्ति विदथेषु धीराः॥ ४॥

माध्यंन्दिने । सर्वने । जातुऽवेदः । पुरोडाइम् । इह । क्वे । जुष्टस्व । अमे । यहुस्यं । तर्व । भागुऽधेयम् । न । प्र । भिनुन्ति । विद्धेषु । धीराः ॥ ४ ॥

पदार्थः—(माध्यन्दिने) मध्यदिनसम्बन्धिन (सवने) होमा-दिकर्मणि (जातवेदः) उत्पन्नविज्ञान (पुरोडाशम्) सुसंस्क-तमनादिकम् (इह) त्र्रास्मिन्संसारे (कवे) प्राप्तप्रज्ञ (जुपस्व) (त्र्राप्ते) पावक इव वर्त्तमान (यहुस्य) महतः। यह्न इति मह-ना॰ निषं॰ ३। ३ (तव) (भागधेयम्) भाग्यम् (न) निषेधे (प्र) (मिनन्ति) प्रहिंसन्ति (विदथेषु) विज्ञानेषु सङ्ग्रामेषु वा (धीराः) योगिनः ॥ ४ ॥

त्रान्वयः हे जातवेदः कवेऽग्ने त्विमह ये धीरा यह्नस्य तव विद्येषु भागधेयं न प्रमिनन्ति तिच्छित्तया सहितस्सन्माध्यन्दिने सवनेऽग्निरिव पुरोडाइां जुषस्व ॥ ४ ॥

भावार्थः -ये मनुष्याः प्रातमध्याह्मसवने कत्वा सुसंस्कृतानं मितं भुञ्जते त एव भाग्यशालिनः सन्तो महत्सुखं निश्चितं विजयं च प्राप्नुवन्ति ॥ ४ ॥ पद्धि:—हे (जातवेदः) विज्ञान से युक्त (कवे) उत्तम बुद्धिमान् (अधे) अधि के सहश तेजयुक्त आप (इह) इस संसार में जो (धीराः) योगी जन (यह्तस्य) श्रेष्ठ (तव) आप के (विद्धेषु) विज्ञान वा संयामों में (भाग-धेयम्) भाग्य को (न) नहीं (प्र) (मिनन्ति) नाश करते हैं उस शिक्षा से सहित हो कर (माध्यन्दिने) दिन के मध्य समय के (सवने) होम आदि कमें में अग्नि के सहश (पुरोडाशम्) उत्तम प्रकार संस्कारयुक्त अन्न आदि का (जुषस्व) सेवन करो ॥ ४॥

भिविधि:—जो मनुष्य प्रातःकाल तथा दिन के मध्यभाग समय के होमों को करके उत्तम प्रकार छौंकने आदि से संस्कारयुक्त नित्य नियमित अन्नका भोजन करते हैं वे ही भाग्यशाली होकर बड़े सुख और निश्चित विजय को प्राप्त होते हैं ॥ ४॥

ŧ

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्रग्ने तृतीये सर्वने हि कानिषः पुरोडाशं सहसः सूनवाहुंतम् । त्रथां देवेष्वंध्वरं विपन्यया धा रत्नंवन्तमृसतेषु जार्यविम् ॥ ५॥

भ्रम्ने । तृतीये । सर्वने । हि । कार्निषः । पुरोडाइम् । सहसः । सून् इति । भाऽहंतम् । भर्षे । देवेषुं । अध्वरम् । विपन्ययां । धाः । रत्नंऽवन्तम् । भ्रमृतेषु । जार्यविम् ॥५॥

पदार्थः—(त्रप्रग्ने) विद्युदिव बलिष्ठ (तृतीये) (सवने) (हि) यतः (कानिषः) कमनीयस्य (पुरोडाशम्) रोगनिवा-रकमन्म (सहसः) बलवतः (सूनो) त्रप्रत्य (त्र्राहुतम्) समन्तात्स्वीकृम्(त्र्रथ)। त्र्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (देवेषु) विद्वत्सु

दिन्यगुणेषु वा (त्र्राध्वरम्) त्र्राहिंसादिलच्चणं धर्म्यं न्यवहारम् (विपन्यया) विशेषेण स्तुतया प्रशंसितया प्रज्ञया क्रियया वा (धाः) धेहि (रत्नवन्तम्) बहूनि रत्नानि विद्यन्ते यस्मिंस्तम् (त्र्रमृतषु) नाश-रहितेषु जगदीश्वरादिषु पदार्थेषु (जागृविम्) जागह्यकम् ॥५॥

अन्तयः हे कानिषः सहसः सूनोऽग्ने त्वं हि विपन्यया तृतीयेसव-नेऽथ देवेष्वमृतेषु जाग्रविं रत्नवन्तमाहुतमध्वरं पुरोडाइां च धाः॥५॥

भावार्थः—ये परमेश्वरादीनां पदार्थानां विज्ञानेनाहिंसादिलज्ञणे व्यवहारे वर्तित्वा युक्ताहारविहाराः सन्त ऐश्वर्थ्यमुन्निनीषन्ति ते सर्वतः सुखिनो जायन्ते ॥ ५ ॥

पद्रिश्चः—हे (कानिषः) कामना करने योग्य (सहसः) बलयुक्त के (सूनो) पुत्र (अग्ने) विजुली के सदश बलयुक्त आप (हि) जैसे (विपन्यया) विशेष करके स्तुतियुक्त प्रशंसा सहित बृद्धि वा क्रिया से (तृतीये) तीसरे समय के (सवने) होम आदि कर्म में (अथ) और (देवेषु) विद्वान् वा उत्तम गुणों में (अप्रतेषु) नाशरहित जगदीश्वर आदि पदार्थों में (जागृ-विम्) जागने वाले (रत्नवन्तम्) बहुत रत्नों से विशिष्ट (आहुतम्) सब प्रकार स्वीकार किये गये (अध्वरम्) अहिंसा आदि लक्ष्ण धर्मयुक्त व्यवहार और (पुरोडाशम्) रोग के दूर करने वाले अन्न को (धाः)धारण करो ॥५॥

भ[व[थें:-- जो लोग परमेश्वर आदि पदार्थों के विज्ञान से आहिसा आदि व्यवहार में वर्त्तमान नियम पूर्वक भोजन विहारयुक्त हो कर ऐश्वर्ष की लुद्धि करने की इच्छा करते हैं वे सब प्रकार सुखी होते हैं ॥ ५॥

पुनर्विहांसः कथं वर्त्तन्त इत्याह। फिर विद्वान् जोग कैसा वर्त्ताव करते इस वि०॥

अप्ने रुधान आहंतिं पुरोडाशं जातवेदः। जुषस्वं

तिरोश्रंह्न्यम् ॥ ६ ॥ ३१ ॥

भग्ने । <u>वृधानः । भाऽह</u>ितम् । पुरोडाशम् । जातुऽवेदः । जुषस्वं । तिरःऽभंहन्यम् ॥ ६ ॥ ३१ ॥

पदार्थः - (त्र्रग्ने) पावक इव वर्त्तमान (रुधानः) वर्धमानः (त्र्राहुतिम्) (पुरोडाशम्) सुसंस्कृतमनादिकम् (जातवेदः) जातेषु विद्यमान (जुषस्व) (तिरोत्र्यह्मयम्) तिरःस्वहस्सु साधुम्॥६॥

अन्वयः हे जातवेदोऽमे यथा दधानोऽमिराहुति तिरोत्रह्रह्यं-पुरोडाइां संवते तथैतं त्वं जुषस्व ॥ ६ ॥

भावार्थः यथा विद्युत्सर्वत्राऽभिव्याप्य सर्वान् मूर्तान् पदार्थान् सेवते प्रसिद्धा सती वर्धते तथैव विद्यासु व्यापका विद्वांसो धर्म सेवमाना वर्धन्त इति ॥ ६ ॥

त्रप्रतामिविहदुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥ इत्येकोनत्रिंशत्तमं सूक्तमेकाधिकत्रिंशो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्धिः—हे (जातवेदः) संपूर्ण उत्पन्न हुए पदार्थों में व्यापक (अमे) अग्नि के सदश नेजस्वी जैसे (वृधानः) बढ़ा हुआ अग्नि (आहुतिम्) वारों ओर अग्नि में छोड़े गये (तिरोअह्न्यम्) प्रातःकाल किये गये (पुरोडाशम्) उत्तम प्रकार संस्कारयुक्त अन्न आदि का सेवन करते हैं वैसे उस की आप (जुषस्व) सेवा करो॥ ६॥

भावार्थ:—जैसे विजुली सब स्थानों में ज्याप्त हो कर सम्पूर्ण मूर्तिमान् पदार्थों का सेवन करती है वा प्रसिद्ध हुई बढ़ती है वैसे ही विद्यामों में ज्यापक विद्वान् जन धर्म की सेवा करते हुए वृद्धि को प्राप्त होते हैं॥ ६॥

इस सूक्त में अग्नि और विद्वानों के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह भट्ठाईशवां सूक्त और इक्तीशवां वर्ग समाप्त हुआ।।

अथैकोनित्रंशत्तमस्य षोडशर्चस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः।

१-१ । ६-१६ त्र्राग्नः। ५ ऋत्विज ब्र्राग्नवां देवता। १

निचृदनुष्टुप्। ४ विराडनुष्टुप्। १० । १२ भुरिगनुष्टुप्

छन्दः। गान्धारः स्वरः। २ भुरिक् पङ्क्तिः। १३

स्वराट् पङ्क्तिश्चन्दः। पश्चमः स्वरः। ३।

५ । ६ त्रिष्टुप्। ७। ८। ९। १६

निचृत्विष्टुप् छन्दः। धैवतः स्वरः।

११। १५ जगती छन्दः।

निषादः स्वरः॥

त्र्राथ विद्युद्धिवायुग्यां विद्वांसः किं किं साधयन्तीत्याह ॥

अब तृतीय मण्डल में सोलहम्बचा वाले उनतीशवें सूक्त का प्रारम्भ
है उस के प्रथम मंत्र से विद्युत् सम्नि भीर वायु से विद्वान्
लोग किस २ कार्य को सिद्ध करते हैं इस वि०॥

त्रस्तीदमंधिमन्थंनुमस्ति प्रजनंनं कृतम्। गृतां विद्यत्नीमा भंगाग्नि मंन्थाम पूर्वथां ॥ १ ॥ अस्ति । इदम् । मधिऽमन्थंनम् । अस्ति । प्रऽजनंनम् । कृतम् । एताम् । विदयनीम् । मा । भुर् । मृग्निम् । मृन्थाम् । पूर्वथां ॥ १ ॥

पदार्थः—(त्र्रास्त) (इदम्) (त्र्राधिमन्थनम्) उपरिस्थं मन्थनम् (त्र्रास्त) (प्रजननम्) प्रकटनम् (कृतम्) (एताम्) (विश्पत्नीम्) प्रजायाः पालिकाम् (त्र्रा) (भर) समन्ताद्धर (त्र्राग्नम्) (मन्थाम) (पूर्वथा) पूर्वेरिव ॥ १ ॥ श्रन्वयः —हे विहन् यदीदमधिमन्थनमस्ति यच प्रजननं कत-मस्ति ताभ्यामेतां विश्पत्नीं वयं पूर्वथाऽप्निं मन्थामेवाऽऽभर॥१॥

भावार्थः — ये मनुष्या उपर्ध्यधस्थाभ्यां मन्थनाभ्यां सङ्घर्षणेन विद्युतमिं जनयेयुस्ते प्रजापालिकां शक्तिं लभन्ते यथा पूर्वैः शिल्पिभिः किययाऽग्न्यादिविद्या संपादिता भवेत्तेनैव प्रकारेण सर्व इमां सङ्ग्रह्णीयुः ॥ १ ॥

6

पद्रिधः—हे विद्वान् पुरुष जो (इद्रम्) यह (अधिमन्थनम्) उत्पर के भाग में वर्त्तमान मथने का वस्तु (अस्ति) विद्यमान हे और जो (प्रजननम्) प्रकट होना (कृतम्) किया (अस्ति) है उन दोनों से (एताम्) इस (विश्यन्त्रीम्) प्रजा जनों के पालन करने वाली को हम लोग (पूर्वथा) प्राचीन जनों के तुल्य (अग्निम्) विद्युन् को (मन्थाम) मन्थन करें और (आ) (भर) सब और से आप लोग ग्रहण करो ॥ १॥

भ[वार्थ:—जो मनुष्य उपर भीर नीचे के भाग में स्थित मधने की वस्तुओं के द्वारा धिसने से विजुलीरूप भाग्न को उत्पन्न करें वे प्रजाओं के पालन करने वाले सामर्थ्य को प्राप्त होते हैं भीर जैसे पूर्व काल के कारीगरों ने शिल्पिक्तिया से भाग्नआदि सम्बन्धिनी विद्या की सिद्धि कियी हो उस ही प्रकार से सम्पूर्ण जन इस भग्निविद्या की ग्रहण करें ॥ १ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

किर उसी वि०॥

श्रुरण्योनिहितो जातवैदा गर्भइव सुधितो ग्-भिणीषु । दिवेदिव ईड्यो जागृवद्गिर्ह्हविष्मद्भिमं-नुष्येभिर्षिः ॥ २ ॥ श्रारायोः । निऽहितः । जातऽवेदाः।गर्भःऽइव । सुऽधितः गर्भिणीषु । दिवेऽदिवे । ईड्यः । जाग्रवत्ऽभिः । हृविष्मं-त्ऽभिः । मृनुष्येभिः । श्राग्नः ॥ २ ॥

पदार्थः—(ऋरणयोः) उपर्ध्यधस्थयोः साधनयोः (निहितः) स्थितः (जातवेदाः) जातेषु सर्वेषु पदार्थेषु विद्यमानोऽग्निः (गर्भ-इव) यथा गर्भस्तथा (सुधितः) सृष्ठु धृतः (गर्भिणीषु) गर्भा विद्यन्ते यासु तासु (दिवेदिवे) प्रतिदिनम् (ईड्यः) ऋध्यन्वेषणीयः (जाग्रविद्रः) ऋविद्याऽऽलस्यनिद्रा विहाय विद्यापुरुषा-र्थादिकं प्राप्तैः (हिविष्मिद्धः) वहूनि हवींष्यादत्तानि साधनानि यस्तैः (मनुष्येभिः) मननद्यालैः (ऋग्निः) विह्नः ॥ २ ॥

अन्तयः — यैईविष्मद्भिर्जागुवद्भिर्मनुष्येभिररएयोर्निहितो गर्भि-णीपु गर्भ इव स्थितो दिवेदिवे ईड्यो जातवेदा ऋग्निः सुधितस्ते भाग्यवन्तो विज्ञेयाः ॥ २ ॥

भावार्थः - त्रत्रत्रोपमालं ॰ - ये मनुष्याः सृष्टिक्रमेण विद्यमानान-ग्न्यादिपदार्थान्प्रतिदिनं परीचयेयुस्ते कृतो दरिद्रा भवेयुः ॥ २ ॥

पद्रिश्च:— तिन (हिनय्मद्भिः) बहुन साधनों के ग्रहण करने तथा (जागृ-विद्भः) अविद्या आलस्य और निद्भा त्याग विद्या और पुरुषार्थ आदि को प्राप्त होने और (मनुष्येभिः) मनन करने वाले पुरुषों ने (अरण्योः) उपर और नीचे के भाग में वर्त्तमान साधनों के मध्य में (निहिनः) स्थित (गींभणीषु) गर्भवती स्त्रियों में (गर्भदव) जैसे गर्भ रहता वैसे वर्त्तमान (दिवेदिवे) प्रतिदिन (ईड्यः) खोजने योग्य (जातवेदाः) उत्यक्त हुए सम्पूर्ण पदार्थों में वर्त्तमान (ख्रियः) अग्नि (सुधितः) उत्तम प्रकार धारण किया उन पुरुषों को भाग्यदाली जानना चाहिये ॥ २ ॥

भावार्थः—इस मन्त्र में उपमालं०—जो मनुष्य सृष्टि के क्रम से वर्त्त-मान अग्नि आदि पदार्थों की प्रतिदिन परीचा करें करावें तो वे क्यों दृश्दि होवें॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ किर उसी वि०॥

उत्तानायामवं भरा चिकित्वान्स्यः प्रवीता रुपेणं जजान। श्रुरुपस्तूंपो रुशंदस्य पाज इडांयास्पुत्रो व्युनेऽजनिष्ठ ॥ ३ ॥

उनानायांम् । अवं । भरु । चिकित्वान् । सद्यः । प्रऽ-वीता । वर्षणम् । जजान् । श्रुरुपऽस्तूपः । रुशत् । श्रुस्य । पाजः । इडायाः । पुत्रः । वयुने । श्रुजानिष्ट ॥ ३ ॥

पदार्थः—(उत्तानायाम्) सरलतया शयानो मनुष्य इव वर्त-मानायां भूमौ (त्र्यव) (भर) धर । त्र्यत्र ह्यचोतिस्तङ इति दीर्घः (चिकित्वान्) प्राज्ञः (सद्यः) (प्रवीता) प्रकर्षेण व्याप्ता विद्युत् (दृषणम्) वर्षकं सूर्य्यम् (जजान) जनयति (त्र्यरु-षस्तूपः) येऽरुष्षु मर्मसु सीदिन्ति तेषु प्रशंसितः (रुशत्) हिंसन् (त्र्यस्य) जगतः (पाजः) बलम् (इडायाः) वाएयाः । इडेति वाङ्ना । निषं । १ १ (पुत्रः) पुत्रवहर्त्तमानः (वयुने) विज्ञाने (त्र्यजनिष्ट) जायते ॥ ३ ॥

अन्वयः - हे विद्दन् चिकित्वांस्त्वमुत्तानायां या प्रवीता रुषणं जजान तामवभर । योऽरुषस्तूपोस्य पाजो रुद्दादिडायास्पुत्रो वयुने नेऽजनिष्ट तं सद्योऽवभर ॥ ३ ॥

भावार्थः - ऋत्र वाचकलु ० - ये मनुष्याः पुतं जननीव विह्न-विद्यां धरिन्त ते स्वबलं वर्धियत्वा विज्ञानं जनयन्ति । यदा ऋधो-ग्निरुपरिजलं संस्थाप्य वायुना प्रदीपन्ति तदा विह्नजलाभ्यां वहूनि कार्याणि निर्वर्तितुं शक्नुवान्ति ॥ ३ ॥

पद्धि:—हे विद्वान् पुरुष (चिकित्वान्) बुद्धिमान् भाष (उत्ता-नायाम्) सिधेपन से सोते हुए मनुष्य के तुल्य वर्त्तमान भूमि में जो (प्रवीता) बहुत व्याप्त विजुली (वृषण्णम्) वृष्टिकत्तां सूर्य को (जजान) उत्यक्त करती है उस को (भव) (भर) धारण्य करो और जो (अरुषस्तूषः) मर्मस्थलों में क्षेशदायकों में प्रशंसायुक्त (अस्य) इस संसार के (पाजः) बल के (रुशन्) नाशकारक (इडायाः) वाणी के (पुत्रः) पुत्र के सदृश स्थित (वयुने) विज्ञान में (अजनिष्ट) उत्यक्त होता है उस को (सद्यः) शिध धारण्य करो ॥३॥

भविथि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जो मनुष्य पुत्र को माता के तुल्य अग्निविद्या को धारण करते हैं वे अपना बल बढ़ा कर विज्ञान को उत्पन्न करते हैं और जब नीचे के भाग में आग्नि उपर जल स्थित करके वायु से प्रज्वित करते हैं तब अग्नि और जल द्वारा बहुत से कार्य सिद्ध कर सकते हैं ॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

इळांयास्त्वा पदे व्यं नाभां पृथ्विच्या ऋधि। जातंवेदो नि धींमह्मग्ने हृव्याय वोढंवे॥ ४॥ इळांयाः। त्वा। पदे। व्यम् । नाभां। पृथ्विच्याः। अधि। जातंऽवेदः। नि। धीमिहि। अग्ने। हृव्याये। वोढंवे॥ ४॥ पदार्थः— (इडायाः) पृथिव्याः (त्वा) तम् (पदे) प्राप्ते (वयम्) (नाभा) मध्ये (पृथिव्याः) स्त्रातित्तस्य (स्त्रिधि) उपरि (जातवेदः) जातवित्तम् (नि) (धीमहि) नितरां धरेम (न्न्राग्ने) त्र्राग्निम्। त्र्प्रत्र सर्वत पुरुषव्यत्ययः (हव्याय) प्रशंसनीयाय (बोढवे) वाहनाय ॥ ४ ॥

त्रान्वयः हे विद्यांसो यथा वयमिडाया त्र्याधि पदे प्रथिव्या नाभा हव्याय वोढवे त्वा तं जातवेदोऽग्ने जातवेदसमिंग्न निधी-महि तथैव यूयमिप निधत्त ॥ ४ ॥

भावार्थः—न्त्रत्र वाचकलु • —य इमं विद्वं एथिन्या उपर्धन्त-रित्तस्य मध्ये सुपरीक्ष्ययानादिचाल्जनायाऽभ्रिं निद्धाति ते निधिमन्तो भवन्ति ॥ ४ ॥

पदार्थ:—हे विद्वान् जनो जैसे (वपम्) हम लोग (इडापाः) पृथिवी के (सिथ) उपर (पदे) प्राप्त होने पर (पृथिव्याः) अन्तरिच्च के (नाभा) मध्य में (हव्याय) प्रशंसा करने योग्य (वोढ़वे) वाहन के लिये (त्या) उस (जातवेदः) धनों के उत्पन्न कर्ता (अग्ने) अग्नि को (नि) (धीमिडि) उत्तम प्रकार धारण करें वैसे ही आपं लोग भी धारण करों ॥ ४॥

भविथि: - इस मन्त्र में वाचकलु० - जो लोग इस अग्नि की पृथिवी के जपर और अन्तरिक्ष के मध्य में उत्तम प्रकार परीचा ले के वाहन आदि चलाने के लिये अग्नि को धारण करते हैं वे धनयुक्त होते हैं ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

मन्थता नरः किवमह्यन्तं प्रचेतसम्मतः सुप्र-तिकम्। यज्ञस्यं केतुं प्रथमं पुरस्तांद्क्षिं नरो जन-यता सुशेवंम् ॥ ५ ॥ ३२ ॥ मन्थंत । नरः । कृविम् । श्रहंयन्तम् । प्रऽचेतसम् । श्रमृतंम् । सुऽप्रतींकम् । युज्ञस्यं । कृतुम् । प्रथमम् । पुर-स्तात् । श्रग्निम् । नरः । जन्यत् । सुऽशेवंम् ॥ ५ ॥ ३२ ॥

पदार्थः—(मन्थत) मन्थनं कुरुत । स्त्रत्र संहितायामिति दीर्घः (नरः) नायकाः (किवम्) क्रान्तदर्शनम् (स्त्रहयन्तम्) स्त्रह्यिन् वाचरन्तम् (प्रचेतसम्) प्रकर्षेण संज्ञापकम् (स्त्रमृतम्) स्वरूपेण नाशरिहतम् (सुप्रतीकम्) सुष्ठुप्रतीतिकरम् (यज्ञस्य) (केतुम्) ध्वज इव विज्ञापकम् (प्रथमम्) प्रख्यातम् (पुरस्तात्) प्रथमतः (स्त्राप्तिम्) पावकम् (नरः) नेतारः (जनयत)। स्त्रत्र संहित्यायामिति दीर्घः (सुरोवम्) शोभनं निधिमिव वर्त्तमानम् ॥ ५॥

त्र्रान्वयः हे नरो यूयं कविमद्दयन्तं प्रचेतसमम्रतं सुप्रतीकमिन्नं मन्थत। हे नरो यज्ञस्य केतुं प्रथमं सुरोवमिन्नं पुरस्ताज्जनयत ॥५॥

भावार्थः - ये मनुष्या मधित्वाप्तिं जनियत्वा कार्य्याणि साद्ध-मिच्छन्ति ते सकलैश्वर्यसंपना जायन्ते ॥ ५ ॥

पद्रिधः—हे (नरः) नायको आप लोग (किवम्) तेजस्वी स्वरूप युक्त (अद्वयन्तम्) अपने केवल रूप से रहित के सहश आचरण करते हुए (प्रचेतसम्) अतिशय प्रकट कर्क्ता (अस्तम्) अपने स्वरूप से नाशरहित (सुप्रतीकम्) उत्तम प्रकार विश्वास कर्क्ता (अग्रिम्) अग्रि का (मन्थत) मन्थन करो । हे (नरः) प्रधान पुरुषो (यज्ञस्य) अहिंसारूप यज्ञ के (केतुम्) पताका के सहश जानने वाले (प्रथमम्) प्रासिद्ध (सुशेवम्) सुन्दर द्रव्य पात्र के सहश अग्रि को (पुरस्तान्) प्रथम से उत्पन्न करें ॥ ५॥

भ[व[र्थ:-तो मनुष्य मथ कर अग्नि को उत्पन्न करके काय्यों को सिद्ध करने की इच्छा करते हैं वे संपूर्ण ऐश्वर्ययुक्त होते हैं ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

यदी मन्थनित बाहुभिर्वि रोचतेऽश्वो न वाज्यं-रुषो वनेष्वा। चित्रो न यामंत्रश्यिनोरनिरुतः परि रुणक्चरमंन्रतणा दहंन् ॥ ६ ॥

यदि । मन्थन्ति । बाहुऽभिः । वि । रोचते । अर्थः । न । वाजी । सुरुपः। वनैषु। सा।चित्रः। न । यामंन् । सिवनौः। स्रानितृतः । परि । वृणकि । सरमंनः । तृणां । दहंन् ॥६॥

पदार्थः—(यदि)। त्रात निपातस्य चोति दीर्घः (मन्थन्ति) विलोडयन्ति (बाहुभिः) (वि) (रोचते) विशेषेण प्रकाशते (त्रात्र्यः) उत्तमस्तुरङ्गः (न) इव (वाजी) वेगवान् (त्र्यरुषः) मर्मसु स्थितः (वनेषु) किरणेषु (त्र्या) (चित्रः) त्र्यद्वतः (न) इव (यामन्) यामनि (त्र्यात्र्यनोः) सूर्याचन्द्रमसोः (त्र्यानिवतः) निरन्तरः (पिर) सर्वतः (वणिक्त) छिनत्ति (त्र्यश्मनः) पाषाणस्य मेघस्य वा (तृणा) तृणानि घासविशोषान् (दहन्) मस्मीकुर्वन्॥६॥

अन्वय:—ये मनुष्या बाहुभिर्यद्याम्नं मन्थन्ति तर्हि स वनेष्व-रुषो वाज्यश्वो न व्यारोचतेऽश्विनोरनिष्टतस्सन् यामेश्वितो न तृणा दहनश्मनः परि वणक्ति तमित्थं सर्वे उद्घाटयन्तु ॥ ६ ॥

भावार्थः—त्र्रतोपमालं • - घर्षणेन जातबलोऽग्निः काष्टादीनि दहनश्ववद्देगवान् भवनद्भुतानि कार्य्याणि साधोतीति वेद्यम् ॥ ६॥

पदार्थ:—जो मनुष्य (बाहुभिः) बाहुओं से (यदि) यदि अभि की (मन्धन्ति) मन्थते हैं तो वह (वनेषु) किरणों में (अहषः) मर्मस्थलों में

वर्तमान (वाजी) वेग युक्त (अश्वः) उत्तम घोड़े के (न) सहरा (वि) (आ, रोचने) विशेषभान से प्रकाशित होता है (अश्विनोः) सूर्य्य चन्द्रमा के मध्य में (अनिवृतः) निरन्तर प्राप्त (यामन्) रात्रि में (चित्रः) अजुत के (न) तुल्य (तृणा) घास विशेषों को (दहन्) भस्म करता हुआ (अश्मनः) पत्थर वा मेच का (परि) सब प्रकार (वृण्यिक्त) छेदन करता है उस को इस प्रकार सब लोग प्रकट करें ॥ ६ ॥

भ्विधि:—इस मंत्र में उपमालं - धिसने से बल युक्त हुआ अग्नि काष्ठ आदि को जलाता और घोडे के तुन्य वेगवान् होता हुआ अज्ञत कार्यों को सिद्ध करता है यह जानना चाहिये ॥ ६॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

जातो श्रुप्ती रोचते चेकितानो वाजी विप्रः कवि-शस्तः सुदानुः । यं देवास् ईड्यं विश्वविदं हव्य-वाहमद्धुरध्वरेषुं ॥ ७ ॥

जातः । श्राग्नः । रोचते । चेकितानः । वाजी । विप्रः । कृविऽग्रस्तः । सुऽदानुः । यम् । देवासः । ईड्यम् । विश्व-ऽविदेम् । हृव्युऽवाहंम् । श्रदंधः । श्रुध्वरेषुं ॥ ७ ॥

पदार्थः—(जातः) प्रकटः सन् (न्न्राग्नः) पावकः (रोचते) प्रदीप्यते (चेकितानः) प्रज्ञापकः (वाजी) वेगवान् (विप्रः) मेधावी (कविद्यास्तः) कविभिः प्रशंसितः (सुदानुः) सुष्टुदाता (यम्) (देवासः) विद्वांसः (ईड्यम्) स्तोतुं योग्यम् (विश्वविदम्) यः समग्रं विन्दति तम् (हव्यवाहम्) हव्यानां वोढारम् (न्न्न्रदधुः) दधीरन् (न्न्न्रध्वरेषु) संगतिमयेषु व्यवहारेषु॥ ७॥

श्रन्वयः हे मनुष्या देवासोऽध्वरेषु यमीड्यं विश्वविदं हव्य-वाहमाग्नमदधुः स चेकितानः सुदानुः कविश्वस्तो विप्र इव जातो वाज्यग्नी रोचते ॥ ७ ॥

. भावार्थः—त्र्रत्र वाचकलु • – यदि विद्युद्विद्यां साधुयुस्तर्हीय-माप्तविद्दद्रसत्यानि योग्यानि कार्य्याणि साधुयात् ॥ ७ ॥

पदार्थः — हे मनुष्यो (देवासः) विद्वान् लोग (अध्वरेषु) मेलकरनेकण व्यवहारों में (यम्) तिस (ईड्यम्) स्तृति करने योग्य (विश्वविदम्)
सम्पूर्ण वस्तुओं के ज्ञाता (हव्यवाहम्) हवन करने योग्य पदार्थों के धारण
कर्त्ता अधि को (अद्धुः) धारण करें वह (चेकितानः) उत्तम कार्थों का
जताने (सुदानुः) उत्तम प्रकार देने वाला और (कविश्वस्तः) उत्तम पुक्षों
से प्रशंसित हुए (विप्रः) बुद्धिमान् के सदृश (जातः) प्रकटना को प्राप्त
(वाजी) वेगयुक्त (अधिः) अधि (रोचते) प्रकाशित होता है॥ ७॥

भविर्थि:—इस मंत्र में वाचकलु०—जो विज्ञली संबन्धी विद्या को सिद्ध करें तो यह विद्या यथार्थवक्ता विद्वान् पुक्तव के तुरुव सत्य और योग्य कार्यों को सिद्ध करें ॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

सीदं होतः स्व उं छोके चिकित्वान्त्सादयां यज्ञं सुंकृतस्य योनों। देवावीर्देवान्ह्विषां यजा-स्यग्ने बहुद्यजंमाने वयों धाः॥ ८॥

सीर्द । होत्रिति । स्वे । ऊंइति । लोके । चिकित्वान् । सादयं । यज्ञम् । सुऽकृतस्यं । योनीं । देवऽश्ववीः । देवान् । हृविषां । युजासि। अग्ने । बृहत्। यर्जमाने । वर्यः । धाः ॥ ८॥ पदार्थः—(सीद) न्न्रास्व (होतः) सुखप्रदातः (स्वे) स्वकीये (उ) वितर्के (लोके) दर्शने (चिकित्वान्) ज्ञानवान् (सादय) स्थापय। न्न्नित्र संहितायामिति दीर्घः (यज्ञम्) धर्म्यव्यवहारम् (सुरुतस्य) सुष्ठुनिष्पादितस्य (योनौ) कारणे गृहे वा (देवावीः) यो देवानवित सः (देवान्) दिव्यान् गुणान् विदुषो वा (हिवषा) दानेन (यजासि) यजेः (न्न्रप्रे) पाव-कवहवर्त्तमान (बृहत्) महत् (यजमाने) संगतधर्म्यव्यवहार-कर्त्तारे (वयः) जीवनं धनादिकं वा (धाः) धेहि॥ ८॥

त्रान्ययः - हे होतरप्रेऽप्रिरिव त्वं स्वे लोके सीद चिकित्वान्त्स न् सुक्ठतस्य योनौ यज्ञं सादय देवावीः सन् हविषा देवान् यजा-स्यु यजमाने वृहद्दयो धाः॥ ८॥

भावार्थः -- यथाऽग्रिहोतादिशिष्टपादिसंगन्तव्ये व्यवहारेसं प्रयुक्तो-ऽग्निर्दिव्यान् गुणान् प्रकटयति तथैव विदुषा धर्म्यैः कर्मभिः संप्र-युज्य दिव्यानि सुखानि जगति प्रसारणीयानि ॥ ८ ॥

पद्रार्थ; — हे (होतः) सुख दंने वाले (अमे) अमि के सहश तेजस्वी पुरुष आप (स्वे) अपिने (लोके) दर्शन में (सीद्) वर्त्तमान हो (चिकित्वान्) ज्ञान पुक्त हो कर ; (सुरुतस्य) पुण्य कर्म के (योनों) कारण वा स्थान में (यज्ञम्) धर्मसम्बन्धी व्यवहार को (साद्य) स्थित करो (देवावीः) विद्वानों की रक्षा कर्त्ता (हविषा) दान से (देवान्) उत्तम गुण वा विद्वान् पुरुषों को (यज्ञासि) यज्ञ करे वा स्वीकार करे (उ) यह तर्क है कि (यज्ञमाने) योग्य धर्मसम्बन्धी व्यवहार के कर्त्ता पुरुष में (बृहत्) बड़े (वयः) जीवन वा धर्म आदि को (धाः) धारण करें।। ८॥

भ[व[र्थ:-जैसे अग्निहीत्र आदि वा शिल्प आदि संगति के योग्य व्यवहार में संयुक्त किया गया अग्नि उत्तम गुणों को प्रकट करता है वैसे ही विद्वान् पुरुष की चाहिये कि धर्मसम्बन्धी कमों से युक्त करके उत्तम सुखों की संसार में फैलावै ॥८॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

कृणोतं धूमं रुषंणं सखायोऽस्त्रेधन्त इतन् वाज्-मच्छं । ऋयम्प्रिः एतनाषाट् सुवीरो येनं देवास्रो असंहन्त दस्यून् ॥ ९॥

कृणोतं । धूमम् । तृषंणम् । सखायः । अस्त्रेधन्तः । इतन् । वार्जम् । अच्छं । अयम् । अग्निः । पृतनाषाट् । सुऽवीरंः । येनं । देवासंः । असंहन्त । दस्यून् ॥ ९ ॥

पदार्थः—(रुणोत) कुरुत (धूमम्) वाष्पाख्यम् (रुपणम्) जलेन सुसिक्तम् (सखायः) सुद्धदः सन्तः (श्रस्रेधन्तः) श्रज्ञीणोत्साहाः (इतन) प्राप्नुत (वाजम्) श्रज्ञवेगविज्ञानादिकम् (श्रच्छ) सम्यक् (श्रयम्) (श्रिग्निः) विद्युदिव (एतना-पाट्) यः एतनाः सेनाः सहते (सुवीरः) शोभना वीरा यस्य (येन) सह (देवासः) विद्यांसः श्रूराः (श्रप्तहन्त) सहन्ते (दस्यून्) श्रतिदृष्टकर्मकारिणः ॥ ९ ॥

त्र्यन्वयः हे विद्वांसो यूयमस्रेधन्तः सखायः सन्तो रूपणं धूमं रूणोत वाजमच्छेतन योऽयमग्निरिव एतनाषाट् सुवीरोऽस्ति येन सह देवासो दस्यूनसहन्त तिमतन ॥ ९ ॥

भावार्थः - हे विद्दांसः काष्टाग्निजलसंयोगजेन धूमेनाऽनेकानि कार्य्याणि परस्परं सुद्धदो भूत्वा साम्नुत यथा धार्मिका विद्दांसः ज्ञूरा दस्यून् हत्वा राजानो भवन्ति तथैवायमाग्नेः संप्रयुक्तः सन् दारिद्यादीन्हत्वाऽसंख्यं धनं निष्पादयतीति ॥ ९ ॥ पद्रियः—हे विद्वान् जनो आप लोग (अस्तेधन्तः) उत्साह से पूरित (सखायः) मित्र हुए (उपणम्) जल से अच्छे प्रकार सींचे गये (धूमम्) भाफ को (रुणोत) करो (वाजम्) अन्न वेग और विज्ञान आदि को (अच्छ) उत्तम प्रकार (इतन) प्राप्त होओ तो (अयम्) यह (अग्निः) विज्ञली के सहश तेजस्वी (पृतनाषाट्) सेनाओं के सहित वर्त्तमान (सुवीरः) श्रेष्ट वीरों से युक्त और (येन) जिस पुरुष के साथ (देवासः) विद्वान् वा शूर लोग (दम्यून्) अति दुष्ट कर्म करने वाले जनों को (असहन्त) सहते हैं उस को प्राप्त होइये ॥ ९ ॥

भावार्थ:—हे विद्वान् जनो काष्ठ अग्नि और जल के संयोग से उत्यन्न हुए धूम से अनेक काय्यों को परस्पर मित्रभाव के साथ सिद्ध करो जैसे धर्म-पूर्वक वर्त्ताव रखने वाले विद्यायुक्त शूरवीर पुरुष दुष्टकर्मकारियों का नाश कर के राजा होते हैं बैसे ही यह अग्नि उत्तम प्रकार यंत्र आदि से युक्त किया गया दारितू आदि को नाश करके अन्गिनती धन को उत्पन्न करता है ॥९॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

श्रयं ते योनिर्ऋित्वयो यती जातो श्ररी-चथाः। तं जानन्नश्च श्रा सीदार्था नो वर्धया गिरंः॥ १०॥ ३३॥

भ्रयम् । ते । योनिः । ऋतिवर्यः । यतः। जातः । भरी-चथाः । तम् । जानन् । भ्रग्ते । भा । सीद् । भर्थ । नः । वर्धय । गिरंः ॥ १० ॥ ३३ ॥

पदार्थः—(श्रयम्) श्रगन्यादिपदार्थविद्याविज्ञानाधिष्ठानम् (ते) तव (योनिः) सुखग्रहम् (ऋत्वियः) य ऋतूनईति सः (यतः) (जातः) प्रकटः सन् (श्ररोचथाः) रोचस्व (तम्) (जानन्) (श्रम्ने) पावक इव (श्र्या) (सीद) स्थिरो भव (श्र्यथ) श्र्यानन्तर्य्ये। श्रुत्र निपातस्यचे।ति दीर्घः (नः) श्र्यस्माकम् (वर्धय) उन्य । श्रुत संहितायामिति दीर्घः (गिरः) विद्यासुद्धिाचायुक्ता वाचः ॥ १०॥

श्रन्वयः —हे त्र्रग्ने विद्दन् यस्तेऽयमृत्वियो योनिरस्ति यतो जातः सन्तरोचथास्तं जाननताऽऽसीद । त्र्रथ नो गिरो वर्धय ॥१०॥

भावार्थः-मनुष्येर्वेन येन कर्मणा शरीरात्मेश्वय्यीणां रुद्धिः स्यात्तत्त्कर्म सदाचरणीयम् ॥ १०॥

पद्धिः—हे (अग्ने) अग्नि के सहश तेजस्वी विद्वान् पुरुष जो (ते) आग्न का (अग्म्) यह अग्नि आदि पदार्थ विद्या के ज्ञान का आधार (ऋत्वियः) समयों के योग्य (योनिः) सुख का घर है (यतः) जहां से (जानः) प्रकट हुआ (अरोचथाः) प्रकाशित हो (तम्) उसको (जानन्) ज्ञानते हुए यहां (आ) (सीद) स्थिर होइये और (अथ) इस के अनन्तर (नः) हम लोगों की (गिरः) विद्या और उत्तम शिद्धायुक्त वाणियों की (वर्धय) उन्नति की जिये ॥ १० ॥

भिविधि:--मनुष्यों को उचित है कि जिस जिस कर्म से शरीर आत्मा क्योर ऐश्वर्यों की दृद्धि हो वह वह कर्म सब काल में करें॥ १०॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

٦,

फिर उसी वि०॥

तनृनपंदुच्यते गर्भं त्रासुरो नराशंसों भवति यद्विजायंते । मातरिश्वा यदिमंमीत मातरि वातं-स्य सगौ त्रभवत्सरीमणि ॥ ११ ॥ तन् र्वनपात् । उच्यते । गभैः । आसुरः । नराशंसिः । भवति । यत् । विऽजायंते । मात्रिश्यां । यत् । अमिमीत । मातरि । वार्तस्य । सरीः । अभवत् । सरीमणि ॥ १९ ॥

पदार्थः -(तनूनपात्) यस्य तनूर्व्याप्तिन पतित (उच्यते) (गर्भः) त्र्यन्तःस्थः (त्र्यासुरः) त्र्यसुरे प्रकाशसूरपरिहते वायो भवः (नराशंसः) यं नरा त्र्याशंसिन्त (भवित) (यत्) यः (विजायते) विशेषणोत्पद्यते (मातिरिश्वा) यो वायो श्विसिति सः (यत्) यः (त्र्यमिमीत) निर्मीयते (मातिरे) त्र्याकाशे (वातस्य) वायोः (सर्गः) उत्पत्तिः (त्र्यभवत्) भवेत् (सरी-मणि) गमनाख्ये व्यवहारे ॥ ११ ॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यद्यस्तनूनपादुच्यते श्रासुरो गर्भो नरा-इांसो भवति मातरिश्वा विजायते यद्यो वातस्य मातरि सर्गोऽमिमीत सरीमग्यभवत्सोऽग्निस्सर्वेवेदितव्यः ॥ ११ ॥

भावार्थः—ये मनुष्या वाघ्वग्नीभ्यां काघ्याणि सजनित ते सुर्वैः संस्रष्टा भवन्ति ॥ ११॥

पद्रार्थः -हे मनुष्यो (यन्) जो (तनूनपात्) सर्वत्र व्यापक (उच्यते) कहा जाता है (आमुरः) प्रकटरूप से रहित वायु से उत्पन्न (गर्भः) मध्य में वर्त्तमान (नराशंसः) मनुष्यों से प्रशंसित (भवति) होता है (मातिरश्वा) वायु में श्वास लेने वाला (विज्ञायते) विशेषभाव से उत्पन्न होता है और (यन्) जो (वातस्य) वायु सम्बन्धी (मातिर) आकाश में (सर्गः) उत्पत्ति (अमिमीत) रची जाती है (सरीमिण्) गमनरूप व्यवहार में (अभवत्) होवे वह अग्नि सम्पूर्ण जनों से जानने योग्य है ॥ ११॥

भ[व[र्थ:-जो मनुष्य वायु और अग्नि से काय्यों की सिद्ध करते हैं वे सुखों से संयुक्त होते हैं ॥ ११॥

वैदिकयन्त्रस्तय प्रयाग के पुत्तकों का सूचीपत्र श्रीर संजित नियम ।

(१) मूला राम अंग कर मंगावें (२) राम भेकते वार्ती की १००० वार् इस से पंधिक पर २०८० सेवाड़ा ने डिसाब से कामीकान के पुरस्क मिला भेजें जांग गे (३) डाक महस्त वेद्धाच्य कोड़ कर सब से प्रत्रम् क्रिया कामका । ५८ ६० वा इस से पंधिक ने पुरस्क गाइक की पात्रानुसार रिजस्टरी भेजें जांग गे (४) मूला नीचें लिखे पते से भेजें ।।

ऋग्वेदभाष्य श्रं०१—१३५		(88		मू•	al.
यजुर्वेद भाष्य सम्पूर्ण		رع۶	भ्रमाच्छेदन	Jm	١١/
ऋग्वेदादि भाष्य सृमिका	मू॰	E10	अनुभ्रमो च्छेदन	Ju	اار
विना जिल्द की	₹ /	رھ	मेलाचांदापुर	シ	ノ#
» जिल्ह की	₹#)	レ	मार्थी है स्वरत्नमा सा	1)	#
वर्णीचारणिया	9	り Ħ	गोकरणानिधि	シリ	1
सन्धिविषय	الرا	#ار	स्नामीनारायसमतखख्न		
नामिन	الرا	۱۱ر	" संस्कतगुजराती	1)	11ر
कारकीय	191	الار	» एक गुजराती	ジ	J)
सामासिक	19/11	ا ار	वेद्विरुप्तमतखण्डन	Ú	/1
स्त्रेणताचित	20	1)	स्वमन्त्र व्याऽमन्त्र व्यप्रकाश		إلا
षव्ययार्थे इत्यता है			यास्त्रार्थं फीराजावाद	الرا	1
सीवर	١١	١١	मास्त्रार्थकामी	ن	1
षाव्यातिक	!!!	11/1	प्रार्थाभिविनय	リ	1)
पारिभाषिक		اال	" जिल्द की	الما	1)
धातु पाठ	ツ	اار	वेदान्तिध्वानतिवारण	シ	٦١,
गगपाठ	ツ	ا ار	भ्रान्तिनिवार्ष	リ	اار
उ षादिकीष		1)	पञ्चमहायज्ञविधि	K (B	اإر
निवण्डु	19	اار	" जिल्ह की	1//1	13
षशध्यायीमूल छपता है			सत्वार्धप्रकाम इपता है	4	
संस्कृतवाक्यप्रवीध	9	!!	_		
व्यवसारभात	9	1	षार्थंसमाज के नियमापरि	वयम "	

मेनेजर-वैदिक्यम्बालय-प्रयाग

रसीद मूल्यवेदर्भाष्य

भगवन्त सिंह भी पी॰ हवस्यू ही॰	टेर्ग क	الحالة
दीनानाय जी गंगोशी	था ख्वा द	19
पंडित नेशवसास विष्णुसास की पंचा	गंवियगन्त संस्थान	(1/2

Copyright Registered under sections 18 and 19 of Act XXV of 1867.

ऋग्वेदभाष्यम्

श्रीम यानन्यः (रङ्को स्वामिना निर्मितम्

संस्कृतार्थिभाषास्यां समन्वितम्॥

त्रस्यैक्षेकाङ्कस्य प्रतिमासं मूल्यम् भारतवर्षान्तर्गतदेशान्तर्— "प्रापणमूल्येन सहितम् ॥॥ ऋङ्कद्वयस्यैकीकृतस्य ॥॥॥ वार्षिकं मूल्यम् ५)

हस ग्रंथ की प्रतिमास एक एक श्रंक का मूख्य भरतखंड की भीतर डांक-महसूज सहित । एक साथ छपे इए दी श्रंकी की ॥ १) शीर वार्षिक मूख्य ८) ग्रह पुल्लिक सन् १८६७ ईससी के १५ वें एक्ट के १८। १८ दिन के बनुसार रिलस्टरी क्लिया गया

यस्त्र सङ्गनमद्वाप्रयस्य प्रत्यस्य जिष्टचा भवेत् स प्रयागनगरे वैदिक-यन्त्रास्त्रयप्रवन्धकत्तुः समीपे वार्षिकमूल्यप्रेषणेन प्रतिमासं सुद्धितावद्वी प्राप्तस्यति ॥

जिस सक्जन नहामय के। इस ग्रन्थ के लीने की इच्छा ही वह प्रयाग नगरमें वैदिक्तयन्त्राक्षयमेनेजर के समीप वार्षिका मुख्य भेजने से प्रतिमास के कपे इप दीनीं चड़ों का प्राप्त कर सकता है।

पुस्तक (१५२, १५३) बङ्क (१३६, १३७)

अयं ग्रन्थः प्रयागनगरे वैदिकयन्त्रालये मुद्रितः॥

संबत् १८४० ज्येष्ठ शक

चस प्रमुखाधिकार: श्रीमत्परीपकाण्च्छा समया सर्वेशा साधीन एव रचित:

THE THE THE THE THE THE THE THE

वेदभाष्यसम्बन्धी विश्वषिनयम ॥

- [१] यह "सरवेदभाष्य" मासिक छपता है। एक मास में बसीस र पृष्ठ के एक साथ छपे हुए दो चड्ड १ बर्ष में २४ चड्ड "सरवेदभाष्य" के भेजे काते हैं।
- [२] वेदभाष्य का मूल्य बाहर घीर नगर के ग्राहकी से एक ही लिया जायगा घर्षात् क्षाकव्यय से कुक्त न्यूनाधिक न होगा।।
- [२] इस वर्तमान तरहवें वर्ष के कि जो १२३---१२४ श्रष्ट से प्रारंभ हो कर १५६। १५० पर पूरा होगा। वार्षिक मूख ८) र॰ हैं।
 - [8] पीके के ग्यारह वर्ष में जो वेदभाष्य छप चुका है उस का मूला यह है:---

[क] «ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका» विना जिल्द को ३)

खर्णाचरयुक्त जिल्द की शा)

खि ऋग्वेदभाष्य

११३ श्रद्ध तक २०॥१)

- [५] वेदभाष्य का श्रद्ध प्रत्येक मास की पिंचली तारीख को हाक में खाला काता है। जो किसी का श्रद्ध हाक की भूल से न पहुंचे तो इस के उत्तर दाता प्रवन्धकर्ता न होंगे। परन्तु दूसरे मास के श्रद्ध भेजने से प्रथम जो श्राहक श्रद्ध न पहुंचने की सूचना दे देंगे तो उन को विना दाम दूसरा श्रद्ध भेज दिया जायगा इस श्रवित के व्यतीत हुए पौक्के श्रद्ध दाम देने से मिलेंगे एक श्रद्ध । दो श्रद्ध ॥ तीन श्रद्ध १) देने से मिलेंगे॥
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से सुवीता हो भेजे परन्तु मनी बार्डर दारा भेजना ठीक होगा। टिकट डाक के अधनी वाले लिये जा सकते हैं परन्तु एक रुपये पी छे बाध बाना वहे का अधिक लिया जायगा। टिकट बादि मूख्यवान् वस्तु रजिस्टरी पन्नी में भेजना चाहिये॥
- [9] जो लोग पुस्तक लेने से भनिष्कुक हीं, वे भपनी भोर जितना कपया हो भेज दें भीर पुस्तक के न लेने से प्रवन्धकर्त्ता को स्थित कर दें जबतक ग्राहक का पत्रन भाविगा तबतक पुस्तक बरावर भेजा जायगा भीर हाम लेलिये जायंगी।
 - [८] विके हुए पुस्तक पीछे नहीं लिये जायंगे।।
- [८] को याचन एक खान से दूसरे खान में जीय वे अपने पुराने और नये पते से प्रवन्धकार्यों को स्थित करें। जिस में पुस्तक ठीक ठीक पहुंचता रहें।
- [१०] "वेदभाष्य" सञ्जन्धी क्षया, श्रीर यात्र प्रवन्धकारी वैदिक्वयन्त्रास्त्रय प्रयाग (इलाहाबाद) के नाम से भेजें ।।

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

सुनिर्मथा निर्मिथितः सुनिधा निर्हितः कृविः । श्रिप्ते स्वध्वरा कृणु देवान्देवयते यंज ॥ १२ ॥ सुनिःऽमथां।निःऽमिथितः।सुऽनिधा। निऽहितः । कृविः। अग्ने । सुऽश्रध्वरा। कृणु । देवान् । देवऽयते। यज ॥१२॥

पदार्थः—(सुनिर्मथा) शोभनेन मन्थनेन (निर्मिथतः) नितरां विलोडितः (सुनिधा) शोभने निधाने। स्त्रत्र ङेराकारादेशः (निहितः) धृतः (कविः) क्रान्तदर्शनः (स्त्रस्रे) पावकइव विद्दन् (स्वध्वरा) शोभनान्यहिंसादीनि कर्माणि येषु व्यवहारेषु (क्रणु) (देवान्) दिव्यगुणान् (देवयते) देवान् कामयमानाय (यज) देहि॥१२॥

अन्वयः हे त्र्रप्ते यथा सुनिर्मथा निर्मिथतः सुनिधा निहितः किवरिप्तिर्वहूनि कार्य्याणि सङ्गमयित तथैव स्वध्वरा देवान् छणु एतान् देवयते यज ॥ १२ ॥

भावार्थ: —यथा विद्यया निर्मितेषु कलायन्त्रेषु स्थापितोऽग्नि-निमन्थनेन घषेणेन च वेगादिगुणान् जनियत्वा बहूनि कार्य्याणि साधोति तथैवोत्तमानि कर्माणि कत्वा दिव्यान् भोगान् प्राप्नु-वन्तु ॥ १२ ॥

पद्रिश्:-हे (अमे) अमि के सहश तेजसी विद्वान् पुरुष जैसे (सुनि-मैथा) सुन्दर मथने के वस्तु से (निर्माथतः) अत्यन्त मथा (सुनिधा) उत्तम आधार वस्तु में (निहितः) धरा गया (किवः) और सर्वत्र दीख पड़ने वाला अमि बहुत से कार्यों को सिद्ध करता है वैसे ही (सध्यरा) उत्तम अहिंसा भादि कमों से युक्त (देवान्) उत्तम गुणों को (रूणु) धारण करो और इन (देवयते) उत्तम गुर्यों की कामना करते हुए पुरुष के लिये उन गुर्यों को (यज्ञ) दीजिये ॥ १२ ॥

भावार्थ:—जैसे विद्या से रचे हुए कलायन्त्रों में रक्खा गया अग्नि अत्यन्त मथने और धिसने से वेग आदि गुणों को उत्यन्न कर बहुत से काय्यों को सिद्ध करता है वैसे बी उत्तम कम्मों को करके श्रेष्ठ गुणों को प्राप्त होओ।।१२॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

श्रजीजनब्रुमृतंमत्यीसोऽस्त्रेमाणं त्रिणं वीळुजं-म्भम्।दशु स्वसारो श्रयुवंः समीचीः पुमांसं जात-मुभि सं रंभन्ते ॥ १३॥

अजीजनन् । अमृतंम् । मर्त्यांसः । अस्त्रेमाणंम् । तर-णिम् । व्विळुऽजंम्भम् । दशं । स्वसारः अयुवंः।सम्ऽर्डेचीः। पुमांसम् । जातम् । श्रामे । सम् । रुभन्ते ॥ १३॥

पदार्थः—(त्रज्ञजिनन्) जनयन्ति (त्रमृतम्) नाशरिहतम् (मर्त्यासः) मनुष्याः (त्रप्तेमाणम्) त्रज्ञवयम् (तरिणम्) त्रप्रवनां तारकम् (वीडुजम्भम्) वीडु वलवज्जम्भो मुखिमव ज्वाला यस्य तम् (दश) (स्वसारः) भिगन्य इव वर्त्तमाना त्रप्रङ्गुलयः । स्वसार इत्यङ्गुलिनाः निष्यं २ । ५ । (त्र्रप्रुवः) या त्रप्रये गच्छिन्ति ताः (समीचीः) याः सम्यगञ्चिन्ति ताः (पुमां-सम्) पुरुषार्थयुक्तं नरम् (जातम्) प्रसिद्धम् (त्र्रिभ) त्र्राभि-मुख्ये (सम्) सम्यक् (रभन्ते) प्रवर्त्तयन्ति ॥ १३ ॥

श्रन्वयः -यथा त्र्रग्नुवः समीचीर्दश स्वसारो जातं पुमांसमिभ संरभन्ते तथा मर्त्यासो वीडुजन्मं तरिणमस्रेमाणमस्तमिग्रमिजी जनन् ॥ १३॥

भावार्थः — त्रात्र वाचकलु ॰ — यथा कराऽङ्गुलयः परस्परं संहिता देहधारिणं मनुष्यं कर्मसु प्रवर्त्तयन्ति तथैव विद्वांसो वन्हिं कियासु नियोजयन्ति ॥ १३ ॥

पदार्थः — जैसे (अयुर्वः) आगे चलने वाली (समीचीः) उत्तम प्रकार मिली हुई (द्वा) द्वा संख्या परिमित (स्वसारः) बहिनों के समान वर्त्त-मान अङ्गुलियां (जातम्) प्रसिद्ध (पुमांसम्) पुरुषार्थ से युक्त मनुष्य को (अभि) सम्मुख (सम्) उत्तम प्रकार (रभन्ते) प्रवृत्त करती हैं वैसे (मर्त्यासः) मनुष्य (वीड्रजम्भम्) मुख के सहश उवाला से शोभित (तरिण्म्) गार्गों से यत्न द्वारा इष्ट स्थान में पहुंचाने वाला (अस्त्रेमाण्म्) नाश रहित (असृतम्) नित्य अधि को (अजीजनन्) उत्यन्न करते हैं ॥ १३॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे हाथों की अङ्गुलियां परस्पर मिली हुई शरीरधारी मनुष्य को कार्यों में प्रवृत्त करती हैं वैसे ही विद्वान् पुरुष अग्नि को क्रिया में लगाते अर्थात् उस के द्वारा कार्य्य सिद्ध करते हैं ॥ १३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर इसी वि०॥

त्र स्रप्त होता सनकादंरोचत मातुरुपस्थे यद-शोचद्धंनि । न नि मिषति सुरणो दिवेदिवे यद-सुरस्य जुठरादजायत ॥ १४ ॥ प्र । सप्तऽहोता । सन्कात् । अरोचत्। मातः । उपऽस्थे । यत् । अशोचत् । ऊर्धनि । न । नि । मिष्ति । सुऽरणः । दिवेऽदिवे । यत् । असुरस्य । जठरात् । अजायत ॥ १४॥

पदार्थः—(प्र) (सप्तहोता) सप्त प्राणा होतार ऋादातारो यस्य (सनकात्) सनातनात्कारणात् (ऋरोचत) प्रकाशते (मातुः) वायोः (उपस्थे) समीपे (यत्) यः (ऋशोचत्) दीप्यते (ऊधिन) रांतौ । ऋत्र वर्णव्यत्ययेन सस्य नः । ऊध इति रात्रिना॰ निघं॰ १।७ (न) (नि) नितराम् (मिषित) सिञ्चिति (सुरणः) शोभनो रणः सङ्ग्रामो यस्मात्सः (दिवेदिवे) प्रतिदिनम् (यत्) यस्मात् (ऋसुरस्य) रूपरिहतस्य वायोः (जठरात्) मध्यात् (ऋजायत्) जायते ॥ १४॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यः सप्तहोताग्निः सनकाज्जातो मातुरुपस्थे प्रारोचत यद्य ऊधन्यशोचद्यः सुरणो दिवेदिवे न निमिषति यद्यो-ऽसुरस्य जठरादजायत तं यथाविद्यजानीत ॥ १४ ॥

भावार्थः – योऽग्निः शोषको वायुनिमित्तः प्रक्रत्याख्यात्कारणा-ज्ञातोऽस्ति तं विज्ञाय बहून् व्यवहारान्सर्वे प्रकाशयन्तु ॥ १४ ॥

पद्धि:—हे.मनुष्यो जो (सप्तहोता) सात प्राणों से ग्रहण करने योग्य मित्र (सनकात्) अनादि परम्परा से सिद्ध कारण से उत्पन्न हुआ (मातुः) वायु के (उपस्थे) समीप में (प्रारोचत्) प्रकाशित होता है (यत्) जो (ऊधिन) रात्रि में (अशोचत्) प्रकाशित होता है और जो (सुरणः) श्रेष्ठ युद्ध का साधन (दिवेदिवे) प्रतिदिन (न) (नि) अत्यन्त (मिषति) नहीं सींचता है (यत्) जो (असुरस्य) रूप से रहित वायु के (जठरात्) मध्य से (अजायत) उत्यन्न होता है उस को अच्छे प्रकार जानो॥ १४॥

भावार्थ:—जो अग्नि अन्न आदि को शुष्क करने वाला वायु रूप कारण से प्रसिद्ध प्रकृति नामक कारण से उत्पन्न हुआ है उस को जान कर बहुत से व्यवहारों को सकल जन प्रसिद्ध करें ॥ १४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

श्रुमित्रायुधी मुरुतांमिव प्रयाः प्रथम्जा ब्रह्मणो विश्वमिद्विदुः । चुम्नवृह्मं कुश्चिकास् एरिर एकं-एको दमे श्रुप्तिं समीधिरे ॥ १५॥

मृमित्र ऽयुधेः । मुरुतांम् ऽइव । प्र ऽयाः । प्रथम ऽजाः । ब्रह्मणः । विश्वेम् । इत् । विदुः । युम्न ऽवंत् । ब्रह्मं । कुशि-कार्ताः । मा । ईरिरे । एकं ऽएकः । दमें । मुग्निम् । सम् । ईधिरे ॥ १५॥

पदार्थः—(त्र्प्रमितायुधः) त्र्प्रमित्तेषु द्वात्रुषु प्रिव्विप्तान्यायुधानि यैस्ते (मरुतामिव) मनुष्याणामिव (प्रयाः) ये सद्यः प्रयान्ति ते (प्रथमजाः) प्रथमात्कारणाज्जातः (ब्रह्मणः) परमात्मनः (विश्वम्) सर्व जगत् (इत्) एव (विदुः) (ग्रुन्नवत्) प्रदास्तकीर्त्तिमत् (ब्रह्म) वृहद्धनम् (कुशिकासः) उत्कर्ष प्राप्ताः (त्र्प्रा) (ईरिरे) प्राप्नुवन्ति (एकएकः) जनः (दमे) ग्रहे (त्र्प्रिम्) (सम्) (ईधिरे) प्रदीपयेयुः ॥ १५॥

अन्वयः हे मनुष्या ये मरुतामिवाऽमितायुधः प्रयाः प्रथमजाः कुशिकास एकएको दमेऽप्निं समीधिरे ये च ब्रह्मणो विश्वं विदुस्त इदेव युम्नवह्रह्मीरिरे ॥ १५॥

भावार्थः - त्र्यतोपमालं ॰ - यथा वायवः सर्वत विजयिनोऽग्न्या-दिप्रदीपका विश्वव्यापिनः सर्वान् जीवियत्वाऽऽनन्दयन्ति तथैवा-ग्न्यादिपदार्थविद्यायुक्ताः सर्वानानन्दयन्ति ॥ १५॥

पद्धिः—हे मनुष्पो जो (मरुतामिव) मनुष्पों के सटश (अमित्रायुधः) शत्रुओं के उत्पर शस्त्र चलाने (प्रयाः) श्रीष्म चलने वाले (प्रथमजाः)
प्रथम कारण से उत्पन्न (कुशिकासः) उच्च पदवी को प्राप्त (एकएकः)प्रत्येक
जन (दमे) गृह में (अशिम्) अशि को (सम्) (ईथिरे) प्रज्वलित करें
और जो (ब्रह्मणः) परमात्मा के (विश्वम्) सम्पूर्ण जगत् को (विदुः)
जानते हैं वे (इत्) ही (तुम्नवत्) उत्तम यश युक्त (ब्रह्म) वहुत धन को
(आ, ईरिरे) प्राप्त होते हैं ॥ १५ ॥

भविश्विः—इस मन्त्र में उपमालं०—जैसे पवन सम्पूर्ण स्थानों में प्रबत्तता से प्राप्त होने अग्नि आदि पदार्थों को प्रज्वलित करने और संसार में व्यापक होने वाले सम्पूर्ण जीवों के प्राणों की रच्चा करके आनन्द देते हैं वैसे ही अग्नि आदि पदार्थों की विद्यायुक्त पुरुष सम्पूर्ण जनों के लिये आनन्द देते हैं ॥१५॥

त्रथ केषां निश्चलमैश्वर्यं जायत इत्याह ॥

मन किन पुरुषों को निश्चल ऐश्वर्य प्राप्त होता इस वि०॥

यद्य त्वां प्रयति यज्ञे श्रुस्मिन् होतंश्चिकित्वोऽ
र्यणीमहीह। ध्रुव्मयांध्रुव्मुताशंमिष्ठाः प्रजानिवृद्वाँ

उपं याहि सोमम् ॥ १६ ॥ ३४ ॥ २ ॥ १ ॥

यत्। श्रद्य। त्वा । प्रऽयति । यहे । श्रह्मन् । होतरिति । चिकित्वः । अर्वणीमहि । ह्रह । ध्रुवम् । श्र्याः ।
ध्रुवम् । उत । श्रुक्तिष्टाः । प्रऽज्ञानन् । विहान् । उप ।
याहि । सोमम् ॥ १६ ॥ ३४ ॥ १ ॥ २ ॥

पदार्थः—(यत्) ये (श्रय) इदानीम् (त्वा) त्वाम् (प्रयित)
प्रयत्नसाध्ये (यज्ञे) संङ्गन्तव्ये व्यवहारे (श्रास्मिन्) (होतः)
साधनोपसाधनानामादातः (चिकित्वः) विज्ञानवन् (श्रवणीमिहि)
वणुयाम (इह) श्रास्मिन्संसारे (ध्रवम्) निश्चलम् (श्रयाः) यजेः ।
श्रव लङ् मध्यमैकवचने शपो लुक् श्वेतवाहादित्वात्पदान्ते डस्
(ध्रुवम्) (उत्) श्रपि (श्रशिमष्ठाः) शमयेः (प्रजानन्)
विद्वान् (उप) (याहि) प्राप्नुहि (सोमम्) ऐश्वर्यम्॥१६॥

Ļ

7

त्र्यन्वयः – हे चिकित्वो होतो यद्ये वयमद्यास्मिन्प्रयति यज्ञे यं त्वाऽवणीमहि स त्विमहभ्रुवमज्ञामिष्ठा उताऽपि प्रजानन् भ्रुवमयाः विद्वात्संस्त्वं सोममुपयाहि ॥ १६॥

भावार्थः - येऽस्मिन्संसारे प्रयत्नेन सृष्टिपदार्थविद्याक्रमं जानन्ति ते सततमुपयोगं ग्रहीतुं शक्कवन्ति तेषां ध्रुवमैश्वर्यं भवतीति ॥१६॥ त्रित्राग्निवायुविहद्गुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सहसङ्गतिर्वेद्या॥ इति तृतीयाष्टके प्रथमोऽध्यायश्वतुाश्चिशत्तमो वर्गश्च तृतीयमण्डले दितीयोऽनुवाक एकोनत्रिंशत्तमं सूक्तं च समाप्तम् ॥

पद्धः—हे (चिकित्वः) विज्ञानयुक्त (होतः) साधन जो मुख्य कारण उपसाधन अर्थान् सहायि कारणों के ग्रहण कर्ता (यन्) जो हम लोग (अद्य) इस समय (अस्मिन्) इस (प्रयित) प्रयत्न से सिद्ध और (यज्ञे) ऐक-मत्य होने योग्य व्यवहार में जिन (त्वा) आप को (अव्यामिहि) स्वीकार करें वह आप (इह) इस संसार में (ध्रुवम्) दृढ़ स्थिर (अव्यामिष्ठाः) वालित करो (उत) और भी (प्रज्ञानन्) विज्ञानयुक्त हुए (ध्रुवम्) निश्चल धर्म को (अयाः) संगत कीजिये (विद्वान्) विद्वान् पुरुष आप (सोमम्) ऐश्वर्ष्य को (उप) (याहि) प्राप्त होइये ॥ १६॥

भावार्थ:—जो लोग इस संसार में प्रयत्न से सृष्टि के पदार्थों के विद्या क्रम को जानते हैं वे निरन्तर उन पदार्थों से उपकार ग्रहण कर सक्ते हैं उन के निश्चय से ऐश्वर्य होता है ॥ १६॥

इस सूक्त में अग्नि वायु और विद्वान् के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त में कहे अर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगित जाननी चाहिये ॥

यह उनतीसवां सूक्त दितीय अनुवाक और चौतीशवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

इति श्रीमत्परमहंसपरित्राजकाचार्याणां श्रीपरमविदुषां विरजानन्दसरस्वतीस्वामिनां शिष्येण परमहंसपरित्राजकाचार्येण श्रीमद्दयानन्दसरस्वतीस्वामिनानिर्मिते संस्क्रतार्यभाषाभ्यां विभूषिते सुप्रमाणयुक्त ऋग्वेदभाष्ये

तृतीयाष्टकस्य प्रथमाध्यायः समाप्तः ॥

त्रथ तृतीयाष्टके द्वितीयाऽध्यायारम्भः ॥

·-*-:-*-:-

मोश्म् विश्वानि देव सवितर्दुरितानि परां सुव। यद्भद्रं तन्न मासुव॥ १॥

Ą

श्रथ हाविंशार्चस्य त्रिंशात्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता। १। २। १। १०। ११। १४। १७। २० निचृत्रिष्टुप्। ५। ६। ८। १३। १९। २१। २२ त्रिष्टुप्। १२। १५ विराट् त्रिष्टुप् झन्दः। धैवतः स्वरः। ३। ४। ७। १६। १८ मुरिक् पङ्क्तिश्चन्दः। पञ्चमः स्वरः॥

त्र्यथ विदुषः कत्यमुपदिश्यते ॥

सब तृतीयाष्टक के दितीय अध्याय और तीसरे मण्डल में बाईस ऋचा वाजे तीशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के पहिले मन्त्र से विदान् के कर्त्तव्य का उपदेश करते हैं॥

ड्रच्छन्ति त्वा सोम्यासः सर्वायः सुन्वन्ति सोमं दर्धति प्रयांसि । तितिक्षन्ते श्रिभिशंसित जनांनामिन्द्र त्वदा कश्चन हि प्रकेतः॥ १॥ ड्रच्छन्ति । त्वा । सोम्यासः । सर्वायः । सुन्वन्ति । क्षेमेम् । दर्धति । प्रयांसि । तितिचन्ते । श्रुभिऽशंस्तिम् । जनांनाम् । इन्द्रं । त्वत्। श्रा । कः । चन । हि । प्रऽकेतः॥ १॥ पदार्थः—(इच्छन्ति) (त्वा) त्वाम् (सोन्यासः) (सखायः) (सुन्वन्ति) निष्पादयन्ति (सोमम्) परमैश्वर्यम् (दधति) (प्रयांसि) कमनीयानि वस्तूनि (तितिज्ञन्ते) सहन्ते (त्र्रामि- शास्तिम्) त्र्राभितो हिंसाम् (जनानाम्) मनुष्याणाम् (इन्द्र) परमैश्वर्यप्रद (त्वत्) तव सकाज्ञात् (त्र्रा) (कः) (चन) कश्चिदपि (हि) यतः (प्रकेतः) प्रकृष्टा केतः प्रज्ञा यस्य सः ॥ १ ॥

्त्रप्रत्वय:—हे इन्द्र ये सोन्यासः सखायस्त्वेच्छन्ति ते सोमं सुन्वन्ति प्रयांसि दधित जनानामिश्वास्तिमा तितिचन्ते हि यतस्त्व-दन्यः कश्चन प्रकेतो नास्ति तस्मादेतान्सर्वदा रच्न ॥ १ ॥

भावार्थः —यं सुद्धदो भूत्वा प्रयत्नेनैश्वर्यमिच्छन्ति ते सुखदुः-खनिन्दादिकं सोद्घा विद्दत्सङ्गं कत्वाऽऽनन्दं वर्धयेयुः ॥ ९ ॥

पद्रिश्चः—हे (इन्द्र) परमण्यि के दाता जो (सोम्पासः) परस्पर स्नेह
रस के वर्द्धक (सखायः) मित्र भाव से वर्त्तमान (त्वा) आप की (इच्छिन्त)
इच्छा करते हैं वे (सोमम्) परमण्यि की (सुन्विन्त) सिद्धः करते (प्रयांसि)
कामना करने योग्य वस्तुओं को (द्रुपित) धारण करते और (जनानाम्) मनुष्य
लोगों की (अभिशास्तिम्) चारों और से हिंसा को (आ) (तितिच्चन्ते)
सहते हैं (हि) जिस से (त्वन्) आप से अन्य (कः) (चन्) कोई भी
पुरुष (प्रकेतः) उत्तम बुद्धि वाला नहीं है इस से इन मनुष्यों की सर्वदा रच्चा
की जिये ॥ १॥

भावार्थ:—जो लोग परस्पर मित्रभाव से वर्त्ताव करते हुए प्रयत्न के स्थाप रेश्वर्य की इच्छा करते हैं वे सुख दुःख निन्दा आदि को सह और विद्वानी की संग करके आनन्द को बढ़ावें ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

न ते दूरे पंरमा चिद्रजांस्या तु प्र यांहि ह-रिवो हरिम्याम् । स्थिराय छण्णे सर्वना कृतेमा युक्ता ग्रावांणः समिधाने श्रुप्तौ ॥ २ ॥

न । ते । दूरे । प्रमा। चित् । रजीति। आ । तु । प्र । याहि । हरिऽवः । हरिंऽभ्याम् । स्थिरायं । वृष्णे । सर्वना । कृता । इमा । युक्ताः । यार्वाणः । सुम्ऽड्डधाने । श्रुग्नौ ॥२॥

पदार्थः—(न) निषेधे (ते) तव (दूरे) (परमा) परमाण्युत्कष्टानि (चित्) त्र्रापि (रजांसि) लोकस्थानानि (त्र्रा) (तु)
(प्र) (याहि) (हरिवः) प्रशस्ताऽश्वयानयुक्त (हरिभ्याम्)
त्राश्वाभ्याम् (स्थिराय) (दृष्णे) बलाय (सवना) ऐश्वर्यसाधकानि कर्माणि (कृता) कृतानि (इमा) इमानि (युक्ताः)
उद्युक्ताः (ग्रावाणः) मेघाः। ग्रावाण इति मेघना । निघं । १।
१० (सिमधाने) प्रदीप्यमाने (त्र्राग्नौ) वह्नौ ॥ २॥

श्रन्वयः हे हरिवस्त्वं हरिम्यां प्रयाद्येवं कते परमा रजांसि ते दूरे न भविष्यन्ति यदि समिधानेऽग्रौ स्थिराय दृष्णे कतेमा सवना कुर्यास्तदा तु युक्ता ग्रावाणिश्रद्धहवो भवेयुः॥ २॥

भावार्थः —यदि मनुष्याः शीघ्रगान्यश्वैर्देशान्तरं जिगिमिषेयुस्ति हैं सर्वं सनीडमेवास्ति । यदि नियमेन विह्नं प्रज्वाच्य तत्र हिर्जुहुयु-स्तिहि वर्षापि सुगमैवास्तीति ज्ञेयम् ॥ २ ॥ पद्धि:—हे (हरिवः) उत्तम घोड़ों के बाहनों से युक्त आप (हरि-भ्याम्) घोड़ों से (प्र) (आ, याहि) आइये ऐसा करने से (परमा) उत्तम (रजांसि) लोकों के स्थान (ते) आप के (दूरे) दूर (न) नहीं हों गे जो (सिमधाने) हवन करने योग्य प्रदीप्त किये जाते हुए (अभौ) अग्नि में (स्थिराय) दृद् (वृष्णो) बलवान् के लिये (कृता) किये गये (हमा) हन (सवना) ऐश्वर्य वृद्धि के साधक कर्मों को करो तो (तु) तो (युक्ताः) उद्यत (य्रावाणः) मेघ (चित्) भी बहुत से होवें॥ २॥

भावार्थ: -- मनुष्य यदि शींघ चलने वाले घोड़ों से देशान्तर ताने की इच्छा करें तो सब समीप ही है। यदि नियम से अग्नि को प्रज्वित कर उस में होम करें तो वर्षा होना सुगम ही जानो ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

इन्द्रं: सुशित्री मुघवा तरुत्रो महात्रांतस्तुविकू-र्मिऋंघांवान्। यदुयो धा बांधितो मत्यैषु क शृंत्या ते रुषभ वीयांणि॥ ३॥

इन्द्रं: । सुऽशिप्रं: । मुघऽवां । तरुंत्रः । मुहाऽवांतः । तुविऽकूर्मिः । ऋषांवान् । यत् । उयः । धाः । बाधितः । मर्थेषु । क्षं । त्या । ते । वृष्भु । वीर्याणि ॥ ३ ॥

पदार्थः—(इन्द्रः) परमैश्वर्ययुक्तः (सुशिप्रः) शोभनहनु-नासिकः (मघवा) परमपूजितधनयुक्तः (तरुत्रः) दुःखेभ्यस्ता-रकः (महाबातः) महान्तो बाता बतेषु कुशला जनाः सखायो यस्य सः (तुविकूभिः) तुविर्वहुविधः कृभिः कर्मयोगो यस्य सः (ऋघावान्) य ऋन् इात्रून् झन्ति ते वा बहवः श्रूरा विद्यन्ते यस्य। त्रुत्रत्र हनधातोर्वर्णव्यत्ययेन हस्य घो नलोपश्च (यत्) यानि (उग्रः) तेजस्विस्वभावः (धाः) धेहि (बाधितः) विलोडितः (मर्त्येषु) (क) कस्मिन् (त्या) तानि (ते) तव (रूपभ) बलिष्ठ (वीर्याणि) वीरेषु साधूनि बलानि ॥ ३॥

त्रन्वयः - हे रूपम मर्त्येषु वाधितः उग्नः सन् यद्यानि दुःखनि वारणानि धास्ते तव त्या वीर्याणि क सन्ति । एवं सुशिप्रो मघवा तरुत्रो महावातस्तुविकूर्मिर्ऋघावानिन्द्रस्त्वं भवेः ॥ ३ ॥

भावार्थः - यदा मनुष्यस्यानेकविधा बाधाः समुत्थिताः स्युस्त-दाऽनेकानुपायान्युञ्जीत । एवं पुरुषार्थेन विघानि निवार्थ श्रीबले सततं वर्धनीये॥ ३॥

पद्रार्थः—हे (च्रुषभ) बलिष्ठ (मत्येषु) मनुष्यों में (बाधिनः) पीड़ित (उग्रः) तेजस्वी स्वभाव से पुक्त (यत्) जो दुःख दूर करने वाले हैं उन को (धाः) धारण करो (ते) आप के (त्या) वे (वीर्ष्याणि) वीर पुरुषों में हुए योग्य बल (क) किस में हैं इस प्रकार (सुशिप्रः) सुन्दर ठोढ़ी और नासिकायुक्त (मधवा) अत्यन्त श्रेष्ठ धन से पुक्त (तहत्वः) दुःखों से छुड़ाने वाला (महाव्रातः) सत्य आदि वर्तों में श्रद्धालु पुरुषों का मित्र (तुविकूर्यिः) बहुत प्रकार के कमों के आरम्भ में उत्साही (ऋधावान्) शत्रुमों के नाश-कर्त्ता बहुत से शूरवीरों के सहित वर्त्तमान (इन्द्रः) अत्यन्त ऐश्वर्ष्य से युक्त आप होवें ॥ ३ ॥

* 5

भावार्थ:--जब मनुष्य के अनेक प्रकार की पीड़ायें प्रकट हों तब बहुत से उपायों को युक्त करें इस प्रकार पुरुषार्थ में विघ्नों को दूर करके शोभा और बज निरन्तर बढ़ाने योग्य हैं ॥ ३ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

त्वं हि ष्मां च्यावयन्नच्युंतान्येको वृत्रा चरसि जिन्नमानः। तव द्यावाप्रिथिवी पर्वतासोऽनुं त्रताय निर्मितेव तस्थुः॥ ४॥

त्वम् । हि । स्म । च्यवयंन् । अच्युंतानि । एकः । वृत्रा। चरेसि । जिन्नमानः । तवं । यावाष्ट्रियी इति । पर्वतासः । अनुं । ब्रुतायं । निर्मिताइव । तुस्थुः ॥ ४ ॥

पदार्थः—(त्वम्) राजन् (हि) (स्म) एव। श्रव निपान्तस्य चेति दीर्घः (च्यावयन्) प्रचालयन् निपातयन् (श्रच्यु-तानि) श्रव्यीणानि शत्रुसैन्यानि (एकः) श्रसहायः (दृत्रा) मेघावयवद्धपाणि घनानि (चरिस) (जिन्नमानः) हनन् सन् (तव) (द्यावाप्टियवी) प्रकाशभूमी (पर्वतासः) पर्वताकारा मेघाः (त्रप्रनु) (व्रताय) सत्यभाषणादिकमेणे तच्छीलाय वा (निमितेव) नितरां मितानीव (तस्थुः) तिष्ठन्ति ॥ ४ ॥

श्रन्वयः - हे राजन् त्वमेको ह्यच्युतानि च्यावयन् सम चरसि यथा सूर्यस्य सम्बन्धे द्यावाष्ट्रियवी पर्वतासो द्वा निमितेव तस्थु-स्तथैवानुवताय दात्रून् जिन्नमानो भवेत्ताई ते तव भ्रुवो विजयः स्यात् ॥ ४॥

भावार्थः - त्र्यतोपमालं • - यथा सूर्व्यो नियमेन वर्तित्वा निवा-रणीपानि निवार्थ्य रत्तणीयानि रत्तति तथैव भवान् प्रतिषेद्धव्यान् रात्रून्प्रतिषेध्य प्रजाः सततं रत्तेत् ॥ ४ ॥ पद्रिः—हे राजन् (त्वम्) भाष (एकः) सहाय के विना स्वयं बल-वान् (हि) जिस से (भन्धुतानि) प्रबल शत्रुक्षों की सेनाओं को (स्थावयन्) भय से गिराते हुए (स्म) ही (चरिस) वर्त्तमान हैं जैसे सूर्य के सम्बन्ध में (द्यावापृथिवी) प्रकाश और भूमि (पर्वतासः) पर्वत के सदृश बढ़े २ मेघ और (वृत्ता) मेघों के दुकड़े रूप वद्दल (निमितेव) जैसे निरन्तर प्रमाण किये हुए पदार्थ वैसे (तस्थुः) स्थिर होते हैं वैसे ही (अनु) (व्रताय) सत्यभाषण भादि कर्म वा बत्तम स्वभाव के लिये शत्रुभों का (जिन्नमानः) नाश कर्ता होग्रो तो (ते) अर्थ का निश्चय से बिजय होवे॥ ४॥

भविश्वि:—इस यन्त्र में उपयालं०—जैसे सूर्य नियय पूर्वक वर्त्तमान हो के निवारण करने योग्य पदार्थों का निवारण करके रक्षा करने योग्य पदार्थों की रच्चा करता है वैसे ही आप वर्जने योग्य शत्रुओं का वर्जन करके प्रजाओं की निरन्तर रच्चा कीजिये ॥ ४ ॥

4

1

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

उताभये पुरुहूत श्रवीभिरेको हृढमंवदो छत्रहा सन् । इमे चिदिन्द्र रोदंसी श्रपारे यत्संङ्ग्रुभणा मंघवन्काशिरित्ते ॥ ५ ॥ १ ॥

उत । भर्भये । पुरुऽहूत । श्रवंःऽभिः। एकंः । दृढम् । <u>भवदः</u> । वृत्रऽहा । सन् । हुमे इति।चित् । हुन्द्र । रोदंसी इति । <u>भ</u>पारेऽ इति । यत् । सम्ऽणुभणाः। मुघुऽवन् । काशिः । इत्।ते॥५॥१॥

पदार्थः—(उत) श्रापि (श्रमये) भयरिहते व्यवहारे (पुरु-हूत) बहुभिः प्रश्नंसित (श्रवोभिः) श्रनेकविधैः श्रवणैः (एकः) श्रमहायः (दढम्) (श्रवदः) वदेः (द्वत्रहा) सूर्यवत् (सन्) (इमे) (चित्) श्रापि (इन्द्र) सूर्यवहर्त्तमान (रोदसी) चावाप्टियवी (न्नपारे) त्र्यविद्यमानाऽवधी (यत्) या (सङ्ग्रम्णाः) सङ्ग्रह्णीयाः (मघवन्) बहुधनयुक्त (काशिः) न्यायविनयादि-शुभगुणप्रदीप्तिः (इत्) एव (ते) तव ॥ ५॥

अन्वयः हे पुरहूत मघविनद्र त्वमेकस्सनभये अवोभिः सह दढमवद उतापि यथा दत्रहा सूर्य्यश्चिदिमेत्रप्रपारे रोदसी सङ्ग्रह्णाति तथा भूतः सन् यद्या ते कािद्रारित तािमत्सङ्ग्रभाः ॥ ५ ॥

भावार्थ:— हम्रत्र वाचकलु ॰ – राजपुरुषेरनेकोयायैः प्रजासु निर्भ-यता संपादनीया सूर्य्वन्नयायिवद्या प्रकाशनीया ॥ ५ ॥

पद्रार्थः—हे (पुरुहूत) बहुत जनों से प्रशंसित (मधनन्) बहुत धन से पुक्त (रन्द्र) सूर्थ्य के तुल्य प्रकाशमान आप (एकः) निना सहाय ख्यं बलगान् (सन्) हुए (अभये) भय से रहित व्यवहार में (श्रवोभिः) अनेक प्रकार के सुनने योग्य वचनों के सहित (दृढम्) निश्चय (अवदः) बोलें (उत) और भी जैसे (वृत्रहा) सूर्य्य (चिन्) भी (हमे) इन (अपारे) अवधि रहित (रोदसी) अन्तरिच्च और पृथिवी को प्राप्त होता है वैसे हो कर (यन्) जो (ते) आप के (काशिः) न्याय विनय आदि उत्तम गुणों का प्रकाश है उस को (इन्) ही (सङ्गृभ्णाः) ग्रहण करें ॥ ५ ॥

भिविथि:—इस मन्त्र में वाचकलु० राजा के पुरुषों की चाहिये कि अनेक प्रकार के उपायों से प्रजाओं में उपद्रवों से भय का नाश और सूर्य के तुल्य न्यायविद्या का प्रकाश करें॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

प्र सू तं इन्द्र प्रवता हरिभ्यां प्र ते वर्जः प्रमृ-णन्नेतु शत्रून्। जहि प्रतिचो श्रंनूचः परांचो विश्वं सत्यं कंणुहि विष्टमंस्तु ॥ ६ ॥ प्रं। सु । ते । हन्द्र । प्रावतां । हरिंऽभ्याम् । प्र । ते । वर्ज्ञः । प्रायुगन् । एतु । शत्रून् । जहि । प्रतीचः । सुन्दूचः। पराचः । विश्वम् । सुत्यम् । कुणुहि । विष्टम् । सुस्तु ॥६॥

पदार्थः—(प्र)(सु)(ते) तव (इन्द्र) सूर्घ्यंइव वर्तनान (प्रवता) त्र्यांचीनेन मार्गेण (हारिम्याम्) सुशिक्तिताम्याम-श्वाम्याम् (प्र)(ते) तव (वज्जः) किरण इव शस्त्रसमूहः (प्रम्रणन्) प्रकर्षेण हिंसन् (एतु) प्राप्तोतु (शत्रून्) दुष्टकर्म-कर्तृन् (जिहे) हिंधि (प्रतीचः) पश्चात् स्थितान् (त्र्यन्चः) कपटेनानुकूलान् (पराचः) पराग्मूतान् दूरस्थान् (विश्वम्) (सत्यम्) (क्षणुहि) (विष्टम्) व्याप्तम् (त्र्यस्तु)॥ ६॥

त्रुन्वयः—हे इन्द्र हरिन्यां युक्ते रथे प्रवता मार्गेण भवान् वज्ञ इव राजून्प्रमृणन्प्रेतु । एवं ते विजयो भवति त्वं प्रतीचोऽनूचः पराचः राजून्प्रजिहे विश्वं सत्यं सुरुणहि यतो विष्टं चास्तु एवं ते सत्कीर्तिः प्रवर्तेत ॥ ६ ॥

भावार्थः —ये मनुष्या दुष्टाचारिणो मनुष्यादिप्राणिनो निरुध्य सत्यं प्रवर्त्तयेयुस्ते सुखेनानन्दमाप्रुयुः ॥ ६ ॥

पद्रिश:—हे (इन्द्र) मूर्य के सदश प्रकाशमान (हिरम्याम्) उत्तम प्रकार शिचायुक्त घोड़ों से युक्त रथ में (प्रवता) उत्तम मार्ग से आप जैसे (वज्रः) किरणों के सदश शस्त्रों का समूह और (शत्रून्) दुष्ट कर्म करने वालों को (प्रमृणान्) अत्यन्त नाश करने हुए (प्र, एतु) प्राप्त हू जिये इस प्रकार (ते) आप का विजय होता है आप (प्रतीचः) पीछे वर्त्तमान (अनूचः) और कपट से अनुकूल अर्थान् (पराचः) दूर स्थल में विराजमान शत्रुओं की (प्र) (जिहि) हिंसा करो तथा (विश्वम्) संपूर्ण (सत्यम्) सत्य को (सुरुणाहि) अच्छे प्रकार बढ़ाओं जिस से वह (विष्टम्) व्याप्त (अस्तु) हो ॥ ६॥

1

भावार्थः — जो मनुष्य दुष्ट माचरण करने वाले मनुष्य मादि प्राणियों का निवारण करके सत्य का प्रचार करें वे मुख से मानन्द भोगते हैं ॥ ६॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

यस्में धायुरदंधा मध्यायाभंकं चिद्रजते गेह्यं १ सः । भद्रा तं इन्द्र सुमृतिर्घृताचीं सहस्रदाना पुरुहूत रातिः ॥ ७॥

यस्मे । धार्युः । अर्दधाः । मत्याय । अर्थक्तम् । चित् । भुजते । गेह्यम् ।सः।भुद्रा। ते । इन्द्र । सुऽमृतिः।घृताची । सहस्रंऽदाना । पुरुऽहूत् । रातिः ॥ ७ ॥

पदार्थः—(यस्मै) (धायुः) यो दधाति सः (त्र्रदधाः) दध्याः (मर्स्थाय)मनुष्याय (त्र्रभक्तम्) विभागरिहतम् (चित्) त्र्रपि (भजते) सेवते (गेह्मम्) गृहेषु गृहेपु भवम् (सः) (भद्रा) कल्याणकरी (ते) तव (इन्द्र) सुखप्रदातः (सुमितः) शोभना प्रज्ञा (घृताची) सुखप्रदा रात्रीव (सहस्रदाना) त्र्रसंखप्रदाना (पुरुहृत) वहाभिः सेवित (रातिः) दानिकिया ॥७॥

त्रन्वयः हे पुरुहूतेन्द्र भवान यस्मै मर्खायाऽभक्तं गेह्यं भजते यस्मै धायुश्चिद्रि सुखमदधास्तस्य ते या घृताचीव भद्रा सुमितः सहस्रदाना रातिरस्ति तां स कुर्ध्यात्॥ ७॥

भावार्थः —यं मनुष्या पितृपैतामहं धनादिकमभक्तं सेवेरन् त्र्प्रन्यो-ऽन्यस्य दोषाँस्त्यक्ता गुणान् यह्नीयुस्ते कल्याणभाजो भवेयुः॥७॥ पद्रिश्चः—(पुष्ठहूत) (इन्द्र) सुख के दाता आप (यस्मै) जिस (मर्त्याप)
मनुष्य के लिये (अभक्तम्) विभाग से रहित (गेह्मम्) गृह गृह में उत्यन्न हुए
धन की (भन्नते) सेवा करते हैं जिस के लिये (धायुः) उत्तम पदार्थों के धारण
कर्त्ता (चित्) भी आप सुख को (अद्धाः)धारण करें उन (ते) आप की
जो (घृताची) सुख देने वाली रात्रि के सदश (भद्रा) कल्पाण करने वाली
(सुमितः) उत्तम बुद्धि और (सहस्रदाना) अनिगनतीदान जिस्में दिये जाते हों
ऐसी (रातिः) दान सम्बन्धनी क्रिया है उस को (सः) वह स्वीकार करें ॥ ७॥

भविश्विः—जो मनुष्य पिता और पितामह का धन आदि जो कि नहीं बटा हुआ उस की रच्चा वा सेवा करें और परस्पर दोषों को त्याग के गुणों का प्रहणा करें वे कल्याणा के भागी होतें॥ ७॥

}

1

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

सहदानुं पुरुहूत क्षियन्तमहस्तमिन्द्र सं पिण्-कुणारुम्। श्रिभि द्वत्रं वर्धमानं पियारुम्पादामिन्द्र त्वसां जघन्थ ॥ ८॥

सहऽदांनुम् । पुरुऽहृत् । क्षियन्तंम् । <u>श्रह</u>स्तम् । <u>इन्द्र</u> । सम् । पिणक् । कुणांरुम् । श्रामे । वृत्रम् । वर्धमानम् । पियांरुम् । श्रुपादंम् । हुन्द्र । त्वसां । ज्यन्य ॥ ८॥

पदार्थः - (सहदानुम्) दानेन सह वर्त्तमानम् (पुरुहूत) बहुभिः प्रशंसित (ज्ञियन्तम्) निवसन्तम् (त्र्रहस्तम्) त्र्राविद्यमानम् (इन्द्र) सूर्य्यवहर्त्तमान (सम्) सन्यक् (पिणक्) पिंष्याः (कुणारुम्) शब्दायमानम् (त्र्राभि) त्र्राभिमुख्ये (रत्रम्)

मेघम् (वर्धमानम्) (पियारुम्) पीयमानम् (त्र्र्रपादम्) पादरहितम् (इन्द्र) दुषानां विदारक (तवसा) बलेन (जघन्थ) जह्याः ॥८॥

त्र्यन्वयः - हे पुरुहूतेन्द्र यथा सूर्घः सह दानुं चियन्तमहस्तं कुणारुं वर्धमानं पियारुमपादं वतं मेघमभिपिनाष्टि तथा दात्रून् भवान् संपिणक् । हे इन्द्र त्वं तवसा दुष्टान् जघन्थ ॥ ८ ॥

भावार्थः—त्र्यत वाचकलु • —यथा सूर्घ्यो मेघाकर्षणवर्षणाभ्यां सर्व जगत्पाति तथैव दुष्टानां घातेन श्रेष्टानां धारणेन च सर्वा प्रजाः पालनीयाः ॥ ८ ॥

पद्रिशः—हे (पुरुहूत) बहुत जनों से प्रशंसित अर्थात् यश को प्राप्त (इन्द्र) सूर्य्य के सदश तेजस्वी जैसे (सहदानुम्) दान से युक्त (श्वियन्तम्) रहते हुए (अहस्तम्) अविद्यमान (कुगाहम्) शब्द करते और (वर्द्धमानम्) बढ़ते हुए (पियाहम्) पियेगये (अपादम्) पादों से हीन (स्त्रम्) मेघ को (अभि) सन्मुख पीसता है वैसे शत्रुओं का आप (सम्, पिएाक्) नाश करों और (इन्द्र) हे दुष्टों को विदीणी करने वाले आप (तवसा) बल से दुष्ट पुरुषों का (जघन्य) नाश करें ॥ ८॥

भ्विश्विः—इस मन्त्र में वाचकलु॰—जैसे सूर्य्य मेघों के आकर्षण भीर वर्षाने से सम्पूर्ण जगत् को पालता है वैसे ही दुर्हों के नाश करने भीर श्रेष्ठ पुरुषों के धारण करने से राजा को सम्पूर्ण प्रजाओं की पालना करनी चाहिँगे॥८॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

नि सांमनामिषिरामिन्द्र भूमि महीमंपारां सदंने ससत्थ। ऋस्तंभनाद् द्यां छेषुभो ऋन्तरिक्षम-र्षुन्त्वापुरुत्वयेह प्रसंताः ॥ ९॥ नि । सामनाम् । ड्राष्ट्रिराम् । ड्रन्ट्र । भूमिम् । महीम् ।
अपाराम् । सदंने । सस्तथ्य । अस्तंभ्रात् । याम् । व्रष्टभः ।
अन्तरित्तम् । अर्पन्तु । आपंः । त्वयां । ड्रह्र । प्रऽस्ताः ॥९॥
पदार्थः—(नि) (सामनाम्) प्रशस्तानि सामानि विद्यन्ते
यस्यां ताम् (इषिराम्) बहुपदार्थप्रापिकाम् (इन्द्र) सवितेव राजन्
(भूमिम्) बहवः पदार्था भवन्ति यस्यां ताम् (महीम्) परिमाणेन
महतीम् (न्नप्राराम्) पाररहिताम् (सदने) स्थाने (ससत्थ)
सीद (न्नप्रस्तम्नात्) स्तम्नाति (द्याम्) (द्यभः) वर्षकः
(न्नप्रन्तरित्तम्) न्नप्राकाशं वा (न्नप्र्यन्तु) प्राप्तवन्तु (न्नप्रापः)
जलानि (त्वया) (इह्) (प्रसूताः)॥ ९॥

.}

त्रन्वयः हे इन्द्र राजँस्त्वं यथा रुपभो द्यामस्तम्नात्तथा साम-नामिषिरां महीमपारां भूमिं प्राप्येह सदने निससत्थ त्वया प्रसूता त्र्यापोऽन्तरित्तमर्षेन्तु ॥ ९ ॥

भावार्थः — त्रत्रत्र वाचकलु • — यथा सूर्यो नियमेन प्रकाशं भूमिं च धरित तथैव न्यायेन राज्यं राजा धरेत्। सदैव प्रजासु बलानि वर्धयेत्॥ ९॥

पद्रार्थः—हे (इन्द्र) सूर्य के तुल्य प्रकाश से युक्त राजन् आप जैसे (तृष्यः) वृष्टिकर्त्ता सूर्य (त्याम्) अन्तरित्त को (अस्तभ्नात्) पुष्टता से धारण कर्ता है वैसे (सामनाम्) उत्तम उपमाओं से युक्त (इषिराम्) बहुत पदार्थों की प्राप्ति कराने वाली (महीम्) बड़े परिमाण से युक्त (अपाराम्) जिस का पार नहीं (भूमिम्) जिस में बहुत पदार्थ होते हैं उस भूमि को प्राप्त हो कर (इह) इस (सदने) स्थान में (नि, ससत्थ) बैठो (त्वया) आप से (प्रसूताः) प्रेरित हुए (आपः) जल (अन्तरिक्षम्) आकाश को (अर्थन्तु) प्राप्त होवैं ॥९॥

भ[व[र्थ: -इस मन्त्र में वाचकलु॰ - जैसे सूर्व्य नियम पूर्वक प्रकाश भौर भूमि को धारण करता है वैसे ही न्याय से राजा राज्य को धारण करें भौर सब काल में प्रजाभों में ही चल बढाया करें ॥ ९॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

श्रुलातृणो बुल इंन्द्र ब्रुजो गो: पुरा हन्तो-र्भयमानो व्यार । सुगान्पथो श्रंकृणोब्निरजे गाः प्रावन्वाणीः पुरुहूतं धर्मन्तीः॥ १०॥ २ ॥

श्रुलातृषः । बुलः । हुन्द्र । ब्रुजः । गोः । पुरा । हन्तौः । भयमानः । वि । श्रार् । सुऽगान् । पथः। श्रुकृणोत् । निःऽश्रजे । गाः । प्र । श्रावन् । वाणीः । पुरुऽहूतम् । धर्मन्तीः ॥१ ०॥२॥

पदार्थः—(त्र्रालातृणः) योऽलं तृणाित सः (वलः) वल-वान् (इन्द्र) परमेश्वर्धप्रापक (ब्रजः) यो ब्रजित गच्छेत् सः (गोः) प्रथिव्याः (पुरा) (हन्तोः) हन्तुम् (भयमानः) भयं प्राप्तः । त्र्रत्र व्यत्ययेन ज्ञानच् (वि,त्र्रार) विशेषेण गच्छिति (सुगान्) सुखेन गच्छिति येषु तान् (पथः) मार्गान् (त्र्र्रुरु-णोत्) कुर्यात् (निरजे) नितरां गमनाय (गाः) या गच्छिन्ति ताः (प्र) (त्र्रावन्) प्रकर्षेण रच्चन्ति (वाणीः) सुशिचिता वाचः (पुरुहूतम्) वहुभिः प्रशंसितम् (धमन्तीः) शब्दयन्त्यः ॥१०॥

अन्वयः हे इन्द्र त्र्यलातृणो बलो बजो भयमानोभवान् सुगा-न्पथोव्यार यः पुरा गोईन्तोरक्रणोद्या पुरुहूतं धमन्तीर्वाणीर्गाः प्रावन्तं ताश्च निरजे व्यार ॥ १० ॥ भावार्थः सनुष्येः सदैवाऽधर्माचरणाद्गीत्वा धर्म्ये प्रवर्तितव्यं दुव्यसनानि हत्वा धर्म्यमार्गेण गन्तव्यम् ॥ १०॥

पद्रिश्चः—हे (इन्द्र) श्रेष्ठ ऐश्वर्य के दाना (अलानृणः) सम्पूर्ण संसार के प्रलयकर्ता (बलः) बलयुक्त (ब्रजः) चलने वाले (भयमानः) भय को प्राप्त होते हुए आप (सुगान्) सुख से जिन में मनुष्य आदि चलें ऐसे (पथः) मार्गों को (वि) (आर) विशेष कर के प्राप्त होइये जो (पुरा) प्रथम (गोः) पृथिवी का (हन्तोः) नाश करने को (अरुणोत्) किया करें वा जो (पुरहूतम्) बहुतों से प्रशंसायुक्त (धमन्तीः) शब्द करती हुई (वाणीः) उत्तम प्रकार शिक्षायुक्त (गाः) चलने वाली वाणी (प्र) (आवन्) अतिशय रक्षा करतीं हैं उस को और उन को (निरजे) अत्यन्त चलने के लिये विशेष करके प्राप्त हो इये ॥ १०॥

भावार्थ:--मनुष्यों को चाहिये कि सदा ही अधर्म के आचरण से डरके धर्म में प्रवृत्त हों और बुरे व्यसनों को त्याग के धर्मयुक्त मार्ग से चलें ॥१०॥
पनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

एको हे वसुंमती समीची इन्द्र त्रा पंत्रौ एथि-वीमुत द्याम् । उतान्तरिक्षादिभ नंः समीक द्रषो रथीः सुयुजंः शूर् वाजांन् ॥ ११ ॥

एकः। द्देइति । वसुमत् इति वसुंऽमता । सम्।ची इति सम्इड्डेची । इन्द्रंः। मा । प्र्यो। पृथिवीम् । उत । द्याम् । उत । मुन्तन्तिरैचात् । मुनि । नः । समुऽड्डेके । हुपः। रुथीः । सुऽयुजाः । जूर् । वाजांन् ॥ ११ ॥

पदार्थः—(एकः) त्रप्रसहायः (हें) (वसुमती) वहवो वसवो विद्यन्ते ययोस्ते (समीची) ये सम्यगञ्चतः समानं प्राप्तृतस्ते (इन्द्रः) विद्युत् (त्र्रा) (पप्रौ) प्राति (प्रथिवीम्) त्र्यन्ताः स्मानं प्राप्तृतस्ते (इन्द्रः) विद्युत् (त्र्रा) (पप्रौ) प्राति (प्रथिवीम्) त्र्यन्ताः पूर्मिं वा (उत) त्र्रापि (द्याम्) प्रकाशम् (उत) त्र्रापि (त्र्रान्ताः) मध्यस्थादवकाशात् (त्र्रामे) त्र्रामिमुख्ये (नः) त्र्रास्मम्यम् (समीके) समीपे (इषः) इच्छाः (स्थीः) प्रशास्तरथयुक्तः (सयुजः) ये समानं युञ्जते तं (शूर) दुष्टानां हिंसक (वाजान्) त्रानादीन् ॥ ११॥

श्रन्वयः—हे शूर यथैको रथीरिन्द्रो हे समीची वसुमती प्रथि-वीमुतद्यां चापप्रौ समीकेऽन्तरिज्ञात्सयुजो नोऽस्मभ्यमिष उत वाजा-निभ पप्रुः ते सर्वैः सत्कर्त्तव्याः॥ ११॥

भावार्थः — त्र्प्रत्र वाचकलु ॰ —ये भूमिवत्प्रजाधारका विद्युद्दत्पर-मैश्वर्यप्रदाः प्रजाजनाः स्युस्ते सर्व राज्यं रिचतुं द्वाक्रुयुः ॥ ११॥

पदार्थः —हे (शूर) दुएतनों के नाशकारक तैसे (एकः) सहाय रहित अकि लीं (रथीः) प्रशंसनीय रथक प बाहन के सहित (इन्द्रः) विजुली (द्वे) दो (सभीची) समानता को प्राप्त (वसुमती) बहुत धनों से युक्त (पृथिवीम्) अन्तरिच्च वा भूमि को (उत) और भी (द्याम्) प्रकाश को (आ) (पप्रौ) पूर्ण करती (समीके) समीप में (अन्तरिच्चान्) मध्य में वर्त्तमान अवकाश से (सयुजः) तुल्यता के साथ परस्पर मिले हुए मित्र जन (नः) हम लोगों के लिये (इषः) इच्छाओं को (उत) और (वाजान्) अन आदि वस्तुओं को (अभि) सब और से पूर्ण करते वे संपूर्ण जनों से सत्कार करने योग्य हैं ॥११॥

भविथि: -इस मन्त्र में वाचकलु०-जो भूमि के सदश प्रजाओं के धरण करने और विजुली के सदश अतिउत्तम ऐश्वय्य के देने वाले प्रजाजन हों वे सम्पूर्ण राज्य की रचा कर सकें ॥ ११॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

दिशः सूर्यों न मिनाति प्रदिष्टा दिवेदिवे हर्य-श्वप्रसूताः । सं यदानुळध्वन् त्रादिदश्वेर्विमोचनं कृणुते तत्त्वस्य ॥ १२ ॥

,

,\$

दिशंः । सूर्यः । न । मिनाति । प्रऽदिष्टाः । दिवेऽदिवे । हर्यंश्वऽप्रसूताः । सम् । यत् । मानंद् । मध्वंनः । मात् । इत् । मश्वेः । विऽमोर्चनम् । कृणुते । तत्। तु । मस्य ॥१२॥ पदार्थः — (दिशः) पूर्वाद्याः (सूर्यः) सविता (न) इव (मिनाति) (प्रदिष्टाः) याः प्रदिश्यन्ते ताः (दिवेदिवे)प्रति-दिनम् (हर्यश्वप्रसूताः)हरयो हरणशीलाः स्रश्वाः किरणा यस्य तेन प्रसूता जनिताः (सम्) (यत्) (स्रानद्) व्याप्नोति (स्रध्वनः) मार्गान् (स्रात्) स्रानन्तर्यो (इत्) एव (स्रश्वेः) तुरङ्गैः (विमोचनम्) (कृणुते)करोति (तत्) (तु) (स्रस्य) ॥१२॥

त्रान्वयः न्यः सूर्यो न दिवेदिवे हर्यश्वप्रसूता प्रदिष्टा दिशो मिनाति । त्र्राद्यद्योऽश्वेरध्वनः समानट् विमोचनं क्रणुते तदित्वस्य भूषणमिति वेद्यम् ॥ १२ ॥

भावार्थः - त्रातोपमालं ॰ - यन्मनुष्या विद्याकुसंस्कारदुः खानि वि-मोच्य सूर्व्योऽन्थकारिमवाऽन्यायं निवर्त्य सर्वासु दिन्नु कीर्त्तं प्रसा-रयन्ति तदेवेषां कर्त्तव्यं कर्माऽस्ति ॥ १२ ॥

पदार्थः—जो (सूर्यः) सूर्यं के (न) तुल्य (दिवेदिवे) प्रतिदिन (हर्यश्वप्रसूताः) हरण शील किरणों वाले से उत्पन्न (प्रदिष्टाः) सूचना से

दिखाई गई (दिशः) दिशाओं को (मिनानि) अलग २ करता है (आत्) अनन्तर (यन्) जो (अन्धेः) घोड़ों से (अध्वनः) मार्गों को (सम्) (आनट्) व्याप्त होता तथा (विमोचनम्) त्याग (क्रणुने) करता है (तन्, इत्) वहीं (तु) तो (अस्य) इस का भूषणा है ऐसा जानना चाहिये॥ १२॥

भावार्थः -- इस मन्त्र में उपमालं० -- जो पुरुष अविद्या दुष्ट संस्कार और दुः खों को त्याग के जैसे सूर्य अन्धकार को दूर करता है वैसे अन्याय को दूर करके सम्पूर्ण दिशाओं में यश को फैलाते हैं यही इन का कर्त्तव्य कर्म है॥ १२॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

दिर्दक्षन्त उपसो यामंत्रकोर्विवस्वंत्या महिं चित्रमनीकम् । विश्वे जानन्ति महिना यदागा-दिन्द्रंस्य कर्म् सुकंता पुरूणि ॥ १३॥

दिर्हचन्ते । उपसंः । यामंत् । श्रुक्तोः । विवस्वंत्याः । महिं । चित्रम् । अनीकम् । विश्वे । जानुन्ति । महिना । यत् । आ । अगात्।इन्द्रंस्य।कर्मे । सुऽस्रंता।पुरूणि ॥१३॥

पदार्थः—(दिद्दान्ते) द्रष्टुमिच्छन्ति (उपसः) प्रभातान् (यामन्) यामनि मार्गे (ऋक्तोः) रात्रेः (विवस्वत्याः) या विवस्वति साध्व्यः (मिह्) महत् (चित्रम्) ऋद्भुतम् (ऋनी-कम्) सैन्यम् (विश्वे) सर्वे (जानन्ति) (मिहना) मिहन्ना । ऋत्र छान्दसो वर्णलोपो वेति नलोपः (यत्) ये (ऋा) सम-न्तात् (ऋगात्) प्राप्नुयात् (इन्द्रस्य) विद्युतः (कर्म) कर्माणि (सुरुता) सुष्ठुरुतानि (पुरुषि) बहूनि ॥ १३॥ श्रन्वयः — यद्ये विश्वे मनुष्या विवस्वत्या उपसोऽक्तोर्यामन् दिद-चन्ते महिना महि चित्रमनीकं जानन्तीन्द्रस्य पुरूषि सुकता कर्म दिद्वन्ते तान्य श्रागात्स सुखी स्यात्॥ १३॥

भावार्थः —ये परीचकाः प्रातरुत्थाय प्रयत्नेन व्यवहारान्सामु-वन्ति तेऽत्र ज्ञानविद्योषा पूज्यन्ते वलं च लभन्ते ॥ १३ ॥

*

Ŧ

पद्रिधः—(यत्) जो (विश्वे) संपूर्ण मनुष्य (विवस्वत्याः) सृष् मण्डल के निमित्त व्यवहार वाली (उपसः) प्रभान वेलाओं को (अक्तोः) रात्रि के (यामन्) मार्ग में (दिदक्षन्ते) देखने की इच्छा करते हैं (महिना) महिमा से (महि) बड़ी (चित्रम्) अद्भुत (अनीकम्) सेना को (ज्ञानित) ज्ञानते हैं (इन्द्रस्य) विजुली के (पुरुष्णि) बहुत (मुक्ठना) उत्तम प्रकार किये गये (कर्म) कर्मों को देखने की इच्छा करते हैं उन को जो (आ, अगात्) प्राप्त हो वह सुखी होवे॥ १३॥

भावार्थ:—जो परीच्चक लोग प्रातःकाल उठ के प्रयत्व से व्यवहारों को सिद्ध करते हैं वे इस संसार में ज्ञान विशेष से प्रतिष्ठा को प्राप्त और बल से युक्त होते हैं ॥ १३॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

मिंह ज्योतिनिहितं वृत्तणांस्वामा पृक्कं चेरित विश्वंती गोः । विश्वं स्वाद्य सम्भृतमुस्त्रियांयां यत्सीमिन्द्रो ऋदंधाद्गोजंनाय॥ १४॥

महिं। ज्योतिः। निऽहितम्। वृत्तणांसु। श्रामा।प्कम्। चर्ति। विश्रंती। गौः। विश्वंम्। स्वाद्यं। सम्ऽभृंतम्। द्रिस्त्रयां-याम्। यत्। स्तिम्। इन्द्रंः। श्रदंधात्। भोजं नाय॥ १२॥

पदार्थः—(मिह) महत् (ज्योतिः) तेजः (निहितम्) स्थितम् (वज्ञणासु) वहमानासु नदीषु । वज्जणा इति नदीनाः निघं । १३ (त्र्रामा) त्र्रामानि (पक्कम्) (चरति) गच्छिति (बिश्रती) धरन्ती (गौः) या गच्छिति सा (विश्वम्) सर्वम् (स्वायः) त्र्रातिस्वादुमत् (सन्भृतम्) सन्यग्धृतं पोषितं वा (उम्रियायाम्) पृथिव्याम् (यत्) या (सीम्) सर्वतः (इन्द्रः) विद्युत् (त्र्रादधात्) दधाति (भोजनाय) पालनायाऽभ्यवहरणाय वा ॥ १४॥

श्रन्वयः —यद्या गौर्वचणास्वामा पकं विश्वती चरति यदत महि निहितं ज्योतिरुस्चियायां विश्वं स्वास सम्भृतं चरति स इन्द्रो भोजनाय सर्वं सीमद्धादिति सर्वेवेंद्यम् ॥ १४॥

भावार्थः —या विद्युद्भूम्यव्वाघ्वन्तरित्तेषु तिह्यकारेषु पदार्थेषु च व्याप्य सर्वे घृत्वा पालयित तस्या विद्यां सर्वे स्वीकुर्वन्तु ॥ १८ ॥

पद्धि:—(यन्) जो (गौः) चलने वाली (वक्षणासु) वहती हुई निद्यों में (आमा) कचे वा (पक्षम्) पके हुए को (बिश्नती) धारण करती हुई (चरित) चलती है जो इस संसार में (मिह) बड़ा (निहितम्) स्थित (ज्योतिः) तेज वा (उस्त्रियायाम्) पृथिवी में (विश्वम्) संपूर्ण (स्वाद्य) अतिखादु वाले (सम्भृतम्) उत्तम प्रकार, धारण वा पोषण किये हुए पदार्थ को प्राप्त होती है वह (इन्द्रः) विजुली (भोजनाय) पालन वा भोजन के लिये सब को (सीम्) सब ओर से (अद्धान्) धारण करती है यह सब जनों को जानना चाहिये॥ १४॥

भावार्थ:—जो विजुली भूमि जल वायु और अन्तरिश्व तथा उन के विकारों और पदार्थों में व्यापक हो और सब को धारण कर पालन करती है उस की विद्या को सब लोग धारण वा स्वीकार करें ॥ १४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

इन्द्र हह्यं यामकोशा त्रंभूवन्यज्ञायं शिक्ष गृणते सिवम्यः । दुर्मायवी दुरेवा मत्यीसो निष्-ङ्गिणी रिपवो हन्त्वांसः ॥ १५ ॥ ३ ॥

इन्द्रं । दृद्धं । यामुऽकोशाः । अभूवन् । यज्ञायं । शिक्षः । युणते । सर्विऽभ्यः । दुःमायवः । दुःऽएवाः । मत्यीसः । निषङ्गिणः । रिपवः । हन्त्वासः ॥ १५ ॥ ३ ॥

पदार्थः—(इन्द्र) विद्येश्वर्यप्रद (दह्य) वर्द्धस्व। स्रत्र विक-रणव्यत्ययेन व्यन् (यामकोशाः) यान्ति येषु ते यामा मार्गास्तेषां कोशा यामकोशाः (स्प्रभूवन्) भवन्ति (यज्ञाय) सङ्गतिविज्ञानाय (शिच्च) विद्यां देहि (ग्रणते) स्तुवते (सिवभ्यः) मित्रेभ्यः (दुर्मायवः) दुष्टो मायुः प्रक्तेपो येषान्ते (दुरेवाः) ये दुष्टं यन्ति ते (मर्त्यासः) मनुष्याः (निषङ्गिणः) बहवो निष्ङ्गाः शास्त्रविशेषा विद्यन्ते येषान्ते (रिपवः) शत्रवः (हन्त्वासः) हन्तुं योग्याः॥ १५॥

श्रन्वयः हे इन्द्र ये यामकोशा श्रभूवन् तेभ्यः सिवभ्यो यज्ञाय गृणते च त्वं शिच्च ये दुर्भायवो दुरेवा हन्त्वासो निषङ्गिणो रिपवो मर्त्यासः स्युस्तान् इत्वा दह्य ॥ १५ ॥

भावार्थः—मनुष्यैः सर्वदा सर्वथा श्रेष्ठानां रक्तणं विद्यासुशिका-दानं दुष्टाचाराणां हननं च कत्वा सदैव वर्धनीयम् ॥ १५॥ पद्रिधः—हे (इन्द्र) विद्या और ऐश्वर्य के दाता जो (यामकोशाः)
मार्गों के रोकने वाले (अभूवन्) होते हैं उन (सिविभ्यः) मित्रों तथा (यज्ञाय)
सङ्गति जन्य विशेष ज्ञान और (गृण्यते) स्तृति करने वाले के अर्थ आप
(शिच्चा) विद्या दान कीजिये जो (दुर्मायवः) बुरे प्रकार फेंकने वा (दुरेवाः)
दुष्ट कर्म को पहुचाने वाले (हन्त्वासः) मारने के योग्य (निषङ्गिणः)
वहुत विशेष शस्त्रों वाले (रिपवः) शत्रु (मर्त्यासः) मनुष्य हों उन का नाश
करके (द्या) बिंद्ये॥ १५॥

भविर्थः - मनुष्यों को चाहिये कि सर्वदा सब प्रकार श्रेष्ठ पुरुषों की रच्चा विद्या और शिचा का दान और दुष्ट आचरण वालों का नाश करके सदैव बढें॥ १५॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

सं घोषः शृण्वेऽवृमैर्मित्रैंर्ज्ही न्येष्व्यानिं तिपं-ष्ठाम् । वृश्चेमधस्ताद्विरुंजा सहंस्व जुहि रक्षों मघवत्रन्धयंस्व ॥ १६ ॥

सम् । घोषः । शृ्यवे । अवुमैः । अमित्रैः । जिहि । नि । एषु । अञ्जनिम् । तिपष्ठाम् । वृश्च । ईम् । अधस्तांत् । वि । रुज । सहंस्व । जिहि । रचाः । मुघुऽवन् । रुन्धयंस्व ॥१६॥

पदार्थः—(सम्) सम्यक् (घोषः) वाणीः। घोष इति वाङ् ना॰ निघं॰ १। ११ (ग्रुपवे) (ग्रुवमैः) ग्रुधमैः (ग्रुमित्रैः) शत्रुभिः (जिहि)। ग्रुत्र हधचोतिस्तिङ इति दीर्घः (नि) (एषु) (ग्रुशनिम्) वज्रम् (तिषष्ठाम्*) ग्रुतिशयेन तप्ताम् (द्रश्च) छिन्ध (ईम्) सततम् (ग्रुधस्तात्) ग्रुधो निपात्य (वि) (रुज) रुग्णान् कुरु। त्र्प्रत ह्यचोतिस्तिङ इति दीर्घः (सहस्व) (जिहि) (रन्नः) दुष्टस्वभावं प्राणिनम् (मघवन्) बहुधनयुक्त (रन्धयस्व) ताङयस्व ॥ १६ ॥

श्रन्वयः — हे मघवनहमवमैरिम तैः यः घोषस्तं संशृएवे ताँस्त्वं जिह । एषु तिपष्ठाम शिनं प्रिक्षिप्यैतान् निरुश्च । एतानधस्तात्कृत्वें विरुज दुःखं सहस्व रक्षो जिह पापिनो रन्धयस्व ॥ १६ ॥

भावार्थः हे बीरा या वाणी शत्रुभिः क्रियेत तां श्रुत्वाऽभीत्वैतेषा-मुपरिशस्त्राणि प्रविष्य विच्छिनान् कुरुत त्र्यनेनैश्वर्यवन्तो भवत॥ १६॥

पदार्थ:—हे (मधवन्) बहुत धनों से युक्त में (अवमैंः) नीच (अमित्रैः) शतुआें जो (घोषः) घोर वाणी उस को (सम्) बहुत (शृष्वे) सुनता हूं इस से उन को आप (जिहि) मारिये और (एषु) इन शतुओं में (तिपष्ठाम्) अतिशय तपने हुए (अशिनम्) वज्र को फेंक के इन को (नि, वृश्व) उत्तम प्रकार विनाश कीजिये और इन को (अधस्तात्) नीचे गिराय के (ईम्) निरन्तर (वि) (क्ज) रोगप्रस्त कीजिये और दुःख को (सहस्व) सहिये (रच्चः) दुष्ट स्वभाव वाले प्राणी का (जिहि) नाश कीजिये और पाणी लोगों को (रन्धयस्व) नाड़िये ॥१६॥

भविथि:-हे वीरपुरुषो जो वाणी शत्रुमों से उच्चारण की जाय उस को सुन उन के सन्मुख जा भौर उन के ऊपर शस्त्रों का प्रहार करके उन्हें छिन्न भिन्न करो इस से ऐश्वर्य वाले होमो ॥ १६॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

उद्घृंह रक्षः सहमूंलिमिन्द्र बुश्चा मध्यं प्रत्यग्रं श्वणीहि । त्रा कीवंतः सल्लूकं चकर्थ ब्रह्मद्विषे तपुंषिं हेतिमंस्य ॥ १७॥ उत्। <u>वृह् । रक्षः । सह</u>ऽमूंलम् । इन्द्र । वृश्च । मध्यम् । प्रति । अर्थम् । शृणीहि। आ । कीर्वतः । सललूकंम् । चक्र्यं । ब्रह्मऽहिषे । तपुंपिम् । हेतिम् । अस्य ॥ १७॥

पदार्थः—(उत्) उत्रुष्टे (रह) वर्धस्व (रज्ञः) दुष्टाचा-रम् (सहमूलम्) मूलेन सह वर्तमानम् (इन्द्र) दुष्टानां विदा-रक (रुश्व) छिन्धि । त्र्यत्र ह्यचोतास्तिङ इति दीर्घः (मध्यम्) मध्ये भवम् (प्रति) (त्र्यप्रम्) त्र्ययभागम् (ग्रुणीहि) हिन्धि (त्र्या) (कीवतः) कियतः । त्र्यत्र वर्णव्यत्ययेन यस्य स्थाने वः (सललूकम्) सम्यक् लुब्धम् (चकर्थ) रुन्त (ब्रह्महिषे) यो ब्रह्म परमात्मानं वेदं वा देष्टि तस्मै (तपुषिम्) प्रतापयुक्तम् (हेतिम्) वज्रम् (त्र्यस्य) एतस्योपरि ॥ १७ ॥

त्रुन्वय: हे इन्द्र त्वमुद्दृह सहमूलं रक्तो दृश्वास्योपिर तपुषि हेतिं प्रक्षिप्यास्य मध्यमग्रं च प्रतिशृणीहि ब्रह्मिद्देषे वर्त्तमानं सल-लूकं कीवतश्वाऽऽचकर्थ॥ १७॥

भावार्थः—मनुष्यैः कदाचिदिष धार्मिकाणामुपिर शस्त्रप्रहारो नैव कार्यो न च शस्त्रैईननेन विना दुष्टास्त्यक्तव्याः। एवं कृते सिति सर्वतो सुखस्य दिद्धः स्यात् ॥ १७॥

पद्रिर्थः —हे (इन्द्र) दुष्ट पुरुषों के नाशकत्ती अ।प (उत्) उत्तमता के साथ (वृह्ष) सुख वृद्धि करो (सहमूलम्) जड़सहित (रच्चः) बुरे आचार को (वृश्च) तोड़ो (अस्य) इस के उत्पर (तपुषिम्) प्रतापयुक्त (हेतिम्) वज्ज को फेंक के इस के (मध्यम्) मध्य में उत्पन्न हुए और (अप्रम्) अप्रभाग के (प्रति) प्रति (शृणीहि) नाश करो तथा (ब्रह्मद्विषे) ब्रह्म परमात्मा वा वेद के लिये वर्त्तमान (सललूकम्) अच्छी तरह लोभी (कीवतः) कितनों को (आ) (चकर्थ) सब प्रकार काटो ॥ १७॥

भविधि:—मनुष्यों को चाहिंये कि कभी भी धार्मिक पुरुषों के उपर शस्त्रों का प्रहार न करें सौर दुए पुरुषों को शस्त्रों से मारे विना न छोड़ें ऐसा करने से सब प्रकार सुख की लुद्धि होते॥ १७॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

स्वस्तये वाजिभिश्च त्रणेतः संयन्महीरिषं श्रा-सिंस पूर्वीः । रायो वन्तारो बहुतः स्यामासमे श्रम्तु भगं इन्द्र प्रजावांन् ॥ १८॥

स्वस्तये । वाजिऽभिः । च । प्रऽनेत्रिः ति प्रऽनेतः । सम्। यत्। महीः। इषः। माऽसित्ति । पूर्वीः । रायः। वन्तारः । वृह्तः। स्याम् । मस्मे इति । मस्तु । भर्गः । हुन्द्र । प्रजाऽवीन् ॥१८॥

पदार्थः—(स्वस्तये) सुखाय (वाजिभिः) तुरङ्गौरिव वेग-विद्रिरम्यादिभिः (च) (प्रणेतः) यः सत्याऽसत्येप्रणयिततत्स-स्बुद्धौ (सम्) (यत्) यः (महीः) महतीः (इषः) इच्छाः (स्त्रासित्स) समन्तात्सीदिस । स्त्रत्र वहुलं छन्दसीति द्यापो लुक् (पूर्वीः) पूर्वैः प्राप्ताः (रायः) धनानि (वन्तारः) विभाजकाः (बृहतः) महतः (स्याम) भवेम (स्त्रस्मे) स्त्रस्माकम् (स्त्रस्तु) भवतु (भगः) ऐश्वर्ष्यम् (इन्द्र) परमैश्वर्ष्ययुक्त (प्रजावान्) बह्वयः प्रजा विद्यन्ते यिसम् सः ॥ १८ ॥

श्रन्वयः - हे प्रणेतिरिन्द्र यद्यस्त्वं वाजिभिरन्यैः साधनैश्च पूर्वी-र्महीरिष समासित्स ये बृहतो वन्तारो रायः सन्ति तेऽस्मे स्वस्तये सन्तु । प्रजावान् भगश्च तानि प्राप्य वयं सुरिवनः स्याम ॥ १८॥ भावार्थः —ये मनुष्याः सुखाय बहूनि साधनानि समादधित ते ऐश्वर्य प्राप्य मोदन्ते ॥ १८ ॥

पद्रिश्चः—हे (प्रणेतः) सत्य भीर असत्य के निश्चयकारक (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य से युक्त (यन्) जो भाष (वाजिभिः) घोड़ों के सहश वेग युक्त भिन्न आदि पदार्थों नथा और साधनों से (पूर्वीः) पूर्व जनों से प्राप्त (महीः) बड़ी (इषः) इच्छाभों से (सम्) (आसित्स) सब प्रकार वर्त्त-मान हैं (जो) (बृहतः) बड़े (वन्तारः) विभाग करने वाले (रायः) धन हैं वे (भस्में) हम लोगों के (स्वस्तये) सुख के लिये (अस्तु) होवैं (प्रजावान्) बहुत प्रजाओं से युक्त (भगः) ऐश्वर्य भीर उन को प्राप्त हो कर हम लोग सुखी (स्याम) होवैं ॥ १८॥

भविथि:-जो मनुष्य लोग मुख के जिये बहुत से साधनों को एकत्र करते वे ऐश्वर्य को प्राप्त हो के आनन्द को प्राप्त होते हैं ॥ १८ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

श्रा नी भर भगीमन्द्र चुमन्तं नि ते देखास्यं धीमहि प्ररेके । ऊर्व इंव पप्रथे कामी श्रुस्मे तमा एंण वसुपते वसूनाम् ॥ १९॥

आ। नः। भर्। भगम्। इन्द्रः। द्युऽमन्तंम्। नि।ते।
देणस्यं। धीमहि। प्रऽरेके। क्रविःऽईव। पप्रथे। कामः।
असमे इति। तम्। आ। एण्। वसुऽपते। वसूनाम्॥ १९॥
पदार्थः—(आ) समन्तात् (नः) अस्मन्यम् (भर) धर
(भगम्) सेवनीयमैश्वर्यम् (इन्द्रः) सुखप्रदातः (द्युमन्तम्)
प्रशस्ता द्यौः प्रकाशो विद्यते यस्मिस्तम् (नि)(ते) तव (देष्णस्य)

दातुः (धीमहि) धरेम (प्ररेके) प्रक्रष्टा रेका द्राङ्का यस्मिँस्त-स्मिन् व्यवहारे (ऊर्वइव) प्राप्तेन्धनोऽग्निरिव (पप्रथे) प्रथताम् (कामः) इच्छा (त्रप्रस्मे) त्रप्रसम्यम् (तम्) (त्र्पा) (प्रण) पूर्णं कुरु (वसुपते) धनानां पालक (वसूनाम्) धनानाम् ॥१९॥

त्र्यन्वयः —हे वसूनां वसुपत इन्द्र यस्य देष्णस्य ते प्ररेके वयं निधीमहि स त्वं नो द्यमन्तं भगमाभर । योऽस्मे काम ऊर्वइव पप्रथे तमा प्रण ॥ १९ ॥

भावार्थः स्व मनुष्य च्यातोऽस्ति यस्य सर्वस्वं परोपकाराये भवति नात्र शङ्कास्ति ॥ १९॥

पदार्थ:—हे (वसूनाम्) धनों के (वसुपते) धनपालक (इन्द्र) सुख के दाता जिस (देप्णस्य) देने वाले (ते) आप के (प्ररेके) उत्तम शंका- युक्त व्यवहार में हम लोग (ति) (धीमहि) धारण करें वह आप (नः) हम लोगों के लिये (तुमन्तम्) उत्तम प्रकाश युक्त (भगम्) सेवन करने योग्य ऐश्वर्य को (मा) सब प्रकार (भर) धारण करो और जो (मस्मे) हम लोगों के लिये (कामः) इच्छा (कर्वद्व) इन्धन युक्त अग्नि के सदश (पप्रथे) वृद्धि को प्राप्त होवै (तम्) उस को (मा) (पृण्व) पूर्ण करो ॥ १९ ॥

भविर्थि:—वही मनुष्य यथार्थवक्ता है जिस का सर्वस्व दूसरे पुरुषादि के उपकार के लिये होता है इस विषय में कोई शंका नहीं है ॥ १९॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥

1

ारताचाचाचात्ताह फिर उसी वि०॥

ड्मं कामं मन्द्या गोभिरश्वेश्चन्द्रवंता राघंसा प्रथंश्च । स्वर्यवो मृतिभिस्तुभ्यं विष्ठा इन्द्रांय वाहंः कुश्चिकासो त्रक्रन् ॥ २० ॥ ड्रमम् । कार्मम् । मृन्द्य । गोभिः । अर्थः। चुन्द्रऽवंता। राधंसा । पुत्रथः । च । स्वःऽयवः । मृतिऽभिः । तुभ्यंम् । विप्राः । इन्द्रांय । वाहः । कुश्चिकार्सः । अक्रुन् ॥ २०॥

पदार्थः—(इमम्) प्रत्यन्नतया वर्त्तमानम् (कामम्) श्राभि-लाषाम् (मन्दय) हर्षय। श्रत्र संहितायामिति दीर्घः (गोभिः) धेनुभिः (श्रश्वैः) तुरङ्गैः (चन्द्रवता) बहूनि चन्द्राणि सुव-णीदीनि धनानि विद्यन्ते यस्मिस्तेन (राधसा) धनेन (पप्रथः) प्रख्यापय (च) (स्वर्ध्यः) य त्र्यात्मनः स्वः सुखं कामयन्ते ते (मितिभिः) मननशीलैमेनुष्यैः सह (तुभ्यम्) (विप्राः) मेधाविनः (इन्द्राय) ऐश्वर्ष्याय (वाहः) ये वहन्ति ते (कुशि-कासः) शब्दायमानाः (त्र्यक्रन्) कुर्युः॥ २०॥

त्रन्वयः हे विद्दंस्त्वं गोभिरश्वैश्वन्द्रवता राधसा च पप्रथः। इमं कामं पूर्य यथा स्वर्यवो वाहः कुश्चिकासो विष्ना मतिभिः सह तुभ्यमिन्द्रायेनं काममक्रंस्तांस्त्वं मन्दय ॥ २०॥

भावार्थः — त्रात्र वाचकत्तु ॰ — हे मनुष्या ये युष्मानिमत्ताषापूर-कत्वेनानन्दयेयुस्तान् भवन्तोऽप्यानन्दयन्तु ॥ २ ॰ ॥

पद्रार्थः—हे विद्वान् पुरुष आप (गोभिः) गौओं (अश्वैः) घोड़ों (च) और (चन्द्रवता) बहुत सुवर्ण आदि धन जिस में हैं ऐसे (राधसा) धन से (पप्रथः) प्रसिद्ध करो (इमम्) प्रत्यन्त भाव से वर्त्तमान इस (कामम्) अभिलाषा को पूर्ण करो जैसे (स्वर्ध्यवः) अपने सुख की कामना करने वाले (वाहः) स्तृतियों के धारण कर्ता (कुशिकासः) शब्द करते हुए (विप्राः) बुद्धिमान् लोग (मितिभिः) विचारशील मनुष्यों के साथ (तुभ्यम्) आप के तथा (इन्द्राय) ऐश्वर्ध्य के लिये उक्त अभिलाषा को (अक्रन्) करें उन को आप (मन्द्य) आनन्दित कीजिये ॥ २०॥

भावार्थ:-इस मन्त्र में वाचकलु०-हे मनुष्यो जो लोग आप लोगों को अभिलाषा पूर्ण करने से आनन्द देवें उन को आप लोग भी आनन्द देवें ॥२०॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

त्रा नों गोत्रा दंदीह गोपते गाः सम्समम्यं सनयो यन्तु वाजांः । दिवक्षां त्रसि रूपम सत्यशुंष्मोऽ-समभ्यं मंघवन्बोधि गोदाः ॥ २१ ॥

भा । नः । गोत्रा। दुर्दृष्टि । गोऽपते । गाः। सम् । भस्मभ्यम् । सनयः । यन्तु । वार्जाः। दिवन्ताः । असि । वृष्म ।
सत्यऽशुष्मः। अस्मभ्यम् । सु । मघऽवन् । बोधि। गोऽदाः॥ २ १॥

पदार्थः—(त्र्या) समन्तात् (नः) त्र्यस्माकम् (गोता) गोताणि कुलानि (दर्दहि) त्र्यत्यन्तं वर्धय (गोपते) भूपते (गाः) पृथिवीः (सम्) (त्र्यस्मम्यम्) (सनयः) संभक्तयः (यन्तु) प्राप्नुवन्तु (वाजाः) विज्ञानानादिप्रदा व्यवहाराः (दिवन्नाः) ये दिवं विज्ञानप्रकाशादिकमन्नन्ति व्याप्नुवन्ति (त्र्रासि) (रूपभ) विलिष्ठ (सत्यशुष्मः) सत्यवलः (त्र्यस्मम्यम्) (सु) (मघनवन्) बहुपूजितधनयुक्त (बोधि) (गोदाः) यो गा वाण्यादीन् ददाति सः ॥ २१॥

त्रन्वयः हे रुषभ मघवन् यतस्त्वं गोदाः सत्यशुष्मोऽसि तस्मादस्मभ्यं सुबोधि। हे गोपते यथाऽस्मभ्यं सनयो दिवन्ना वाजाः संयन्तु तथैव त्वं नो गोत्रा गाश्चा दर्दहि॥ २१॥ भावार्थः-न्रप्रत्र वाचकलु • – यदि सत्याचारसुशीला विद्दांसो मनुष्याणामुपदेष्टारः स्युस्ताई तेषां किमिप सुखमप्राप्तमरत्तणीयं न स्यात्॥ २१॥

पद्रिधः—हे (वृषभ) बलवान् (मघवन्) बहुत श्रेष्ठ धन से युक्त जिस से आप (गोदाः) वाणी आदि के दाता (सत्यशुष्मः) सत्य बल वाले (असि) हें इस से (अस्मभ्यम्) हम लोगों के लिये (सु) (बोधि) आनन्द-दायक हूजिये हे (गोपने) भूमि के स्वामी जैसे (अस्मभ्यम्) हम लोगों के लिये (सनयः) संविभाग करने के योग्य (दिवच्चाः) विज्ञान रूप प्रकाश आदि से पूरित (वाजाः) विज्ञान और अन्न आदि के प्राप्त कराने वाले व्यव-हार (सम्) (यन्तु) प्राप्त होवें वैसे ही भाष (नः) हम लोगों के (गोता) कुलों और (गाः) पृथिवियों को (आ) सब प्रकार (दर्दहि) अत्यन्त वृद्धि कीजिये ॥ २१ ॥

भवाय:—इस मन्त्र में वाचकलु०-जोसत्य ग्राचरणकरने वाले विद्वान् लोग मनुष्यों के उपदेशकारक होतें तो उन जनों का कुछ भी सुख अप्राप्त ग्रीर ग्राह्य न होते ॥ २१॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

शुनं हुंवेम मघवानिमन्द्रंमिस्मन्भरे नृतंमं वार्ज-सातौ । शृएवन्तंमुग्रमृतये समत्सु व्रन्तं वृत्राणि संजितं धनानाम् ॥ २२ ॥

शुनम् । हुव्मः । मघऽवनिम् । इन्ह्रंम् । स्राह्मिन् ।भरे । नुऽतंमम् । वार्जंऽलातौ । शृ्यवन्तंम् । द्यम् । कृतये । समत्ऽसुं । घन्तंम् । वृञ्जाणि।सम्ऽजितंम्।धनांनाम्॥२२॥ पदार्थः—(ज्ञुनम्) ज्ञानरुद्धम् (हुवेम) प्रशंसेम (मघवानम्) वहुधनवन्तम् (इन्द्रम्) दातारम् (त्र्प्रस्मिन्) (भरे) विश्रति धनानि यस्मिस्तिस्मिन् (नृतमम्) त्र्प्रतिशयेन नृपूत्तमम् (वाजसातौ) वाजान्धनाद्यान् पदार्थान् सनन्ति विभजन्ति यस्मिन् सत्सिम् सङ्ग्रामे । वाजसाताविति सङ्ग्रामना । निषं । १७ (उग्रम्) तेजस्विस्वभावम् (ऊतये) रच्चणाद्याय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (मन्तम्) हिंसन्तम् (रुत्राणि) त्र्प्रावरका घना इव शत्रुसैन्यानि (संजितम्) सन्यग्जयशीलम् (धनानाम्) श्रियाम्॥२२॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यमस्मिन् भरे वाजसातौ शुनं मघवानं नृतमं शृएवन्तमुग्रं समत्सु द्वत्राणि घन्तं धनानां संजितिमन्द्रं वयं- हुवेम तं यूयमूतय श्राह्वयत ॥ २२ ॥

भावार्थः — त्रात्र वाचकलु • — हे मनुष्या यूयं शरीरात्मबलाभ्यां प्रच्छममसङ्ख्यधनप्रदं नरोत्तमं शत्रूणां विजेतारं धर्मिष्ठे साधुं दुष्टे-ष्वत्युग्रं पालकं स्वामिनं स्वोपिर मत्वा सततं सुखयतेति ॥२२॥

त्रिवेदा ॥

इति तिंदात्तमं सूक्तं चतुर्थी वर्गश्च समाप्तः॥

पदार्थ:—हे मनुष्यो तिस को (अस्मिन्) इस संप्राम में कि (भरे) तिस में धनों को धारण करते और (वातसातों) धन आदि पदार्थों का विभाग करते हैं (शुनम्) ज्ञान से छुद्ध (मधवानम्) बहुत धन से युक्त (नृनमम्) अत्यन्त ही मनुष्यों में उत्तम (शुण्वन्तम्) सम्पूर्ण अर्थी अर्थात् मुद्दई और प्रत्यर्थी अर्थात् मुद्दाले के स्थाय करने के लिये वचनों के स्रोता (उग्रम्) तेजः

स्वभाव वाले पुरुष को (समत्सु) संग्रामों में (वृत्राणि) घेरने वाली मेघों के सदश शत्रुमों की सेनामों के (घन्तम्) नाश कर्त्ता मौर (धनानाम्) लक्षिपयों के (संज्ञितम्) उत्तम प्रकार जीतने वा (इन्द्रम्) देने वाले की हम लोग (हुनेम) प्रशंसा करें उसका भाष लोग भी (क्रतये) रच्चा भादि के लिये आह्वान करें ॥ २२ ॥

भावार्थः —इस यन्त्र में वाचकलु॰ —हे यनुष्यो आप लोग शरीर भीर आत्मबल से बढ़े असंख्य धन के देने और यनुष्यों में उत्तम शत्रुभों के जीतने वाले धर्मिष्ठ पुरुष में नम्नस्वभाव और दुष्ट पुरुषों में तीव्रस्वभाव युक्त पालन-कक्ती स्वामी को अपने उपर नियत कर के निरन्तर मुख को प्राप्त हूजिये॥ २२॥

इस सूक्त में इन्द्र और विद्वान् के कृत्य का वर्णन होने से इस सूक्त में कहें मर्थ की पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह तीशवां सूक्त भौर चौथा वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्रथ हाविंशत्यृचस्यैकाऽधिकितिंशत्तमस्य सूक्तस्य । विश्वा-मितः कुशिको वा ऋषिः । इन्द्रो देवता। १ । १४ । १६ विराट् पङ्क्तिः । ३ । ६ भुरिक् पङ्क्तिश्खन्दः । पञ्चमः स्वरः २ । ५ । ९ । १५ । १७ । १८ । १९ । २० निचृत्रिष्टुप् । ४ । ७ । ८ । १० । १२ । २१ । २२ । त्रिष्टुप् । ११ । १३ स्वराट् त्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः ॥

न्त्र्रथवह्निविषयमाह ॥ भ ब तृतीय मण्डल में बाईस ऋचावाले ३१ में सूक्त का प्रारम्भ है उस के पहिले मन्त्र में अग्नि के गुणों का वि०॥

शास्द्रहिंदुंहितुर्न्प्तयं गाहिद्राँ ऋतस्य दीधितिं सप्यंन्। पिता यत्रं दुहितुः सेकंस्ट्रज्जन्त्सं श्रग्मयेन् मनसा द्धन्वे ॥ १॥ शासंत्। विद्वाः । तुप्तर्थम् । गात् । विद्वान् । ऋतस्यं । दीधितिम् । सप्पर्यन् । पिता । यत्रं । दुद्वितः । सेकंम् । ऋत्रजन् । सम् । शुग्म्येन । मनंसा । दुधुन्वे॥१॥

पदार्थः—(शासत्) शिष्यात् (विहः) वोढा (दुहितुः) कन्यायाः (नप्त्यम्) नप्तरि भवम् । त्र्यत्र छान्दसो वर्णलोपो-वेति रलोपः (गात्) प्राप्त्रयात् (विहान्) यो वेदितव्यं वेति (ऋतस्य) सत्यस्य (दीधितिम्) धर्तारम् (सपर्यन्) सेवमानः (पिता) जनकः (यत्त) यस्मिन् व्यवहारे (दुहितुः) दूरे हितायाः कन्यायाः (सेकम्) सेचनम् (ऋञ्जन्) संसाध्वन् (सम्) (शग्न्येन) शग्मेषु सुखेषु भवेन । शग्मिमिति सुखनाम निघं । ३।६ (मनसा) त्र्यन्तःकरणेन (दधन्वे) प्रीणाति ॥ १ ॥

अन्वयः हे विद्दन् यत पिता विद्वर्देहितुः सेकम्टञ्जन्गात्तत्र विद्वानृतस्य दीधितिं सपर्यन् दुहितुर्नप्त्यं शासदतः शग्म्येन मनसा संद्धन्वे ॥ १ ॥

भावार्थः—हे मनुष्या यथा पितुः सकाशात्कन्योत्पद्यते तथैव सूर्यादुषा उत्पद्यते यथा पितर्भार्यायां गर्भ दधाति तथैव कन्याव- हर्त्तमानायामुषिस सूर्यः किरणाष्ट्यं वीर्ध्यं दधाति तेन दिवसहूप- मपत्यमुत्पद्यते ॥ १ ॥

5

पद्रार्थः — हे विद्वान् पुरुष (यत्र) जिस व्यवहार में (पिना) उत्यन्न-कत्ती (वह्निः) वाहन करने मर्थान् व्यवहार में चलाने वाला (दुहितुः) कन्या के (सेकम्) सेचन को (ऋञ्जन्) सिद्ध करता हुमा (गान्) प्राप्त होवै उसु व्यवहार में (विद्वान्) जानने योग्य व्यवहार का ज्ञाता (ऋतस्य) सत्य के (दीधितिम्) धारण कर्त्ता की (सपर्य्यन्) सेवा करता हुआ (दुहितुः) दूर में हितकारिणी कन्या के (नप्त्यम्) नाती में उत्पन्न हुए को (शासत्) शिचा देवे इस से (शास्येन) सुखों में वर्त्तमान (मनसा) अन्तः करण से (सम्, दुधन्वे) सम्बक् प्रसन्न होता है ॥ १॥

भ[व[र्थ:—हे मनुष्यो जैसे पिता के समीप से कन्या उत्पन्न होती है वैसे ही सूर्य्य से प्रातःकाल की वेला प्रकट होती है और जैसे पित अपनी स्त्री में गर्भ को धारण करता है वैसे कन्या के सहश वर्त्तमान प्रातःकाल की वेला में सूर्य्य किरणारूप वीर्थ्य को धारण करताहै उस से दिवसरूप पुत्र उत्पन्न होता है ॥१॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

न जामये तान्वी रिक्थमारेक चुकार गर्मी सनितुर्निधानम् । यदी मातरी जनयन्त वहिन्नन्यः कुर्ता सुकृतीरुन्य ऋन्धन् ॥ २॥

न । जामये । तान्वः । रिक्थम् । श्रुरैक् । चकारं । गभेम् । सानितुः । निऽधानंम् । यदि । मातरः । जनयंन्त । विद्वम् । श्रुन्यः । कृत्ती । सुऽकृतौः । श्रुन्यः । ऋन्धन् ॥२॥

पदार्थः-(न)(जामये) जामाते (तान्वः) तन्वः। त्रातान्येषामपीत्याद्यचो दीर्घः (रिक्थम्) धनम्। ऋक्थमिति धननाम निघं ०२। १० (त्र्रारेक्) ऋणक्ति (चकार) (गर्भम्) (सनितुः) विभाजकस्य (निधानम्) नितरां दधाति यस्मिरतम् (यदि)। त्रात्रत्र चेति दीर्घः (मातरः) मान्यस्य कर्चः (जनयन्त) जनयन्ति (विद्यम्) प्रापकम् (त्रान्यः) (कर्त्ता) (सुरुतोः) यौ शोभनं कुरुतस्तयोः (त्रान्यः) (ऋन्यः) सामुवन् ॥ २॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यो जामये तान्वो रिक्थं नारैक् सानितुर्नि-धानं गर्भ चकार श्रन्यो विद्वमिव यद्यन्य ऋन्धन्त्सुकृतोः कर्त्ता भवेत्तं मातरो जनयन्त ॥ २ ॥

भावार्थः —यथा माताऽपत्यानि जनियत्वा वर्धयति तथैव विह्न जनियत्वा वर्धयेत् तथैव जायापत्यानि वर्धयेत् ॥ २ ॥

पद्रिधः —हे मनुष्यो जो (जामये) जामाना के लिये (तान्वः) सूक्ष्म (त्व्थम्) धन को (न, भारेक्) नहीं देना जिस ने (सिननुः) विभागकर्त्ता के (निधानम्) निरन्तर धारण करना है उस (गर्भम्) गर्भ को (चकार) किया (भन्यः) भन्य जन (वहानिम्) पहुंचाने वाले को जैसे वैसे (यदि) जो (भन्यः) भन्य (श्रष्टन्धन्) सिद्ध करना हुमा (सुकृतोः) उत्तम कर्म-कारियों का (कर्ता) कर्त्ता पुरुष है उस को (मानरः) भादर की करने वाली (जनयन्न) उत्यन्न करनी है ॥ २॥

भ[व[र्थ:- तैसे माता सन्तानों को उत्पन्न कर उन की वृद्धि करती है वैसे ही अग्नि को उत्पन्न करके उस की वृद्धि करें और वैसे ही प्रत्येक स्त्री सन्तानों की वृद्धि करें ॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

श्रुप्तिजीं जे जुहु। ईरेजमानो महस्पुत्रौँ श्रंहषस्यं प्रयचे । महान् गर्भो मह्या जातमेषां मही प्रवह-यैश्वस्य युद्धेः ॥ ३ ॥

۳,

भागनः । जुज्ञे । जुङ्कां । रेजमानः । मुहः । पुत्रान् । भुरुषस्यं । प्रुऽयचे । मुहान् । गर्भः। महि । भा । जातम् । एषाम् । मुही । प्रुऽवृत् । हरिंऽमश्वस्य । युक्नैः ॥ ३ ॥ पदार्थः—(त्र्राग्नः) (जज्ञे) जायते (जुह्वा) साधनोपसा-धनयुक्तया क्रियया (रेजमानः) कन्पमानः (महः) महतः (पुतान्) सन्तानान् (त्र्रारुषस्य) त्र्राहंसक्तस्य (प्रयत्ते) प्रकर्षेण यष्टुं सङ्ग-न्तुम् (महान्) महागुणिविशिष्टः (गर्भः) स्तोतुमर्हः (मिह) महान्तम् (त्र्रा) समन्तात् (जातम्) (एषाम्) (मही) महती वाक् (प्रवत्) यः प्रवर्त्तते सः (हर्यश्वस्य) हरयो हर-णशीला त्र्राश्वा यस्य (यज्ञैः) सङ्गतैः कर्माभः ॥ ३ ॥

श्रन्वयः —हे मनुष्या यथेन्धनेन जुह्वाऽग्निर्जहो तथा रेजमानो महान् गर्भो जायते। श्ररुषस्य महः पुत्रान्प्रयत्ते जहो प्रदत्सन् हर्यश्वस्य यहौर्महीर्जेज्ञ एषां मद्या जातं यूयं विजानीत ॥ ३॥

भावार्थः —यथा शमीगभीइह्निः प्रादुर्भवन् महान्ति कार्याणि करोति तथैव सत्पुताः सर्वाग्युत्तमानि कर्माणि कुर्वन्ति तस्माद्ग-ह्मचर्यादिसंस्कारेणैव सन्तानाः सत्कर्त्तव्याः ॥ ३ ॥

पद्रिशः—हे मनुष्यो जैसे इन्धन और (जुह्वा) साधन और उप साधनों से युक्त किया से (अग्नः) अग्नि (जज़े) उत्पन्न होता है वैसे (रेजमानः) कंपता हुआ (महान्) बड़े उत्तम गुणों से युक्त (गर्भः) स्तृति करने योग्य पदार्थ उत्पन्न होता है और (अहपस्य) नहीं हिंसा करने वाले के (महः) श्रेष्ठ (पुत्रान्) सन्तानों के (प्रयक्षे) अत्यन्त यजन अर्थात् संगम करने को उत्पन्न होता है (प्रवृत्) प्रवृत्त होने वाला (हर्यश्वस्य) जिस के हरणाशील घोड़े उस के (यज्ञैः) योग्य कमों से (मही) श्रेष्ठ वाणी उत्पन्न होती है (एपाम्) इन सबों के (महि) बड़े (आ, जातम्) अच्छे प्रकार उत्पन्न कमें को तुम जानो॥३॥

भविथि:-जैसे शमीनामक काष्ठ के मध्य से अग्नि प्रकट हो कर बड़े २ कार्यों को सिद्ध करता है वैसे ही सुपात्र पुत्र सम्पूर्ण उत्तम कमों को करते हैं स्समे ब्रह्मचर्य आदि संस्कारों के ही द्वारा सन्तानों को श्रेष्ठ बनाना चाहिये॥३॥ पुनः सूर्ये रूपोऽग्निः की दश इत्याह ॥ फिर सूर्य रूप मग्नि कैसा है इस वि०॥

श्रुमि जैत्रीरसचन्त रुप्धानं मिह् ज्योतिस्त-मंसो निरंजानन् । तं जानतीः प्रत्युदांयत्रुपासः पतिर्गवामभवदेकु इन्द्रंः ॥ ४ ॥

श्रुभि । जैत्रीः । श्रुसचन्तु । स्प्रुधानम् । महि । ज्योतिः । तमसः । निः । श्रुजानन् । तम् । जानतीः । प्रति । उत् । श्रायन् । उपसंः। पतिः। गर्वाम् । श्रुभवत्। एकः। इन्द्रंः ॥४॥

r.)

पदार्थः—(त्र्राभ) त्र्राभिमुख्ये (जैत्रीः) जयशीलाः (त्र्रास-चन्त) समवयन्ति (स्प्रधानम्) स्पर्द्धमानम् (मिह) महत् (ज्योतिः) प्रकाशः (तमसः) त्र्रान्धकारस्य (निः) नितराम् (त्र्राजानन्) जानीयुः (तम्) (जानतीः) ज्ञानवत्यः (प्रति) (उत्) (त्र्रायन्) त्र्रायान्त्युद्यन्ति प्रति यन्ति वा (उपासः) प्रभातान् (पतिः) स्वामी (गवाम्) किरणानाम् (त्र्राभवत्) भवेत् (एकः) त्र्रासहायः (इन्द्रः) ॥ ४ ॥

अन्वयः —ये जैत्रीरभ्यसचन्त तमसो महि ज्योतिः स्प्रधानं निर-जानन् तं जानतीरुपास इव प्रत्युदान् य एक इन्द्रो गवां पतिर-भवत्तमभ्यसचन्त ॥ ४ ॥

भावार्थः —यथाऽन्धकारा ज्ज्योतिः प्रथम्भूत्वाऽन्धकारं निवर्त्तयति तथा विद्याऽविद्यां हन्ति यथैकः सूर्यः सर्वेषां किरणानां समत्वेन पालकोऽस्ति तथैव समभावमाश्रित्य राजा प्रजाः पालयेत् ॥४॥

पद्धि:—जो (जेवी:) जीतने वाले (ग्राम) सन्मुख (ग्रसचन्त) मनुसार चलते हैं (तमसः) अन्धकार के (ग्राह्म) बड़े (ज्योतिः) प्रकाश-रूप (स्पृधानम्) पदार्थों के साथ किरणों के संघर्ष करने वाले सूर्य को (जिः) निरन्तर (ग्रजानन्) जानें (तम्) उस को (जानतीः) जानने वाली (उषामः) प्रातःकाल की वेलाओं के तुल्य (प्रति) (उत्) (ग्रायन्) उद्योग करें वा प्राप्त हों जो (एकः) सहाय रहित (इन्द्रः) सूर्ष्य (ग्रवाम्) किरणों का (प्रतिः) स्वामी (ग्रमवन्) हों वे उस के ग्रनुसार चलने हैं ॥४॥

भावार्थ:—जैसे अन्धकार से ज्योति पृथक हो कर अन्धकार को दूर करती है वैसे ही अविद्या से पृथक हुई विद्या अविद्या का नाश करती है और जैसे एक सूर्य्य संपूर्ण किरणों का एकसाथ ही पालन करता है वैसे ही समभाव का आश्रय करके राजा प्रजाओं का पालन करें ॥ ४ ॥

न्त्रथ विद्दत्सङ्गेन किं जायत इत्याह॥ अब विद्वान् के सङ्ग से क्या होना है इस वि०॥

वीळो स्तीर्भि धीरां ऋतन्दन्त्राचाहिन्वन्म-नंसा स्प्त वित्राः । विश्वामविन्दन्पृथ्यां सृतस्यं प्रजानन्नित्ता नमुसा विवेश ॥ ५ ॥ ५ ॥

वीळौ । स्ताः। श्रभि । धीराः। श्रृतुन्द्रन् । प्राचा। श्रृहिन्द्रन्। मनंसा । सप्त । विप्राः । विश्वाम् । श्रृतिन्दुन् । पृथ्याम् । ऋतस्यं। प्रऽजानन्। इत् । ता । नर्मसा। श्रा विवेशा। ५॥ ५॥

पदार्थ:—(वीळो) प्रशंसनीये बले (सतीः) विद्यमानाः प्रकृतीः (त्र्राभि) (धीराः) ध्यानवन्तः (त्र्रातृन्दन्) हिंस्युः (प्राचा) प्राक्तनने (त्र्राहिन्वन्) वर्धयन्ति (मनसा) त्र्रान्तः करणेन (सप्त) पञ्च प्राणा बुद्धिर्मनश्च (विप्राः) मेधाविनः (विश्वाम्) सर्वाम् (त्र्राविन्दन्)लभन्ते

(पथ्याम्) पथि साध्वीं कियाम् (ऋतस्य) सत्यस्य (प्रजानन्) (इत्) एव (तानि) (नमसा) (त्र्या) (विवेश) त्र्याविश ॥५॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यथा धीरा विप्राः प्राचा मनसा सप्त सती रम्यहिन्वजनतमतृन्दजृतस्य वीळी विश्वां पथ्यामविन्दन् तथा त्वं ता नमसा प्रजानजिदा विवेश ॥ ५ ॥

भावार्थः - स्त्रत्र वाचकलु • - यथा युक्तचा सेवितानि प्राणान्तः-करणानि दुःखत्यागाय सुखलाभाय च प्रभवन्ति तथैव विद्वत्सङ्गा-दीनि कर्माणि दुःखानि निर्वार्थ सुखानि जनयन्ति ॥ ५ ॥

पद्रिः—हे मनुष्यो जैसे (धीराः) उत्तम विचारयुक्त (विप्राः) बुद्धिमान् लोग (प्राचा) प्राचीन (मनसा) अन्तः करण से (सप्त) पांच प्राण्
बुद्धि और मन नथा (सतीः) वर्त्तमान प्रकृतियों को (अभि) (अहिन्वन्)
बढ़ाते हैं और मिथ्या का (अतृन्दन्) नाश करें तथा (ऋतस्य) सत्य के (विडी)
प्रशंसनीय बल में (विश्वाम्) सम्पूर्ण (पथ्याम्) मर्थ्यादा के योग्य किया को
(अविन्दन्) प्राप्त होते हैं वैसे आप (ताः) उन को (नमसा) स्तुति से (प्रजानन्)
जानते हुए (हत्) ही (आ) (विवेशा) शुभ कर्म में प्रवेश की जिये॥ ५॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे युक्ति से सेवन किये हुए प्राण भौर भन्तः करण दुःख के त्याग भौर सुख के लाभ के लिये समर्थ होते हैं वैसे ही विदानों के संग भादि कर्य दुःखों को निवृत्त करा के सुखों को उत्पन्न कराते हैं॥५॥

का स्त्री सुखदात्री भवतीत्याह ॥ कौन स्त्री सुख देने वाली होती है इस वि०॥

विदयदी सरमां रुग्णमद्रीमिहि पार्थः पूर्व्यं सध्यंकः। अग्रं नयत्सुपक्षरांणामच्छा रवं प्रथमा जानुती गांत्॥६॥ विदत्। यदि । सरमां । रुग्णम् । अद्रैः । महि । पार्थः । पूर्व्यम् । सध्यंक् । क्रिरिति कः । अग्रेम् । नयत् । सुऽपदीं । अर्चराणाम् । अव्छं । रवेम् । प्रथमा । जानुती । गात् ॥६॥

पदार्थः—(विदत्) लमेत (यदि)। स्त्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (सरमा) या सरान् गितमतः पदार्थान् मिनोति सा (रुग्णम्) रोगाविष्टम् (स्त्रद्रेः) मेघस्य (मिह्) महत् (पायः) स्त्रनमुदकं वा (पूर्व्यम्) पूर्वैः कृतं निष्पादितम् (सध्यक्) यत्स-हाञ्चिति (कः) करोति (स्त्रप्रम्) (नयत्) नयति (सुपदी) शोभनाः पादा यस्याः सा सुपदी (स्त्रव्यराणाम्) वर्णानाम् (स्त्रच्छ्) सम्यक् । स्त्रत निपातस्य चेति दीर्घः (स्वम्) शब्दम् (प्रथमा) स्त्रादिमा (जानती) (गात्) प्राप्तुयात्॥ ६॥

त्रन्वयः हैं विदुषि स्त्रि यदि सुपदी भवती सरमा सत्यद्रेः सध्यक् पूर्व्य महि पायो विददुग्णमीषधेन रोगं कोऽचराणामग्रं रवमच्छ नयत्प्रथमा जानती गात्तर्हि सर्व सुखं प्राप्तुयात् ॥ ६ ॥

भावार्थः —या स्त्रीृतियुद्दद्याप्तिवया संस्कारोपस्करादिकर्मसु विचन्नणा सुभाषिणी सरलस्वभावा स्यात्सा दृष्टिरिव सुखप्रदा भवति॥ ६॥

पद्धि:—हे बुद्धिमती स्त्री (यदि) जो (सुपदी) उत्तम पादों वाली आप (सरमा) चलने वाले पदार्थों के नापने वाली हुई (अद्धेः) मेघ के (सध्यक्) एक साथ प्रकट (पूर्वम्) प्राचीन जनों से किये गये (मिहे) बड़े (पाथः) अन्न वा जल को (विदन्) प्राप्त होवें (कग्णम्) रोगों से घिरे हुए की औषध से रोगरहित (कः) करनी (अक्षराणाम्) अक्षरों के (अग्रम्)

श्रेष्ठ (रवम्) शब्द को (अच्छ) उत्तम प्रकार (नयन्) प्राप्त करती है (प्रथमा) पहिली (ज्ञाननी) ज्ञाननी हुई (गान्) प्राप्त होते तो सम्पूर्ण सुख को प्राप्त होते ॥ ६॥

भिविधि:—जो स्त्री बिजुली के सदृश विद्याओं में न्याप्त संस्कार और उपस्कार अर्थान् उद्योग आदि कम्मों में चतुर उत्तम रीति से बोलने तथा नम्न स्वभाव रखने वाली होते वह वृष्टि के सदृश सुख देने वाली होती हैं॥ ६॥

> पुनः कः पुमान् सुखदो भवतीत्याह ॥ फिर कीन पुरुष मुख देने वाला होना है इस वि०॥

त्रगंच्छदु विप्रतमः सख्यित्रसूद्यत्सुकृते गर्भ-मद्रिः। सुसान मयेर्ग युवंभिर्मख्स्यन्नथां भवदङ्गिराः सुद्यो त्रचैन् ॥ ७॥

अगंच्छत् । ॐ इति । विप्रंऽतमः । सृख्डियन् । असूंऽद-यत् । सुऽकते । गर्भम् । अद्गिः । सुसानं । मर्यः । युवंऽभिः । मुख्रस्यन् । अर्थ । अभुवत्। अङ्गिराः । सुद्यः । अर्चन् ॥७॥

पदार्थः - (त्र्रगच्छत्) प्राप्तुयात् (उ) वितर्के (विप्रतमः) त्र्रातिशयेन मेधावी (सखीयन्) त्र्रात्मनः सखायमिच्छन् (त्र्रसू-दयत्) सूदयत् न्तरयेत् (सुरुते) सुष्ठु रुतेऽनुष्ठिते (गर्भम्) गर्भामिव वर्त्तमानं जलसमुदायम् (त्र्राद्रिः) मेघः (ससान) सनित विभजति (मर्घ्यः) मनुष्यः (युविभः) प्राप्तयुवाऽवस्यैः (मखस्यन्) त्र्रात्मनो मखं यज्ञमिच्छन् (त्र्रथ) त्र्रानन्तर्ये (त्र्रभ-वत्) भवेत् (त्र्राङ्गीराः) त्र्राङ्गेषु रसवहर्त्तमानः (सद्यः) शीष्रम् (त्र्राचन्) सत्कुर्वन् ॥ ७ ॥

त्रान्वयः —यो मर्यो युविभः सह वर्त्तमानो सखीयन् मखस्यन-थाङ्गिराः सद्योऽर्चन् विप्रतमस्तां भाष्यीमगच्छत् सोऽद्रिर्गर्भिमव सुकतेऽभवत् सत्याऽसत्ये ससान उ दुष्कतमसूदयत् ॥ ७ ॥

भावार्थः —यो ब्रह्मचर्येण विद्यासुशिक्ते सङ्ग्रह्म युवा सन् स्वतु-च्यया कन्यया सह सुरुद्भावं प्रीतिं प्राप्य तां सत्कुर्वनुपयच्छत्स-मेघाज्जगदिव सर्वाणि सुखानि प्राप्तुयात् ॥ ७ ॥

पद्धिः—जो (मर्थः) मनुष्य (युविभः) युवावस्थापत्र पुरुषों के सिहत वर्त्तमान (सर्वियन्) मित्र को चांहता वा (मखस्यन्) भात्मसम्बन्धी यज्ञ करने की इच्छा करता हुआ (अथ) उस के अनन्तर (अङ्गिराः) शरीरों में रस के सहश वर्त्तमान (सदाः) शीध (अर्चन्) सत्कार करता हुआ (विप्रत्मः) अत्यन्त बुद्धिमान् पुरुष उस स्त्री के समीप (अगच्छन्) प्राप्त होते वह पुरुष (अद्धिः) मेघ जैसे (गर्भम्) गर्भ को वैसे (सुरुते) उत्तम कर्म के करने में उद्यत (अभवत्) होने तथा सत्यासत्य का (ससान) विभाग करता है (उ) और भी निरुष्ट कर्म को (असूद्यन्) नाश करें ॥ ७ ॥

भ्विथि: — जो ब्रह्मचर्ष्य से विद्या और उत्तम शिक्वा को ब्रह्ण करके युवा पुरुष अपने तुल्य कन्या के साथ सुद्ध द्वाव भीर प्रीति को प्राप्त हो के उस को सन्कार करना हुआ विवाह वह पुरुष जैसे मेघ से संसार सुख को प्राप्त होत है वैसे सुख को प्राप्त होते ॥ ७॥

पुनः के सुखिनो भवन्तीत्याह ॥ फिर कौन मुखी होते हैं इस वि०॥

स्तःसंतः प्रतिमानं पुरोभूर्विश्वां वेद जिनमा हन्ति शुष्णंम्।प्र णो दिवः पंदवीर्ग्व्युरर्चन्त्सखा सक्षीरमुञ्चित्रिरंवुद्यात्॥८॥ स्तःऽसंतः । प्रतिऽमानंम् । पुरःऽभूः । विश्वां । वेद । जिन्मे । हिन्ते । शुर्णम् । प्र । नः । दिवः । पदऽवीः । गृब्यः । श्रचैन् । सर्वा । सर्वीन् । श्रमुञ्जत् । निः । श्रवः चात् ॥ ८ ॥

पदार्थः—(सतःसतः) विद्यमानस्य विद्यमानस्य (प्रतिमानम्) परिमाणसाधकम् (पुरोभूः) यः पुरस्ताद्वावयति सः (विश्वा) सर्वाणि (वेद) जानाति (जिनमा) जन्मानि (हिन्त) (शुण्णम्) शोककरं दुःखम् (प्र) (नः) त्र्यस्माकम् (दिवः) प्रकाशस्य (पदवीः) प्रतिष्ठाः (गन्युः) त्र्यात्मनो गां वाणीमिच्छुः (त्र्यचेन्) सत्कुर्वन् (सखा) सुहत्सन् (सखीन्) सुहदः (त्र्यमुञ्चत्) मुच्यात् (निः) (त्र्यवद्यात्) निन्द्यादधम्योदाचरणात् ॥ ८ ॥

श्रन्वयः - हे मनुष्या यः पुरोभूः सतःसतः प्रतिमानं विश्वा जनिमा वेद शुष्णं हन्ति स गव्युनीं दिवः पदवीः प्रयच्छेत्सखीनर्चन् सखा सनवद्यानिरमुञ्चत्सोऽतुलं सुखमाप्रुयात् ॥ ८ ॥

भावार्थः—त एव मनुष्याः सुखिनो भवन्ति ये कार्य्यकारणह्रपां सृष्टिं विदित्वा सर्वेषां सखायो भूत्वा सर्वान् पापाचरणात्प्रथकृत्य धर्माचरणे प्रवर्त्तयेयुः । त एव सत्यसुद्धदः सन्तीति ॥ ८ ॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो पुरुष (पुरोभूः) पहिले से चिनाता (सतःसतः) विद्यमान विद्यमान के (प्रतिमानम्) परिमाण के साधक को वा (विश्वा) संपूर्ण (जनिमा) उत्पन्न हुए पदार्थों को (वेदः) जानता और (शुष्णम्) शोककारक दुःख को (हिन्त) नाश करता है वह (गव्युः) अपने को विद्या चांहने वाला (नः) हम लोगों के (दिवः) प्रकाश की (पदवीः) प्रतिष्ठाओं को

(प्र) प्राप्त करें (सर्खान्) मित्रों का (अर्चन्) सत्कार करता हुआ (सखा) मित्र हो कर (अवद्यान्) धर्मरहित आचरण से (निः) निरन्तर (अमुञ्चन्) पृथक करें वह अत्यन्त सुख को प्राप्त हो ॥ ८ ॥

भावार्थ:—वे ही मनुष्य सुखी होने हैं जो कार्य्यकारणारूप मृष्टि को जान और संपूर्ण जनों के मित्र हों सम्पूर्ण जनों को पाप के आचरण से पृथक् करके धर्म के आचरण में प्रवृत्त करें वेही सत्य मित्र हैं॥ ८॥

त्रथ मोत्तिमच्छुभिः किं कार्यमित्याह ॥

भव मोत्त की इच्छाकरने वालों को क्याकरना चाहिये इस वि० ॥

नि गंठयता मनंसा सेदुर्कैः कृंगवानासों त्रमःतत्वायं गातुम। इदं चित्रु सदंनं भूयेषां येन मासाँ

त्रिसंषासत्रृतेनं ॥ ९ ॥

नि । गृव्यता । मनेसा । सुदुः । श्रुकैः । कृण्वानासः । श्रमृतुऽत्वार्य । गृातुम् । इदम् । चित् । नु । सदेनम् । भूरि । एषाम् । येने । मासान् । श्रिसासन् । ऋतेने ॥ ९ ॥

पदार्थः—(नि) नित्यम् (गव्यता) त्रात्मनो गौरिवाचरता (मनसा) त्र्यन्तःकरणेन (सेदुः) प्राप्नुयः (त्र्प्रकैंः) त्र्यर्चनी- यैर्विहृद्धिः सह (रूणवानासः) कुर्वन्तः (त्र्यमृतत्वाय) त्र्यमृतत्वाय । त्रातुम्) प्रशंसितां भूमिम् । गातुरिति पृथि- वीना । निषं । १ (इदम्) (चित्) त्र्रापि (नु) सद्यः (सदनम्) सीदन्ति यत्र तत् (भूरि) बहु (एषाम्) वर्त्तमानाम् (येन) (मासान्) चैतादीन् (त्र्रासिषासन्) विभक्तु- मिच्छन्तु (ऋतेन) सत्याचरणेन ॥ ९ ॥

त्रन्वयः हे मनुष्या यथा क्रएवानासो गन्यता मनसार्कैः सहा-ऽम्यतत्वाय गातुं निसेदुरिदं चिद्भूरि सदनं सेदुर्येनर्तेन मासानसिषा-संस्तेनैषां कल्याणं नु जायते ॥ ९ ॥

भावार्थः—यदि मनुष्या मोत्तमिच्छेयुस्ति तैर्विद्दत्सङ्गधर्माऽनु-ष्ठानं कत्वाऽधर्मत्यागं विधाय सद्योन्तःकरणात्मशुद्धिःसम्पादनीया॥९॥

पद्रार्थ — हे मनुष्यों जैसे (कृण्यानासः) करते हुए जन (गन्यता) अपनी वाणी के सदश (मनसा) अन्तः करण से (अर्केः) सत्कार करने योग्य विद्वानों के साथ (असृतत्वाप) मोच्च के होने के लिये (गातुम्) प्रशंसा युक्त भूमि को (नि, सेदुः) प्राप्त होवें तथा (इद्म्) इस (चित्) भी (भूरि) बहुत (सदनम्) प्राप्त होने योग्य स्थान को प्राप्त होवें (येन) जिस (ऋतेन) सत्य आचरण से (मासान्) चैत्र आदि महीनों के (असिषासन्) विभाग करने की इच्छा करें उस से (एषाम्) इन पुक्षों का कल्पाण (नु) शिंघ होता है ॥९॥

भ[व[थैं:--जो मनुष्य लोग मोच्च की इच्छा करें तो विद्वानों का संग धर्म का अनुष्ठान और अधर्मका त्यागकरके शीध ही अन्तः करण और आत्मा की शुद्धि करें॥ ९॥

पुनर्विद्दांसः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर विद्वान् लोग क्या करें इस वि०॥

संपर्यमाना त्रमदञ्जिम स्वं पर्यः प्रत्नस्य रेतंसो दुघानाः। वि रोदंसी त्रतपद्घोषं एषां जाते निःष्ठामदंधुर्गोषुं वीरान् ॥ १०॥ ६॥

सम्ऽपर्यमानाः। श्रमदन् । श्रभि । स्वम् । पर्यः। प्रत्नस्यं। रेतंसः । दुर्घानाः । वि । रोदंसी इति । श्रतपृत् । घोषः । एषाम्। जाते। निःऽस्थाम् । श्रदंधुः। गोर्यु । वीरान्॥ १०॥ ६॥ पदार्थः—(संपश्यमानाः) सन्यक्षेत्रमाणाः (त्र्यमदन्) त्र्यानन्दान्त (त्र्याभ) त्र्याभिमुख्ये (स्वम्) स्वकीयम् (पयः) दुग्धम् (प्रत्नस्य) प्राक्तनस्य (रेतसः) वीर्यस्य (दुघानाः) प्रपूरयन्तः (वि) (रोदसी) द्यावाप्टिथव्यौ (त्र्यतपत्) तपति (घोषः) वाणी (एपाम्) विदुषाम् (जाते) (निःष्ठाम्) नितरां स्थितानाम् (त्र्यदधुः) दधीरन् (गोषु) प्रथिव्यादिषु (वीरान्) प्राप्तशुमगुणान् ॥ १०॥

अन्वयः — ये स्वं संपश्यमानाः प्रत्नस्य रेतसः पयो दुघाना ऋग्य-मदन्नेषां निःष्ठां घोषः सूर्यो रोदसी इव दुष्टान्व्यतपत्ते जातेऽस्मि-ञ्जगति गोषु वीरानद्युः ॥ १० ॥

भावार्थः —ये विचारशीला धार्मिका विद्दांसः स्वकीयं सनात-नमात्मसामर्थ्यं वर्धयेयुः सर्वेभ्यः सत्याऽसत्ये उपदिश्य दुष्टतां निवार्थं श्रेष्ठतां धारयेयुस्त एव शूरवीराः सन्तीति वेद्यम् ॥ १०॥

पद्रार्थः—जो लोग (स्वम्) अपने को (संपश्यमानाः) उत्तम प्रकार देखते और (प्रत्नस्य) प्राचीन (रेतसः) वीर्य के (प्यः) दुग्ध को (दुधानाः) पूर्ण करते हुए (अभि) सन्मुख (अमदन्) आनन्द करते हैं (एषाम्) इन (निःष्ठाम्) उत्तम प्रकार स्थित विद्वानों की (घोषः) वाणी सूर्य्य जैसे (रोदसी) अन्तरिच्च पृथिवी को वैसे दुष्ट पुरुषों को (वि) (अनपत्) तपाती है वे पुरुष (जाते) उत्पन्न हुए इस संसार में (गोषु) पृथिवी आदिकों में (वीरान्) उत्तम गुणों से युक्त पुरुषों को (अद्धुः) धारण किया करें ॥१०॥

भविधि:—जो उत्तम विचार करने वाले धार्मिक विद्वान् पुरुष अपने अनादि काल सिद्ध सामर्थ्य को बढ़ावें सब लोगों के लिये सत्य और असत्य का उपदेश कर दुश्ता को दूर कर और श्रेष्ठता का धारण करें वे ही शूरवीर होते हैं यह जानना चाहिये॥ १०॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

स जातेभिर्दत्रहा सेदुं हुव्येरुदुस्त्रियां असृ-जदिन्द्रों ऋकैंः। उर्ह्यच्यंस्मे घृतवद्गरंन्ती मधु स्वाद्यं दुदुहे जेन्या गोः॥ ११ ॥

सः । जातेभिः । वृत्रऽहा । सः । इत् । कुं इति । हृव्यैः । उत् । युक्तियाः । श्रमृजत् । इन्द्रं । श्रकैः । युरुमी । श्रम्मी । घृतऽवत् । भरंन्ती । मधुं । स्वास्रं । दुदुहे । जेन्यां । गौः ॥ ११॥

पदार्थः—(सः) (जातिभिः) उत्पन्नेः सह (दनहा) मेघस्य हन्ता सूर्यं इव (सः) (इत्) एव (उ) (हन्यैः) त्र्यादातुमहैंः (उत्) (उस्त्रियाः) गावः किरणाः (त्र्रस्जत्) सजति (इन्द्रः) परमैश्वर्यिन् हेतुः (त्र्र्यर्केः) त्र्र्यचीयैर्मनुष्यैः सह (उद्धची) योद्धाणि बहून्यञ्चिति सा (त्र्रास्मै) (घृतवत्) घृतमाज्यमुदकं वा प्रशस्तं विद्यते यस्मिंस्तत् (भरन्ती) धरन्ती (मधु) मधुरगुणोपेतम् (स्वास्)स्वादिष्ठम् (दुदुहे) दुद्यते (जेन्या) जेतुं योग्या (गौः) प्रथिवी॥११॥

श्रन्वयः —यो इत्तहेन्द्र उस्त्रिया उदस्रजदिवार्केहेन्यैर्जातेभिः सह पदार्थानसृजत्स इत्सुखमाप्नोति । या उद्धची घृतवत्स्वास मधु भरन्ती जेन्या गौरस्मै दुदुहे तां स उ विद्यात् ॥ ११ ॥

भावार्थः न्त्रात वाचकलु • नयथा सूर्घ्यः स्वप्नकाशेन सर्वानु स्पनान् सृष्टिपदार्थान् प्रकाशयति तथैव विद्वान् विज्ञानेन सर्वान् विदित्वा सर्वत प्रकाशयेत् ॥ ११ ॥

पद्रिश्चें—जो (वृत्रहा) मेघ के नाश कर्ता सूर्य्य के सदश (इन्द्रः) अतिश्रेष्ठ ऐश्वर्य का कारण (उस्त्रियाः) वाणियों को किरणों के सदश (उन्, असृजन्) उत्यन्न करता है (अर्केंः) आदर करने योग्य मनुष्यों (हव्येः) ग्रहण करने के योग्य पदार्थों और (जातेभिः) उत्यन्न हुए व्यवहारों के साथ पदार्थों को (असृजन्) उत्यन्न करता है (स इन्) वहीं सुख को प्राप्त होता है जो (उक्वर्ची) बहुनों का सत्कार करती (घृतवन्) घृत वा जल उत्तमता युक्त (स्वाद्व) स्वादिष्ठ (मधु) मीठे गुण से युक्त पदार्थ को (भरन्ती) धारण करती हुई (जेन्या) जीतने योग्य (गौः) पृथिवी (अस्मै) उस ऐश्वर्थ के लिये (दुदुहे) दुही जाती है उस को वह पुरुष (उ) ही जाने ॥ ११ ॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे मूर्ष्य अपने प्रकाश से सम्पूर्ण उत्पन्न हुए सृष्टि के पदार्थों का प्रकाश करता है वैसे ही विद्वान् पुरुष विज्ञान से सम्पूर्ण पदार्थों को जान कर उस का सर्वत्र प्रकाश करें ॥ ११ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

पित्रे चित्रकुः सद्नं समस्मे महि त्विषीमत्सुकृतो वि हि स्यन् । विष्कुभनन्तः स्कम्भनेना
जिनेत्री त्रासीना ऊर्ध्व रंभसं वि मिन्वन् ॥१२॥
पित्रे । चित् । चुकुः । सद्नुम् । सम् । मस्मे । महि ।
विषिऽमत् । सुऽकृतः । वि । हि । स्यन् । विऽस्कुभनन्तः ।
स्कम्भनेन । जिनत्री इति । मासीनाः । कुर्धम् । रुभुसम् ।
वि । मिन्वन् ॥ १२ ॥

पदार्थः—(पित्रे) पालकाय (चित्) ऋपि (चकुः) कुर्घ्युः (सदनम्) स्थानम् (सम्) (ऋस्मै) (मिह्) महत् (त्विषीमत्)

बह्वचिंस्त्वपयो दीसयो विद्यन्ते यस्मिँस्तत्। ऋत्राऽन्येपामपीति दीर्घः (सुकृतः) ये द्योभनानिधर्म्याणि कर्माणिकुर्वन्ति ते (वि) (हि) यतः (ख्यन्) प्रकाशयन्ति (विष्कम्नन्तः) ये विशेषेण स्कभ्नान्ति धरन्ति ते (स्कम्भनेन) धारणेन। ऋत्र संहितायामिति दीर्घः (जनित्री) मातृवत्सर्वेपां महत्तत्त्वादीनामुत्पादिका (ऋत्रासीनाः) स्थिराः (ऊर्ध्वम्) (स्भसम्) वेगम् (वि) (मिन्वन्) विशेषेण प्रक्तिपन्ति॥ १२॥

अन्वयः —ये सुकतो विष्कभनन्तो महत्तत्वादीनां जनिती प्रकतिरि-वासीनाः स्कम्भनेनोर्ध्वं रभसं विमिन्वन् विद्यां विष्यन् हि चिद्प्यस्मे पित्रे त्विपीमन्महि सदनं संश्वकुस्ते कतकत्या विद्यांसः स्युः ॥ १२॥

भावार्थः -यथा विभ्व्याः प्रकृतेः सकाशान्महत्तत्वादीनि निन्मीय जगत्सर्वं जगदीश्वरो विदधाति तथैव विद्दांसः पितृवद्दर्तमानाः सन्तः सर्वार्थं सुखं विदधति पदार्थविद्यां साज्ञात्कृत्योपदिशन्ति च॥१२॥

पद्धि:—जो (सुकृतः) उत्तम धर्म सम्बन्धी कर्म करने और (विष्क-भनन्तः) विशेष करके धारण करने वाले महत्तत्त्व अर्थात् बुद्धि आदि की (जनित्री) उत्पन्न करने वाली प्रकृति के सदृश (आसीनाः) स्थिर (स्कम्में-नेन) धारण करने से (जर्ध्वम्) ऊंचे (रमसम्) वेग को (वि) (मिन्वन्) विशेष करके फेंकते और विद्या को (वि) (ख्यन्) प्रकाश करते वा (हि) जिस कारण (चित्) ही (अस्में) इस (पित्रे) पालन करने वाले के लिये (विषीमन्) बहुत कान्तियों से युक्त (महि) बड़े (सदृनम्) स्थान को (सम्) (चक्रः) सम्पन्न करें वे कृतकृत्य विद्वान् होवें ॥ १२॥

भविर्थ:—जैसे व्यापक प्रकृति के द्वारा महत्तत्व आदि को रच कर सम्पूर्ण जगत् को ईश्वर रचता है वैसे ही विद्वान् जन पिना के सदश वर्त्तमान हो कर सम्पूर्ण जनों के लिये सुख धारण करते और पदार्थविद्या का प्रत्यच अभ्यास करके शिचा देते हैं ॥ १२॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी वि०॥

मही यदि धिपणां शिक्षये धात्संद्योद्ध विभवं १ रोदंस्योः । गिरो यस्मिन्ननव्द्याः संमीचीर्विश्वा इन्द्रांयु तिवेषीरनुंताः॥ १३॥

मही । यदि । धिषणां । शिक्षये । धात् । सद्यःऽवधंम् । विऽभ्वंम् । रोदंस्योः । गिरंः । यस्मिन् । अनुवद्याः । सुम्-ऽर्डेचीः । विश्वाः । इन्द्रांय । तविषीः । अनुंत्ताः ॥ १३ ॥

पदार्थः—(मही) त्र्यतीव सत्कर्त्तव्या (यदि) (धिषणा) प्रगत्मा वाक् (शिक्षये) श्रयति हिनस्ति । त्र्यत्र व्यत्ययेनात्मनेपदम् (धात्) दधाति (सद्योदधम्) यः सद्यो वर्धयति तम् (विभ्वम्) व्यापकम् (रोदस्योः) द्यावाप्टिथव्योः (गिरः) वाण्यः (यस्मिन्) (त्र्यतवद्याः) त्र्यतिन्द्याः (समीचीः) याः समानं सत्यमञ्चिन्ति ताः (विश्वाः) त्र्यत्विलाः (इन्द्राय) परमैश्वर्ध्याय (तविषीः) बलयुक्ताः (त्र्यतुक्ताः) त्र्यानुकृष्येन धृताः ॥ १३ ॥

श्रन्वयः —हे विद्यांसो भविद्ययदि मही धिषणा वाग्रोदस्योर्मध्ये सद्योदधं विभ्वं धात्तर्हीयमिवद्यां शिश्रये सा सङ्ग्राह्या यस्मिन्ननवद्याः समीचीस्तविषीरनुत्ता विश्वा गिर इन्द्राय प्रभवेयुस्स व्यवहारः सदा सेवनीयः ॥ १३ ॥

भ(वार्थः —ये विहांसो विविधविद्यायुक्ता वाची धृत्वा विभुं पर-मात्मानं ज्ञातुमिच्छेयुस्ते परमैश्वर्थं लभेरन् ॥ १३॥ पद्रिश्चः—हे विद्वान् जनो भाष लोगों से (यदि) जो (यही) अत्यन्त सत्कार करने योग्य (धिषणा) प्रगल्भ अर्थात् नहीं हकने वाली वःणी (रोदस्योः) अन्तरिच्च और पृथिवी के मध्य में (सवीवृधम्) शीध वृद्धिकारक (विभ्वम्) व्यापक को (धात्) धारण करती है तो इस अविद्या का (शिश्वथे) नाश करती है (यस्मिन्) जिस में (अनवद्याः) निन्दारहित (समीचीः) सत्य को धारण करने वाली (तविषीः) बलयुक्त (अनुक्ताः) अनुकृलना से धारण की गई (विश्वाः) सम्पूर्ण (गिरः) वाणियां (इन्द्वाय) परम एश्वर्थ्य के लिये समर्थ होतें वह व्यवहार सदा सेवन करने योग्य है ॥ १३॥

भ[वार्थ:—जो विद्वान् लोग अनेक प्रकार की विद्याओं से युक्त वाणियों को धारण करके व्यापक परमात्मा के जानने की इच्छा करें वे बड़े ऐश्वर्य को प्राप्त होतें ॥ १३ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

मह्या ते सुरुषं विश्वम शक्तीरा छेत्रक्षे नियुतीं यन्ति पूर्वीः। महिं स्तोत्रमव श्रागंनम सूरेर्स्माकुं सुमंघवन्बोधि गोपाः॥ १४॥

महिं। आ। ते । स्रुच्यम् । वृदिम् । शक्तीः । आ। वृत्रुप्रद्रे । निऽयुतः । यन्ति । पूर्वीः। महिं। स्तोत्रम्। अवंः। आ। अगुन्म् । सूरेः। अस्माकंम् । सु। मृष्टुवन् । बोधि । गोपाः॥ १४॥

पदार्थः—(मिह) महत्पूजनीयम् (त्रा) (ते) तव (सख्यम्) मितस्य भावम् (विश्म) कामये (शक्तीः) सामध्यीनि (त्रा) (वत्रवे) यः सूर्यो मेघं वत्रं हन्ति तहद्दर्भमानाय (नियुतः)

निश्चिताः (यन्ति) प्राप्नुवन्ति (पूर्वाः) प्राचीनाः सनातन्यः (मिह्) महत् (स्तोत्रम्) स्तोतुमर्हम् (स्त्रवः) रत्नणादिकम् (स्त्रा) (त्र्रगन्म) प्राप्नुयाम (सूरेः) परमविदुषः (त्र्रस्माकम्) मध्ये वर्त्तमानस्य (सु) शोभने (मघवन्) परमपूजितधनयुक्त (बोधि) बुध्यस्व (गोपाः) रत्नकः ॥ १४ ॥

श्रन्वयः नहे मघवनहं ते महि सख्यमाविष्टम विद्दांसो यस्मै दत्रम इव वर्त्तमानाय तुभ्यं पूर्वीर्नियुतः शक्तीरायन्ति तस्यास्माकं मध्ये वर्त्तमानस्य सूरेस्तव सकाशान्तिह स्तोत्रमवो वयमागन्म त्वमस्माकं गोपाः सन्सुबोधि ॥ १४ ॥

भावार्थः—मनुष्यैर्विद्दद्भिः सह मत्रीं विधाय सामर्थ्य पूर्णं कत्वा न्यायेन सर्वान् संरक्ष्य सूर्य्यस्य प्रकाश इव जगित विद्यावोधः प्रकाशनीयः॥ १४॥

पद्रिशः—हे (मधवन्) अत्यन्त श्रेष्ठ धनयुक्त पुरुष में (ते) आप के (महि) अतिआदर करने योग्य (सख्यम्) मित्रभाव की (आ, विश्म) अच्छी कामना करता हूं विद्वान् जन जिस (छत्रध्ने) मेध के नाशकर्ता सूर्य्य के तुल्य वर्त्तमान आप के लिये (पूर्वीः) अनादि काल से सिद्ध (नियुतः) निश्चित (शक्तीः) सामध्यों को (आ) (यन्ति) प्राप्त होते हैं उस (अस्माकम्) हम लोगों के मध्य में वर्त्तमान (सृरेः) परमोत्तम विद्वान् आप के समीप से (मिहि) बड़े (स्तीत्रम्) स्तुति करने के योग्य (अवः) रक्षा आदि को हम लोग (आ, अगन्म) प्राप्त होतें आप हम लोगों की (गोपाः) रक्षा-कर्ते हुए (सु) (बोधि) जानिये॥ १४॥

भ[व[र्थ:-मनुष्य लोगों को चाहिये कि विदान जनों के साथ मित्रता कर सामर्थ्य पूर्ण कर और न्याय से संपूर्ण जनों की रच्चा करके सूर्ध्य के प्रकाश के सहश संसार में विद्या के बोध का प्रकाश करें ॥ १४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

मिंह क्षेत्रं पुरुर्चन्द्रं विविद्यानादित्सिर्विम्य-रचरथं समेरत् । इन्द्रो निर्मरजन्दीद्यानः साकं सूर्यमुपसं गातुम्शिम् ॥ १५॥ ७॥

महिं। क्षेत्रम्। पुरु। चन्द्रम्। विविद्यान्। आत्। इत्। सिंवऽभ्यः। चरथंम्। सम्। ऐरत्। इन्द्रः। नः भिः। अजनत्। दीर्यानः। साकम्। सूर्यंम्। उपसंम्। गातुम्।
अग्निम्॥ १५॥ ७॥

पदार्थः — (मिह) महत् (चेत्रम्) चियन्ति निवसन्ति पदार्था यिसम्तत् (पुरु) वहु (चन्द्रम्) सुवर्णम्। स्त्रत्र हस्वाचन्द्रोत्रपदे मन्त इति सुडागमः (विविद्दान्) वेता (स्त्रात्) (इत्)
एव (सिवभ्यः) मित्रेभ्यः (चरथम्) स्त्रगमनं विज्ञानं वा (सम्)
सम्यक् (ऐरत्) प्रेरयेत्। स्त्रत्र व्यत्ययेन परस्मेपदं बहुलं छन्दसीति शपो लुङ् न (इन्द्रः) विद्यदिव सुखप्रदो दुःखविदारकः (नृिभः)
नायकैः (स्त्रजनत्) जनयेत् (दीद्यानः) देदीप्यमानः (साकम्)
सह (सूर्यम्) सवितारम् (उषसम्) प्रभातम् (गातुम्)
वाणीं भूमिं वा (स्त्रिग्नम्) भौमं पावकम् ॥ १५॥

त्रुन्वयः हे मनुष्या यो विविद्दान् दीद्यान इन्द्र इव सिक्ष्य इन्मिह पुरुश्चन्द्रं चेत्रं चरथं च समैरदानृभिः साकं सूर्यमुषसं गातुमग्निमजनत्तं सदा सत्कुरुन ॥ १५॥ भावार्थः — यथा विद्यया सुसंप्रयुक्ता विद्युत्सूर्ध्यभूमिपावकाः प्रात-रादिसमय ऐश्वर्ध्य जनियत्वा सखीन् सुखयन्ति तथैव विद्दांसो मनु-ष्यादीन्प्राणिनः सुखयन्तु ॥ १५॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो (विविद्वान्) ज्ञाता और (दीवानः) प्रकाश-मान (इन्द्रः) विजुली के सदृश सुख का वर्द्धक और दुःख का नाशक (सिखभ्यः) मित्रों के लिये (इन्) ही (मिहि) वड़ा (पुर्क) बहुत (चन्द्रम्) सुत्रणी (क्षेत्रम्) पदार्थों का आधार (चरथम्) गमन वा विज्ञान की (सम्) (ऐरन्) प्रेरणा करे (आत्) उस के भनन्तर (नृभिः) प्रधान जनों के (साकम्) साथ (सूर्ध्यम्) सूर्ध्य (उपसम्) प्रातःकाल (गातुम्) वाणी वा भूमि और (अगिनम्) भगिन को (अजनन्) उत्यन्न करे उस का सदा सत्कार करो ॥१५॥

भावार्थ: — जैसे विद्या से युक्त विजुली सूर्ध्य भूमि और अग्नि प्रातः-कालादि समय में ऐश्वर्य को उत्पन्न कर मित्रों को सुख देने हैं वैसे ही विद्वान् लोग मनुष्य आदि प्राणियों को सुख देवें ॥ १५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी वि०॥

श्रुपिश्चिद्वेषवेष ३ दमूनाः त्र स्धीचीरसृजिहि-श्वश्चन्द्राः । मध्ये: पुनानाः कविभिः पवित्रेर्युभि-हिन्वन्त्युक्तुभिर्धनुंत्रीः ॥ १६ ॥

श्रुपः । चित् । एपः । विऽभ्वः । दर्मूनाः । प्र । स्रधीचीः ।
श्रुसुजत् । विश्वऽचेन्द्राः । मध्वः । पुनानाः । क्विऽभिः ।
प्वित्रैः । द्युऽभिः । हिन्वान्ति । श्रुकुऽभिः । धनुंत्रीः ॥१६॥
पदार्थः—(त्र्रपः) जलानीव व्याप्तिवद्याः (चित्) त्र्रपि
(एषः) (विभ्वः) विभूः (दमूनाः) जितेन्द्रियमनस्काः (प्र)

(सप्रीचीः) सहैवाञ्चन्तीः (त्र्राप्तृजत्) सृजति (विश्वश्वन्द्राः) विश्वानि समग्राणि चन्द्राणि सुवर्णादीनि येषान्ते । त्र्रातापि ह्र्स्वान्चन्द्रोत्तरपदे मन्त्र इति सुडागमः (मध्वः) मधुरस्वभावान् जनान् (पुनानाः) पवित्रयन्तः (कविभिः) विद्वद्भिः (पवित्रैः) हाद्धैन्व्यवहारैः (युभिः) दिनैः (हिन्वन्ति) वर्धयन्ति वर्धन्ते वा । त्र्रात्र पद्येऽन्तर्भावितो एयर्थः (त्र्रात्रुभिः) रात्रिभिः (धनुत्रीः) धन-धान्यादियुक्ताः ॥ १६ ॥

श्रन्वयः हे मनुष्या ये कविभिः सहिताः पवितेर्धुभिरक्तभि-र्मध्वः पुनाना जना धनुत्रीहिंन्वन्ति यश्चिदेष विभ्वो दमूनाः सधी-चीर्विश्वश्चन्द्रा श्रपः प्रामृजन्तांस्तं च सर्वे सङ्गच्छन्ताम्॥ १६॥

भावार्थः—ये विद्दांसो बह्वैश्वर्यजनकान् पदार्थान् कार्यसिद्धये प्रयुञ्जते विद्दद्भिः सह पवित्राचरणं कृत्वा सुर्वैश्वर्यमहर्निशं वर्ध-यन्ति ते भाग्यशालिनः सन्ति ॥ १६॥

पद्रियः—हे मनुष्यो जो लोग (किविभिः) विद्वान् जनों के सहित (पवित्वैः) उत्तम व्यवहारों तथा (द्युभिः) दिनों और (अक्तुभिः) रात्रियों से (मध्वः) कोमल स्वभाव वाले मनुष्यों को (पुनानाः)पवित्र करते हुए जन (न्धनुत्रीः) धन और धान्य आदि कों से युक्त (हिन्वन्ति) बढ़ाते वा बढ़ते हैं जो (चित्) भी (एषः) यह (विभवः) व्यापक (द्मूनाः) जितेन्द्रिय मनयुक्त (सधीचीः) एक साथ मिले हुए (विश्वश्वन्द्राः) संपूर्ण सुवर्ण आदिकों से युक्त (अपः) जलों के सदृश व्याप विद्याओं को (प्र) (असृज्ञम्) उत्पन्न करता है उन और उस का सर्व जन सङ्गम करें ॥ १६

भावार्थ:—जो विद्वान् लोग बहुत ऐश्वर्यों के जनक पदार्थों को कार्य सिद्धि के लिये उपयोग में लाते तथा विद्वान् जनों के साथ शुद्ध आचरणों को करके सुख और ऐश्वर्य दिन रात्रि बढ़ाते वे भाग्यशाली हैं॥ १६॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

त्रनं कृष्णे वसंधिती जिहाते उमे सूर्यस्य महना यजंत्रे । परि यत्ते महिमानं वृजध्ये सर्वाय इन्द्र काम्यां ऋजिप्याः ॥ १७ ॥

अनुं। कृष्णे इति। वसुधिती इति वसुंऽधिती। जिहाते इति। उभे इति। सूर्य्यस्य। मंहनां। यजे ब्रे इति। परि। यत्। ते। महिमानंम्। वृज्ञध्ये। सखायः। इन्द्र। काम्याः। ऋजिप्याः॥ १७॥

पदार्थः—(त्र्यनु) (कृष्णे) किपते (वसुधिती) वसूनां पदार्थानां धच्यों द्यावाप्रिधिव्यों (जिहाते) गच्छतः (उमे) (सूर्ध्यस्य) (मंहना) महत्वेन (यजत्रे) सङ्गते (पिरे) (यत्) ये (ते) तव (मिहिमानम्) (रजध्ये) वर्जितुम् (सखायः) सुदृदः सन्तः (इन्द्र) परमैश्वर्ययुक्त राजन् (काम्याः) कमनीयाः (ऋजिप्याः) ऋजीन्सरलान्व्यवहारान् प्यायन्ते वर्धयन्ति ते ॥१७॥

श्रन्वय: हे इन्द्र यद्ये ते काम्या ऋजिप्याः सखायो महि-मानमनुरुष्णे उभे यजत्रे वसुधिती सूर्यस्य मंहना रजध्यै परि जिहाते इव स्तस्ते वर्धयन्ति ते त्वया सत्कर्त्तव्याः ॥ १७॥

भावार्थः स्वमहिम्ना भूमिप्रकाशावनुकृष्य धरित यथा भूमिप्रकाशौ सर्वान् धरतस्तथोत्तमपुरुषेण स्वमहिमानं धृत्वा दुर्व्यसनानि वर्जित्वा सखायः सत्कर्त्तव्याः॥ १७॥

वैदिकयन्त्रालय प्रयाग के पुस्तकों का सूचीपत्र

श्रीर संदित नियम।

१) मूल्य राक भेंक कर मंगावें (२) राक भेजने वालों की १०० व॰ वा इस से अधिक पर २०० के के इन्हां के हिसाब से कमीयन के पुस्तक अधिक भेजें जांय गे (३) डाक महसूल वेदभाष्य कोड़ कर सब से अलग किया वायगा। ५० व॰ वा इस से अधिक के पुस्तक ग्राहक की बाजानुसार रिजस्टरी भेंके जांग गे (४) मूल्य नीचें किसी पते से भेजें।।

ऋग्वेदभाष्य अं० १ — १३	14	84)		स्रू •	£10
यजुर्वेद भाष्य सम्पूर्ण		رع ۽	भ्रमास्केदन) m	اار
ऋग्वदादिभाष्यभृमिका	मू॰	हा॰	अनुभ्रमो च्छेदन	J III	۱۱ر
विना जिल्स की	٦)	ر⊯	मेलाचांदापुर	1	اار
» जिल्ह की	311)	11	चार्यो है श्यरत्नमात्ता	シ	اار
वर्षीचारणिया	1)	ا ار	गोकरणानिधि	1	JI
सन्धिविषय	18/11	ווע	खामीनारायणमतखण्डन		
नामिका	18/11	ا اار	गुजराती	Ja	#
कारकीय	1/1) II	वेद्विरुष्टमतखण्डन	1	۱۱ر
सामासिक		ا اار	खमलव्याध्मनतव्यप्रकाश	٩	¥ر
स्त्रेषतादित	(*)	1)	ग्रास्त्रार्थं फीराजावाद	· 1	11/
म्रव्ययार्थ	11	1	मास्त्रार्थे नामी	1	14
सीवर	الرو		षार्थ्याभिविनय	Ÿ	13
षाखातिक	em)	11/1	" जिल्स की	18)	1)
पारिभाषिक	B)H	الر	वेदान्तिधान्तनिवारण	ゴ	الز
पातुपाठ	الا	ווע	भ्रान्तिनिवारय	クリ	1
गचपाठ	ツ	ا اار . د	पञ्चमहायञ्जविधि	0)11	111
उचादि कीष	No)	ונו	" जिल्ह की	الرما	* در
निष्णु	ريا	√ 11	षार्थंसमान के नियमापरि	तेयम अ	l JI
षष्टाच्यायी मूल	121	"ر	सत्यार्थप्रकाश इपता है	u u	
संस्कृत्वरक्यप्रवीध	2	ا الر	संस्तारविधि "		
WESTERIA "	′∌∄				

मेनेजर-वेदिकायना लय-प्रयाग

रसीद मूल्य वेदभाष्य

चीमान् वावृ जुटनसास जी दिपुटी कलेक्टर

सहारतपुर 🖘

घोश्म

निवेदन--

सब सन्जन महाश्रयों की संविनय निवेदन किया जाता है कि—
सत्यार्श्वप्रकाश और संस्कारिविधि के छपने में बहुत कुछ विलम्ब हुआ और इसी से यनतालय में उक्त पुस्तकों की मांग के अनेकों पत्र आ चुके हैं वह दोनों पुस्तक छप रही हैं और छपने में राति दिन परिस्त्रम है। रहा है जहां तक होगा सत्यार्थप्रकाश और संस्कारिविधि अभिलाषी चनों के पास शीय भेजे जांय गे अत एव जब तक छप जाने का विज्ञापन न दिया जावियदि उक्त पुस्तकों के विषय में पत्र आवें में तो उन का उत्तर न दिया जाय गा।

दरियावसिष्ठ स्थानापन प्रवन्धकर्ता वैदिक्यस्त्रालय

ऋग्वेदभाष्यम्

श्रीमह्यानन्दसरस्वतीस्वामिना निर्मितम्

संस्कृतार्थभाषाम्यां समन्वितम्॥

अस्यैकैकाङ्कस्य प्रतिमासं मूल्यम् भारतवधीन्तर्गतदेशान्तर—
प्रापणमूल्येन सहितम् 🕒 अङ्कद्वयस्यैकीकृतस्य 🕪
वार्षिकं मूल्यम् ८)

इस ग्रंथ के प्रतिमास एक एक ग्रंक का मूल्य भरतखंड के भीतर डांक-महसूल सहित।/) एक साथ छपे हुए दो ग्रहों के ॥/) ग्रीर वार्षिक मूल्य ८) यक प्रसाम सम १८६७ ई. में १५ में एम्ट में १८--१९ दर्फ में भारतार रिजरटरी किया गया है

यस्य सज्जनमञ्चायययास्य ग्रन्थस्य जिष्टचा भवेत् स प्रयागनगरे वैदिक-यन्त्रासयप्रवस्यकर्तः समीपे वार्षिकमूल्यप्रेषणेन प्रतिमासं सुद्धितावङ्की प्राप्स्यति ॥

जिस सक्जनसङ्ग्राय के। इस ग्रन्थ के लेने की इक्का ही वह प्रयाग नगरमें वैदिकयन्तालय नेनेजर के समीप वार्षिक मूख्य भेजने से प्रतिमास के कपे इप दीनों चढ़ों की प्राप्त कर सकता है।

पुस्तक (१५४, १५५) झङ्क (१३८, १३९)

अयं ग्रन्थः प्रयागनगरे वैदिकयन्त्रालये मुद्रितः॥

संवत १८४० आषाढ़ शक

चक्क ग्रन्थसाधिकार: श्रीमत् परीपकारिस्था सभया सर्वैया स्ताधीन एव रचित:

Copyright Registered under sections 18 and 19 of Act XXV of 1861.

वेदभाष्यसम्बन्धी विशेषनियम ॥

- [१] यह "ऋग्वेदभाष्य" मासिक छपता है। एक मास में बत्तीस २ प्रष्ठ के एक साथ छपे हुए दो चाक्क १ वर्ष में २४ चाक्क "ऋग्वेदभाष्य" के भेजे जाते हैं॥
- [२] वेदभाष्य का मूल्य बाहर श्रीर नगर के ग्राहकों से एक ही लिया जायगा त्रर्थात् द्राक्रव्यय से कुछ न्युनाधिक न होगा।।
- [३] इस वर्तमान तर्ह्वें वर्ष के कि जो १३३-१३४ श्रद्ध से प्रारंभ हो कर १५६। १५७ पर पूरा होगा। वार्षिक मूल्य पं) क॰ हैं।
 - [8] पीके के वारह वर्षमें जो वेदभाष्य कप चुका है जस का मूल्य यह है:-
 - [क] «ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका» विना जिल्द की ३)

स्वर्णाचरयुक्त जिल्द की २॥)

खि ऋग्वेदभाष्य

११३ श्रङ्क तक ४४।/)॥

- [५] विद्रभाष्य का श्रद्ध प्रत्येक मास की पिष्टली तारीख की डाक में डाला जाता है। जो किसी का श्रद्ध डाक की भूल से न पहुंचे तो इस के उत्तरदाता प्रवस्थकर्ता न होंगे। परन्तु दूसरे मास के श्रद्ध भेजने से प्रथम जो ग्राष्ट्रक श्रद्ध न पहुंचने की सूचना दे देंगे तो उन को विना दाम दूसरा श्रद्ध भेज दिया जायगा इस श्रविभ के व्यतीत हुए पीक श्रद्ध दाम देने से मिलें गे एक श्रद्ध । दो श्रद्ध ॥ तीन श्रद्ध १) देने से मिलेंगे ॥
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से सुवीता हो भेजे परन्तु मनी बार्डर हारा भेजना ठीक होगा। टिकट डाक के अधनी बाले लिये जा सकते हैं परन्तु एक रूपये पीछे बाध बाना बहे का अधिक लिया जायगा। टिकट बादि मूखवान् बस्तु रजिस्टरी पन्नी में भेजना चाहिये॥
- [७] जो लोग पुस्तक लेने से घनिच्छुक हों, वे घपनी घोर जितना क्पया, हो भेज दें घोर पुस्तक के न लेने से प्रबन्धकर्ता को स्चित कर दें जब तक याहक का पत्र न घावेगा तब तक पुस्तक बराबर भेजा जायगा घोर दाम लेलिये जायंगे।
 - [८] बिके हुए पुस्तक पीके नहीं सिये जायंगे ॥
- [८] जो ग्राष्ट्रक एक स्थान से दूसरे स्थान में जांग वे ग्रपने पुराने भौर नये पते से प्रवन्धकर्त्ता को सूचित करें। जिस में पुस्तक ठीक ठीक पहुंचता रहें।
- [१०] "वेदभाष्य" सम्बन्धी क्पया, श्रीर पत्र प्रवन्धकर्ता वैद्दिकयम्यासय प्रयाग (इसाहाबाद) के नाम से भेजें।।

पद्रिश्चः—हे (इन्द्र) सत्यन्त ऐश्वर्य से युक्त राजन् (यत्) जो (ते) स्नाप के (काम्याः) कामना करने योग्य (ऋजिप्याः) सरल व्यवहारों के वर्द्धक (सखायः) मित्र हुए (महिमानम्) महिमा को (सनु) (रूप्णो) खींची गयीं (उभे) दोनों (यजत्रे) परस्पर मिली हुई (वसुधिनी) सन्तरिक्ष सौर पृथिवी (सूर्यस्य) सूर्य के (मंहना) महन्त्व से (वृजध्ये) रोकने को (परि) (जिहाते) प्राप्त होतेसे हैं उन को बढ़ाने हैं वेसाप से सत्कारपाने योग्य हैं॥१७॥

भावार्थ:—जैसे सूर्य अपने प्रताप से भूमि और प्रकाश का आकर्षण कर के धारण करता है और जैसे भूमि तथा प्रकाश सम्पूर्ण पदार्थों को धारण करते हैं वैसे उत्तम पुनव को चाहिये कि महिमा को धारण और दुर्ध्यसनों को त्याग कर के मित्रों का सत्कार करें ॥ १७॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

पित पित चित्र हन्त्मूनतानां गिरां विश्वायुर्चष्मो
वंयोधाः। त्रा नो गहि स्रस्येभिः शिवेभिर्महान्महीभिकृतिभिः सर्एयन्॥ १८॥

पतिः। भव । वृत्रऽहृन् । सृतृतांनाम् । गिराम् । विश्व-ऽमायः । वृष्भः । वयःऽधाः। मा । नः। गृहि । सुरूयेभिः । ग्रिवेभिः । महान् । महाभिः । क्रितिऽभिः । सरण्यन् ॥१८॥ पदार्थः – (पतिः) पालकः स्वामी (भव) (वत्रहन्) मेघहन्ता सूर्य इव वर्त्तमान (सूनृतानाम्) सुष्ठु ऋतानि सत्यानि यासु तासाम् (गिराम्) वाचाम् (विश्वायः)पूर्णायुः (वषभः) सुखवर्षकः (वयोधाः) यो वयो जीवनं दधाति सः (त्र्रा) (नः) त्र्रास्मान् (ग्रिहे) त्र्रागच्छ प्राप्नुहि (स्रूवेभिः) सखीनां कर्मभिः (द्विवेभिः) मङ्गलकारिभिः (महान्) पूज्यतमः (महीभिः) महतीभिः (ऊतिभिः) रक्तणादिभिः (सरएयन्) त्र्यात्मनः सरणं गमनं विज्ञानं वेच्छन् ॥ १८॥

श्रन्वयः हे दत्रहिनद्र राजस्त्वं महान् विश्वायुर्वेषभो वयोधाः शिवेभिः सख्येभिर्महीभिद्धितिभिः सह सरएयन्सन् सूनृतानां गिरां पतिर्भव नोऽस्मानागिह ॥ १८ ॥

भावार्थः —ये मनुष्याः सत्यवाचोऽजातशत्रवः स्वात्मवत्सर्वेषां पालकाः सूर्यविद्याधर्माविनयप्रकाशका विद्यांसः स्वामिनस्स्युस्ते महान्तो भवेयुः ॥ १८ ॥

पद्रिशः—हे (वृत्रहन्) मेघ के नाशकारक सूर्य्य के सदश तेजधारी राजन् आप (यहान्) प्रतिष्ठित (विश्वायुः) पूर्ण आयु से युक्त (वृषभः) सुर्खों की वृष्टि और (वयोधाः) जीवन के धारण करने वाले (शिवेभिः) यङ्गलकारक (सख्येभिः) मित्रों के कर्मों से (यहीभिः) बड़ी (कितिभिः) रक्षाओं आदि से युक्त (सरण्यन्) अपने चलन वा विज्ञान की इच्छा करते हुए (सूनृतानाम्) उत्तम सत्य से युक्त (गिराम्) वाणियों के (पितः) पालनकर्ता (भव) हूजिये और (नः) हम लोगों को (आ,गिहः) प्राप्त हूजिये ॥ १८ ॥

भावार्थ:—जो मनुष्य सत्य बोलने शत्रुना को त्यागने अपने प्राण के तुल्य सम्पूर्ण जनों के पालन करने और सूर्य्य के सदश विद्या धर्म और नम्नता के प्रकाश करने वाले विद्वान् स्वामी हों वे श्रेष्ट होतें ॥ १८॥

पुना राजप्रजाविषयमाह ॥ फिर राजा और प्रजा के विषय को कहते हैं॥

तमंङ्गिर्स्वन्नमंसा सप्यंन्नव्यं कृणोमि सन्यंसे पुराजाम् । द्रहो वि यांहि बहुला श्रदेवीः स्वंश्च नो मचवन्त्सातये धाः ॥ १९॥ तम् । <u>मङ्किर</u>स्वत्। नमंसा। सपुर्यन्। नव्यंम्। कृणोमि। सन्यंसे । पुराऽजाम् । द्वहंः। वि । याहि। बहुलाः। मदेवीः। स्वं शुरिति स्वंः। <u>च</u> । नः । मुघुऽवन् । सातये। धाः॥ ९॥

पदार्थः—(तम्) पूर्वोक्तं राजानम् (त्र्राङ्गिरस्वत्) त्र्राङ्गिरसो विद्यांसो विद्यानते यस्य तत्सम्बुद्धौ (नमसा) सत्कारेणानेन वा (सपर्यन्) सेवमानः (नव्यम्) नविमव वर्त्तमानम् (रूणोिम) (सन्यसे) सनां विभजतां मध्ये प्रयत्नाय (पुराजाम्) पुराजातम् (द्वृहः) द्रोग्ध्रीः (वि) (याहि) प्राप्नुहि (बहुलाः) (त्र्यदेवीः) त्र्यविदुषीः स्त्रियः (स्वः) सुखम् (च) (नः) त्र्यस्माकम् (मघवन्) पूजनीयवित्त (सातये) संविभागाय (धाः) धेहि॥१९॥ त्रम्वयः—हे त्र्याङ्गिरस्वन्मघवन् राजन्पुराजां नव्यं तं त्वामहं सन्यसे नमसा सपर्यन् रूणोिम त्वं वहुला दुहोऽदेवीवियाहि दूरीकुरु नः

भावार्थः -- प्रजास्थैर्जनैन्यीयविनयादिशुभगुणान्विता राजादयो जनाः सदैव सत्कर्तव्या राजादिपुरुषेश्व प्रजाः सदा पितृवत्पाल-नीयाः स्वियश्व विदुष्यः संपादनीया त्र्यनेन बहुविधं सुखमुनेयम्॥ १ ९॥

सातये स्वश्र धाः॥ १९॥

पद्रार्थ:—हे (ग्रङ्गिरस्वत्) विद्वानों के सहित विराजमान (मधवन्) श्रेष्ठ धनयुक्त राजन् (पुराजाम्) पहिले उत्पन्न ग्रोर (नव्यम्) नवीन के सद्भा वर्त्तमान (तम्) प्रथम कहे हुए आप की मैं (सन्यसे) अलग २ वरे हुए पदार्थों में प्रयत्न करते हुए के लिये (नमसा) सत्कार पूर्वक (सपर्य्यन्) सेवा करता हु आ (रुपोमि) प्रसिद्ध करता हूं आप (बहुजाः) बहुत (द्रुहः) शत्रुतायुक्त (शहेवीः) विद्यारहितिस्त्रियों को (वि, याहि) दूर कीजिये (नः) हम लोगों के (शातये) संविभाग के लिये (लः, स) सुख को भी (धाः) धारण कीजिये ॥१९॥

भिविधि:—प्रजारूप जनों को चाहिये कि न्याय विनय भादि शुभ गुणों से युक्त राजा भादि जनों का सदा ही सत्कार करें और राजा भादि पुरुषों को चाहिये कि प्रजा जनों का सदा पिता के तुल्य पालन करें और स्वियों की विद्या-युक्त करें इस से अनेक प्रकार के सुख की वृद्धि करें ॥ १९ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

मिहं:पावकाः प्रतंता अभूवन्त्स्वस्ति नेः पिछहि पारमांसाम् । इन्द्र त्वं रंथिरः पाहि नो रिषो मक्षू-मंक्षू कृणुहि गोजितो न:॥ २०॥

मिहं:। पावकाः। प्रध्तेताः। अभूवन्। स्वस्ति। नः। पिष्टुहि । पारम्। आसाम्। इन्द्रं। लम्। रथिरः। पाहि। नः। रिषः। मक्षुऽमक्षु। कृणुहि । गोऽजितंः। नः॥ २०॥

पदार्थः—(मिहः) सेचकाः (पावकाः) पवित्राः पवित्रकराः (प्रतताः) विस्तीर्णाः स्वरूपगुणाः (त्र्रभूवन्) मवन्ति (स्विस्त) सुखम् (नः) त्र्रसमभ्यम् (पिपृहि) पूर्णं कुरु (पारम्) (त्र्रासाम्) (इन्द्र) सूर्य्यं इव राजन (त्वम्)(रिथरः) रथादियुक्तः (पाहि) (नः) त्र्रसमान् (रिषः) हिंसकात् (मजूमजू) शीव्रम् शीव्रम्। त्र्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः । मिह्विति न्तिप्रनाः निघं० २ । १५ (कृणुहि) (गोजितः) गौर्भूमिर्जिता यैस्तान् (नः) त्र्रसमाकम्॥२ ॥

अन्वयः हे इन्द्र रथिरस्त्वं नो रिषः पाहि नोऽस्मान्गोजितो मन्मन्तू रुणुहि। त्र्रासां शत्रुसेनानां पारं नय या मिहः प्रतताः पावका त्र्रभूवन् तैर्नः स्वस्ति पिष्टिहः॥ २०॥

भावार्थः—प्रजासेनापुरुषैः स्वेऽध्यक्ता एवं याचनीया यूयमस्माभिः रात्रून विजियत्वा सुखं जनयत यथा विद्युदादयो दृष्टिहारा कुधा-दिदोषात्प्रथकृत्यानन्दयन्ति तथैव हिंसकेभ्यः प्राणिभ्यः सद्यः प्रथकृत्य रिक्तत्वा सततमानन्दयत ॥ २०॥

पद्रिधः—हे (इन्द्र) सूर्य के सदृश तेज्ञत्वी राजन् (रिथरः) रथ मादिवस्तुमों से युक्त (त्वम्) माप (नः) हम लोगों की (रिषः) हिंसाकारक जन से (पाहि) रच्चा कीजिये (नः) हम लोगों को (गोजिनः) पृथिवी के जीनने वाले (मक्षूमक्षू) शिव २ (कृणुहि) करिये (मासाम्) इन शत्रुमों की सेनामों के (पारम्) पार पहुंचाइये जो (मिहः) सींचने वाले (प्रतताः) विस्तार स्वरूप मौर गुणों से युक्त (पावकाः) पवित्र भौर दूसरों को पवित्र करने वाले (म्रभूवन्) होते हैं उन लोगों से (नः) हम लोगों के (स्वस्ति) सुख को (पिपृहि) पूरा कीजिये॥२०॥

भावार्थ:—प्रजा और सेना के पुरुषों को चाहिये कि अपने प्रधान पुरुषों से इस प्रकार की याचना करें कि आप लोग हम लोगों से शत्रुओं को जीत २ कर सुख उत्पन्न करो जैसे विजुली आदि पदार्थ वृष्टि के द्वारा क्षुधा आदि दोष से दूर करके आनन्द देते हैं वैसे ही हिंसा करने वाले प्राणियों से शिघ्र दूर कर और रच्चा करके निरन्तर आनन्द दीजिये॥ २०॥

त्र्रथ के गुरवो भवितुमईन्तीत्याह ॥ अब कीन गुरु होने के योग्य हैं इस विषय को अगले यन्त्र में कहते हैं॥

अदेदिष्ठ रुत्रहा गोपंतिगां अन्तः कृष्णाँ अंक्-षेधामंभिगात्। प्र सूनतां दिशमान ऋतेन दुरंश्च विश्वां अरुणोद्प स्वाः ॥ २१ ॥

भदेदिष्ट । वृत्रऽहा । गोऽपंतिः । गाः । भुन्तरिति । कृष्णान् । भूरुषैः । धार्मऽभिः । गात् । प्र । स्नृताः । दिश-मानः । ऋतेन । दुरंः । च । विश्वाः । भृतृणोत् । भपं । स्वाः॥ २९॥ पदार्थः -(त्र्रदेदिष्ट) भृशमुपिदशत (दत्रहा) मेघहा सूर्यं इव (गोपितः) गवां पालकः (गाः) धेनूः (त्र्रान्तः) मध्ये (कृष्णान्) कृष्णवर्णान् (त्र्रारुषेः) रक्तगुणिविशिष्टेरश्वैः । त्र्रारुषं इत्यश्वना । निघं । ११ (धामिः) स्थानिवशेषेः (गात्) प्राप्तुयात् (प्र) (सूनृताः) सत्यादिल क्षणान्विता वाचः (दिशमानः) उपिदशन् । त्र्रात व्यत्ययेनात्मनेपदम् (ऋतेन) सत्येनेव जलोन (दुरः) हाराणि (च) (विश्वाः) समग्राः (त्र्रहणोत्) हणुयात् (त्र्रप्प) दूरीकरणे (स्वाः) स्वकीयाः ॥ २१ ॥

अन्वयः —हे विद्वन् यथा रुत्रहा सूर्यः किरणैर्जगत्पाति यथा गोपतिर्गा रक्तत्यरुपैर्धामभिः सह रुष्णानन्तर्गाद्दुरश्चाऽपारुणोत् तथ-र्तेन सहिता विश्वाः स्वाः सूनृता वाचः प्रदिशमानोऽदेदिष्ट ॥२ १॥

भावार्थः — स्त्रत्र वाचकलुप्तोपमालङ्कारः — ये सूर्यवद्रोपतिवत्-पितृवत्सर्वान् रचन्ति त एव गुरवो भवितुमईन्ति ॥ २१॥

पद्रार्थः—हे विद्वान् पुरुष जैसे (वृत्रहा) मेघ का नाशक सूर्ध अपनी किरणों से संसार की रच्चा करता है और जैसे (गोपितः) गौओं का पालनकर्ता (गाः) गौओं की रच्चा करता तथा (अरुषेः) लाल गुण विशिष्ट घोड़ों और (धामिः) स्थान विशेषों के साथ (रूप्णान्) काले वणों को (अन्तः) मध्य में (गान्) प्राप्त होते (दुरः, च) और द्वारों को (अप, अवणोन्) खोले वैसे (ऋतेन) सत्य के सदश जल के सहित (विश्वाः) सम्पूर्ण (स्वाः) अपनी (सूनृताः) सत्य आदि लक्षणों से पुन्त वाणियों के (प्र, दिशमानः) अरुषे प्रकार उपदेशक (अदेदिष्ट) आप अत्यन्त उपदेश कीजिये ॥ २१ ॥

भ[व[र्थ:--इस मन्त्र में वाचकलुप्तीपमालङ्कार है-नो लोग सूर्य गौर्जी के पालक और पिता के सददा सब की रच्चा करते हैं वे ही गुरुजन होने योग्य हैं॥११॥

त्रथ के विजियनो भवन्तीत्याह ॥
भव कीन विजयी होते हैं इस विषय को भगने मन्त्र में कहते हैं ॥
शुनं हुंवेम मुघवानिमिन्द्रमिस्मिन्भरे नृतंमं वार्जसातो । शृ्णवन्तंमुग्रमृतये समत्सु प्रन्तं ख्राणि
सिव्जितं धनांनाम् ॥ २२ ॥ व० ८॥

ज्ञुनम् । हुवेम् । मघऽवानम् । इन्द्रंम् । म्हिमन् । भरे । नुऽतंमम् । वार्जेऽसातौ । श्रृण्वन्तंम् । उयम् । ऊतये । समत्सुं। घ्नन्तंम्। त्रुत्राणि। सम्ऽजितंम्। धनांनाम्॥ २ २॥ व०८॥

पदार्थः—(ज्ञुनम्) वर्धकम् (हुवेस) स्वीकुर्याम प्रश्नांसेम (मघवानम्) परमधनयुक्तम् (इन्द्रम्) शत्रूणां विदारितारम् (त्र्राह्मन्) वर्त्तमाने (भरे) भरणीये (नृतमम्) त्र्रातिशयेन नायकम् (वाजसातौ) त्र्राचादिविभाजके सङ्ग्रामे (ज्ञृणवन्तम्) (उग्रम्) तेजह्विनम् (ऊतये) रत्त्रणाद्याय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (घन्तम्) नाशयन्तम् (द्रत्राणि) मेघावयवानिव (सिञ्जिनम्) सन्यग्जयशीलम् (धनानाम्) ॥ २२ ॥

त्रान्वयः हे वीरा यथा वयमूतये सूर्यो हताणीवाऽस्मिन् भरे वाजसातौ धनानां सञ्जितं नृतमं समत्सु मन्तं शृणवन्तमुत्रं शुनं मघवानिमन्द्रं हुवेम तथैतं यूयमप्याह्वयत ॥ २२ ॥

भावाथै: न्ह्र्यत वाचकलुप्तोपमालङ्कारः —तेपामेव घ्रुवो विजयो येपां पुष्कलधनवलाः सर्वेषां कथनश्रोतारो नरोत्तमा युद्धेषु द्वात्रूणां इन्तारो विजयमानाः स्युरिति ॥ २२ ॥ त्र्यत विद्विद्वद्वाजसेनामितवागुपदेशकप्रजागुणवर्णनादेतद-र्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृतिर्वेद्या ॥

इत्येकाधिकत्रिंशत्तमं सूक्तमष्टमो वर्गश्व समाप्तः॥

पद्रिश्चः—हे वीर पुरुषो जैसे हम लोग (उत्तये) रच्वा आदि के लिये (वृत्तािषा) मेघों के अवयवों को सूर्व्य के समान (अस्मिन्) इस वर्त्तमान (भरे) पुष्ट करने के योग्य (वाजसातौ) अन्न आदि के विभाग कारक संग्राम में (धनानाम्) धनों के (सिन्जितम्) उत्तम प्रकार जीतने वाले (नृतमम्) अतिप्रधान (समत्तु) संग्रामों में (घन्तम्) नाश करते और (शृष्वन्तम्) सुनते हुए (उग्रम्) तेजस्वी (शुनम्) वृद्धिकर्त्ता (मघवानम्) अत्यन्त धन से युक्त (इन्द्रम्) शतुओं के विदारने वाले का (हुवेम) स्वीकार वा प्रशंसा करें वैसे इस पुरुष का आप लोग भी आह्वान करें ॥ २२ ॥

भविर्थः - इस मन्त्र में वाचकलुप्तीपमालङ्कार है-उन्हीं लोगों का निश्चय विजय होता है कि जिन के मत्यन्त धन बलयुक्त भौर सब वचनों के सुनने वाले श्रेष्ठ पुरुष जो कि संग्रामों में शत्रुभों के मारने जीतने वाले हों॥ २२॥

इस मन्त्र में भिन्न, विद्वान्, राजा की सेना, मित्र, वाणी, उपदेशकर्त्ता भीर प्रजा के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह इक्तीशवां मूक्त और आठवां वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्रथ सप्तदशर्चस्य हात्रिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः । इन्द्रो देवता । १ । २ । ३ । ७ । ८ । १ । १७ । त्रिष्टुप् ११ । १२ । १३ । १४ । १५ तिचृत्त्रिष्टुप् । १६ विराट् तिष्टुप् छन्दः । धैवतस्त्वरः । ४ । १० मुरिक् पङ्क्तिः । ५ तिचृत्पङ्क्तिः । ६ विराट् पङ्क्तिश्छन्दः । पञ्चमः स्वरः ॥ त्र्राथ नित्यकर्मविधिरुच्यते ॥ भव सत्रह ऋचा वाले बन्तीशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के पहिले मन्त्र में नित्य कर्म का विधान कहते हैं ॥

- 1

इन्द्र सोमं सोमपते पिवेमं माध्यन्दिनं सर्वनं चारु यते । प्रप्रध्या शिप्ने मघवत्रृजीपिन्विमुच्या हरी इह मादयस्व ॥ १ ॥

इन्द्रं। सोमंम्। सोम्ऽप्ते। पिबं। हुमम्। माध्यंन्दिनम्।
सर्वनम्। चारुं। यत्। ते। प्रऽप्रुथ्यं। शिष्रे इति। म्घऽवन्।
ऋजीषिन्। विऽमुच्यं। हरी इति। हृह। माद्यस्व॥ १॥
पदार्थः—(इन्द्र) ऐश्वर्यीत्पादक (सोमम्) ऐश्वर्यकारकं
सोमाद्योषिमयम् (सोमपते) ऐश्वर्यस्य पालक (पिव) (इमम्)
(माध्यन्दिनम्) मध्ये भवम्। स्त्रत्व मध्योमध्यं दिनण् चास्मादिति
वार्त्तिकेन मध्यशब्दोमध्यमिति मान्तत्वमापद्यते भवेऽर्थे दिनण् च
प्रत्ययः (सवनम्) भोजनं होमादिकं वा (चारु) सुन्दरं भोक्तव्यम्
(यत्) ये (ते) तव (प्रप्रुथ्या) प्रपूर्व्य (शिप्रे) मुखावयवाविव
(मघवन्) परमपूजितधनयुक्त (ऋजीषिन्) शोधक (विमुच्य)
त्यक्ता। स्त्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (हरी) स्रश्वाविव धारणाऽकर्षणे (इह) (मादयस्व) स्त्रानन्दय॥ १॥

अन्वयः हे मघवन्त्सोमपत इन्द्र त्विममं सोमं पित्र चारु माध्यन्दिनं सवनं कुरु। हे ऋजीषिंस्ते यच्छिप्रे स्तस्ते प्रप्रुथ्या दुर्घ्य-सनानि विमुच्य हरी प्रयोज्य त्विमह मादयस्व ॥ १ ॥

भावार्थः —मनुष्यैः प्रथमं भोजनं मध्यन्दिनस्य निकटे कर्त्तव्य-मिन्नहोत्तादिव्यवहारेषु भोजनसमये बल्तिवैश्वदेवं विधाय दूषितं वायुं निःसार्ट्योऽऽनन्दितव्यम् ॥ १ ॥

पद्रिधे:—हे (मघवन्) अत्यन्त श्रेष्ठ धनयुक्त (सोमपते) ऐश्वर्ध्य के पालने और (इन्द्र) ऐश्वर्ध की उत्पक्ति करने वाले आप (इमम्) इस (सोमम्) ऐश्वर्धकारक सोम आदि ओषि एत्क्रप को (पित्र) पीओ (चाक्त) सुन्दर भोजन करने के योग्य (माध्यन्दिनम्) बीच में होने वाले (सवनम्) भोजन वा होम आदि को सिद्ध करो । हे (ऋजीपिन्) शुद्धिकर्त्ता (ते) आप के (यन्) जो (शिप्रे) मुख के अवयओं के सहश ऐहिक और पारलौकिक व्यव-हार हैं उन को (प्रप्रथ्या) पूर्ण कर और दुर्व्यक्तनों को (विमुच्य) त्याग के (हरी) घोड़ों के सहश धारण और खींचने का प्रयोग करके आप (इह) इस संसार में (मादयस्व) आनन्द दीजिये ॥ १॥

भविष्य:—मनुष्यों को चाहिये प्रथम भोजन मध्य दिन के समीप में करें भौर भिष्ठोत्र आदि व्यवहारों में भोजन के समय बलिवेश्यदेव को कर भौर दूषित वायु को निकाल के आनिन्दित हों॥ १॥

के श्रीमन्तो भवन्तीत्याह ॥

कीन लोग श्रीमान् होते हैं इस विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥
गवांशिरं मुन्थिनंमिन्द्र शुक्रं पिबा सोमं रिमा
ते मदांय। ब्रह्मकृता मारुंतेना गुणेनं सुजोषां रुद्रैस्त्रपदा दंषस्व ॥ २ ॥

गोऽत्रांशिरम्। मृन्थिनंम्। इन्द्र। शुक्रम्। पिर्व। सोमंम्। रुरिम। ते। मदाय। ब्रह्मऽरुतां। मारुतेन। गुणेनं। सुऽजोषांः। रुद्रैः। तुपत्। आ। वृष्स्व॥ २॥

पदार्थः—(गवाशिरम्) गावः किरणा इन्द्रियाणि वाऽश्नान्ति यिस्मेंस्तम् (मन्थिनम्) मन्थितुं शीलं यस्य तम् (इन्द्र) दुःखिन्दारक (शुक्रम्) न्त्राशु सुखकरं शुद्धम् (पिव)। त्र्यत ह्यचोतास्तिङ इति दीर्घः (सोमम्) ऐश्वर्यकारकं पेयम् (रित्म) दयाम । त्र्यत्र संहितायामिति दीर्घः (ते) तव (मदाय) त्र्यानन्दाय (ब्रह्मकृता) ब्रह्म धनमन् वा करोति यस्तेन (मारुतेन) मारुतेन हिरण्यादिसम्बन्धेन । त्र्यत्र संहितायामिति दीर्घः मरुदिति हिरण्यना । निषं । १।२। (गणेन) गणनीयेन सङ्ख्यातेन समूहेन (सजोषाः) त्र्यात्मसमान-प्रीतिसेवमानः सन् (रुद्रैः) प्राणौरिव मध्यमैविद्दिष्टः सह (तृपत्) तृप्तः सन् (त्र्या) समन्तात् (वषस्व) वष इव बिल्षष्ठो भव॥ २॥

अन्वयः हे इन्द्र वयं ते मदाय यं गवाशिरं शुक्रं मन्धिनं सीमं रिम तं त्वं पिब ब्रह्मकृता मारुतेन गणेन रुद्रैः सह सजोषास्तृप-रसनाष्ट्रपस्व ॥ २ ॥

भावार्थः — ये मनुष्या त्र्यन्येषु स्वात्मवद्दित्वा तैः सह सुखा-दानं कत्वा सुवर्णादिधनमुनीय तृप्ताः सन्तो बलिष्ठा जायन्ते त एव श्रीमन्तो भवन्ति ॥ २ ॥

पद्र्थि:—हे (इन्द्र) दुःख के नाश करने वाले हम लोग (ते) आप के (मदाय) आनन्द के अर्थ जिस (गवाशिरम्) किरणों वा इन्द्रियों से मिले हुए (शुक्रम्) शीघ सुख पवित्र करने वा (मन्थिनम्) मथने का स्वभाव रखने और (सोगम्) ऐश्वर्णके करने वाले पान करने योग्य वस्तु को (रिंग) दें वें उस का आप (पिब) पान किरये और (ब्रह्मकता) धन वा अन की करने वाले (मार्कतन) सुवर्ण आदि के सम्बन्धी (गणेन) गणाना करने योग्य गिने हुए समूह से (रुद्धेः) प्राणों के सहदा मध्यम विद्वानों के साथ (सजीवाः) अपने तुल्प प्रीति का सेवन करने वाले (तृपन्) तृप्त होते हुए (आ) सब प्रकार (वृष्क्व) वृष्य के तुल्य बेलिष्ठ हूजिये॥ २॥

भावार्थ:—जो मनुष्य अन्य जनों में अपने तुल्य वर्त्तमान हो कर हन जोगों के साथ सुख का ग्रहण और सुवर्ष ग्रादि धन की वृद्धि करके तृप्त हुए बिलिष्ठ होते वे ही श्रीमान होते हैं ॥ २॥

पुना राजधर्ममाह ॥

फिर राजधर्मविषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

ये ते शुष्मं ये तिवधि। मवधिन्न चीन्त इन्द्र मुरुतंस्त त्रोजः । माध्यन्दिने सर्वने वजूहस्त पिबां रुद्रेभिः सर्गणः सुंशित्र ॥ ३ ॥

ये। ते । शुष्मंम् । ये। तिविश्वाम् । अविधेन् । अर्चैन्तः । इन्द्रः । मुरुतः । ते । ओजः । माध्यंन्दिने । सर्वने । वुज्ज-ऽहस्त । पिर्व । सुद्रेऽभिः । सऽर्गणः । सुऽशिष्रु ॥ ३ ॥

पदार्थः—(य) (ते) तव सकाशात् (शुष्मम्) बलम् (ये) (तिविषीम्) बलवतीं सेनाम् (त्र्यवर्धन्) वर्धयेयुः (त्र्यर्चन्तः) सत्कुर्वन्तः (इन्द्र) दुष्टदलविदारक (मरुतः) वायव इव वीराः (ते) नव (त्र्योजः) पराक्रमः (माध्यन्दिने) मध्यदिने भवे (सवने) प्रेरणे (वज्रहस्त) वज्रादीनि शस्त्राणि हस्ते यस्य तत्सम्बुद्धौ (पिब) त्र्यत्र ह्यचोतस्तिङ इति दीर्घः (रुद्रेभिः) दुष्टान्रोदयद्भिवीरैः (सगणः) गणेन सह वर्त्तमानः (सुशिप्र) शोभने शिप्रे हनुनासिके यस्य ॥३॥

श्रन्वयः हे सुशिप्र वज्रहस्तेन्द्र ये त्वामर्चन्तो मरुतस्ते तव गुष्ममवर्धन् ये ते तिवधीं चावर्धस्तिवधीमोजश्रावधस्तैर्रहेभिः सह सगणः सन्माध्यन्दिने सवने सूर्य्य इव सोमं पिब ॥ ३ ॥

भावाथः -- त्र्यत वाचकलुप्तापमालङ्कारः -- हेराजन् ये ते सचिवाः सेनां विजयं धनं राज्यं सुझिद्धां विद्यां धर्मं च वर्धयेयुस्तास्त्वं सततं सत्कुर्यास्तैः सह राज्यसुखं सदा भुट्क्व ॥ ३ ॥

पद्रिधः—(सुशिप्र) सुन्दर होड़ी और नासिका जिन की (वज्रहस्त) वा वज्र आदि शस्त्र हाथों में जिन के वह हे (इन्द्र) दुष्ट पुरुषों के समूह नाशक (ये) जो आप का (अर्चन्तः) सत्कार करने वाले (मरुतः) वायु के सदश वीर पुरुष (ते) आप के समीप से (शुष्प्रम्) बल को (अवर्धन्) बढ़ावैं (ये) वा जो लोग (ते) आप की (तिवधीम्) सेना और (ओजः) पराक्रम को बढ़ावैं उन (रुद्रेभिः) दुष्टों के रुलाने वाले वीर पुरुषों के साथ (सगणः) समूह के सहित वर्त्तमान आप (माध्यन्दिने) मध्य दिन में होने वाले (सवने) प्रेरणा करने में सूर्य्य के सहश सोमलतादि ओषाधि का पान करो ॥३॥

भविर्थ:—इस मन्त्र में वाचकलुप्तीपमालङ्कार है—हे राजन् जो आप के मन्त्री लोग सेना, विजय, धन, राज्य, उत्तम शिक्षा, विद्या और धर्म को बढ़ावैं उन का आप निरन्तर सत्कार उन के साथ राज्य के मुख का सदा भोग करी ॥३॥ पुनः के विद्वांसो भवन्ती त्याह ॥

फिर कीन लोग विद्वान् होते हैं इस विषय को अगले यन्त्र में कहते हैं ॥

त इन्न्वंस्य मधुंमद्विवित्र इन्द्रंस्य शर्धों मुरुतो य त्रासंन् । येभिर्द्वत्रस्येषितो विवेदांमुर्मणो मन्यं-मानस्य मर्म ॥ ४॥

ते । इत् । नु । श्रस्य । मधुंऽमत् । विवित्रे । इन्द्रंस्य । शर्थः । मुरुतः । ये । श्रासंन् । योभैः । वृत्रस्यं । हाष्ट्रितः । विवेदं । श्रमुर्मणः । मन्यंमानस्य । मर्मे ॥ ४ ॥

पदार्थः—(ते) पूर्वोक्ताः (इत्) एव (नु) सद्यः (ऋस्य) वर्त्तमानस्य (मधुमत्) बहूनिमधुरादिगुणयुक्तानि वस्तूनि विद्यन्ते यस्मिस्तत् (विविष्रे) विपन्ति (इन्द्रस्य) परमैश्वर्ययुक्तस्य (इर्धः) बलम् (मरुतः) वायव इव वेगवलयुक्ताः (ये) (ऋप्रासन्) ऋपस्ये (येभिः) यैः (द्वतस्य) मेघस्येव द्वात्रोः (इषितः) प्रेरितः (विवेद) विजानीयात् (ऋप्रमणः) ऋविद्यमानं मर्म यस्मिस्तस्य (मन्य-मानस्य) विज्ञातुः (मर्म) यस्मिन्प्रहते स्त्रियते तत् ॥ ४ ॥

ऋन्वयः —ये मरुतोऽस्येन्द्रस्य दार्द्धो विविधे त्र्यासन्मधुमदिद्धि-विधे यो येभिरिपितो दत्रस्यवाऽमर्मणो मर्म मन्यमानस्य विवेद ते स च नु स्वाभीष्टं प्राप्नुवन्ति ॥ ४ ॥

भावार्थः —ये धनादिनैश्वर्धेण सर्वस्य सुखं वर्धियत्वा दुःखानि निवार्य सर्वान् प्रसादयन्ति त एव धार्मिका विद्वांसो मन्तव्याः॥४॥

पद्रिश्चं:—(ये) जो (यकतः) पत्रनों के सहश वेग भौर बल से युक्त पुरुष (अस्य) इस वर्त्तमान (इन्द्रस्य) अत्यन्त ऐश्वर्ष्य से युक्त पुरुष के (शर्षः) बल को (विविधे) फेंकते हैं (असन्) मुख में (मधुमन्) बहुत मधुर आदि गुणों से युक्त वस्तुओं से पूर्ण पदार्थ को (इन्) ही रखते हैं जो (येभिः) जिन्हों से (इषितः) प्रेरित हुआ (चृत्रस्य) मेघ के सहश शत्रु वा (अमर्मणः) मर्म से रहित (मर्म) प्रहार करने से नाश होने वाले स्थान को (मन्यमानस्य) जानने वाले को (विवेद) जाने (ते) वे पूर्व कहे हुए भौर वह पुरुष (नू) निश्चय अपने वाञ्चित फल को प्राप्त होते हैं ॥ ४॥

भविश्वः—जो.लोग धन आदि ऐश्वर्य से सब के सुख की वृद्धि और दुःखों का निवारण करके सब लोगों की प्रसन्न करते हैं उन को ही धार्मिक विदान मानना चाहिये॥ ४॥

पुनर्विद्वांसः किं कुर्युरित्याह ॥ फिर विद्वान् जन क्या करें इस विषय को भगने मन्त्र में कहते हैं ॥

मनुष्विदिन्द्र सर्वनं जुषाणः पिबा सोमं शर्वते वीर्याय । स त्रा वंद्यत्स्व हर्यश्व युज्ञैः संरूणयु-भिरपो त्रणी सिसर्षि ॥ ५ ॥ ९ ॥

मनुष्वत् । इन्द्र । सर्वनम् । जुषाणः । पिवं । सोमंम्। शर्थते । वीर्याय । सः । मा । वृत्तस्व । हरिऽमुख । युक्तैः। सरएयुऽभिः । भुपः । भणीं । सिसुर्षि ॥ ५ ॥ ९ ॥

पदार्थः—(मनुष्वत्) मननशिलेन विदुषा तुल्यः (इन्द्र) परमैश्वर्यप्रद (सवनम्) ऐश्वर्यम् (जुषाणः) सेवमानः (पिव) स्त्रत्र इति दीर्घः (सोमम्) शरीरात्मबलविज्ञान्वर्धकं महौषध्यादिरसम् (शश्वते) निरन्तरायाऽनादिभूताय (वीर्याय) बलाय (सः) (स्त्रा) (वदृत्स्व) वर्त्तते (हर्यश्व) हरणशीला हरिता वा स्त्रश्वा व्यापनस्वभावा यस्य तत्सम्बुद्धौ स्त्रश्वाइव स्त्रग्न्याद्यो विदिता येन तत्सम्बुद्धौ वा (यज्ञैः) विहत्सत्कारशिल्पिक्रन्याविद्यानाख्यैर्व्यवहारः (सरण्युभिः) स्त्रात्मनः सरणं गमन-मिच्छुभिः (स्त्रपः) स्त्रन्तरिनं प्रति (स्त्रणां) स्त्रणांसि जलानि । स्त्रत्त सुपां सुजुगिति विभक्तेराकारादेशः छान्दसो वर्णलोप इति सलोपः (सिसार्ष) गमयसि । स्त्रत्र बहुलञ्छन्दसीत्यभ्यासस्येत्वम् ॥५॥

अन्वयः हे हर्घश्वेन्द्र यतस्त्वं सण्युभिर्यज्ञैरणी श्रपः सिसर्षि तस्मात्स त्वं सवनं जुषाणः शश्वते वीर्याय सोमं पिब। मनुष्वत्स-वनं जुषाणः सन्त्सोमं पिब श्रावदृत्स्व॥ ५॥

भावार्थः —ये मनुष्या ब्रह्मचर्यविद्यासुद्दीत्तायुक्ताहारविहारसत्पु-रुषसङ्गधमसेवनेन सनातनं परमात्मात्मयोगजं बलं बर्धयन्ति ते सर्वत उन्तता भवन्ति यथा सूर्यो जलमन्तरित्तं प्रति वायुना सह ज्ञिपति तथैव विद्दांसः सर्वानुनतिं प्रति नयन्ति ॥ ५ ॥

पद्रिश्:—(हर्ष्यश्व) हरणुकत्ती वा हरे रंग और व्यापन स्वभाव वाले घोडों के समान अग्नि आदि पदार्थ जिन्हों ने जाने वह हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्ष्य के दाना जिस से आप (सरण्युभिः) अपने शरणा प्राप्त होने की इच्छा- पुक्त पुक्त्वों और (यहैः) विद्वानों का सत्कार शिल्पिक्रिया और विद्या आदि के दानरूप व्यवहारों से (अणी) जलों को (अपः) अन्तरिक्ष के प्रति (सिसर्षि) पहुंचाने हैं इस से (सः) वह आप (सवनम्) ऐश्वर्ष्य के (जुषाणाः) सेवने वाले (शश्वते) निरन्तर अनादि मिद्ध (वीर्याय) बल के लिये (सीमम्) शरीर और आत्मा के बल तथा विज्ञान के बढ़ाने वाले महौषि आदि के रस को (पिब) पित्रो और (मनुष्वन्) विचार करने वाले विद्वान् पुक्त्व के नुल्य ऐश्वर्ष्य का सेवने वाले शरीर और आत्मा के बल और आत्मा के बल और विज्ञान के बढ़ाने वाले विद्वान् पुक्त्व के नुल्य ऐश्वर्ष्य का सेवने वाले शरीर और आत्मा के बल और विज्ञान के बढ़ाने वाले विद्वान् पुक्त्व के नुल्य ऐश्वर्ष्य का सेवने वाले शरीर और आत्मा के बल और विज्ञान के बढ़ाने वाले महौष्य आदि के रस को पीर्जिय तथा (आ) (वहत्स्व) अच्छे प्रकार वर्चांव की जिये ॥ ५॥

भ विश्विः— जो मनुष्य ब्रह्मचर्य विद्या उत्तमशिचायुक्त भोजन विहार सत्यु-रुषों का संग और धर्म के सेवन करने से उत्तम आत्मा और परमात्मा के योग से उत्पन्न हुए बख को बढ़ाने हैं वे लोग सब प्रकार उन्नत होते हैं। जैसे सूर्य जल को अन्तरिक्ष के प्रति वायु के साथ उपर ले जाता है वैसे ही विद्वान् लोग सम्पूर्ण जनों को प्रतिष्ठा के साथ उन्नति पर पहुचाते हैं॥ ५॥

पुना राजजनाः किं कुर्ध्युरित्याह ॥

फिर राज पुरुष क्या करें इस विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

त्वमपो यद्धं ख्रत्रं जंघन्वाँ ऋत्याँइव प्रासृंजः

सर्त्त्वाजो । शयांनिमिन्द्रं चरता वधेनं विव्वांसं

पिरं देवीरदेवम् ॥ ६ ॥

त्वम् । अपः । यत् । ह । वृत्रम् । जघन्वान् । अत्यान् ऽइव । प्र । असृजः । सर्चवै । आजौ । शयानम् । इन्द्र । चरता । व्धेनं । वृद्धिऽवांसंम् । परिं । देवीः । अदैवम् ॥ ६॥

पदार्थः—(त्वम्) (त्रप्रः) जलानि (यत्) यः (ह) किल (दत्रम्) (जघन्वान्) हतवान् (त्र्रत्यानिव) ऋश्वानिव (प्र, त्र्रस्रजः) प्रास्रज (सर्तवे) सर्तव्ये गन्तव्ये (त्र्र्राजो) युद्धे। त्र्र्राजाविति सङ्ग्रामनाः निघंः २ । १७ (द्रायानम्) द्रायान-मिव वर्त्तमानम् (इन्द्र) द्रात्र्विदारक (चरता) प्राप्तेन (वधेन) (विववांसम्) वियमाणम् (परि) सर्वतः (देवीः) दिव्याः किरणाः (ऋदेवम्) प्रकाद्यारहितमविद्दांसं दुष्टं वा ॥ ६ ॥

ऋन्वय:—हे इन्द्र यद्यस्त्वं यथा सूर्व्योऽत्यानिवाऽदेवं दृत्रं जघ-न्वांश्वरता वधेन द्यानं विव्ववांसं देवीरपो ह प्रसृजति तथैव सर्त्त-वाक्याजौ परि प्राऽसृजः सोऽस्माभिः सत्कर्त्तव्योऽसि॥ ६॥

भावार्थः - त्र्यत्रोपमा वाचकलु तोपमाल द्वारः—ये राजादयो वीराः सूर्यो मेघमिव सङ्यामे प्रसृष्टेः शस्त्रास्त्रैः शत्रून् विजयन्ते त एव प्रतापवन्तो जायन्ते ॥ ६ ॥

पद्रार्थ:—हे (इन्द्र) शत्रुक्षों के नाशक (यन्) जो (त्यम्) आप ने जैसे (अत्यानिव) घोड़ों को सूर्य के समान (अदेवम्) विद्या प्रकाश स रहित आवेद्वान् वा (वृत्रम्) दुष्ट को (जघन्वान्) नाश किया वा सूर्य (चरता) प्राप्त (वर्षेन) नाश से (शयानम्) सोते हुए से वर्त्तमान (विव्वांसम्) ढपे हुए को (देवीः) उत्तम किरणों और (अपः) जलों को (ह) निश्चय से उत्यन्न करता है उसी प्रकार से (सत्तेवे) जानने योग्य (आजों) युद्ध में (परि) चारों और से (प्र, असृजः) उत्यन्न करते हो वे आप हम लोगों से सत्कार पाने योग्य हैं ॥ ६ ॥

भावार्थ: — इस मन्त्र में उपमा और वाचकलुप्तीपमालङ्कार है – तो राजा भादि वीर पुरुष जैसे सूर्य मेघ की वैसे संप्राम में चलाये शस्त्र और अस्त्रों से शातुओं की जीतने हैं वे ही प्रतापयुक्त होते हैं ॥ ६॥

पुनः किंभूतस्येश्वरस्योपासना कार्य्येत्युच्यते ॥ फिर कैंसे ईश्वर की उपासना करनी चाहिय इस विषय की सगले मन्त्र में कहने हैं॥

यजांम इन्नमंसा वृद्धिमन्द्रं बृहन्तंमृष्यम्जरं युवानम् । यस्यं त्रिये मुमतुर्यक्षियंस्य न रोदंसी महिमानं मुमते ॥ ७॥

यजांमः । इत् । नर्मसा । वृद्धम् । इन्द्रंम् । वृहन्तंम् । ऋष्वम् । अजरंम् । युवानम् । यस्यं । प्रिये इति । मुमतुः । यिश्वयंस्य । न । रोदंसी इति । महिमानम् । मुमाते इति ॥७॥

पदार्थः—(यजामः) पूजयामः (इत्) एव (नमसा) सत्का-रेण (रुद्धम्) भुक्ताऽऽयुष्कं विद्यया महान्तं वा (इन्द्रम्) पर-मैश्वर्यकारकम् (बृहन्तम्) (ऋष्वम्) महान्तम् । ऋष्व इति-महंना । निषं । ३ (त्र्प्रजरम्) जरार्राहतम् (युवानम्) सर्वस्य जगतः संयोजकं विभाजकं च (यस्य) (प्रिये) कमनीये प्रीतिकारके (ममतुः) परिमीयेते (यिज्ञयस्य) पूजनाऽर्हस्य (न) निषेषे (रोदसी) द्यावाप्रियव्यौ (महिमानम्) महत्त्वम् (ममाते) मिमाते परिछिन्तः। त्र्प्रत्र बहुलं छन्दसीत्यभ्यासेत्त्वप्रातिषेधः॥ ७ ॥

अन्वयः - हे मनुष्या वयं यस्य यज्ञियस्य परमेश्वरस्य महिमानं रोदसी न ममाते प्रिये एहिकपारलौकिकमुखे च न ममतुस्तिमधुवा-नमजरमृष्वं वृहन्तं रुद्धिमन्द्रं नमसा यजामस्तं यूयमिप पूजयत॥७॥ भावार्थः - यस्य परमेश्वरस्य कश्चित्पदार्थस्तुरुयोऽधिको वा न विद्यते यः सर्वेषां गुरुर्व्यापकोऽविनाझी पूज्यो वर्त्तते तमेव परमा-त्मानं वयं सततमुपासीमहि॥ ७॥

पद्धिः—हे मनुष्यो हम लोग (यस्य) जिस (यज्ञियस्य) पूजा अर्थात् प्रीति करने योग्य परमेश्वर के (महिमानम्) महत्त्व को (रोदमी) अन्तरिक्ष और पृथिवी (न) नहीं (ममाने) नाप सकते और (प्रिय) प्रीति कराने वालं इस लोक और परलांक के सुखों ने नहीं (ममतुः) नापे ह (इन्) उसी (युवानम्) सम्पूर्ण संसार के संयोग और विभाग के करने वाले (अज्ञरम्) युद्धापे स रहित (ऋष्वम्) श्रष्ठ (वृह्यनम्) बहे (वृद्धम्) आयु को भोगे हुए वा विद्या से श्रेष्ठ (इन्द्रम्) परमऐश्वर्य करने वाले परमेश्वर की (नमसा) सन्कार से (यज्ञाम) पूजा करते हे उस की तुम लोगभी पूजा करो ॥ ७ ॥

भावार्थ:-जिस परमेश्वर की अपेचा कोई पदार्थ तुरुप वा अधिक नहीं जो सब से श्रेष्ठ व्यापक विनाशरहित और पूज्य है उसी परमात्मा की हम लाग निरन्तर उपासना करें ॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

इन्द्रंस्य कर्म सुकृता पुरूणि व्रतानि देवा न मिनन्ति विश्वे।दाधार्यः एथिवीं द्यामुतेमां जजान सूर्यमुषसं सुदंसाः॥ ८॥

इन्द्रंस्य । कमें । सुऽरुंता । पुरूणि । ब्रुतानि । देवाः । न । मिन्निन्त । विश्वे । दाधारं । यः । पृथिवीम् । द्याम् । उत । हुमाम् । जजानं । सूर्य्यम् । उपसंम् । सुऽदंसाः॥८॥ पदार्थः—(इन्द्रस्य) परमात्मनः (कर्म) कर्माणि (सुक्रता) सुक्रतानि (पुरूणि) (व्रतानि) सत्याचरणानि (देवाः) प्रथि-व्यादयो विद्यांसो वा (न) निषेधे (मिनन्ति) हिंसन्ति (विश्वे) सर्वे (दाधार) धरित पुष्णाति वा (यः) (प्रथिवीम्) भूमिम् (याम्) प्रकाज्ञात्मकलोकादिकम् (उत) त्र्रापि (इमाम्) प्रत्यत्वाम् (जजान) जनयित (सूर्ध्यम्) सवितारम् (उषसम्) दिनम् (सुदंसाः) शोभनानि धर्म्याणि दंसांसि कर्माणि यस्य सः॥८॥

त्र्यन्वयः—हे मनुष्या यः सुदंसाः परमेश्वर इमां प्रथिवीं यां सूर्य्यमुतोषसं जजानं दाधार यस्येन्द्रस्य विश्वे देवा बतानि सुकता पुरूणि कर्म न मिनन्ति तमेव यूयं वयं चोपासीमहि ॥ ८ ॥

भावार्थः - परमेश्वरस्य पवित्रत्वात्सर्वशक्तिमतः सर्वस्य जनकस्य धातुः स्वरूपपरिमितं सामर्थ्यं कर्म वा कोपि हिंसितुं न शक्नोति य एतं सत्यभावेनोपासते तेपि पविताः सन्तः समर्था जायन्ते॥ ८॥

पद्रार्थ:—हे मनुष्यो (यः) जो (सुदंसाः) सुन्दर धर्म सम्बन्धी कर्मों से युक्त परमेश्वर (इमाम्) इस (पृथिवीम्) भूमि और (द्याम्) प्रकाश-स्वरूप मादि लोक को तथा (सूर्यम्) सूर्य लोक को (उत) और भी (उपसम्) दिन को (ज्ञान) उत्पन्न करना (दाधार) धारणकरना वा पुष्टकरना हैं जिस (इन्द्रस्य) परमात्मा के (विश्वे) सम्पूर्ण (देवाः) पृथिवी मादि वा विद्वान् लोग (व्रनानि) सत्य विचारों को (सुक्रना) उत्तम (पुरुष्णि) बहुन (कर्म) कामों को (न) नहीं (मिनन्नि) नाश करते हैं उस की आप और हम लोग उपासना करें ॥८॥

भ[व[र्थ: - परमेश्वर के पवित्र होने से सम्पूर्ण सामर्थ्य कर सब के उत्पन्न वा धारणकर्त्ता परमेश्वर के स्वरूप परिमित सामर्थ्य वा कर्म को कोई भी नावा नहीं कर सक्ता है कोर जो लोग इस परमेश्वर की सत्यभावना से उपासना करते हैं वे भी पवित्र हो कर सामर्थ्य कर होते हैं ।) ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को ग्रगले मन्त्र में कहते हैं॥

श्रद्रोंच सत्यं तव तन्महित्वं सुद्यो यज्जातो श्रिपंबो ह सोमंम् । न द्यावं इन्द्र तुवसुरुत श्रोजो नाहा न मासाः शुरदी वरन्त ॥ ९ ॥

अद्रोघ । सुत्यम् । तर्व । तत् । मृहिऽत्वम् । सुद्यः। यत् । जातः । अपिवः । ह । सोर्मम् । न । द्यावः। हुन्द्र । तुवसंः। ते । ओजः । न । अहां । न । मासाः। ग्रुरदः । वुरन्तु ॥९॥

पदार्थः—(त्र्रद्रोघ) द्रोहरहित (सत्यम्) सत्यभाषणादिकियोज्ज्वलम् (तव) (तत्) सः (महित्वम्) महिमानम्
(सद्यः) (यत्) यः (जातः) प्रकटः (त्र्र्प्रापवः) पिवति
(ह) किल (सोमम्) सर्वस्माज्जगतो रसम् (न) (द्यावः)
प्रकाशमया लोकाः (इन्द्र) परमैश्वर्यप्रद (तवसः) बलस्य(ते)
तव (त्र्रोजः) पराक्रमम् (न) (त्र्रहा) त्र्रहानि दिनानि(न) निषेधे
(मासाः) चैतादयः (शरदः) वसन्तादयः (वरन्त) वारयन्ति ॥ ९॥

श्रन्वयः—हे त्र्यद्रोघेन्द्र जगदीश्वर यद्यः सद्यो जातः सूर्यः सोमम-पिबस्तद्यस्य तव सत्यं महित्वं नोछङ्घयति ते तवस त्र्योजो न द्यावो नाहा न मासाः शरदश्च वरन्त तं ह भवन्तं वयं निरन्तरं सेवेमहि॥९॥

भावार्थः हमनुष्यायथापरमेश्वरः किचन द्रह्मति तथा यूयमपि भवत यस्य सृष्टौ सूर्यादयो महान्तः पदार्था विद्यन्ते यस्य स्वरूपस्य प्रभावस्य वान्तं कोपि नगच्छति स एवाऽस्माकिमष्टदेवोऽस्ति॥ ९। पद्धिः—हे (अद्रोध) द्वीह से रहित (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्ष के दाता जगदीश्वर (यन्) जो (सद्यः) तत्काल (जातः) प्रकट हुआ सूर्य (सोमम्) सब जगन से रस को (अपिकः) पीता—खींचता है (तन्) वह जिन (तव) आप के (सत्यम्) सत्य (महित्वम्) महिमा को (न) नहीं उल्लङ्घन कर सकता है (ते) आप के (तवसः) बल के (ओजः) प्रभाव को न (द्यावः) प्रकाशस्वरूप लोक (न) न (अहा) दिन (न) न (मासाः) चैत्र आदि महीने और न (शरदः) वसन्त आदि ऋतुयें (वरन्त) बारण करती हैं (भवन्तं, ह) उन्हीं आप की हम लोग निरन्तर सेवा करें ॥९॥

भिविधि:—हे मनुष्यो जैसे परमेश्वर किसी से द्रोह नहीं करता है वैसे आप लोग भी हूजिये जिस परमेश्वर की सृष्टि में सृर्थ्य आदि बड़े २ पदार्थ विद्यमान हैं और जिस के स्वरूप वा प्रभाव के अन्त को कोई भी नहीं प्राप्त होता है वही हम लोगों का इष्टदेव है ॥ ९ ॥

कथं जन्मनः साफल्यं स्यादित्याह ॥

किस प्रकार जन्म की मफलना हो इस विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

त्वं सुद्यो श्रंपिबो जात इंन्द्र मदांय सोमं पर्मे व्योमन् । यद्व द्यावां एथिवी श्राविवेशीरथां भवः

पृट्यः कारुधांयाः ॥ १० ॥ १० ॥

त्वम् । सद्यः । अपिबः। जातः। इन्द्र । मदाय । सोमम् । प्रमे । विऽश्रोमन् । यत् । ह । द्यावांष्टियिवी इति । भा । भविवेशीः। अर्थ । अभवः । पूर्व्यः । कारुऽधांयाः॥१०॥१०॥

पदार्थः -(त्वम्) (सद्यः) शीघ्रम् (श्रापिवः) पिवसि (जातः) उत्पन्नः सन् (इन्द्र) इन्द्रियाऽधिष्ठातर्जीव (मदाय) श्रानन्दाय (सोमम्) बलबुद्धिवर्धकं रसम् (परमे) सर्वोत्कष्टे (व्योमन्) व्यापके

(यत्) यः (ह) किल (द्यावाष्ट्राथिवी) प्रकाशभूमी (त्र्या) समन्तात् (त्र्यविद्याः) पुनः पुनराविश (त्र्यथ) त्र्यानन्तर्ये (त्र्यभवः) भवेः (पूर्व्यः) पूर्वैः कृतः (कारुधायाः) यः कारून् शिल्पीन् दधाति सः॥ १ ०॥

अन्वयः हे इन्द्र त्वं परमे व्योमन् सद्यो जातः सन् मदाय सोममिपवोऽथ यद्यः पूर्व्यः कारुधाया अभवः स त्वं ह द्यावापः थिवी त्र्याविवेद्याः॥ १०॥

भावार्थः है मनुष्या ब्रह्मचर्येण शीघ्रं विद्यांसो भूत्वा युक्ताऽऽ-हार्रावहारणाऽरोगाः सन्तः परमात्मन्यासीनाः सृष्टिपदार्थविद्यास सर्वे प्रविद्यान्तु येन जन्मसाफल्यं स्यात् ॥ १० ॥

पदार्थः — हे (इन्द्र) इन्द्रियों के अधिष्ठाता जीव (त्वम्) आप (परमे) उत्तम (व्योगन्) आकाशवन् व्यापक आत्मज्ञान में (सराः) शिष्ठ (जातः) प्रकट वा प्रसिद्ध हुए (मदाय) आनन्द के लिये (सोगम्) बल और बुद्धि के बढ़ाने वाले रस का (अपिवः) पीते हैं (अथ) इस के अनन्तर (यन्) जो (पृर्व्यः) पूर्व लोगों में श्रेष्ठ (कारुधायाः) शिल्पी जनों का धारणकर्ता (अभवः) हो वह आप (ह) निश्चय से (द्यावापृथिवी) प्रकाश और भूमि में (आ) सब और से (आविवेशीः) बारम्बार प्रवेश की जिये॥ १०॥

भिविथि:—हे मनुष्यो ब्रह्मचर्य से शीघ विद्वान् और नियमित साहार विद्वार से रोगरहित हो के परमात्मा की साराधना करते हुए सृष्टि और पदार्थ विद्याओं में साप सब प्रवेश करें जिस से जन्म की सफलना हो ॥ १०॥

पुना राजपुरुषाः किं कुर्ध्युरित्याह ॥

फिर राजपुरुष क्या करें इस विषय की अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

ऋहन्नि हैं परिशयानमणें श्रोजायमानं तुविजात

तव्यान् । न ते महित्वमनुं भूद्ध द्योर्यदन्ययां

रिफग्या ३ क्षामवंस्थाः ॥ ११ ॥

अर्हन् । अर्हिम् । परिऽशयानम् । अर्णः । ओजायमानम् । नम् । तुविऽजात् । तव्यान् । न । ते । मृहिऽत्वम् । अनुं । भूत् । अर्थ । द्योः । यत् । श्रुन्ययां । स्फियां । साम् । अर्थः ॥ १९ ॥

पदार्थः—(ऋहन्) हन्ति (ऋहिम्) मेघम् (परिश्वायानम्) सर्वत ऋाकाशे शयानिमव वर्त्तमानम् (ऋणिः) उदकम् (ऋोजा-यमानम्) वल्यन्तम् (तुविजात) बहुषु प्रसिद्ध (तव्यान्) ऋतिशयेन बलवान्। ऋतेयसन ईकारलोपः (न) (ते) तव (महित्वम्) महत्त्वम् (ऋन्) (भूत्) भवेत् (ऋष्) ऋथ (यौः) प्रकाशः (यत्) यः (ऋन्यया) (रिफग्या) मध्यस्थावयवरूपया (ज्ञाम्) प्रथिवीम् (ऋवस्थाः) वस्ते ॥ ११ ॥

अन्वयः — हे तुविजात तन्यान्यचरत्वं यथा घौरोजायमानं परि-शयानमहिमहन्गणीं निपातयित यथा सूर्घ्यस्य महित्वमनुभूचथाऽयं मेघोऽधान्यया रिफग्या चामाच्छादयित तथा त्वं शत्रूनवस्थायतस्ते महित्वं न छिन्छः ॥ ११॥

भावार्थः हे राजपुरुषा यथा सूर्योऽन्तरिक्षगतं बलायमानं हत्वा भूमी निपात्य तज्जलेन प्राणिनः पोषयति तथैऽवाऽधर्मिष्ठं शत्रुं हत्वा तहैभवेन राज्यं पालयत ॥ ११॥

पद्रिशः—हे (तुविज्ञात) बहुत लोगों में प्रसिद्ध (तव्यान्) अत्यन्त बलयुक्त (यत्) जो आप जैसे (द्योः) सूर्य प्रकाश (ओजायमानम्) बल को प्राप्त होते हुए (परिशयानम्) सब ओर से आकाश में सीते जैसे वर्जमान (अहिम्) मेघ को (अहन्) नाश करता है (अर्थाः) जल को गिराता है

अगर तैसे सूर्य्य का (महित्वम्) बड़ापन (अनु) (भूत्) हो वा तैसे यह मेघ (अध) तदनन्तर (अन्यया) दूसरी (स्फिग्या) मध्य के अवयवरूप से (चाम्) पृथिवी को ढांपना है वैसे आप शत्रुओं को (अवस्थाः) घेर के वर्त्तमान हृतिये तिस से (ने) वे आप की महिमा को (न) नहीं काटें॥ ११॥

भ[व[र्थ:—हेराजपुरुषो जैसे सूर्य्य अन्तारक्ष में वर्त्तमान बलवान् मेघ का नाश और भूमि में गिरा कर उस के जल से प्राणियों का पोषण करता है वैसे ही अधर्म में वर्त्तमान शत्रु का नाश कर के उस के ऐश्वर्य्य से राज्य का पालन करो ॥ ११॥

पुनर्मनुष्याः किं कुर्युरित्याह ॥

फिर मनुष्य क्या करें इस विषय को अगने मन्त्र में कहते हैं।।
युज्ञो हि तं इन्द्र वर्धनो भूदुत प्रियः सुतसोंमो
मियेर्धः । युज्ञेनं युज्ञमंव युज्ञियः सन्युज्ञस्ते वर्ज्ञमिहहत्यं त्रावत् ॥ १२ ॥

युज्ञः । हि । ते । हन्द्र । वर्धनः । भूत् । उत्त । प्रियः । सुतऽसीमः । मियेधः । युज्ञेनं । युज्ञम् । अव । युज्ञियः । सन् । युज्ञः । ते । वर्ज्ञम् । अहिऽहत्ये । आवत् ॥ १२ ॥

पदार्थः—(यज्ञः) सङ्गन्तच्यो व्यवहारः (हि) यतः (ते) तव (इन्द्र) परमैश्वर्घप्रापक (वर्धनः) उनेना (भूत्) भवति (उत्त) श्रापि (प्रियः) प्रीतिसम्पादकः (सृतसोमः) सुतं निष्पनं सोम ऐश्वर्घ यस्मात्सः (मियेधः) येन मिनोति दुःखं प्रविपति सः। श्रव बाहुलकादौणादिक एध प्रत्ययः (यज्ञेन) सङ्गतेन कर्मणा (यज्ञम्) सङ्गन्तच्यं व्यवहारम् (श्रव) रक्त (यज्ञियः) यज्ञेषु

कुशलः (सन्) (यज्ञः) सङ्गतो व्यवहारः (ते) तव (वज्रम्) शस्त्रविशेषम् (त्र्राहिहत्ये) त्र्राहेर्मेघस्य हत्या हननं पतनं येन तस्मिन्। निमित्तार्थेऽत्र सप्तमी (त्र्रावत्) रत्नेत्॥ १२॥

त्रुन्वयः हे इन्द्र हि यतस्तेऽहिहत्ये वर्षकर्मनिमित्तो यज्ञोवर्धनः सुतसोमो मियेध उत प्रियो भूत्। यस्य ते यज्ञो वज्जमावत्स यज्ञियः संस्त्वं यज्ञेन यज्ञमव ॥ १२॥

भावार्थः —हे मनुष्या यूयं यदि सत्क्रियया सत्किया वर्धयेत तर्हि यूयं रिवताः सन्तोऽन्यानिप रिवतुमर्हत ॥ १२ ॥

पदार्थः—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य के प्राप्त कराने वाले (हि) जिस से कि (ते) भाग का (अहिहत्ये) वर्षा का निमित्त (यज्ञः) पदार्थों का संयोग करनारूण व्यवहार (वर्धनः) उन्नतिकर्त्ता (सुनसोमः) ऐश्वर्य की उत्यित्तिकर्ता (मियेधः) दुःख का नावाकर्त्ता (इन) और भी (प्रियः) प्रीति की उत्यित्ति करने वाला (भूत्) होता है जिन (ते) आप का (यज्ञः) पदार्थों का मेल करना रूप व्यवहार (वज्जम्) शस्त्र विशंष की (आवन्) रक्षा करे वह (यज्ञियः) यज्ञों में चतुर (सन्) हुए आप (यज्ञेन) सङ्गत कर्म से (यज्ञम्) सङ्गत व्यवहार की (अव) रच्चा करो॥ १२॥

भविश्विः—हे मनुष्यो आप लोग जो उत्तम क्रिया से उत्तम क्रियाओं की बढ़ावैं तो आप लोग रिच्चत हुए अन्य जनों की भी रक्षा करने के योग्य होवें ॥१२॥

त्र्रथ की दशा जनाः सुखमाप्तुमईन्तीत्याह ॥ अब कैसे मनुष्य मुख की प्राप्त ही सकते इस विषय की अगले मन्त्र में कहते हैं।

युज्ञेनेन्द्रमवसा चंक्रे ऋवांगैनं सुम्नाय नव्यसे नदत्याम् । यः स्तोमेभिवां द्वधे पूर्व्येभियों मध्यमे-भिरुत नृतनेभिः॥ १३॥ युक्तेन । इन्द्रंम् । अवंसा । आ । चक्के । अर्वाक् । आ । एन् म् । सुम्नार्य । नव्यंसे । वृद्धयाम् । यः । स्तोमेंभिः । वृद्धये । पूर्व्योभिः । यः । मध्यमेभिः । उत । नूर्तनेभिः ॥९३॥

पदार्थः—(यज्ञेन) युक्तेन व्यवहारेण (इन्द्रम्) परमैश्वर्थम् (त्र्यवसा) रत्तणायेन (त्र्या) (चक्के) समन्तात् करोति (त्र्यविक्) पश्चात् (त्र्या) (एनम्) (सुम्नाय)सुखाय (नव्यसे) त्र्यतिद्वायेन नवीनाय (वद्याम्) वर्त्तयेयम्। त्र्यत्र व्यत्ययेन परस्मैपदं वहुलं छन्दसीति द्वापः श्लुः (यः) (स्तोमेभिः) प्रशांसितैः कर्मभिः (वाद्ये) वर्धते । त्र्यत्रान्येषामपीत्यभ्यासदीर्घः (पूर्व्यभिः) पूर्वेषु साधुभिः (यः) (मध्यमेभिः) मध्ये भवैः (उत) (नूतनेभिः) नवीनैः ॥१३॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यथाऽहं यः पूर्वेभिर्मध्यमेभिरुत नूतनेभिः स्तोमेभिर्वाद्ये यो नव्यसे सुम्नाय यज्ञेनावसेन्द्रमाचक्रे । श्रर्वागेनं रज्ञति तमावद्यां तथा भवन्तोप्येतत्कर्माऽनुतिष्ठन्तु ॥ १३ ॥

भावार्थः — ऋत्रत्र वाचकलुप्तोपमालङ्कारः — ये मनुष्या ऋतीत-व्यवहारशेषज्ञतया मध्यमानां रत्त्रणेन नूतनेन प्रयत्नेन वर्धन्ते तेऽग्रे नवीनं नवीनं सुखं सम्पत्तुमर्हन्ति नेतरेऽलसा मृढाः ॥ १३ ॥

पद्रिधः—हे मनुष्यो जैसे मैं (यः) जो (पूर्व्योभः) प्राचीनों में कुशल और (मध्यमेभिः) बीच में हुए (उत) और भी (नूतनेभिः) नवीन (स्तोमेभिः) प्रशंसायुक्त कर्मों से (वावृधे) बढ़ता है (यः) जो (नव्यसे) नवीन (सुम्नाय) सुख के लिये (यज्ञेन) युक्त व्यवहार (अवसा) रच्चा आदि से (इन्द्रम्) अत्यन्त ऐश्वर्य्य को (आचक्रे) अच्छा करता है (अर्वाक्) पीछे (एनम्) इस की रच्चा करता है उस के समीप (आ) (ववृत्याम्) प्राप्त होऊं वैसे आप लोग भी इस कर्म को करें ॥ १३॥

भविश्वि:-इस मन्त्र में वाचकलुप्तोपमालङ्कार है-जो मनुष्य व्यतीत हुए व्यवहार के रोष मर्म को जानने मध्यम पुरुषों की रच्चा करने और नवीन प्रयक्त से वृद्धि को प्राप्त होते हैं वे लोग उस के अनन्तर नवीन नवीन सुख को प्राप्त होने योग्य होते हैं न कि अन्य आलस्य युक्त और मूर्ख पुरुष ॥ १३॥

पुनस्तमेव विषयभाह्॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

विवेष यनमां धिषणां जजान स्तेवें पुरा पार्याः दिन्द्रमङ्गः । ऋंहंस्रो यत्रं पीपर्यथां नो नावेव यान्तंमुभयें हवन्ते ॥ १४ ॥

विवेषं । यत् । गा । धिषणां । जजानं । स्तवे । पुरा । पार्यात् । इन्द्रंम् । अद्गंः। अंहंसः । यत्रं । प्रीपरंत् । यथां । नः । नावाऽइंव । यान्तंम् । उभये । हुवुन्ते ॥ १४ ॥

पदार्थः—(विवेष) व्याप्नोति (यत्) या (मा) माम् (धिषणा) वाणी (जजान) जनयित (स्तै) प्रशंसानि (पुरा) (पार्यात्) पारं गमयेत् (इन्द्रम्) ऐश्वर्य्यम् (ऋहः) दिवसात् (ऋहः) ऋपराधात् (यत्) यस्मिन् व्यवहारे (पीपरत्) पारयेत् (यथा) येन प्रकारेण (नः) ऋसमभ्यम् (नावेव) नौवत् (यान्तम्) गच्छन्तम् (उभये) दूरसमीपस्था जनाः (हवन्ते) ऋाह्ययन्ते ॥ १४ ॥

ऋन्वयः हे मनुष्या यद्या धिषणा मा विवेष जजान तामहं स्तवै याह्न इन्द्रं पुरा पार्याद्यत्रांऽहसो मां पीपरद्यथा नो यान्तमु-भये नावेव हवन्ते तथा नोऽस्मान्सर्व ऋाह्मयन्तु ॥ १४ ॥ भावार्थः—ऋत्रोपमालङ्कारः—मनुष्यैः सा वाणी प्रज्ञा च सङ्-ग्राह्या या सर्वदा दुष्टाचारात्प्रथग्रस्य दुःखानीवत्पारं नयेत् ॥१४॥

पद्धि:—हे यनुष्यो (यन्) जो (धिषणा) वाणी (या) युक्त को (विवेष) व्याप्त होती और (जजान) उत्यन्न करती है उस की मैं (स्तै) प्रशंसा करूं जो (ग्रह्नः) दिन से (इन्द्रम्) ऐश्वर्य को (पुरा) प्रथम (पार्य्यान्) पार पहुंचावे वा (यत्न) जिस व्यवहार में (अंहसः) अपराध से मुक्त को (पीपरन्) पार लगावे वा (यथा) जिस प्रकार से (नः) हम लोगों के अर्थ (यान्तम्) जाते हुए को (उभये) दूर और समीप में वर्त्तमान लोग (नावेव) नौका के सदश (हवन्ते) पुकारते हैं वैसे हम लोगों को सब लोग पुकारें ॥१४॥

भविश्वि:-इस मन्त्र में उपमालङ्कार है-मनुष्यों को चाहिये कि उस वाणी और बुद्धि को प्रहणा करें जो सब समय में दुष्ट आचरणा से पृथक् रख के दुःख से नौका के सदश पार उनारे ॥ १४ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

श्रापूर्णो श्रस्य कुलशः स्वाहा सेकेव कोशं सिसिचे पिबंध्ये । समुं प्रिया श्रावंद्यतन्मदांय प्रदक्षिणिद्रिम सोमांस इन्द्रंम् ॥ १५॥

भाऽपूर्णः। सस्य । कल्काः। स्वाहां। सेकांऽइव। कोशंम्। सिसिचे । पिबंध्ये । सम् । कुँ इतिं। प्रियाः। भा । स्ववस्त्रन्। मदांय । प्रुऽदृक्षिणित् । सुभि । सोमांसः । इन्द्रंम् ॥ १५॥

पदार्थः—(त्र्प्रापूर्णः)समन्तात् पूरितः (त्र्प्रस्य) (कलशः) कुम्भः (स्वाहा) सत्यया कियया (सेक्तेव) पूरकवत् (कोशम्) मेघम् । कोश इति मेघना • निर्घं • १। १ • (सिसिचे) सिञ्चति (पिबध्यै)

पातुम् (सम्) (उ) (प्रियाः) कमनीयाः (न्न्रा) समन्तात् (न्न्रवहतन्) न्त्रावण्वित् (मदाय) न्त्रानन्दाय (प्रदित्तिणित्) यः प्रदित्तणमेति सः। न्त्रत्र शकन्ध्वादेशकातिगणत्वात् परहूपमेकादेशः (न्त्रिभि) न्त्राभिमुख्ये (सोमासः) ऐश्वर्ध्ययुक्ताः (इन्द्रम्) सूर्य्यम्॥ १ ५॥

श्रन्वयः —ये सोमासः प्रिया मदायेन्द्रमभ्यावदृत्रन् त उ त्रश्रस्य जगतो मध्ये पित्रध्ये सेक्तेत्र कोशं संसिसिचे स्वाहा त्र्रापूर्णः कलशः प्रदाचिषिदापूर्णः कलश इव सुखकरो जायते ॥ १५॥

भावार्थः —ये धनादिकं प्राप्यान्येभ्यो यथा सुपात्रं सह्यवहारं च विज्ञाय ददति ते सेक्ता कुम्भमिव सर्वान्पूर्णसुखान् कुर्वन्ति॥१५॥

पद्रिर्थः—जो (सोमासः) ऐश्वर्ष्य से युक्त (प्रियाः) कामना करने योग्य (मदाय) आनन्द के लिये (इन्द्रम्) सूर्ष्य को (अभि) सन्मुख (आ) चारों ओर से (अवल्वन्) घेरते हैं वे (उ) (अस्य) इस संसार के मध्य में (पिबध्ये) पान करने के लिये (सेक्तेव) पूर्ण करने वाले के तुल्य (कोशम्) मेघ को (सम्) (सिसिचे) सींचते हैं (स्वाहा) सत्य क्रिया से (आपूर्णः) चारों ओर से भरा हुआ (कलशः) घड़ा (प्रदृत्तिणित्) दाहिनी और चलने वाला पूर्ण घड़े के तुल्य सुखकारक होता है ॥ १५॥

भिविधि;—जो लोग धन आदि को प्राप्त हो के औरों के लिये सुपात्र और उत्तम व्यवहार करने वाले को जान के देते हैं वे लोग सींचने वाला घड़े को जैसे वैसे सम्पूर्ण जनों को पूर्ण सुखयुक्त करते हैं ॥ १५॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

न त्वां गभीर पुंरुहूतः सिन्धुनांद्रंयः परि पन्तों वरन्त । इत्था सिकंभ्य इषितो यदिन्द्रा दृढं चिद-रुंजो गठ्यंमूर्वम् ॥ १६॥ न । त्वा । गुर्भारः । पुरुद्रहृत । सिन्धुः । न । भद्रयः । परिं । सन्तः । वरन्त । इत्था । सर्विद्रभ्यः । डाष्ट्रितः । यत् । इन्द्र । भा । दृढम् । चित् । भर्रजः । गर्व्यम् । ऊर्वम् ॥१६॥

पदार्थः—(न) निषेधे (त्वा)त्वाम् (गभीरः) गाम्भीर्यगुणापेतः (पुरुहूत) बहुभिः प्रशंसित (सिन्धुः) समुद्रः (न) (त्र्प्रद्रयः) मेघाः पर्वता वा (पिरे) सर्वतः (सन्तः) (वरन्त) वारयन्ति (इत्था) त्र्प्रनेन प्रकारेण (सिवभ्यः) मित्रेभ्यः (इपितः) प्रेरितः (यत्) यः (इन्द्र) परमैश्वर्यप्रद (त्र्प्रा) समन्तात् (दृढम्) स्थिरम् (चित्) (अरुजः) रुजित (गव्यम्) गवा मिदम् (ऊर्वम्) निरोधस्थानम् ॥ १६॥

श्रन्वयः — हे पुरुहूतेन्द्र राजन् यं त्वा गभीरः सिन्धुर्न परिवरन्ता-ऽद्रयः सन्तो न परिवरन्त यद्यश्चिद् दृढं गव्यमूर्वमारुजः स सरिवभ्य इषितस्त्वमित्था केनासत्कर्त्तव्यो भवेः॥ १६॥

भावार्थः हे विद्दांसो यथा समुद्राः पर्वताश्च सूर्य्य निवारियतुं न शक्कवन्ति तथैव बहुमित्राः शत्रुभिनिरोद्धुमशक्या जायन्ते ॥१६॥

पद्रार्थ:—हे (पुरुहूत) बहुतों से प्रशंसा किये गये (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य के दाता राजन् जिन (त्वा) आप को (गभीरः) गाम्भीर्य गुणों से युक्त (सिन्धुः) समुद्र (न) नहीं (पिर) सब और से (वरन्त) वारण करते हैं (अद्रयः) मेघ वा पर्वत (सन्तः) वर्त्तमान होते हुए (न) नहीं सब ओर से वारण करते हैं (यत्) जो (इद्रम्) स्थिर (चित्) भी (गव्यम्) गौओं का (अर्वम्) निरोधस्थान का (आ, अरुजः) भङ्ग करते हो वह (सिक्थ्यः) मित्रों के लिये (इषितः) प्रेरित हुए आप (इत्था) इस प्रकार किस जन से सत्कार नहीं करने योग्य होतें ॥ १६॥

भ विश्वि:—हे विद्वान् लोगो जैसे समुद्र और पर्वत सूर्य्य को निवारण नहीं कर सक्ते हैं वैसे ही बहुत मित्रों वाले जन शत्रुओं से निवारण करने के शक्य नहीं होते हैं ॥ १६ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

शुनं हुंवेम मुघवांनुमिन्द्रंमिस्मिन्भरे नृतंमं वार्ज-सातो । श्वरवन्तंमुग्रमृतये समन्सु घ्रन्तं व्रत्राणि स्विजतं धनांनाम् ॥ १७ ॥ ११ ॥

ज्ञुनम् । हुवेम् । म्घऽवानम् । इन्द्रम् । श्रास्मन् । भरे । नृऽतंमम् । वार्जंऽसातौ । ज्ञृएवन्तंम् । उ्यम् । ज्ञतये । समत्-ऽसुं । ब्रन्तंम् । वृत्राणि । सम्ऽजितंम् । धनांनाम् ॥ १७॥११॥

अन्वयः —हे मनुष्या यथा वयमूतये समत्सु मन्तमुग्रं धनानां सञ्-जितं रताणि शृणवन्तमस्मिन् वाजसातौ भरे नृतमं मघवानिमन्द्रं हुवेम तत्सङ्गेन शुनं प्राप्तयाम तथैतं स्तुत्वा यूयमप्येतत्प्राप्तुत ॥१७॥ भविश्विः—त्र्यत वाचकलुप्तोपमालङ्कारः—यदि राजादयोऽ-ध्यत्ता राजविद्याकुशलान्योद्धृन् न्यायाधीशान् प्राड्विवाकान्से वकाश्व सत्क्रत्य सङ्ग्रह्णीयुस्तर्हि तेषां सदैव विजयः कीर्तिरैश्वर्यं च जायत इति ॥ १७ ॥

त्र्यत्र सोममनुष्येश्वरविहद्गुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति हार्त्रिशत्तमं सूक्तमेकादशो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्र्थि:-हे मनुष्यो जैसे हम लोग (उत्रये) रचा आदि के लिये (समत्सु) संग्रामों में (घन्तम्) नाश करने वाले (उप्रम्) तेजस्वभावयुक्त (धनानाम्) द्वन्यों के (सिव्ततम्) और उत्तम प्रकार शत्रुओं को जीतने वाले (वृत्रािष्) सुवर्षी आदि धनों को (शृण्वन्तम्) सुनते हुए को (अस्मिन्) इस (वाजसातौ) धन और अन्न आदि के विभाग करने वाले (भरे) संग्राम में (नृतमम्) उत्तम गुणों से सर्वोत्तम (मधवानम्) परम धनवान् और (इन्द्रम्) दुष्ट जनों के नाश कर्ता को (हुवेम) पुकारें और उस के सङ्ग से (शुनम्) सुख को प्राप्त हों वें वैसे इस की स्तृति करके आप लोग भी इस को प्राप्त हों ॥ १७॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलुप्तीपमालङ्कार है-जो राजा आदि प्रधान पुरुष, राजविद्या में चतुर, योद्धा, न्यायाधीश पुरुषों, प्राड्विवाकों (वकीजों) और सेवक पुरुषों का सत्कार करके प्रहणा करें तो उन राजाओं का सदैव विजय यश कीर्त्त और ऐश्वर्ष्य होता है ॥ १७॥

इस मन्त्र में सीम मनुष्य ईश्वर भीर विजुली के गुण वर्णन करने से इस मूक्त के अर्थ की इस से पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगिव जाननी चाहिये॥

यह बत्तीसवां सूक्त और ग्यारवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

न्त्रथ त्रयोदशर्चस्य तयस्त्रिशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः । नद्यो देवताः । ३ भुरिक् पङ्क्तिः । ५ स्वराट् पङ्क्तिः । ७ पङ्क्तिश्खन्दः । पञ्चमः स्वरः । २ । १० विराट् तिष्ठुप् । ३ । ८ । ११ । १२ त्रिष्ठुप् । ४ । ६ । ९ निचृत् तिष्ठुप् छन्दः । धैवतः स्वरः । १३ उष्णिक् छन्दः । ऋषभः स्वरः ॥

त्र्रथ नदीदष्टान्तेन स्त्रीवर्णनमाह ॥ अब तेरह ऋचावाले नैंतीशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के पिंखें मन्त्र में नदी के द्रष्टान्त से स्त्री का वर्णन करते हैं॥

त्र पर्वतानामुश्ती उपस्थादश्वेदव विषिते हासं-माने । गावेव शुभ्रे मातरां रिहाणे विपाट्ञुतुद्री पर्यसा जवेते ॥ १ ॥

प्र । पर्वतानाम् । उठाती इति । उपरस्थात् । अश्वेडवे-त्यश्वेऽइव। विसित्ते इति विऽसिते। हासंमाने इति । गावां-ऽइव। जुभ्ने इति । मातरां । रिहाणे इति । विऽपांट् । जुतुद्री । पर्यसा । जुनेते इति ॥ १ ॥

पदार्थः—(प्र) (पर्वतानाम्) मेघानाम् (उज्ञती) काम-यमाने (उपस्थात्) समीपात् (न्त्रश्वेड्व) स्त्रश्ववडवाविव (विषिते) विद्याज्ञभगुणकर्मव्याप्ते (हासमाने) (गावेव) यथा धेनुटषभी (ज्ञुन्ने) श्वेते ज्ञुभगुणयुक्ते (मातरा) मान्यप्रदे (रिहाणे) स्त्रास्वदिच्यो। स्त्रत वर्णव्यत्ययेन लस्य स्थाने रः (विपाट्) या विविधं पटित गच्छिति विपाटयित वा सा (शुतुद्री) शु शीघ्रं तुदित व्यथयित सा (पयसा) जलेन । पय इत्युदकना विघं व १ । १२ (जवेते) गच्छतः ॥ १ ॥

श्रन्वयः हे मनुष्या ये त्रप्रध्यापिकोपदेशिके मातरेव कन्यानां शिक्तामुशती पर्वतानामुपस्थादश्वेइव विषिते श्रश्वेइव हासमाने रिहाणे शुभ्रे गावेव पयसा विपाट् छुतुद्री प्रजवेते इव वर्त्तमाने भवेतां ते कन्या स्त्रीणामध्ययनोपदेशव्यवहारे नियोजयत ॥ १ ॥

भावार्थः - त्र्प्रत्रोपमावाचकलुप्तोपमालङ्कारः - पथा पर्वतानां मध्ये वर्त्तमाना नचोऽश्वा इव धावन्ति गाव इव शब्दायन्ते तथेव प्रसन्नाः शुभगुणकर्मस्वभावा विद्योनतिं कामयमानाः स्त्रियः कन्याः स्त्रियश्व सततं सुशिक्तेरन् ॥ १ ॥

पद्रिश्चे:—हे मनुष्यो जो पढ़ाने और उपदेश देने वाली (मानरा) मान्य देने वालियों सी कन्याओं की शिक्षा को (उश्वती) कामना करने वाली (पर्वतानाम्) मेघों के (उपस्थान्) समीप से (अश्वेहव) घोड़े और घोड़ों के सहश्च (विधिते) विद्या और शुभ गुण युक्त कमों से व्याप्त वा घोड़े और घोड़ों के सहश्च (हासमाने) परस्पर प्रेम करती (रिहाणे) प्रीति से एक दूसरे को सूंघती हुई (शुभ्ने) उत्तम गुणों से युक्त (गावेव) गों और बैल के सहश (प्यसा) जल से (विपाट्) कई प्रकार चलने वा ढांपने वाली (शुनुद्वी) शीघ दुःखदायक (प्र) (जवेते) चलती हैं वैसे वर्त्तमान होतें उन अध्यापिका और उपदेशका को कन्या और खियों के पढ़ाने और उपदेश करने में नियुक्त करों ॥१॥

भ[व[र्थ:-इस मन्त्र में उपमा भीर वाचकलुप्तीपमालङ्कार है-जैसे पर्वतीं के मध्य में वर्त्तमान निद्यां घोड़ों के सहश दौड़ती और गौओं के सहश शब्द करती हैं वैसे ही प्रसन्न और उत्तम गुण कर्म ख्रभाव युक्त विद्या की उन्नति की कामना करने वाली ख्रियां कन्याओं और ख्रियों को मिरन्तर शिल्वा देवें ॥१॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।।

इन्द्रेंषिते प्रस्वं भिक्षंमाणे अच्छां समुद्रं र्थ्येव याथः । समाराणे ऊर्मिभिः पिन्वंमाने श्रुन्या वांम्-न्यामप्येति शुभ्रे ॥ २ ॥

इन्द्रेषिते इतीन्द्रेऽइषिते । प्रऽस्तवम् । भित्तंमाणे इति । भन्छं । समुद्रम् । रथ्याऽइवं । याथः । समाराणे इति सम्-भाराणे। ऊर्मिऽभिः । पिन्वंमाने इति । भन्या । वाम् । भन्याम् । भपि । एति । शुभ्रे इति ॥ २ ॥

पदार्थं:—(इन्द्रोपिते) इन्द्रेण सूर्य्येण वर्षाद्वारा प्रेरिते (प्रसवम्) प्रक्रष्टमैश्वर्यम् (भिन्नमाणे) (त्र्राच्छ) सम्यक् । त्र्राव निपातस्य चेति दीर्घः (समुद्रम्) समुद्दवन्त्यापो यस्मिंस्तं मेघं सागरं वा । समुद्र इति मेघनाः निघंः १।१० (रथ्येव) रथेषु साधू त्र्राश्वा इव (याथः) गच्छथः (समाराणे) सम्यक् समन्ताद्राणं दानं ययोस्ते (ऊर्मिभिः) तरङ्गैः (पिन्वमाने) सेक्र्यौ (त्रान्या) भिन्ना (वाम्) युवयोः (त्र्रान्याम्) (त्र्रापि) (एति) (ज्रान्या) ज्ञोभायमाने ॥ २ ॥

अन्वयः —हे मनुष्यायं इन्द्रेषिते पिन्वमाने ऊर्मिभिः ममुद्रं रध्येव नद्याविव प्रसवं भित्तमाणे समाराणे शुश्रे अध्यापिकोपदेशिके अष्ट्य याथः। अन्या अन्यामप्येतीव हे अध्यापिकोपदेशिके वामध्येतुं श्रोतुं बा प्राप्नुयुस्तायुवान्यां विद्याव्यवहारे नियोजनीया अध्यापनीयाश्रा। २॥ भावार्थः — त्रत्रत्रोपमा वाचकलुप्तोपमालङ्कारः — यथा युवतयो यृनः पतीन् प्राप्य प्रसविमच्छिन्ति नद्यः समुद्रं गच्छन्त्यश्वा मार्गे रथं नयन्ति तथैवाऽध्यापिकोपदेशिकाभिविद्यासुशिक्षादानेन सर्वाः स्त्रियः शुभगुणकर्मस्वभावाः सम्पादनीयाः ॥ २ ॥

पद्रार्थ:—हे मनुष्यो जो (इन्द्रेषिते) सूर्य से वृष्टि के द्वारा प्रेरित की गई (पिन्वमाने) सींचने वाली (क्रिंमिभिः) तरङ्गों से (समुद्रम्) बहने वाले जलों से पुक्त मेघ वा सागर को (रथ्येव) रथों में चलने योग्य घोड़ों वा निद्यों के सदृश (प्रसवम्) उत्तम ऐश्वर्ष्य की (भित्तमाणे) याचना करती हुई (समाराणे) उत्तम प्रकार सब तरह दान देने वाली (शुश्रे) शोभायुक्त हो कर पढ़ाने भीर उपदेश करने वाली स्त्रियां (भन्छ, याथः) अच्छे प्रकार जातें (भन्या) कोई एक स्त्री (अन्याम्) दूसरी स्त्री को (भिष्) (एति) प्रीति से मिलाती है वा हे पढ़ाने भीर उपदेश देने वालियो (वाम्) तुम दोनों के सम्बन्ध से जो स्त्रियां पढ़ने वा सुनने को प्राप्त हों वे स्त्रियां तुम को विद्या सम्बन्धी व्यव-हार में नियुक्त करनी तथा पढ़ानी चाहिये॥ २॥

भिविधि:—इस मन्त्र में उपमा और वाचकलुप्तोपमालङ्कार है — जैसे जवान खियां जवान पितयों को प्राप्त हो के गभीत्यित्त की इच्छा करती हैं और निद्ध्यां समुद्ध के प्रति जाती हैं और घोड़े मार्ग में रथ को ले चलते हैं वैसे ही पढ़ने और उपदेश देने वालियों को चाहिये कि विद्या और उत्तम शिक्षा के दान से सम्पूर्ण खियों को उत्तम गुणुकर्म स्वभावयुक्त करें ॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

श्रच्छा सिन्धुं मातृतंमामयासं विपाशमुर्वी सुभगांमगन्मा । वृत्सिनव मातरां संरिहाणे संमानं योनिमनुं सुञ्चरंन्ती ॥ ३ ॥ श्रच्छं । सिन्धुंम् । मातुऽतंमाम् । श्र्यासम् । विऽपांशम् । द्वीम् । सुऽभगांम् । श्र्यानम् । वृत्सम्ऽइंव । मातरां । सारि-हाणे इति सम्ऽरिहाणे । समानम् । योनिम् । श्रनुं । सुञ्च-रंन्ती इति सम्ऽचरंन्ती ॥ ३ ॥

पदार्थः—(ऋच्छ) उत्तमरीत्या। ऋत्र निपातस्य चेति दीर्घः (सिन्धुम्) समुद्रम् (मातृतमाम्) ऋतिद्यायेन मातरो मातृव-त्पालिका नद्यः। मातर इति नदीनाः निद्यं । १२ ऋत्र सुपां व्यत्ययः (ऋयासम्) ऋयासिषं प्राप्नुयाम । ऋत वाच्छन्दसीतीः डमावः (विपाद्यम्) विगता पाट् बन्धनं यस्यान्ताम् (उर्वीम्) महतीम् (सुभगाम्) सौभाग्ययुक्ताम् (ऋगन्म) प्राप्नुयाम (वत्सिमव) यथा गौर्वत्सम् (मातरा) मातृवहर्त्तमाने (संरिहाणे) सम्यगास्वादकःयीं (समानम्) (योनिम्) गृहम् (ऋतु) (सञ्चरन्ती) सम्यगाच्छन्त्यौ जानन्त्यौ ॥ ३ ॥

श्रन्वयः -यथा मातृतमां सिन्धुं प्राप्नुवन्ति तथैव वयं विपादा-मूर्वी सुभगामध्यापिकामुपदोशिकामगन्म । यथा संरिहाणे समानं योनिमनुसञ्चरन्ती मातरा वत्सिमव मामध्यापनिशाद्वार्थं प्राप्नुयात स्ते त्र्राहमच्छायासम् ॥ ३ ॥

भावार्थः — त्रत्रत्रोपमा वाचकजुप्तोपमालङ्कारः — यथा समुद्रं नद्यो वत्सान् गावो दंपती समानं गृहं च प्राप्तुतस्तथैवाऽध्यापिकोपदे- शिका त्र्यस्मान् प्राप्तुवन्तु वयं च याः कन्याः सौभाग्यवत्यश्च ताः प्राप्तुयाम ॥ ३ ॥

पद्धि:—जैसे (मानृतमाम्) अत्यन्तमाना के सदश पालन करने वाली निद्धां (सिन्धुम्) समुद्र के प्रति प्राप्त होती हैं वैसे ही हम (विपाशम्) बन्धन रहित (वर्वीम्) बड़ी (सुभगाम्) सौधाग्य से युक्त पढ़ाने और उपदेश देने वाली श्ली को (अगन्म) प्राप्त हों और जैसे (संरिहाणों) उत्तम प्रकार आखाद करने वालीं श्लियां (समानम्) तुरुष (योनिम्) गृह को (अनु) (सब्चरन्ती) अनुकूलता से उत्तम प्रकार चलतीं और जाननी हुई (मानरा) माता के सदश वर्त्तमान (वत्सिमव) जैसे गौ बछड़े को वैसे मुक्त को पढ़ाने और शिच्चा देने के लिये प्राप्त होतें उन को में (अच्छ, अयासम्) अच्छे प्रकार प्राप्त होकं॥ ३॥

भिविधि:—इस मन्त्र में उपमा वाचकलुपोपमालङ्कार है-जैसे समुद्र को निद्यां और वछड़ों को गीवें और स्त्री पुरुष एक गृह को प्राप्त होते हैं वैसे ही पहाने भीर उपदेश देने व्यक्ती स्त्रियां हम लोगों को प्राप्त हों और हम लोग जो कन्या और सौभाग्य वाली स्त्रियां हों उन को प्राप्त हों ॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय की अगले मन्त्र में कहते हैं॥

स्ना व्यं पर्यसा पिन्वंमाना त्रानु योनि देव-कृतं चर्नतीः। न वर्त्तवे प्रस्वः सगीतकः किंयु-विप्रो नयो जोहवीति॥ ४॥

एना । व्यम् । पर्यसा । पिन्वंमानाः। अनुं । योनिम् । देवऽकंतम् । चर्रन्तीः । न । वर्त्तवे । प्रऽस्तवः । सगैऽतकः । किम्ऽयुः । विप्रः । नृयः । जोह्वविति ॥ ४ ॥

पदार्थः—(एना) एनेन (वयम्) (पयसा) उदकेन (पिन्व-मानाः) सिञ्चमानाः (त्र्प्रनु) (योनिम्) उदकम् । योनिरित्युदकना • निघं । १२ (देवकतम्) देवैविद्दद्धः कतं निष्पादितं शास्त्रम् (चरन्तीः) प्राप्नुवन्त्यः (न) (वर्त्तवे) वरितुं स्वीकर्तुम् (प्रसवः) सन्तानः (सर्गतक्तः) यः सर्ग उत्पत्तौ तक्तो हसितः । क्राप्त वाच्छन्दसीतीडभावः (कियुः) क्रात्मनः किमिच्छुः । क्राप्त वाच्छन्दसीति क्यच् प्रतिषेधो न (विप्रः) मेधावी (नद्यः) सारितः (जोहवीति) भृशं शब्दयति ॥ ४॥

श्रन्वयः —या एना पयसा पिन्वमाना देवकृतं योनिमनु सञ्च-रन्तीर्नयो वर्तवे न भवन्ति न निवर्त्तन्ते ता वयं प्राप्तुयाम । यः सर्ग-तक्तः प्रसवः किंयुर्विप्रो जोहवीति सोऽस्मान्प्राप्तुयात् ॥ ४ ॥

भविष्यः —यथा सोदका नद्यः सर्वेषिकारका भवन्ति कदाचि-ज्जलहीना न भवन्ति तथैव यः कृतब्रह्मचर्ययोः स्त्रीपुरुषयोः सन्तानो भूत्वा धर्म्येण ब्रह्मचर्येणाऽखिला विद्याः प्राप्य विद्वान् जायते स एव सर्वोनुपकर्त्तुं शक्नोति ॥ ४ ॥

पदार्थः—जो (एना) इस (पयसा) जल से (पिन्यमानाः) सींचती हुई (देवकृतम्) विद्वानों ने किये शास्त्र भौर (योनिम्) जल को (अनु, चरन्तीः) अनुकूल प्राप्त होने वाली (नवः) निद्यां (वर्त्तवे) स्वीकार करने को (न) नहीं निवृत्त होती हैं उन को (वयम्) हम लोग प्राप्त होतें हो (सर्गतक्तः) उत्पत्ति में प्रसन्न (प्रसवः) सन्तान (किंपुः) अपने को क्या दच्छा करने वाला (विप्रः) बुद्धिमान् पुरुष (जोहवीति) बारम्बार शब्द करता है वह हम लोगों को प्राप्त होते ॥ ४॥

भ्विश्विः—जैसे जल सहित निद्यां सब की उपकार करने वाली होतीं भीर कभी जल से हीन नहीं होती हैं वैसे जो ब्रह्मचर्य से युक्त स्त्री भीर पुरुष का सन्तान उत्पन्न हो भीर धर्मसम्बन्धी ब्रह्मचर्य्य से सम्पूर्ण विद्याओं को प्राप्त हो कर विद्वान् होता है वही सब का उपकार कर सक्ता है ॥ ४॥ पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

रमंध्वं मे वर्चसे सोम्याय ऋतावरीरुपं मुहू-र्तमेवैः । प्र सिन्धुमच्छां बृह्ती मंनीषावस्युरं हे कुशिकस्यं सूनुः ॥ ५ ॥ १२ ॥

रमध्वम् । मे । वर्चसे । सोम्यायं । ऋतंऽवरीः । उपं । मुहूर्चम् । एवैः । प्र । सिन्धुंम् । अच्छं । बृहुर्ता । मुनीषा । अवस्युः । भुद्धे । कुशिकस्यं । सूनुः ॥ ५ ॥ १२ ॥

पदार्थः—(रमध्वम्) क्रीडध्वम् (मे) मम (वचसे) वचनाय (सोम्याय)सोम इव झान्तिगुणयुक्ताय (ऋतावरीः) ऋतं पुष्कलमुदकं विद्यते यासु ताः (उप) (मुहूर्त्तम्) कालावयवम् (एवैः) प्रापकैर्गुणैः (प्र) (सिन्धुम्)समुद्रम् (ऋच्छ) सम्यक् । ऋत्र निपातस्य चेति दीर्घः (वृहती) महती (मनीषा) प्रज्ञा (ऋवस्यः) ऋात्मनोऽव इच्छुः (ऋहे) प्रशंसामि (कुशिकस्य) विद्यानिष्कर्षप्राप्तस्य। ऋत वर्णव्यत्ययेन मूर्द्धन्यस्य नालव्यः (सूनुः) ऋपत्यमिव वर्त्तमानः ॥५॥

त्रन्वयः - हे मनुष्या यूयं यथा ऋतावरीः सिन्धुमुपगच्छन्ति स्थिरा भवन्ति तथैवैवैर्मुहूर्त्तं मे सोम्याय वचसे रमध्वं तथैव कुशिकस्य सूनुरवस्युरहं यो बृहती मनीषा तामच्छ प्राह्वे ॥ ५ ॥

भावार्थः - न्त्रत्र वाचकलुतोपमालङ्कारः - यथा नद्यः समुद्राऽभि-मुखं गच्छन्ति तथैव मनुष्या विद्याधर्म्यव्यवहारं प्रत्यभिगच्छन्तु येन सुखेन समयो गच्छेत् ॥ ५ ॥ पद्रार्थ:—हे मनुष्यो आप लोग जैसे (ऋतावरीः) बहुत जलों से युक्त नदी (सिन्धुम्) समुद्र को (उप) प्राप्त और स्थिर होती हैं वैसे ही (एवैः) प्राप्त कराने वाले गुणों से (मुहूर्त्तम्) दो दो घड़ी (मे) मेरे (सोम्पाप) चन्द्रमा के तुल्प शान्ति गुणा युक्त (वचसे) वचन के लिये (रमध्वम्) ऋड़ि। करो वैसे ही (कुशिकस्य) विद्या के निचोड़ को प्राप्त हुए सज्जन के (सूनुः) पुत्र के सदश वर्त्तमान (अवस्यः) अपने को रच्चा चाहने वाला में जो (बृहती) बड़ी (मनीषा) बुद्धि उस की (अच्छ) उत्तम प्रकार (प्र) (अह्वे) प्रशंसा करता हूं ॥५॥

भ्विधि:-इस मन्त्र में वाचकलुप्तोषमालङ्कार है-जैसे निद्यां समुद्र के सम्मुख जाती हैं वैसे ही मनुष्य लोग विद्या और धर्मसम्बन्धी व्यवहार को प्राप्त हों जिस से सुखपूर्वक समय व्यतीत होवै ॥ ५ ॥

श्रथ सूर्यदृष्टान्तेन मनुष्यकर्त्तव्यमाह ॥
श्रव सूर्य के दृष्टान से मनुष्य के कर्तव्य को कहते हैं ॥
इन्द्रों श्रुस्माँ श्रंरदृद्धर्ज्ञवाहुरपोहन्ट्रत्रं पीरिधिं
नदीनांम । देवीनयत्सिवता सुंपाणिस्तस्यं व्यं
श्रंसवे याम दुर्वीः ॥ ६ ॥

इन्द्रंः । श्रमान् । शरदत् । वर्जंऽवाहुः । श्रपं । श्रहन्। व्यत्रम् । पुरिऽधिम् । नदीनांम् । देवः । श्रन्यत् । सविता । सुऽपाणिः । तस्यं । वयम् । प्रऽसुवे । यामः । दुर्वीः ॥६॥

पदार्थः—(इन्द्रः) परमैश्वर्यवान् राजा (त्र्रास्मान्) (त्र्रार्थः—(इन्द्रः) परमैश्वर्यवान् राजा (त्र्रास्मान्) (त्र्रार्थः वित्रं) वित्रिखेत् (वज्जवाहुः) इास्त्रभुजः (त्र्राप्) (त्र्राहन्) हिन्तं (र्वत्रम्) त्र्रावरकं मेघम् (परिधिम्) सर्वतो धीयन्ते नद्यो यस्मिन्तम् (नदीनाम्) (देवः) दिन्यगुणस्वभावः (त्र्रानयत्) नयति (सविता) सूर्यः (सुपाणिः) शोभनहस्तः (तस्य) (वयम्) (प्रसवे) ऐश्वर्ये (यामः) प्राप्नुयामः (उवीः) बहुसुखप्रदाः प्रजाः॥६॥

ऋन्वय: —हे राजानिन्द्रस्त्वं यथा सविता देवो नदीनां परिधिं एतमपाहन् तदवयवानरदज्जलं भूमिं चानयत्तथा वज्जवाहुः सन-स्मान् संरक्ष्य ससेवकांश्छवून् हन्यात् यः सुपाणिर्देवस्त्वमुर्वी रज्ञे-स्तस्य प्रसवे वयमानन्दं यामः ॥ ६ ॥

भावार्थः — त्रप्रत्रवाचकलुप्तोपमालङ्कारः — यथा सूर्यो भूम्यादी-नाकर्षणेन व्यवस्थाप्य वर्षाः कृत्वैश्वर्य्यं जनयति तथैव वयं सद्गुणा-नाकष्माऽरीन् विजित्य राज्यश्चियं जनयेम ॥ ६ ॥

पद्रियः—हे राजन् (इन्द्रः) अत्यन्त ऐश्वर्ण्यवान् भाप जैसे (सिवता) सूर्ण (देवः) उत्तम गुण कर्म और स्वभावयुक्त (नदीनाम्) निद्यों के (परि-धिम्) चारो ओर वर्त्तमान (इत्वम्) ढापने वाले मेघ को (अप) (अहन्) नाश करता है उस के अवयवों को (अरद्व्) खोदे और जल, भूमि को (अनयव्) प्राप्त करता वैसे (वज्जवाहुः) शस्त्रधारी हो (अस्मान्) हम लोगों की रक्षा करके सेवकों के सहित शत्रुओं का नाश करें जो (सुपाणिः) उत्तम हाथों से और उत्तम गुण कर्म स्वभाव से युक्त आप (उर्वीः) बहुत सुख की देने वाली प्रजाओं की रखा करें (तस्य) उस के (प्रस्तवे) ऐश्वर्ष्य में (वयम्) हम लोग आनन्द को (यामः) प्राप्त होवें ॥ ६॥

भिविथि:-इस मन्त्र में वाचकलुप्तोपमालङ्कार है-जैसे सूर्य भूमि आदि पदार्थों को आकर्षण से यथा स्थान उहरा और दृष्टि करके ऐश्वर्य को उत्पन्न करता है वैसे ही हम लोग उत्तम गुणों का आकर्षण और राजुओं को जीत करके राज्य की शोभा को प्राप्त करें ॥ ६॥

पुनर्मनुष्यः किं कुर्यादित्याह ॥

किर मनुष्य क्या करे इस विषय को भगले मन्त्र में कहने हैं ॥

प्रवाच्यं शश्वधा वीर्ध्यं शृतदिनद्रंस्य कर्म यदिहैं
विद्यश्चत् । वि वजीण परिषदो जघानायन्नापोऽयनिच्छमानाः ॥ ७॥

प्रदाच्यंम् । ज्ञश्वधा । व्यथ्यंम् । तत् । इन्द्रंस्य । कर्म । यत् । अहिम् । विऽवृद्यत् । वि । वज्जेण । परिऽसदंः । ज्ञ्यान् । आर्यन् । आर्यन् । अर्यनम् । हुच्छमानाः ॥ ७॥

पदार्थः—(प्रवाच्यम्) प्रवक्तं योग्यम् (शश्वधा) शश्वदेव (वीर्घ्यम्) वलम् (तत्) (इन्द्रस्य) सूर्घ्यस्य (कर्म) (यत्) (स्त्रहिम्) (विदृश्चत्) छिनत्ति (वि) (वज्नेण) किरणेन (परिषदः) परिषीदान्ति यासु ताः सभाः (जघान) हन्ति (त्र्प्रायन्) प्राप्तयुः (त्र्प्रापः) (त्र्प्रयनम्) भूमिस्थानम् (इच्छमानः) त्र्प्रभिल्यन्तः ॥ ७ ॥

अन्वयः हे मनुष्या यः सूर्योऽहिं विदश्च बिद्यं वीर्यं कर्मास्ति तच्छश्वधा प्रवाच्यं यथा वजेण हता मेघस्याऽऽपोऽयन-मायन् मेघं विज्ञघान तथैवेच्छमानाः परिषदः कुर्य्युः॥ ७॥

भावार्थः — त्र्यत वाचकलुप्तोपमालङ्कारः — हे मनुष्या यो धर्म्यं कर्म कत्वा दुष्टनिवारणाय स्ववलं दर्शयेत्तस्य तत्कर्मप्रशंसनं मदैव कार्य्यं ये परिषदि सभ्याः स्युस्ते न्यायेन सर्वोन्नतिं चिकीर्षेयुः॥७॥

पद्रिश्चि:—हे मनुष्यो जो सूर्य (अहिम्) मेघ को (विवृश्चन्) काटना है (यन्) जो (इन्द्रस्य) सूर्य का (वीर्य्यम्) बलकृष (कर्म) कर्म है (तन्) वह (शश्वधा) निरन्तर ही (प्रवास्यम्) कहने योग्य और जैसे (वज्जेषा) किरण से विदीर्षा किये गये मेघ के (आपः) जल (अयनम्) भूमि स्थान को (आयन्) प्राप्त होवैं मेघ को (विज्ञघान) नाश करना है वैसे ही (इन्छ-मानाः) इन्छा करने हुए जन (परिषदः) जिन में वैठे उन सभा को करें॥ ॥

भविथि:-इस मन्त्र में वाचकलुप्तीपमालङ्कार है-हे मनुष्यो जो धर्म-सम्बन्धी काम करके दुष्ट पुरुषों के निवारणा के लिये अपना पराक्रम दिखाने उस के उस कर्म की प्रशंसा सब काल में करनी चाहिये जो लोग सभा में श्रीष्ठ होतें वे न्याय से सब लोगों की उन्नति करने की इच्छा करें ॥ ७ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

यतहची जरितमीपि मृष्टा त्रा यते घोषानु-त्तरा युगानि । उक्थेषुं कारो प्रति नो जुषस्व मा नो नि कंः पुरुषत्रा नर्मस्ते ॥ ८ ॥

एतत् । वर्चः । जिरितः । मा । अपि । मृष्ठाः । आ । यत् । ते । घोषांन् । उत्ऽतंरा । युगानि । उक्थेषु । कारो इति । प्रति । नः । जुष्ट्य । मा । नः । नि । करिति कः । पुरुष्ऽत्रा । नमः । ते ॥ ८ ॥

पदार्थः—(एतत्) (वचः) (जिरतः) प्रशंसक (मा) निषेधे (त्र्प्रपि) (मृष्ठाः) सहेः। त्र्प्रत्र व्यत्ययेनात्मनेपदम् (त्र्प्रा) (यत्) यानि (ते) तव (घोषान्) वाक्प्रयोगान् (उत्तरा) उत्तराणि युगानि वर्षाणि (उक्थेषु) प्रशंसनीयेषु व्यवहारेषु (कारो) यः करोति तत्सम्बुद्धौ (प्रति) (नः) त्र्यस्मान् (जुषस्व) सेवस्व (मा) (नः) त्र्रस्मान् (नि) (कः) निकुर्व्याः (पुरुषत्रा) पुरुषान् (नमः) (ते) तुभ्यम् ॥ ८ ॥

त्रुन्वयः —हे जिरतस्त्वमेतहचो माऽपि मृष्ठास्ते यद्यान्युत्तरा युगानि घोषान् प्राप्नुयुस्तान्युक्थेषु नोऽस्मान् प्राप्नुवन्तु । हे कारो तैर्नोऽस्मान्प्रत्याजुषस्व पुरुषत्रा नो मा नि कोऽतस्ते नमोऽस्तु ॥८॥ भावार्थः —हे मनुष्या यावान् भूतकालो गतस्तत्तत्त्यानां कर्मणां शिष्टं कार्य्यं कर्त्तव्यं विज्ञाय वर्त्तमाने भविष्यति च यथोनितर्भूत्वा विमानि निवर्तेर्स्तयैवाऽनुतिष्ठत ॥ ८ ॥

पद्धिः—हे (जारेनः) प्रशंसा करने वाले भाष (एतत्) इस (वचः) वचन को (मा) नहीं (अपिमृष्ठाः) सही (ते) आष के (पत्) जो (उत्तरा) भागे के (पुगानि) वर्ष (घोषान्) वाणी के प्रयोगों को प्राप्त होवे वह (उक्षेषु) प्रशंसा करने योग्य व्यवहारों में (नः) हम लोगों को प्राप्त होतें । हे (कारो) हे कर्चा पुरुष उन से (नः) हम लोगों की (प्रति, आ, जुषस्व) सेवा करो हम (पुरुषत्रा) पुरुषों का (मा, नि, कः) अपकार मन करो इस से (ते) आष के लिये (नमः) नमस्कार हो ॥ ८ ॥

भविशि:—हे मनुष्यो जितना भूतकाल गया उस में व्यतीत हुए कमों के शेष करने योग्य कार्य्य को जान के वर्त्तमान और भविष्यत् काल में जिस प्रकार उन्नति हो के विद्या निवृत्त होतें वैसे ही करो ॥ ८ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

श्रो षु स्वंसारः कारवे श्रणोत ययो वो दूराद-नंसा रथेन। नि षू नंमध्वं भवंता सुपारा श्रंधोत्रक्षाः सिन्धवः स्रोत्याभिः॥ ९॥

भो इति । सु । स्वसारः। कारवे । शृ<u>णोत</u> । ययौ। वः । दूरात्। भनंसा। रथेन । नि । सु । नुमुध्वम् । भवंत । सुऽपाराः । <u>मुधःऽम</u>ुचाः । सिन्धवः । स्वोत्याभिः ॥ ९ ॥

पदार्थः—(त्र्रो) सम्बोधने (सु) (स्वसारः) भगिनीवहर्त्तमाना श्राङ्गुलयः (कारवे) शिल्पिने (ग्रृणोत) (ययौ) प्राप्नोति (वः) युष्मान् (दूरात्) (त्र्यनसा) झकटेन (रथेन) (नि) नितराम् (सु) (नमध्वम्) (भवत)। त्र्यत्न संहितायामिति दीर्घः (सुपाराः) द्योभनः पारः पालनादि कर्म येषान्ते (त्र्यधोत्र्यताः) त्र्यघोऽर्वाचीना त्र्यताः इन्द्रियाणि येषान्ते। त्र्यता इति पदना निघं । ५। ३ (सिन्धवः) नद्यः (स्रोत्याभिः) स्रोतःसु भवाभिर्गतिभिः॥९॥

अन्वयः - त्र्यो विद्दांसो यूयं कारवे स्वसारं इव स्रोत्याभिः सिन्धव इव त्र्राधोत्राचाः सुपाराः सुभवत योऽनसा रथेन दृराद्दो यथौ तं सुज्ञृणोत तत्र निनमध्वम् ॥ ९ ॥

भावार्थः — त्रात्र वाचकलुप्तोपमालङ्कारः — ये परस्मिन्परस्मिन्
प्रीता बहुश्रुता त्र्यन्यरचितानि शीध्रगामीनि यानानि दृष्ट्वा तादशानि
निर्माय पाराऽवारौ गच्छन्तो नम्नाः स्युस्तान् स्रोतांसि नंदीरिवैश्वध्येगुणाः प्राप्नुवन्ति ॥ ९ ॥

पद्रिथः—(क्रो) हे विद्वान् पुरुषो काप लोग (कारवे) शिल्पी जन के लिये (स्वसारः) भगिनी के तुल्य वर्त्तमान अङ्गुलियों (स्नोत्याभिः) वा स्नोतों में होने वाली गतियों से (सिन्धवः) निद्यों के समान (अधो अन्ताः) नीचे को प्राप्त होती हुई इन्द्रियों से युक्त (सुपाराः) सुन्दर पालन आदि कर्म करने वाले (सु) (भवत) उत्तम प्रकार से हूजिये तो (अनसा) शकट और (रथेन) रथ से (दूरात्) दूर (वः) आप लोगों को (ययो) प्राप्त होता है उस को (सु, शृणोत) उत्तम प्रकार मुनिये उस मे (नि) अत्यन्त (नमध्यम्) नम्न हूजिये ॥ ९ ॥

भ[व[र्थ: - इस मन्त्र में वाचकलुप्तोषमालङ्कार है- जो लोग दूसरे दूसरे में प्रसन्त बहुत बातों को सुने हुए पुरुष, भौरों से बनाए हुए शीघ चलने वाले वाहनों को देख भौर वैसे ही बनाय के जलाशयों के भार पार जाते हुए नम्न होतें उन को जैसे स्रोता नदियों को वैसे ऐश्वर्ष्य गुण प्राप्त होते हैं ॥ ९ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय की अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

श्रा ते कारो श्रणवामा वर्चांसि ययार्थ दूरा-दर्नसा रथेन। नि ते नंसे धीप्यानेव योषा मय्यां-येव कुन्यां शश्वचे ते॥ १०॥ १३॥

मा। ते । कारो इति । गृणवामा । वचीति । ययार्थ । दूरात् । मर्न्यता । रथेन । नि । ते । नेसै । पीप्यानाऽइंव । योषां । मर्ग्यायऽइव । कुन्यां । गृथुचै । त इति ते ॥१ ०॥१ ३॥

पदार्थः -(न्न्रा) समन्तात् (ते) तव (कारो) शिल्पविद्यासु कुशल (शृणवाम) न्न्रत्र संहितायामिति दीर्घः (वचांसि) विद्या-प्रज्ञापकानि वचनानि (ययाथ) प्राप्नुयाः (दूरात्) (न्न्रानसा) (रथेन) (ति) (ते) तव (नंसे) नमेः (पीप्यानेव) विद्या-रद्धाविव (योषा) (मर्यायेव) यथा पुरुषाय (कन्या) (शश्वचै) परिष्वङ्गाय (ते) तुभ्यम् ॥ ९०॥

त्र्रान्वयः हे कारो ते तव वचांस्थनसा रथेन दूरादागत्य वय-माज्ञृणवाम यथा त्वमस्मान् ययाथ तथा वयं त्वां प्राप्नुयाम। यस्त्वं पीप्यानेव नि नंसै ते तुभ्यं वयमपि नमाम योषा मर्यायेव कन्या श्रश्वचै इव ते तुभ्यं वयमभिलषेम ॥ १० ॥

भावार्थः - त्र्यतोपमावाचकलुप्तोपमालङ्कारः — ये दूरादागत्य विदुषां सकाशाद्दिविधा विद्याः प्राप्य नम्रा भवन्ति ते विद्यादृद्धाः सन्तः पतिव्रता स्त्री पतिमिव कन्याऽभीष्टं वरमिव विद्यां प्राप्याऽऽ-नन्दन्ति ॥ १०॥ पद्रार्थः—हे (कारो) शिल्प विद्याओं में चतुर (ते) आप के (वचांसि) विद्या के प्राप्त कराने वाले वचनों को (अनसा) शकट और (रथेन)रथ से (दूरात्) दूर से आप के हम लोग (आ) सब प्रकार (शृणवाम) सुनैं और जैसे आप हम लोगों को (ययाथ) प्राप्त होतें तैसे हम लोग आप को प्राप्त होतें जो आप (पीप्यानेत्र) विद्या के दृद्ध दो पुक्तवों के सदृश (ति, नंसे) नमस्कार करें (ते) आप के लिये हम लोग भी नम्न होतें (योषा) स्त्री (मर्या-पेत्र) जैसे पुक्तव के लिये और (कन्या) कन्या (शन्यत्ते) प्रीति से मिलने के लिये तैसे (ते) आप के लिये हम लोग अभिलाषा करें ॥ १०॥

भ विश्वि:—इस मन्त्र में वाचकलुप्तीपमालङ्कार है—जी लीग दूर से आय के विदानों के समीप से अनेक प्रकार की विद्याओं की प्राप्त करके नम्न होते हैं वे विद्यालुद्ध हो कर जैसे पनिव्रता स्त्री पनि और कन्या अभीष्ट वर की वैसे विद्या को प्राप्त हो के आनन्दिन होने हैं ॥ १०॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

यद्क्क त्वां भर्ताः सन्तरेयुर्गव्यन्यामं इषित इन्द्रंजूतः। ऋषीदहं प्रस्वः सर्गतकः आ वो छणे सुमृतिं युज्ञियांनाम् ॥ ११ ॥

यत् । मङ्गः । त्वा । भरताः । सम् ऽतरेयुः । गृव्यन् । यामंः । इषितः । इन्द्रं ऽजूतः । अर्षात् । अर्ह् । प्रऽसवः । सर्गेऽतक्तः । भा । वः । वृणे । सुऽमृतिम् । यिज्ञयानाम् ॥ ११ ॥

पदार्थः—(यत्) यम् (त्र्प्रङ्ग) मित्र (त्वा) त्वाम् (भरताः) सर्वेषां धर्त्तारः पोषकाः (सन्तरेयुः) (गव्यन्) गौरिवाचरन् (ग्रामः) मनुष्यसमूह इव (इषितः) प्रेरितः (इन्द्रजूतः) इन्द्रो

विद्युदिव प्रतापयुक्तः (त्र्रपित्) प्राप्नुयात् (त्र्रह्) विनिग्रहे (प्रसवः) प्रकृष्टेश्वर्थः (सर्गतक्तः) जलस्य संकोचकः । सर्ग-इत्युदकना । निष्णं । १२ (त्र्रा) समन्तात् (वः) युष्मा-कम् (रुणे) स्वीकुर्वे (सुमितिम्) शोभनां प्रज्ञाम् (यिज्ञयानाम्) यज्ञस्य साधकानाम् ॥ ११ ॥

अन्वयः हे ऋड्ग यद्यं त्वा भरताः सन्तरेयः स ग्राम इषित इन्द्रजूतः प्रसवः सर्गतक्तो गघ्यन् भवानहार्षात् । हे विद्दांसो यथाहं यिज्ञयानां वः सुमितमारुणे तथा यूयं मम प्रज्ञां स्वीकु-रुत ॥ ११ ॥

भावार्थः —यथा विद्दांसो विद्यापारं गत्वा प्राज्ञा जायन्ते तथे-तरे मनुष्या त्र्यपि भवन्तु एवं क्रते सर्वे दुःखान्तं गत्वा सुखिनः स्युः॥ ११॥

पद्रिं:—हे (अङ्ग) मित्र (यत्) जिस (त्वा) आप को (भरताः) सब के धारण वा पोषण करने वाले (सन्तरेषुः) संतरे अर्थात् आप के स्वभाव से पार हो वह (ग्रामः) मनुष्यों के समूह के समान (इषितः) प्रेरणा को प्राप्त (इन्द्रजूतः) विजुली के सदश प्रताप और (प्रसवः) अत्यन्त ऐश्वर्ष्य युक्त (सर्गतक्तः) जल के संकोच करने वाले (गन्यन्) गौ के तुल्य आचरण करते हुए अ।प (अह) ग्रहण करने में (अर्षात्) प्राप्त होवें वा हे विद्वानो जैसे में (यिवयानाम्) यज्ञ के सिद्ध करने वाले (वः) आप लोगों की (सुमित्म) उत्तम बुद्धि को (आ) सब प्रकार (वृणो) स्वीकार करता हूं वैसे आप लोग मेरी बुद्धि को स्वीकार करिये ॥ ११ ॥

भावार्थ:—जैसे विद्वान् लोग विद्या के पार जाय अर्थान् सम्पूर्ण विद्याओं को पढ़ के बुद्धिमान् होते हैं वैसे और लोग भी हों ऐसा करने से सम्पूर्ण जन दुःख के पार जाय अर्थान् दुःख का उल्लंघन करके सुखी होवें ॥ ११ ॥

पुनस्तमव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को भगले मन्त्र में कहते हैं ॥ त्रातिषुर्भरता गृठयवः समर्भक्त विप्रः सुमृतिं

नदीनांम्।प्रपिन्वध्वमिषयंन्तीःसुराधाः त्रा वक्षणाः प्रणध्वं यात शीमंम् ॥ १२ ॥

अतारिषुः । भरताः । गृव्यवः । सम् । अर्भक्त । विप्रः । सुऽमृतिम् । नृदीनाम् । प्र । पिन्वध्वम् । ड्रषयंन्तीः । सुऽ-राधाः । आ । वृत्ताणाः । प्रणध्वम् । यात । शीभम् ॥ १२॥

पदार्थः—(त्र्यतारिषुः) तरन्तु (भरताः) धारकपोषकाः (गव्यवः) त्र्यातमनो गां सुझित्तितां वाचिमच्छवः (सम्) (त्र्यभक्त)सम्यग्मजेत (विप्रः) मेधावी (सुमितम्) श्रेष्ठां बुद्धिम् (नदीनाम्) सारितामिव वर्त्तमानानां विदुषीणाम् (प्र) (पिन्वध्वम्) सेवध्वम् (इषयन्तीः) इषमन् कुर्वन्त्यः (सुराधाः) शोभनं राधो वस्य सः (त्र्या) (वत्तणाः) वहमाना नद्यः (प्रणध्वम्) पालयध्वम् (यात) प्राप्नुत (शीभम्) त्तिप्रम्। शीभमिति त्तिप्रनाः निवं २ । १५॥ १२॥

त्र्यन्वयः हे मनुष्या यथा गव्यवो भरता नौकादिना नदीनां प्रवाहानतारिषुर्यथा सुराधा विप्रः सुमितं समभक्त यथा वत्तणा वहन्ति तथेषयन्तीः प्रिपन्वध्वं सर्वीनाष्टणध्वं शुभगुणान् शीमं यात ॥१२॥

*

भावार्थः-मनुष्या नदीसमुद्रादीन् जलाशयान् विद्दरप्रतीर्घ्य सुखं सद्यः सेवन्ताम् ॥ १२ ॥ पद्रार्थ:—हे यनुष्यो जैसे (गव्यवः) अपनी उत्तम शिक्षा युक्त वाणी की दक्छा करने तथा (भरताः) धारण और पोषण करने वाले नौका आदि से (नदीनाम्) निद्यों के सहश वर्त्तमान पट्टी हुई स्त्रियों के ज्ञानप्रवाहों को (अतारिष्ठः) तरें, जैसे (सुराधाः) उत्तम धन युक्त (विप्रः) बुद्धिमान् पुरुष (सुमितम्) उत्तम बुद्धि को (मम्,अभक्त) अच्छे प्रकार सैवन करे और जैसे (वक्षणाः) वहनी हुई निद्यां और वहनी हैं वैसे (उधयन्तीः) अन्य को सिद्ध करने वाली स्त्रियों को (प्र, पिन्वध्वम्) सेवन करो, सब का (आ) (प्रणध्वम्) पालन करो और उत्तम गुणों को (शिभम्) शिव्र (यात) प्राप्त होओ ॥१२॥

भावार्थ:--मनुष्यों को चाहिये कि नदी और समुद्र भादि जलाशयों, को विदानों के सदश पार होके सुख का शीध सेवन करें॥ १२॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

उद्घं ऊर्मि: शम्यां ह्रन्त्वापो योक्तांणि मुञ्चत । मादुंष्कृतो व्येनसाघ्यो शून्मारंताम् ॥ १३॥१४॥ • उत् । वः । ऊर्मिः । शम्याः। हृन्तु। आपः। योक्तांणि । मुञ्चत् । मा । अदुं ऽकृतौ । विऽएंनसा । अघ्यौ । शूनम् । आ । अरताम् ॥ १३॥ १४॥

पदार्थः—(उत्) उत्कृष्टे (वः) युष्मान् (ऊर्मिः) तरङ्ग इवो-त्साहः (शम्याः) शम्यां कर्मणि भवाः (हन्तु) दूरीकुर्वन्तु (न्न्नापः) जलानीव (योक्ताणि) योजनानि (मुञ्चत) त्यजत (मा) निषेधे (त्र्यदुष्कृतौ) त्र्यदुष्याचारिणौ (व्येनसा) विनष्टपापाचरणेन (त्र्राच्यौ) हन्तुमनहें (शूनम्) सुखम्। त्रत्रशन्येषामपीति दीर्घः (त्र्रा) (त्र्यरताम्) प्राप्नुताम् ॥ १३॥ अन्वयः हे स्त्रियो भवन्त्यः शम्या स्त्राप इव दुःखं हन्तु यो व ऊर्मिरिवोत्साहेन योक्ताणि यूयं मुञ्चत । हे स्त्रीपुरुषौ युवामदुष्कृतौ दुष्टं मारतां व्येनसाध्या सत्या पतिः पत्नी च हो शूनं सुखमुदारतां प्राप्तुताम् ॥ १३ ॥

भावार्थः —यौ स्त्रीपुरुषौ दुःखवन्धनानिच्छित्वा दुष्टाचारं विहाय विद्योनितं कुर्यातां तौ सततं सुखमाप्रुयातामिति ॥ १३ ॥

त्रत्रत्र मेघनदीविद्दत्सिखिशिविपनौकादिस्त्रीपुरुषकत्यवर्णनादेत-दर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति त्रयस्त्रिंशत्तमं सूक्तं चतुर्दशो वर्गश्च समाप्तः॥

पदार्थः—हे स्त्रियो आप (शम्याः) कर्म में उत्यक्त (आपः) तलों के सहश दुःख को (हन्तु) दूर करें और (वः) आप का जो (कर्मिः) तरंग के सहश उत्साह उस से (योक्त्राणि) जोड़नों को तुम (मुञ्चत) त्याग करो हे स्त्री और पुरुष तुम दोनों (अदुष्क्रतों) दुष्टाचरण सेरहित हुए दुष्ट कर्म को (मा) नहीं प्राप्त होओं (व्येनसा) पाप का आचरण नष्ट होने से (अध्न्यों) नहीं मारने योग्य होते हुए पति और स्त्री दोनों (शूनम्) सुख को (उत्) उत्तम प्रकार (आ) (अरताम्) प्राप्त होतें ॥ १३॥

भ[व[र्थ:—जो स्त्री और पुरुष दुख के बन्धनों को काट और दुष्ट भाच-रण को त्याग के विद्या की उन्नति करें तो वे निरन्तर सुख को प्राप्त होतें॥१३॥

ÿ

इस सूक्त में मेघ,नदी,विद्वान्, मित्र,शिरुपी, नौका आदि और स्त्री पुरुष का कृत्य वर्षीन करने से इस सूक्त के अर्थ की पूर्वसूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह तेतीसवां सूक्त और चौदहवां वर्ग समाप्त हुआ। ॥

त्र्रथेकादशर्चस्य चतुस्त्रिशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र-ऋषिः।इन्द्रोदेवता॥ १।२।१ १ त्रिष्टुप्।४।५।७।१ • निचृत्रिष्टुप् । ९ विराट्तिष्टुप्छन्दः । धैवतः स्वरः। ३।६।८ भुरिक्पिङ्कि-इछन्दः। पठचमः स्वरः॥

त्र्रथ सूर्यगुणा उपदिश्यन्ते ॥

अब ग्यारह ऋचा वाले ६४ चौतीशर्वे सूक्त का प्रारम्भ है उसके प्रथम मंत्र से सूर्य के गुणों का उपदेश करते हैं॥

इन्द्रंः पूर्भिदातिर्द्वासंमुकैर्विदह्यंसुर्दयंमानो वि शत्रूंन्। ब्रह्मंजूतस्तन्वां वाद्यधानो भूरिदात्र श्राएं-णुद्रोदंसी उमे ॥ १ ॥

इन्द्रं । पूःऽभित् । आ । अतिरत् । दासंम् । अकैंः । विदत्ऽवंसुः । दयंमानः । वि । शत्रृंन् । ब्रह्मंऽजूतः।तन्वां। विद्यानः । भूरिंऽदात्रः । आ । अष्टणत् । रोदंसीइति । उमे इति ॥ १ ॥

पदार्थः—(इन्द्रः) परमैश्वर्यवान् (पूर्भित्) पुरां भेता (त्र्या) (त्र्यतिरत्) उछङ्घयतु (दासम्) दातुं योग्यम् (त्र्य्नकेंः) त्र्यचनीयैर्मन्तैर्विचारैः (विदद्दसुः) विदन्ति वसूनि येन सः (दयमानः) रूपालुः सन् (वि) (ज्ञात्रून्) (त्रह्मजूतः) धनानि प्राप्तः (तन्वा) शरीरेण (वाद्यानः) वर्धमानः (भूरिदात्रः) भूरि बहुविधं दातं दानं यस्य सः (त्र्रा) (त्रप्रप्रणत्) प्रपूरयेत् (रोदसी) द्यावाप्रथिव्याविव विद्याविनयौ (उभे)॥ १॥

श्रन्वयः — हे राजपुरुष यथा सूर्य उमे रोदसी श्राष्टणत्तथा विद-हसुर्बह्मजूतो दासं दयमानस्तन्वा वादधानो भूरिदात्रः पूर्भिदिन्द्रो भवानर्कैः शत्रुन् व्यातिरत् ॥ १ ॥

भावार्थः — त्रत्रत्र वाचकलुप्तोपमालङ्कारः — यथा सूर्य्यः स्वकीयैः किरणैर्भूम्यन्तिरन्ने पूर्त्वोऽन्धकारं जयित तथैवाप्तः सह क्रतैर्विचारैः शत्रून जयेत्सर्वदा शरीरात्मवलं वर्धयित्वा श्रेष्ठान् सत्क्रत्य दुष्टान् पराभवेत् ॥ १ ॥

पद्रिश्चि:—हे राजपुरुष जैसे सूर्य (उमे) दोनों (रोदसी) अन्तरिक्ष और पृथिवीं के तुल्य विद्या और विनय को (आ) (अपृण्यत्) पूर्ण करें वैसे (विदृद्क्षुः) धनों से संपन्न (ब्रह्मजूतः) धनों को प्राप्त (दासम्) देने योग्य-पर (द्यमानः) कृपालु (तन्वा) शरीर से (वावृधानः) वृद्धि को प्राप्त होते हुए (भूरिदात्रः) अनेक प्रकार के दान देने (पूर्भित्) शत्रुओं के नगरों को तोड़ने और (हन्द्रः) अत्यन्त ऐश्वर्य के रखने वाले आप (अर्केः) आदर करने योग्य विद्यारों से (शत्रुन्) शत्रुओं का (वि,आ, अतिरन्) उद्घंचन करो॥१॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलुप्तोपमालङ्कार है—जैसे सूर्ध्य अपने किरणों से भूमि और अन्तरिच्च को पूर्ण करके अन्धकार को जीतना है वैसे ही श्रेष्ठ और ऐक्यमन युक्त विचारों से शत्रुओं को जीते तथा सब काल में शरीर और आत्मा के बल को बढ़ाय और श्रेष्ठ पुरुषों का सत्कार कर के दुष्ट जनों का अपमान करें ॥ १॥

त्रथ राजप्रजाविषयमाह ॥
अब राजा प्रजा सम्बन्धी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥
मुखस्यं ते तिविषस्य प्र जूतिमियंर्मि वाचममुतांयु भूषंन् । इन्द्रं क्षितीनामं सि मानुंषीणां विशां
देवीनामुत पूर्व्यावां ॥ २ ॥

मुखस्यं । ते । तिविषस्यं । प्र । जूतिम्।इयंमि। वाचेम्। मुमृताय । भूषंन् । इन्द्रं । क्षितीनाम् । मुसि । मानुंषीणाम्। विशाम् । दैवीनाम् । उत्त । पूर्वेऽयावां ॥ २ ॥

पदार्थः - (मखस्य) प्राप्तस्य सङ्गृतस्य व्यवहारस्य (ते) तव (तिवषस्य) वलस्य (प्र) (ज्तिम्) वेगम् (इयिं) प्राप्तोमि (वाचम्) सत्यामादिष्टां वाणीम् (ऋमृताय) ऋविनाशिसुखाय (भूषन्) ऋलङ्कुर्वन् (इन्द्र) परमैश्वर्यप्रद (चितीनाम्) स्वराज्ये निवसन्तीनाम् (ऋसि) (मानुषीणाम्) मनुषसम्बन्धिनीम् (विशाम्) प्रजानाम् (दैवीनाम्) दिव्यगुणयुक्तानाम् (उत) (पूर्वयावा) प्राचीनराजनीतिं प्राप्तः ॥ २ ॥

श्रन्वयः - हेइन्द्र ते मखस्य तिवषस्य जूतिममृतायवाचं भूषन्सन्प्रे-यिम यतस्त्वं दैवीनां चितीनां मानुषीणां विशां पूर्वयावा त्र्यासे उत वा स्वयं विद्याविनययुक्तोऽसि तस्माच्छेष्टैः सत्कर्त्तव्योऽसि ॥ २ ॥

भावार्थः सर्वेः प्रजाराजजनेः सर्वाधीशस्याऽऽज्ञा नैवोछंघनीया सर्वोधीशेन धर्म्येण कर्मणा सततं प्रजाः पालुनीयाः ॥ २ ॥

पद्रिधः—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्ध्य के देने वाले (ते) आप के (मखस्य) मेल करने रूप व्यवहार और (तिवषस्य) बल के (जूतिम्) वेग और (असृताय) अविनाशि सुख के लिये (वाचम्) कही हुई सत्य वाणी को (भूषन्) शोभित करता हुआ में (प्र, इयिंग) प्राप्त होता हूं तिस से आप (देवीनाम्) उत्तम गुणों से युक्त (क्षितीनाम्) अपने राज्य में बसने वाली (मानुषीणाम्) मनुष्य-रूप (विशाम्) प्रजाओं की (पूर्वयावा) प्राचीन राजनीति को प्राप्त (उत) अथवा अपने ही से विद्या और विनय से युक्त हो इस से श्रेष्ठ पुरुषों से सत्कार करने योग्य (असि) हो ॥ २॥

भावार्थ: -- सम्पूर्ण प्रजा भौर राजजनों को चाहिये कि सब लोगों के स्वामी की आज्ञा का उल्लङ्घन न करें भौर सब लोगों के स्वामी को चाहिये कि धर्म-युक्त कमों से निरन्तर प्रजाओं का पालन करें ॥ २ ॥

पुनः सूर्यदृष्टान्तेन राजधर्मविषयमाह ॥

फिर मूर्य के दृष्टान से राजधर्मविषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

इन्द्रों व्वत्रमं रुणोच्छधंनी तिः प्र मायिनां मिनाद्वर्पणीतिः । ऋहुन्ठयं समुश्रध्यने प्वाविधेनां ऋकुणोद्वाम्याणां म् ॥ ३॥

इन्द्रंः । ब्रुत्रम् । <u>अवृणोत् । शर्धेऽनीतिः । प्र। मायिनांम् ।</u> <u>अमिनात् । वर्षेऽनीतिः । अहंन् । विऽअसम् । उ</u>शर्धक् । वनैषु । <u>आविः । धेनाः । अकृणोत् । राम्याणांम् ॥ ३ ॥</u>

पदार्थः—(इन्द्रः) सूर्यं इव प्रतापवान् राजा (रुत्रम्) मेघ-भिव शत्रुम् (त्र्रार्थात्) रुणुयात् (शर्धनीतिः) बलस्य सैन्यस्य नीतिनीयकः (प्र) (मायिनाम्) कुत्सितामाया प्रज्ञा विद्यते येषां तेषाम् (त्र्रामिनात्) हिंसेत् (वर्पणीतिः) वर्पस्य रूपस्य नीतिनीयकः। त्र्रात्रोभयत्र नीतौ कर्त्तरि क्तिच् (त्र्राहन्) हन्ति (व्यंसम्) विगता त्र्रांसा यस्य तम् (उश्लाकः) य उशान् युद्धं कामयमानान्दहति सः (वनेषु) जङ्गलेषु (त्र्राविः) प्राकट्ये (धेनाः) वाचः। धेनेति वाङ्गाः निघं । १। १ (त्र्राष्ट्रणोत्) कुर्यात् (राम्याणाम्) रमणीयानाम्॥ ३॥

1

श्रन्वयः हे राजन् यथा सूर्घ्यो दन्नं व्यंसमहन् तथा शर्धनी-तिर्वर्पणीतिरिन्द्रो भवान् मायिनां मायां प्रामिनात् । उश्लघक् वनेषु धेना त्र्रादणोद्राम्याणां धेना त्र्याविरक्रणोत् ॥ ३॥ भावार्थः - ग्रत्रत्र वाचकलुप्तोपमालङ्कारः - यथा सूर्य्यो मेघं हिनत तथैव दुष्टाचारान् हत्वा विद्यावाचः प्रचार्य सर्वैः सेना शिद्या च वर्धनीया ॥ ३ ॥

पद्रार्थ:—हे राजन् जैसे सूर्ष (वृत्तम्) मेघ को (व्यंसम्) कटे बाहु जिस के उस पुस्तव के समान (सहन्) नाश करता है वैसे (शर्धनीतिः) सेना का नायक (वर्षणीतिः) रूप को प्राप्त कराने वाले (इन्द्रः) सूर्यवत् प्रतापी राजा आप (मायिनाम्) बुरी बुद्धि से युक्त पुस्त्वों की माया का (प्र, अमिनान्) नाश करें (उश्चक्) और युद्ध करने वालों का नाश कर्ता पुस्त्व (वनेषु) जङ्गलों में (धेनाः) वाणियों को (अवृणोत्) घेरे (राम्याणाम्) सुन्दरों की वाणियों को (आविः) प्रकट (अकृणोत्) करे ॥ ३ ॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में वाचकलुप्तीपमालङ्कार है-जैसे मूर्य्य मेघ का नाश करता है वैसे ही दुष्ट भाचरण वाले जनों का नाश और विद्यासम्बन्धी वाणियों का प्रचार करके सब लोगों को सेना और शिद्धा की वृद्धि करनी चाहिये॥३॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

इन्द्रंः स्वर्षा जनयन्नहानि जिगायोशिग्धः एतना त्रिभिष्टिः । प्रारोचयन्मनवे केतुमङ्गामवि-न्दुज्ज्योतिर्वृह्वते रणांय ॥ ४ ॥

इन्द्रेः । स्वःऽसाः । जनयंत् । अहांनि । जिगायं । उदि । क्ऽभिः । प्रतेनाः । अभिष्टिः । प्र । अरोच्यत् । मनंवे । केतुम् । अद्गाम् । अर्विन्दत् । ज्योतिः । बृह्ते । रणाय ॥ ४ ॥ पदार्थः—(इन्द्रः) सूर्य इव तेजस्वी (स्वर्षाः) यः स्वः सुखं सनति विभजति सः (जनयन्) प्रकटयन् (ब्रह्मानि) दिनानि

(जिगाय) जयेत् (उशिग्भिः) कामयमानैवींरैः (प्रतनाः) वीर-सेनाः (त्र्राभिष्टिः) त्र्राभिमुखा इष्टिः सङ्गृतिर्यस्य सः (प्र, त्र्रारो-चयत्) रोचयेत् (मनवे) मननशीलाय मनुष्याय (केतुम्) प्रज्ञाम् (त्र्राह्मम्) दिनानाम् (त्र्राविन्दत्) विन्देत् प्राप्नुयात् (ज्योतिः) युद्धविद्याप्रकाशम् (वृहते) महते (रणाय) सङ्ग्रामाय ॥ ४ ॥

श्रन्वयः —यः स्वर्षा श्रिभिष्टिरिन्द्रः पृतना श्रहानि सूर्य्य इव जनयनुिक्ताग्मिः शत्रून् जिगाय वृहते रणायाऽह्नां ज्योतिरिव मनवे केतुमविन्दत्सङ्ग्रामं प्रारोचयत्स एव विजयविभूषितः स्यात् ॥४॥

भावार्थः - ह्यत्र वाचकलु ॰ - ये राजानः सर्वेभ्योऽधिकं प्रयत्नं युद्धविद्यायां कुर्युस्ते सुह्भितैर्युद्धाय रुचि प्रदक्षितैर्वारं सह रात्रून् जित्वा सूर्य्यस्येव विजयप्रकारं प्रथयेरन् ॥ ४ ॥

पद्रिधः—जो (सर्वाः) सुख के विभाग करने (अभिष्टिः) सन्मुख मेल करने वाले (इन्द्रः) सूर्ध्य के सहश तेजस्वी (पृतनाः) वीर पुरुषों की सेनाओं भीर (अहानि) दिनों को मूर्ध्य के सहश (जनयन्) प्रकट करने वाला पुरुष (जशिमः) युद्ध की इच्छा रखते हुए वीरों के साथ शत्रुओं को (जिगाय) जीते (बृहते) बड़े (रणाय) संप्राम के लिये (अह्नाम्) दिनों के (ज्योतिः) युद्ध की विद्या के प्रकाश को (मनवे) और मनन करने वाले मनुष्य के लिये (केतुम्) बुद्धि को (अविन्दन्) प्राप्त होवे और संप्राम का (प्र) (अरोच्यन्) उत्तम प्रकार प्रकाश करें वहीं पुरुष विजयक्षण आमूष्या से शोभित होवे। ४॥

भ्विधि:—इस मन्त्र में वाचकलु॰—जो राजा लोग सम्पूर्ण जनों से अधिक प्रयक्ष युद्धविद्या में करें वे उत्तम प्रकार प्रसन्नता युक्त जो कि युद्ध के लिये पारितोषिक आदि से रुचि दिखाये गये वीर लोग उन के साथ शत्रुओं को जीत कर सूर्ष्य के सहश विजय के प्रकाश को प्रकट करें ॥ ४ ॥

कीदशो जनो राज्येऽधिकतः स्यादित्याह ॥
कैसा मनुष्य राज्य में अधिकारी हो इस वि०॥
इन्द्रस्तुजो बुईणा त्रा विवेश नृवद्दधांनो नय्याँ
पुरूणि। ऋचैतयद्दियं दुमा जंरिवे प्रेमं वर्णमितिरच्छुक्रमांसाम् ॥ ५॥ १५॥

इन्द्रं: । तुर्जः । बहिणाः । भा। विवेशा। नृऽवत्। दथांनः। नर्यां । पुरूणि । अचैतयत् । धियः । हमाः । जरित्रे । प्र । इमम् । वर्णम् । सित्रुत् । शुक्रम् । सासाम् ॥ ५ ॥ १५ ॥

पदार्थः—(इन्द्रः) राजा (तुजः) शत्रुहिंसकवलादियुक्ताः सेनाः (वर्हणाः) वर्धमानाः (न्न्रा, विवेशा) न्न्राविशेत् (नृवत्) नायकवत् (दधानः) (नर्या) नृम्यो हितानि सैन्यानि (पुरूषि) बहूनि (न्न्रचेतयत्) चेतयेत्सञ्ज्ञापयेत् (धियः) प्रज्ञाः (इमाः) वर्त्तमाने प्राप्ताः (जिरते) स्तावकाय (प्र) (इमम्) (वर्णम्) स्वीकारम् (न्न्न्रतिरत्) सन्तरेत् (शुक्रम्) ज्ञिपं कार्यकरम् (न्न्न्रासाम्) प्रजानाम् ॥ ५॥

श्रन्वयः —य इन्द्रो श्रासां प्रजानां पुरूषि नर्या नृवद्धानो वर्हणास्तुज श्राविवेश जरित्रे इमा धियः प्राचेतयत्स इमं शुकं वर्णमतिरत् ॥ ५ ॥

भावार्थः—स एव राज्ये प्रवेष्टुं शक्कोति यो बुद्धिमतो धार्मिकान् जनान् सर्वेष्वधिकारेषु नियोज्य सेनोन्नतिं विधाय पितृवत्प्रजाः पाल-यितुमहेत् ॥ ५ ॥ पद्रिधः—जो (इन्द्रः) राजा (आसाम्) इन प्रजाओं की (पुरुष्णि)
बहुत (नर्या) मनुष्यों के लिये हितकारिणी सेनाओं को (नृवन्) प्रधान पुरुष
के सदृश (द्धानः) धारण करने वाला (बर्हणाः) वृद्धि को प्राप्त (तुजः)
शतुओं के नाश करने वाले बल आदि से पुक्त सेनाओं को (आ) (विवेश)
प्राप्त होतें (जिरित्ने) स्तुति करने वाले के लिये (इमाः) इन वर्जमान में पाई
हुई (धियः) बुद्धियों को (प्र) (अचेनयन्) बोध सहित करे वह पुरुष
(इमम्) इस (शुक्रम्) शिघ्र कार्य्य करने वाले (वर्णम्) स्वीकार के (अतिरत्) पार उतरें ॥ ५॥

भावार्थ:-वही पुरुष राज्य में प्रविष्ट हो सक्ता है कि जो बुद्धियुक्त धार्मिक पुरुषों को सब अधिकारों में नियुक्त कर और सेना की उन्नानि करके पिता के सदश प्रजाओं का पालन कर सके ॥ ५॥

पुना राजप्रजापुरुषैरनुष्ठेयमाह ॥
फिर राजा तथा प्रजावनों के कर्त्तन्य विषय को कहते हैं ॥

महो महानि पनयन्त्यस्येन्द्रंस्य कर्म सुकृता पुरूणि । द्यजनेन द्यजिनान्त्सं पिपेष मायाभि-र्दस्यूर्भिभूत्योजाः ॥ ६ ॥

महः। महानि । पनयन्ति । श्रस्य । इन्द्रंस्य । कर्म । सुऽक्षंता । पुरूणि । द्वजनेन । द्वजिनान् । सम् । पिपेष । मायाभिः । दस्यून् । श्रभिभूतिऽश्रोजाः ॥ ६ ॥

1

पदार्थः - (महः) महतः (महानि) महान्ति (पनयन्ति) पनायन्ति प्रशंसन्ति । स्रव वाच्छन्दसीति ह्रस्वः (स्रस्य) वर्तः मानस्य (इन्द्रस्य) सकलैश्वर्ययुक्तस्य (कर्म) कर्माणि (सुक्रता) शोभनेन धर्मयोगेन क्रतानि (पुरूणि) बहूनि (रजनेन) बलेन

(र्टाजनान्) पापान् (सम्) (पिपेष) पिष्यात् (मायाभिः) प्रज्ञाभिः (दस्यून्) साहसेन उत्कोचकान् चोरान् (ऋभिभूत्र्योजाः) ऋभिभृतिपराजयकरमोजो बलं यस्य सः ॥ ६ ॥

अन्वयः —योऽभिभूत्योजा रजनेन मायाभिर्रेजिनान्दस्यून् संपि-पेष यान्यस्य मह इन्द्रस्य पुरूणि महानि सुरुता कर्म पनयन्ति तानि सङ्ग्रह्णीयात्स एव राजाऽमात्यतामर्हेत् ॥ ६ ॥

भावार्थः —यथा राजप्रजाजनैः सर्वाधीशस्य धर्म्याणि कर्माणि स्वीकर्त्तव्यानि सन्ति तथैव सर्वाऽधिष्ठाता राज्ञा सर्वेषामुत्तमान्या-चरणानि स्वीकर्त्तव्यानि नेतराणि केनचित् ॥ ६ ॥

पद्रिथ:—जो (मिभिभूत्योजाः) शत्रुपराजय करने वाले बल से युक्त राजपुरुष (वृजनेन) बल और (मायाभिः) बुद्धियों से (वृजिनान्) पापी (दस्पून्) साहसी चोरों को (सम्) (पिपेष) पीसे और जो (अस्य) इस (महः) श्रेष्ठ (इन्द्रस्य) सम्पूर्ण ऐश्वर्ययुक्त पुरुष के (पुरुष्ण) बहुत (महानि) बड़े (सुकृता) उत्तम धर्म के योग से किये गये (कर्म) काय्यों की (पनयन्ति) प्रशंसा करते हैं उन का ग्रहण करें वही पुरुष राजा का मन्त्री होने योग्य होवे ॥ ६॥

भावार्थ:—जैसे राजा और प्रजाजनों को सब लोगों के स्वामी के धर्म युक्त कर्म स्वीकार करने योग्य हैं वैसे ही सब के खामी राजा को चाहिये कि सब लोगों के उत्तम आवरणों का स्वीकार करें और अनिष्ट आवरणों का खीकर कोई न करें ॥ ६॥

्पुनर्विद्दद्वाजपुरुषविषयमाह्॥ फिराविद्वान् तथा राजपुरुष के वि०॥

युधेन्द्रों महा वरिवश्चकार देवेम्यः सत्पंतिश्च-र्षणिप्राः । विवस्वंतः सदंने ऋस्य तानि विप्रां उक्थेभिः कवयो ग्रणन्ति ॥ ७॥ युधा । इन्द्रंः । महा । वरिवः । चकार । देवेभ्यः । सत्-ऽपंतिः । चर्षेणिऽप्राः । विवस्वंतः । सदने । ग्रस्य । तानि । विप्राः । उक्थेभिः । कुवर्यः । ग्रुणनित् ॥ ७ ॥

पदार्थः—(युधा) सङ्ग्रामेण (इन्द्रः) ऐश्वर्ययुक्तः (मह्ना) महता (विरवः) सेवनम् (चकार) कुर्यात् (देवेभ्यः) विद्वन्यः (सत्पतिः) सतां पालकः (चर्षणिप्राः) यः चर्षणीन्मनुष्यान्सत्यविद्याशित्तासुशिलैः प्राति प्रपूर्ति सः (विवस्वतः) सवितुः (सदने) मण्डले (त्र्र्रस्य) (तानि) (विप्राः) मेधाविनः (उक्थेभिः) प्रशंसावचनैः (कवयः) विद्वांसः (गृणन्ति) स्तुवन्ति ॥ ७ ॥

श्रन्वयः —यो देवेभ्यः शिक्षां प्राप्य सत्पतिश्वर्षणिप्रा इन्द्रो मह्ना युधा येषां कर्मणां वरिवश्रकार तस्याऽस्य तानि विवस्वतः सदन इव कवयो विप्रा उक्थेभिर्ग्रणन्ति ॥ ७ ॥

भावाथः —त एव विद्वांसो धार्मिका विज्ञेया ये राजादीनां मिथ्या-स्तुतिं विद्वाय धर्म्याणि कर्माणि प्रशंसन्ति त एव राजानो भवितु-महिन्ति ये धर्म्याणि कर्माएयाचरन्ति ॥ ७ ॥

لهر

पद्धिं — जो (देवेभ्यः) विद्वानों से शिक्षा पा के (सत्पितः) श्रेष्ठ पुक्रषों का पालन करने (चर्षिपिप्राः) मनुष्यों को सत्य विद्या शिक्षा और उत्तम स्वभाव से पूर्ण करने वाला (इन्द्रः) राज्य के ऐश्वर्य से युक्त (मह्ना) बड़े (युधा) संग्राम से जिन कर्मों का (विरवः) सेवन (चकार) करे उस (अस्प) इस राजपुक्ष के (तानि) उन कर्मों की (विवस्वतः) सूर्य के (सद्ने) मण्डल में (कवयः) विद्यापुक्त (विप्राः) बुद्धिमान् लोग (उक्थेभिः) प्रशंसा के वचनों से (गृण्यन्ति) स्तुति करते हैं ॥ ७॥

भ[व[र्थः-उन्हीं लोगों को विद्वान् और धार्मिक जानना चाहिये कि जो राजा आदिकों की भूठी स्तुति को त्याग के धर्मसम्बन्धी कमों की प्रशंसा करते हैं और वे ही राजा होने के योग्य हैं कि जो धर्मयुक्त आवरणों को करते हैं ॥ ७ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

स्त्रासाहं वरेण्यं सहोदां संस्वांसं स्वर्पश्चं देवीः। सुसान् यः पृथिवीं चामुतेमामिन्द्रं मदन्त्यनु धीरंणासः॥ ८॥

सत्राऽसहंम् । वरेण्यम् । सहःऽदाम्। सस्ऽवांसंम् । स्वंः। भपः । च । देवीः । सुसानं । यः । पृथिवीम्। द्याम्। उत । इमाम् । इन्द्रंम् । मुदन्ति । भनुं । धीऽरंणासः ॥ ८ ॥

पदार्थः—(सत्रासाहम्) यः सत्रा सत्यानि सहते स तम् (वरेण्यम्) स्वीकर्त्तं योग्यम् (सहोदाम्) बलप्रदम् (ससवांसम्) पापपुण्य-योर्विभक्तारम् (स्वः) सुखम् (ऋपः) प्राणान् (च) (देवीः) दिव्याः (ससान) विभजेत (यः) (प्रथिवीम्) ऋग्तिरद्धं भूमिं वा (द्याम्) विद्युतम् (उत) (इमाम्) वर्त्तमानाम् (इन्द्रम्) (मदन्ति) ऋगनन्दन्ति (ऋनु) (धीरणासः) धीः प्रशस्ता प्रज्ञा रणः सङ्ग्रामो येषान्ते ॥ ८ ॥

अन्वयः सत्तासाहं वरेण्यं सहोदां ससवांसं स्वर्देवीरपश्चेमां पृथिवीमुतेमां यां ससान तिमद्रं धीरणासो मदन्ति स ताननुमदे-दानन्देत् ॥ ८ ॥

रसीद मूल्यवेदभाष्य

श्रीमान् बाबृ ज्वाना प्रसाद जी हुसेन गंज	संखनज	१६)
श्रीमान् लाला दुर्गा प्रसाद जी रईस	फर्तखाबाद	(let
श्रीमान् हरिवंश सास जी मन्त्री श्रायसमाज	हरयान	3/)
श्रीमान् बाबू दीनानाथ जी गंगोली	धारवाड़	رغ
श्रीमान् पण्डित हन्दाबन जी	काशी	رَة
		421/)

ञो३म

श्रीमदयानन्दसरस्वतीस्वामी जी महराजकत स्वीकारपत्र सम्बन्धिनी श्रीमती परापकारिणी सभा कार्यालय, उदयपुर ता० १ सितम्बर सन् १८ ९० ई० दयानन्दी संवत् ७

विज्ञापन

विदित हो कि परमपद प्राप्त परमहंस परिवाजकाचार्य श्री १०८ श्री खामी द्यानन्द सरखती जी महाराज के बनाये हुये प्रन्धों के श्रनेक देश भाषात्रों में श्रन्थां करने के विषय में जो वर्षों से श्रार्थ भद्र पुरुषों की नितान्त श्रभिलाषा थी श्रीर जिस के लिये उन्हों ने श्रनेक बार श्रीमती परोपकारिणी सभा के उपस्मापित, मन्त्री, तथा प्रतिनिधिसभाशों के मन्त्रियों से लिखा पढ़ी की थी। श्राज उन लोगों की उस श्रभिलाषा को पूर्ण करने के लिये श्रीमती परोपकारिणी सभा की श्रोर से यह विश्वापन दिया जाता है—

जिन २ महाशयों को खामी जी महाराज के रचित ग्रन्थों के अनुवाद करने की रच्छा हो वे अपने २ प्रदेश की प्रतिनिधि सभा के मन्त्री के पास अपना निवेदनपत्र भेजें। उस निवेदनपत्र में यह लिखें कि वे अमुक ग्रन्थ का अमुक भाषा में अनुवाद करना चाहते हैं और निवेदनपत्र के साथ अपनी योग्यता का पूर्ण परिचय देने के लिये उस ग्रन्थ के किसी अंग्र का अनुवाद करके भेजें। तब प्रतिनिधि सभा उन की योग्यता का पूर्ण निश्चय करके जिन्हें परम योग्य समभें गी उन के निवेदन श्रीमती परोपकारिणी सभा के मन्त्री के पास भेजें गी।

श्रीयत उपसभापति जी श्रीर मन्त्री श्रीमती परीपकारिणी सभा उन निवेदनपत्रीं श्रीर अनुवाद के नमूनों को देख के जिन्हें सुयोग्य समभें गे छन्हें अनुवाद करने की श्राचा हेंगे। अनुवादित यन्थे। पर श्रीमतो परीपकारिणी सभा का ही श्राधिपत्य होगा। श्रीर वह सभा जैसे २ कि उस के पास किपये का सामर्थ्य होगा क्रमणः कापती जायगी। कपने से पहिले प्रतिनिधि सभा यह पूर्ण निषय कर ले गी कि अनुवाद यथार्थ ग्रुड है। क्यों कि कहीं ऐसा न हो कि अनुवाद के दोष से ग्रन्थों की मान हानि हो। अनुवाद करने वाले धर्मार्थ ही अनुवाद करके श्रोमती परो-प्रकारिणी सभा की हैं गे। क्योंकि श्रीमती परीप्रकारिणी सभा के पास इतना रुपिया नहीं है कि मूल्य दे के अनुवाद करावे। और दूसरे जब कि देखा जाता है कि अन्य धर्मावलकी लोग वहें र यन्थों का अनुवाद करके वर्क क्या के भी अपने धर्म के वह्यर्थ दे देते हैं तो आर्थ पुरुष क्या इतना दान नहीं कर सकें गे। जब कि उन की स्पष्ट विदित है कि उन के परिश्रम से जो धन श्रीमती परीपकारिणी सभा के। लब्ध होगा वह सम्पूर्ण हो श्रीमह्यानन्दाश्रम के भरण पोषण में व्ययित होगा जो कि एक परम पुर्ख का काम है वहक वे पुरुष श्रीर भी धन्यवाद के पात्र होंगे जो कि इन पुस्तकों के छापने में मदद देंगे। कींकि श्रीमह्यानन्दाश्रम के स्थानादि निर्माण में त्रीमती परोपकारिणी सभा का बहुतसा रूपिया व्यय हो जाने से सभा के। भट पट छपवाने का सामर्थ्य भी नहीं है। अनुवाद सब ही भाषाश्री में होगा। श्रंगेजो, बंगाली, मरहटी,गुजराती, उर्दू,तिलंगी, श्रादि २ इत्यलम् । श्रीयत उपसभापति जी की श्राचानुसार

ह॰ मोहनलाल विष्णुलाल पण्डा मन्त्री श्रीमती परीपकारिणी सभा स्थानापन परमहंसपरिवाजकाचार्य

श्री १०८ श्रीखामी दयानन्दसरस्रती जी महाराज

श्रो३**म्**

निवेदन

सब सज्जन महाग्रयों की सविनय निवेदन किया जाता है कि—सत्यार्थप्रकाश श्रीर संस्कारिविधि के छपने में बहुत जुछ विलग्ब हुशा और इसी से यन्त्राक्षय में इक्त पुस्तकों की मांग के अनेकों पत्र श्रा चुके हैं वह दोनों पुस्तक छप रहे हैं और छपने में राति दिन परिश्रम हो रहा है जहां तक होगा सत्यार्थप्रकाश और संस्कारिविधि अभिकाषों जनों के पास शीघ्र भेजे जांय गे अत एव जब तक छप जाने का विद्यापन न दिया जावे यदि इक्त पुस्तकों के विषय में पत्र आवें गे तो उन का इक्तर न दिया जाय गा।

दरियाव सिंह स्थानापम प्रवन्धकर्त्ता वैदिकयन्त्रासय—प्रयाम

ऋग्वेदभाष्यम्

श्रीम यानन्दसरस्वतीस्वामिना निर्मितम्

संस्कृतार्थभाषाम्यां समन्वितम् ॥

श्रस्यैकैकाङ्कस्य प्रतिमासं मूल्यम् भारतवर्षान्तर्गतदेशान्तर्— प्रापणमूल्येन सिंहतम् 🕒 श्रङ्कद्वयस्यैकीकृतस्य 🕪 वार्षिकं मूल्यम् ८)

इस ग्रंब ने प्रतिमास एक एक पंत्र का मूख भरतखंड के भीतर डांक महस्त सहित । ए) एक साथ छपे इए दी घड़ी के ॥ १) भीर वार्षिक मूख ८)

यस्य सळानमहामयस्यास्य ग्रन्थस्य जिष्टचा भवेत् स प्रयागनगरे वैहिक-यन्त्रास्यप्रवन्धकर्तुः समीपे वार्षिकमूत्स्यप्रेवणेन प्रतिमासं सुद्रितावक्षी प्राप्स्यति ॥

निस सक्तनमङ्ख्या की इस यस के कीने की इच्छा की वक्त प्रयाग नगरमें वैदिक्षयनाक्षय सेनेकर के सनीप वार्विक सूच्या अंकने से प्रतिनास के कपे इप दीनों चड़ों की प्राप्त कर सकता है।

पुस्तक (१५६, १५७) बहु (१४०, १४१)

अयं ग्रन्थः प्रयागनगरे वैदिक्यन्त्रालये मुद्रितः॥

संवत् १८४० श्रावण शक

थक रामकाविकार: श्रीमत् परीपकारिका समया सर्वेदा साथीत एव रिवत:

Copyright Registered under sections 18 and 19 of Act XXV off 867.

यक प्रसास सम् १ प्रह के के हम में एसर में १ -- १ द इसे में भातुसार शिलरटरी सिया गया है।

वेदभाष्यसम्बन्धी विशेषनियम ॥

- [१] यह "ऋग्वेदभाष्य" मासिक छपता है। एक मास में बत्तीस र एष्ट के एक साथ छपे हुए दो श्राह्म १ वर्ष में २४ श्राह्म "ऋग्वेदभाष्य" के भेजे जाते हैं।
- [२] वेदभाष्य का मूख्य दाहर भीर नगर के याहकों से एक ही लिया जायगा पर्यात् हाकव्यय से कुछ न्यूनाधिक न होगा।।
- [२] इस वर्तमान तेरहवें वर्ष के कि को १२२-१२४ यह से प्रारंभ हो कर १५६ । १५७ पर पूरा होगा। कार्षिक सूख्य ८ / व० हैं।
 - [8] पी हो के बार इवर्ष में जो वेदभाष्य इप चुका है उस का मूल्य यह है:-
 - [क] «ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका» विना जिल्द की ३)

खर्णाचरयुक्त जिल्द की २॥)

[ख] ऋग्वेदभाष्य

११३ बाह्य तक ४४।/)॥

- [५] वेदभाव्य का शक प्रत्येक मास की पहिलो तारीख को डाक में डाला जाता है। जो किसी का शक डाक की भूल से न पहुंचे तो इस के उत्तरदाता प्रवस्थकर्ता न डींगे। परन्तु दूसरे मास के शक भेजने से प्रथम जो शहक शक यह व पहुंचने की स्थाना दे हैंगे हो उन को विना दास दूसरा शक भेज दिशा जायगा इस शवि के व्यतीत हुए बीहे शक दाम देने से मिलें गे एक शक ।) दो शक । तीन शक १) देने से मिलेंगे।
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से सुनीता हो मेज परन्त मनी पार्डर दारा मेजना ठीक होगा। टिकट हाक के अधनी वाले लिये जा सकते हैं परन्तु एक कपये पीके बाध पाना वहें का अधिक लिया जायगा। टिकट पादि मूखवान् वंतु रजिस्टरी पन्नी में भेजना चाहिये॥
- [७] जो लाग पुस्तक लेने से मनिच्छुक हो, वे मपनी घोर जितना क्षमा हो भेज दें और पुस्तक के न लेने से प्रबन्धकर्ता को स्चित कर दें जब तक प्राहक का पत्र न मावेगा तब तक पुस्तक बराबर भेजा जायुगा भीर दास लेकिये जायुँगी।
 - [८] बिके इए पुस्तक पीछे नहीं सिये जायंगे ॥
- [८] जो ग्राइक एक स्थान से दूसरे स्थान में जांस वे ग्रवने पुराने ग्रीर न्ये यते से प्रबन्धकर्त्ता को स्थित करें। जिस में पुस्तक ठीक ठीक पहुंचता रहें।
- [१•] «वेदभाष्य" सन्तन्धी इपया,श्रीर प्रच प्रबन्धकर्शा बैद्धिक्यम्लाक्य प्रवस्त (रकाष्टाबाद) के नाम से भेजें।।

可能的作品的 人名斯里森斯特施尔 (**经验等**)人的现在

भावार्थः —योऽसत्यत्यागी सत्यग्राही बलवर्धकः प्रजासुखेच्छु-विद्युत्प्टिथिच्यादिगुणान् विद्यया विभाजकः स्यात् तमेव परीचकं धीमन्तो वीराः प्राप्याऽऽनन्दन्ति तेऽपीदशादेवानन्दं प्राप्तमहेन्ति॥८॥

पदार्थः—(यः) जो (सत्रासाहम्) सत्यों के सहने वाले (वरेण्यम्) स्वीकार करने योग्य (सहोदाम्) बल के देने तथा (ससवांसम्) पाप और पुण्य का विभाग करने वाले (स्वः) सुख (च) और (देवीः) उत्तम (अपः) प्राणों को (इमाम्) प्रत्यच्च वर्त्तमान इस (पृथिवीम्) अन्तरिच्च वा पृथिवी (उत्) और इस (द्याम्) विजुली को (ससान) अलग अलग करे उस (इन्द्रम्) तेजस्वी पुरुष को (धीरणासः) उत्तम बुद्धि और संग्राम से युक्त लोग (मदन्ति) आनिन्दित करते हैं वह उन के (अनु) पीछे आनन्द को प्राप्त होते ॥८॥

į

١

भिविधि:—जो ससत्य का त्याग और सत्य का ग्रहण करने बल को बढ़ाने और प्रजा के सुख की इच्छा करने वाला पुरुष विज्ञुली और पृथिवी सादि के गुणों का विद्या से विभागकर्ता हो उसी परीचा करने वाले जन को बुद्धिमान् वीर लोग प्राप्त हो के आनन्द करने हैं और वे भी ऐसे ही पुरुष से आनन्द को प्राप्त हो सक्ते हैं ॥ ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥
फिर उसी वि०॥

स्मानात्यां उत सूर्यं सस्।नेन्द्रः ससान पुरु-भोजंसं गाम् । हिर्ण्ययंमुत भोगं ससान हत्वी दस्यून्त्रार्थे वर्णमावत् ॥ ९ ॥

सुसानं । भ्रत्यांन् । उत । सूर्य्यम् । सुसान् । इन्द्रंः । सुसान् । पुरुऽभोजंसम्। गाम् । हिरुण्ययम् । उत । भोगम्। सुसान् । हृत्वी । दस्यून् । प्र । भार्य्यम् । वर्णम् । भावत् ॥९॥ पदार्थः—(ससान) विभजेत (श्रत्यान) सुशि त्याऽश्वान् (उत) (सूर्घ्यम्) सूर्घ्यमिव वर्त्तमानं प्राज्ञम् (ससान) (इन्द्रः) सकलैश्वर्ययुक्तः सर्वाधिपतिः (ससान) (पुरुभोजसम्) बहूनां पालकं बह्वनभोक्तारं वा (गाम्) वाणीं भूमिं वा (हिरएययम्) सुवर्णादिप्रचुरं धनम् (उत) (भोगम्) (ससान) (हत्वी) (दस्यून्) (प्र) (श्रार्थम्) उत्तमगुण-कर्मस्वभावं धार्मिकम् (वर्णम्) स्वीकर्त्तव्यम् (श्रावत्) रत्तेत् ॥ ९॥

श्रन्वयः—स इन्द्रो राजा त्र्यमात्यसमूहो वाऽत्यान ससान सूर्घ्यं ससान पुरुभोजसं गामुत हिरएययं ससानोत भोगं ससान दस्यून्ह-त्व्यार्थं वर्णं प्रावत् ॥ ९ ॥

भावार्थः —ये सुपरीक्ष्य श्रेष्ठाश्रेष्ठानश्वान् वीरान् न्यायाधीज्ञान् श्रियं भोगं च विभक्तं शक्नुयुस्त एव दुष्टान् हत्वा श्रेष्ठान् रिचतुं शक्नुयुः ॥ ९ ॥

पद्राथे:—वह (इन्द्रः) सम्पूर्ण ऐश्वर्ष से युक्त राजा वा मन्त्रियों का समूह (अत्यान्) उत्तम शिक्षा से घोड़ों के (ससान) विभाग को और (सूर्यम्) सूर्य के सटश प्रतापयुक्त वीर पुष्ठव को (ससान) अलग करें (पुष्ठभोजसम्) बहुनों का पालन वा बहुनों को नहीं भोजन देनेवाले पुष्ठव की (गाम्) वाणी वा भूमि का (उत) और (हिरण्ययम्) सुवर्णआदि पदार्थों का (ससान) विभाग करें (उत) और (भोगम्) उत्तम भोजन आदि के पदार्थों का (ससान) विभाग करें वह पुष्ठव (दस्यून्) साहस कर्म करने वाले चोरआदि का (हत्वी) नाश करके (आर्य्यम्) उत्तम गुणु कर्म स्वभाव युक्त धार्मिक (वर्णम्) खीकार करने योग्य पुष्ठव की (प्र) (आवत्) रक्षा करें ॥ ९॥

भविश्वि:—जो लोग उत्तम प्रकार परीच्या करके भले और बुरे घोड़े, वीर पुरुष, न्यायाधीश, लक्ष्मी और उत्तम भोग का विभाग कर सकें वेही पुरुष दुष्ट पुरुषों का नाश कर श्रेष्ठ पुरुषों की रच्या कर सकें ॥ ९॥

पुना राजादिजनैः किं कर्त्तव्यमित्याह ॥

फिर राजादि जनों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

इन्द्र श्रोषंधीरसनोदहांनि वन्रपतीरसनोदन्तरिक्षम् । बिभेदं बुलं नुंनुदे विवाचोऽथांभवहिम्ताभिक्तंतूनाम् ॥ १०॥

इन्द्रंः । ओषंधीः । अस्ति । यहानि । वनस्पतीन् । अस्ति। अन्तिरक्षम् । बिभेदं । बलम्। नुनुदे । विऽवांचः । अथं । अभवत् । दुमिता । अभिऽकंतूनाम् ॥ १० ॥

पदार्थः—(इन्द्रः) ऐश्वर्धप्रदः (त्र्रोषधीः) सोमाद्याः (त्र्रसनोत्) सुनुयात् (त्र्रहानि) दिनानि (वनस्पतीन्) ऋश्वत्थादीन् (त्र्रसनोत्) सुनुयात् (त्र्रम्तिर्त्तम्) उदकम् । त्र्रम्तिरित्तम् ना॰ निषं॰ १ । १२ (बिभेद) भिन्धात् (बलम्) (नुनुदे) प्रेरयेत् (विवाचः) विविधा वाणीः (त्र्रथ) (त्र्रभवत्) भवेत् (दिमता) नियन्ता (त्र्रभिकत्नाम्) त्र्राभिमुख्येन कतुःकर्म येषां तेषां बलीयसां शत्रूणाम् ॥ १०॥

श्रन्वयः - स राजेन्द्रोऽहानि नित्यमोषधीरसनोहनस्पतीनसनो-दन्तरित्तं बलं च बिभेद विवाचो नुनुदेऽथाभिक्रतूनां दमिताऽ-भवत् ॥ १०॥

भावार्थः - राजादिजनैः प्रत्यहमोषधिरसं निर्माय तद्रसपानं विद्या-वाक्प्रचारणं सर्वेषां प्रज्ञानां स्वप्रज्ञाधिक्येन दमनं च कर्त्तव्यं यत त्र्यारोग्यं विद्याप्रभावाश्व प्रतिदिनं वर्धेरन् ॥ १०॥ पद्रार्थ:—वह (इन्द्रः) ऐश्वर्य देने वाला राजा (ग्रहानि) दिनों दिन (ग्रोपधीः) सोम ग्रादि ग्रोषधियों को (ग्रसनोत्) देवै (वनस्पति न्) पीपल ग्रादि वनस्पतियों को (ग्रसनोत्) देवै (ग्रन्तरिच्चम्) जल ग्रोर (बलम्) बल का (बिभेद्) भेदन करे (विवाचः) ग्रनेक प्रकार की वाणियों की (नुनुदे) पेरणा करे (ग्रथ) ग्रोर भी (ग्राभिक्रतूनाम्) सहसा शीध कर्म करने वाले शतुत्रों को (दिमता) दमन करने वाला (ग्रभवत्) होवै ॥ १०॥

भावार्थ:—राजा आदि श्रेष्ठ जनों को चाहिये कि प्रतिदिन श्रोषियों के रसादि उत्पन्न कर उन के रस का पान विद्या सम्बन्धी वाणी का प्रचार श्रीर सब जनों की बुद्धियों का अपनी बुद्धि से भी अधिकता के सहित दमन अर्थान् विषयों से निवृत्ति करें जिस से आरोग्य श्रीर विद्याश्रों के प्रभाव प्रतिदिन बहें ॥१०॥

मनुष्यैः कीदशो राजा सेव्य इत्याह ॥
मनुष्यों को कैसे राजा का सेवन करना चाहिये इस वि०॥
शुनं हुंवेम मघवांनिमन्द्रंमस्मिन्भरे नृतंमं वार्जसातो । शृएवन्तंमुयमूतये समत्सु घ्रन्तं वृत्राणि
स्विजतं धनांनाम्॥ ११॥ १६॥

शुनम् । हुवेम् । मघऽवांनम् । इन्द्रंम् । श्रम्मन् । भरं । नुऽतंमम् । वाजंऽसातौ।शृण्वन्तंम्। द्यम् । ऊतये। समत्-ऽसुं। व्यन्तंम् । बुत्राणि । सम्ऽजितंम् । धनांनाम् ॥११॥१६॥

पदार्थः—(ज्ञुनम्) सुखप्रदम् (हुवेम) प्रशंसेम (मघवा-नम्) पुष्कलधनम् (इन्द्रम्) दुष्टानां विदारकम् (त्र्रास्मन्) वर्त्तमाने (भरे) मूर्वविद्दज्ञानज्ञानविषयविरोधरूपे युद्धे (नृतमम्) त्रप्रतिशयेन सत्याऽसत्ययोर्नेतारम् (वाजसातौ) विज्ञानाऽविज्ञान-सत्यासत्यविभाजके (जृणवन्तम्) त्र्राधिप्रत्यधिनोः श्रवणाऽनन्तरं न्यायस्य कर्त्तारम् (उग्रम्) दुष्टानामुपरि कठिनस्वभावं श्रेष्ठेषु शान्तम् (ऊतये) रत्तणाद्याय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (घन्तम्) (दत्राणि) मेघावयवानिव शत्रुसैन्यानि (साञ्जितम्) सन्यगुत्क-र्षप्राप्तम् (धनानाम्) विज्ञानादिपदार्थानां मध्ये ॥ १९ ॥

ऋन्वयः हे मनुष्या यं ज्ञुनं मघवानमस्मिन् वाजसातौ भरे नृतमिनद्रमूतये ज्ञृणवन्तमुग्रं समत्सु द्याणि झन्तं धनानां सञ्जितं राजानं हुवेम तं यूयमप्याह्वयत ॥ ११॥

भावार्थः—मनुष्या दुष्टश्रेष्ठानां परीचितारं वादिप्रतिवादिनोर्व-चांसि श्रुत्वा न्यायकर्त्तारं परिडतमूर्वसत्काराऽसत्कारविधातारं पच्च-पातरहितं सर्वेषां सुद्धदं राजानं स्वीकृत्याऽऽनन्दन्त्वित ॥ ११ ॥

त्र्यत सूर्यविद्यद्दीरराज्यराजसेनाप्रजागुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्व-सूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति चतुस्त्रिंशत्तमं सूक्तं षोडशो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्रिश्चः—हे मनुष्यो जिस (शुनम्) सुख देने वाले (मघवानम्) बहुत धन से युक्त (अस्मिन्) इस वर्त्तमान (वाजसातो) विज्ञान अविज्ञान सत्य और असत्य के विभाग कारक (अरे) मूर्ख और विद्वान् के अज्ञान और ज्ञान के विषय के विरोध रूप युद्ध में (नृतमम्) अत्यन्त सत्य और असत्य के निर्णय करने (इन्द्रम्) और दुष्ट जनों के नाश करने वाले पुरुष की (उत्तये) रक्षा आदि के लिये (शृण्वन्तम्) अर्थी प्रत्यर्थी अर्थान् मुद्दे मुद्दाले के वचन सुनने के पीछे न्याय करने (उप्रम्) दुष्ट पुरुषों पर कठोर स्वभाव और श्रेष्ठ पुरुषों में शान्त स्वभाव रखने (समत्सु) संप्रामों में (वृत्राणि) मेघों के अवयवों के सदृश शत्रुओं की सेनाओं के (ब्रन्तम्) नाश करने और (धनानाम्) विज्ञान आदि पदार्थों के मध्य में (सब्जितम्) उत्तम प्रकार श्रेष्ठता को प्राप्त होने वाले राजा की (हुवेम) प्रशंसा करें उस की आप लोग भी प्रशंसा करो ॥ ११ ॥

भिविश्वि.—मनुष्य लोग दुष्ट और श्रेष्ठ पुरुषों की परीच्वा करने, वादी और प्रतिवादी के वचनों को सुन के न्याय करने पण्डित और मूर्ख जन का आदर और निरादर करने पक्षपात से अलग रहने और सम्पूर्ण जनों के सुख देने वाले पुरुष को राजा मान के आनन्द करें ॥ ११ ॥

इस सृक्त में सूर्य विजुली वीर राज्य राजा की सेना क्रीर प्रजा के गुण वर्णन करने से इस सृक्त के अर्थ की इस्से पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥ ११॥

यह चौंतीसवां सूक्त और सोलहवां वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्रयेकादशर्चस्य पठचत्रिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित ऋषिः।इन्द्रो देवता । १ । ७ । १० । ११ त्रिष्टुप् । २ । ३ । ६ । ८ निचृत्तिष्टुप् । ९ विराट्त्रिष्टुप्छन्दः। धैवतःस्वरः ।

४ भुरिक्पङ्क्तिः । ५ स्वराट्पङ्क्ति-

२छन्दः । पञ्चमः स्वरः ॥

त्र्राथ मनुष्यैः किं कर्त्तव्यमित्याह ॥ अव ग्यारह ऋचा वाले पैंतीसर्वे सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र से मनुष्यों को क्या करना चाहिये इस वि०॥

तिष्ठा हरी रथ त्रा युज्यमांना याहि वायुर्न नियुतों नो त्रच्छं। पिबास्यन्धों त्रिभिसृष्टो त्र्रसमे इन्द्र स्वाहां रिमा ते मदांय॥ १॥

तिष्ठं । हरी इति । रथें । मा । युज्यमाना । याहि । वायुः। न । निऽयुतः । नः । अच्छे । पिबासि । अन्धः। मिश्रिष्टः। मुस्मे इति । इन्द्रं । स्वाहां । रुरिम । ते । मदाय ॥ १ ॥ पदार्थः—(तिष्ठ)। त्रव ह्यचांतिस्तङ इति दीर्घः (हरी) त्रश्यों (रथे) (त्रा) समन्तात् (युज्यमाना) संयुक्तौ (याहि) गच्छ (वायुः) पवनः (न) इव (नियुतः) श्रेष्ठौमिश्रितान् दुष्टैर्वियुक्तान् (नः) त्र्रास्मान् (त्र्राच्छ) सम्यक् (पिवासि) पिवेः (त्र्रान्धः) सुसंस्कृतमन्प्रामसृष्टः) त्र्रामिमुख्येन प्रेरितः (त्र्रास्मे) त्र्रास्मासु (इन्द्र) परमैश्वर्ययुक्त (स्वाहा) सत्यया वाचा (रिस्म) द्याम। त्र्रात्र संहितायामिति दीर्घः (ते) तुभ्यम् (मदाय) त्र्रानन्दाय॥ १॥

श्रन्वयः हे इन्द्र राजॅस्त्वं यस्मिन्भे युज्यमाना हरी इव जलाग्नी वर्त्तेते तस्मिनातिष्ठ तेन वायुर्न नियुतोनोऽस्मानच्छ याहि । त्र्प्रिमिन्स्ष्टः सँस्तेऽस्मे यदन्धो मदाय रिम तत्स्वाहा पिवासि ॥ १ ॥

भावार्थः — ये मनुष्या ऋग्न्यादिपदार्थचालिरथे स्थित्वा देशान्तरं वायुवद्रच्छन्ति ते पुष्कलानि भक्ष्यभोज्यपेयचूष्यानि प्राप्नुवन्ति ॥ १॥

पद्धि:—है (इन्द्र) अत्यन ऐश्वर्य से युक्त राजन् आप जिस (रथे)
रथ में (युज्यमाना) जुड़े हुए (हरी) घोड़ों के सदश जल और अधि वर्त्तमान हैं उस रथ में (आ) सब प्रकार (निष्ठ) वर्त्तमान हूजिये इस से (वायुः)
पवन के (न) तुल्य (नियुतः) श्रेष्ठ पुरुषों के साथ मिले और दुष्ट पुरुषों से
अनिमले (नः) हम लोगों को (अच्छ) अच्छे प्रकार (याहि) प्राप्त हूजिये
और (अभिसृष्टः) सन्मुख प्रेरित होता हुआ जन (ते) आप के लिये (अस्मे)
हमारे निकट से (अन्धः) उत्तम प्रकार संस्कार किये हुए अन्न को (मदाय)
आनन्द के अर्थ (रिग) देवें उस का (स्वाहा) सत्य वाणी से (पिदासि)
पान कीजिये॥ १॥

भावार्थ:—जो मनुष्य मिष्र मादि पदार्थों से चलने वाले रथ पर चढ़ के मन्य मन्य देशों को वायु के सदश साते हैं वे बहुत मक्षण भोजन करने बीने मौर चूबने बोग्य पदार्थों को प्राप्त होते हैं ॥ १॥ पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को अगर्ज मन्त्र में कहते हैं॥

उपांजिरा पुंरुहूताय सप्ती हरी रथंस्य धूर्षा युनिन। द्ववद्यथा सम्भृतं विश्वतंश्चिदुपेमं यज्ञमा वंहात इन्द्रंम् ॥ २ ॥

उपं। भृजिरा। पुरुऽहूतायं। सप्ती इति । हरी इति । रथंस्य । धूःऽसु। भा। युन्जिम्। द्ववत्। यथां। सम्ऽभृतम्। विश्वतः । चित् । उपं। इमम् । युज्ञम्। भा। वृहातः। इन्द्रम्॥ २॥

पदार्थः—(उप) (ऋजिरा) यानानां प्रचेप्तारौ (पुरुहृताय) बहुभिराहृताय (सप्ती) सद्यः सर्पन्तौ । ऋत वाच्छन्दसीति गुणे कते रफलोपः (हरी) हरणज्ञीलौ (रथस्य) यानस्य (धूर्षु) रथाधारावयवेषु (ऋा) समन्तात् (युनज्मि) (द्रवत्) द्रवं प्राप्नुवत् (यथा) (सन्भृतम्) सन्यग्धृतम् (विश्वतः) सर्वतः (चित्) ऋपि (उप) (इमम्) प्रत्यचम् (यज्ञम्) ज्ञिल्पविद्यासाध्यम् (ऋा) (वहातः) वहेताम् (इन्द्रम्) परमैश्वर्यम् ॥ २ ॥

त्रन्वयः सहे मनुष्या यथाऽहं याविमं यज्ञमिन्द्रमावहातो विश्वतो द्रवत्सम्भृतं चिद्रप्युपावहातस्तौ पुरुहूताय वर्त्तमानावजिरासप्ती हरी रथस्य धूर्षु युनजिम तौ यूयमपि युङ्ग्ध्वम् ॥ २ ॥

भावार्थः — ये यानेषु विद्युदादिपदार्थान्संयोज्य चालयन्ति ते कं कं देशं न गच्छेयुः ? ॥ तेषां किमैश्वर्थ्यमप्राप्तं स्यात् ? ॥ २ ॥ पद्रिश्चः—हे यनुष्यो (यथा) तैसे में जो (हमम्) इस प्रत्यन्त (यत्रम्) शिल्प विद्या से होने योग्य (हन्द्रम्) अत्यन्त ऐश्वर्यवान् काम को सब प्रकार चलाते (विश्वतः) वा सब और से (द्रवत्) टिघिलने को प्राप्त होते हुए (सम्भृतम्) उत्तम प्रकार धारणा किये गये पदार्थ को (चित्) भी (उप) समीप में (आ, वहातः) वहाते उन (पुरुहृताय) बहुतों ने बुताये गये के लिये वर्त्तनान (अतिरा) वाहनों के फेंकने (सप्ती) शीध चलने (हरी) और यान को ले जाने वाले का (रथस्य) वाहन की (धूर्षु) धुरियों में जिन को (उप, आ, युनजिम) जोड़ता हूं उन को आप लोग भी जोड़िये॥ २॥

भ[व[र्थ:—जो लोग वाहनों में विजुली आदि पदार्थों की संयुक्त करके चलाते हैं वे किस किस देश को न जा सकें ? और उन को कौनसा ऐश्वर्थ है जो न प्राप्त होते ! ॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को भगले मन्त्र में कहते हैं॥

उपौ नयस्व छषंणा तपुष्पोतेमंव त्वं छेषभ स्व-धावः । यसैतामश्वा वि मुंचेह शोणां द्विवेऽदिवे सुदृशीरिद्ध धाना: ॥ ३॥

उपो इति । नयस्व । वृषंणा । तपुःऽपा । उत् । ईम् । भृव । त्वम् । वृष्भु । स्वधाऽवः । यसैताम् । अश्वां । वि । मुच् । इह । शोणां । द्विवेऽदिवे । सुऽहशीः। भृद्धि । धानाः ॥३॥

पदार्थः—(उपो) सामीप्ये (नयस्व) (रूपणा) बलिष्ठौ (तपुष्पा) यौ तपूषि पातो रत्ततस्तौ (उत) (ईम्) उदकम् । ईमित्युदकना॰ निषं ॰ १। १२ (त्र्राव) प्रवेशय (त्वम्) (रूपभ) बलिष्ठ (स्वधावः) पुष्कलाचयुक्त (ग्रसेताम्) (त्र्रश्वा) सद्योगामिनौ

(वि) (मुच) त्यज (इह) त्र्यस्मिन् याने (शोणा) रक्तगुणविशिष्टौ (दिवेदिवे) नित्यम् (सद्धाः) समाना गतीः (त्र्राद्धि) भुङ्क्ष्व (धानाः) त्र्र्यग्निसंस्कृतानविशेषान् ॥ ३ ॥

श्रन्वयः हे ष्टषभ स्वधावस्त्विमहर्ुं यो तपुष्पा रूपणा शोणा-ऽश्वेन्धनानि ग्रसेतां तत्र कला विमुचेमुपो नयस्व । उत दिवेदिवे सद्शीर्धाना श्रद्धि तत्र सम्भारानव ॥ ३ ॥

भावार्थः —ये शिल्पनो मनुष्या त्र्याग्निजलादीन् पदार्थान् सुक-लायुक्तेषु यानेषु संयुज्य चालयन्ति ते दारिद्यं विमुच्य धनधान्य-माप्नुवन्ति ॥ ३ ॥

पद्यं:—हे (वृषभ) बलवान् (स्वधावः) अत्यन्त अन्नयुक्त (त्वम्) आष (इह) इस वाहन में जो (तपुष्पा) तपते हुए पदार्थों को रखने वाले (वृष्पा) बल और (शोणा) लालरङ्गयुक्त (अश्वा) शिव्रवामी अग्नि आदि इन्धनों को (प्रसेताम्) भच्चण करें उन में कलाओं को (वि, मुच) छोड़ों (ईम्) जल को (उपो) उन के समीप में (नयस्व) पहुंचाओं (उत) और (दिवेदिवे) नित्य (सहशीः) तुल्य परिणाम वाले (धानाः) अग्नि से संस्कार किये अन्न विशेषों को (आदि) भक्षण करों उन में बोक्तों को (अव) पैश करों ॥३॥

भावार्थ:—जो शिल्पी जन अग्नि जल आदि पदार्थों को उत्तम कलाओं से युक्त बाइनों में संयुक्त करके चलाने हैं वे दारिद्रय को छोड़ के धन और धान्य को प्राप्त होते हैं ॥ ३॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी वि०॥

ब्रह्मणा ते ब्रह्मयुजां युनिन्म हरी सर्वाया सधमादं श्राशू । स्थिरं रथं सुखिमन्द्राधितिष्ठंन् प्रजानन् विद्वाँ उपं याहि सोमंम् ॥ ४॥ ब्रह्मणा।ते । ब्रह्मऽयुजां । युनु ज्मि । हरी इति । सर्खाया। स्घऽमादे । श्राजा इति । स्थिरम् । रथम् । सुऽखम्। हुन्द्र । श्राधिऽतिष्ठंन् । प्रऽजानन् । विद्यान् । उपं।याहि । सोमंन् ॥४॥

पदार्थः—(ब्रह्मणा) स्त्रनादिना (ते) तव (ब्रह्मयुजा) यो ब्रह्म धनं योजयतस्तो (युनज्मि) (हरी) जलाग्नी (सखाया) सुद्धदाविव (सधमादे) समानस्थाने (स्त्राज्ञा) शीघ्रं गमियतारो (स्थिरम्) स्रुवम् (रथम्) यानम् (सुखम्) सुहितं खेभ्यस्तम् (इन्द्र) शिल्पविद्येश्वर्धयुक्त (स्त्रिधितष्ठन्) उपिर स्थितः सन् (प्रजानन्) प्रक्रष्टतया बुद्धमानः (विद्वान्) साङ्गोपाङ्गामे-तिद्वियां विदन् (उप) (याहि) (सोमम्) ऐश्वर्धम् ॥ ४ ॥

त्र्यन्वयः हे इन्द्र त्र्रहं ते तव यस्मिन्याने ब्रह्मणा सह वर्तनानी ब्रह्मयुजा त्र्राशू हरी सखाया इव सधमादे युनिज्म तं सुखं स्थिरं रथमधितिष्ठन् विद्वान् सनेतिद्वयां प्रजानन् सोममुपयाहि॥ ४॥

भावार्थः-न्त्रत वाचकलु • - येऽग्निजलादिप्रयुक्ते याने स्थित्वा यथाविद्दिष्या प्रचालयन्तो देशान्तरं गत्वागत्यैश्वर्ध्यं प्राप्य सर्खा-न्सत्कुर्युस्त एव विद्याधर्मावुनेतुं शक्नुयुः ॥ ४ ॥

पद्रार्थ:—हे (इन्द्र) शिल्पविद्या रूप ऐश्वर्य से युक्त पुरुष में (ते) माप के जिस वाहन में (ब्रह्मणा) मन मादि के सहित विद्यमान (ब्रह्मयुजा) धन के संग्रह कराने मौर (माशू) शिध्र ले चलने वाले (हरी) जल मौर मिश्र को (सलाया) मिश्रों के तुल्प (सधमादे) बरोबर के स्थान में (युनिष्म) संयुक्त करता हूं इस (सुल्य्) माकाशमाणियों के लिये हित करने वाले (स्थिरम्) हदू (रथम्) वाहन (मिश्र, तिष्ठन्) पर स्थिर हो तो (विद्वान्) इस विद्या

को अङ्ग और उपाङ्गों के सहित जानते और (प्रजानन्) उत्तम प्रकार ज्ञान को प्राप्त होते हुए आप (सोमम्) ऐश्वर्ध्य को (उप, याहि) प्राप्त हूजिये॥॥॥

भिविधि: - इस मन्त्र में वाचकलु० - जो लोग ग्राप्त ग्रीर जल ग्रादि पदार्थों से चलाये गये वाहन पर बैठ ग्रन्थे प्रकार विद्या द्वारा उस को चलाने हुए देशदेशान्तरों में जाय ग्राय ग्रीर ऐश्वर्य को पाय मित्रों का सत्कार करें वे ही विद्या ग्रीर धर्म की वृद्धि कर सकें ॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

मा ते हरी रुपंणा वीतप्रष्टा नि रीरमृन्यजं-मानासो श्रुन्ये । श्रुत्यायांहि शश्वंतो वयन्तेऽरं सुतेभिः कृणवाम् सोमैः ॥ ५ ॥ १७ ॥

मा। ते । हरी इति । वर्षणा । वीतऽष्ठंष्ठा । नि । रीर्-मन् । यजमानासः । अन्ये । अतिऽभायांहि । राश्वेतः । वयम् । ते । अरंम्। सुतेभिः । कृणवाम् । सोमैः॥५॥१७॥

पदार्थः -(मा) निषये (ते) तव (हरी) यानहारको (रुपणा) बिलिष्ठो (वीतप्रष्ठा) वीते व्याप्तिशीले प्रष्ठे ययोस्तो (नि) (रीरमन्) रमयेयुः (यजमानासः) विद्यासङ्गृतिविदः (त्र्रान्ये) एत-द्विनाः (त्र्रात्यायाहि) त्र्रातिवेगेनागच्छोछङ्घय वा (शखतः) सनातनाः (वयम्) (ते) तव (त्र्रारम्) त्र्रालम् (सुतेभिः) निष्पनैः (रुणवाम) कुट्यीम (सोमैः) ऐश्वर्ट्यैः ॥ ५ ॥

श्रन्वयः—हे इन्द्र येऽन्ये यजमानासस्ते तव वीतप्रष्टा रुषणा हरी मा निरीरमन् तास्त्वमत्यायाहि । शश्वत श्रागच्छ यस्य ते सुतेभिः सोमैररं कामं वयंक्रणवामसः त्वमस्माकमलं कामं कुरु॥५॥ भावार्थः —येऽग्न्यादिपदार्थविद्यामविदित्वैतिहिद्याविदो जनानो-त्साहयन्ति तानु छङ्घ्यानादिविद्याविदां विदुषां शरणं गत्वा शिल्प-विद्यानिष्पनैः कार्य्यः पूर्णकामा वयं भवेमेषित्वा नित्यं प्रयतेरन् ॥५॥

पद्रिशः—हे प्रताप युक्त पुरुष जो (अन्ये) इस से और (यजमानासः)
विद्या की संगति के जानने वाले (ते) आप के (वीतपृष्ठा) चौड़ी पीठों से
युक्त (चषणा) बलिष्ठ (हरी) वाहनों के ले चलने वालों को (मा) नहीं
(नि, रीरमन्) रमावैं उन को आप (अत्यायाहि) बड़े वेग से प्राप्त हुजिये
वा छोड़िये और (शश्वतः) अनादि काल से सिद्धविद्या युक्त पुरुषों को
प्राप्त हुजिये जिस (ते) आप के (मुतेभिः) उत्यन्न (सोमेः) ऐश्वय्यों से
(अरम्) पूरे काम को (वयम्) हम लोग (कृण्वाम) करें वह आप हमारे
पूरे काम को करो ॥ ५॥

भावार्थ:—जो लोग अग्नि आदि पदार्थों की विद्या को जाने विना इस विद्या के जानने वाले जनों का उत्साह नहीं बढ़ाते उन का उल्लङ्घन कर अनादि काल से सिद्ध विद्या के जानने वाले विद्वानों के शरण जा के शिल्पविद्या से उत्पन्न कार्यों से पूर्णमनोरथ वाले हम लोग होतें इस प्रकार इच्छा करके नित्य प्रयत्न करें ॥५॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

तवायं सोमस्त्वमेह्यवाङ् शेश्वतमं सुमनां श्रास्य पाहि । श्रास्मिन् यज्ञे बहिष्या निपद्यां दिध्येमं जुठरे इन्दुंमिन्द्र ॥ ६ ॥

तवं । भ्रायम् । सोमंः । त्वम् । मा। हृद्धि। भ्रवीङ् । शृश्वत्-ऽत्मम् । सुऽमनां । भ्रुस्य । पाद्धि । भ्रास्मन् । यज्ञे । बुहिषि । भा । निऽसद्यं । दुधिष्व । हुमम् । जुठरें । इन्द्रंम् । हुन्द्र ॥६॥ पदार्थः (तव) (त्रयम्) (सोमः) ऐश्वर्धयोगः (त्वम्) (त्र्र्या) (इहि) प्राप्नहि (त्र्र्याङ्) त्र्र्यस्ताहर्त्तमानः (राश्व-त्रमम्) त्र्रातशयेनाऽनादिभूतम् (सुमनाः) प्रसन्नचित्तः (त्र्रस्य) वोधस्य (पाहि) (त्र्र्यास्मन्) (यज्ञे) शिल्पसम्पाद्ये व्यवहारे (विहिषि) त्र्रात्युत्तमे (त्र्र्या) समन्तात् (निषद्य) नितरां स्थित्वा । त्र्र्यत्र संहितायामिति दीर्घः (दिधिष्व) धेहि (इमम्) (जठरे) उदरे (इन्दुम्) सार्द्रपदार्थम् (इन्द्र) परमैश्वर्थिमिच्छुक ॥ ६॥

अन्वयः हे इन्द्र तव योऽयमर्वाङ् सोमस्तं शश्वत्तमं त्वमेहि। श्रास्मिन्वहिंषि यज्ञे निषय सुमनाः सिनमं पाहि। श्रास्य सकाशात् प्राप्तमिनदं जठर त्र्या दिथिष्व॥ ६॥

भावार्थः —हे मनुष्या त्र्यास्मिन्त्सर्वोत्तमे शिल्पसाध्ये व्यवहारे निपुणा भूत्वाऽनादिभूतं पूर्वेविंहद्भिः प्राप्तमैश्वर्ध्य विधाय सर्वस्यास्य जगतो रक्तणे निधाय युक्ताहारविहारेणाऽऽनन्दं भुङ्क्त ॥ ६ ॥

पद्रिधः—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्ध के इच्छा करने वाले (तव) आप का जो (अयम्) यह (अर्वाङ्) अधोभाग में विद्यमान (सोमः) ऐश्वर्ध का संयोग उस (शश्वसमम्) अत्यन्त अनादि काल से सिद्ध ऐश्वर्ध संयोग को (त्वम्) आप (आ) (इहि) प्राप्त हृतिषे (अस्मिन्) इस (बर्हिषि) अतिउत्तम (यत्ने) शिल्प विद्या से होने योग्य व्यवहार में (निषद्य) निरन्तर स्थिर हो कर (सुमनाः) प्रसन्न चित्त हुए (इमम्) इस की (पाहि) रक्षा करो और (अस्य) इस ज्ञान की उत्तेजना से प्राप्त (इन्दुम्) गीले पदार्थ को (जठरे) उदर में (आ) सब प्रकार (दिध्व) धारणा कीतिये॥ ६॥

भ्विष्टि:—हे मनुष्यो इस सब से उत्तम शिल्पविद्या से साध्य व्यवहार में चतुर हो के अनादि काल से उत्पन्न और प्राचीन विद्वानों से प्राप्त ऐश्वर्य को सिद्ध कर इस संसार की रच्चा के लिये स्थित करके योग्य आहार और विहार से आनन्द भोगो॥ ६॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषयको अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

स्तीर्णं ते बहिः सुत इन्द्र सोमः कृता धाना श्रत्तंवे ते हरिभ्याम् । तदोकसे पुरुशाकाय रुणो मुरुत्वंते तुभ्यं राता ह्वींपि ॥ ७॥

स्तीर्णम् । ते । बहिः । सुतः । इन्द्र । सोमः । कृताः । धानाः । अनेवे । ते । हरिऽभ्याम् । तत्ऽभोकसे । पुरुऽ-शाकाय । वृष्णे । मुरुत्वंते । तुभ्यंम् । राता । हुवीषि ॥७॥

पदार्थः—(स्तीर्णम्) न्त्राच्छादितम् (ते) तव (बहिः) व्द्वमुदकम्। बहिरित्युदकना निघं निष् । १२ (सुतः) निष्पादितः (इन्द्र) दारिद्यविदारक (सोमः) ऐश्वर्थयोगः (कृताः) निष्पनः (धानाः) पकाजविद्योषाः (न्त्रस्तवे) न्त्रसुम् (ते) (हरिभ्याम्) (तदोकसे) तद्यानमोकः स्थानं यस्य तस्मै (पुरुद्याक्वाय) बहुद्याक्तये (दृष्णे) वर्षणद्यीलाय (मरुत्वते) मरुतो बहुवो मनुष्याः कार्य्यसाधका विद्यन्ते यस्य तस्मै (तुभ्यम्) (राता) दत्तानि (हवींषि) न्त्रसुमहाण्यनादीनि॥ ७॥

श्रन्वय: हे इन्द्र ते स्तीर्ण बर्हिस्सुतस्सोमः कता धाना हरिभ्यां युक्ते याने स्थिता यत्ते तदोकसे पुरुशाकाय दृष्णे मरुत्वते तुभ्य-मत्तवे यानि हवींषि राता सन्ति तानि भुङ्क्व ॥ ७ ॥

भावार्थः—सर्वे मनुष्या निम्छपदार्थभोक्तारस्स्युर्नेवाऽन्यायेनो-पार्जितं किञ्चिदपि भुञ्जीरनेवं वर्त्तमाने कृते धनशक्तिविद्याऽऽयूंषि वर्धन्ते ॥ ७ ॥ पद्र्थि:—हे (इन्द्र) द्रिद्धता के नाश करने वाले (ते) आप का (स्तीर्णम्) हंपा और (बर्हिः) बदा हुआ जल वा (सुनः) उत्पन्न किया गया (सोमः) ऐश्वर्ष्य का संयोग वा (कृताः) सिद्ध किये गये (धानाः) पके हुए अन्न विशेष वा (हरिभ्याम्) घोड़ों से संयुक्त वाहन पर बैठे हुए जो (ते) आप के जन और (तदोकसे) वाहनरूप स्थान वाले (पुरुशाकाय) अनेक प्रकार की शक्ति से (वृष्णो) वृष्टि कराने वाले (महत्वते) कार्ष्य कराने वाले बहुत मनुष्यों के सहित विराजमान (तुभ्यम्) आप के लिये (अत्तवे) भोजन करने को जो (हर्वीष) भोजन करने के योग्य अन्न आदि (राता) वर्त्तमान उन को भोगो॥ ७॥

भ विश्वि:—सम्पूर्ण जन उत्तम पदार्थों के भोजन करने वाले हों और अन्याय से इकट्ठे किये हुए किसी भी पदार्थ का भोग न करें इस प्रकार वर्त्ताव करने पर धनसामर्थ्य, विद्या और आयु बढ़ने हैं ॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

डमं नरः पर्वतास्तुम्यमापः सिमेन्द्र गोभिमधुंमन्तमक्रन् । तस्यागत्यां सुमनां ऋष्व पाहि प्रजा-

नन् विद्वान् पृथ्या ३ त्रनुं स्वाः ॥ ८॥

डमम् । नरः । पर्वताः । तुभ्यम् । आपः। सम् । ड्रन्द्र । गोभिः । मर्थुऽमन्तम् । अकृत् । तस्यं । आऽगत्यं । सुऽमनाः । ऋष्व । पाहि । प्रऽजानन् । विद्दान् । पृथ्याः । अनुं । स्वाः ॥८॥

पदार्थ:—(इमम्) (नरः) नायकाः (पर्वताः) मेघाः (तुम्यम्) (त्र्रापः) जलानि (सम्) (इन्द्र) परमैश्वर्धप्रापक (गोभिः) पृथिव्यादिभिस्सह (मधुमन्तम्) मधुरादिबहुरसयुक्तम् (त्र्राकन्) कुर्युः (तस्य) (त्र्रागत्य) त्रात्रवा । सहितायामिति दीर्घः (सुमनाः)

शोभनं निरीष्येकं मनो यस्य सः (ऋष्व) प्राप्तविद्य (पाहि) (प्रजानन्) (विद्वान्) (पथ्याः) पथोऽनपेताः (त्र्प्रनु) (स्वाः) स्वकीया गतीः ॥ ८ ॥

श्रन्वयः हे ऋष्वेन्द्र ये नरस्तुभ्यं पर्वता त्र्यापश्चेव गोभिरिमं मधुमन्तं समकेंस्तान्पाहि । सुमनाः प्रजानन् विद्वान्सँस्तस्य स्वाः पश्या त्र्यागत्य सर्वाननुपाहि ॥ ८ ॥

भावार्थः - ऋत्र वाचकलु • - पथा वर्षाभिः सर्वेषां पालनं जायते तथैव विमानादेर्यानस्य निर्मातारो जगत्यां सर्वेषां रच्चका भवन्ति॥८॥

पद्धि:—हे (ऋष्व) विद्या से पूर्ण (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य की प्राप्ति कराने वाले जो (नरः) प्रधान पुरुष (नुभ्यम्) आप के लिये (पर्वताः) मेघ और (आपः) जल के समान (गोभिः) पृथिवी आदि पदार्थों के सहित (इमम्) इस वर्त्तमान (मधुमन्तम्) मधुर आदि बहुत रसों से युक्त पदार्थ को (सम्, अक्तन्) अच्छे प्रकार करें उन का (पाहि) पालन करो (सुमनाः) और ईप्या रहित मन वाले आप (प्रजानन्, विद्वान्) जानते और विद्वान् होते हुए (तस्य) उस काम की (स्वाः, पथ्याः) मार्ग से निज चालियों को (आगत्य) प्राप्त हो कर सब का (अनु) पालन करो ॥ ८॥

भविर्थि:—इस मन्त्र में वाचकलु॰—जैसे वृष्टियों से सब का पालन होता है वैसे ही विमान ग्रादि वाहन बनाने वाले जन संसार में सब के रक्षा करने वाले होते हैं ॥ ८॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

याँ त्राभंजो मुरुतं इन्द्र सोमे ये त्वामवंर्धन्नभं-वन् गुणस्ते। तेभिरेतं सुजोषां वावशानो इंग्नेः पिंब जिह्नया सोमंमिन्द्र ॥ ९ ॥ बात्। भा। भर्भजः। मुरुतः। इन्द्र।सोमे। ये।त्वाम्। भर्वर्धत्। भर्भवत्। गुणः। ते। तेभिः। एतम्। सुऽजोषाः। वाव्यानः। भुग्नेः। पिब्र। जिन्हयां। सोमम् । इन्द्र॥९॥

पदार्थः -(यान्) विदुषः (त्र्या) (त्र्यभजः) सेवेथाः (मरुतः) प्राणानिव प्रियानाप्तान् (इन्द्र) सकलैश्वर्यप्रद (सोमे) ऐश्वर्ये (ये) (त्वाम्) (त्र्यवर्धन्) वर्धयेयुः (त्र्यभवन्) भवेयुः (गणः) समूहः (ते) तव (तेभिः) तैस्सह (एतम्) (सजोषाः) समानप्रीतिसेवी (वावज्ञानः) भृशं कामयमानः (त्र्यग्नेः) पावकस्य (पिब) (जिह्नया) ज्वालेव वर्त्तमानया (सोमम्) रसम् (इन्द्र) दुःखिवदारक ॥ ९ ॥

श्रन्वयः हे इन्द्र त्वं सोमे यान् विदुषो मरुत इवाभजो ये सोमे त्वामवर्धन् यस्ते गणस्तं प्राप्याऽऽनिदता श्रभवस्तेभिः सह हे इन्द्र सजोषा वावशानः सन्भनेजिह्नयैतं सोमं पित्र ॥ ९ ॥

भावार्थः — त्रत्रत्र वाचकलु ॰ — यदि प्राणानिव प्रियानाप्तान् विदुषो मनुष्याः सेवेरन् तह्येतांस्ते सर्वतो वर्धयेयुर्यथाऽग्निज्वीलया सर्वान् रसान् पिबति तथैव तीव्रज्ञुधा सह वर्त्तमानोऽनं भुञ्जीत पेयं पिवेच॥ ९॥

पदार्थ:—हे (इन्द्र) सम्पूर्ण ऐश्वर्ध के देने वाले आप ऐश्वर्ध में (यान्) जिन विद्वानों को (महतः) प्राणों के सहश प्रिय और श्रेष्ठ जान के (आ, अभजः) सेवन करों (ये) जो लोग (सोमें) ऐश्वर्ध में (त्वाम्) आप की (अवर्धन्) वृद्धि करें जो (ते) आप का (गणः) समूह उस को प्राप्त होके आनन्दित (अभवन्) होवें (तेभिः) उन लोगों के साथ हे (इन्द्र) दुःख के नाश करने वाले (सजोषाः) नुरुष प्रीति के सेवनकत्ती (वावशानः) अत्यन्त कामना करते हुए आप (अग्नेः) आग्नि की (जिह्न्या) ज्वाला के सहश वर्त्तमान गुण से (एनम्) इस (सोमम्) सोम रस का (णिव) पान करो ॥ ९॥

भविर्थ:—इस मन्त्र में वाचकलु॰—जो प्राण के सहश प्रिय और श्रेष्ठ विद्वान् जनों की मनुष्य लोग सेवा करें तो इन मनुष्यों की वे विद्वान् लोग सब प्रकार वृद्धि करें और जैसे अग्नि ज्वाला से सम्पूर्ण रसों का पान करता है वैसे ही तीक्ष्ण क्षुधा के सहित वर्त्तमान पुरुष अन्न का भोजन करें और पान करने योग्य वस्तु का पान करें ॥ ९॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

इन्द्र पिबं स्वधयां चित्सुतस्याग्नेवां पाहि जिह्नयां यजत्र । ऋष्वयोंर्वा प्रयंतं शक्र हस्ताद्धो-तुर्वा युज्ञं ह्विपों जुषस्व ॥ १० ॥

इन्द्रं। पिर्ब। स्वधयां । चित् । सुतस्यं। अयोः । वा । पाहि । जिह्नयां । यज्ञत्र । अध्वयोः । वा । प्रऽयंतम् । शक्तांत्। होतुः । वा । यज्ञम् । हविषः । जुपस्व ॥ १०॥

पदार्थः—(इन्द्र) ऐश्वर्धवन् (पिव) (स्वधया) त्र्रानेन (चित्) त्र्रापि (सुतस्य) निष्पनस्य (त्र्राग्नेः) पावकस्य (वा) (पाहि) (जिह्नया) ज्वालेव वर्त्तमानया (यजत्र) पूजनीय (त्र्राध्वर्योः) य त्र्रात्मनोऽध्वरिमच्छति तस्य (वा) (प्रयतम्) प्रयत्नेन सिद्धम् (शक्र) शक्तिमन् (हस्तात्) (होतुः) दातुः (वा) (यज्ञम्) (हविषः) साकल्यात् (जुपस्व) सेवस्व ॥ १०॥

अन्वयः —हे यजत्र शकेन्द्र त्वमग्नेज्वीलेव जिह्नया स्वधया वा चित्सुतस्य रसं पिव अध्वयीवी प्रयतं यज्ञं पाहि । होतुईस्ताद्धविषो वा यज्ञं जुषस्व ॥ १० ॥ भावार्थः - त्रत्रत्रवाचकलु ॰ - यैर्मनुष्यैः सुसाधितस्याऽनस्य भोजनं रसस्य पानं करवाऽरोगा भूत्वा विद्दिः सह सङ्ग्रत्य यज्ञः सेव्येत ते सदा सुखिनः स्युः॥ १ ॰ ॥

पदार्थ:—हे (यजत्र) आदर करने योग्य (शक्त) शक्तियान् (इन्द्र) ऐश्वर्य वाले आप (अग्नेः) अग्नि की (जिह्न्या) ज्ञाला के मद्द्रश वर्त्तमान लपट से (वा) वा (स्वध्या) अन्त से (चित्) भी (सुनस्य) सिद्ध हुए रस का (पित्र) पान करिये (अध्वयोः) आत्मसम्बन्धी यज्ञ को इच्छा करत हुए पुरुष के (वा) अथवा (प्रयतम्) प्रयत्न से सिद्ध (यज्ञम्) पज्ञ का (पाहि) पालन करो (होतुः) देने वाले के (हस्तात्) हाथ और (हाविषः) हवन की सामग्री से (वा) अथवा यज्ञ का (जुषस्व) सेवन करो ॥ १०॥

भ्विधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—ितन मनुष्यों से उत्तम प्रकार सिद्ध किये हुए अन्न का भोजन और रस का पान कर रोग रहित हो और विद्वानों के साथ मेल करके यज्ञ का सेवन किया जाय वे सदा सुखी होतें॥ १०॥

्पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

शुनं हुंवेम मुघर्वानुमिन्द्रंमुस्मिन्भरे नृतेमं वार्ज-सातो । शृएवन्तंमुग्रमृतये समन्सु घ्रन्तं दृत्राणि सुव्जितुं धर्नानाम् ॥ ११ ॥

शुनम् । हुवेम । मघऽवांनम् । इन्द्रंम् । श्रह्मिन् । भरे । रुऽतंमम् । वार्जंऽसातौ । शृण्वन्तंम् । द्रयम्। कृतये। समत्ऽसं । व्नन्तंम् । वृत्राणि । सम्ऽजितंम् । धनांनाम् ॥ ११ ॥

३८१

पदार्थः—(शुनम्) सुखकरम् (हुवेम) (मघवानम्) बहु-धनयुक्तम् (इन्द्रम्) परमैश्वर्थम् (त्र्राह्मन्) शिल्पव्यवहारे (भरे) सङ्ग्रामे (नृतमम्) पुरुषोत्तमम् (वाजसातौ) त्र्रानाां विभागे (शृएवन्तम्) सत्पुरुषवचनानां श्रोतारम् (उग्रम्) तेज-ह्विनम् (ऊतये) रच्चणाद्याय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (झन्तम्) नाशयन्तम् (ह्वाणि) त्र्राह्मद्वलाऽऽवरकाणि शतुसैन्यानि (सञ्जिन्तम्) (धनानाम्) विद्यासुवर्णादीनाम् ॥ ११॥

1

श्रन्वय: —हे मनुष्या यथा वयमूतये समत्सु वत्राणि सूर्य इव शत्रून् भन्तमुग्रं शृणवन्तं धनानां सञ्जितमस्मिन्भरे वाजसातौ नृतमं शुनं मघवानमिन्द्रं हुवेम तथाऽप्येतं यूयमपि प्रशंसत ॥ ११॥

भावार्थः - त्रप्रत्रवाचकलु ॰ -हे मनुष्या येषां निष्फलं कर्म नास्ति तान् सर्वस्य रत्नणाय यूयं चणुतेति ॥ ११ ॥

त्रत्रत्राग्न्यादीनां पदार्थानां तुरङ्गदष्टान्तेनोपदेशादेतदर्थस्य पूर्व-सूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति पञ्चितंशत्तमं सूक्तमष्टादशो वर्गश्र समाप्तः॥

पद्रिश्चः—हे यनुष्यो जैसे हम लोग(कतये) रत्ना आदि के लिये (समत्मु) संग्रामों में (वृत्राणि) हम लोगों के बल को घेरने वाली शत्रु की सेनाओं को सूर्य्य के सहश शत्रु मों के (बन्तम्) नाशकारक (उप्रम्) तेजस्वी (शृण्व-न्तम्) सत्यु हव के वचनों के सुनने (धनानाम्) विद्या मौर सुवर्षा आदिकों के (सिन्ततम्) उत्तम प्रकार जीतने वाले (अस्मिन्) इस शिल्प व्यवहार (वाजसातौ) मनों के विभाग और (भरे) युद्ध में (नृतमम्) पुरुषोत्तम (शुनम्) सुखकारक (मधवानम्) बहुत धनपुक्त (इन्द्रम्) परम ऐश्वर्य वाले जन को (हुनेम) प्रशंसा से पुकारें वैसे इस की माप लोग भी प्रशंसा करें ॥११॥

भ[वार्थ: -इस मन्त्र में वाचकलु०-हे मनुष्यो जिन लोगों का निष्फल कर्म नहीं है उन को सब की रच्चा के लिये आप लोग स्वीकार करें ॥ ११ ॥ इस सूक्त में अधि आदि पदार्थों और घोड़े के दृष्टान्त से उपदेशक करने से इस सूक्त के अर्थ की इस से पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ सङ्गति ज्ञाननी चाहिये॥ यह पैंतीसवां सूक्त और अठारहवां वर्ग समाप्त हुआ।॥

त्र्रथैकादशर्चस्य षट्तिंशत्तमस्य सूक्तस्य १ – ९ । ११ विश्वा-मित्रः । १० घोर त्र्राङ्गिरस ऋषिः । इन्द्रो देवता । १ । ७ । १० । ११ त्रिष्ठुप् । २ । ३ । ६ । ८ निचृत्रिष्ठुप् । ९ विराट् त्रिष्ठुप्छन्दः । धैवतः स्वरः । ४ भुरिक् पङ्किः । ५ स्वराट् पङ्क्तिश्छन्दः । पञ्चमः स्वरः ॥

न्त्रथ मनुष्याः केनाचरणोन सुखमाप्तुयुरित्याह ॥ अब ग्यारह ऋचा वाले छत्तीशवें मूक्त का प्रारम्भ है उस के पहिले मन्त्र से मनुष्य किस प्रकार के आचरण से सुख को प्राप्त हों इस वि०॥

ड्रमामू पु प्रभृंतिं सातये धाः शश्वेच्छश्वदृति-भिर्यादंमानः । सुतेसुंते वारुधे वधेनेभिर्यः कर्मंभि-र्महद्भिः सुश्रुंतो भूत् ॥ १ ॥

डमाम् । कुँ इति । सु । प्रऽभृतिम् । सातये । धाः । शश्वेत्ऽशश्वत् । कृतिऽभिः । यादमानः । सुतेऽस्ते । वृत्रुषे । वधैनेऽभिः । यः । कमीभः । महत्ऽभिः । सुऽश्रुतः । भृत् ॥ १ ॥ पदार्थः—(इमाम्) (उ) वितर्के (सु) शोभने (प्रभृ-तिम्) प्रकृष्टां धारणाम् (सातये) संविभागाय (धाः) दध्याः を からり こ

(शश्वच्छश्वत्) व्यापकं व्यापकं वस्तु (ऊतिभिः)रक्तणादिभिः (यादमानः) याचमानः। श्रत्र वर्णव्यत्ययेन चस्य दः (सुतेसुते) निष्पने निष्पने पदार्थे (वाद्ये) वर्धेत (वर्धनेभिः) वर्धकैः साधनैः (यः) (कर्मभिः) कर्त्तुरीप्सिततमैः (महद्भिः) (सुश्रुतः) शोभनं श्रुतं यस्य सः (भूत्) भवेत् । श्रत्राडभावः॥ १ ॥

श्रन्वयः नहे विद्वन् यो विद्यां यादमानस्त्वमूतिभिः सातय इमां प्रभृतिं शश्वच्छश्वद्दस्तु च सु धा वर्द्धनेभिर्महद्भिः कर्मभिः सुतेसुते वारुधे स उ सुश्रुतो भूत् ॥ १ ॥

भावार्थः —ये मनुष्या कार्य्यविज्ञानमारम्य परम्परं सूक्ष्मकारण-पर्य्यन्तं विभुं पदार्थं विज्ञाय उपयुञ्जीरन् तेऽत्र जगति वर्धेरन् । ये विद्दस्यो विद्यामेव याचन्ते ते बहुश्रुतो जायन्ते ॥ १ ॥

पद्धि:—हे विद्वान् पुरुष (यः) जो विद्या की (यादमानः) याचना करते हुए ग्राप (अतिभिः) रच्चण ग्रादिकों से (सातये) संविभाग के लिये (इमाम्) इस (प्रभृतिम्) उत्तम धारणा भौर (शश्वच्छश्वत्) व्यापक व्यापक वस्तु को (सु) उत्तम प्रकार (धाः) धारण करें (वर्धनेभिः) वृद्धि के साधनों ग्रोर (महद्भिः) बढ़ें (कर्मभिः) करने वाले के भतीव चाहे हुए व्यवहारों से (सुतेसुते) उत्तम उत्तम हुए पदार्थ में (वावृषे) बढ़ें (उ) वहीं (सुश्रुतः) उत्तम प्रकार श्रोता (भूत्) होवैं ॥ १ ॥

भावार्थ:—जो मनुष्य कार्य्य के विज्ञान का प्रारम्भ करके पर पर अर्थात् बड़े से छोटे उस से और छोटे उस से भी छोटे इत्यादि सूक्ष्म कारण पर्य्यन्त व्यापक परमाणुरूप पदार्थ को जान कर उपयोग करें कार्य में लावें वे इस संसार में अत्यन्त वृद्धि को प्राप्त होवें और जो लोग विद्वान् जनों से केवल विद्या की ही पाचना करते हैं वे बहुश्रुत होते हैं ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगल मन्त्र में कहते हैं॥

इन्द्रांय सोमाः प्रदिवो विदाना ऋभुर्येभिर्छष-पर्वो विहायाः। प्रयम्यमानान्त्रित् षू ग्रंभायेन्द्र पिब् रुषंधूतस्य रुष्णः॥ २॥

इन्द्राय । सोमाः । प्रऽदिवः । विदानाः। ऋभुः। येभिः। वृषंऽपर्वा । विऽह्रायाः। प्रऽयम्यमानान् । प्रति। सु। युभायु । इन्द्रं । पिबं । वृषंऽधृतस्य । वृष्णः॥ २ ॥

पदार्थः—(इन्द्राय) परमैश्वर्याय (सोमाः) ये सुन्वन्ति सूयन्ते वा ते पदार्थाः (प्रदिवः) प्रक्रष्टा द्यौः प्रकाशमाना विद्या येषान्ते (विदानाः) लभमानाः (ऋभुः) मेधावी। ऋभुरिति मेधाविना । निषं । १५ (येभिः) यैः (दपपर्वा) दपाणि समर्थानि पर्वाणि पालनानि यस्य सः (विहायाः) योऽनर्थान् विजहाति सः (प्रयम्यमानान्) प्रकर्षेण प्रापितनियमान् (प्रति) (सु) (ग्रभाय) ग्रहाण (इन्द्र) ऐश्वर्ययुक्त (पिव) (दपधूतस्य) द्रषैः सेचनैयों धूतो विलोडितस्तस्य (दण्णः) वर्धकस्य॥ २॥

् अन्वयः —हे मनुष्या यथा रुषपर्वा विहाया ऋभुर्येभिः प्रयम्यमानान् जानाति तथेन्द्राय मोमाः प्रदिवो विदानाः सन्स्यैतान् यूयं विजानिति।हे इन्द्र त्वमेतान् प्रति सुग्रभाय रुषधूतस्य रुष्णो रसं पिब॥२॥

भावार्थः —हे मनुष्या इह संसारे यथाऽऽप्ता दुष्टं व्यवहारं त्यक्ता श्रेष्ठमाचर्घ्य युक्ताहारविहारेणारोगा दीर्घायुषो भवन्ति तथैव यूय-मपि भवत ॥ २ ॥ पद्रिश्चः—हे मनुष्यो जैसे (वृषपर्वा) समर्थ पालनों वाला (विहायाः) समर्थों का नाशकारी (ऋभुः) बुद्धिमान् जन (येभिः) जिन लोगों से (प्रयम्यमानान्) अत्यन्त नियमयुक्तों को जानता है वैसे (रन्द्राय) अत्यन्त ऐश्वर्थ के लिये (सोमाः) उत्यन्न करने वाले वा उत्यन्न किये गये पदार्थ (प्रदिषः) प्रकाशित विद्यायुक्त (विदानाः) प्राप्त हुए हों इन को भाष लोग जानिये। हे (रन्द्र) ऐश्वर्थ से युक्त पुरुष आप इन लोगों को (प्रति, सु, गृभाय) अच्छे प्रकार प्रहणा कीजिये और (वृषधूतस्य) सेचनों से मथे हुए (वृष्णाः) बहाने वाले रस का (पिष) पान कीजिये ॥ २ ॥

भविधि:—हे मनुष्यो इस संसार में जैसे श्रेष्ठ यथार्थवक्ता पुरुष दुष्ट व्यवहार का त्याग भीर श्रेष्ठ भाचरण का ग्रहण करके नियमित भाहार विहार से रोगरहित भीर अधिक भवस्था वाले होते हैं वैसे ही भाग लोग भी हूजिये॥२॥

पुनस्तमेव विषयमाह्॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

पिबा वर्धस्व तर्व घा सुतास इन्द्र सोमांसः प्रथमा उतेमे । यथापिबः पूर्व्यो इन्द्र सोमां स्वा पाहि पन्यो श्रुद्धा नवीयान् ॥ ३

पिबं। वर्धस्व। तर्व। घु । सुतासः । इन्द्रं। सोमांसः। प्रथमाः। उत । इमे । यथां। मपिबः। पूर्व्यान् । इन्द्रः। सोमान् । एव । पुरिहः। पन्यः। मुद्यः। नवीयान् ॥ ३ ॥

पदार्थः—(पित्र) स्त्रत्र ह्यचोऽतिहतङ इति दीर्घः (वर्धस्त्र) (तत्र) (घा) एव स्त्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (सुतासः) निष्पन्नाः (इन्द्र) ऐश्वर्यमिच्छो (सोमासः) ऐश्वर्यकराः पदार्थाः (प्रथमाः) स्त्रादिमाः (उत) (इमे) (यथा) (स्त्रापिवः) पिवति (पूर्वान्)

पूर्वेनिष्पादितान् (इन्द्र) (सोमान्) उत्तमान् सोमरसैश्वर्यादियुक्तान् (एव) निश्वये (पाहि) (पन्यः) स्युत्यः (श्रय) इदानीम् । श्रय संहितायामिति दीर्घः (नवीयान्) नूतनः ॥ ३ ॥

श्रन्वयः - हे इन्द्र यथा पन्यो नवीयाँस्त्वमद्य पूर्व्यान् सोमान-पिबस्तथैतान् पाहि। हे इन्द्र तव य इमे प्रथमाः सुतासः सोमासो घ सन्ति तान् पाहि उतोत्तमान् रसान् पिब तैरेव वर्धस्व॥ ३॥

भावार्थः - त्र्रत्नोपमालं ॰ —येमनुष्या सुसंस्कृतान् रसान् पिवेयुस्ते वर्धेरन् । ये रुद्धा भूत्वा धर्ममाचरेयुस्ते सर्वैश्वर्धमाप्रुयुः ॥ ३ ॥

पदार्थ:—हे (इन्द्र) ऐश्वर्य की इच्छा करने वाले (यथा) जैसे (पन्यः) स्तुति करने योग्य (नवीयान्) नवीन आप (अदा) इस समय (पून्यान्) पूर्व हुए जनों से उत्पन्न (सोमान्) श्रेष्ठ सोमलता रसक्त्य ऐश्वर्य आदि से युक्त पदार्थों का (अपिकः) पान करते हैं वैसे ही उन का (पाहि) पालन करों। हे (इन्द्र) तेजस्वी जन (तव) आप के जो (इमे) ये (प्रथमाः) पहिले (सुनासः) उत्पन्न हुए (सोमासः) ऐश्वर्य करने वाले पदार्थ (घ) ही हैं उन का पालन करों (उत) और उत्तम रसीं का (पिब) पान करों उन से (एव) ही (वर्धस्व) नृद्धि को प्राप्त होओं॥ ३॥

भ[वार्थ:—इस मन्त्र में उपमालं०—जो मनुष्य उत्तम प्रकार संस्कार युक्त रसों का पान करें उन की लुद्धि होते और जो लुद्धि को प्राप्त हो कर धर्म का माचरण करें वे सम्पूर्ण ऐश्वर्य को प्राप्त होतें॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को भगले मन्त्र में कडते हैं॥

महाँ श्रमंत्रो बुजने विरुष्ठयं शृयं शवंः पत्यते धृष्णवोजः।नाहं विव्याच पृथिवी चुनेनं यत्सोमांसो हय्येश्वममन्दन् ॥ ४॥ महान्। समंत्रः। वृजने। विऽर्षा। ग्रयम्। शर्वः। प्रयते। धृष्णु । स्रोजंः । न । सहं । विव्याच । पृथिवी । चन । एनम् । यत् । सोमांसः । हरिंऽसथ्यम् । समन्दन् ॥ ४ ॥

पदार्थः—(महान्) (त्रप्रमत्रः) ज्ञानवान् (रजने) बले (विरप्शी) विविधा विरप्शा प्रसिद्धा उपदेशा विद्यन्ते यस्य सः (उप्रम्) कठिनं दढम् (शवः) बलम् (पत्यते) प्राप्नोति (धृष्णु) प्रगल्भम् (त्र्रोजः) पराक्रमः (न) निषेधे (श्रह्) विनिग्रहे (विव्याच) छलयति (प्रथिवी) भूभिः (चन) (एनम्) (यत्) ये (सोमासः) ऐश्वर्ययुक्ताः (हर्यश्वम्)हरयो हरणशिला त्रश्र्था यस्य तम् (त्र्रमन्दन्) त्र्रानन्देयुः ॥ ४ ॥

श्रन्वय:—योऽमतो विरष्शी महान् रजने उग्रं शवो धृष्णवोजः पत्यते। एनं कश्चन न विन्याचाह एनं प्रथिवी प्राप्तुयात् यद्यं हर्यश्वं सोमासोऽमन्दन्तस तान् सततं हर्षयेत्॥ ४॥

भावार्थः—मनुष्येषु स एव महान् भवति यः शरीरात्मसेनामित्र-बलाऽरोग्यधर्मविद्या वर्धयति स छलादिदोषांस्त्यक्ता सर्वोपकारं करोति ॥ ४ ॥

पद्धि:—जो (समनः) ज्ञानी (विर्ध्शी) सनेक प्रकार के प्रसिद्ध उपदेशों से पूर्ण (महान्) श्रेष्ठ (वृजने) बल में (उप्रम्) कठिन दृढ़ (शवः) बल सौर (धृष्णु) प्रचण्ड (स्रोजः) पराक्रम (पत्यते) प्राप्त होता है (एनम्) इस को कोई पुरुष (चन) कुछ (न) नहीं (विष्याच) छलता है (सह) हा ! इस को (पृथिवी) भूमि प्राप्त होवे (यन्) जिस (हर्पश्यम्) ले चलने वाले घोड़ों युक्त जन को (सोमासः) ऐश्वर्य से युक्त पुरुष (समन्दन्) पसन्द करें वह उन को निरन्तर प्रसन्न करे ॥ ४ ॥

भविशि:-मनुष्यों में वही पुरुष श्रेष्ठ होता है जो शरीर मात्मा सेना-मित्र बल मारीग्य धर्म भीर विद्या की दृद्धि करता है वह छल मादि दोषों का त्याग करके सब का उपकार करता है ॥ ४ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले यन्त्र में कहते हैं ॥

महाँ उग्रो वांत्रधे वीयांय समाचंक्रे तृष्भः काव्येन । इन्द्रो भगौ वाजुदा श्रंस्य गावः प्र जायन्ते दक्षिणा श्रस्य पूर्वोः ॥ ५ ॥ १९ ॥

महान् । उपः । वृत्युधे।वीर्यीय । सम्परमार्चक्रे । वृष्यः। काव्येन । इन्द्रंः । भगः । वाज्यद्दाः । सस्य । गार्वः । प्र । जायुन्ते । दक्षिणाः । सस्य । पूर्वीः ॥ ५ ॥ १९ ॥

पदार्थः—(महान्) पूज्यतमो महाद्यायः (उग्रः) तीव्रभाग्यो-दयः (वाद्ये) वर्धते (वीर्याय) बलाय (समाचके) समाक-रोति (दृषभः) बलिष्ठः (काव्येन) किवना मेधाविना निर्मि-तेन शास्त्रेण (इन्द्रः) ऐश्वर्यवान् (भगः) भजनीयः (वाजदाः) यो वाजमनादिकं ददाति सः (त्र्यस्य) (गावः) धेनवः (प्र) (जायन्ते) उत्पद्यन्ते (दिन्नणाः) दानानि (त्र्यस्य) (पूर्वीः) पूर्णाः ॥ ५ ॥

श्रन्वयः —यो वाजदा भगो रुषभ उग्रो महानिन्द्रः काव्येन वीर्याय वारुधे समाचकेऽस्य गावोऽस्यदित्तणाः पूर्वीः प्रजायन्ते ॥५॥

भावार्थः -यो विद्वान् सुपात्रकुपात्री सुपरीक्ष्य सत्काराऽपकारी करोति तस्यैव सर्वे पद्मव त्र्यानन्दाश्चोपकता भवन्ति ॥ ५ ॥

पद्रार्थः—तो (वातदाः) अस्त आदि का देने वाला (भगः) सेवा करने योग्य (वृष्यः) बल युक्त (उग्नः) उत्तय भाग्योदय विशिष्ट (महान्) अतिआदर करने योग्य महाशय (इन्द्रः) ऐश्वर्य वाला (काव्येन) बुद्धिमान् पुरुष ने बनाये हुए शास्त्र से (वीर्याय) बल के लिये (वावृधे) बढ़ना और (समाचक्रे) संयुक्त करना है (अस्य) इस पुरुष की (गावः) गौर्वे और (अस्य) इस की (दक्षिणाः) दान कर्म (पूर्वाः) पूर्ण रूप से सिद्ध (प्र, जायन्ते) होते हैं ॥ ५॥

भ[व[र्थ: - जो विद्यावान् पुरुष श्रेष्ठ भौर अश्रेष्ठ सुपात्र कुपात्रों की उत्तम प्रकार परीचा करके सत्कार भौर अपकार यथायोग्य करता है उसी पुरुष के सम्पूर्ण पशु और आनन्द उपकार पुक्त होते हैं ॥ ५ ॥

न्त्रथ विद्दुणानाह ॥ सब विद्वान् के गुणों की सगले मन्त्र में कहते हैं॥

त्र यत्सिन्धंवः त्रस्वं यथायन्नापंः समुद्रं रृथ्येव जग्मुः । त्रतंश्चिदिन्द्रः सदंस्रो वरीयान्यदीं सोमंः पृणति दुग्धो त्रुंशुः ॥ ६ ॥

त्र । यत् । सिन्धंवः । त्रुऽस्वम् । यथां । भायंन् । भाषः । समुद्रम् । रूथ्योऽइव । ज्रुग्मुः । भतः । चित् । इन्द्रंः । सदंसः । वरीयान् । यत् । ईम् । सोमंः । पृणति । दुग्धः । भंगुः ॥ ६ ॥

पदार्थ:—(प्र)(यत्) ये (सिन्धवः) नद्यः (प्रसवम्) प्रसूयन्ते यस्मात्तं मेघम् (यथा) (न्न्नायन्) गच्छन्ति (न्न्नापः) जलानि (समुद्रम्) न्न्नारित्तम् (रथ्येव) रथेषु साध्वी गतिरिव (जग्मुः) (न्न्नतः) (चित्) न्नापि (इन्द्रः) राजा (सदसः)

सभाः (वरीयान्) (यत्) यः (ईम्) जलम् (सोमः) स्रोष-धिगणः (प्रणति) सुखयति (दुग्धः) प्रपूर्णः (स्रंगुः) स्रोष-धिसारः ॥ ६॥

श्रन्तयः—यथा सिन्धवः प्रसवमापः समुद्रं मार्यस्तथा यद्ये शुभान्गुणानीयू रथ्येव सर्वत प्रजग्मुस्तैः सह चिद्यदिन्द्रो वरी-यान् सन्सदसोगच्छदतः स दुग्धोंऽशुः सोम ई प्राप्त इव सर्वान्य-णति ॥ ६ ॥

भावार्थः — ऋत्रोपमावाचकलु ॰ — ये मनुष्या निर्वेरा भूत्वा सर्वे-पामुपकारं कर्त्तुमिच्छेयुस्तान्प्रति नद्यः समुद्रमिव जलान्यन्तिरत्त-मिवाऽऽभिमुख्यं गच्छन्ति तेभ्यः सुशित्तां प्राप्य सुषिक्त ऋोषिभण इव सर्वान् सुखितुं प्रभवन्ति ॥ ६ ॥

पद्रार्थ:—(यथा) जैसे (सिन्धवः) निद्यां (प्रसवम्) मेघ को वा (मापः) जल (समुद्रम्) मन्तरिच्च को (मापन्) प्राप्त होते हैं वैसे (यन्) जो उत्तम गुणों को प्राप्त होतें वा (रथ्येव) रथों में जो उत्तम चाल उस के सहश सब स्थानों में (प्र,ज्यमुः) प्राप्त हुए उन के साथ (चिन्) भी (यन्) जो (इन्द्रः) राजा (वरीयान्) श्रेष्ठ पुरुष होता हुमा (सदसः) सभामों को प्राप्त होते (मनः) इस से वह (दुग्धः) गुणों से पूर्ण (मंशुः) मोषधियों का सार भाग भीर (सोमः) मोषधियों का समूह (ईम्) जल को जैसे प्राप्त हो वैसे सम्पूर्ण प्राणियों को (पृण्ति) सुख देता है ॥ ६ ॥

भ विश्विः—इस मन्त्र में उपमा भीर वाचकलु ० — तो मनुष्य हैर की त्याग के सम्पूर्ण प्राणियों के उपकार करने की इच्छा करें उन के प्रति जैसे निद्यां समुद्र को भीर जल भन्तरिच्च के सन्मुख को प्राप्त होते हैं वैसे सन्मुख जाते हैं उन से उत्तम शिच्चा को प्राप्त उत्तम प्रकार से सींचे गये भौषाधियों के समूह के सदश सम्पूर्ण प्राणियों के सुख देने को समूर्थ होते हैं ॥ ६॥

श्रथ राजप्रजागुणानाह ॥

मन राजा मीर प्रजा के गुणों को मगने पन्त में कहते हैं। समुद्रेण सिन्धंवो यादंमाना इन्द्रांय सोमं सुषुंतं भरंन्तः। श्रंशुं दुंहन्ति हस्तिनों भरिश्रेमंध्वंः पुनन्ति धारंया पवित्रे'ः॥ ७॥

सुमुद्रेणं । सिन्धंवः । यादंमानाः । इन्द्रांय । सोमंम् । सुऽसुंतम् । भरंन्तः । झंशुम् । दुद्दन्ति । द्वस्तिनंः । भरित्रैंः । मध्वंः । नुद्धन्ति । धारंया । पवित्रैः ॥ ७ ॥

पदार्थः-(समुद्रेण) सागरेण सह (सिन्धवः) नद्य इव (याद-मानाः) याचमानाः (इन्द्राय) ऐश्वर्थ्याय (सोमम्) पदार्थ-समूहम् (सुषुतम्) सुष्ठु निष्पादितम् (भरन्तः) धरन्तः पुष्णन्तः (ऋंशुम्) सारम् (दुहन्ति) पिपुरति (हस्तिनः) प्रशस्ता हस्ता विद्यन्ते येषान्ते (भरिनैः) धृतैः पोषितैः साधनैः (मध्वः) मधु-रस्य (पुनन्ति) (धारया) (पवितैः) शुद्धैः ॥ ७ ॥

ऋन्वयः समुद्रेण तिन्धव इव विदुषः सङ्गत्येन्द्राय विद्यां यादमानाः सुषुतमंशुं सोमं भरन्तो हस्तिनो मध्वः पवितिर्भिरितिर्धारया पुनन्ति ते कामं दुहन्ति ॥ ७ ॥

भावार्थः - त्रात्र वाचकलु • - यथा सर्वतो जलादिकं स्टत्वा नद्यो वेगेन गत्वा समुद्रं प्राप्य रत्नवत्यः सत्यः शुद्रजला भवन्ति तथैव ब्रह्मचर्येण विद्या पृत्वा तीव्रसंवेगेनालंज्ञाना भूत्वा पवित्रोपचिताः परमेश्वरं प्राप्य सिद्धिमन्तो भूत्वा शुद्धाऽऽनन्दा मनुष्या जायन्ते॥॥॥

पद्धि:—जो (समुद्रेण) सागर के साथ (सिन्धवः) निद्यां जैसे वैसे विदानों के साथ मेल करके (इन्द्राय) ऐश्वर्य के लिये विद्या की (याद-मानाः) याचना करते हुए (सुषुतम्) उत्तम प्रकार उत्यन्न (सोमम्) पदार्थों के समूह को (भरन्तः) धारण और पुष्ट करते हुए (इस्तिनः) उत्तम हाथों से युक्त पुरुष (मध्वः) मधुर गुणसम्बन्धी (पवित्रेः) उत्तम शुद्ध (भिरत्रेः) धारण और पोषण किये गये धनों के साथ (धारण) तिक्षण धार से (पुनन्ति) पवित्र करते हैं वे काम को (दुहन्ति) पूर्ण करते हैं ॥ ७॥

भावार्थः — इस मन्त्र में वाचकलु० — जैसे सब गोर से जल गादि का प्रहण कर निद्यां वेग से समुद्र को प्राप्त हो रक्ष्रकाली ग्रीर शुद्ध जलपुक्त होती हैं वैसे ही ब्रह्मचर्ष्य से विद्यार्थों को धारण करके तीक्ष्ण बुद्धि से पूर्ण- ज्ञान वाले हो पवित्र हुए ग्रीर परमेश्वर को प्राप्त हो कर सिद्धियों से परिपूर्ण शुद्ध ग्रानन्दी मनुष्य होते हैं ॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय की अगले मन्त्र में कहते हैं॥

हृदाइंव कुक्षयंः सोम्धानाः समी विव्याच सर्वना पुरूणि। अञ्जा यदिन्द्रंः प्रथमा व्याशं वृत्रं जंघुन्वा अंद्रणीत् सोमंम्॥ ८॥

ह्याः ऽईव । कुचर्यः । सोमुऽधानाः । सम् । ईमिति । विव्याच । सर्वना । पुरूणि । मन्नां ।यत् । इन्द्रंः । प्रथमा । वि । भार्या । वृतम् । जघन्वान् । स्वृणीत् । सोमंम् ॥ ८॥

पदार्थ:—(ह्रदाइव) यथा गम्भीरा जलाशयास्तथा (कुत्तयः) उभयत उदरावयवाः (सोमधानाः) सोमानां धानाः येषु ते (सम्) (ईम्) जलम् (बिन्याच) छलयति (सवना) सुन्वन्ति येषु

तानि (पुरूषि) बहूनि (ऋना) श्रनानि (यत्) यः(इन्द्रः) सूर्य्य इव महाप्रकाद्गः (प्रथमा) प्रख्यातानि (वि) (ऋाद्ग) स्रक्षाति (वतम्) मेघम् (जघन्वान्) हतवान् (ऋवणीत) स्वीकरोति (सोमम्) स्त्रोषधिगणम्॥८॥

त्र्यन्यः—यस्य कुत्तयः सोमधाना हृदा इव सन्ति यदाः पुरूषि सवना प्रथमा स्राचा ई संविव्याच स इन्द्रो दत्रं जघन्वान् सूर्घ्यं इव सोममदणीत स्वादिष्ठान्भोगान्व्याश ॥ ८ ॥

भावार्थः - त्र्प्रत्रोपमालं ० - ये गम्भीराशयाः सूर्य्यवत्प्रतापवन्तो धृतैश्वर्याः स्वपरदोषान् हत्वा गुणैरैश्वर्यं स्वीकुर्वन्ति त एव प्रस-चात्मानो भवन्ति ॥ ८ ॥

पद्र्थि:—जिस पुरुष के (कुक्षयः) दोनों मोर के उदर के मवयव (सोम-धानाः) सोमरूप मोषधियों के बीजों से पुक्त (ह्दाइव) गम्भीर जलाशयों के सहश वर्त्तमान हैं (यत्) तथा जो (पुरुषि) बहुत (सवना) भोषधियों के उत्पन्न रसों से पुक्त (प्रथमा) प्रसिद्ध (अना) अन भौर (ईम्) जल को (सम्,विन्याच) छलता है वह (इन्द्रः) सूर्य्य के समान महाप्रकाशमान (चत्रम्) मेघ के (जधन्वान्) नाश करने वाले सूर्य्य के समान (सोमम्) भोषधियों के समृह का (अनुणीत) स्वीकार करता तथा स्वादुयुक्त पदार्थी का (वि, भाश) स्वीकार करता है ॥ ८॥

भावार्थ: — इस मन्त्र में उपमालं ० — जो पुरुष गम्भीर मिप्राय से युक्त सूर्य के सदृश प्रतापी ऐश्वर्य के धारण करने वाले भपने भीर दूसरों के दोषों को नाश करके ऐश्वर्य का स्वीकार करते हैं वे ही प्रसन्तात्मा होते हैं ॥ ८ ॥ पुन्स्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

त्रा तू भंर माकिरेतत्परिं छाद्विद्या हि त्वा वसुं-पतिं वसूनाम। इन्द्र यते माहिनं दत्रमस्त्यसमभ्यं तद्वर्षश्व प्र यंन्धि॥ ९॥ मा। तु। भरु। माकिः। एतत्। परि। स्थात्। विद्य। हि। त्वा। वर्त्तुऽपतिम्। वर्त्तूनाम्। इन्द्रं। यत्। ते। माहिनम्। दत्रम्। मस्ति। मुस्मभ्यम्। तत्। हृरिऽमुश्व। प्र। यन्धि॥ ९॥

पदार्थः—(न्न्रा) समन्तात् (तु) पुनः । न्न्रत्र ऋचीत्यादिना दीर्घः (भर) धर (माकिः) निषेधे (एतत्) (परि) सर्वतः (स्थात्) तिष्ठेत् (विद्य) जानीयाम । न्न्रत्र ह्यचोत्तास्तङ इति दीर्घः (हि) यतः (त्वा) त्वाम् (वसुपतिम्) धनस्वामिनम् (वसूनाम्) धनानाम् (इन्द्र) ऐश्वर्यप्रद (यत्) (ते) तव (माहिनम्) महत्तमम् (दत्वम्) दानम् (न्न्न्रास्ति) (न्न्न्रसम्यम्) (तत्) (हर्यश्व) हरयो वेगवन्तोऽश्वा यस्य तत्सम्बुद्धौ (प्र) (यन्धि) प्रयच्छ ॥ ९ ॥

त्र्यन्वयः हे इन्द्र यत्ते माहिनं दत्तमस्ति तदस्मम्यं त्वं प्रयन्धि । हे हर्घ्यस्व भवानेतन्माकिः परिष्ठाद्धि वसूनां वसुपतिं त्वा वयं विस्र तु त्वमेतत्सर्वमाभर ॥ ९ ॥

भावार्थः -- विद्वाद्भः सर्वान्त्रत्येवमुपदेष्टव्यं भवन्तो दोषान् विहाय गुणान्धृत्वा धनैश्वर्थं प्राप्यान्येभ्यः सुपान्नेभ्यो देयम् ॥ ९ ॥

पद्धि:—हे (इन्द्र) ऐश्वर्य के देने वाले (यत्) जो (ते) आप का (माहिनम्) अतिश्रेष्ठ (दलम्) दान (अस्ति) है (तत्) उसे (अस्म-भ्यम्) हम जोगों के लिये आप (प्र, यन्धि) अच्छे प्रकार दीजिये और हे (हर्यश्व) वेगयुक्त घोड़ों वाले आप (एतत्) इस को (माकि:) न (परि, ष्ठात्) सब और से रोकिये (हि) जिस से कि (वसूनाम्) धनों के (वसु-पिम्) खामी (त्वा) आप को हम कीग (विद्य) जाने इस से (तु) शीव फिर आप इस सब को (आ) सब और से (अर) शारण करी। ९॥

भ[व[र्थ:-विदान् जनों को चाहिये कि सम्पूर्ण जनों के प्रति ऐसा उपदेश देवें कि भाष लोग दोषों को त्याग गुणों को धारण भौर धन भौर ऐश्वर्ष्य की प्राप्त हो के भन्य सुपात्र पुक्त्यों के लिये देवें ॥ ९ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

श्रुरमे प्र यंन्धि मघवत्रृजीषित्रिन्द्रं रायो विश्व-वारस्य भूरेः । श्रुरमे शतं शरदो जीवसे धा श्रुरमे वीराञ्जश्वंत इन्द्र शिप्रिन् ॥ १० ॥

4

श्रुसमे इति । प्र । यान्ध । मघऽवन् । ऋजीिष्न् । इन्द्रं । रायः । विश्वऽवारस्य । भूरेः । श्रुस्मे इति । श्रुतम् । शर्रदः । जीवसे । धाः । श्रुस्मे इति । वीरान् । शर्थतः । हुन्द्र । श्रिपुन् ॥ १० ॥

पदार्थः—(त्र्रस्मे) त्र्रसमभ्यम् (प्र) (यन्धि) प्रयच्छ (मघवन्) बहुसत्कृतधनयुक्त (ऋजीषिन्) सरलस्वभाव (इन्द्र) सुखदातः (रायः) धनस्य (विश्ववारस्य) समग्रं सुखं स्वीकृतं यमात्तस्य (भूरेः) बहुविधस्य (त्र्रस्मे) त्र्रस्मान् (शतम्) (शरदः) शतं वर्षाणि (जीवसे) जीवितुम् (धाः) धेहि (त्र्रस्मे) त्र्रस्माकम् (वीरान्) विकान्तान् जनान् (शश्वतः) निरन्तरान् (इन्द्र) सूर्य इव प्रभावयुक्त (शिप्रिन्) शोभनहनुनासिक ॥ १०॥

त्र्रन्वयः - हे शिप्रिनिन्द्र त्वमस्मे शश्वतो वीरान् धाः। हे मघ-वनुजीपिनिन्द्र त्वमस्मे विश्ववारस्य भूरे रायो भागं प्रयन्धि। त्र्रस्मे जीवसे शतं शरदो धाः॥ १०॥ भावार्थः—त एव सरत्तस्वभावा त्र्याप्ता विद्दांसः सन्ति ये श्रियं विभव्य भुठजते ब्रह्मचय्योपदेशेन शतायुषः कत्वा सर्वेषु कर्मसू-त्साहितानिभेयान पुरुषार्थिनः कुर्वन्ति ॥ १०॥

पद्धिः—हे (शिप्रिन्) सुन्दर नासिका और ठोढ़ी वाले (इन्द्र) सुख के दाना भाष (अस्मे) हम लोगों के लिये (शश्वनः) निरन्तर वर्त्तमान (वीरान्) पराक्रमी मनुष्यों को धारण करो हे (मधवन्) बहुत सत्कारयुक्त धन से परि-पूर्ण (ऋजीषिन्) सरल स्वभाव वाले (इन्द्र) मूर्य के सहस्र प्रतापी भाष (अस्मे) हम लोगों का (विश्ववारस्य) सम्पूर्ण सुख स्वीकार किया जाता है जिस से उस (भूरेः) अनेक प्रकार (रायः) धन के भाग को (प्र, यन्धि) द्वीजिये (अस्मे) हम लोगों को (जीवसे) जीवने के लिये (शतम्, शरदः) सो वर्षों को (धाः) धारण कीजिये ॥ १०॥

भिविशि:—ने ही उत्तम स्वभाव वाले पथार्थवक्ता विद्वान् लोग हैं कि जो लक्ष्मी का विभाग करके अर्थात् अन्य जनों को बांट के फिर आप भोजन करते हैं और मनुष्यों को ब्रह्मचर्य के उपदेश से सौ वर्ष की अवस्था वाले करके सम्पूर्ण कर्मों में उत्साही भयरहित और पुरुषार्थी करते हैं ॥ १०॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को भगके मन्त्र में कहते हैं॥

शुनं हुवेम मघवांन्।मिन्द्रंमस्मिन्भरे नतंमं वाजं-सातो । शृणवन्तंमुग्रमूतये समत्सु प्रन्तं वृत्राणि स्विजतं धनानाम्॥ ११ ॥ २०॥

शुनम् । हुवेम् । मघऽवांनम् । इन्द्रंम् । मास्मन् । भरे। नुऽतंमम् । वाजंऽसातौ।शृण्वन्तंम्। युयम्। कृतये। समत्ऽस् । व्यन्तंम् । वृत्राणि । सम्ऽजितंम् । धनांनाम् ॥ ११॥ २०॥ पदार्थः—(ज्ञुनम्) सर्वेषां सुखकरम् (हुवेम) स्वीकुर्याम (मघवानम्) बहुविद्याधनम् (इन्द्रम्) दुष्टविदारकं राजानम् (ऋस्मिन्) भरे पोषणे (नृतमम्) ऋति अयेन नायकम् (वाजसातौ) वाजानामन्वदीनां विभागो यस्मिस्तिस्मन् (ज्ञृणवन्तम्) सकल-शास्त्रश्लोतारम् (उग्रम्) तेजस्विनम् (ऊतये) रच्चणाद्याय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (भन्तम्)(द्यशाणि) मेघावयवान्सूर्य इवशत्रून् (सञ्जितम्) सम्यग् जयशीलम् (धनानाम्)॥ ११॥

त्रान्वयः हे मनुष्या यथा वयमस्मिन् वाजसातौ भरे शुनं मघ-वानं नृतममूत्रये शृणवन्तमुग्रं समत्सु ष्टत्राणि घन्तं धनानां सञ्जित-मिन्द्रं हुवेम तथैतं यूयमपि स्वीकुरुत ॥ ११ ॥

भावार्थः न्त्रत्र वाचकलु • — योऽित्वलिवधाशुभगुणः सर्वेषां सुखप्रदः प्रजापालनतत्परः शत्रुविनाशने रतो धार्मिको नरोत्तमो भवेतं राज्येऽधिकत्य तच्छासने वर्तित्वा सर्वेऽतुलं सुखं भुञ्जनतामिति॥ ११॥

त्रप्रेनेन्द्रविद्दाजप्रजागुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृतिर्वेदा ॥

इति पट्तिंशत्तमं सूक्तं विंशतितमो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जैसे हम लोग (मस्मिन्) इस (वाजसाती) मन मादि का विभाग जिस में ऐसे (भरे) पालन में (शुनम्) सब प्राणियों के सुखकारक (मधवानम्) बहुत विद्या और धनयुक्त (नृतमम्) मतिशय पुक्तवों में मप्रणी (कतमे) रक्षा मादि के लिये (शृष्यन्तम्) सकल शास्त्र सुनने वाले (उप्रम्) तेजधारी (समत्सु) संप्रामों में (वृत्राणि) मेघों के मवयवों को

4

जैसे सूर्य वैसे शत्रुकों को (सिन्तितम्) उत्तम प्रकार जीतने वाले (इन्द्रम्) दुष्ट जनों के नाशकत्ती राजा को (हुवेम) स्वीकार करें वैसे इस का आप जीग भी स्वीकार करें ॥ ११॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—तो सम्पूर्ण विद्याविधिष्ट शुभगुणी सब को सुख देने वाला प्रजाओं के पालन में तत्पर शत्रुओं के नाश करने में उद्यत धर्मी और पुरुषों में श्रेष्ठ पुरुष हो उस के लिये राज्य में अधिकार दे और उस की आज्ञा में वर्त्तमान हो कर सब लोग अत्यन्त सुख भोग करो ॥ ११॥

इस सूक्त में इन्द्र विद्वान् राजा भीर प्रजा के गुणा वर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की इस से पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥ यह छत्तीसवां सूक्त भीर वीसवां वर्ग समाप्त हुआ।

त्र्रथेकादशर्चस्य सप्तिर्वशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता । १ । ३ । ७ निचृद्रायत्री । २ । ४ । ५ । ६ । ८ । ९ । १ ॰ गायत्री छन्दः । षड्जः स्वरः । १ १ निचृदनुषुप् छन्दः । ऋषभः स्वरः ॥

श्रथ राजगुणानाह ॥

भव ग्यारह ऋचा वाले सैंतीशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में राजा के गुर्खों को भगते मन्त्र में कहते हैं॥

वार्त्रहत्याय शवंसे एतनाषाह्यांय च।इन्द्र त्वा वर्त्तयामिस ॥ १ ॥

वात्रेंऽहत्याय । शवंसे । <u>ष्टतना</u>ऽसह्याय । चु । इन्द्रं ।

पदार्थः—(वार्बहत्याय) चत्रहत्याया इदं तस्मै (शवसे) बलाय (प्रतनाषाद्याय) प्रतना सत्या येन तस्मै (च) (इन्द्र) सेना-धीश (त्वा) त्वाम् (त्र्रा) (वर्त्तयामिस) वर्त्तयामः ॥ १ ॥

श्रन्वयः हे इन्द्र यथा वयं वार्त्रहत्याय सूर्यमिव एतनाषाद्याय शवसे त्वा वर्त्तयामिस तथा त्वं चास्मानेतस्मै वर्त्तय ॥ १ ॥

भावार्थः-न्नप्रत्र वाचकलु - युद्धविद्याशित्तकैः सेनाध्यक्ताभृ-त्याश्च सम्यक् शिव्रणीया यतो ध्रुवो विजयः स्यात् ॥ १ ॥

पद्रार्थः—हे (रन्त्र) सेना के अधीश कैसे हम लोग (वार्त्रहत्याय) मेघ के नाश करने के लिये जो बल उस के लिये सूर्य के समान (पृतनाषाद्याय) संप्राम के सहने वाले (शवसे) बल के लिये (त्वा) आप का (वर्त्त्यामिस)आश्रय करते हैं वैसे आप (च) भी हम लोगों को इस बल के लिये वर्त्तो ॥ १॥

भ[व[थ:-- इस मन्त्र में वाचकलु०-- पुद्ध करने की विद्या के शिच्चकों को खाहिये कि सेनाओं के सध्यक्ष सीर नौकरों को उत्तम प्रकार शिच्चा देवें जिस से निश्चित विजय होते ॥ १ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को ग्रमके यन्त्र में कहते हैं ॥
श्रुवृचिनं सुते मनं उत चक्षुः शतक्रती । इन्द्रं

कृएवन्तुं वाघतः ॥ २ ॥

णुर्वाचीनंम्। सु। ते । मनः। उत । चक्षः। <u>शतकतो</u> इति शतऽकतो । इन्द्रं। कृषवन्तुं। वाघतः॥ २॥ पदार्थः – (अर्वाचीनम्) इदानीं सुशिचितम् (सु) (ते)

तब (मनः) श्रान्तःकरण्म् (उत) (चत्तुः) चत्तुरादीन्द्रियम्

(शतकतो) शतमसङ्ख्यः कतुः प्रज्ञा यस्य तत्सम्बुद्धौ (इन्द्र) दुष्टानां विदारक (क्रएवन्तु) निष्पादयन्तु (वाघतः) ये वाचा दोषान् मन्ति ते मेधाविनः। वाघत इति मेधाविना विघं ०३। १५॥ २॥

त्र्यन्वयः हे शतकतो इन्द्र यथा वाघतस्तेऽर्वाचीनं मन उत चतुश्व शुभगुणान्वितं सुक्रएवन्तु तथैव भवानाचरतु ॥ २ ॥

भावार्थः - न्त्रत्र वाचकलु • - राजादयो जनाः सदाऽऽप्तशिचायां वित्तत्वा धर्मार्थकाममोज्ञान् साधवन्तु ॥ २ ॥

पद्रार्थ:—हे (शतक्रतो) असंख्य बुद्धियुक्त (इन्द्र) दुष्ट पुरुषों के नाश करने वाले जैसे (वाधनः) वाणी से दोषों के नाश करने वाले बुद्धिमान् लोग (ते) आप के (अर्वाचीनम्) इस समय उत्तम शिक्षायुक्त (मनः) अन्तः-करण (उत) और (चक्षुः) नेत्र आदि इन्द्रिय को उत्तम गुणों से युक्त (सु, कृण्यन्तु) सिद्ध करें वैसे ही आप आचरण करें ॥ २ ॥

भ[व[र्थ:-इस मन्त्र में वाचकलु - राजा अदि जन सदा पथार्थवक्ता पुरुष की शिद्धा में वर्त्तमान हो के धर्म, अर्थ, काम, और मोच, को सिद्ध करें ॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

नामांनि ते शतऋतो विश्वाभिर्गीर्भिरीमहे। इन्द्रांभिमातिषाह्ये॥ ३॥

नामानि । ते । शृतकृतो इति शतऽक्रतो । विश्वाभिः। र्द्दुमहे । इन्द्रं । शृभिमातिऽसही ॥ ३ ॥

पदार्थः—(नामानि) संज्ञाः (ते) तव (शतकतो) बहुप्रज्ञान (विश्वाभिः) सर्वाभिः (गीभिः) विद्यासुशिद्याधर्मयुक्तामिवीग्भिः (ईमहे) याचामहे (इन्द्र) परमैश्वर्धहेतो राजन् (स्त्रिमिमानयुक्ताः शत्रवस्तह्या यस्मिन् सङ्ग्रामे तस्मिन् ॥ ३॥

अन्वयः - हे शतकतो इन्द्र यथा वयं विश्वाभिर्गीभिर्यस्य ते ना-मानि सार्थकानीमहे स त्वमस्मभ्यमभिमातिषाह्ये साहाय्यं देहि ॥३॥

भावार्थ: -राजते विद्याविनयाभ्यां प्रकाशते स राजा यो नृन्पाति स नृपो यो भुवं पाति स भूमिप इत्यादीनि सर्वाणि राज्ञो नामानि सार्थ-कानि सन्तु। यदा शत्रुभिः सह सङ्ग्रामो भवेत्तदा सर्वप्रकारेण रक्तको राजा भवेत्। एवं सित भ्रुवो विजयोऽन्यथा विपर्थ्यः॥ ३॥

पद्रिशः—हे (शतक्रतो) बहुत बुद्धिमान् (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्ध के कारण से राजन् जैसे हम जोग (विश्वाभिः) संपूर्ण (गीभिः) विद्या उत्तम शिचा और धर्म से युक्त वाणियों से जिन (ते) आप के (नामानि) संज्ञाओं को अर्थ युक्त होने की (ईमहे) याचना करते हैं वह आप हम जोगों के जिये (अभिमातिषाद्ये) अभिमान युक्त शत्रु जोग सहने योग्य हैं जिसमें ऐसे संप्राम में सहायता दीजिये ॥ ३॥

भावार्थ:—राजमान, विद्या सौर विनयों से प्रकाशमान, वह राजा, मनुष्यों की पालना करता वह नृप, सौर भूमि का पालन करता है वह भूमिप इत्यादि सब राजा के नाम सार्थक हों सौर जब शत्रुसों के साथ संप्राम होंवे तो सब प्रकार से रक्षा करने वाला राजा होंवे ऐसा होने से निश्चित विजय होता नहीं तो नहीं होता है॥ ३॥

त्र्रथ प्रजागुणानाह ॥ सब प्रजा के गुणों को सगले मंत्र में कहते हैं॥

पुरुष्टुतस्य धार्मभिः श्वतेनं महयामसि । इन्द्रंस्य चर्षणीधृतंः ॥ ४ ॥ पुरुऽस्तुतस्यं । धार्मऽभिः।शतेनं।महयामसि।इन्द्रंस्य। चर्चिणिऽष्टतः॥ ४॥

पदार्थः—(पुरुष्टुतस्य) बहुभिः प्रशांसितस्य (धामभिः) जन्मस्थान नामभिः (शतेन) ऋसङ्ख्येन (महयामसि) पूजयाम (इन्द्रस्य) परमै-श्वर्ययुक्तस्य राज्ञः (चर्षणीधृतः) यश्वर्षणीन मनुष्यान्धरति तस्य ॥४॥

त्रातेन धामिर्मेहयामित । तथैतस्य सत्कारं यूयमि कुरुत ॥ ४॥

भावार्थः—मनुष्येराजादिन्यायकारिणां सर्वथा सत्कारः कर्त्तव्यो राजादयोपि प्रजास्थान् सदा सत्कुर्युरेवंकते सत्युभयेषां मङ्गलोन-तिर्भवति ॥ ४ ॥

पद्रार्थ:—हे मनुष्यो जैसे हम लोग (पुरुष्टुतस्य) बहुतों से प्रशंसा पाये हुए भीर (चर्षणीधृतः) मनुष्यों को धारण करने वाले (इन्द्रस्य) भत्यन्त ऐश्वर्य से युक्त राजा का (शतेन) असङ्ख्य (धामिः) जन्म स्थान और नामों से (महयामिस) पूजन करें वैसे उस प्रशंसित का सत्कार आप लोग भी करो॥४॥

भिविधि:—मनुष्यों को चाहिये कि राजा अवि न्यायकारी जनों का सब प्रकार सत्कार करें और राजा आदि भी प्रजा जनों का सदा सत्कार करें ऐसा करने पर राजा और प्रजा इन दोनों के मंगल की उन्नित होती है ॥ ४॥

पुनाराजविषयमाह् ॥

फिर राजविषय को अगसे मन्त्र में कहते हैं ॥

इन्द्रम् । ब्रुवायं । हन्तंवे । पुरुऽहृतम् । उपं । ब्रुवे । भरेषु । वार्जंऽसातये ॥ ५ ॥ २१ ॥ पदार्थ:—(इन्द्रम्) परमैश्वर्यप्रदम् (त्रत्राय) मेघ इव न्याया-वरकाय शत्रवे (हन्तवे) हन्तुम् (पुरुहूतम्) बहुभिराहूतं प्रशं-सितं वा (उप) समीपे (बुवे) कथयामि (भरेषु) सङ्ग्रामेषु (वाजसातये) धनादिसंविभागाय॥ ५॥

त्र्यन्वयः हे सेनास्थवीरा यथा सेनाधीशोऽहं दशय हन्तवे भरेषु वाजसातये पुरुहृतमिन्द्रमुपबुवे तथा यूयमप्येतमुपबुवन्तु ॥ ५ ॥

भावार्थः — स्त्रत्र वाचकलु • — यदा सङ्ग्रामः प्रवर्तेत तदा योधॄ-न्प्रत्यध्यत्तैर्यथा विजयः स्यात्तथोपदेष्टव्यम् । योद्धारश्चाधिष्ठातॄृणा-माज्ञायां सर्वथा वर्त्तरेषेवं सति कुतः पराजयः ? ॥ ५ ॥

पद्धि:—हे सेना में वर्त्तमान वीर पुरुषो जिस प्रकार सेना का अधीश
में (वृत्राय) न्याय के आवरण करने वाले शत्रु के (हन्तवे) नाश के लिये तथा
(भरेषु) संग्रामों में (वाजसानये) धन आदि को बांटने के लिये (पुरुहूतम्)
बहुतों से पुकारे वा प्रशंसा किये गये (इन्द्रम्) अत्यन्त ऐश्वर्य के देने वाले राजा
को (उप) समीप में (ब्रुवे) कहता हूं वैसे आप लोग भी इस के समीप कहो ॥५॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०-जब संग्राम प्रवृत्त होते तो योधाओं के प्रति अध्यक्ष पुरुषों को चाहिये कि जिस प्रकार विजय हो वैसा उपदेश दें भीर योदा लोग अधिष्ठाना पुरुषों की आज्ञा में सब प्रकार वर्त्तमान होतें ऐसा करने से कैसे पराजय हो है॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

वाजेषु सासिहिर्भव त्वामीमहे शतकतो । इन्द्रं वृत्राय हन्तंवे ॥ ६ ॥

वाजेषु । सुसुहिः । अव । त्वाम् । ईमहे । गृतकृतो इति शतऽक्रतो । इन्द्रं । वृतार्य । हन्तवे ॥ ६ ॥ पदार्थः—(वाजेषु) बह्वनविज्ञानादिसामग्रयपेनेषु सङ्ग्रामेषु (सासंहिः) भृशं सोढा (भव) (त्वाम्) (ईमहे) युद्धोपकरणै र्याचामहे (शतकतो) त्र्रामितप्रज्ञ (इन्द्र) दुष्टदलविदारक (रुवाय) मेघिमव शत्रुम् (हन्तवे) हन्तुम् ॥ ६ ॥

अन्तयः—हे शतकतो इन्द्र वयं यं त्वा द्याय हन्तव ईमहे स त्वं वाजेषु सासाहिभेव ॥ ६ ॥

भावार्थः -- यहमन् कर्मणि यस्य स्थापनं सभा कुर्यात्स तम-धिकारं यथावदुन्येत् यस्याऽधिकारे यस्य नियोजनं स्यात्तदाज्ञां स कदाचिनोछङ्घयेत् ॥ ६ ॥

पद्रिश्चः—हे (शतक्रतो) अति सूक्ष्म बुद्धियुक्त (इन्द्र) दुष्ट पुरुषों के दल के नाश करने वाले हम लोग जिन (त्वाम्) आप को (वृत्वाय) मेध के सदृश शत्रु के (इन्तवे) नाश करने को (ईमहे) युद्ध के उपकारक वस्तुओं के साथ याचना करते हैं वह आप (वाजेषु) जिन में बहुत अन्न और विज्ञान आदि सामग्री अपेच्चित हैं ऐसे संग्रामों में (सासहिः) अत्यन्त सहने वाले (भव) हूजिये ॥ ६॥

भविष्यः— जिस कर्ममें जिस का स्थापन सभा करै वह पुरुष उस अधि-कार की यथायोग्य उक्तिन करे और जिस अधिकार में जिस का नियोग होंबै वहां जो आज्ञा उस का वह कदाचिन् उल्लङ्घन न करें॥ ६॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

चुम्नेषुं एत्नाज्यें पृत्सुतूर्षु श्रवंःसु च । इन्द्र साक्ष्वाभिमातिषु ॥ ७ ॥

द्युम्नेषुं । <u>पृत</u>नाज्ये । पृत्सुतूर्षुं । श्रवं:ऽसु । च । इन्द्रं । साक्ष्वं । मुभिऽमातिषु ॥ ७ ॥ पदार्थः—(ग्रुम्नेषु) यशस्विषु धनप्रापकेषु वा (एतनाज्ये) तृतनायाः सेनायाः सङ्ग्रामे (एत्सुतूर्षु) एत्नासु सेनासु त्वरमाणेषु हिंसकेषु (श्रवःसु) श्रवणेष्वनादिषु वा (च) (इन्द्र) (साक्ष्व) सहस्व (त्र्रामिमातिषु) त्र्रामिमानयुक्तेषु योद्भृ ॥ ७ ॥

अन्वयः हे इन्द्र त्वं पृत्मुतूर्षु श्रवःसु युम्नेष्वभिमातिषु च सत्सु प्रतनाज्ये साक्ष्व ॥ ७ ॥

भावार्थः—ये विद्यमानेषु धनादिषु वीरसेनासु व्याख्यातृषु युद्धा-ऽभिमानिषु स्विप्रियेषु रहष्टपुष्टेषु सत्सु च शत्रुभिः सह सङ्ग्रामं कुर्वन्ति त एव ध्रुवं विजयं लभन्ते ॥ ७ ॥

पद्रार्थ:—हे (इन्द्र) तेजस्वी पुरुष आप (पृत्सुतूर्षु) सेनाओं में शीवता से नाश करने वाले जनों वा (श्रवःसु) श्रवण वा अल आदि पदार्थों (सुम्नेषु) वा पशस्वी वा धन की प्राप्ति कराने वाले विषयों में वा (पृतनाज्ये) सेना संबन्धी संग्राम में (साक्ष्व) सहन करो॥ ७॥

भ[व[र्थ:—जो विद्यमान धन स्रादि पदार्थ वीर सेना व्याख्यान देने वाले सौर युद्ध के स्राधमानी अपने प्रिय स्नानन्दित सौर पुष्ट पुरुषों के होने पर शत्रुसों के साथ संग्राम करते हैं वे ही पुरुष निश्चित विजय को प्राप्त होते हैं॥ ७॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगन्ने मन्त्र में कहते हैं ॥

शुष्मिन्तमं न ऊतये द्युम्निनं पाहि जारंविम्।

इन्द्र सोमं शतकतो ॥ ८॥

ź

1

शुष्मिन्ऽतंमम् । नः । ऊतये । युन्निनंम् । पाहि । जार्य-विम् । इन्द्रं । सोमंम् । <u>शतुक्रतो</u> इति शतऽक्रतो ॥ ८ ॥ पदार्थः—(ज्ञाष्मन्तमम्) प्रशंसितं बहुविधं वा बलं विद्यते यस्य तमितशियतम् (नः) श्रस्माकम् (ऊतये) रक्षणाद्याय (द्युन्निनम्) यशस्विनं श्रीमन्तम् (पाहि) (जागृविम्) जाग- रूकम् (इन्द्र) सर्वाभिरक्षक राजन् (सोमम्) ऐश्वर्यम् (शतक्रतो) बहुप्रज्ञ बहुकर्मन् वा ॥ ८ ॥

त्र्रान्वयः हे शतकतो इन्द्र त्वं न ऊतये शुष्मिन्तमं धुम्निनं जागृविं सोमं च पाहि ॥ ८ ॥

भावार्थः — सर्वैः प्रजाराजजनैः सर्वाधीशं राजानमन्यानध्यन्नानप्रति चैवं वाच्यं भवन्तोऽस्माकं रत्नकाणामैश्वर्घ्यस्य च रन्नायामनलसा उद्यता भवन्तु ॥ ८ ॥

पद्रार्थ: -हे (शतऋतो) बहुत बुद्धि वा बहुत कर्म युक्त (रन्द्र) सब के रचक राजन् आप (नः) हम लोगों की (क्रतये) रच्चा आदि के लिये (शुप्पि-न्तमम्) प्रशंसित वा बहुत प्रकार का बल जिस्के उस अतीव (शुम्पिनम्) यशस्त्री लक्ष्मीवान् और (जागृविम्) जागने वाले जन और (सोमम्) ऐश्वर्ष्य की (पाहि) रक्षा करो ॥ ८ ॥

भावार्थः — सब प्रजा और राजजनों को चाहिये कि सब के अधीश राजा और मन्य अध्यचों के प्रति ऐसा कहैं कि आप जोग हम लोगों के रचक पुरुषों की और ऐश्वर्ष्य की रच्चा में निरालस और उदान होवें ॥ ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय की सगले मन्त्र में कहते हैं॥

इन्द्रियाणि शतकतो या ते जनेषु पुञ्चसुं। इन्द्र तानि त त्रा हणे॥ ९॥

हुन्द्रियाणि । <u>शतकतो</u> इति शतऽकतो । या । ते । जनेषु । पुरुचऽसु । इन्द्रं । तानि । ते । या। वृणे ॥ ९ ॥

पदार्थः -(इन्द्रियाणि) इन्द्रस्य जीवस्य लिङ्गानि (शतकतो) न्त्रामितबुद्धे (या) यानि (ते) तव (जनेषु) प्रसिद्धेष्वध्यत्तेषु (पञ्चसु) राज्यसेनाकोशदूतत्वप्राड्विवाकत्वसंपनेष्वधिकारिषु (इन्द्र) ऐश्वर्ययोजक (तानि) (ते) तव (न्त्रा) (रणे) शुभगुणैराज्ञादयामि ॥ ९ ॥

अन्वयः हे शतकतो इन्द्र पञ्चसु जनेषु या त इन्द्रियाणि सन्ति तानि ते ऽहमारुणे ॥ ९ ॥

भावार्थः—स एव राज्यं कर्त्तुमहीति योऽमात्यानां चरित्राणि चत्तुषा रूपिमव प्रत्यत्तीकरोति यथा इारीरेन्द्रियगोलकसम्बन्धेन जीवस्य सर्वाणि कार्याणि सिध्यन्ति तथैव राजाऽमात्यसेनायोगेन राजका-र्याणि साद्धं हाक्नोति ॥ ९ ॥

पद्धि: -हे (शतकतो) अपार बुद्धि युक्त (इन्द्र) ऐश्वर्य को योग करने वाले (पञ्चमु) पांच राज्य, सेना, कोश, दूतत्व, प्राड्विवाकत्व आदि पद-वियों से युक्त अधिकारी और (जनेषु) प्रत्यक्ष अध्यक्षों में (या) जो (ते) आप के (इन्द्रियापा) जी ने के चिन्ह हैं (तानि) उन (ते) आप के चिन्हों को मैं (आ) (तृषो) उत्तम गुणों से आच्छादन करता हूं ॥ ९ ॥

भिविशि:—वही पुरुष राज्य करने के योग्य है जो मिन्त्रियों के चिरित्रों को नेत्र से रूप के सदश प्रत्यच्च करता है जैसे शरीर के हिन्द्रिय के गोलक अर्थान् काले तारे वाले नेत्र के संबन्ध से जीव के सम्पूर्ण कार्य सिद्ध होते हैं वैसे राजा मन्त्री और सेना के योग से राजकार्यों को सिद्ध कर सक्ता है ॥ ९॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

त्रगंत्रिन्द्र श्रवो बृहद्युम्नं दंधिष्व दुष्टरं ।

उत्ते शुष्मं तिरामिस ॥ १० ॥

भगंन् । <u>इ</u>न्द्र । श्रावंः । बृहत् । द्युम्नम् । द्धिष्व । दुस्त-रम् । उत् । ते । शुष्मंम् । ति<u>रामसि</u> ॥ १०॥

पदार्थ: -(त्रागन्) प्राप्तवान्त (इन्द्र) परमैश्वर्ययुक्त (श्रवः) त्रानं श्रवणं वा (वृहत्) महत् (युम्नम्) यशो धनं वा (दिधष्व) धर (दुष्टरम्) शत्रुभिर्दुःखेन तरितुमुळ्ळ घ्यितुं योग्यम् (उत्) उत्कृष्टे (ते) तव (शुष्मम्) वलम् (तिरामित) तराम॥१०॥

श्रन्वयः—हे इन्द्र यहूहदुष्टरं श्रवो चुम्नं शुष्मं विहांसोऽगन् यत्ते वयम्तिरामित तत्सर्वं त्वं दिधष्व ॥ १० ॥

भावार्थः—तावदैश्वर्धं राज्ञा धर्त्तव्यं यावत्सेनायै प्रजापालना-याऽमात्यरत्त्रणायाऽलं स्यादेवं जाते सति महद्यशो वर्धेत ॥ १०॥

पद्योः—हे (इन्द्र) मत्यन्त ऐश्वर्य से युक्त जिस (बृहत्) बड़े (दुष्टरम्) शत्रुमों से दुःख से उल्लंघन करने योग्य (श्रवः) मन्न वा श्रवण (बुम्नम्) यश वा धन भौर (शुष्पम्) बल को विद्वान् लोग (भगन्) प्राप्त होते हैं वा जिस (ते) आप के पूर्वोक्त मन्न श्रवण यश धन भौर बल को हम लोग (उन्) उत्तम प्रकार (तिरामिस) तरें उल्लंघें मर्थान् उस से मिधिक सम्पादन करें उस सब को भाष (दिधिष्व) धारण करों ॥ १०॥

भावार्थ:—उतना ही ऐश्वर्य राजा को धारण करना चाहिये कि जितना सेना और प्रजा के पालन के और मन्त्रियों की रच्चा के लिये पूरा होते ऐसा करने से बड़ा यश बढ़े ॥ १०॥

त्रथ राजप्रजाजनविषयं परस्परेणाह ॥

शव राजा और प्रजाविषय को परस्पर सम्बन्ध से कहते हैं ॥

त्रुर्वावतों न त्र्रागृह्यथी शक्त परावतः । उ लोको

यस्ते त्रुद्भिव इन्द्रेह तत त्रुरा गाहि ॥ ११ ॥ २२ ॥

श्रृवाऽवतः । नः । श्रा । गृहि । श्रृथो इति । शक्त । प्रा
ऽवतः । ज इति । लोकः । यः । ते । श्रृद्धिऽवः । इन्द्रं । इह ।

ततः । श्रा । गृहि ॥ ११ ॥ २२ ॥

पदार्थः—(ऋर्वावतः) ऋर्वाचीनात् (नः) ऋस्मान् (ऋा) (गिहि) ऋ।गच्छ प्राप्तृहि (ऋथो) ऋ।नन्तर्थे (शक) शक्ति-मन् (परावतः) दूरात् (उ) (लोकः) निवासस्थानम् (यः) (ते) तव (ऋद्रिवः) ऋद्रयो बहवो मेघा विद्यन्ते यस्य सूर्यस्य तह्रहर्त्तमान (इन्द्र) ऐश्वर्थेण सुखप्रद (इह) ऋस्मिन् संसारे (ततः) तस्मात् (ऋा) (गिहि) ॥ ११॥

अन्वयः हे ऋदिवः शक्रेन्द्र इह यस्ते लोकोऽस्ति तस्मादर्वा-वतो न आगह्यथो परावतो न आगहि तत उ अन्यतगच्छ॥११॥

भावार्थः —यथा मनुष्याः प्रीत्या राजानमाह्ययेयुस्तत्सामीप्यं स स्वदेशादागच्छेत् तस्मादन्यत्र गच्छेदेवं राजप्रजाजनाः परस्परेषु स्नेहवर्धनाय कर्माणि सततं कुर्युरिति ॥ ११ ॥

स्रात राजप्रजाकत्यवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-तिर्वेद्या ॥

इति सप्तितिंशत्तमं सूक्तं द्वाविंशो वर्गश्व समाप्तः॥

पदार्थ:—हे (मद्रिवः) बहुत मेघों से युक्त सूर्य के सदरा वर्त्तमान (राक्र) सामर्थ्यवान् (इन्द्र) ऐश्वर्य से सुख के दाता (इह) इस संसार में (यः) जो (ते) भाप का (लोकः) निवास स्थान है इस स्थान से (नः) हम लोगों को (भा, गिंह) प्राप्त हू जिये (भथों) इसके भनन्तर (परावतः) दूर से भी हम लोगों को प्राप्त हू जिये (ततः) भीर इस से (भागिंह) उत्तम प्रकार भन्यस्थान में जाइये ॥ ११॥

भावार्थ:—जैसे मनुष्य लोग प्रीति से राजा को बुलावें और वह राजा उन प्रजा जनों के समीप अपने देश से प्राप्त हो और उस देश से अन्य देश में भी जाय इस प्रकार राजा और प्रजा जन परस्पर स्नेह की दृद्धि के लिये कमों को निरन्तर करें ॥ ११ ॥

इस सूक्त में राजा और प्रजा के कामों का वर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की इस सूक्त से पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह सैंनीसवां मूक्त और वाईसवां वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्राथ दशर्चस्याष्ट्रतिंशत्तमस्य सूक्तस्य प्रजापतिर्ऋषिः। इन्द्रो देवता। १ । ६ । ९ । १ । ८ । ९

निचृत्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः । ७ भुरिक्

पङ्क्तिश्छन्दः । पञ्चमः स्वरः ॥

ऋथ विद्वदिषयमाह ॥

सद दश ऋचा वाले सड़नीशवें सूक्त का प्रारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में विद्वान् के विषय को कहते हैं॥

श्रुभि तष्टेव दीधया मनीषामत्यो न वाजी सुधुरो जिहानः । श्रुभि प्रियाणि मर्मेशत्पराणि क्वी रिच्छामि सुंदशे सुमुधा: ॥ १ ॥ मुनि । तष्टांऽइव । दीध्य । मुनीषाम् । मर्यः । न । वाजी । सुऽधुरंः । जिहानः । मुनि । प्रियाणि । मर्मुशत् । पराणि । कृवीन् । हुच्छामि । सुम्ऽहशे । सुऽमेधाः॥ १॥

पदार्थः - (त्र्राभ) त्र्राभिमुख्ये (तष्टेव) यथा काष्ठानां सूक्ष्मत्वस्य कर्ता (दीधय) प्रकाशय । त्र्रत्र संहितायामिति दीर्घः (मनीषाम्) प्रज्ञाम् (त्र्रात्यः) सततं गन्ता (न) इव (वाजी) वेगवान् (सुधुरः) शोभना धूर्यस्य सः (जिहानः) प्राप्नुवन् (त्र्राभ) (प्रियाणि) कमनीयानि सेवनानि सुखानि (मर्म्टशत्) भृशं विचारयन् (पराणि) उत्कृष्टानि (कवीन्) धार्मिकान् विदुषः (इच्छामि) (संदशे) सम्यग्दर्शनाय (सुमेधाः) शोभनप्रज्ञः ॥ १॥

त्र्यन्यः हे विद्दन् यथाऽहं संदशे कवीनभीच्छामि तथा सुमेधा जिहानः पराणि प्रियाणयभिमर्म्धशत्सन् सुधुरोऽत्यो वाजी न मनीषां तष्टेवाऽभिदीधय ॥ १ ॥

भावार्थः - त्र्प्रत्रोपमावाचकलु ॰ - यथा धुरन्वरा सुद्दीित्तास्तु - रङ्गा त्र्प्रभीष्टानि कार्य्याणि साधुवन्ति तथैव साधारणा जना विदुषः प्रज्ञां प्राप्य तत्त्वेव व्यसनानि छिन्द्यः॥ १॥

पद्रिश:—हे विद्वान् पुरुष जैसे में (संदशे) उत्तम प्रकार दर्शन के लिये (कवीन्) धार्मिक विद्वानों की (इच्छामि) इच्छा करता हूं वैसे (सुमेधाः) उत्तम बुद्धि वाले (जिहानः) प्राप्त होते और (पराणि) परम उत्तम (प्रियाणि) कामना और आदर करने योग्य सुखों को (अभि, मर्मृशत्) अत्यन्त विचारते हुए (सुधुरः) सुन्दर धुरा को धारण किये हुए (अत्यः) निरन्तर चलने वाले (वाजी) वेगयुक्त घोड़े के (न) समान (मर्नाषाम्) बुद्धि को (नष्टेष) काष्टों के सूक्ष्मत्व अर्थान् छीलने से पतले करने वाले बद्धे के सदश आप (अभि) सन्मुख (दीधय) प्रकाश करो ॥ १॥

भ्वार्थ:—इस मन्त्र में उपमा और वाचकलु०—जैसे धुरियों के धारण करने वाले उत्तम प्रकार शिच्चित घोड़े वाञ्छित कमीं को सिद्ध करते हैं वैसे ही साधारण जन विद्वानों की उत्तम बुद्धि को ग्रहण कर के बद्धे के सदश व्यसनों का छेदन करें ॥ १ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को ऋगले मन्त्र में कहते हैं ॥

इनोत एंच्छ जिनमा कवीनां मेनोधृतः सुक-तंस्तक्षत द्याम् । इमा उं ते प्रएयो ३ वर्धमाना मनीवाता अधु नु धर्मणि गमन् ॥ २ ॥

ड्डना । उत । प्रच्छ ।जनिम । कुर्वानाम् । मुनुःऽधृतः । सुऽकृतः । तक्षुत् । द्याम् । ड्डमाः । ऊं इति । ते । प्रऽन्यः । वर्धमानाः । मनःऽवाताः । अर्थ। नु । धर्माणि । ग्मुन् ॥२॥

पदार्थः—(इना) इनान् प्रभून् समर्थान् (उत) ऋपि (प्रच्छ) (जिनमा) जन्मानि (कवीनाम्) मेधाविनाम् (मनोधृतः) मनो विज्ञानं धृतं यैस्ते (सुरुतः) ये शोभनं कर्म कुर्वन्ति ते (तज्ञत) सूक्ष्मान् कुरुत (धाम्) विद्युतम् (इमाः) वर्त्तमानाः (उ) (ते) तव (प्रएयः) प्ररुष्टा नीतिर्यासां ताः (वर्द्धमानाः) रुद्धि-शीलाः (मनोवाताः) मन इव वातो वेगो यासां ताः (ऋष) ऋथ (नु) सद्यः (धर्मणि) (ग्मन्) प्राप्तुयुः॥ २॥

अन्वयः — हे मनुष्या या कवीनां मनोधृतः सुक्रत उ इमा प्रएयो वर्धमाना मनोवाता धर्मणि नु ग्मन् ऋष या द्यां प्राप्तुर्ये ते जनिमा ग्मन् ता उत तानिना त्वं प्रच्छ । यूयमविद्यां तत्तत ॥ २ ॥

भावार्थः —ये पुरुषाः स्त्रियश्च धर्मानुष्ठानपुरःसरं मेधाविल चणानि धृत्वा प्रश्नोत्तराणि विधायान्तःकरणं संशोध्य समर्था जायन्ते ते ताश्चेव सर्वतोऽधिवर्धन्ते ॥ २ ॥

पद्रियः—हे विद्वान् वा साधारण मनुष्यो जो (कवीनाम्) बुद्धिमान् जोगों के (मनोधृतः) विज्ञान के धारण करने भौर (सुकृतः) उत्तम कर्म करने वाले पुरुष (ड) भौर (हमाः) ये वर्त्तमान (प्रण्यः) उत्तम नीतिपुक्त (वर्द्धमानाः) बढती हुई (मनोवाताः) मन के सदृश वेग वाली ह्वियां (धर्मणि) धर्म व्यवहार में (नु) शीषू (ग्मन्) प्राप्त हों (भध) इस के अनन्तर जो (द्याम्) विजुली को प्राप्त हों भौर जो लोग (ते) तुम्हारे (जिनिमा) जन्मों को प्राप्त हों उन खियों (उत) वा उन (हना) समर्थ पुरुषों को आप (पृच्छ) पूंछिये भौर भाष लोग भी भविद्या को (तन्त्वत) काटिये॥ २॥

भावार्थ:—जो पुरुष भौर स्नियां धर्म के अनुष्ठान पूर्वक बुद्धिमान् लोगों के लक्षणों को धारण कर प्रश्नोत्तर भौर अन्तः करण को शुद्ध करके समर्थ होते हैं वे पुरुष भीर वैसी स्नियां सब प्रकार वृद्धि को प्राप्त होती हैं॥ २॥

> त्र्रथ भूमिविषयमाह ॥ अब भूमिविषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

नि षीमिदत्र गुह्या दधांना उत ज्वाय रोदंसी समंञ्जन् । संमात्रांभिर्मामुरे येमुरुवीं श्रुन्तर्म्ही समृते धायंसे धुः ॥ ३ ॥

1

नि । सीम् । इत् । मर्त्र । गृह्यां । दथांनाः । उत् । चत्रायं । रोदंसी इति । सम् । मुञ्जून् । सम् । मात्रांभिः । मामिरे । येमुः । उर्वी इति । मुन्तः । मही इति । समृते इति । सम्ऽत्र्यंते । धार्यंते । धुरिति धुः ॥ ३ ॥ पदार्थः—(नि) नितराम् (सीम्) सर्वतः (इत्) एव (ऋत्र) ऋिस्मिन्संसारे (गुझा) गूढ़ानि विज्ञानानि (दधानाः) (उत्) ऋषि (ज्ञत्राय) राज्याय (रोदसी) भूमिविद्याप्रकाशौ (सम्) (ऋत्रज्ञत्) प्रकटीकुर्य्युः (सम्) (मात्राभिः) सूक्ष्माऽवयवैः (मिरिरे) निर्मिमीरन् (येमुः) यच्छेयुः (उवीं) महती (ऋन्तः) मध्ये (मही) (झम्रते) सम्यक् सत्ये व्यवहारे (धायसे) धातुम् (धुः) धरेयुः ॥ ३ ॥

त्रान्यः हे मनुष्या याः स्त्रियोऽत्र गुद्या दधानाः समृते सत्यः त्रत्राय रोदसी सीं समञ्जन्त मात्राभिर्निमिरे उर्वी मही समृते धायसेऽन्तः संयेमुस्ता इदेव सुखं धुः ॥ ३ ॥

भावार्थः —याः स्त्रियो ब्रह्मचर्थेण विद्याविज्ञानानि प्राप्य प्रथि-व्यादिपदार्थानां सकाशादुपकारं ग्रहीतुं शक्नुयुस्ता राइयो भवितु-मईन्ति ॥ ३ ॥

पद्धि .— हे मनुष्यो जो स्त्रियां (अत्र) इस संसार में (गुद्धा) गूढ़ विज्ञानों को (दृधानाः) धारण किये हुई (स्त्रत्राय) राज्य के लिये (रीदसी) भूमि और विद्या के प्रकाश को (सीम्) सब प्रकार (सम्, अञ्जन्) प्रकट करें (उन) और (मात्राभिः) सूक्ष्म अवयवों से (नि) निरन्तर पदार्थों को (मिर्मरे) मापें और (उर्वी) बड़ी (मही) पृथ्वी को (समृते) अच्छे प्रकार सत्य व्यवहार में (धायसे) धारण करने को अपने अन्तः करण के (अन्तः) मध्य में (सम्, येमुः) संयुक्त करें वे (इत्) ही सुख को (धुः) धारण करें ॥३॥

भिविधि:—जो स्त्रियां ब्रह्मचर्य्य से विद्या के विज्ञानों की प्राप्त ही कर पृथिवी भादि पदार्थों से उपकार का प्रहण कर सकें वे रानी होने के योग्य होती हैं॥ ३॥

त्र्रथ सूर्यविषयमाह ॥

सब सूर्य के विषय को सगजे मन्त्र में कहते हैं ॥

श्रातिष्ठंन्तं परि विश्वे श्रभूष्ठित्र्यो वसान-श्वरित स्वरोचिः । महत्तद्वृष्णो श्रसुरस्य नामा विश्वरूपो श्रमृतानि तस्थो ॥ ४ ॥

भाऽतिष्ठंनतम् । परि । विश्वे । भुभूषन् । श्रियः । वसानः । चरति । स्वऽरोचिः । मृहत् । तत् । तृष्णः । असुरस्य । नामं । भा । विश्वऽर्रूपः । भुमृतानि । तुस्थौ ॥ ४ ॥

पदार्थः—(त्र्रातिष्ठन्तम्) समन्तात् स्थितम् (परि) सर्वतः (विश्वे) सर्वे (त्र्राभूषन्) त्र्रालंकुर्वन् (श्रियः) लक्ष्मीः (वसानः) त्र्राच्छादयन् गृह्णन् (चरित) गच्छिति (स्वरोचिः) स्वकीयं रोचि-दीपनं यस्य सः (महत्)(तत्) (दृष्णः) वर्षकस्य (त्र्रासुरस्य) योऽस्यित दोषान्त्राणेषु रममाणो वा तस्य (नामा) उदकानि नामेत्युदकना । निषं । १२ (विश्वरूपः) विश्वानि रूपाणि यस्मात्सः (त्र्रामृतानि) त्र्रामृतात्मकानि (तस्थौ) तिष्ठिति ॥॥॥

श्रन्वयः हे मनुष्या विश्वरूपः श्रियो वसानः स्वरोचिः सूर्यो षृष्णोऽसुरस्य वायोरम्हतानि नामा तस्थाविव यन्महत्तचरित तमा-तिष्ठन्तं विश्वे विद्दांसो पर्य्यभूषन् ॥ ४ ॥

-

`)

भावार्थः हे मनुष्या वाय्वाधारे स्थिताः सूर्य्यादयो लोका जल-वर्षणादिद्वारा सर्वानानन्दयन्ति तथैव श्रीकरः पुरुषः सर्वान् विभू-षयति ॥ ४ ॥ पद्धि:—हे मनुष्यो (विश्वरूपः) सम्पूर्ण रूप हैं जिस से वा जो (श्रियः) धनों वा पदार्थों की शोधाओं को (वसानः) ढांपना वा प्रहण्ण करना हुमा भौर (स्तरोचिः) भपना प्रकाश जिस में विद्यमान वह सूर्ध्य (वृष्णः) वृष्टि-कारक (भसुरस्य) दोषों को दूर करने वा प्राणों में रमने वाले वायु सम्बन्धी (भन्नानि) भमृतस्रुरूप (नामा) जलों को व्याप्त हो कर (भा, तस्थी) स्थित होना वा उस के समान जो (महन्) बड़ा है (तन्) उस को (चरित) प्राप्त होता है उस (भ्रातिष्ठन्तम्) चारो ओर से स्थिर हुए को (विश्वे) सम्पूर्ण विद्वान् लोग (पिर) सब प्रकार (भ्रभूषन्) शोभित करें ॥ ४ ॥

भावार्थ:—हे मनुष्यो वायुक्तप माधार में वर्त्तमान सूर्य्य मादि लोक जल-वृष्टि मादि के द्वारा सब लोगों को मानन्द देने हैं वैसे ही लक्ष्मी उत्पादन करने वाला पुरुष सब को शोभिन करना है ॥ ४ ॥

श्रथ राजविषयमाह ॥

अब राजा के विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

श्रसूत पूर्वी रुष्यो ज्यायांनिमा श्रस्य शुरुधंः सन्ति पूर्वीः। दिवी नपाता विदर्थस्य धीभिः क्षत्रं राजाना प्रदिवी द्धाये॥ ५॥ २३॥

बसूत । पूर्वीः । वृष्यभः । ज्यायांन् । इमाः । भस्य । शुरुधंः । सुन्ति । पूर्वीः । दिवंः । नुपाता । विदर्थस्य । धीभिः । क्षत्रम् । राजाना । प्रऽदिवंः । दुधाथे इति ॥ ५ ॥ २३ ॥

पदार्थः—(त्रप्रसूत) सूते (पूर्वः) पालकः प्रथमः (रूपभः) वर्षकः (ज्यायान्) महान्ददः (इमाः) (त्र्रप्रय) (शुरुधः) याः शु शीव्रं रुव्यन्ति ताः (सन्ति) (पूर्वीः) प्राचीनाः (दिवः) त्र्रप्रतित्तात् (नपाता)यौनपततो विनश्यतस्तत्सम्बुद्धौ (विद्यस्य)

विज्ञानकरस्य (धीभिः) प्रज्ञाभिः कर्मभिर्वा (ज्ञम्) रिचन्त्रव्यं राज्यम् (राजाना) सूर्यविद्युताविव प्रकाशमानौ राजन्यायेशौ (प्रदिवः) प्रकृष्टान् विद्याविनयप्रकाशान् (दधाये) धरथः ॥ ५ ॥

त्रान्वयः —हे नपाता राजाना युवां यथा पूर्वी रुषभो ज्याया-निमाः पूर्वीः शुरुघोऽसूताऽस्य सकाझाद् रुष्टिकाः सन्ति तथैव दिवो विदयस्य प्रदिवो धीभिः चत्रं दघाथे ॥ ५ ॥

भावार्थः - न्नात्र वाचकलु • - यथाऽनुक्रमेण सूर्यो जलधारणव-र्षणाभ्यामस्य जगतो हितं करोति तथैव शुभगुणन्यायैः सह वर्त्त-मानाः सन्तो राजादयः सुरिचतं राज्यं पान्तु ॥ ५ ॥

पद्रिश्चः—हे (नपाता) नाश रहित (राजाना) सूर्ष्य और विजुली के सदश प्रकाशयुक्त राजा और न्यायाधीश आप दोनों जैसे (पूर्वः) पालन करने वाला प्रथम (तृष्यः) वृष्टि कर्त्ता (ज्यायान्) बड़ा वृद्ध (हमाः) इन (पूर्वोः) प्राचीन (शुक्षः) शीध किंचकारकों को (ससूत) उत्पन्न करता है और (अस्प) इस के समीप से वृष्टिका वर्षायें हैं वैसे ही (दिवः) अन्तरिच्च से (विद्थस्प) विज्ञान करने वाले के (प्रदिवः) विद्या और विनय के प्रकाशों को तथा (धीभिः) बुद्धि वा कर्मों से (क्षत्रम्) रक्षा करने योग्य राज्य को (द्धार्थ) धारण करने हो ॥५॥

भिविधि:-इस मन्त्र में वाचकलु॰-जैसे ऋमसे सूर्य जल के धारण और वृष्टि से इम संसार का हित करता है वैसे ही उत्तम गुण और न्यायों के सहित वर्त्तमान हुए राजा मादि लोग उत्तम प्रकार रिचत राज्य का पालन करें ॥५॥

त्र्रथ सभाकार्यमुपदिश्यते ॥

गव सभा के कार्य्य का उपदेश अगले मन्त्र में किया है ॥

त्रीणि राजाना विद्धे पुरूणि परि विश्वांनि
भूषथः सदाँसि । ऋपंश्यमत्र मनसा जगुन्वान्त्रते

र्गन्धवा ऋषि वायुकेशान् ॥ ६ ॥

1

त्रीणि । राजाना । विदये । पुरूणि । परि । विश्वानि । भूष्यः । सदांसि । अपरयम् । अत्रं । मनसा । जगुन्वान् । ब्रते । गुन्ध्वीन् । अपि । वायुऽकेंशान् ॥ ६ ॥

पदार्थः—(त्रीणि)(राजाना) विद्यादिशुभगुणैः प्रकाशमानौ राजप्रजाजनौ (विदये) विज्ञानप्रापके व्यवहारे (पुरूणि) वहूनि (परि) सर्वतः (विश्वानि) ऋषिलानि (भूषथः) ऋलंकुरुथः (सदांसि) सभाः (ऋपश्यम्) पश्यामि (ऋत्र) ऋरिमन् राजव्यवहारे (मनसा) विज्ञानेन (जगन्वान्) गन्ता (व्रते) सत्यभाषणादिव्यवहारे (गन्धर्वान्) ये गां सुशिक्तितां वाचं पृथिवीं वा घरन्ति तान् (ऋपि) (वायुकेशान्) वायुरिव केशाः प्रकाशा येषां तान् ॥ ६॥

श्रन्वयः हे राजानाऽ हमत्र स्थितान्यान् व्रते गन्धर्वान्वायुके-शानन्यानिष शिष्टान् मनसा जगन्वान् सन्पद्यं तैस्त्रीणि सदांसि निर्माय विदथे पुरूणि विश्वानि यतः परिभूषथस्तस्मात्सकलका-र्घसिद्धिकरी भवथः॥ ६॥

भविष्यः हे मनुष्या युष्माभिरुत्तमगुणकर्मस्वभावानामाप्तानां विदुषां राजविद्याधर्मसभाः संस्थाप्य सर्वाणि राजकार्याणि यथा-वत्संसाध्य सर्वाः प्रजाः सततं सुखयत ॥ ६ ॥

पद्रिशः—हे (राजाना) राजा और प्रजा जनो मैं इस संसार में वर्त्तमान जिन (बने) सत्यभाषणादि व्यवहार में (गन्धर्वान्) उत्तम प्रकार शिक्षित वाणी वा पृथिवी को धारण करने और (वायुकेशान्) वायु के सदृश प्रकाश वाले तथा अन्य भी शिष्ट अर्थात् उत्तम पुरुषों को (मनसा) विज्ञान से (जगन्वान्) प्राप्त हुआ (अपश्यम्) देखता हूं उन लोगों से (ब्रीणि) तीन (सदांसि) सभायें नियत करा के (विद्धे) विज्ञान को प्राप्त कराने वाले व्यवहार में (पुरुष्णि) बहुत (विश्वानि) सम्पूर्ण व्यवहारों को (परि) सब प्रकार (भूषथः) शोभित करते हो इस से सम्पूर्ण कार्यों के सिद्ध करने वाले होते हो ॥ ६॥

भावार्थ:—हे मनुष्यो आप लोग उत्तम गुणकर्म और स्वभाव वाले यथा-र्थवक्ता विद्वान् पुरुषों की राजसभा विद्यासभा और धर्मसभा नियत कर और सम्पूर्ण राज्यसम्बन्धी कर्मों को यथायोग्य सिद्ध कर सकल प्रजा को निरन्तर सुख दीजिये ॥ ६ ॥

त्र्राथ राजविषयमाह ॥ अब राजविषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

तदिन्नवंस्य छष्भस्यं धेनोरा नामंभिर्मिमरे सक्म्यं गोः। ऋन्यदंन्यदसुर्यं श्वसांना नि मायिनों मिरे रूपमंस्मिन् ॥ ७॥

तत् । इत् । नु । श्रुस्य । वृष्भस्यं । धेनोः । श्रा । नार्म-ऽभिः । मृमिरे । सक्म्यंम् । गोः । श्रुन्यत् ऽर्श्यन्यत् । श्रुसुर्य्यम् । वसानाः । नि । मृायिनंः । मृमिरे । हृपम् । श्रुह्मिन् ॥७॥

पदार्थः—(तत्) (इत्) एव (नु) सद्यः (त्र्रस्य) (व्रष्भस्य) बिलिष्ठस्य (धेनोः) वाएयाः (त्र्रा) समन्तात् (नामिभः) संज्ञाभिः (मिमरे) (सक्ष्यम्) सचिति संयुनिक्ति यस्मिस्तत्व भवम् (गोः) वाएयाः (त्र्रम्यदन्यत्) पृथक्ष्यग्वर्त्तमानम् (त्र्रसुर्ध्यम्) असुरस्य मेधस्य स्वम् (वसानाः) त्र्राच्छादयन्तः (नि) (मायिनः) प्रशस्ता माया प्रज्ञा विद्यते येषान्ते (मिमरे) स्रजन्ति (रूपम्) (त्र्रस्मन्) राज्ये ॥ ७ ॥

۲.,

श्रन्वयः - ये मनुष्या श्रस्थ दृषभस्य घेनोर्नामभिर्नु यदा मिरे तत्सक्न्यं गोरन्यदन्यदसुर्ध्यं वसाना मायिनोऽस्मिन् रूपं निममिरे त इदेव राज्यं कर्त्तु शक्नुयुः ॥ ७ ॥

भावार्थः —ये मनुष्या त्र्यस्य राज्यस्य कोमलवचनैः पालनं विद-धित ते मेघाज्जलिमव बहुविधमैश्वर्यं लभनते ॥ ७ ॥

पदार्थ: - जो मनुष्य (ग्रस्य) इस (तृषभस्य) बिल छ की (धेनोः) वाणी के (नामिभः) नामों से (नु) श्रीध जिस को (भा, मिमरे) सब भोर से नापने हैं (तन्) उस (सवस्यम्) संयोग जिस पदार्थ में करता है उस में उत्पन्न (गोः) वाणी से (ग्रन्यदन्यन्) पृथक् पृथक् वर्त्तमान (ग्रमुर्यम्) मेघपनको (वसानाः) ढांपने हुए (मायिनः) उत्तम बुद्धि वाले (श्रस्मिन्) इस राज्य में (रूपम्) रूपंको (नि, मिमरे) उत्पन्न करते हैं वे (इन्) ही राज्य कर सक्ते हैं ॥ ७ ॥

भ[व[र्थ:-- जो मनुष्य इस राज्य का कीमल वचनों से पालन करते हैं वे मेघ से जल के सदृश झनेक प्रकार के ऐश्वर्य की प्राप्त होते हैं॥ ७॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर इसी विषय को अगले मन्त्र में कड़ते हैं ॥

तदिन्नंदस्य सिवतुर्निकेमें हिर्एययीम्मितिं यामिशिश्रेत्। त्रा सुंष्टुती रोदंसी विश्विम्नन्वे त्रपींव योषा जिनमानि वत्रे ॥ ८॥

तत्। इत् । नु । अस्य । स्वितुः। निकैः। मे । हिर्ण्ययीः ।
अमितिम् । याम् । अशिश्रेत्। आ । सुऽस्तुती । रोदंसी इति।
विश्वामिन्वे इति विश्वम् ऽड्डन्वे । अपिऽइव । योषां । जिनमानि । वृत्वे ॥ ८ ॥

पदार्थः—(तत्) (इत्) (नु) (ऋस्य) सूर्व्यस्येव (निकः) निषेधे (मे) मम (हिरएययीम्) हिरएयादिबहुधनयुक्ताम् (ऋमनिम्) सुद्धपां लक्ष्मीम् (याम्) (ऋदिश्येत्) ऋ।श्रयेत् (ऋा) (सुष्टुती) सुष्टुप्रशंसया (रोदसी) द्यावाप्टियव्याविव राजप्रजाव्यवहारी (विश्वमिन्वे) विश्वव्यापिके (ऋपीव) समुचिता इव (योषा) भार्या (जिनमानि) जन्मानि (ववे) द्यारित ॥ ८॥

ऋन्वयः - योऽस्य सिवतुः सकाशाद्दीप्तिमिव यां हिरएययीममितं योषापीव जनिमानि वन्ने सुष्टुती विश्वमिन्वेरोदसी न्वाशिश्रेत्तदिनमे निकर्माभूत्॥ ८॥

भावार्थः — त्र्रत्रत्रोपमालं ॰ —यथा चन्द्रादयो लोकाः सूर्यप्रकाश-माश्रित्य सुशोभिता दृश्यन्ते यथा स्त्री दृधंस्वप्रियंशुभलचणान्वितं पर्ति प्राप्य सन्तानान् जनियत्वाऽऽनन्दित तथैव पृथिवीराज्यं प्राप्य नष्टदुःखाः सन्तोराजानः सततमानन्देयुः ॥ ८ ॥

पद्रिश्चिः—जो (अस्य) इस (सिवतुः) सूर्य की प्रगटता से उत्यक्त हुए प्रकाश के सदश (याम्) जिस (हिरण्ययीम्) सुवर्षा आदि बहुत रत्नों से युक्त (अमितम्) उत्तम शोभायुक्त लक्ष्मी को (योषा) स्त्री (अपीव) इकट्ठा की गई सी (जिनमानि) जन्मों को (वत्ने) स्वीकार करती और (सुष्टुती) उत्तम प्रशंसा से (विश्वमिन्वे) सर्वत्न व्यापक (रोदसी) प्रकाश और पृथिवी के सदश राजा और प्रजा के व्यवहारों का (नु) निश्चय (आ, अशिश्वेन्) आश्रय करें (तत्) वह (इत्) ही (मे) मेरे (निकः) नहीं हुई ॥ ८ ॥

भिविर्थ:-इस यन्त्र में उपमालं०-जैसे चन्द्र आदि लोक सूर्य के प्रकाश का आश्रय करके उत्तम शोभित देख पड़ते हैं और जैसे स्त्री स्नेहपात्र अपने प्रिय और उत्तम लक्षणों से युक्त पति को प्राप्त होकर सन्तानों को उत्पन्न करके आनन्द करती है वैसे ही पृथिवी के राज्य को प्राप्त होकर दुःस्त्रों से रहित हुए राजजन निरन्तर आनन्द करें॥ ८॥ श्रथ परस्परेण राजप्रजाविषयमाह॥
भव परस्परभाव से राज प्रजा विषय को भगने मन्त्र में कहते हैं॥
युवं प्रत्नस्यं साधथो महो यहैवीं स्वस्तिः परिं
णः स्यातम् । गोपाजिंह्यस्य तस्थुषो विरूप्ता विश्वे
पद्यन्ति मायिनंः कृतानिं॥ ९॥

युवम् । प्रत्नस्यं । साध्यः। महः।यत्।दैवीं।स्वस्तः। परिं। नः। स्यातम् । गोपाजिह्नस्य । तस्थुर्षः। विऽरूंपा। विश्वे । पुरयन्ति । मायिनः । कृतानि ॥ ९ ॥

पद्रार्थः—(युवम्) युवाम् (प्रत्नस्य) पुरातनस्य (साधथः) (महः) महती (यत्) या (दैवी) देवानामियम् (स्विस्तः) स्वास्थ्यम् (पिर) (नः) ऋस्मभ्यम् (स्यातम्) (गोपाजिह्नस्य) गोरत्नका जिह्वा यस्यतस्य (तस्थुषः) स्थिरस्य (विद्धपा) विविधानि ह्यपाणि येषु तानि (विश्वे) सर्वे (पश्यन्ति) (मायिनः) प्रशस्तप्रज्ञाः (कृतानि) निष्पन्नानि ॥ १ ॥

अन्वयः हे राजप्रजाजनी युवं यथा विश्वे मायिनस्तस्थुषः कतानि विरूपा पश्यन्ति तथा प्रत्नस्य गोपाजिह्यस्य यन्महो दैवी स्वस्तिरास्ति ता नः परि साधथः सर्वेषां सुखकरी स्यातम् ॥ ९॥

भावार्थः - त्र्रत वाचकलु • - यथा विपश्चितः शिल्पिनो विवि-धरूपाणि वस्तूनि निर्माय सर्वान् सुभूषयन्ति तथैव राजादयो जनाः प्रजायां स्वास्थ्यं संस्थाप्य सर्वेषां कार्याणि साधुवन्तु ॥ ९ ॥

पद्रिधः—हे राजा और प्रजा जनो (युत्रम्) साप दोनों जैसे (विश्वे) सम्पूर्ण (मायिनः) उत्तम बुद्धि वाले (तस्थुवः) स्थिर पुरुष के (कृतानि) उत्तम किये हुए (विरूपा) सनेक प्रकार के रूपों से युक्त पदार्थों को (पश्यन्ति)

देखते हैं वैसे (प्रक्रस्य) प्राचीन (गोपातिह्वस्य) रच्चा करने वाली तिह्वा वाले पुरुष का (पन्) जो (महः) बड़ी (देवी) देवनाओं की (खस्तिः) स्वस्थना अर्थान् शान्ति है उस को (नः) हम लोगों के लिये (परि, साधधः) सब प्रकार सिद्ध करते हैं वैसे सब के सुखकारक हूजिये॥ ९॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु० जैसे बुद्धिमान् शिल्पी जन अनेक प्रकार की वस्तुओं को रच के सब को शोभित करते हैं वैसे ही राजा आदि जन प्रजा में स्वस्थता को स्थिर करके सब के कार्यों को सिद्ध करें ॥ ९ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

शुनं हुंवेम मघवानामिन्द्रंमस्मिन्भरे नतंमं वार्ज-सातो । शृणवन्तंमुयमूतये समन्सु प्रन्तं वृत्वाणि सुञ्जितं धनांनाम् ॥ १० ॥ २४ ॥ ३ ॥

शुनम् । हुवेम् । मघऽवीनम् । इन्द्रीम् । श्रास्मिन् । भरे । नुऽत्तीमम् । वार्जेऽसातौ । शृणवन्तीम् । उपम् । ऊतये । समत्-ऽसुं । व्यन्तीम् । बुत्राणि। सुंऽजितीम् । धनीनाम् ॥ १०॥ २०॥ ३॥ ॥

पदार्थः—(ज्ञुनम्) राजप्रजाजनितं सुखम् (हुवेम) गृह्णी-याम (मघवानम्) बहुधनवन्तं वैश्यम् (इन्द्रम्) परमेश्वर्यं राजानम् (त्र्रास्मन्) (भरे) पालनीये राज्ये (नृतमम्) प्रशस्तनायकम् (वाजसातौ) सत्यासत्यविभागे (शृगवन्तम्) (उग्रम्) पापनाशाय तेजस्विनम् (ऊतये) रत्नणाद्याय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (भन्तम्) (स्त्राणि) धनानि । दत्तमिति धनना विघं विश्वराष्ट्रा । १० (सञ्जितम्) सन्यग्जयशीलं ज्ञूरवीरम् (धनानाम्)॥१०॥

٠...

त्र्यन्वयः—हे मनुष्या यथा वयमूतयेऽस्मिन्वाजसातौ भरे शुनं मघवानं शृणवन्तं नृतममुग्रं समत्सु भन्तं चताणि ददतं धनानां सञ्जितमिन्द्रं हुवेम तथैतं यूयमप्याह्वयत् ॥ १०॥

भावार्थः —ये राजप्रजाजनाः परस्परं प्रीता त्र्यन्योऽन्यस्य सुख-दुःखवार्त्ताः शृएवन्तो दुष्टान् ताडयन्तः सत्पुरुषान् सत्कुर्वन्तोऽन्यो-न्येषां सत्कर्माणि प्रशंसेयुस्ते परमैश्वर्ध्यं लब्ध्वासुखिनःस्युरिति॥१०॥

त्र्यास्मन्सूक्ते विद्विव्वित्यिमाराजप्रजासूर्यभून्यादिगुणवर्ण-नादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति ३८ सूक्तं २४ वर्गः ३ मण्डले ३ त्र्यनुवाकश्व समाप्तः॥

पद्रार्थ:—हे यनुष्यो जैसे हम लोग (कतये) रक्षा मादि के लिये (मिस्मन्) हस (वाजसाती) सत्य भीर भसत्य के विभाग भीर (भरे) पालन करने योग्य राज्य में (शुनम्) राजप्रजाजनित अर्थात् राजा प्रजा से उत्यक्त हुए सुख (मधनानम्) बहुत धन से युक्त वैश्य (शृष्यन्तम्) सुनते हुए (नृतमम्) उत्तम नायक (उप्रम्) पाप के नाश के लिये प्रतापी (समत्सु) संप्रामों में (झन्तम्) शत्रुमों के नाश करने (वृत्राणि) धनों को देने भीर (धनामाम्) धनों को (सब्जितम्) उत्तम प्रकार जीतने वाले (हन्द्रम्) परमेश्वर्यवान् राजा को (हनेम) प्रहणा करें वैसे इस को भाप लोग भी ग्रहणा करो ॥ १०॥

भावार्थ:—जो राजा और प्रजा जन परस्पर प्रसन्न परस्पर के सुख और ब दुःख की वार्त्ताओं को सुनते दुछ पुरुषों का ताड़न करते और सत्पुरुषों का सत्कार करते हुए परस्पर के उत्तम कमों की प्रशंसा करें वे अत्यन्त ऐश्वर्ष को प्राप्त हो कर सुखी होवें ॥ १०॥

इस सूक्त में विद्वान् शिल्पी सभा राजा प्रजा सूर्य भीर भूमि भादि के गुणों का वर्णन करने से इस मूक्त के अर्थ की इस से पूर्व सूक्तार्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह ६८ वां सूक्त २४ वां वर्ग भीर ३ मंडल में ३ अनुवाक समाप्त हुआ।।

वैदिकयन्त्रालय प्रयाग के पुस्तकों का सूचीपत्र

श्रीर संज्ञित नियम।

१) मूच्य राक भेज कर मंगावें (२) धान भेजने वाली की १०८ वर वा इस से घधिक पर २०८वर सेनड़ा के हिसाब से कमीयन के पुस्तक प्रधिक्र भेजें जाय गे (३) डाक महसूज वेदभाष्य छीड़ कर सब से प्रजग जिया जायगा। ५)

इस से अधिक ने पुरतक याहक की पात्रानुसार रिजस्टरी भैजे जाय में (8) मूख नीचे सिखे पते से भेजें।।

महरवेदभाष्य पं॰ १—१३५ ४५)		1	म्•	EI.	
यजुर्वेदभाष्य सम्पूर्व		رعع	भ्रमाच्छेदन	<i>a(</i>	الار:
ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका	मृ∘	£10	पनुभ्रमोस्ट्रेंदन	111	اار
विना जिल्द की	*/	≠)	मेलाचांदापुर	Í	اار
म जिल्स की	₹#)	レ	षार्थी है खरतमा वा	Ú	اار
वर्णीचारणिया	7	اار	गोकवयानिधि	1)	J¥
सन्धिवषय	10/11	اار	खामीनारायणमतखाडन		
नामिक ,	الرفا	ווע	गुनराती	JH.	/
कारकीय	ツ	ا ل	वेदावंबदमतखाः न	1	` الر
साम्यसिव	الرا	۱۱ر	खमन्तव्याऽमन्तव्यप्रकाम	الر	ً ال
स्त्रे य नाचित	10)	1)	यास्त्रार्थं फीराजावाद	الأ	ا ار
चव्ययार्थ	91	"ر	यास्त्रार्थे कामी	2	11
सीवर	! !	الا	षार्थाभिविनय	リ	10
प्राच्यातिक	(!!)	11/1	ू, जिल्ह की	19	1)
पारिभाविष		111	वैदान्तिधानतनिवारच	シ	ル
भातुमाठ	ريا	111	भ्रान्तिनिवारच	الا	1
गचपाठ	ツ	ا ار	पञ्चमहायज्ञविधि	9)1	기
उचादि कीष	1	12	" विल्द की	الربا	12
निषण्डु ू	1	-11	षार्थंसमाज के नियमापरि	वयम ग	1
प्रष्टाचारी मृत	ועו	1	सत्वार्धप्रकाम सपता है		
संस्कृतवाक्यप्रवीष	9	1	संस्कारविधि		
व्यवद्वारभार	リ	الا			

घोश्म्

रसीद मूल्य वेदभाष्य ॥

त्रीमान् सावा मधुरादास की सपर वाईकर	सीतापुर	5)
त्रीमान् बाबा कुंजविष्टारी बाब वी मंत्री बार्यसमाज	रावसपिकी	14)
बीमान् पं॰ चनन्द प्रसाद की मंत्री आर्थिसमाज	बांदी नुई	24)
त्रीमान् साइब मिलिप्ट्रेट	प्रयाग	•
त्रीमान् सीताराम जी इकीम छिड़ावसी	जिशा प्रसीग	75)
त्रीमान् पं श्यामनारायण जी तिक कप्तान बांदरी की,		
नासिक मोती कटरा बाजार	ज यपुर	२३)
		E9)

ऋग्वेदभाष्यम्

श्रीमह्यानन्दसरस्वतीस्वामिना निर्मितम्

संस्कृतार्थभाषास्यां समन्वितम्॥

अस्यैक्षेकाङ्कस्य प्रतिमासं मूल्यम् भारतवर्षान्तर्गतदेशान्तर— प्रापणमूल्येन सन्दितम् ॥ अङ्कद्वयस्यैकोकृतस्य ॥ वार्षिकं मूल्यम् ५)

इस ग्रन्थ की प्रतिमास एक एक श्रंक का मूला भरतखंड की भीतर डांक महसूल सहित।/) एक साथ रूपे इए दो श्रद्धों के॥/) श्रीर वार्षिक मूल्य ८)

यस्य सज्जनमं हाययस्यास्य ग्रन्यस्य जिष्टचा भवेत् स प्रयागनगरे वैहिक-यन्त्रासयप्रवन्धकर्तुः समीपे वार्षिकमूत्वप्रेषणेन प्रतिमासं सुद्रितावद्वी प्राप्स्थति ॥

निस् सञ्जनमङ्गायय के। इस सन्य के लेने की इच्छा ही वह प्रयाग नगरमें वैदिकायना जय मेनेनर के समीप वर्षिक मूर्ल्य भेजने से प्रतिमास के छपे हुए दीनों महीं की। प्राप्त कर सकता है। क्षित सम् १ प्रह के ने १५ वें

पुस्तक (१५८, १५९) मङ्ख (१४२, १४३)

ऋयं ग्रन्थः प्रयागनगरे वैदिकयन्त्रालये मुद्रितः॥

संवत् १८४७ भाद्रपद् शक्त

अ 🌬 े असे यमका विकारः विसत्परीपका रिखा समया सर्वेदा साधीन एव रिवतः

HARTHER REPARED LEGISES LEGISES LEGISES LEGISES HER

वेदभाष्यसम्बन्धी विशेषनियम ॥

- [१] यह "ऋग्वेदभाष्य" मासिक छपता है। एक मास में बत्तीस र प्रष्ठ के एक साथ कृषे हुए दे। प्रदार वर्ष में रक्ष प्रदार करावेदभाष्य" के भेजे जाते हैं।
- [२] देदभाष्य का मूल्य काहर भीर नगर के ग्राहकों से एक ही लिया कायगा ऋषीत् डाकव्यय से कुक न्यूनाधिक न होगा॥
- [३] इस वर्तमान तेरहवें वर्ष के कि जो १३३-१३४ श्रद्ध से प्रारंभ हो कर १५६ । १५७ पर पूरा कोगा। वार्षिक सूख्य ८) रु० हैं।
 - [8] पी है के बारह वर्ष में जो वेदभाष्य कप चुका है उस का मूख्य यह है:-
 - [क] "ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका" विना जिल्द को ३)

खर्णाचरयुक्त जिल्द की ३॥)

खि ऋग्वेदभाष्य

११३ श्रद्ध तक ४४।/)॥

- [५] वेदभाष्य का श्रङ्क प्रत्येक मास की पहिली तारीख को डाक में डाला जाता है। जो किसी का श्रङ्क ढाक की भूल से न पहुंचे तो इस के उत्तरहाता प्रबन्धकर्त्ता न होंगे। परन्तु टूसरे मास के श्रङ्क भेजने से प्रथम जो ग्राइक श्रङ्क न पहुंचने की सूचना हे देंगे तो उन को विना हाम टूसरा श्रङ्क भेज दिया जायगा इस श्रवि के व्यतीत हुए पीके श्रङ्क हाम हेने से मिलें गे एक श्रङ्क १) हो श्रङ्क की तीन श्रङ्क १) हेने से मिलेंगे॥
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से सुवीता हो भेजे परन्तु मनी घार्डर हारा भेजना ठीक होगा। टिकट हाक के अधकी बाले खिये जा सकते हैं परन्तु एक रूपये पी है आध आना बहे का अधिक खिया जायगा। टिकट चाहि मूल्यवान् वस्तु रजिस्टरी पन्नी में भेजना चाहिये॥
- [9] जो लोग पुस्तक लेने से घनिष्कुक हों, वे घपनी घोर जितना इपया हो भेज दें घीर पुस्तक के न लेने से प्रवन्धकर्ताको सृचित कर दें जब तक ग्राहक का पत्र न घावेगा तब तक पुस्तक बराबर भेजा जायगा घीर दाम लेखिये जायंगे।
 - [८] विके हुए पुस्तक पीक्टे नहीं लिये जायंगे।।
- [८] जो ग्राइक एक स्थान से दूसरे स्थान में जांग वे ग्रपने पुराने ग्रीर नये पते से प्रबन्धकर्त्ता को स्थित करें। जिस में पुस्तक ठीक ठीक पहुंचता रहें।
- [१०] «वेदभाष्य" सम्बन्धी इपया, भीर पत्र प्रवन्धकर्ता वेदिकायना स्वयं प्रयान (रकाष्ट्रावाद) के नाम से भेजें।।

त्र्रथ नवर्चस्यैकोनचत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित ऋषिः। इन्द्रो देवता । १ । ९ विराट् त्रिष्टुप् । ३ । ८ । ५ । ६ । ७ निचृत् त्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः । २ । ८ भुरिक् पङ्किश्छन्दः । पञ्चमः स्वरः ॥

ऋय विद्दिषयमाह ॥

सब नव ऋचा वाले तीसरे मण्डल में उनतालीशार्वे सूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में विद्वानु के विषय को कहते हैं॥

इन्द्रं मितिर्ह्रेद त्रा वृच्यमानाच्छा पतिं स्तोमं-तष्टा जिगाति । या जार्यविर्विद्थे श्रस्यमानेन्द्र यत्ते जायंते विद्धि तस्यं ॥ १ ॥

इन्द्रम् । मृतिः । हृदः । भा। वृच्यमाना। भच्छं । पतिस्। स्तोमंऽतष्टा । जिगाति । या । जार्यवः । विद्धे । ग्रास्य-माना । इन्द्रं । यत् । ते । जार्यते । विद्धि । तस्यं ॥ ९ ॥

पदार्थ:—(इन्द्रम्) परमसुखप्रदम् (मितः) प्रज्ञा (हृदः) हृदयात् (न्न्रा) समन्तात् (वच्यमाना) उच्यमाना । न्न्रत्र वाच्छ-न्दसीति सम्प्रसारणाऽभावः (न्न्रच्छ) सम्यक् । न्न्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (पितम्) पालकं स्वामिनम् (स्तोमतष्टा) स्तोमैः स्तुतिभिस्तष्टा विस्तृता (जिगाति) स्तौति (या) (जागृविः) जागह्रका (विदथे) विज्ञाने (शस्यमाना) स्तूयमाना (इन्द्र) परमैश्वर्थयुक्त (यत्) या (ते) तव (जायते) (विद्धि) (तस्य)॥ १॥

Ą

त्र्यन्यः—हे इन्द्र विद्दन् या वच्यमाना विद्ये जागृविः शस्य-माना स्तोमतष्टा मतिर्हद इन्द्रं पतिमच्छा जिगाति यद्या प्रज्ञा ते जायते तया तस्य शुभगुणकर्मस्वभावान् विद्धि ॥ १ ॥

भावार्थः — येषां रूदये प्रमोत्पद्यते ते सर्वेषां गुणदोषान् विज्ञाय गुणान् गृहीत्वा दोषांश्व त्यक्ता गुणप्रशंसां दोषनिन्दां कत्वोत्तमानि कर्माणि कुर्य्युस्सत्येवं तेऽत्र प्रशंसिताः स्युः॥ १॥

पदार्थ:—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्ययुक्त विद्वान् पुरुष (या) जो (वच्य-माना) कही गई (विद्धे) विज्ञान में (जागृविः) जागने वाली और विज्ञान में (वास्यमाना) स्तृति से युक्त हुई (स्तोमतष्टा) स्तृतियों से विस्तारयुक्त (मितः) बुद्धि (हदः) हद्य से (इन्द्रम्) अत्यन्त सुख देने (पितम्) और पालने वाले खामी की (अच्छ) उक्तम प्रकार (आ) सब ओर से (जिगाित) स्तृति करती है (यत्) जो बुद्धि (ते) आप की (जायते) उत्यन्न होती है उस बुद्धि से (तस्य) उस पालने वाले के उक्तम गुणा कर्म और खभावों को (विद्धि) जानो ॥ १॥

भविश्विः—जिन के हृदय में यथार्थ ज्ञान उत्पन्न होता है वे सब लोगों के गुण और दोषों को जान गुणों को ग्रहण दोषों का त्याग गुणों की प्रशंसा और दोषों की निन्दा करके उत्तम कमों को करें ऐसा होने से वेइस संसार में प्रशंसायुक्त होवें ॥ १ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

दिवश्चिदा पूर्व्या जायंमाना वि जाग्रंविर्विद्ये शुरुयमाना । भुद्रा वस्त्राण्यर्जुना वसाना सेयमुरुमे सेनुजा पिठ्या धीः ॥ २ ॥ द्विवः । चित् । भा । पूर्व्या । जायंमाना । वि । जार्यविः । विद्ये । ग्रस्यमाना । भद्रा । वस्त्राणि । अर्जुना । वसाना। सा । इयम् । भ्रस्मेइति । सुनुऽजा । पित्र्या । धीः ॥ २ ॥

पदार्थः—(दिवः) विज्ञानप्रकाशात् (चित्) स्त्रपि (स्त्रा) (पूर्व्या) पूर्वेविद्दक्षिनिष्पादिता (जायमाना) (वि) (जागृविः) जागरूका (विदथे) विज्ञानवर्द्धके व्यवहारे (शस्यमाना) स्तूयमाना (भद्रा) सेवनीयानि कल्याणकराणि (वस्त्राणि) (स्त्रर्जुना) सुद्धपाणि । स्त्रर्जुनमिति रूपना । निषं । ३। १७ (वसाना) धारयन्ती (सा) (इयम्) (स्त्रस्मे) स्त्रस्मासु (सनजा) सनेन विभागेन जाता (पिच्या) पितृषु भवा (धीः) प्रज्ञा ॥ २ ॥

श्रन्वयः —हे मनुष्या याऽस्मे दिवो जायमाना पूर्वा विदये जागृविः शस्यमाना भद्राऽर्जुना वस्त्राणि वसाना सुन्दरी स्त्रीव सनजा
पिच्या धीर्विजायते सेयं युष्मासु चिदा जायताम् ॥ २ ॥

भावार्थः - त्र्यत वाचकलु ॰ –त एवाताः पुरुषा येष्वात्मवत्सर्वेषु बुद्धादिपदार्थान् जनिवतुमुचताः स्युः ॥ २ ॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो (अस्मे) हम लोगों में (दिवः) विज्ञान के प्रकाश से (जायमाना) उत्पन्न हुई (पूर्व्या) प्राचीन विद्वानों से सिद्ध की गई (विद्धे) विज्ञान के बढ़ाने वाले व्यवहार में (जागृविः) जागने वाली (शस्यमाना) स्तुति की जाती और (भद्रा) धारण करने योग्य और कल्पाणकारक (अर्जुना) सुन्दररूपयुक्त (वस्नाणि) बस्नों को (वसाना) भोढ़ती हुई सुन्दर स्त्री के तुल्य (सनजा) विभाग से प्रसिद्ध (पित्र्या) वा पितरों में प्रगट हुई (धीः) उत्तम बुद्धि (वि) विशेषता से उत्पन्न होती (सा,श्यय्) सो यह भाप लोगों में (चिन् ,आ,) भी सब भोर से उत्पन्न होते ॥ २ ॥

भविश्वः-इस मन्त्र में वाचकलु॰-वे ही श्रेष्ठ पुरुष हैं जो कि अपने आत्मा के तुल्य सम्पूर्ण जनों में बुद्धि आदि पदार्थों को उत्पन्न कराने की उद्यत होवें॥२॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय की अगले मन्त्र में कहते हैं।

यमा चिदत्रं यम्सूरंसूत जिह्नाया श्रयं पत्दा ह्यस्थात् । वपूषि जाता मिथुना संचेते तमोहन्। तपुषो बुध्न एतां ॥ ३ ॥

यमा । चित् । भत्रं । यमुऽसः । भ्रसूत । जिह्वायाः । भर्यम् । पतंत् । भा । हि । भस्थति। वपूषि । जाता। मिथुना । सचेते इति । तमः ऽहना । तपुषः । बुधे । भाऽईता ॥ ३ ॥

पदार्थः—(यमा) यमावुपरतौ (चित्) स्त्रपि (स्त्रत्र) (यमसूः) या यमं सूर्य्यं सूते सा विद्युत् (स्त्रसूत) सूते जनयति (जिह्वायाः) (स्त्रग्रम्) (पतत्) पतित गच्छिति प्राप्नोति वा (स्त्रा) समन्तात् (हि) यतः (स्त्रस्थात्) तिष्ठति (वपूंषि) रूपाणि (जाता) उत्पन्नानि (मिथुना) मिथुनौ परस्परसङ्गतौ (सचेते) सम्बद्गीतः (तमोहना) यौ तमोहतस्तौ (तपुषः) तपत्यस्मिन् सूर्यस्तस्य दिनस्य मध्ये (बुधे) बधन्त्यापो यस्मिस्तस्मिनन्तरिन्ने (एता) एतौ वर्त्तमानौ॥ ३॥

अन्वयः हे मनुष्या यो यमसूश्चिदत्र यमा मिथुना तमोहना तपुषो बुध्न एता सूर्याचन्द्रमसावसूत जिह्वाया त्र्रग्नं हि पतज्जाता वपूष्यास्थाची तमोहना मिथुनैता सूर्याचन्द्रमसी तपुषो बुध्ने सचेते तास्ती विद्धि विजानीत ॥ ३॥ भावार्थः —हे मनुष्या यथा विद्युत्सूर्यं सूर्यश्चन्द्रादिकं प्रकाशयति तमो हन्ति तथैव परस्परस्यानुकूला भूत्वा सद्द्यवहारे सचन्ताम्॥३॥

पद्रिथः:—हे मनुष्यो जो (यमसूः) सूर्व्य को उत्पन्न करने वाली विजुली (चिन्) अथवा (अत्र) इस संसार में (यमा) सहचारी (मिथुना) परस्पर मिले हुए (तमोहना) अन्धकार का नाश करने वाले (तपुषः) जिस में सूर्व्य तपता है उस दिन के वीच वा (बुधे) बंधते अर्थान् इकट्ठे होते जल जिस में उस अन्ति स्मृत्ये (एता) वर्त्तमान इन सूर्व्य और चन्द्रमा को (असूत) उत्पन्न करती है (जिह्वायाः) वथा जिह्वा के (अग्रम्) अग्रभाग को (हि) जिस कारण (पतन्) जाती वा प्राप्त होती है और (जाता) उत्पन्न हुए (वपूंषि) रूपों को प्राप्त हो (आ, अस्थान्) स्थिर होती है जो अन्धकार के नाश करने वाले परस्पर मिले हुए सूर्व्य और चन्द्रमा सूर्व्यगण्डल जिस में तपता है उस दिन के वीच और जल जिस में इकट्ठे हों उस अन्तरिच्च में (सचेते) सम्बन्ध करते हैं उन को (विद्विः) जानिये॥ ३॥

भावार्थ:—हे मनुष्यो आप जैसे विजुली सूर्य का और सूर्य चन्द्रादिक का प्रकाश और अन्धकार का नाश करता है वैसे ही परस्पर अनुकूल होकर उत्तम व्यवहार में तत्पर होओ ॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

निकरेषां निन्दिता मत्येषु ये श्रमाकं पितरो गोषु योधाः। इन्द्रं एषां दृंहिता माहिनावानुद्गो-त्राणि समृजे दुंसनावान् ॥ ४॥

7

निकः । एषाम् । निनिद्ता । मत्यैषु । ये । मुस्मार्थम् । पितरः । गोषुं । योधाः । इन्द्रः । एषाम् । दृंहिता । माहि-नऽवान् । उत् । गोत्राणि । सुमुजे । दुंसनोऽवान् ॥ ४ ॥ पदार्थः—(निकः) (एषाम्) (निन्दिता) गुणेषु दोषारो-पको दोषेषु गुणारोपकश्च (मर्लेषु) मनुष्येषु (ये) (त्र्रास्माकम्) (पितरः) पालकाः (गोषु) प्रथिवीषु (योधाः) योद्धारः (इन्द्रः) सूर्य इव वर्त्तमानः (एषाम्) (दंहिता) वर्द्धकः (माहिनावान्) प्रशास्तानि माहिनानि पूजनानि विद्यन्ते यस्य (उत्) (गोताणि) वंशान् (सस्जे) (दंशनावान्) प्रशस्तकर्मयुक्तः ॥ ४ ॥

अन्वयः —हे मनुष्या य इन्द्रो येऽस्माकं गोषु मर्खेषु च योधाः पितरः सन्त्येषां दंहिता माहिनावान् दंसनावान् गोत्राएयुत्सस्रजे तं भजत यत एषां निन्दिता निकर्भवेत् ॥ ४ ॥

भावार्थः — मनुष्येस्तथा प्रयतितव्यं यथा मनुष्येषु निन्दितारो न स्यः प्रश्नंसका भवेयुर्यथा सूर्व्यः सर्वं जगत् पाति तथा रचकाः पितरः संसेवनीयाः ॥ ४ ॥

पदार्थः—हे मनुष्यो जो (इन्द्रः) मूर्ष्य के सदृश वर्त्तमान (ये) वा जो (अस्माकम्) हम लोगों के (गोषु) पृथिवियों और (मत्येषु) मनुष्यों में (योधाः) योद्धा लोग और (पितरः) पालन करने वाले हैं (एषाम्) इन लोगों का (दंहिता) बढ़ाने वाला (माहिनावान्) प्रशंसित पूजन हैं जिस के वह और (दंशनावान्) जो उत्तम कर्मों से युक्त है वह (गोत्नाणि) वंशों को (उत्, समृते) उत्पन्न करता है इस की सेवा करो। जिस से (एषाम्) इन लोगों का (निन्दिता) गुणों में दोषों का आरोपक और दोषों में गुणों का आरोपक (निक्तः) नहीं होवे॥ ४॥

भिविधि:—मनुष्यों को चाहिये कि ऐसा प्रयत्न करें कि जिस से निन्दित न हों और भाष दूसरों की स्तुति करने वाले हों और जैसे सूर्य्य संपूर्ण जगत् का पालन करना है वैसे रचा करने वाले पितरों की सेवा करनी चाहिये ॥ ४ ॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषयको अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

सखां ह यत्र सिविभिनंवग्वेरिभिइवा सर्विभिगीं श्रंनुग्मन् । सत्यं तिदन्द्री दशिभिर्दशंग्वैः सूर्यं विवेद तमंसि क्षियन्तंम्॥ ५॥ व० २५॥

सर्खा । हु । यत्रं। सर्खिऽभिः। नर्वऽग्वैः। अभिऽज्ञु । आ। सत्त्वंऽभिः। गाः। अनुऽग्मन्। सत्यम्। तत्। इन्द्रंः। दुशऽभिः। दर्शाऽग्वैः । सूर्य्यम्। विवेद् । तमंसि । च्चियन्तंम् ॥ ५॥ २५॥

पदार्थः - (सखा) (ह) खलु (यत्र) (सिखिभिः) (नवर्षेः) नवीनगितिभिः (त्र्राभिज्ञु) त्र्राभिमुख्ये जानुनी यस्य सः (त्र्रा) समन्तात् (सत्त्वभिः) पदार्थेः सह (गाः) सुशिक्तिता वाचो भूमीर्वा (त्र्रानुगमन्) त्र्रानुकूलं गच्छन् (सत्यम्) सत्सु साधु (तत्) तम् (इन्द्रः) विद्युत् (दशिभः) दशिवधेर्वायुभिः (दश्येः) दशिवधागतयोयेषान्तैः (सूर्य्यम्) (विवेद) विन्दति (तमिस) त्र्रान्थारे रात्रौ (क्षियन्तम्) निवसन्तम् ॥ ५ ॥

श्रन्वयः —हे मनुष्या यत्र नवग्वैः सिखभिः सहाऽभिज्ञ सखा सत्त्वभिर्ह गा श्रानुग्मन् यत्सत्यं दशग्वैर्दशभिः सहेन्द्रो तमि । ज्ञियन्तं सूर्य्यं विवेद तिह्वेद तदनुकरणं सर्वे कुर्वन्तु ॥ ५ ॥

भावार्थः - न्त्रत्र वाचकलु • - यथा सिखवहर्त्तमानेन वायुना विद्यु-दाख्योऽग्निरन्धकारे सूर्य्यपरिणामं प्राप्य सर्वान् प्रकाश्याऽऽनन्दति तथैव धार्मिकैर्मित्रैः सिहतो सुद्धिह्दान् शुद्धान्तः करणतया विद्यया च प्रकटीभूत्वा सर्वेषामात्मनः प्रकाश्याऽऽनन्दति ॥ ५ ॥ पद्रिश्चः—हे मनुष्यो (यत्र) जिस स्थल में (नवर्षः) नवीन गतियों भौर (सिंबिधः) मिल्रों के साथ (भ्राभिज्ञ) सन्मुख जांघों से युक्त (सखा) मिल्र (सन्बाभः) पदार्थों के साथ (ह) निश्चय (गाः) उत्तम प्रकार शिच्चित वाणी वा भूगियों के (भ्रा,भनुग्मन्) अनुकूल प्राप्त होता हुआ जो (सत्यम्) श्रेष्ठ व्यवहारों में उत्तम भर्थान् सचापन जैसे हो वैसे (द्राग्वः) द्रा प्रकार की गितियों से युक्त (द्राभिः) द्रा प्रकार के पवनों के साथ (इन्द्रः) विजुली (नमिस्) रात्रि में (च्चियन्तम्) निवास करते अर्थान् भपना काम प्रकाश न करते हुए (सूर्यम्) सूर्य को (विवेद) प्राप्त होती है (तन्) उस को जो जानता है उस का भनुकरण सब लोग करो ॥ ५ ॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे मित्र के तुल्य वर्त्तमान वायु से विजुली नामक अग्नि अन्धकार में सूर्य के परिणाम को प्राप्त हो और सब को प्रकाशित कर आनन्द देनी है वैसे ही धार्मिक मित्रों के साहित मित्र विद्वान् शुद्धान्तः करणाता तथा विद्या से प्रकट हो कर सब के आत्माओं का प्रकाश करके आनन्द देना है ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

इन्द्रो मधु सम्भृतमुस्त्रियांयां प्रह्मिवेद शुफ-वृत्रमे गोः। गुहां हितं गुह्मं गूव्व्हमुप्सु हस्तें दधे दक्षिणे दक्षिणावान् ॥ ६ ॥

इन्द्रेः । मधुं । सम्ऽभृतम् । उस्त्रियांयाम् । पृत्ऽवत् । विवेदः । श्रफऽवंत् । नमें । गोः । गुहां । हितम् । गुहांम् । गूठव्हम् । अप्ऽसु । हस्ते । दुधे। दक्षिणे। दक्षिणऽवान्॥६॥

पदार्थः -(इन्द्रः)विद्यदिवनरः (मधु)मधुरादिकं रसम् (सन्भृतम्) सन्याधृतम् (उस्त्रियायाम्) भूमौ (पहत्) पद्मां तुल्यम् (विवेद)

(शफवत्) शफा विद्यन्ते यिस्मन् पदे तत् (नमे) नमेत् (गोः) वाचः (गुहा) गुहायां बुद्धौ (हितम्) स्थितम् (गुह्यम्) गुप्तम् (गूढम्) (श्रप्तु) प्राणेषु जलेषु वा (हस्ते)(दधे) दध्यात् (दित्तणे) (दित्रणावान्) दित्तणा विद्यते यस्य स इव ॥ ६ ॥

त्रुन्वयः —य इन्द्रो उस्त्रियायां पहच्छफवन मधु सम्भृतं नमे विवेद गोर्गुहा हितमप्सु गुह्यं गूढं दित्तणावानिव दित्तणे हस्ते दधे तं सर्वे जानन्तु ॥ ६ ॥

भावार्थः — इप्रत्रोपमा वाचकलु ॰ — यथा मनुष्याः पद्मां पद्माः वाक्षेत्रीमनं कृत्वां देशान्तरं साजात् कुर्वन्ति तथैव बाह्याभ्यन्तरस्थां विद्युतं विद्वानेव हस्तगतद्विणाविद्दिदित्वाऽऽभ्यन्तरं स्वात्मानं परमा-त्मानं च बाह्यं सूर्यादिकं विज्ञानात्येतत्सहायेन धर्मार्थकाममोज्ञान् सर्वे साधुवन्तु ॥ ६ ॥

पद्रार्थः—जो (इन्द्रः) विजुली के समान मनुष्य (उस्तियायाम्) भूमि में (पहन्) पैरों के भौर (शफवन्) खुरों के सदश (मधु) मधुर मादि रस (सम्भूतम्) जो कि उत्तम धारण किया गया उसे (नमे) नमें स्वीकार करे (विवेद) जाने (गोः) वाणी भौर (गुहा) बुद्धि में (हितम्) स्थित (भप्तु) प्राणों वा जलों में (गुद्धम्) गुप्त भौर (गूट्टम्) ढणे हुए व्यवहार को (दिख्णावान्) दिख्ला को धारण किये हुए के समान (दक्षिणे)दिहने (हस्ते) हाथ में (दुधे) धारण करे उस को सब लोग जानों ॥ ६ ॥

भावार्थं,—इस मन्त्र में उपमा और वाचकलु०—जैसे मनुष्य पैरों और पशु खुरों से गमन करके दूसरे स्थान को प्रत्यन्त करते हैं वैसे ही बाहर भीतर वर्त्तमान विज्ञुली को विद्वान् पुरुष हस्त प्राप्त दिख्या के सदश जान कर और हद्य में वर्त्तमान अपने आत्मा और परमात्मा तथा बाह्य सूर्य आदि को जानता है इस के सहाय से धर्म अर्थ काम और मोस्तों को सब सिद्ध करें॥ ६॥ पश्चात् (स्यात्) भवेत् (न्न्रारे) दूरे समीपे वा (स्याम) (दुरि-तस्य) दुःखेनेतस्य प्राप्तस्य (भूरेः) बहोः (भूरि) बहु (चित्) न्न्न्रापि (हि) यतः (तुजतः) बलवतः (मर्त्यस्य) मनुष्यस्य (सुपा-रासः) शोभनो विद्यायाः पारो येषान्ते (वसवः) ये विद्यासु वसन्त्य-न्यान् वासयन्ति ते (बईणावत्) वईणं दृद्धिकारकं विज्ञानं धनं वा विद्यते यस्मिस्तत् ॥ ८॥

अन्वयः हे मनुष्या यथा सुपारासो वसवो वयं यज्ञाय रोदसी इवारे दुरितस्य भूरेर्भूरि चित्तुजतो मर्त्यस्य बईणावज्ज्योतिः स्यादिति कामयमाना अनुष्याम तथाहि भवन्तो भवन्तु॥ ८॥

١,

भावार्थः—त एवाप्तये दूरस्थेषु समीपस्थेषु च रूपामनु संधाय विद्योपदेशौ प्रचार्थ्यातिकठिनस्य बोधस्य सुगमतां संपादयेयुस्त एव सर्वैः सत्कर्तव्या भवन्तु ॥ ८॥

पद्धिं — हे मनुष्यों जैसे (सुपारासः) सुन्दर विद्या का पार है जिन का और (वसवः) विद्याओं में स्वयं वसते वा अन्य जनों को वसाते वह हम लोग (यज्ञाय) विद्यानों के सत्कार आदि अनुष्ठान के लिये (रोदसी) भूमि और प्रकाश के सदश विद्या और नीति को (आरे) दूर वा समीप में (दुरिनस्य) दुःख से प्राप्त हुए (भूरेः) बहुत का (भूरि) बहुत (चित्) भी (तुज्जतः) बलवान् (मर्त्यस्य) मनुष्य का (बहणावत्) वृद्धिकारक विज्ञान वा धन जिस में विद्यमान ऐसा (ज्योतिः) सूर्य के प्रकाश के सदश विज्ञान का प्रकाश (स्यान्) होवे ऐसी कामना करते हुए (अनु) पीछे (स्याम्) होवें वैसे (हि) ही आप हूजिये॥ ८॥

भ[व[र्थ:—वे ही श्रेष्ठ पुरुष हैं जो लोग दूर भीर समीप में वर्त्तमान पुरुषों में रूपा का अनुसन्धान विद्या और उपदेश का प्रचार करके बड़े कठिन बोध की सरस्ता को उत्पन्न करें वे ही सब लोगों की सरकार करने योग्य होवें ॥८॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

शुनं हुंवेम मुघवानिमन्द्रं मुस्मिन्भरे न्दर्तमं वार्ज-सातौ । शृ्णवन्तं मुयमूतये समत्सु घ्रन्तं वृत्राणि सुञ्जितं धनानाम् ॥ ९ ॥ २६ । २ ॥

1

शुनम् । हुवेम् । मघऽवांनम् । इन्द्रंम् । स्राह्मन् । भरे । नुऽतंमम् ।वार्जंऽसातौ।शृण्वन्तंम् । द्वयम्। कृतये । सुमत्ऽसुं। व्रन्तंम् । वृत्राणि। सुम्ऽजितंम् । धनांनाम् ॥ ९ ॥ २६ । २ ॥

पदार्थः—(ज्ञुनम्) सुखकारकं विज्ञानम् (हुवेम) स्वीकुर्याम (मघवानम्) वहुधनप्रदानकरम् (इन्द्रम्) विद्युतम् (त्र्र्यास्मन्) (भरे) भरणीये संसारे (तृतमम्) त्र्रातिशयेन नायकम् (वाजसातौ) पदार्थानां विभागविद्यायाम् (ज्ञृणवन्तम्) श्रोतारं न्यायाधीशं दण्डप्रदमिव (उग्रम्) तेजस्विभावम् (ऊतये) व्यवहारसिद्धिप्रवेशाय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (मन्तम्) विद्यावन्तं ज्ञूरवीरमिव (द्वाणि) धनानि (सञ्जितम्) सन्यक् जयति येन (धनानाम्) श्रियाम् ॥९॥

श्रीन्वयः –हे मनुष्या यं वयमूतयेऽस्मिन्भरे नृतमं मघवानं वा-जसातौ शृणवन्तिमवोग्रं समत्सु भन्तिमव धनानां सिञ्जितिमन्द्रं विज्ञाय द्याणि शुनं च हुवेम तथैतं विज्ञाय सर्वमेतयूयं प्राप्नुत॥९॥

भावार्थः - ऋत्रत्रे वाचकलु ॰ - ऋप्राप्ता विद्यांसो भूगर्भविद्यद्भगोल-खगोलसृष्टिस्थानां पदार्थानां विद्योपदेशेन पदार्थविद्याः प्रापच्य सर्वान्त्सततमुन्ययेयुरिति ॥ ९ ॥ त्रत्रत्र विद्वद्वणवर्णनं निन्दितजननिवारणं मैत्रीभावनमज्ञानं विहाय विद्याप्राप्तीच्छाकरणमत एतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग तिर्वेद्या ॥

इत्यृग्संहितायां तृतीयाष्टके द्वितीयोऽध्यायः षड्विंशो वर्गस्तृतीये-मण्डल एकोनचत्वारिंशत्तमं सूक्तठच समाप्तम् ॥

पद्धिः—हे मनुष्यो जिस को हम लोग (कतये) व्यवहार सिद्धि प्रवेश के लिये (मस्मिन्) इस (भरे) पालन करने योग्य संसार में (नृतमम्) मत्यन्त नायक (मधवानम्) बहुन धन के दान करने और (वाजसातों) पदार्थों की विभाग विद्या में (शृष्वन्तम्) सुनने वाले न्यायाधीश दृण्ड देने वाले के सदश (उन्नम्) तेजस्वीकृष और (समत्सु) संन्रामों में (झन्तम्) विद्यावान शूर्विर के सदश (धनानाम्) लक्ष्मियों को (सञ्जितम्) शिष्टु जीतता है जिस से उस (इन्द्रम्) विज्ञली कृष मग्नि को जान कर (तृत्राणि) धनों को भीर (शुनम्) सुखक्षाक विज्ञान को (हुवेम) स्वीकार करें वैसे इस को जान कर भाष लोग प्राप्त हूजिये ॥ ९ ॥

भविधि:—इस मन्त्र में वाचकजु०-यथार्थवक्ता विद्वान् लोग भूगर्भ विज्ञुली भूगोल खगोल और सृष्टिस्थ पदार्थों की विद्या के उपदेश से पदार्थ-विद्याओं को प्राप्त करा के सब की निरन्तर वृद्धि करें॥ ९॥

इस सूक्त में विदानों के गुणों का वर्णन, निन्दित जनों का निवारण, मित्रता करना, सज्ञान का त्याग कर, विद्या की प्राप्ति की इच्छा करना इत्यादि विषय वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति है यह समक्तना चाहिये॥

यह ऋग्वेद संहिता में तृतीय अष्टक में दूसरा अध्याय खवीसवां वर्ग और तृतीय मण्डल में उन्तालीवावां सूक्त समाप्त हुआ।

त्रथ ऋक्संहितायां तृतीयाष्टके तृतीयाऽध्यायारम्भः॥

मो३म् विश्वानि देव सवित्रर्दुरि तानि परासुव । यद्भद्रं तन्न मासुव ॥ १ ॥

त्र्राथ नवर्चस्य चत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता। १।२।३।४।६।७।८।९गायत्री ।५ निचुद्गायत्री छन्दः। षड्जः स्वरः॥

त्र्रय राजप्रजाविषयमाह ॥

सब तृतीयाष्टक के तृतीयाध्याय का सारम्भ तथा तृतीय मण्डल में नव ऋचा वाले चालीशवें मूक्त का सारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में राज प्रजा के विषय को कहते हैं॥

इन्द्रं त्वा रुष्मं वयं सुते सोमें हवामहे । स पाहि मध्वो अन्धंसः॥ १॥

इन्द्रं । त्वा । <u>वृष्भम् । वृयम् । सुते । सोमे । ह्वा</u>-महे । सः । पाहि । मर्घ्वः । भन्धंसः ॥ १ ॥

पदार्थः—(इन्द्र) परमैश्वर्थप्रद (त्वा) त्वाम् (दृषभम्) विलिष्ठम् (वयम्) (सुते) निष्पने (सोमे) ऐश्वर्थं त्र्रोष- धिगणे वा (हवामहे) (सः) (पाहि) रत्त (मध्वः) मधु- रादिगुणयुक्तस्य (त्र्प्रन्थसः) त्र्प्रनादेः॥ १॥

श्रन्वयः —हे इन्द्र वयं मध्वोऽन्धसः सुते सोमे यं रूपमं त्वा हवामहे स त्वमस्मान् पाहि ॥ १ ॥

भावार्थ:—ये प्रजा जना राजानं त्हदयेन सत्कत्याऽस्मा ऐश्वर्यं प्रयच्छेयुस्तान् राजा स्वात्मवद्दैच त्र्योषधैरोगिणमिव रज्ञेत्॥१॥

पद्धि:—हे (इन्द्र) मत्यन्त ऐश्वर्ध के देने वाले (वयम्) हम लोग (मध्वः) मधुर ऋादि गुणों से युक्त (मन्धसः) सन्न आदि के (सुते) उत्यन्न (सोमे) ऐश्वर्ध वा सोविधियों के समूह में जिस (वृषभम्) बलिष्ठ (त्वा) साप को (हवामहे) पुकारें (सः) वह साप हम लोगों की (पाहि) रक्षा कीजिये ॥ १॥

भावार्थ:—जो प्रजाजन राजा का हृदय से सत्कार करके इस राजा के लिये ऐश्वर्थ देवें उन की राजा अपने आत्मा के सहश वा जैसे वैद्य जन आपि- धियों से रोगी की रक्षा करता है वैसे रच्चा करे।। १॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

इन्द्रं ऋतुविदं सुतं सोमं हर्घ्य पुरुष्टुत। पिबा दंपस्व तार्त्वंपिम् ॥ २ ॥

इन्द्रं । ऋतुऽविदेम् । सुतम् । सोर्मम् । हृर्ग्ये । पुरुऽस्तुत् । पिबं । आ । तृष्ट्य । ततृंषिम् ॥ २ ॥

पदार्थः—(इन्द्र) विद्येश्वर्धामच्छुक (क्रत्विदम्) क्रतुः प्रज्ञा तां विन्दित येन तम् (सृतम्) सुसंस्कारैनिष्पादितम् (सोमम्) स्रोपिश्गणम् (हर्ध्) कामयस्व (पुरुष्टुत) बहुभिः प्रशंसित (पिव)(त्र्रा)(दपस्व) दप इव बिलिष्ठो भव (तादृपिम्) स्रातिशयन तृतिकरम् ॥ २ ॥

अन्वयः हे पुरुष्टुतेन्द्र त्वं तातृपिं ऋतुविदं सुतं सोमं हर्घ्यं पिव तेनाऽऽदयस्व ॥ २ ॥

भावार्थः —हे राजन् भवान् प्रज्ञावर्द्धकं भोजनं पानं च कत्वा तृप्तो भूत्वा वलारोग्यबुद्धिविनयान् वर्द्धय ॥ २ ॥

पद्रार्थः —हे (पुरुषुत) बहुतों से प्रशंसित (इन्द्र) विद्या और ऐश्वर्ष की इच्छा करने वाले आप (तातृषिम्) अत्यन्त तृप्ति करने और (क्रतृविद्म्) यज्ञ कासद्ध करने वाले और (सुतम्) उत्तम संस्कारों से उत्यन्न (सोमम्) ओषियों के समूह की (हर्ष्य) कामना और (पिष) पान करो उन से (मा, वृषस्व) बैल के सदश बलिए हो भें (॥ २॥

भावार्थः — हे राजन् आप बुद्धि के बढ़ाने वाले खाने तथा पीने योग्य वस्तु का भोजन और पान कर तृप्त हो कर बल आरोग्य बुद्धि और नम्नता को बढ़दिये॥ २॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

इन्द्रं प्र णो धितावानं युज्ञं विश्वेभिर्देवेभिः। तिरः स्तवान विरुपते॥ ३॥

इन्द्रं । प्र । नः । धितऽवीनम् । युज्ञम् । विश्वेभिः । देवेभिः । तिरः । स्तवान् । विद्यते ॥ ३ ॥

1

पदार्थः—(इन्द्र) दुष्टानां विदारक (प्र) (नः) त्र्यस्मा-कम् (धितावानम्)धितो धृतो वानः संविभागो येन तम् (यज्ञम्) विद्याविनयाभ्यां सङ्गतं पालनारूयम् (विश्वेभिः) सर्वैः (देवेभिः) धार्मिकैः सभ्यैविद्दद्भिः सह (तिरः) प्रवदुःखात्पारं गच्छ (स्तवान) यः सत्यं स्तौति तत्सम्बुद्धौ (विश्पते) प्रजापालक ॥ ३॥ श्रन्वयः – हे विश्पते स्तवानेन्द्र त्वं विश्वेभिर्देवेभिः सह नो धिता-वानं यज्ञं प्रतिरः ॥ ३ ॥

भावार्थः—प्रजाजनै राजैवमुपदेष्टव्यो भवात् नोऽस्माकं रत्नको भवैवमाज्ञापय भवतः सर्वे श्रेष्ठमध्यमकनिष्ठा भृत्याधर्मेणाऽस्मान् सततं रत्नन्त्विति ॥ ३ ॥

पद्रिशः—हे (विश्वते) प्रजा का पालन (स्तवान) सत्य की स्तुति और (इन्द्र) दुष्टों का नाश करने वाले भाष (विश्वेभिः) संपूर्ण (देवेभिः) धार्मिक श्रेष्ठ विद्वानों के साथ (नः) हम लोगों के (धितावानम्) धारण किया है विभाग जिस से उस (यज्ञम्) विद्या भौर विनय से संगत पालन करने रूप कर्म को (प्र, तिरः) पार हो समाप्त करो अर्थान् उक्त कर्म से दुःख से पार पहुंचो ॥ ३॥

भिविधि:-प्रज्ञा जनों को चाहिये कि राजा को इस प्रकार का उपदेश देवें कि आप हम लोगों के रचक हूजिये और ऐसी आजा दीजिये कि आप के सब श्रेष्ठ मध्यम कनिष्ठ कर्मचारी लोग धर्मपूर्वक हम लोगों की निरन्तर रचा करें ॥ ३ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

इन्द्र सोमाः सुता इमे तव प्र यंन्ति सत्पते। क्षयं चन्द्रास इन्देवः॥ ४॥

इन्द्रं। सोर्माः। सुताः। हमे। तवं। प्र। यन्ति । सत्ऽ-पते । चर्यम् । चन्द्रासंः। इन्दंवः॥ १॥

पदार्थः—(इन्द्र) सकलौषधिविद्यावित् (सोमाः) श्रोषध्यादयः पदार्थाः (सुताः) सुविचारेषाऽभिसंस्कृताः (इमे) (तव) (प्र)

(यन्ति) प्राप्नुवन्ति (सत्पते) सर्ता रत्तक (त्वयम्) निवास-स्थानम् (चन्द्रासः) त्र्प्राह्लादकराः (इन्दवः) साद्राः ॥ ४ ॥

अन्वयः—हे सत्पते इन्द्र राजन् य इमे चन्द्रास इन्दवः सुताः सोमास्तव चयं प्रयन्ति ताँस्त्वं सेवस्व ॥ ४ ॥

भावार्थः — हे राजन् यावान् राज्यादंशो भवता गृहीतव्यस्तावन्तं गृहीत्वा भुङ्क्ष्व नाऽधिकं न न्यूनमेवं क्रतेन न कदाचिद्भवतः तिच्चभीविष्यति ॥ ४ ॥

पद्धिः—हे (सत्पते) सत्पुरुषों के रह्या करने और (इन्द्र) सम्पूर्ण भौषिधियों की विद्या के जानने वाले राजन् जो (इमे) ये (चन्द्रासः) भानन्द्रकारक (इन्द्रवः) गीले (सुताः) उत्तम प्रकार से पाक आदि संस्कार से युक्त (सोमाः) भोषधी आदि पदार्थ (तव) आप के (ह्यम्) रहने के स्थान को (प्र,यन्ति) प्राप्त होते हैं उन का आप सेवन करो॥ ४॥

भिविश्विः—हे राजन् जितना आप को राज्य का भाग लेना चाहिये उतना ही प्रहण कर भोग करिये न अधिक न न्यून ऐसा करने से नहीं कभी आप की हानि होगी ॥ ४ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को भगले मन्त्र में कहते हैं ॥

द्धिष्वा जुठरे सुतं सोमंमिन्द्र वरेणयम्। तवं चुक्षाम् इन्दंवः॥ ५॥१॥

١

विधिष्व । जुठरें । सुतम् । सोमंम् । हुन्दू । वरेण्यम् । तर्व । युक्षासंः । इन्दंवः ॥ ५ ॥ १ ॥

पदार्थः—(दिधिष्व) धरस्व। त्रात्र संहितायामिति दीर्घः (जठरे) जायते सुखं यस्मात्तस्मिनुदरे (सुतम्) सुसंस्कृतम् (सोमम्) महौषधिविशिष्टमन्मम् (इन्द्र) पूर्णायुःकामुक (वरेण्यम्) स्वीकर्त्तुं भोक्तमईम् (तव) (युन्नासः) दिवि प्रकाशे चियन्ति निवासयन्ति ते (इन्दवः) सस्नेहाः॥ ५॥

अन्वयः हे इन्द्र ये तव युक्तास इन्दवः स्युस्तेषां सकाशाहरेएथं सुतं सोमं जठरे त्वं दिषष्व ॥ ५ ॥

भावार्थः - राजादिभिर्मनुष्यैः सर्वेषां पदार्थानां मध्यात्त एव पदार्था भोक्तव्याः पेयारच ये प्रज्ञायुर्वेलानि वर्धयेयुः ॥ ५ ॥

पद्रिधः—हे (इन्द्र) पूर्ण अवस्था की कामना करने वाले जो (तव) आप के (गुचासः) प्रकाश में रहने (इन्द्रवः) और स्नेह करने वाले होवें उन के समीप से (वरेण्यम्) भोग करने योग्य (सुतम्) उत्तम प्रकार बनाया (सोमम्) श्रेष्ठ औषधियों से युक्त अन्न को (जंडरे) उत्पन्न हो सुख जिस में उस पेंट में आप (दिधिष्व) धरो ॥ ५॥

भविथि:-राजा मादि मनुष्यों को संपूर्ण पदार्थों के मध्य से उन्हीं पदार्थों का खान मौर पान करना चाहिये कि जो बुद्धि मवस्था भीर बल को निरन्तर बढ़ावें ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहने हैं॥

गिर्वणः पाहि नंः सुतं मधोर्धाराभिरज्यसे। इन्द्र त्वा दांतुमिद्यशंः॥ ६॥

गिर्वेणः । पाहि । नः । सुतम् । मधोः । धारांभिः । भुज्यसे । इन्द्रं । त्वाऽदांतम् । इत् । यशः ॥ ६ ॥

पदार्थः—(गिर्वणः) यो गीभिर्वन्यते याच्यते तत्सम्बुद्धौ (पाहि) (नः) त्र्रस्मान् (सुतम्) (मधोः) मधुरादिगुणयुक्तस्य (धाराभिः) प्रवाहैः (त्र्राज्यसे) प्राप्यसे (इन्द्र) (त्वादातम्) त्वया ग्रही-तम् (इत्) एव (यदाः) त्र्रारोग्यप्रदमुदकमनं धनं वा। यदा-इति उदकना । निघं । १२ त्र्राननामसु च २। ७ धनना । निघं । १ । ॥ ६॥

श्रन्वयः हे गिर्वण इन्द्र यत्त्वादातं यशोऽस्ति तेन मधोधीरा-भिश्र सह सुतं सोमं प्राप्तोऽस्माभिरज्यसे स त्वमस्मान् पाहि॥६॥

1

1

भावार्थः हे राजन् यावत्पेयमनं धनं चारमद्भवता स्वीकृतं तेन स्वर्याऽस्माकं च रत्ना विधेहि॥ ६॥

पद्धि:—हे (गिर्वणः) वाणियों से याचना किये जाते (इन्द्र) तेज-िलन् जो (त्वादातम्, इत्) भाष से ग्रहण किया हुभा ही (यशः) रोगनाशक जल भन्न वा धन है उस से भौर (मधोः) मधुर भादि गुणों से युक्त वस्तु के (धाराभिः) प्रवाहों के साथ (सुतम्) उत्पन्न हुए (सोमम्) भोषिष भादि पदार्थ को पाये हुए हम जोगों से जाने जाते हो वह भाष (नः) हमारी (पाहि) रच्चा की जिये ॥ ६॥

भविश्वि:—हे राजन् जितना पीने योग्य वस्तु मन्न मौर धन हम लोगों का मापने स्त्रीकार किया है उस से अपनी मौर हम लोगों की रक्षा कीजिये ॥६॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

श्रुभि चुम्नानि वनिन इन्द्रं सचन्ते श्रक्षिता। पीत्वी सोमंस्य वारुधे॥ ७॥

श्रुभि । युम्नानि । वनिनंः । इन्द्रंम् स्चन्ते । भिन्ता । पीत्वी । सोमंस्य । वृष्ट्ये ॥ ७ ॥ पदार्थः—(स्त्रिभ) स्त्रामिमुख्ये (घुम्नानि) यशांसि जला-न्यनानि धनानि वा (वनिनः) याञ्चावन्तः (इन्द्रम्) ऐश्व-र्घकरम् (सचन्ते) सम्बंधन्ति (स्त्रीज्ञता) ज्ञयरहितानि (पीत्वी) (सोमस्य) स्त्रोषध्येश्वर्धस्य योगेन (वाद्ये) वर्धते ॥ ७ ॥

अन्वयः हे राजन् यथा वनिनोऽिचता युम्नान्यभीन्द्रं राचन्ते यथाऽहं सोमस्य पीत्वी वारचे तथा त्वमाचर ॥ ७ ॥

भावार्थः-न्नप्रत्र वाचकलु • —सर्वेर्मनुष्यैर्धम्युक्तेन परमपुरुषार्थे-नाऽत्तयमैश्वर्यं प्राप्य युक्ताऽऽहारिवहारेणाऽऽरोग्यं सम्पाद्य च जगति सुकीर्त्तिविस्तारणीया ॥ ७ ॥

पद्रार्थ: - हे राजन् जैसे (विननः) मांगने वाले जन (मक्षिता) नाश से रहित (तुम्नानि) यशों के (मि) सन्मुख (इन्द्र) ऐश्वर्य करने वाले का (सचन्ते) सम्बन्ध होते हैं भीर जैसे में (सोमस्य) भोषधिरूप ऐश्वर्य के योग से (पीन्ती) पान करके (वान्धे) नृद्धि कर्ड वैसे आप करो ॥ ७॥

भविशि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—सब मनुष्यों को चाहिये कि धर्म-युक्त अत्यन्त पुरुषार्थ से नहीं नाश होने योग्य ऐश्वर्य की प्राप्त हो कर नियमित भोजन और विहार से आरोग्य को उत्यन्न करके संसार में उत्तम कीर्ति का विस्तार करें ॥ ७ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

श्रुर्वावती न श्रा गंहि परावतंश्य वृत्रहन्। इमा जुंषस्व नो गिरंः॥८॥

भ्वोऽवर्तः । नः । भा । गृहि । प्राऽवर्तः । च । द्वत्र-ऽहुन् । हुमाः । जुषुस्व । नः । गिरंः ॥ ८ ॥ पदार्थः—(स्त्रवीवतः) प्रशस्ता स्त्रश्वा विद्यन्ते येषाम् (नः) स्त्रस्मान् (स्त्रा) समन्तात् (गिह) प्राप्नाहि (परावतः) दूर-देशात् (च) समीपात् (द्वत्रहन्) यो दतं धनं हन्ति प्राप्नोति तत्सम्बुद्धौ (इमाः) (जुषस्व) सेवस्व (नः) स्त्रस्माकम् (गिरः) वाचः ॥ ८ ॥

श्रन्वयः हे वतहँस्त्वमर्वावतो नोऽस्मान् परावतश्रागहि न इमा गिरो जुपस्व ॥ ८ ॥

भावार्थः—हे राजन् दूरे समीपे वा स्थिता सेनाङ्गयुक्ता वीरा वयं यदा भवन्तमाह्वयेम तदैव श्रीमताऽऽगन्तव्यमस्माकं वचनानि श्रोत-व्यानि च यथार्थो न्यायश्च कर्त्तव्यः ॥ ८ ॥

पदार्थः—हे (वृत्रहन्) धन को प्राप्त होने वाले भाष (भर्वावतः) प्रशंसा करने योग्य घोड़ों से युक्त (नः) हम लोगों को (परावतः) दूर देश से (च) भीर समीष से (भा) सब भीर से (गहि) प्राप्त हू जिये भीर (नः) हम लोगों की (हमाः) हन (गिरः) वाणियों का (जुषस्त) सेवन करी ॥ ८ ॥

भावार्थः —हे राजन् दूर वा समीप में स्थित सेना के ब्रह्म शस्त्र बादि से युक्त वीर हम लोग तब ब्राप को पुकारें उसी समय ब्राप को ब्राना चाहिये तथा हम लोगों के वचन सुनना भीर यथार्थ न्याय करना चाहिये ॥ ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

यदंन्तरा पंरावर्तमर्वावतं च हूयसे। इन्द्रेह तत् श्रा गंहि ॥ ९ ॥ २ ॥ यत् । अन्तरा।पराऽवतंम् । अर्वाऽवतंम् । च । हूयसे । इन्द्रं । इह । ततः । आ । गृहि ॥ ९ ॥ २ ॥

पदार्थः—(यत्) यः (त्र्यन्तरा) व्यवधाने (परावतम्) दूर-देशस्थम् (त्र्यवीवतम्) प्राप्तसामीप्यम् (च) (हूयसे) स्तूयसे (इन्द्र) परमैश्वर्घपद (इह) त्र्यसिमन् राज्ये (ततः) (त्र्या) (गहि) त्र्यागच्छ ॥ ९ ॥

त्र्यन्वयः हे इन्द्र त्विमह यद्यमन्तरा परावतमर्वावतं चाह्वयित तैश्च हूयसे ततोऽस्मानागिह ॥ ९ ॥

भावार्थः स्राजा दूरदेशे प्रजासेनाऽमात्वजनोऽन्यत्रापि वर्तेत नथापि भृत्यहारा सर्वैः सह समीपस्थो भवेदिति ॥ ९ ॥ त्रित्र राजप्रजागुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥ इति चत्वारिंशत्तमं सूक्तं दितीयो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्रिधः—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य के दाता आप (इह) इस राज्य में (यत्) जो (अन्तरा) व्यवधान अर्थात् मध्य में (परावतम्) दूर देश और (अर्वावतम्) समीप में वर्त्तमान को (च) और पुकारते हैं उन लोगों से (हूपसे) पुकारे जाते हो (ततः) इस से हम लोगों को (आ, गहि) प्राप्त हूजिये॥ ९॥

भविष्टि: —राजा दूर देश में हो भीर प्रजा सेना भीर मन्त्री जन भन्यत्र भी वर्त्तमान हों तथापि दूतों के द्वारा सब खोगों के साथ समीप में वर्त्तमान हो सके ॥ ९॥

इस सूक्त में राजा और प्रजा के गुण वर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले मूक्त के अर्थ के साथ संगित जानना चाहिये॥

यह चालीशवां मूक्त और दूसरा वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्रथ नवर्चस्यैकाधिकचत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित ऋषिः। इन्द्रो देवता । १ यवमध्या गायती । २ । ३ । ५ । ९ गायत्री । ४ । ७ । ८ निचृत् गायती । ६ विराद् गायती छन्दः । षड्जः स्वरः॥

त्र्याग्निविषयमाह ॥

माद नव ऋट्या वाले एकतालीशावें सूक्त का मारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में अग्नि के विषय की कहते हैं॥

`...

'n

त्रातूनं इन्द्र मुद्यंग्घुवानःसोमंपीतये।हरिभ्यां याह्यद्रिवः ॥ १ ॥

भा । तु । नः । इन्द्र । मुर्द्यक् । हुवानः । सोमंऽपीतये । हरिंऽभ्याम् । याहि । मुद्धिऽवः ॥ १ ॥

पदार्थः—(न्ना) समन्तात् (तु)। त्रात्र ऋचि तुनुघेति दीर्घः (नः) त्रास्मान् (इन्द्र) ऐश्वर्यकारक (मद्यक्) मामञ्च-तीति मद्यक् (हुवानः) त्राहृतः (सोमपीतये) सोमः पीतो यस्मिन्तस्मै (हारिभ्याम्) त्राश्वाभ्याम् (याहि) (त्राद्रिवः) मेघवान् सूर्घ्यं इव वर्त्तमान ॥ १॥

त्रान्वयः हे त्राद्रिव इन्द्र त्वं सोमपीतये मद्राग्घुवानो हरिभ्यां नोऽस्मानायाहि वयन्तु भवन्तमायाम ॥ १ ॥

भावार्थः—मनुष्यैरुत्सवेषु परस्परेषामाह्वानं कृत्वाऽनपानादिभिः सत्कारः कर्त्तव्यः ॥ १ ॥

पदार्थ:—हे (अद्रिवः) मेघों से युक्त सूर्य के तुल्य वर्त्तमान (इन्द्र) ऐश्वर्य के करने वाले आप (सोमपीतये) सोमलतारूप औषध का रस पीया

जाय जिस कर्म में उस के लिये (मत्रूक्) मेरी पूजा अर्थान् उपासना करने वाला (हुवानः) पुकारा गया जन (हरिभ्याम्) घोड़ों से (नः) हम लोगों को (आ) सब प्रकार (याहि) प्राप्त हो और हम लोग (तु) शीघ्र आप को प्राप्त होतें ॥ १ ॥

भावार्थः -- प्रमुष्यों की चाहिये कि शुभ कार्य्य आदि के उत्सवों में पर-स्पर एक दूसरे का आह्वान करके अन्न और जल आदिकों से सत्कार करें ॥१॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

सत्तो होतां न ऋित्वयंस्तिस्तिरे बृहिंरांनुषक्। अयुंजन् प्रातरद्रंयः॥ २॥

स्तः । होतां । नः। ऋत्वियः । तिस्तिरे । बहिः। श्रानु-पक् । अर्युज्जन् । प्रातः । अर्द्रयः ॥ २ ॥

पदार्थः—(सत्तः) निषण्णः (होता) त्र्यादाता (नः) त्र्यस्मान् (ऋत्वियः) य ऋतुमहिति सः (तिस्तिरे) स्तृणात्याच्छादयति (बर्हिः) उत्तममासनं वस्तु वा (त्र्यानुषक्) य त्र्यानुकृष्यं सचित समवैति सः (त्र्ययुज्जन्) युत्र्जन्ति (प्रातः) (त्र्यद्रयः) मेघाः ॥ २ ॥

त्रातरयुज्जिन तिस्तिरे ते क्रियायज्ञं कर्त्तुमर्हन्ति ॥ २ ॥

भावार्थः-न्नत्रत्र वाचकलु • -यथा प्रभातकालीना मेघाः सूर्य्य-प्रकाशमाच्छाच छायां जनयन्ति तथैव कियाविदो जना वस्तादि-पदार्थैः शरीराएयाच्छाचाऽऽनुकृल्येन सुखं जनयन्ति ॥ २ ॥ पदार्थ:—जो (सत्तः) बैठा हुमा (होता) ग्रहण करने वाला भौर (ऋित्यः) जो ऋतु को योग्य होता वा (भानुषक्) अनुकृलता के साथ मिलता ये (नः) हम लोगों के लिये (बिहः) उत्तम आसन वा वस्तु को (अद्रयः) मेघों के सदश (प्रातः) प्रातःकाल में (अयुक्रान्) युक्त करते हैं भौर (तिस्तिरे) वस्त्रों से भाच्छादन करते हैं वे ऋियारूप यज्ञ करने को योग्य हैं ॥ २॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे प्रभानकाल के मेघ सूर्व्य के प्रकाश का भाच्छादन करके छाया को उत्पन्न करते हैं वैसे ही क्रियाओं को जानने वाले लोग वस्त्र भादि पदार्थों से शारीरों को ढांप के अनुकूलता से सुख को उत्पन्न करते हैं ॥ २ ॥

. 9

š

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

ड्मा ब्रह्मं ब्रह्मवाह: क्रियन्त त्रा बहिः सींद । वीहि शूर पुरोडाशंम् ॥ ३ ॥

डमा। ब्रह्मं। ब्रह्मऽवाहः। क्रियन्ते। आ। बर्हिः। सीद। वीहि। शूरु। पुरोडाशंम्॥ ३॥

पदार्थः—(इमा)(ब्रह्म) धनम् (ब्रह्मवाहः) धनप्रापिकाः (क्रियन्ते)(त्र्या)(बर्हिः) त्र्रान्तरित्तम् (सीदः) (बीहि) प्राप्तिहि (जूरः) दुष्टानां हिंसक (पुरोडाशम्) विशेषसंस्कृतम-नम् ॥ ३॥

त्रान्वयः हे शूर या इमा ब्रह्मवाहः क्रियाः क्रियन्ते ताभिर्बह्म वीहि वर्हिरासीद पुरोडाशं वीहि॥ ३॥ भावार्थः—मनुष्यैर्निष्फलाः क्रियाः कदाचिनैव कर्त्तव्याः । यया यया धर्मार्थकाममोत्त्रसिद्धिः स्यात्तां २ प्रयत्नेनानुतिष्ठन्तु ॥३॥

पद्रार्थः — हे (शूर) दुष्टों के नाश करने वाले जो (इमाः) ये (ब्रह्म-वाहः) धनों को प्राप्त कराने वाली कियायें (क्रियन्ते) की जाती हैं उन से (ब्रह्म) धन को (वीहि) प्राप्त (विहिः) अन्तरिक्त में (आ, सीद) वर्त्त-मान और (पुरोडाशम्) उत्तम प्रकार संस्कारयुक्त अन्न को प्राप्त हो ॥ ३ ॥

भ[व[थै:—मनुष्यों को चाहिये कि निष्फल क्रियाओं को कभी न करें। जिस जिस क्रिया से धर्म, अर्थ, काम और मोच्च की सिद्धि हो उस २ को प्रयत्न से करों॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

रार्निध सर्वनेषु ण <u>एषु स्तोमेषु छत्रहन् । उ</u>क्थे-ष्विन्द्र गिर्वणः ॥ ४ ॥

र्रिन्ध । सर्वनेषु । नः । एषु । स्तोमेषु । <u>वृत्रऽह</u>न् । टुक्थेषु । <u>इ</u>न्द्र । <u>गिर्वणः</u> ॥ ४ ॥

पदार्थः—(रारन्धि) रमस्व रमय वा (सवनेषु) ऐश्वर्येषु (नः) त्रप्रसान् (एषु) (स्तोमेषु) प्रशंसनीयेषु (दनहन्) प्राप्तधन (उक्थेषु) वक्तमहेषु (इन्द्र) परमैश्वर्यप्रद (गिर्वणः) यो गीर्भिर्वन्यते याच्यते तत्सम्बुद्धौ ॥ ४ ॥

त्रन्वयः — हे गिर्वणो रत्रहिनद त्वं स्तोमेषूक्थेषु सवनेषु नोऽ-स्मान् रारिन्ध ॥ ४ ॥

भावार्थः -दिरद्रिर्धनाढ्याः सदैवयाचनीया यतस्ते सुखमाप्रुयुः॥४॥

पद्रार्थं :—हे (गिर्वणः) वाणियों से जिस से याचना करें वह (वृत्तहन्) धनों से युक्त (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य के देने वाले आप (स्तोमेषु) प्रशंसा करने और (उक्थेषु) कहने के योग्य (सवनेषु) ऐश्वर्यों में (नः) हम लोगों को (रारन्धि) रमाओ ॥ ४ ॥

भावार्थः -- दृश्दि लोगों को चाहिये कि धनयुक्त पुरुषों से सदायाचना करें जिस से कि वे दृश्दि लोग सुख को प्राप्त होवें ॥ ४ ॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

1

मृतयः सोमुपामुरुं रिहन्ति शर्वसस्पतिम् । इन्द्रं वत्सं न मातरः ॥ ५ ॥ ३ ॥

मृतयः । सोमुऽपाम् । उरुम् । रिहन्ति । शर्वसः । पतिम् । इन्द्रम् । वृत्सम् । न । मातरः ॥ ५ ॥ ३ ॥

पदार्थः—(मतयः) प्रज्ञायुक्ता मनुष्याः (सोमपाम्) ऐश्वर्ध्य-रत्नकम् (उरुम्) बह्वैश्वर्थ्यम् (रिहन्ति) लिहन्ति (शवसः) बलस्य (पतिम्) पालकम् (इन्द्रम्) ऐश्वर्थ्ययुक्तम् (वत्सम्) (न) इव (मातरः) गावः॥ ५॥

अन्वयः ये मतयः शवसस्पतिमुरुं सोमपामिन्द्रं मातरो वत्सं न रिहन्ति ते सुखं लभनते ॥ ५ ॥

भावार्थः—यथा गावो वात्सल्यभावमास्रत्य वत्सेषूत्तमं प्रेम द्रधति तथैव राजादयोऽध्यज्ञाः सेनाः वात्सल्यभावेन रज्ञन्तु ॥ ५ ॥

पद्रार्थ:—जो (मतयः) उत्तम बुद्धि से युक्त मनुष्य लोग (शवसः) बल के (पतिम्) पालन करने वाले (उन्तम्) बहुत ऐश्वर्य से पूर्ण (सीमपाम्) ऐश्वर्य के रच्चक (इन्द्रम्) ऐश्वर्य से युक्त पुरुष (मातरः) गौवें (वत्सम्) बछड़े को (न) जैसे (रिहन्ति) चाटती वैसे मिलते हैं वे सुख को प्राप्त होते हैं ॥५॥

भ[वार्थ:--जैसे गौवें प्रेमभाव का माश्रयण करके बछड़ों में प्रेम धारण करती हैं वैसे ही राजा मादि मध्यक्ष पुरुष सेनामों की प्रजामों के प्रेमभाव से रक्षा करें ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

स मन्दस्वा ह्यन्धंसो राधंसे तुन्वां मुहे । न स्तोतारं निदे करः ॥ ६ ॥

सः । मृन्द्रस्य । हि । अन्धंसः । राधंसे । तुन्वां । मृहे । न । स्तोतारंम् । निदे । कुरुः ॥ ६ ॥

पदार्थः—(सः) (मन्दस्व) त्र्यानन्द । त्र्यत्र संहितायामिति दीर्घः (हि) यतः (त्र्यन्धसः) त्र्यनादेः (राधसे) संसिद्धिकराय धनाय (तन्वा) शरीरेण (महे) महते (न) निषेधे (स्तोतारम्) विद्दांसम् (निदे) निन्दनाय (करः) कुर्यात् ॥ ६ ॥

त्र्रान्वयः - हे विद्वन् हि यतस्त्वं स्तोतारं निदे न करस्तस्मात्स त्वं तन्वाऽन्धसो महे राधसे मन्दस्व ॥ ६ ॥

भावार्थः — ये मनुष्या स्तुत्यहीन् निन्दितान् न कुर्वन्ति ते मह-दैश्वर्थि प्राप्य शरीरेणात्मना च सदैव सुखयन्ति ॥ ६ ॥

पदार्थः—हे विदान् पुरुष (हि) जिस से आप (स्तोतारम्) विदान् पुरुष की (निदे) निन्दा करने के लिये (न) नहीं (करः) करें इस से (सः) वह आप (तन्वा) शरीर से (अन्धसः) अन्न आदि की (महे) बड़ी (राधसे) स्तिद्धि करने वाले धन के लिये (मन्दस्त) आनन्द करो ॥ ६॥

भावार्थ:-जो मनुष्य स्तुति करने योग्य पुरुषों की निन्दा नहीं करते वे बड़े ऐश्वर्य को प्राप्त होकर शरीर और आत्मा से सदा ही सुखी होते हैं ॥६॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

व्यमिन्द्र त्वायवी ह्विष्मन्तो जरामहे । उत त्वमस्मयुवसो ॥ ७॥

वयम् । इन्द्र । त्वाऽयवंः। हृविष्मंन्तः। जुरामुद्दे। उत् । त्वम् । श्रुस्मुऽयुः । वृस्रो इति ॥ ७ ॥

पदार्थः—(वयम्) (इन्द्र) ऐश्वर्ध्ययुक्त (त्वायवः) त्वत्का-मयमानाः (हविष्मन्तः) बहूनि हवींषि दातव्यानि वस्तूनि विद्यन्ते येषान्ते (जरामहे) प्रशंसेम (उत) ऋषि (त्वम्) (ऋस्मयुः) ऋस्मान् कामयमानः (वसो) वासहेतो ॥ ७ ॥

त्र्यन्वयः स्वे वसो इन्द्र हिवष्मन्तो त्वायवो वयं त्वां जरामहे उतापि त्वमस्मयुः सन्नस्मान्स्तुहि ॥ ७ ॥

भावार्थः-ये मनुष्याः सर्वेषां गुणानां प्रशंसां दोषाणां निन्दां कुर्य्युस्ते विवेकिनो भूत्वा गुणान् ग्रहीतुं दोषाँस्त्यक्तुं समर्था भवन्ति ॥ ७ ॥

1

पदार्थः —हे (वसो) निवास के कारण (इन्द्र) ऐश्वर्य से और (हविष्मन्तः) बहुत देने योग्य वस्तुओं से युक्त (त्वायवः) आप की कामना करते हुए (वयम्) हम लोग आप की (जरामहे) प्रशंसा करें (उत्र) और भी (त्वम्) आप (अस्मयुः) हम लोगों की कामना करते हुए हम लोगों की प्रशंसा करें॥ ७॥

भ[वार्थ:—जो मनुष्य सब लोगों के गुणों की प्रशंसा और दोवों की निन्दा करें वे विवेकी अर्थान् विचारशील हो के गुणों के ग्रहण करने और दोवों के त्याग करने को समर्थ होते हैं॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

मारे श्रमिद्ध मुंमुचो हरिप्रियार्वाङ् यांहि । इन्द्रं स्वधावो मत्स्वेह ॥ ८॥

मा । श्रारे । श्रस्मत् । वि । मुमुचः । हरिंऽत्रिय । श्रवीङ् । याह्वि । इन्द्रं । स्वधाऽवः । मत्स्वं । ह्वह ॥ ८ ॥

पदार्थः -(मा) निषेधे (त्र्रारे) समीपे दूरे वा (त्र्रास्मत्) (वि) (मुमुचः) मोचयेः (हरिप्रिय) यो हरीन् हरणझीलान् प्रीणाति तत्सम्बुद्धौ (त्र्राविङ्) त्र्राविनं देशं गच्छन् (याहि) गच्छ (इन्द्र) ऐश्वर्य्युक्त (स्वधावः) बह्वनादिप्राप्त (मत्स्व) त्र्रानन्द (इह) त्र्राह्मिञ्जगिति ॥ ८ ॥

अन्वय: हे हरिप्रियेन्द्र स्वधावस्त्वमस्मदारे मा वि मुमुचोऽर्वाङ् याहीह मत्स्व ॥ ८ ॥

भावार्थः —हे मित्रजना यूयमस्मदूरे समीपे वा स्थिताः सन्तोऽ-स्माकं प्रियमाचरत प्रीतिं मा त्यजत वयमपि युष्मासु तथा वर्तेम-ह्येवं परस्परं वर्त्तमानं कृत्वेह सुखिनो भवेम ॥ ८ ॥

पदार्थ:—हे (हरिप्रिय) हरने वालों को प्रसन्न करने वाले (इन्द्र) ऐश्वर्ष्य में युक्त (स्वधावः) बहुत अनादि वस्तुओं से पूर्ण आप (अस्मत्)

हम लोगों से (आरे) समीप वा दूर देश में (मा) मन (वि, मुमुचः) त्याग करिये (अर्वाङ्) नीचे के स्थान को जाने हुए (याहि) जाइये और (इह) इस संसार में (मत्स्व) आनन्द करिये ॥ ८॥

भिवार्थ:— हे मित्र जनो आप लोग हम लोगों से दूर वा समीप स्थान
में वर्त्तमान हुए हम लोगों का कल्याणा करो और प्रीति का त्याग मन करो
और हम लोग भी आप लोगों में ऐसा ही वर्त्तीव करें इस प्रकार परस्पर वर्त्तीव करके इस संसार में सुखी होवें ॥ ८॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

श्रुर्वाञ्चै त्वा सुखे रथे वहंतामिन्द्र केशिनां । घृतरुनूं बर्हिरासदें ॥ ९ ॥ ४ ॥

मर्वाञ्चेम् । त्वा । सुऽखे । रथे । वहंताम् । इन्द्र । केशिनां । घृतस्नू इति घृतऽस्नूं । बहिः। माऽसदे ॥९॥४॥

पदार्थः—(श्रवीठचम्) योऽवीगधोऽञ्चित गच्छिति तम् (त्वा) त्वाम् (सुखे) सुखकारके (रथे) रमणीये याने (वह-ताम्) (इन्द्र) ऐश्वर्थयुक्त (केशिना) बहवः केशा विद्यन्ते ययोस्ती (घृतस्नू) यो घृतमुदकं स्नातः शोधयतस्तौ (बिहः) श्रम्तिरे (श्रासदे) स्रासादनीयाय ॥ ९ ॥

श्रन्वयः नहे इन्द्र यौ घृतस्नू केशिनाऽर्वाञ्चं त्वा सुखे रथे वर्हिरासदे वहतां तौ त्वं जानीहि ॥ ९ ॥

भावार्थः हे मनुष्या हाभ्यामग्निभ्यां चालितेषु यानेषु स्थित्वा-ऽध ऊर्ध्व तिर्ध्यग्देशं च गत्वाऽऽगच्छत ॥ ९ ॥ त्रप्रत्र विद्यनमनुष्यगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सहं सङ्गृतिर-स्तीति वेद्यम्॥ इत्येकाधिकचत्वारिंशत्तमं सूक्तं ४ वर्गश्च समाप्तः॥

पद्रार्थ:—हे (इन्द्र) ऐश्वर्य से युक्त जो (घृतस्नू) घृत स्थित्जल को पित्र करने वाले (केशिना) बहुत केशों से युक्त (अर्वाञ्चम्) नीचे जाने वाले (त्वा) आप को (सुखे) सुख कराने वाले (रथे) सुन्दर वाहन और (बिहें:) अन्तरिक्त में (आसदे) वर्त्तमान होने के लिये (वहताम्) पहुचावें उन को आप जानिये॥ ९॥

भावार्थं —हे मनुष्यो दो अभियों से चलाये हुए वाहनों पर स्थित हो कर नीचे उपर और निरु देश में जा कर आइये ॥ ९ ॥

इस सृक्त में विद्वान् मनुष्यों के गुण वर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की विछित्ते सृक्त के अर्थ के साथ संगति है ऐसा जानना चाहिये॥

यह इकतालीशवां सूक्त और चौथा वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्रथ उप नः सुतमित्यस्य नवर्चस्य द्विचत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता । १।४।५।६।७ गायत्री । २। ३।८।९ निचृद्रायत्री च्छन्दः । षड्जः स्वरः ॥

त्र्रथ विद्दाद्देषयमाह ॥

अब नव ऋचा वाले बयालीयावें सूक्त का आरम्भ है इस के प्रथम मन्त्र में विद्वान् के गुणों को कहते हैं॥

उपं नः सुतमा गंहि सोमंमिन्द्र गवांशिरम् । हरिंम्यां यस्ते त्रस्मयुः ॥ १ ॥

उपं । नः । सुतम् । या । गृहि । सोमंम् । इन्द्र । गोऽ-यांशिरम् । हरिंऽभ्याम् । यः । ते । सुस्मुऽयुः ॥ १ ॥ पदार्थः—(उप) (नः) त्र्यस्माकम् (सुतम्) सुसाधितम् (त्र्या) (गिहि) समन्तात् प्राप्नुहि (सोमम्) त्र्रोपधिगणिनवैश्वर्यम् (इन्द्र) बह्वैश्वर्ययुक्त (गवाशिरम्) गावोऽश्वन्ति यं तम् (हरिभ्याम्) त्र्राश्वाभ्यां युक्तेन रथेन (यः) (ते) तव (त्र्रस्मयुः) त्र्रात्मनोऽस्मानिच्छुरिव ॥ १ ॥

श्रन्वयः हे इन्द्र त्वं हरिभ्यां युक्तेन रथेन यस्ते रथोऽस्मयुर्व-र्त्तते तेन हरिभ्यां युक्तेन नः सुतं सोममुपागहि ॥ १ ॥

भावार्थः-त एव सर्वेषां सुद्धदः सन्ति ये स्वैश्वर्येण सर्वाना-मन्त्र्य सत्कुर्वन्ति ॥ १ ॥

पदार्थ:—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्थयुक्त आप (हरिभ्याम्) घोड़ों से युक्त रथ से (यः) जो (ते) आप का वाहन (अस्मयुः) अपने को हम लोगों की इच्छा करता हुआ सावर्त्तमान है घोड़ों से युक्त उस रथ से (नः) हम लोगों के (सुतम्) उत्तम प्रकार सिद्ध (सोमम्) ओषधिगणों के सदश ऐश्वर्थ को (उप, आ, गहि) समीप में सब प्रकार प्राप्त हु जिये ॥ १॥

भावार्थः — वे लोग ही सब लोगों के मित्र हैं कि जो लोग अपने ऐश्वर्य से सब लोगों को बुला कर सत्कार करते हैं ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगने मन्त्र में कहते हैं॥

तिमन्द्र मदमा गंहि बर्हिष्ठां याविभः सुतम्। कुविन्नवंस्य तुण्णवंः॥ २॥

तम् । इन्द्रः । मदंम् । आ । गृहि । बुहिःऽस्थाम् । यावं-ऽभिः । सुतम् । कुवित् । नु । अस्य । तृष्णवंः ॥ २ ॥ पदार्थः—(तम्) पूर्वोक्तम् (इन्द्र) ऐश्वर्धिमिच्छो (मदम्) त्रप्रान्दकरम् (त्र्रा) (गिहि) सर्वतः प्राप्नुहि (विहिष्ठाम्) यो बर्हि-ष्यन्तिरिन्ने तिष्ठति तम् (ग्राविभः) मेघैः (सुतम्) निष्पनम् (कुवित्) महान् सन् (नु) सद्यः (त्र्रास्य) सोमस्य (तृष्णवः) ये तृष्यन्ति ते॥ २॥

त्रन्वयः – हे इन्द्र येऽस्य तृष्णवः सन्ति तैः कुवित्सन् तं ग्राविभः सुतं मदं वर्हिष्ठां सोमं न्वागिह ॥ २ ॥

भावार्थः —ये सोमलतादयो वर्षाभिरुत्पद्यन्ते रोगविनाझकत्वेन तृप्तिकरा भवन्ति सूक्ष्मांझैरन्तरित्तं प्राप्य सर्वत्र प्रसरन्ति तान् युक्तचा संसेव्य सदाऽऽनन्दो भोक्तव्यः ॥ २ ॥

पदार्थः—हे (इन्द्र) ऐश्वर्य की उच्छा करने वाले जो (अस्प) इस सोम-लना की (नृष्णवः) नृप्ति करने वाले हैं उन से (कुविन्) श्रेष्ठ हो कर (तम्) उस पूर्वोक्त को (प्राविधः) मेघों से (सुनम्) उत्पन्न (मदम्) आनन्दकारक (बर्हिष्ठाम्) अन्तरिन्त में वर्त्तमान होने वाले आषिषणणों के सदश वर्त्तमान ऐश्वर्य को (नु) शीघ (आ, गहि) सब प्रकार प्राप्त हूजिये ॥ २॥

भविश्विः—जो सोमलना आदि श्रोषधियां वृष्टियों से उत्पन्न होतीं रोग-विनाशक होने से वृक्षिकारक होतीं और सूक्ष्म अवयवों के द्वारा अन्तरिच्च की प्राप्त हो के सब स्थानों में फैलती हैं उन का युक्ति से सेवन करके सदा आनन्द का भोग करना चाहिये॥ २॥

त्र्य विद्वत्सकारविषयमाह ॥
भव विद्वानों के सत्कार विषय को भगने मन्त्र में कहते हैं ॥
इन्द्रंमित्था गिरो ममाच्छांगुरिषिता इतः ।
त्राद्यते सोमंपीतये ॥ ३ ॥

इन्द्रंम् । इत्था । गिरंः । मर्म । अच्छं। अगुः। इषिताः । इतः । आऽतृते । सोमंऽपीतये ॥ ३ ॥

पदार्थः—(इन्द्रम्) परमैश्वर्यवन्तम् (इत्था) त्र्यनेन प्रकारेण (गिरः) सुशिक्तिता वाचः (मम) (त्र्यच्छ) (त्र्यगुः) प्राप्नुवन्तु (इपिताः) प्रेरिताः (इतः) त्र्यस्मात् (त्र्यावते) सर्वत त्र्याच्छादिते स्थानविशेषे (सोमपीतये) सोमस्य पानाय ॥ ३ ॥

अन्वयः—हे मनुष्या यथाऽऽदृते सोमपीतये ममेषिता गिर इत इन्द्रमच्छागुरित्था युष्माकमप्येनं प्राप्नुवन्तु ॥ ३ ॥

भावार्थः - त्र्यत्रवाचकलु • - विद्दांसोऽन्यान् प्रत्येवमुपदिशेयुर्वयं यानाहूय सत्कुर्याम यूयमपि तानेव सत्कुरुत ॥ ३ ॥

पद्रार्थ:—हे मनुष्यो जैसे (म्रावृते) सब भीर से ढांपे हुए स्थान विशेष में (सीमपीतये) सीमलता के रस के पान करने के लिये (मम) मेरी (इविताः) प्रेरणा की गई (गिरः) उत्तम प्रकार शिक्षित वाणियां (इतः) इस से (इन्द्रम्) मत्यन्त ऐश्वर्य वाले को (मन्छ, भगुः) अन्छे प्रकार प्राप्त हों (इत्था) इस प्रकार से भाप लोगों की भी वाणियां इस को प्राप्त हों ॥ ३॥

भ्वार्थ: -इस मन्त्र में वाचकलु०-विद्वान् लोग अन्य जनों के प्रति इस प्रकार से उपदेश देवें कि हम लोग जिन का बुला कर सत्कार करें आप लोग भी उन्हीं का सत्कार करें ॥ ३॥

-5

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

इन्द्रं सोमंस्य पीतये स्तोमैरिह हंवामहे। उक्थेभिः कुविदागमंत्॥ ४॥ इन्द्रम् । सोमंस्य । प्रातये । स्तामैः । इह । ह्वाम्हे । उक्थेभिः । कुवित् । माऽगमंत् ॥ १ ॥

पदार्थः—(इन्द्रम्) परमिवधैश्वर्थम् (सोमस्य) सुसाधि-तमहौषधिरसस्य (पीतये) पानाय (स्तोमैः) प्रशंसावचनेः (इह) त्र्यास्मन् संसारे (हवामहे) त्र्याह्वयामहे (उक्थेभिः) वक्कमहैंः (कुवित्) बहुवारम् । कुविदिति वहुना । निघं । ३। । (त्र्याग-मत्) त्र्यागच्छतु ॥ ४॥

अन्वयः हे विद्दन् वयं स्तोमैरुक्थेभिः सोमस्य पीतये यमि-न्द्रमिह हवामहे सोऽस्माकं समीपं कुविदागमत्॥ २॥

भावार्थः -यद्यविद्दांसः प्रीत्या विदुष त्र्याह्ययेषुस्तदाते तत्सिनिधिं बहुवारं गच्छन्तु ॥ ४ ॥

पद्धिः—हे विद्वज्जन हम लोग (स्तोमैः) प्रशंसा के वचन जो (उक्थेभिः) कहने के योग्य उन से (सोमस्य) उत्तम प्रकार निकाले हुए बड़ी स्रोषधि के रस के (पीतये) पान करने के लिये जिस (इन्द्रम्) सत्यन्त विद्या सीर ऐश्वर्ष्य वाले को (इह) इस संसार में (हवामहे) पुकारें वह हम लोगों के समीप (कुविन्) बहुत वार (सागमन्) सावे॥ ४॥

भविधि:—जो अविद्वान् लोग प्रीति से विद्वान् लोगों को बुलावें तो वे उन के समीप बहुत वार जावें ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी वि०॥

इन्द्र सोमाः सुता इमे तान्दंधिष्व शतक्रतो । जुठरे वाजिनीवसो ॥ ५ ॥ ५ ॥ इन्द्रं। सोमाः। सुताः। हमे। तान्। दुधिष्वः। जातकृतो इति शतऽक्रतो। जठरें। वाजिनीवसो इति वाजिनीऽवसो॥ ५॥ ५॥

पदार्थः—(इन्द्र) परमेश्वर्यभोक्तः (सोमाः) पदार्थाः (सुताः) निष्पनाः (इमे) (तान्) (दिधष्व) (दातकतो) बहुक-र्मप्रज्ञ (जठरे) जातेऽस्मिन् जगित (वाजिनीवसो) यो वाजिनीमुषसं वासयित तत्सम्बुद्धौ। वाजिनीत्युपसो ना । निघं । १।८॥५॥

त्र्रान्वयः—हे वाजिनीवसो शतकतो इन्द्र य इमे जठरे सोमाः सुतास्तान् दिषष्व ॥ ५ ॥

भावार्थः—तदैव मनुष्याः पूर्णविद्यैश्वर्याः स्युर्यदा सृष्टिस्थपदा-र्थविद्यां विजानन्तु ॥ ५ ॥

पद्धिः—हे (वाजिनीवसो) रात्रि को वसाने वाले (शतक्रतो) बहुत कर्मों में कुशल (इन्द्र) मत्यन्त ऐश्वर्य के भोक्ता जो (इमे) ये (जटरे) प्रसिद्ध हुए इस संसार में (सोमाः) पदार्थ (सुताः) उत्पन्न हुए हैं उन को (दिधिष्व) धारण करो ॥ ५ ॥

भविश्वः—तभी मनुष्य पूर्ण विद्या और ऐश्वर्य वाले होतें कि जब सृष्टि में वर्त्तमान पदार्थों की विद्या की जानें॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले यन्त्र में कहते हैं॥

विद्या हि त्वां धर्नञ्जयं वाजेषु दधृषं कवे। श्रधां ते सुम्नमीमहे॥ ६॥ विद्या । हि । त्वा । धनम्ऽज्यम् । वाजेषु । द्रधृषम् । कुवे । अर्थ । ते । सुम्नम् । ईमहे ॥ ६ ॥

पदार्थः - (विद्य) विजानीयाम । स्त्रत्र ह्यचोतस्तिङ इति दीर्घः (हि) यतः (त्वा) त्वाम् (धनञ्जयम्) यो धनं जयति तम् (वाजेषु) सङ्ग्रामेषु (दधृषम्) प्रगल्भम् (कवे) विद्वन् (स्त्रघ) स्त्रथ । स्त्रत्र निपातस्य चेति दीर्घः (ते) तव सकाशात् (सुम्नम्) सुखम् (ईमहे) याञ्चामहे ॥ ६ ॥

त्रान्वयः—हे कवे वयं वाजेषु दधृषं धनञ्जयं त्वा विद्य। त्र्प्रध हि ते सुम्नमीमहे ॥ ६ ॥

भविश्विः-मनुष्या यं सुखप्रदानेषु योग्यं शूरवीरं न्यायाधीशं विजानीयुस्तस्मादेव सुखाऽलङ्कृतिः कार्य्या ॥ ६ ॥

पद्रार्थः -- हे (कने) निद्वान् पुरुष हम लोग (नाजेषु) सङ्ग्रामों में (द्रधु-षम्) प्रचण्ड (धनञ्जयम्) धनों के जीतने नाले (त्ना) आप को (निद्य) जानें (अध) इस के अनन्तर (हि) जिस से (ते) आप के समीप से (सुम्नम्) सुख की (ईमहे) याचना करते हैं ॥ ६॥

ं भ[व[र्थ:-मनुष्य जिस को सुखों के प्रदानों में योग्य शूरवीर न्यायाधीश जानें बसी से सुखों की पूर्ति करनी चाहिये॥ ६॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

किर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

इमिनेन्द्र गर्वाशिरुं यर्वाशिरञ्च नः पिब ।

त्रु।गत्या रुषंभिः सुतम् ॥ ७॥

ड्डमम् । ड्रन्द्व । गोऽभांशिरम् । यर्वऽभाशिरम् । च । नः । पिब । भाऽगत्यं । वृषंऽभिः । सुतम् ॥ ७ ॥

पदार्थः—(इमम्) (इन्द्र) ऐश्वर्धप्रद (गवाझिरम्) गावः किरणा त्रप्रश्नान्ति यं तम् (यवाझिरम्) यवा त्र्यस्यन्ते यस्मि-स्तम् (च) (नः) त्र्यस्माकम् (पिव) (त्र्यागत्य)। त्र्यत्र संहितायामिति दीर्घः (रूपिः) वर्षकैर्मेषैः (सुतम्) उत्पादि-तम्॥ ७॥

अन्वयः हे इन्द्र त्वमागत्य नो रूपिभः सुतं गवाशिरं यवा-शिरं चेमं सोमं पिव॥ ७॥

्र भावार्थः - हे मनुष्या यं किरणा वायवश्च पिवन्ति तमेव रसं यूयं पीत्वा बलिष्ठा भवत ॥ ७ ॥

पद्धि: -हे (इन्द्र) ऐश्वर्य के देने वाले आप (आगत्य) आय के (नः) हम लोगों के (वृष्धिः) वृष्टिकर्त्ता मेघों से (सृतम्) उत्पन्न किये गये (गवा- शिरम्) किरयों जिस को पीती हैं उस और (यवाशिरम्) यव अन्न का भोजन किया जाय जिस में उस (च) और (इमम्) इस पदार्थ को (पिब) पान करो ॥ ७ ॥

भविश्वः—हे मनुष्यो जिस को सूर्य की किरणों और पवनें पीती हैं उसी रस का भाप लोग पान कर के बलिख होइये ॥ ७ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

तुभ्येदिन्द्र स्व श्रोक्ये हे सोमै चोदामि पीतये। एष रारन्तु ते हृदि॥८॥ तुभ्यं । इत् । हुन्द्र । स्वे । भ्रोक्यें। सोमंम् । चोदामि। पीतयें । एषः । रुरुन्तु । ते । हृदि ॥ ८ ॥

पदार्थः—(तुम्य) तुम्यम् । स्त्रत्र सुपां सुलुगिति विभक्तेर्लुक् (इत्) एव (इन्द्र) ऐश्वर्ययुक्त (स्वे) स्वकीये (स्त्रोक्ये) गृहे (सोमम्) रसम् (चोदामि) प्रेरपामि (पीतये) (एषः) (रारन्तु) भृशं रमताम् (ते) तव (इदि) इदये ॥ ८ ॥

श्रन्वयः —हे इन्द्र य एष ते रूदि रारन्तु तं सोमं स्व श्रोक्ये पीतये तुभ्येचोदामि ॥ ८ ॥

भावार्थः—प्राणिभिर्यद्भुज्यते पीयते च तत्सर्वं रुधिरादिकं भूत्वा रूदि संस्ट्य मस्तकद्वारा सर्वत्र प्रसरित ॥ ८ ॥

पद्रार्थ: — हे (इन्द्र) ऐश्वर्ययुक्त जन जो (एषः) यह (ते) आप के (हिंदि) हृद्य में (रारन्तु) अत्यन्त रमें इस (सोमम्) रस को (स्ते) अपने (ओक्ये) गृह में (पीतये) पीने को (तुभ्य) आप के लिये (इत्) ही (चोदामि) प्रेरणा करता हूं॥ ८॥

भविशि:—प्राणी लोग जो खाने और पीने हैं वह सब पदार्थ रुधिर आदि हो और हृद्य में फैल कर मस्नक के द्वारा सर्वत्र फैलना है ॥ ८ ॥

> त्र्राथ विह्रिषयमाह ॥ भव विद्वान् के विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

त्वां सुतस्यं पीतये प्रत्निमंन्द्र हवामहे । कुशि-कासो त्रवस्यवंः ॥ ९ ॥ ६ ॥

स्वाम् । सुतस्यं । पीतये । प्रह्नम् । हुन्द्र । हुवामहे । कुश्चिकासंः । भुवस्यवंः ॥ ९ ॥ ६ ॥ पदार्थः—(त्वाम्) (सुतस्य) सुसंस्कृतस्य रसस्य (पीतये) (प्रत्नम्) प्राक्तनम् (इन्द्र)सुखप्रद (हवामहे) दद्याम (कुझिकासः) विद्याविनयादिभिराप्ता निष्पनाः (श्रवस्यवः) य श्रात्मनो रच्नणा- दिकमिन्छवः॥ ९॥

श्रन्वयः हे इन्द्रं कुश्चिकासोऽवस्यवो वयं सोमस्य पीतये यं प्रत्नं त्वां हवामहे स त्वमस्मानाह्वय ॥ ९ ॥

भावार्थः-नूतनेभ्यो विद्द्यः प्राक्तना विद्दांसः श्रेष्ठाः सन्तीति निश्चेतव्यमिति ॥ ९ ॥

त्र्यतेन्द्रविद्दत्सोमगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-तिर्वेद्या ॥

इति द्विचत्वारिंशत्तमं सूक्तं पष्ठो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्धि:—हे (इन्द्र) सुख के दाता (कुशिकासः) विद्या और विनय आदिकों से श्रेष्ठ हुए (अवस्थवः) आप लोगों के आत्माओं की रचा की इच्छा करने वाले हम लोग (सुतस्य) उत्तम प्रकार संस्कारयुक्त रस के (पीतये) पान करने के लिये जिस (प्रव्रम्) प्राचीन काल से सिद्ध (त्वाम्) आप को (हवामहे) देवें वह आप हम लोगों को बुलाइये॥ ९॥

भविथि:--नवीन विद्वानों से प्राचीन विद्वान् श्रेष्ठ हैं ऐसा निश्चय करना चाहिये॥ ९॥

इस सूक्त में इन्द्र विद्वान् भीर सीम के गुण वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछले सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

॥ यह वैषालीसवां सूक्त भौर छठा वर्ग समाप्त हुमा ॥

त्र्रथाष्ट्रचेस्य त्रिचत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता। १ विराट् पद्धिःछन्दः। पञ्चमः स्वरः। २ । ४ । ६ निचृत् त्रिष्ठुप्। ५ भुरिक् त्रिष्ठुप्। ७ । ८ त्रिष्ठुप् छन्दः। धैवतः स्वरः॥

ऋय विद्वद्विषयमाह ॥

अब आठ ऋचा वाले तैतालीशवें सूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में विद्वानों के विषय को कहते हैं॥

त्रा योह्यर्वाङुपं वन्धुरेष्ठास्तवेदनुं प्रदिवंः सोम्-पेयंम् । प्रिया सर्खाया वि मुचोपं बर्हिस्त्वामिमे हंठ्यवाहों हवन्ते ॥ १ ॥

मा। याहि । भवीङ् । उपं । वृन्धुरेऽस्थाः । तवं। इत्। मनुं । प्रऽदिवंः । सोमुऽपेयंम् । प्रिया। सर्खाया। वि । मुचु । उपं । बहिः । त्वाम् । इमे । हृव्युऽबाहंः । हृवुन्ते ॥ १ ॥

पदार्थः—(त्र्या) (याहि) त्र्यागच्छ (त्र्यवाङ्) त्र्यवाचीनः (उप) (वन्धुरेष्ठाः) यो वन्धुरे बन्धने तिष्ठति सः (तव) (इत) एव (त्र्यनु) पश्चात् (प्रदिवः) प्रकृष्टो धौः प्रकाशो येपान्ते (सोमपेयम्) सोमश्चासौ पेयश्च तम् (प्रिया) प्रसन्नताकरौ (सखाया) सखायौ त्र्यापकोपदेशकौ (वि) (मुच) त्यज (उप) समीपे (वहिः) त्र्यन्तरित्ते (त्वाम्) (इमे) (हन्यवाहः) ये हन्यं वहन्ति ते (हवन्ते) गृह्णन्ति ॥ १ ॥

श्रन्वय: —हे विहंस्त्वमर्वाङ् सन् यस्तव वन्धुरेष्ठा रथोऽस्ति तेन प्रदिवः सोमपेयमुपायाहि यौ प्रिया सखायाऽध्यापकोपदेशकौ तावु-पायाहि । यद्वर्हिस्त्वामन्विमे तिहमुच यान् हन्यवाह उपहवन्ते तैस्सहेहुः खं विमुच ॥ १ ॥

भावार्थः —ये विद्याप्रकाशं प्राप्य विमानादीनि यानानि निर्माय तत्राऽग्न्यादिकं प्रयुज्यान्तरित्ते गच्छन्ति ते प्रियाचारान् सखीन् प्राप्येव दारिद्यमुच्छिन्दन्ति ॥ १ ॥

पद्धि:—हे विद्वज्जन आप (अर्वाङ्) नीचे के स्थल में वर्त्तमान होकर जो (तव) आप के (वन्धुरेष्ठाः) बन्धन में वर्त्तमान रथ है उस से (प्रदिवः) उत्तम प्रकाश वाले (सोमपेयम्) पीने योग्य सोमलता के रस के (उप,आ,पाहि) समीप आइये और जो (प्रिया) प्रसन्नता के करने वाले (सखाया) मित्र अध्यापक और उपदेशक हैं उन के समीप प्राप्त हूर्तिये । जो (बर्हिः) अन्तरिच्च में (त्वाम्) आप के (अनु) पीछे (इमे) ये हैं उन का (वि, मुच) त्याग की जिये जिन को (हव्यवाहः) हवन सामग्री धारण करने वाले (उप, हवन्ते) ग्रहण करते हैं उन के साथ (इन्) ही दुःख का त्याग की जिये ॥ १ ॥

भावार्थ:—जो लोग विद्या के प्रकाश को प्राप्त हो विमानादि वाहनों को निर्माण भौर उस में अधि भादि का प्रयोग करके अन्तरिक्ष में जाते हैं वे प्रिय आचरण करने वाले मिल्लों को प्राप्त होकर दारिद्वय का नाश करने हैं॥ १॥

ऋय मित्रतागुणविषयमाह॥

अब मित्रना के गुण के विषय को अगने मन्त्र में कहते हैं। त्रा यांहि पूर्वीरतिं चर्षणीराँ त्र्रार्थ्य त्र्राशिष् उपं नो हरिभ्याम्। इमाहि त्यां मृतयः स्तोमंतष्टा इन्द्र हर्वन्ते सरूयं जुषाणाः॥ २॥ मा। याहि। पूर्वीः। मिति । चुर्षेणीः। मा। मुर्घ्यः। माऽशिषंः। उपं। नः। हरिऽभ्याम्। हमाः। हि। त्वा। मतयंः। स्तोमंऽतष्टाः। इन्द्रं। हर्वन्ते। सुख्यम्। जुषा-णाः॥ २॥

पदार्थः—(न्न्रा) समन्तात् (याहि) गच्छ (पूर्वाः) पूर्व भूताः (न्न्राति) (चर्षणीः) मनुष्यादिप्रजाः (न्न्रा) (न्न्रप्र्यः) स्वामी (न्न्नाशिषः) न्न्राशीर्वादान् (उप) (नः) न्न्रस्मान् (हरिष्याम्) वाय्वप्रीक्याम् (इमाः) वर्त्तमानाः (हि) यतः (त्वा) त्वाम् (मतयः) प्रज्ञाः (स्तोमतष्टाः) विस्तृतस्तुतयः (इन्द्र) बह्वैश्वर्यप्रद (हवन्ते) न्न्राददित (सख्यम्) मित्रत्वम् (जुषाणाः) सेवमानाः॥२॥

त्रान्वयः —हे इन्द्र या इमाः स्तोमतष्टाः सख्यं जुषाणा मतय-स्त्वाऽऽहवन्ते ताभिः सह नोऽस्मानायाहि। यथार्घ्यश्चर्षणीः प्राप्या-ऽऽशिष उपलभते तथा ताः पूर्वीर्हि हरिभ्यामत्यायाहि ॥ २ ॥

भावार्थः - ऋत्र वाचकलु ॰ - हे मनुष्या यया प्रज्ञया सर्वैः सह मित्रता स्यात्तया युक्ताः सन्तः सर्वोद्दाषः प्राप्य सुखं सततं प्राप्नुत ॥२॥

पद्रिथः—हे (इन्द्र) बहुत ऐश्वयों के देने वाले जो (इमाः) इन वर्त्तन्यान (स्तोमत्रष्टाः) विस्तारयुक्त स्तृतियों से विशिष्ट भौर (सख्यम्) मित्रता का (जुषाणाः) सेवन करती हुई (मतयः) बुद्धियां (स्वा) भाष को (भा, इवन्ते) ग्रहण करती हैं उन के साथ (नः) हम लोगों को (भा) सब प्रकार (याहि) ग्राप्त हूजिये जिस प्रकार (भर्यः) स्तामी (चर्षणीः) मनुष्य भादि प्रजाभों को प्राप्त हो कर (भाशिषः) भाशितिदों को प्राप्त होता है वैसे उन (पूर्वीः) ग्राचीन काल में उत्यन्न हुई भाशिषों को (हि) ही (हरिस्याम्) वायु और भिन्न से (भृति, भा) सब भोर से भत्यन्त प्राप्त हूजिये॥ २॥

भावार्थ:-इस मन्त्र में वाचकलु०-हे मनुष्यो जिस बुद्धि से सब लोगों के साथ मित्रता हो उस से युक्त हुए सब के आशीर्वादों को प्राप्त हो कर सुख को निरन्तर प्राप्त होरये॥ २॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को भगले मन्त्र में कहते हैं॥

श्रा नौ युज्ञं नेमोरुधं सजोषा इन्द्रं देव हरिं-भिर्याहि तूपंम् । श्रुहं हि त्वां मृतिभिर्जोहंवीमि घृतप्रंयाः सधमादे मधूनाम् ॥ ३॥

षा । नः । युज्ञम् । नुमःऽतृधंम् । सुऽजोषाः । इन्द्रं । देव । हरिंऽभिः । युद्धि । तूयंम् । श्रुहम् । हि। त्वा। मृति-ऽभिः । जोहंवीमि । घृतऽप्रयाः । सुधुऽमादे । मधूनाम् ॥३॥

पदार्थः—(श्रा) समन्तात् (नः) श्रस्माकम् (यज्ञम्) प्रयत्नसाध्यम् (नमोद्यम्) श्रमाद्यैश्वर्यवर्धकम् (सजोषाः) समानप्रीतिसेवनाः (इन्द्र) ऐश्वर्ययोजक (देव) विद्वन् (हरिभिः) श्रश्वेरिव वह्वयादिभिः (याहि) गच्छ (तूयम्) तूर्णम् (श्रहम्) (हि) (त्वा) त्वाम् (मितिभिः) प्रज्ञाभिः (जोहवीमि) भृशं प्रशं-सान्याह्वयामि वा (घृतप्रयाः) यो घृतेन प्रीणाति सः (सधमादे) समानस्थाने (मधूनाम्) मधुरादिगुणयुक्तानां पदार्थानाम् ॥ ३ ॥

श्रन्वयः हे देवेन्द्र घृतप्रया श्रहं मितिभिर्मधूनां सधमादे हि त्वा जोहवीमि तस्मात्सजोषास्त्वं हिरिभिर्नी नमोद्यं यज्ञं तूयमा-याहि ॥ ३ ॥

भावार्थः-मनुष्यैस्तेषामेव प्रशंसा कार्य्या ये सर्वेषां सुखं वर्द्धयेयुः॥ ३॥

पदार्थ:—हे (देव) विद्वन् (इन्द्र) ऐश्वर्य से युक्त करने वाले (घृत-प्रयाः) घृत से प्रसन्न होने वाला (अहम्) मैं (मितिभः) बुद्धियों से (मधू-नाम्) भीर मधुर आदि गुणों से युक्त पदार्थों के (सधमादे) तुल्य स्थान में (हि) जिस से कि (त्वा) भाष की (जोहवीमि) प्रशंसा करता वा बुलाना हूं इस से (सजोषाः) तुल्य प्रीति के सेवने वाले भाष (हिरिभिः)घोड़ों के सहश भि भादिकों से (नः) हम लोगों के (नमोव्धम्) अन्न भादि ऐश्वर्ष्य के बढ़ाने वाले (यज्ञम्) प्रयस्त से सिद्ध होने योग्य सङ्गत व्यवहार के प्रति (तूयम्) शीघ (आ) सब प्रकार (याहि) प्राप्त हृजिये ॥ ३॥

भ[वार्थ:-मनुष्यों को उन लोगों की ही प्रशंसा करनी चाहिये कि जो सब के सुखों की वृद्धि करें॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को भगलेमन्त्र में कहते हैं ॥

त्रा च त्वामेता रुपंणा वहांतो हरी सर्वाया सुधुरा स्वङ्गां। धानावदिन्द्रः सर्वनं जुषाणः सखा सरुयुंः शुणव्दन्दंनानि ॥ ४॥

भा । च । त्वाम् । एता । वृषंणा । वहांतः । हर्गे इति । सर्खाया । सुऽधुरां । सुऽभङ्गां । धानाऽवंत् । इन्द्रेः । सर्वनम् । जुषाणः । सर्खां । सर्ख्युः । शृणुवृत् । वन्दंनानि ॥ ४ ॥

पदार्थः—(त्र्रा) (च) (त्वाम्) (एता) प्राप्तौ (रुपणा) रुष्टिकरौ वायुविद्युतौ (वहातः) प्राप्तुतः (हरी) हरणज्ञीलावश्वाविव

(सखाया) सुद्धदाविव वर्त्तमानौ (सुधुरा) शोभना धुरो ययोस्तौ (स्वङ्गा) शोभनान्यङ्गानि ययोस्तौ (धानावत्) परिपक्का धाना विद्यन्ते यस्मिस्तत् (इन्द्रः) परमैश्वर्यप्रदः (सवनम्) ऐश्वर्यम् (जुपाणः) सेवमानः (सखा) सुद्धत् (सख्युः) मित्रस्य (शृणवत्) शृणुयात् (वन्दनानि) श्राभिवादनानि स्तवनानि वा ॥ ४ ॥

श्रन्वयः —हे विद्वन् यथा धानावत्सवनं जुषाण इन्द्रस्सखा सख्यु-र्वन्दनानि शृणवत्स्वङ्गासखाया इव सुधुरा रूपणात्वामेता हरी सर्वाना-वहातश्च तथा त्वं सर्वेषां वचांसि शृणु प्रियाणिकार्याणि साम्रुहि ॥४॥

भावार्थः — त्र्यत्र वाचकलु • —त एव सखायो भवितुमईन्ति ये महद्दुःखमि प्राप्य सखीन् न जहित यथा द्वावनेका वाऽश्वाः सङ्गता भूत्वाऽभीष्टानि स्थानानि गमयन्ति तथैव स्वात्मवित्रिया जना इच्छा-सिद्धिं प्राप्नुवन्ति ॥ ४ ॥

पद्धिः—हे विद्यन् पुरुष! कैसे (धानावत्) पकाये हुये यवों से युक्त (सवनम्) ऐश्वर्ध्य का (कुषायाः) सेवन करता हुआ (रन्द्रः) अत्यन्त ऐश्वर्ध्य का देने वाजा (सखा) मित्र पुरुष (सख्युः) मित्र के अभिवादन आदि वा स्तुतियों को (शृयावत्) सुने और (स्वस्गा) सुन्दर अस्गों से विशिष्ट (सखाया) मित्रों के तुन्य वर्त्तमान तथा (सुधुरा) उत्तम धुरों से युक्त (वृषया) वृष्टि करने वाले वायु और विजुली (त्वाम्) आप को (एता) प्राप्त हुए (हरी) ले चलने वाले धोड़ों के सदश सब को (आ, वहातः) प्राप्त होते हैं वैसे आप सब लोगों के वचनों को सुनिये और प्रिय कार्थों को सिद्ध कीजिये ॥ ४ ॥

भविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—वे लोग ही मित्र होने योग्य हैं कि जो बड़े दुःख को प्राप्त हो कर भी मित्रों का त्याग नहीं करने और जैसे दो वा बहुत घोड़ें इकट्ठे हो कर यथेष्ट स्थानों यें पहुंचाते हैं वैसे अपने आत्मा के सदय प्रिय जन इच्छा की सिद्धि को प्राप्त होते हैं ॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।।

कुविन्मां गोपां करंसे जनस्य कुविद्राजांनं मघवत्रृजीषिन् । कुविन्म ऋषिं पिषवांसं सुतस्यं कुविन्मे वस्वों श्रुमृतंस्य शिक्षाः ॥ ५ ॥

कुवित्। मा। गोपाम्। करंसे। जनंस्य। कुवित्। राजांनम्। मुघुऽवृत्। ऋजीषित्। कुवित्। मा। ऋषिम्।
पृषिऽवांसंम्। सुतस्यं। कुवित्। मे। वस्वंः। समृतंस्य।
शिक्षांः॥ ५॥

पदार्थः—(कुवित्) महान्तम् (मा)माम् (गोपाम्)धार्मिकाणां रक्तकम् (करसे) कुर्ग्यः (जनस्य) (कुवित्) महान्तम् (राजानम्) (मघवन्) परमपूजितधनयुक्त (ऋजीपिन्)
ऋजुभावामिच्छन् (कुवित्) महान्तम् (मा) माम्। श्रत्र ऋत्यक
इति ह्रस्वो भूत्वा प्रकृतिभावः (ऋषिम्) सकलवेदमन्त्रार्थवेत्तारम् (पिवांसम्) पीतवन्तम् (सुतस्य) निष्पादितस्य सोमस्य
रसम् (कुवित्) महतः (मे) मम (वस्वः) धनस्य (श्रम्तस्य) नाज्ञरहितस्य (शिकाः) शिक्तस्व। श्रत्र व्यत्ययेन पररमेपदम्॥ ५॥

त्रापित् यस्त्वं जनस्य कुविद्रोपां मा करसे। हे मघव-नृजीषित् यस्त्वं जनस्य कुविद्राजानं करसे सुतस्य पपिवांसं कुविद्राधि मा शिक्षाः कुविद्रमृतस्य मे वस्वः करसे तं त्वां वयं भजामहे ॥५॥ भावार्थः - हे मनुष्या ये युष्मान् विद्याविनयसुशिद्यादानेन महतो राज्ञः कुर्वन्ति वेदार्थं विज्ञाप्य मोद्यं साधयन्ति तान् यूपं स्वात्म-वत्त्रीणीत ॥ ५ ॥

पदार्थ:—हे विद्वज्जन को आप (जनस्य) सब लोगों के (कुनिन्) श्रेष्ठ (गोपाम्) धार्मिक पुरुषों के रुचा करने वाले (मा) मुक्त को (करसे) करें। हे (मधनन्) परम प्रशंसनीय धनयुक्त (श्रृज्जीिषन्) कोमलपन को चाहने वाले जो आप जन समूह का (राजानम्) राजा करें वह (सुनस्य) उत्यन्न किये हुए सोम के रस को (पित्रांसम्) पीते हुए (कुनिन्) श्रेष्ठ (ऋषिम्) सम्पूर्ण नेदों के अर्थ के जानने वाले होने की (मा) मुक्त को (शिचाः) शिचा दीजिये और आप (कुनिन्) श्रेष्ठ (अमृतस्य) नाश से रहित (मे) मेरे (वस्वः) धन को करें उन आप की हम लोग सेवा करें॥ ५॥

भ[व[थ]'—हे मनुष्यों जो लोग भाष लोगों को विद्या विनय भीर उत्तम शिचादान से बड़े राजा करते भीर वेद के भर्थों को समक्ता के मोक्ष सिद्ध करते हैं उन को भाष भपने भात्मा के सहश प्रसन्त करें ॥ ५॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

त्रा त्वां बृहन्तो हरंयो युजाना त्र्वागिन्द्र सधमादो वहन्तु। प्र ये द्विता दिव ऋडजन्त्याताः सुसंस्रष्टासो रुष्भस्यं मूराः॥ ६॥

मा । त्वा । बृहन्तः । हरंयः । यु<u>जानाः । म</u>ुर्वाक् । <u>इ</u>न्द्<u>र</u> ।

सुधऽमार्दः । वहन्तु । प्र । ये । हिता । दिवः। ऋउजनित । षाताः । सुऽसंमृष्टासः । वृष्मस्यं । मूराः ॥ ६ ॥ पदार्थ:—(न्न्रा) समन्तात् (त्वा) त्वाम् (बृहन्तः) महान्तः (हरयः) सुशिक्तितास्तुरङ्गा इवाऽग्न्यादयः (युजानाः) समाद-धानाः (न्न्न्रर्वाक्) योऽवीगठचित (इन्द्र) परमपूजनीय (सध-मादः) समानस्थानाः (वहन्तु) प्राप्नुवन्तु (प्र) (ये) (हिता) ह्योभीवः (दिवः) विद्याप्रकाशमानान् (ऋञ्जन्ति) साधुवन्ति (न्न्र्राताः) व्याप्ता दिशः। न्न्र्राता इति दिङ्नाः निष्यंः १। ६ (सुसंम्रष्टासः) श्रेष्ठरीत्या सम्यक् शुद्धाः (द्यभस्य) वित्रष्टस्य (मूराः) मूढाः॥ ६॥

अन्वयः हे इन्द्र ये वृहन्तो युजाना सधमादो हरय इव त्वाऽऽव-हन्तु दिता दिव ऋञ्जन्ति सुसंम्रष्टास आता इव रूषभस्य वेगं प्रवहन्तु तैर्ये मूरा मूढाः स्युस्तानवीक् त्वमावह ॥ ६ ॥

भविार्थः—त्र्यत्र वाचकलु • -- ये विद्दांसोऽश्वा इवाऽभीष्टस्थाने मूढान् प्रापयन्ति ते समग्रमृद्धिं साद्धं शक्नुवन्ति ॥ ६ ॥

पद्रिधः:—हे (रन्द्र) मत्यन्त सेवा करने योग्य विद्वान् (ये) जो (बृहन्तः) बहे (युजानाः) समाधान देने हुए (सधमादः) समान स्थान वाले (हरयः) वत्तम प्रकार शिच्चित घोडों के सदृश भग्नि भादि पदार्थ (त्वा) भाष को (भा) सब प्रकार (वहन्तु) एक स्थान से दूसरे स्थान को पहुचार्वे भौर वे तथा (दिता) दो दो पदार्थों का होना जैसे वैसे विद्वान् (दिवः) विद्यार्भों से प्रकाशमानों को (ऋज्जन्ति) सिद्ध करने हैं (सुसंमृष्टासः) वा श्रेष्ठ शित से उत्तम प्रकार शुद्ध किये हुए (भाताः) ज्याप्त हुई दिशार्भों के सदृश (वृष्यस्य) बज्जान् पदार्थ के वेग को (प्र, वहन्तु) प्राप्त हों उन से जो (प्रराः) पूद् होंवे उन पुरुषों को (भविक्) नीचे के स्थल में भाष पहुंचार्य ॥ ६॥

भविथि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जो विद्वान् खोग घोड़ों के सहवा सभीए स्थान में मूढों को पहुंचाते हैं वे संपूर्ण समृद्धि सिद्ध कर सकते हैं ॥६॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को सगले मन्त्र में कहते हैं ॥

इन्द्र पिब रुषंधूतस्य रुष्ण त्रा यन्ते इयेन उंशते ज्ञारं। यस्य मदे च्यावयंसि प्र कृष्टीर्यस्य मदे त्रपं गोत्रा व्वथं॥ ७॥

इन्द्रं । पिबं । वृषंऽधूतस्य । वृष्णः । मा । यम् । ते । इयेनः । उठाते । जभारं । यस्यं । मदे । ज्यावयंसि । प्र । कृष्टीः । यस्यं । मदे । अपं । गोत्रा । वृवर्थं ॥ ७ ॥

पदार्थः—(इन्द्र) विशेषेश्वर्धप्रद (पिब) (रुपधृतस्य)
रुपा बिलिष्ठाः पदार्था धृताः किन्पता येन तस्य (रुपाः) बिलिप्रस्य (न्न्ना) (यम्) (ते) तुभ्यम् (श्येनः) एतत्पक्षिव
(उशते) कामयमानाय (जभार) धरित (यस्य) (मदे)
न्न्नानन्दे (स्यावयिस) प्रापयिस (प्र) (रुष्टीः) मनुष्यान्
(यस्य) (मदे) न्न्नानन्दे (न्न्नप) (गोत्रा) प्रथिवी (ववर्ध)
वर्तते॥ ७॥

अन्वयः —हे इन्द्र त्वं रुषधूतस्य रुष्णो रसं पिब व्येन इव यमु-शते तुभ्यं यमा जभार यस्य मदं त्वं रुष्टीः प्र च्यावयसि । यस्य मदे गोत्रा स्त्रप ववर्थ तं स्वात्मवत्सेवस्व ॥ ७ ॥

5

भावार्थः - ह्यत वाचकलु ॰ - हे मनुष्या ये श्येनवत्सयो गामिनः सर्वस्य सुखं कामयमाना मनुष्यान् सुखयन्ति तेषां सन्धि स्थित्वा विद्याच्यवहाराऽऽनन्दं प्राप्नुत ॥ ७ ॥ पद्धि:—हे (इन्द्र) विशेष ऐश्वर्य के देने वाले आप (वृषधूनस्य) बलिष्ठ पदार्थों के कपाने वाले (वृष्णः) बलिष्ठ पदार्थ के रस का (पिब) पान करों (इपेनः) वाल पत्ची के सहश (यम्) जिस की (उशेने) कामना करने वाले (ते) आप के लिये जिस को (आ, जभार) धारण करता है (यस्य) जिस के (मदे) आनन्द में आप (रूष्टीः) मनुष्यों को (प्र, स्पावविस) प्राप्त कराते हैं और (यस्य) जिस के (मदे) आनन्द के निमित्त (गोत्रा) पृथिवी (अप, वबर्थ) वर्त्तमान है उस की अपने तुल्य सेवा करों ॥ ७ ॥

भ[व[थै:-इस मन्त्र में वाचकलु०-हे मनुष्यो जो स्पेन पत्ती के संदेशें शीध चलने और सब के सुख की कामना करने वाले पुरुष मनुष्यों को सुख देने हैं उन लोगों के समीप वर्त्तमान हो कर विद्यासम्बन्धी व्यवहार के आनन्द को प्राप्त होओं ॥ ७ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

शुनं हुंवेम मुघवानिमिन्द्रंम्सिन्भरे स्तंमं वाजं-सातो । शृएवन्तंमुयमूतये समन्सु झन्ते द्वाणि सञ्जितं धनानाम् ॥ ८॥ ७॥

गुनम् । हुवेम् । मघऽवांनम् । इन्द्रंम् । म्यस्मिन् । भरें। नुऽतंमम् । वार्जंऽसातौ । गृण्वन्तंम् । उयम् । ऊतयें। समत्-ऽसुं । घ्रन्तंम् । वृत्राणि । सम्ऽजितंम् । धनांनाम् ॥ ८ ॥ ७ ॥

पदार्थः—(ग्रुनम्) महौषधिसेवनजन्यं सुखम् (हुवेम) त्र्राद-याम (मघवानम्) सकलविद्याजनितारम् (इन्द्रम्) त्र्र्यविद्या-दिक्केशविदर्त्तारम् (त्र्र्रास्मन्) (भरे) देवासुरविहदविहत्सङ्-ग्रामे (नृतमम्) त्र्र्यातेशयेन विद्यायाः प्रापकम् (वाजसातौ) ज्ञानाऽज्ञानयोविभागे (शृणवन्तम्) सम्यक् परीचां कुर्वन्तम् (उग्रम्) उत्क्रष्टस्वभावम् (ऊतये) विद्यादिशुभगुणप्रवेशाय (समत्सु) धार्मिकाऽधार्मिकविरोधाल्येषु युद्धेषु (मन्तम्) विरोधं विनाशय-न्तम् (द्याणि) धनानि (सञ्जितम्) जयशीलम् (धनानाम्) पेश्वर्याणाम् ॥ ८ ॥

त्र्यन्वयः—हे मनुष्या यथाऽस्मिन् वाजसाती भर ऊतये समत्सु भन्तं धनानां सञ्जितं रत्राणि शृणवन्तमुग्रं मघवानं नृतमिनद्रं प्राप्य शुनं हुवेम तथैतं प्राप्याऽऽनन्दं लभष्वम् ॥ ८॥

भावार्थः—त्र्प्रत वाचकलु • — मनुष्यैर्विहच्छरणं प्राप्याऽविद्या-दारिस्रो हत्वाविद्याश्रियौ जनयित्वा सततमानन्दो वर्द्धनीय इति ॥८॥

त्र्प्रतेन्द्रविहत्सिः सिम्पानादिगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्ता-र्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति त्रिचत्वारिंशत्तमं सूक्तं सप्तमो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्रिशः—हे मनुष्यो जैसे (अस्मिन्) इस (वाजसातों) ज्ञान और अज्ञान के विभाग और (भरे) विद्वान् और अविद्वान् के संप्राम में (ऊतये) विद्या आदि उत्तम गुणों में प्रवेश होने के लिये (समत्सु) धार्मिक और अधार्मिकों के विरोधनामक युद्धों में (घन्नम्) विरोध को नाश करते हुए (धनानाम्) ऐश्वय्यों के (सिक्जितम्) ज्ञीतने का स्वभाव रखने वाले (वृत्राणि) धनों की (शृण्यन्तम्) उत्तम प्रकार परीक्षा करते हुए (उप्रम्) उत्तम स्वभाव युक्त (मधवानम्) संपूर्ण विद्याओं के उत्यक्ष करने (नृतमम्) अतिशय करके विद्या के प्राप्त कराने और (इन्द्रम्) अविद्या आदि केशों के नाश करने वाले को प्राप्त हो कर (शुनम्) महीषधियों के सेवन से उत्यक्ष हुए सुख का (हुवेम) प्रहण करें वैसे इस को प्राप्त हो कर आनन्द को प्राप्त हूजिये ॥ ८ ॥

भिविधि:- इस मन्त्र में वाचकलु ० - मनुष्यों को चाहिये कि विदानों के बारण को पहुंच कर भविद्या भौर दारिद्या का नावा तथा विद्या भौर सक्ष्मी को उत्पन्न कर निरन्तर भानन्द बढ़ावें ॥ ८ ॥

इस सूक्त में विद्वान् सिव मौर सोमपानादिकों के गुण वर्णन करने से इस सूक्त के मर्थ की पिछिले सूक्त के मर्थ के साथ संगति जाननी खादिये॥ यह तैतालीशवां सूक्त भौर सातवां वर्ग समाप्त हुमा॥

न्त्रथ पञ्चर्चस्य चतुश्चत्वारिंदात्तमस्य सूक्तस्य विश्वा-भित्र ऋषिः । इन्द्रो देवता । १ । २ निचृद्गृहर्ता । १ । ५ बृहती छन्दः । मध्यमः स्वरः । ४ स्वराङनुष्टुप् छन्दः । गान्धारः स्वरः ॥

त्र्राथ सूर्य्यविषयमाह ॥ भार पांच ऋचा वाले चौवाली शर्वे सूक्त का भारम्भ है इस के प्रथम मन्त्र में सूर्य के विषय की कहते हैं॥

श्रयं ते श्रस्तु हर्य्यतः सोम् श्रा हरिंभिः सुतः। जुषाण इन्द्रं हरिंभिर्न् श्रा गृह्या तिष्ठ हरिंतं रथम्॥१॥

म्यम् । ते । मृस्तु । हर्ग्यतः । सोमः । मा । हरिंऽभिः । सुतः । जुषाणः । इन्द्रं । हरिंऽभिः । नः । मा । गृहि । मा । तिष्ठ । हरितम् । रथम् ॥ १ ॥

पदार्थः—(श्रयम्) (ते) तव (श्रस्तु) (हर्यतः) कामयमानस्य (सोमः) ऐश्वर्यवन्दः (श्रा) (हरिभिः) श्रश्वेरिव साधनैः (सुतः) प्राप्तः (जुषाणः) सेवमानः (इन्द्र) परमैश्वर्यमिच्छो (हिरिभिः) हरणशीलैरश्वैः (नः) त्र्यस्मान् (त्र्या) (गिह) त्र्यागच्छ (त्र्या) (तिष्ठ) (हिरितम्) त्र्यग्न्यादिभिर्वाहितम् (रथम्) रमणीयं यानम् ॥ १ ॥

अन्वयः - हे इन्द्र हर्यतस्ते हरिभिर्योऽयं सोमः सुतोऽस्तु तं जुपाणः सन् हरिभिर्हरितं रथमातिष्ठानेन नोऽस्मानागहि ॥ १ ॥

भावार्थः - ऋत वाचकलु • -त एव दयालवः सन्ति येऽन्येषा-मैश्वर्यदिद्धिमिच्छेयुरैश्वर्यवत आगतान् दृष्ट्वा प्रसना भवेयुः॥ १॥

पद्रिथः—हे (इन्द्र) परम ऐश्वर्ष की इच्छा करने वाले (हर्षतः) कामना करते हुए (ते) आप के (हरिभिः) घोडों के सहश साधनों से जो (अयम्) यह (सोमः) ऐश्वर्षों का समूह (सुतः) प्राप्त हुआ (अस्तु) हो उस का (जुषाणः) सेवन करता हुआ (हरिभिः) खे चलने वाले घोडों से (हरितम्) अग्नि आदि कों से चलाये गये (रथम्) मनोहर यान पर (आ,तिष्ठ) स्थिर हू जिये इस से (नः) हम लोगों को (आ,गहि) प्राप्त हू जिये ॥ १॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०-वे ही लोग दयालु हैं कि जो अन्य जनों के ऐश्वर्य की वृद्धि की हच्छा करें और ऐश्वर्य वालों को अने हुए देख के प्रसन्न होवें ॥ १॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगन्ने मन्त्र में कहते हैं॥

हर्यन्नुषसंमर्चयः सूर्यं हर्यन्नरोचयः। विद्राँ-श्चिकित्वान्हर्यंश्ववर्दस्दन्द्रविश्वां ऋभिश्चियं॥२॥

हर्यन् । उपसंम् । मर्चियः । सूर्य्यम् । हर्यन् । मरो-चयः । विद्वान् । चिकित्वान् । हरिऽमुखः । वर्धसे । इन्द्रं । विश्वाः । मुभि । श्रियः ॥ २ ॥ पदार्थः—(हर्यन्) कामयमान (उपसम्) प्रत्यूषकालिमव सत्पु-रुपान् (त्र्राचयः) सत्कुरु (सूर्य्यम्) सिवतारिमव न्यायम् (हर्यन्) प्राप्नुवन् प्रापयन् (त्र्र्राचयः) रोचय (विद्वान्) (चिकित्वान्) ज्ञानवान् (हर्य्यश्व) हर्याः कामयमाना त्र्राश्वा त्र्र्राशुगामिनोऽग्न्या-दयस्तुरङ्गा वा यस्य तत्सन्बुद्धौ (वर्धसे) (इन्द्र) धनिमच्छुक (विश्वाः)सर्वाः (त्र्राभि) त्र्राभिमुख्ये (श्रियः) शोभाः सन्पत्तयः॥२॥

श्रन्वयः हे हर्घनुषसं सूर्यं इव सत्पुरुषांस्त्वमर्चयः।हे हर्घन् सूर्यं विद्युदिव न्यायमरोचयः।हे हर्प्यश्वेन्द्र यतिश्विकित्वान्त्सन् विश्वा श्रिभिश्यः प्राप्तुमिञ्छसि तस्माह्यसे ॥ २ ॥

भावार्थः - त्रत्रत्र वाचकलु • - ये मनुष्या उपर्विहिद्याप्रकाशाभि-मुखाः सूर्यवद्धर्माचरणं कामयमानाः सन्तः प्रयत्नेनैश्वर्य्यमिच्छेयुस्ते सर्वथा श्रीमन्तो भूत्वा सततं वर्धन्ते ॥ २ ॥

पद्रिधः—हे (हर्षन्)कामना करने वाले (उपसम्) प्रातःकाल को सूर्य के सहश सत्पुक्त को काप (अर्चयः) सत्कार करिये और हे (हर्ष्यन्) अने क पदार्थों को प्राप्त होने वा प्राप्त कराने वाले (सूर्यम्) सूर्य को विज्ञली जैसे वैसे न्याय का (अरोचयः) प्रकाश करो और है (हर्यश्व) कामना करने हुए श्वीध चलने वाले अश्व वा अग्नि आदि पदार्थों से युक्त (उन्द्र) धन की उच्छा करने वाले जिस से (चिकित्वान्) ज्ञानवान् (विद्वान्) विद्वान् होते हुए (विश्वाः) संपूर्ण (अग्न) सन्युख वर्त्तमान (श्वियः) सुन्दर संपत्तियों को प्राप्त होने की इच्छा करने हो इस से (वर्धसे) वृद्धि को प्राप्त होने हो ॥ २॥

भविशि: - इस मन्त्र में ताचकलु०- जो मनुष्य प्रातः काल के सहश विद्यार्थों के प्रकाश में तत्पर और सूर्य के सहश धर्माचरण की कामना करते हुए प्रयत्न से ऐश्वर्य्य की इच्छा करें वे सब प्रकार लक्ष्मीयुक्त हो कर निरन्तर दृद्धि को प्राप्त होते हैं ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

चामिन्द्रो हिर्पधायसं प्रिथिवीं हिर्पवर्षसम् । त्रधारयद्धरितोर्भूरि भोजंनं ययोर्न्तर्हिष्ट्रिश्चरंत्॥३॥ द्याम् । इन्द्रंः । हिर्रिऽधायसम् । पृथिवीम् । हिर्रिऽवर्ष-सम् । त्रधारयत् । हृरितोः । भूरिं । भोजंनम् । ययोः । मन्तः । हरिः । चर्त् ॥ ३ ॥

पदार्थः—(धाम्) प्रकाशम् (इन्द्रः) विद्युत् सूर्यो वा (हरि-धायसम्) या हरीन् किरणान् दधाति ताम् (प्रिथवीम्) भूमिम् (हरिवर्पसम्) हरयः किरणा वर्पसो रूपस्य प्रकाशका यस्यास्ताम् (त्र्यधारयत्) धारयति (हरितोः) हरणशीलयोर्गुणयोः (भूरि) बहु (भोजनम्) पालनं भन्नणं वा (ययोः) (त्र्यन्तः) मध्ये (हरिः) हरणशीलो वायुः (चरत्) चरति ॥ ३ ॥

त्र्यन्वयः हे विद्यन् यथेन्द्रो हरिधायसं यां हरिवर्षसं प्रथिवीम-धारयद्यथा हरिर्वायुर्वेयोईरितोरन्तर्वर्त्तमानः सन् भूरि भोजनं चरत्तथा स्वं भव ॥ ३ ॥

भावार्थः—न्त्रत्र वाचकलु • — ये सूर्यविनयमेन धर्म्यकार्याणि साधुवन्ति वायुरिव सततं प्रयत्नं कुर्वन्ति ते बह्वैश्वर्यं लब्ध्वाऽऽन-न्दन्ति ॥ ३ ॥

पदार्थ: — हे विद्वन् पुरुष जैसे (इन्द्रः) विजुली वा सूर्य (हरिधायसम्) किरणों को धारण करने वा (द्याम्) प्रकाश लोक मौर (हरिवर्षसम्) जिस के

रूप का प्रकाश करने वाली किरणों विद्यमान उस (पृथिवीम्) पृथिवी को (अधारयन्) धारण करता है और जैसे (हिरः) हरने वाला वायु (ययोः) जिन (हिरतोः) हरने वाले गुणों के (अन्तः) मध्य में वर्त्तमान हुआ (भूरि) बहुत (भोजनम्) पालन वा भच्चण का (चरन्) आचरण करता है वसे आप हूजिये॥३॥

भ[वार्थ:-इस मन्त्र में वाचलु०-जो लोग सूर्य के सहश नियम पूर्वक धर्मयुक्त कर्मों को सिद्ध करते और वायु के महश निरन्तर प्रयत्न करते हैं वे बहुत ऐश्वर्य को प्राप्त हो कर मानन्दित होते हैं ॥ ३॥

> श्रथ विद्दिषयमाह ॥ भ्रव विद्वान् के विषय को भगने मन्त्र में कहते हैं॥

जुज्ञानो हरितो छुषा विश्वमा माति रोचनम् । हय्येश्वो हरितं धतु त्रायुंधुमा वजं बाह्वोईरिम्॥४॥

ज्जानः । हरितः । वृषां। विश्वंम् । मा । भाति । रोच-नम् । हरिंऽमथः । हरितम् । ध्ते । मायुंधम् । मा । वर्ज्नम्। बाह्योः । हरिम् ॥ ४ ॥

पदार्थः—(जज्ञानः) जायमानः (हरितः) हरितादिवर्णः (रुषा) दिष्टिकरः (विश्वम्) (त्र्रा) (भाति) (रोचनम्) रोचन्ते यस्मिँस्तत् (हर्यश्वः) हर्याः कामयमाना त्र्राज्ञुगामिनो गुणा यस्य विद्युदूपस्य सः (हरितम्) कमनीयम् (धत्ते)धरित (त्र्रायुधम्)समन्तात् युध्यन्ति येन तत् (त्र्रा) (वज्जम्) दास्त्रमिव किरणसमृहम् (बाह्योः) भुजयोः (हरिम्)हरणद्यीलम् ॥ ४ ॥

अन्वयः —हे विद्दांसो यो जज्ञानो हिरतो हर्यश्वो रुषा हिरतरो-चनं विश्वं बाह्वोईरितं वज्जमायुधिमवाऽऽधत्त आ भाति तं विज्ञायोप-युञ्जत ॥ ४ ॥ भावार्थः - विद्दांसो यथा प्रसिद्धः सूर्यः सर्व जगत् प्रकाश्य रोच-यति तथैव सिद्द्योपदेशेन धर्म रोचयन्तु ॥ ४ ॥

पदार्थ:-हे विद्वान् लोगो जो (जज्ञानः) उत्पन्न होता हुआ (हरितः) हिरित आदि वणों से युक्त (हर्यश्वः) कामना करते हुए शीध चलने वाले गुण हैं जिस विज्ञुली रूप के वह (वृषा) वृष्टिकारक (हरितम्) कामना करने योग्य (राचनम्) और सब और से जिस में प्रीति करते हैं ऐसे (विश्वम्) संपूर्ण लोक को (बाह्वोः) भुजाओं के (हरितम्) हरने वाले (वज्ञम्) शस्त्रों के सदश किरणों के समूह को (प्र, आ, धन्ते) धारण करता और (आ, भाति) प्रकाशित होता है उस को जान कर उपयोग करो॥ ४ ॥

भ[व[र्थ:-विद्वान् लोग जैसे प्रसिद्ध सूर्ष्य संपूर्ण जगत् को प्रकाशित कर के प्राप प्रकाशित होता है वैसे ही सिद्धिया के उपदेश से धर्म का प्रकाश करावें ॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥
फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

इन्द्रों हुर्यन्तमर्जुनं वजं शुक्रैर्भोर्छतम्। ऋपां-रुणोद्धरिभिरद्रिभिः सुतमुद्गा हरिभिराजत॥५॥८॥

इन्द्रः । ह्य्येन्तंम् । भर्जुनम् । वर्ज्ञम् । शुक्रैः । मिनिऽ-वृतम् । भर्ष । अवृण्वोत् । हरिऽभिः । अद्गिऽभिः । सुतम् । उत् । गाः । हरिऽभिः । माज्त ॥ ५ ॥ ८ ॥

पदार्थः—(इन्द्रः) सूर्य्यः (हर्य्यन्तम्) कामयन्तम् (त्र्प्रर्जु-नम्) रूपम् । त्र्र्ण्जुनिमिति रूपना । निघं । ३ । ७ (वज्रम्) किरणसमूहम् (शुक्रैः) त्र्राशुकरेर्गुणेः (त्र्र्रभीवतम्) त्र्रिभितो ष्टतं युक्तम् (त्र्रप्र) (त्र्रवणोत्) दूरी करोति (हरिभिः) हरणशीलैः किरणैः (त्र्प्रद्रिभिः) मेघैः (सुतम्) सिद्धम् (उत्) (गाः) पृथिवी (हरिभिः) मनुष्यैः सह राजा । हरय इति मनुष्यना । निघं । २ । ३ (त्र्प्राजत) प्रिविपति ॥ ५ ॥

स्त्रस्वयः —हे विद्दांसीयथेन्द्रः गुक्रैरभीरतमर्जुनं वज्नं हर्यन्तं हरि-भिरद्रिभिः सुतमपारुणोत्तथा हरिभिः सह राजा गा इवोदाजत॥ ५॥

भावार्थः - न्त्रत्रत्र वाचकलु ॰ - ये सूर्य्यविद्याविनयसेनाधनादिकं प्रकाश्याऽविद्यादि निवर्त्य सुसहायेन राज्ञा सहाऽऽमन्त्र्य राज्यं पाल-यिनत ते पूर्णकामा भवन्तीति ॥ ५ ॥

त्रत्रत्र सूर्यिविद्युद्दायुविद्ददुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति चतुश्रत्वारिंशत्तमं सूक्तमष्टमो वर्गश्र समाप्तः॥

पद्धि:—हे विद्वान् लोगो जैसे (रन्द्रः) सूर्य्य (शुक्रैः) शीधना करने वाले गुणों से (अभी वृतम्) सब और से युक्त (अर्जुनम्) रूप और (वज्जम्) किरणों के समूह की (हर्प्यन्तम्) कामना करने हुए (हरिभिः) हरने वाली किरणों और (अद्विभिः) मेघों से (सुतम्) सिद्ध हुए पदार्थ को (अप,अवृ-णोन्) दूर करता है वैसे (हरिभिः) मनुष्यों के साथ राजा (गाः) पृथि-वियों के तुन्य और पदार्थों को (उन्, आजत) फेंकता है ॥ ५॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जो लोग सूर्य के सहश विद्या नम्नता सेना भौर धन भादि का प्रकाश भौर भविद्या भादि की निवृत्ति कर जिस का उत्तम सहाय उस राजा के साथ सलाह करके राज्य का पालन करते हैं वे पूर्ण मनोर्थ वाले होने हैं ॥ ५ ॥

स्स सूक्त में सूर्ध्य विजुली वायु और विद्वान् के गुणों का वर्णन होने से स्स सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये ॥५॥

यह चवालीशवां मूक्त भौर भाठवां वर्ग समाप्त हुआ।

श्रथ पञ्चर्चस्य पञ्चचत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता। १ । २ निचृद्धहती। ३ । ५ वृहती छन्दः । मध्यमः स्वरः । ४ स्वराड-नुष्टुप् छन्दः । गान्धारः स्वरः ॥

न्त्रथ विद्दिषयमाह ॥ भागपांच क्रमचा वाले पैनाजीशार्वे सूक्त का भारम्भ हैं उसके प्रथम मन्त्र में विद्वान् के विषय को कहते हैं॥

त्रा मन्द्रोरिन्द्र हरिभियाहि मयूररोमिनः। मा त्वा केचिन्नि यंमुन्वि न पाशिनोऽति धन्वेव ताँ इहि॥१॥

भा। मुन्द्रैः । इन्द्रः । हरिंऽभिः। याहि। मयूरंरोमऽभिः। मा। त्वा। के। चित्। नि। यमन्। विम्।न।पाशिनैः। भितं। धन्वंऽइव। तान्। इहि॥ १॥

पदार्थः—(न्न्रा) (मन्द्रेः) न्न्रानन्दप्रदेः (इन्द्र) परमेश्वर्घयुक्त (हरिभिः) प्रयत्नविद्गर्भनुष्यैरिवाऽश्वेः किरणैर्वा (याहि)
न्न्रागच्छ (मयूररोमिभः) मयूराणां लोमानीव लोमानि येषान्तैः
(मा) निषेषे (त्वा) त्वाम् (के) (चित्) न्न्रापि (नि)
नितराम् (यमन्) यच्छन्तु (विम्) पित्तणम् (न) इव (पाद्दीनः)
पाद्दावन्तो बन्धनाय प्रदत्ताः (न्न्राति) (धन्वेव) यथा द्रास्त्रविहोषः (तान्) (इहि) गच्छ ॥ १ ॥

त्रान्वय: हे इन्द्रत्वं मयूररोमिर्भन्द्रैईरिभिरायाहियतः केचित्त्वा पाझिनो वि न मा नियमं धन्वेव तानतीहि ॥ १ ॥

भावार्थः - त्रात्रोपमावाचकलु • - राजपुरुषे स्ताद्या सेनया ताद-द्रौर्यानैर्युद्धादिव्यवहारसिद्धये गन्तुमितचातुर्ध्येण सङ्ग्रामं कत्वा विजयो लब्धव्यो येन केचित्तान निग्रह्णीयुस्तथाऽनुष्ठातव्यम्॥ १॥

पद्रिधः—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य से युक्त आप (मयूररोमिभः) मयूरों के रोगों के सहश रोग हैं जिन के उन (मन्द्रैः) आनन्द को देने वाले (हिरिभिः) प्रयत्नवान् मनुष्यों के सहश घोड़ों वा किरणों से (आ याहि) आओ जिस सं (के, चिन् (कोई लोग (त्वा) अप को (पाशिनः) बन्धन के लिये प्रवृत्त हुए (विम्) पत्ति को (न) तुल्य (मा) नहीं (नि) अत्यन्त (यमन्) निप्रह केश देवें किन्तु (धन्वेव) शस्त्र विशेष धनुष् के तुल्य (तान्) उन को (अति इहि) अतिक्रमण कर प्राप्त हुजिये ॥ १॥

भावार्थ:—इस मन्त्र में उपमा और वाचकलु०—राज पुरुषों को चाहिये कि ऐसी मेना ऐसे रथ भादि कि जिन से युद्धादि व्यवहारिसिद्धि के लिये जाने को भित चतुराई के साथ संग्राम करके विजय पार्वे और जिस से और जन उन को ग्रहण न करें ऐसा उपाय करें ॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

वृत्रखादो वंलंकुजः पुरां दुमीं ऋपामुजः।स्थाता रथस्य हय्यीरिभस्वर इन्द्री हुढा चिंदाकुजः॥२॥ वृत्रुऽखादः। वृलुम् ऽकुजः। पुराम् । दुर्मः । भ्रापम् । भ्रजः । स्थातां । रथस्य । हयीः । भ्राभि ऽस्वरे । इन्द्रीः। हुढा । चित् । भ्राऽकुजः॥ २॥

पदार्थः-(रुत्तखादः) यो रुत्रं मेघं खादिति किरणो वायुर्वी (वलंरुजः) यो वलं मेघं रुजति (पुराम्) दात्रूणां नगराणाम्

वैदिकयन्त्रालय प्रयाग के पुस्तकों का सूचीपत्र श्रीर संज्ञित नियम।

(१) मूख्य रीक भेज कर मंगावें (२) रीक भेजने वालों को १०८ ६० वा इस से श्रधिक पर २०८० सेंकड़ा के हिसाब से कमीशन के पुस्तक श्रधिक भेजें जांय गे (३) डांक महसूल वेदभाष्य क्रोड़ कर सब से श्रह्म लिया जायगा। १८) ६० इस से श्रधिक के प्रस्तक याहक की शाजानुसार रिजस्टरी भेजें जांय गे (४) मूख्य नीचें लिखें पते से भेजें।।

ऋग्वेदभाष्य ऋं॰ १—१३	14	84)		मू•	हा॰
यनुर्वेदभाष्य सम्पूर्ण		رعَة	भ्रमेर्छदन	ju	١١/
ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका	मू॰	£10	यनुभ्रमो च्छे <i>दन</i>) n	اار
विना जिल्द की '	₹)	ر 🕯	मेलाचां दापुर	1	۱۱ر
» जिल्स की	₹Ŋ	レ	मार्थी है श्वरत्नमा सा	Ó	ا ار
वर्णीचारणिया	1)	اار	गोकर्णानिधि	1)	الر
सन्धिविषय	1# JH	اار	म्त्रामीनारायणमतखण्डन		
नामिक •	18/1	اار	गुजराती) H	لار
कारकीय	1/11	ا ار	वेद्विश्वमतखण्डन	(1)	ا ار
सामासिक	١١١١	ال	स्वमन्तव्याऽमन्तव्यप्रकाश	٦١	اار
स्त्रेणताचित	24)	ر4	ग्रास्त्रार्थं फीराजाबाद	(ع	ا ار
प्रव्ययार्थ	٧n	۱۱ ال	यास्त्रार्थका यी	Ú	اار
सीवर	الرو	¥ار	पार्थ्याभिविनय	リ	13
पा खातिक	em)	11/1	ມ जिल्ह की	رالا	1)
पारिभाषिक	8)11	¥ر	वेदान्तिध्वान्तनिवारणं	آن	jı
धातुपाठ	(عا	اار	भ्रान्तिनिवारण	1)1	الر
गणपाठ .	1)	اار	पञ्चमहायज्ञविधि	8/11	اار
च्यादिकीष	11/	1)	,, जिल्ह की	10 JR	13
निषग्टु	11)	۱۱	षार्थंसमान के नियमाप		1 /1
प्रष्टाध्यायी मृत	1/1	ال ا	सत्यार्थप्रकाम इत्पता है		
संस्क्रतवाक्यप्रबोध	9)	#لہ	संस्कारविधि "		•
व्यवचारभागु		ال			
मेने वर-वैदिकयन्त्रासय-प्रयाग					

त्रो**३म्**

विज्ञापन

विदित हो कि — बैदिक्यं जालय के काम की चलते १२ वां वर्ष पूरा हुआ तेरहवें वर्ष का प्रारक्ष है अतएव यहां के ग्राहक महाश्यों से सविनय निवेदन है कि जिन २ महाश्यों की ओर यंत्रालय का जो कुछ हिसाब हो नवंबर के अन्त तक चुकता कर भेज देवें पौछे मय व्याज रूपया देने होंगे और कमोशन में भी हानि होगी क्यों कि साल पौछे पिक्ले दामों पर कमीशन देने का नियम नहीं है ॥

भवदीय ज्वालादत्त ग्रमी स्थाः प्रवन्ध कत्ती वैदिकयंत्रालय प्रयाग

रसीद मूल्य वेदभाष्य ।

श्रीमान् पं॰ भुनासास जी यसी सामिन श्रम् ज्वान कि जिला विजनीर १)॥ श्रीमान् बाबू श्रीनारायण जी खना सराईसिंह का हाया कानपुर टों)॥ योग १०।)॥

श्रीमह्यानन्दसरस्वतीस्वामिना निर्मितम्

संस्कृतार्थभाषाम्यां समन्वितम् ॥

यस्यैकेकाङ्कस्य प्रतिमासं मूल्यम् भारतवर्षान्तर्गतदेशान्तर— प्रापश्ममूल्येन सिंहतम् 😑 यङ्कद्वयस्यैकीकृतस्य 🕪 वार्षिकं मूल्यम् 🖒

इस ग्रम के प्रतिसास एक एक शंक का सूच भरतखंड की भीतर कांकर महत्त्व सहित। ए एक काय कपे हुए दी प्रद्वी के ॥) घीर वार्षिक सूच्य 5)

near Registered under sections 18 and 19 of Act XXV of 18th

यस्य सञ्जनसञ्चाययस्यास्य ग्रन्थस्य निष्टचा भवेत् स प्रयागनगरे के दिक-यक्तास्वयप्रवन्धकार्तः समीपे वार्षिकसूक्षप्रेष्णिन प्रतिमासं सुद्रितावसी प्राप्सति ॥

विश्व सक्तरमृहाह्म हो। इस समा के सेने को प्रकार हो नह मयाग नगर्म देशियानास्य मेनेनर के सुनीप कार्षिक मूख्य भेनते से प्रतिमास के स्पे इए दीनी प्रदी का मान कर स्वाता है।

पुस्तक (१६०, १६१) मुङ्क (१४४, १४५)

क्रयं ग्रन्थः प्रयागनगरे वैदिकयन्तालये मुद्रितः ॥

संगत् १८४७ पाणिन रस

ि जिंक वर्तकारिकारः चीमन्परीयकारिका वर्गवा वर्गवा सार्थीन वर रहिका 🎢

क्ष्म सम् (प्रति के भू में एस्ट के १८--(८ देने ने महसार रिजरटरी निया गया

वेदभाष्यसम्बन्धी विशेषनियम ॥

- [१] यष्ट «ऋग्वेदभाष्य» मासिक क्पता है। एक मास में वत्तीस २ प्रष्ठ के एक साम्र क्रपे हुए दे। चक्क १ वर्ष में २४ चक्क «ऋग्वेदभाष्य» के भेजे जाते हैं॥
- [२] वेदभाष्य का मूख बाहर घीर नगर के ग्राष्ट्रकी से एक ही खिया जायगा चर्चात् डाकव्यय से कुछ न्यूनाधिक न होगा।
- [२] इस वर्तमान तेरहवें वर्ष के कि जो १२२-१२४ चड़ से प्रारंभ हो कर १५६ । १५० पर प्रा क्षोगा । वार्षिक सूख्य ८) व॰ हैं ।
 - [8] पी के के बारह वर्ष में जो वेदभाष्य कप चुका है चस का मूख यह है:-
 - [का] "ऋग्वेदादिभाष्यभूमिका" विना जिल्द की ३)

खर्याचरयुक्त जिल्द की शा)

खि ऋग्वेदभाष्य

११३ चड्ड तक ४४।/)॥

- [५] वेदभाष्य का चक्क प्रत्येक मास की पिष्ठली तारीख को डाम में डासा जाता है। जो किसी का चक्क डाक की भूल से न पहुंचे तो इस के डसरहाता, प्रवस्थकर्ता न होंगे। परन्तु दूसरे मास के चक्क भेजने से प्रथम जो ग्राहक चक्क न पहुंचने की सूचना दे देंगे तो उन को विना दाम दूसरा चक्क भेज दिशा जाशगा इस चक्कि के व्यतीत हुए पौक्के चक्क दाम देने से मिलें गे एक चक्क 10 दो चक्क 16) तीन चक्क १) देने से मिलेंगे ॥
- [६] दाम जिस को जिस प्रकार से सुवीता हो भेजे परन्तु मनी चार्डर दारा भेजना ठीक होगा। टिकट डाक के चधकी बाले किये जा सकते हैं परन्तु एक इपये पीके चाथ पाना बहे का चिक जिया जायेंगा। टिकट चाहि मूच्यानिं इस्तु रिकरटरी पन्नी में भेजना चाहिये॥
- [७] जो तोग पुस्तक लेने से पनिच्छुक हों, वे घपनी घोर जितना वंपण हो भेज दें घीर पुस्तक के न तेने से प्रवन्धकर्ता को स्वित कर दें जब तक शहक का पत्र न चावेगा तब तक पुस्तक बराबर भेजा जायगा घोर हास लेखिये जायंगें।
 - [=] बिके हुए पुस्तक पीछे नहीं सिये लायंगे ॥
- [८] जो पाइक एक स्थान से दूसरे स्थान में जाय वे भागने पुराने भी हैं नहीं यते से प्रवत्सवार्था को स्थान करें। जिस में पुराव ठीक ठीक पहुँचता रहें।
- [१•] "वेदभाष्य" सन्वन्धी वषया, सीर पत्र प्रवन्तका वृद्धिक्रवाला स्वाप र प्रवासन्तर) ने नाम से भेजें ।।

(दर्मः) दणुयास्म (त्र्रपाम्) जलानाम् (त्र्रजः) प्रेरकः (स्थाता) (रथस्य) मध्ये (हर्ष्योः) त्र्रश्वयोः (त्र्रिमिस्वरे) योऽभितः स्वरित दाब्दयित तिस्मन् (इन्द्रः) सूर्यः (दढा) दढानि (चित्) त्र्रिपि (त्र्रारुजः) यः समन्ताद्रुजित भनिक्त ॥ २ ॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यथा दृत्रखादो वलं रुजोऽपामज श्रारुज इन्द्रो दृढा दृणाति तथैव वयं चिच्छत्रूणां पुरां मध्ये स्थितान् वीरा-न्दर्मः । यथा ह्योरिभिस्वरे स्थितस्य रथस्य मध्ये स्थाता वीरान् जयति तथैव वयं जयेम ॥ २ ॥

भावार्थः—त्र्रत वाचकलु • – यथा विद्युत्सूर्यवायवो मेघाऽवय-वाञ्किन्दन्ति तथैव धार्मिका राजादयश्शातून् विक्षिन्युः॥ २॥

पद्रिश्:—हे मनुष्यो जैसे (वृत्रखादः) मेघों को भच्चणकरने वाला किरण वा वायु (वलंकतः) मेघ को नाश करने और (अपाम्) जलों को (अतः) पेरणा करने तथा (आकतः) चारो और से तोडने वाला (इन्द्रः) सूर्य (इढा) इढ भंग करता है वैसे हम लोग (चिन्) भी (पुराम्) शतुओं के नगरों के मध्यमें वर्त्तमान वीरों को (दर्मः) नाश करें और जैसे (हवीः) दो घोडों के (अभिस्वरे) चारो और शब्द करने वाले में वर्त्तमान (रथस्य) रथ के मध्यमें (स्थाना) वर्त्तमान होने वाला पुरुष वीर पुरुषों को जीतता है वैसे ही हम लीग भी जीतें ॥ २॥

भावार्थः-इस मन्त्र में वाचलु०-जैसे विजुली सूर्य और पवन मेघों के अवयवों को काटते हैं वैसे हीधार्मिकराजा आदि लोग शत्रुओं को काटें॥२॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी वि०॥

गुम्भीराँ उंद्धीाँरिव ऋतुं पुष्यसि गा इव। प्र सुंगोपा यर्वसं धेनवी यथा हृदं कुल्या इवाशत॥३॥ गुम्भीरान् । <u>उद्</u>धीन्ऽइंव । क्रतुंम् । पुष्यसि । गाःऽइंव । प्र । सुऽगोपाः । यवंसम् । धेनवंः । यथा । द्वदम् । कुल्याः-ऽइंव । <u>भागत</u> ॥ ३ ॥

पदार्थः—(गम्भीरान्) त्रप्रगाधान् (उदधीनिव) उदकानि धीयन्ते येपु तानिव (कतुम्) प्रज्ञाम् (पुष्यिस्) (गाइव) पृथिव्य इव (प्र) (सुगोपाः) यः सुष्ठु रत्नति सः (यवसम्) धान्यपलादिकम् (धेनवः) गावः (यथा) (हृदम्) जला-शयम् (कुल्या इव) वाटिकादिषु जलचालनमार्गा इव (त्र्राशत) व्याप्नुत ॥ ३ ॥

श्रन्वयः हे विद्वन्यतस्त्वंगम्भीरानुदधीनिव गा इव कतुं सुगोपाः सन् पुष्यिस यथा धेनवो यवसं ह्दं कुल्याइव ये प्राश्चत तस्मा-त्तथा च त्वमेते सर्वाणि सुखानि लभनते ॥ ३॥

भावार्थः - ह्यत्रोपमालं ॰ - येषां समुद्रवदक्तोभ्या प्रज्ञा प्रथिवीवत् क्षमा पालनशक्तिर्धेनुवद्दानं कुल्यावद्दर्धनं वर्त्तते त एव सर्वसुखा जायन्ते ॥ ३ ॥

पदार्थः—हे विद्वन् पुरुष जिस से आप (गम्भीरान्) अथाह (उद्धी-निव) जल जिन में रहें उन समुद्रों के सटश और (गाइव) पृथिवियों के सटश (ऋतुम्) बुद्धि को (पुष्पिस) पूर्ण करते हो (सुगोपाः) उत्तम प्रकार रच्चा करने वाले हो कर (यथा) जैसे (धेनवः) गौर्षे (यवसम्)धान्य तृणा आदि (ह्दम्) और जलके स्थान को (कुल्याइव) वाटिका आदि में जल चलाने के मार्गों के तुल्य जो (प्र, आशत) प्राप्त हों इस से और वैसे आप और ये लोग संपूर्ण सुखों को प्राप्त होते हैं ॥ ३॥ भावार्थः-इस मन्त्र में उपमालं०-जिन लोगों की समुद्र के सहश अचल गम्भीर बृद्धि पृथिवी के सहश चमा और पालनेका सामर्थ्य गो के सहश दान और नदी के सहश वृद्धि है वे ही संपूर्ण मुखों से युक्त होते हैं॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

किर उसी विषय की गगने मन्त्र में कहते हैं।।

त्रित्रा न्स्तुर्जं रियं भरांशं न प्रतिजान्ते । वृक्षं

पक्कं फर्लमङ्कीर्वं धूनुहीन्द्रं संपारंणं वस्तुं।। ४॥

श्रा । नः। तुर्जम्। रियम्। भरु । श्रंशम्। न । प्रति-

ऽजानते । वृत्तम् । पकम् । फलंम् । अङ्कीऽइंव । धूनुहि । इन्द्रं । सुम्ऽपारंणम् । वर्सु ॥ ४ ॥

पदार्थः—(न्न्रा) (नः) न्न्रस्मभ्यम् (तुजम्) न्न्रादातव्यम् (रियम्) धनम् (भरं) धेहि (न्न्रंशम्) भागम् (न) इव (प्रतिजानते) प्रतिन् ज्ञया व्यवहारस्य साधकाय (रुज्ञम्) (पक्तम्) (फलम्) (न्न्रङ्कीव) यथाङ्कुशी तथा (धूनुहि) कम्पय (इन्द्र) धनप्रद (सम्पारणम्) सम्यग् दुःखस्य पारं गच्छिति येन तत् (वसु) धनम् ॥ ४॥

न्त्रन्वयः - हे इन्द्र त्वमंशं न नोऽस्मभ्यं प्रतिजानते च तुजं रियमा-भर । द्वं पकं फलमङ्कीव सम्पारणं वसु धनुहि ॥ ४ ॥

भावार्थः—त्र्रत्रोपमालं ॰ –त एव धार्मिका ये परसुखाय श्रियं धृत्वा परदुःखभञ्जनाः स्युः ॥ ४ ॥

पदार्थ:—हे (ईन्द्र) धन के दाता आप (अंदाम्) भाग के (न) नुरुष (नः) हम लोगों के लिये (प्रतिज्ञानते) प्रतिज्ञा से व्यवहार के सिद्ध करने वाले के लिये और (तुतम्) ग्रहण करने के योग्य (रियम्) धन को (भा) सब और से (भर) दीतिये (वृक्षम्) वृत्त को और (पक्षम्) पाक युक्त (फलम्) फल को (अङ्कीव) अंकुदा धारण किये हुए के सदश (सम्पारणम्) उत्तम प्रकार दुःख के पार ज्ञाता है तिस से ऐसे (वसु) धन को (धृनुहि) कम्पाइये अर्थान् भेतिये॥ ४॥

भावार्थ: -- इस मन्त्र में उपमालं० -- ते ही धार्मिक पुरुष हैं जो सन्य लोगों के सुख के लिये लक्ष्मी धारण करके सौरों के दुःखनाश करने वाले होतें ॥४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

स्वयुरिन्द्र स्वराळसि स्मिद्धिष्टिः स्वयंशस्तरः। स वांद्यधान त्रोजंसा पुरुष्ठुत भवां नः सुश्रवं-स्तमः॥ ५॥ ९॥

स्वऽयुः । इन्द्रः । स्वऽराट् । असि । स्मत्ऽदिष्टिः । स्वयं-शःऽतरः । सः । वृत्रुधानः । ओर्जसा । पुरुऽस्तुतः । भवं । नुः । सुश्रवंःऽतमः ॥ ५ ॥ ९ ॥

पदार्थः—(स्वयुः) यः स्वं धनं याति सः (इन्द्र) परमैश्वर्यवन् (स्वराट्) यः स्वेनैव राजते (त्र्रासि) (स्मिद्दिष्टिः) कल्याणोपदेष्टा (स्वयशस्तरः) स्वकीयं यशो धनं प्रशंसनं वा यस्य सोऽतिशयितः (सः) (वादधानः) वर्द्धमानः (त्र्रोजसा) पराक्रमेण (पुरु-ष्टुत) बहुभिः प्रशंसित (भव)। त्र्रात ह्यचोतस्तिङ इति दीर्घः (नः) त्र्रासमम्यम् (सुश्रवस्तमः) सुष्ठु धनः श्रवणयुक्तः सोऽति श्रितः॥ ५॥ श्रन्वयः हे पुरुष्टुतेन्द्र यस्त्वं स्वयुः स्वराट् समिद्दिष्टिः स्वयद्गास्त-रोऽसि स त्वमोजसा वादधानः सुश्रवस्तमो नोऽस्मभ्यं भव॥ ५॥

भावार्थः—स एव सम्राट् भवितुं योग्यो जायते योऽति इायेन प्रशंसितगुणकर्मस्वभावो भवति स एव सम्राट् सर्वेषां वर्द्धको भव-तीति ॥ ५ ॥

त्रत्रत्र सूर्यिविद्दद्राजगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति पञ्चचत्वारिंशत्तमं सूक्तं नवमो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्धि:-हे (पुरुष्टुत) बहुतों से प्रशंसित (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य वाले जो भाष (स्वयुः) धन को प्राप्त (स्वराट्) स्वतन्त्र राज्यकर्त्ता (स्मिद्दिष्टिः) कल्याणा कर्म का उपदेश देने वाले भीर (स्वयशस्तरः) अपने यश धन भीर प्रशंसा से गम्भीर (भिस्त) हैं (सः) वह (भोजसा) पराक्रम से (वावृधानः) वृद्धि को प्राप्त (सुश्रवस्तमः) श्रेष्ठ धन से युक्त बात चीत के अत्यन्त सुनने वाले (नः) हम लोगों के लिये (भवः) होइये ॥ ५॥

भिविथि:--वहीं चक्रवर्त्ती राजा होने के योग्य होता है कि जो अत्यन्त प्रशंसायुक्त गुणा कर्म भीर स्वभाव वाला है भीर वहीं राजा सब का वृद्धिः कारक होता है ॥ ५॥

इस सूक्त में सूर्य विद्वान् और राजा के गुणावर्णन होने से इस सूक्त के मर्थ की पिछिने सूक्त के मर्थ के साथ संगति जाननी चााहये॥

यह पैतालीसवां सूक्त और नववां वर्ग समाप्त हुआ ॥

त्र्राथ पञ्चर्चस्य षट्चत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता । १ विराट् तिष्टुप् । २ । ५ निचृत् तिष्टुप् । ३ । ४ त्रिष्टुप् झन्दः । धैवतः स्वरः ॥

त्र्राथ राजा की दशो भवेदित्याह ॥ भव पांच ऋचा वाले छिपाली शवें सूक्त का भारम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में राजा कैसा हो इस विषय को कहते हैं॥

युध्मस्यं ते रुप्भस्यं स्वराजं उग्रस्य यूनः स्थविरस्य घृष्वैः । अजूर्य्यतो वृज्जिणों वीर्याई-णीन्द्रं श्रुतस्यं महतो महानिं ॥ १ ॥

युध्मस्यं । ते । तृष्यभस्यं । स्वऽराजः । उग्रस्यं । यूनः। स्थाविरस्य । घृष्वेः । अर्जूर्य्यतः । विज्ञिणः । वीर्ध्याणि । इन्द्रं । श्रुतस्यं । मृहृतः।मृहानि ॥ १ ॥

पदार्थः—(युध्मस्य) यो हुं शीलस्य (ते) तव (त्रप्भस्य) विलिष्ठस्य (स्वराजः) यः स्वेन राजते तस्य (उग्रस्य) तेजिस्वस्वभावस्य (यूनः) यौवनावस्थां प्राप्तस्य (स्थिवरस्य) दृद्धस्य (घृष्वेः) शत्रूणां घर्षकस्य (त्र्र्रजूर्यतः) त्र्र्रजीर्णस्य (विज्ञिणः) वज्नं बहुविधं शस्त्रं विद्यते यस्य तस्य (वीर्घ्याणि) वीरस्य कर्माणि (इन्द्र) परमैश्वर्घ्ययोजक (श्रुतस्य) प्रसिद्धस्य (महतः) पूज्यस्य (महानि) ॥ १ ॥

श्रन्वयः —हे इन्द्र यस्य युध्मस्य स्वराजो रुषभस्योग्रस्य यूनः स्थिवरस्य घृष्वेरजूर्यतो विज्ञणो महतःश्रुतस्य ते तव यानि महानि वीर्घ्याणि सन्ति तैर्युक्तस्त्वमस्माभिः सत्कर्त्तव्योऽसि॥ १॥ भावार्थः - यदि सर्वलक्षणसम्पनो युवा वा रुद्धोपि राजा स्यात्त-थैव प्रयत्नेन स्वसामर्थ्यवर्द्धको भवेत् ॥ १ ॥

पद्रियः—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य के दाना जिस (युध्मस्य) युद्ध करने और (स्वराजः) अपने से प्रकाशित (वृष्यस्य) बल वाले (उप्रस्य) तेजसी स्वभाव और (यूनः) योवन अवस्था को प्राप्त पुक्ष तथा (स्थविरस्य) वृद्धावस्थायुक्त पुक्ष के और (घृष्वेः) शत्रुओं को घसीटने वाले (अजूर्यतः) शरीर की शिथिलता से रहित और (विज्ञिणः) बहुत प्रकार के शस्त्रों से युक्त (महतः) सेवा करने योग्य (श्रुतस्य) प्रसिद्ध (ते) आप के जो (महानि) श्रेष्ठ (विर्धाणि) वीर पुक्षों के कर्म हैं उन से युक्त आप हम लोगों से सत्कार पाने योग्य हैं ॥ १॥

भावार्थ:—जो संपूर्ण लच्चणों से युक्त युवा वा वृद्ध भी राजा हो वैसे ही अपने प्रयत्न से अपने सामर्थ्य का बढ़ाने वाला होवे॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

मुहाँ श्रंसि महिषु रुष्पयेभिर्धनुरुप्दुंग्र सहं-मानो श्रुन्यान् । एको विश्वंस्य भुवंनस्य राजा स योधयां च क्षययां च जनांन् ॥ २ ॥

महान् । भ्राप्ति । महिष् । वृष्णयेभिः । धन्ऽस्पृत् । उग्र । सहंमानः । भ्रवनस्य । एकः । विश्वस्य । भुवनस्य । राजां। सः । योधर्य । च । च्रययं । च । जनान् ॥ २ ॥

पदार्थः—(महान्) महागुणविशिष्टः (त्र्रासि) (महिष) पूजनीयतम (रूपयेभिः) रुषेषु बलिष्ठेषु भवैर्गुणैः (धनस्प्रत्)

यो धनं स्प्रणोति सेवते सः (उग्र) बलादियुक्त (सहमानः) (श्रम्यान्) शत्रून् (एकः) श्रमहायः (विश्वस्य) समग्रस्य (भुवनस्य) भूताधिकरणस्य (राजा) प्रकाशामानः (सः) (योधय)। श्रत्र संहितायामिति दीर्घः (च) (ज्ञयथ) ज्ञायय निवासय पराजयं प्रापय वा। श्रत्रापि संहितायामिति दीर्घः (च) (जनान्) प्रसिद्धान् वीरान् ॥ २ ॥

श्रन्वयः —हे महिषोग्र राजन यतस्त्वं दृष्ण्येभिः सह महान् धनस्पृदेकोऽन्यान् सहमानो विश्वस्य भुवनस्य महान् राजासि स त्वं जनान् योधय च चययशत्रून् पराजयं प्रापय सज्जनान् निवास्य ॥ २ ॥

भावार्थः-ये शरीरात्मनोः पूर्णं वलं कत्वा शत्रून् निवारयन्ति सञ्जनान् सत्कत्याऽऽनन्दन्ति ते महान्तो भवन्ति ॥ २ ॥

पद्रिधः —हे (महिष) अत्यन्त आदर करने योग्य (उप्र) बल आदि-कों से युक्त और (राजन्) प्रकाशित जिस से आप (वृष्ण्येभिः) बलवान् पुरुषों में उत्पन्न गुणों के साथ (महान्) श्रेष्ठ गुणों से युक्त और (धनस्पृत्) धन के सेवक (एकः) सहाय रहित (अन्यान्) शत्रुओं को (सहमानः) सहते हुए (विश्वस्य) सम्पूर्ण (भुवनस्य) प्राणियों के निवास के स्थान के श्रेष्ठ गुणों से युक्त (राजा) (असि) हैं (सः) वह आप (जनान्) प्रांसद्ध वीरों को (योध्य) लड़ाइये शत्रुओं को (च्वय्य) पराजय को पहुंचाइये (च) और सज्जनों को अपने देश में बसाइये॥ २॥

भावार्थ:—जो लोग शरीर मौर मात्मा का पूर्ण बल करके शतुमों को निवारण करते मौर सज्जनों का सत्कार करके मानन्द देते हैं वे श्रेष्ठ होते हैं ॥ २॥

त्र्रथ विद्युद्दिषयमाह ॥ सब विजुली के विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

त्र मार्त्वांभी रिरिचे रोचंमानः त्र देवेभिर्विश्वतो अत्रतितः । त्र मुज्मनां दिव इन्द्रंः एिथ्व्याः त्रोरो-र्महो अन्तरिक्षाहजीषी ॥ ३॥

त्र। मात्रांभिः । रिरिचे । रोचंमानः । त्र । देवेभिः । विश्वतः । अप्रतिऽइतः । त्र । मुज्मनां । दिवः । इन्द्रंः । पृथिव्याः । त्र । उरोः । महः । अन्तरिक्षात् । ऋजीषी ॥३॥

पदार्थः—(प्र)(मात्राभिः) शब्दादिभिः सूक्ष्मेव्यवहाराऽवय-वैर्वा (रिरिचे) त्र्यतिरिच्यते (रोचमानः) रुचि कुर्वन् (प्र) (देवेभिः) विद्दद्धिः सह (विश्वतः) सर्वतः (त्रप्रप्रतीतः) प्रसिद्धिमप्राप्तः (प्र) (मज्मना) बलेन (दिवः) प्रकाशात् (इन्द्रः) पराक्रमवान् सूर्घ्यं इव तेजस्वी (प्रधिव्याः) भूमेः (प्र) (उरोः) बहुविधगुणयुक्तात् (महः) महतः (त्र्यन्तरिकात्) त्रप्राकाशात् (क्रजीपी) सरलस्वभावः॥ ३॥

श्रन्वयः हे मनुष्या यथा रोचमानो विश्वतोऽप्रतीत ऋजीषी इन्द्रो विद्युद्रूपोऽग्निर्मात्राभिः प्र रिरिचे देवेभिः सह प्र रिरिचे मज्मना दिवः प्रथिव्या उरोर्महोऽन्तरिचात्प्रारिरिचेतथाऽऽचरन्तो यूयं प्रतिष्ठां प्रलभध्वम् ॥ ३ ॥

भावार्थ:—त्र्यत वाचकलु ॰ -हे मनुष्या यथाऽविकता विद्युद्रन्ध-कादिष्वपि स्थिता न विरुणिद्ध तथैव सर्वैः सह मैत्री कत्वा विरोधं विजहत ॥ ३ ॥ पद्रिश्चः—हे मनुष्यो जैसे (रोचमानः) प्रीति करता हुआ (विश्वतः) सर्वत्र (अप्रतीतः) प्रसिद्धि को नहीं प्राप्त (ऋतीषी) सीधे स्वभाव वाला (इन्द्रः) और पराक्रम से युक्त सूर्य्य के सदश तेजस्वी विजुलीक्षण अप्रि (माजाभिः) शब्द आदि वा सूक्ष्म व्यवहारों के अवयवों से (प्र, रिरिचे) अधिक होता है और (देवेभिः) विदानों के साथ (प्र) वृद्धि को प्राप्त होता है (मज्यना) बल से (दिवः) प्रकाश से (पृथिव्याः) भूमि (उरोः) अनेक प्रकार गुणों के समूह से युक्त (महः) बढ़े (अन्तरिक्तात्) आकाश से (प्र) अधिक होता है वैसा आचरण करते हुए आप लोग प्रतिष्ठा को (प्र) अच्छे प्रकार प्राप्त हुत्तिये॥ ३॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—हे मनुष्यो जैसे विकार को नहीं प्राप्त हुई विजुली गन्धक भादिकों में वर्त्तमान हुई भी कुछ हानि नहीं करती वैसे ही सब लोगों के साथ मित्रता करके विरोध का त्याग करो ॥ ३॥

ऋय विद्दिषयमाह ॥

भव विद्वान् के विषय को भगले मन्त्र में कहते हैं।

उरुं गंभीरं जनुषाम्यु शृंत्रं विश्वव्यंचसमवृतं मंतीनाम् । इन्द्रं सोमांस: प्रदिविं सुतासं: समुद्रं न स्त्रवत त्रा विंशन्ति ॥ ४ ॥

उरुम् । गुभीरम् । जनुषां । ग्रुमि । उप्रम् । विश्वऽव्यं-चसम् । श्रुवतम् । मृतीनाम् । इन्द्रंम् । सोमांसः । प्रऽ-दिविं । सुतासंः । सुमुद्रम्। न।स्रुवतः । ग्रा । विश्वन्ति॥ १॥

पदार्थः—(उरुम्) बहुविधगुणम् (गभीरम्) गूढाशयम् (जनुषा) जन्मना (त्र्राभि) त्र्राभिमुख्ये (उग्रम्) सर्वैः सह समवेतम् (विश्वव्यचसम्) विश्वव्यापकम् (त्र्रवतम्) रक्तकम् (मतीनाम्) मनुष्याणाम् (इन्द्रम्) विद्युतम् (सोमासः) ऐश्वर्ध्यवन्तः (प्रदिवि) प्रक्रष्टप्रकाशे (सुतासः) विद्याविनयाभ्यां निष्पनाः (समुद्रम्) (न) इव (स्रवतः) चलन्त्यः सरितः । स्त्रत्र वा च्छन्दसीति वर्णलोपो वेतीकाराऽभावे नुमोप्यभावः (स्त्रा) (विद्यन्ति) प्रविशन्ति ॥ ४ ॥

श्रन्वयः—ये प्रदिवि सुतासः सोमासो विद्दांसो जनुषोरुं गभी-रमुग्रं विश्वव्यचसं मतीनामवतिमन्द्रं स्रवतः समुद्रं नाभ्याविद्यान्ति तथैव ये सर्वत्र प्रविद्यान्ति तेऽच्चयैश्वयो भवन्ति ॥ ४ ॥

भावार्थः —ये विद्युद्दिद्यां विज्ञायोपकारं ग्रहीतुं शक्रवन्ति ते समग्राः श्रिय उपलभन्ते ॥ ४ ॥

पद्रिश्ची:—जो लोग (प्रदिवि) उत्तम प्रकाश में (सुनासः) विद्या और विनय से प्रसिद्ध (सोमासः) ऐश्वर्ष्य वाले विद्वान् लोग (जनुषा) जन्म से (उक्तम्) अनेक प्रकार के गुणों से युक्त (गभीरम्) गृह अभिप्राय वाले (उप्रम्) सब के साथ मिले हुए (विश्वव्यवसम्) सर्वत्र व्यापक (मनीनाम्) मनुष्यों के (अवनम्) रच्चा करने वाले (इन्द्रम्) विजुली कृष अधि को (स्त्रवनः) बहती हुई निद्यां (समुद्रम्) समुद्र को (न) जैसे (अभि, आ, विशन्ति) सब ओर से प्रविष्ट होती हैं वैसे जो सब ओर से प्रवेश करने अर्थान् उस में विचत्त देने हैं वे उस ऐश्वर्ष वाले होने हैं जो ऐश्वर्ष कभी नष्ट नहीं होता है ॥ ।।।

भे विर्थि:—जो लोग विजुली सम्बन्धी विद्या को जान कर उस के द्वारा उपकार ग्रहण कर सकते हैं वे अनेक प्रकार की लक्ष्मियों की प्राप्त होते हैं॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर भी उसी विषय को मगने मन्त्र में कहते हैं ॥

यं सोमंमिन्द्र एिथ्वीद्यावा गर्भे न माता बिंभृतस्त्वाया । तं ते हिन्वन्ति तमुं ते मजन्त्यध्वर्यवों
दृषभ पातवा उं॥ ५॥ १०॥

यम् । सोमंम् । इन्द्रु। ष्टथिवीद्यार्या। गर्भम् । न । माता । बिभृतः। त्वाऽया। तम् । ते । हिन्वन्ति । तम् । ऊं इति । ते । मृज्ञन्ति । अध्वर्यवः । वृष्भु । पात्वै । ऊं इति ॥५॥१०॥

पदार्थः—(यम्)(सोमम्)ऐश्वर्यम् (इन्द्र) ऐश्वर्ययोजक (प्रथिवीद्यावा) भूमिविद्युतौ (गर्भम्) (न) इव (माता) (विभृतः) धरतः (त्वाया) त्वां प्राप्ते (तम्) (ते) तुम्यम् (हिन्वन्ति) वर्द्धयन्ति (तम्) (उ) (ते) तुभ्यम् (मृजन्ति) शुन्धन्ति (त्र्प्रध्वर्यवः) त्र्प्रात्मनोऽध्वरमहिंसां कामयमानाः (दृषभ) बलिष्ठ (पातवै) पातुं रिवतुम् (उ)॥ ५ ॥

श्रन्वयः हे रूपभेन्द्र ये त्वाया प्रथिवीद्यावा माता गर्भ न यं सोमं विभृतस्तं ते ये हिन्वन्ति तमु ते येऽध्वर्यवो हिन्वन्त्यु ते ये म्रजन्ति तानु पातवै त्वमुयुक्तो भव ॥ ५ ॥

भावार्थः—त्रात्रोपमालं • —ये विद्दांसो एथिवीवत्सूर्यवत् सर्वान् विद्याबलाभ्यां वर्धयन्ति सुशिद्यया शुन्धन्ति ते मातृवत्पालकाः सन्तीति मत्वा सर्वैः सत्कर्त्तव्या इति ॥ ५ ॥

त्रत्रत्र राजविद्युत्र्षाधिव्यादिगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इति पट्चत्वारिंशत्तमं सूक्तं दशमो वर्गश्च समाप्तः॥

पदार्थ:—हे (वृषभ) बिल्छ (इन्द्र) ऐश्वर्ष से युक्त करने वाले जो (त्वाया) भाष को प्राप्त हुई (पृथिवीद्यावा) भूषि और विजुली (माता) माता (गर्भम्) गर्भ को (न) जैसे वैसे (यम्) जिस (सोमम्) ऐश्वर्ष्य को (बिभृतः) धारण करते हैं (तम्) उस को (ते) तुम्हारे लिये जो (हिन्वन्ति) वृद्धि

करते हैं (तम्, उ) उसी को (ते) आप के लिये जो (अध्वर्यवः) अपनी हिंसा नहीं चाहते हुए बढ़ाते हैं वा तुम्हारे लिये उसी को जो लोग (मृजन्ति) शुद्ध करते हैं उन की (उ) ही (पातवे) रक्षा के लिये आप उतुक्त होइये॥५॥

भाव। थे:—इस मन्त्र में उपमालं •— तो विद्वान् लोग पृथिवी और सूर्य के सदश सब को विद्वा और बल से बढ़ाने और उत्तम शिद्धा से पवित्र करने वे माता के सदश पालन करने वाले हैं ऐसा जान कर वे सब लोगों से सत्कार करने योग्य हैं ॥ ५॥

इस सूक्त में राजा विजुली और पृथिवी आदिकों के गुण वर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगात जाननी चाहिये॥ यह छयालीसवां सूक्त और दशवां वर्ग समाप्त हुआ।।

त्र्यथ पञ्चर्चस्य सप्तचत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित त्रव्याः । इन्द्रो देवता । १ । २ । ३ निचृत् त्रिष्टुप् । ४ त्रिष्टुप् । ५ विराट् त्रिष्टुप् छन्दः । धैवतः स्वरः ॥

न्नथ राजविषयमाह ॥

भव पांच ऋचा वाले सैनालीशवें सूक्त का आरम्भ है उस

के प्रथम मन्त्र में राजा के विषय को कहने हैं ॥

मुरुत्वा इन्द्र रुष्मो रणांय पिवा सोमंमनुष्वधं

मदांय। त्रा सिञ्चस्व जुठरे मध्यं ऊर्मि त्वं राजांसि प्रदिवंः सुतानांम् ॥ १ ॥

D . 1

मुरुत्वांन् । इन्द्र । दृष्भः । रणांय । पित्रं । सोमंस् । श्रुतुरुत्वधम् । मदांय । श्रा । सिञ्चस्व । जुठरे । मध्वंः । कुर्मिम् । त्वम् । राजां । श्रुसि । प्रुद्धिवंः । सुतानांम् ॥१॥ पदार्थः—(मरुत्वान्) मरुतः प्रशस्ता मनुष्या विद्यन्ते यस्य सः (इन्द्र) परमैश्वर्ययुक्त (दृषभः) बिलिष्ठः (रणाय) सङ्ग्रामाय (पित्र)। त्रात्र ह्यचातास्तिङ इति दीर्घः (सोमम्) महौ-षिरसम् (त्रानुष्वधम्) त्रानुकूलं स्वधानं विद्यते यस्मिंस्तम् (मदाय) त्रानन्दाय (त्रा) (सिञ्चस्व) (जठरे) उदरे (मध्वः) मधुरस्य (ऊर्मिम्) तरङ्गम् (त्वम्) (राजा) प्रकाशमानः (त्रास) (प्रदिवः) प्रकर्षण विद्याविनयप्रकाशस्य (सुतानाम्) उत्पन्नानामैश्वर्यादीनाम् ॥ १ ॥

श्रन्वयः — हे इन्द्र मरुत्वान् रूपभस्त्वं रणाय मदायानुष्वधं सोमं पिव । जठरे मध्व ऊर्मिमासिञ्चस्व यतस्त्वं प्रदिवः सुतानां राजा-ऽसि तस्मादेतदाचर ॥ १ ॥

भावार्थः —हे राजन् भवान् यदि विजयमारोग्यं बलं दीर्घमायु-श्र्वेच्छेत्तर्हि ब्रह्मचर्घ्यं धनुर्वेदविद्यां जितेन्द्रियत्वं युक्ताऽऽहारविहारञ्च करोत् ॥ १ ॥

पद्धि:—हे (इन्द्र) अत्यन्त ऐश्वर्य से युक्त (मकत्वान्) श्रेष्ठ मनुष्यों से युक्त (वृषभः) बलवान् आप (रणाय) सङ्ग्राम के और (मदाय) आनन्द के लिये (अनुष्वधम्) अनुकूल स्वधा अन्न वर्त्तमान जिस में ऐसे (सीमम्) श्रेष्ठ श्रीषधी के रस का (पिब) पान करों और (जबरे) पेट में (मध्वः) मधुर की (क्रिमम्) लहर को (आ, सिञ्चस्व) सेचन करो जिस से (त्वम्) आप (प्रदिवः) अत्यन्त विद्या और विनय से प्रकाशित के (सुनानाम्) उत्यन्न हुए ऐश्वर्य आदिकों के (राजा) प्रकाश कर्ना (असि) हैं इस से ऐसा आचरण करो ॥१॥

भविश्विः—हे राजन् आप जो विजय आरोग्य बल और अधिक अवस्था की इच्छा करें तो ब्रह्मचर्य धनुर्वेदविद्या जितेन्द्रियत्व और नियमित आहार विहार को करिये॥ १॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

स्जोपां इन्द्र सगंणो मुरुद्धिः सोमं पिब रुत्रहा शूर विद्वान् । जहि शत्रूरप् मधौ नुद्रवाथाभयं कृणुहि विश्वतों नः ॥ २ ॥

स्र जोषाः । इन्द्र । सर्गणः । मुरुत्र भिः । सोर्मम् । पि<u>व</u> । सृत्र रहा । शूर् । विद्यान् । जाहि । शत्रून् । अपं । मृधः । नुद्रव् । अथं। अभंषम्। कृणुहि । विश्वतः । नः ॥ २॥

पदार्थः—(सजोषाः) समानप्रीतिसेवनः (इन्द्र) ऐश्वर्धप्रयो-जक (सगणः) गणैः सह वर्त्तमानः (मरुद्धिः) वायुभिरिव वीरैः

सह (सोमम्) (पिब) (रत्रहा) मेघस्य हन्ता सूर्घ्य इव (जूर)

इात्रूणां हिंसक (विद्वान्) सकलाविद्यावित् (जिहि) नाशय (शत्रून्)

अन्वयः हे शूरेन्द्र राजन् मरुद्धिः सगणो चतहा सूर्घ्यं इव सजोषाः सगणो मरुद्धिः सह विद्वान् सोमं पिव शत्रूनप जिह मृधो नृदस्वाथ विश्वतो नोऽभयं रुणुहि ॥ २ ॥

भावार्थः-ये राजादयो मनुष्याः परस्परेषु सुद्धदो भूत्वा युक्ता-हारिवहारत्रह्मचर्यजितेन्द्रियत्वाभिः पूर्णशारीरात्मबलाः सन्तः शत्रून् हत्वा सङ्ग्रामान् जित्वा प्रजासु सर्वथाऽभयं स्थापयन्ति त एव सर्वत्राऽभयं सुखं प्राप्नुवन्ति ॥ २ ॥ पद्रश्चि:—हे (शूर) शतुक्रों के नाशकर्ता (इन्द्र) ऐश्वर्ध्य से युक्त करने वाले (मकद्भिः) पवनों के सहश वीरपुक्षों के क्यार (सगणः) गणों के सहित वर्त्तमान (वृत्रहा) मेघ का नाशकर्त्ता सूर्ध्य जैसे वैसे (सत्तोषाः) तुल्य प्रीति का सेवन करने वाला गणों के सहित वर्त्तमान हो कर क्यार पवनों के सहश वीर पुक्षों के सहित (विद्वान्) सकल विद्याभों का जानने वाला पुक्ष (सीमम्) सोमलता के रस को (पिक्) पीतिषे क्यार (शतून्) शतुक्रों को (अप, जिह) देश से बाहर करके नष्ट करिये (सृषः) सङ्ग्रामों की (नुद्द्य) प्रेरणा अर्थान् प्रवृत्ति का उत्साह दीतिषे (अथ) उस के अनन्तर (विश्वतः) सब क्यार से (नः) हम लोगों को (अभयम्) भयरहित (कृणुहि) कीतिषे ॥ २ ॥

भ[व] थें:—जो राजा अवि मनुष्य परस्पर मित्र हो कर नियमित भोजन विहार ब्रह्मचर्य जितेन्द्रिय होने आदि से पूर्ण शरीर आत्मा के बल वाले हो शत्रुमों को नाश कर और संवामों को जीत कर प्रजाओं में सब प्रकार भय रहित करते हैं वे ही सर्वत्र भयरहित सुख को प्राप्त होते हैं ॥ २॥

ऋय सूर्यविषयमाह ॥

अब सूर्य्य के विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

उत ऋतुभिर्ऋतुपाः पाहि सोम्। मन्द्रं देवेभिः सिवंभिः सुतं नंः। याँ श्राभंजो मुरुतो ये त्वान्व-हंन्द्रत्रमदंधुस्तुभ्यमोजंः॥ ३॥

ड्त । ऋतुऽभिः । ऋतुऽपाः । पाहि । सोमम् । इन्द्रं । देवेभिः । सर्विऽभिः । सृतम् । नः । यान् । आ । अभंजः । मुरुतंः । ये । त्वा । अनुं । अहंन् । वृत्रम्। अदंधुः । तुभ्यंम् । ओजंः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(उत) त्र्रापि (ऋतुभिः) वसन्तादिभिः (ऋतुपाः)
य ऋतून् पाति रचिति स सूर्यः (पाहि) रच्च (सोमम्) सूयन्ते
यस्मिन्तं संसारम् (इन्द्र) दुःखिवदारक (देवेभिः) विहद्भिः
(सिविभिः) सुद्धद्भिः (सुतम्) निष्पचम् (नः) त्र्रारमान् (यान्)
(त्र्रा) समन्तात् (त्र्राभजः) सेवस्व (मरुतः) मरणधर्ममनुष्यान्
(ये) (त्वा) त्वाम् (त्र्रानु) (त्र्राहन्) हन्ति (चत्रम्) सर्वसुखकरं
धनम् (त्र्रादधुः) दध्युः (तुभ्यम्) (त्र्रोजः) वलम् ॥ ३ ॥

श्रन्वयः हे इन्द्रत्वमृतुभिस्सहर्त्तुपाः सूर्य इव देवेभिः सिविभिः सह सुतं सोमं पाहि यान् महतो नोऽस्माँस्त्वमाभजो ये तुभ्यमोजो दृत्रं त्वा त्वां चान्वदधुस्तांस्त्वं पाहि उतापि यथा सूर्यो दृत्तमहँ-स्तथा शत्रून् हिन्धि॥ ३॥

भावार्थः — ऋत्रत्र वाचकलु ॰ — हे राजादयो मनुष्या यथा सूर्यो वसन्तादिभिः सर्व जगद्रचित जलादिकमारुष्य वर्षित्वा पाति तथैव विद्विद्विभित्रेः सह विचार्य विजयपुरुषार्थाभ्यां सर्वीन् रच्चन्तु ॥ ३ ॥

पद्रिधः - हे (इन्द्र) दुःख के नाशकर्त्ता पुरुष भाष (ऋनुभिः) वसन्त भादि ऋनुभों के साथ (ऋनुषाः) ऋनुभों की रच्वा करने वाले सूर्य के सदश (देवेभिः) निद्दान् (सिखिभिः) मित्रों के साथ (सुतम्) उत्पन्न (सोमम्) संसार की (पाहि) रच्वा करो और (यान्) जिन (महतः) मरण्यधर्म वाले मनुष्य (नः) हम लोगों का भाष (भा) सब प्रकार (भभजः) सेवन करें (ये) जो लोग (तुभ्यम्) भाष के लिये (भोजः) पराक्रम भौर (तृत्रम्) सब सुखों के कर्त्ता धन को (त्वा) भौर भाष को (भनु, भद्धः) अनुकूलता से धारण करें उन की भाष रच्वा कीजिये (उत) भौर भी जैसे सूर्य मेघ का (भहन्) नाश करता है वैसे शतुभों का नाश करिये ॥ ३॥

भावार्थः-इस मन्त्र में वाचकलु०-हे राजा मादि मनुष्यो जैसे सूर्ष्य वसन्त मादि ऋनुमों से सम्पूर्ण जगन् की रक्षा करता जलादि रसों का माकर्षण भौर पुनः दृष्टि करके पालन करता है वैसे ही विद्वान् मित्रों के साथ विचार करके विजय भौर पुरुषार्थ से सब की रचा कीजिये॥ १॥

पुनाराजविषयमाह ॥

फिर राजा के विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

ये त्वांहिहत्यें मघवन्नवंधन्ये शांम्बरे हंरिवो ये गविष्टौ।ये त्वां नूनमंनुमदंन्ति विश्राः पिबेन्द्र सोमं सगंणो मुरुद्धिः॥ ४॥

ये । त्वा । अहिऽहत्ये । मुघ्ऽवृत्। भर्वर्धत्। ये। ग्राम्बरे । हृरिऽवः । ये । गोऽईष्टौ । ये । त्वा । नूनम् । अनुऽमदंन्ति । विप्राः । पिबं । इन्द्र । सोमंम्। सऽगंणः । मुरुत्ऽभिः ॥४॥

पदार्थः—(ये) (त्वा) त्वाम् (त्र्राहिहत्ये) त्र्राहेमेघस्य हत्या हननं यिसमस्तिसम् (मघवन्) पूजितपुष्कलधनयुक्त (त्र्रावर्धन्) वर्धयेयुः (ये) (ज्ञाम्बरे) ज्ञाम्बरस्याऽयं सङ्ग्रामस्तिसम् (हरिवः) प्रज्ञास्ता हरयो विद्यन्ते यस्य तत्सम्बुद्धौ (ये) (गिवष्टौ) गवां किरणानां सङ्गमने (ये) (त्वा) त्वाम् (नूनम्) निश्चितम् (त्र्र्युनमदिन्त) त्र्रानुकृष्येनाऽऽनन्दयन्ति (विप्राः) मेघाविनः (पिव) (इन्द्र) ऐश्वर्यकारक (सोमम्) त्र्रोषधिजन्यं घृतदुग्धादिकं रसम् (सगणः) गणेन वीरसमूहेन सहितः (मरुद्धिः) वायुभिरिव स्विमित्तैः सह ॥४॥

श्रन्वयः —हे हरिवो मघविनन्द्र ये विप्रास्त्वा त्वां मरुद्भिः सह सूर्योऽहिहत्ये शान्वर इवाऽवर्द्धन् ये गविष्टौ त्वा त्वामवर्धन् ये युद्धे नूनमनुमदन्ति ये च सर्वान् रचन्त्यानन्दयन्ति तैः मरुद्धिः सह सगणः सन् सोमं पिव ॥ ४ ॥ भावार्थः - ग्रत्रत्र वाचकलु॰ - यथाऽनुन्मदं मेघं सूर्यो वर्द्धियत्वो-न्मदं हन्ति तथैव धार्मिका राजादयो धार्मिकाञ्छान्तान् रित्तत्वा दुष्टान् हत्वा स्वयं प्रसन्ता भूत्वा प्रजा श्रमुमदन्तु ॥ ४ ॥

पद्रिधे:—हे (हरिवः) उत्तम घोड़ों से युक्त (मघवन्) श्रेष्ठ बहुत धनों वाले (इन्द्र) ऐश्वर्ष के कर्क्ता (ये) जो (विप्राः) बुद्धिमान् लोग (त्वा) आप को (मकद्भिः) पवनों के सदश अपने मित्रों के साथ सूर्य (अहिहत्ये) मैघ का नाश हो जिस में ऐसे (शाम्बरे) मेघसम्बन्धी संग्राम में जैसे वैसे (अवर्धन्) वृद्धि करें और (ये) जो (गविष्टौ) किरणों के समूह में आप की वृद्धि करें (ये) जो युद्ध में (नूनम्) निश्चित (अनु,मदन्ति) अनुकूलता से आनन्द देते और (ये) जो सब लोगों की रच्चा करते और आनन्द देते हैं उन पवनों के सदश मित्रों के और (सगणः) वीर पुक्षों के सहित (सोमम्) ओषाधियों से उत्पन्न हुए घृत दुग्ध आदि रसों का (यिब) पान की जिये ॥ ४ ॥

भावार्थ: - इस मन्त्र में वाचलु० - जैसे नहीं बढे हुए मेघ को सूर्य बढ़ाय के और बढ़े हुए का नाश करता है वैसे ही धार्मिक राजा आदि पुरुष धार्मिक शान्त पुरुषों की रच्चा और दुष्ट पुरुषों का नाश कर स्वयं प्रसन्न होकर प्रजाओं को प्रसन्न करें ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

मुरुत्वेन्तं रुष्भं वांरुधानमकंवारिं दिव्यं शास-मिन्द्रंम्। विश्वासाहमवंसे नूतंनायोग्रं संहोदामिह तं हुवेम ॥ ५॥ ११॥

मुरुत्वंन्तम् । <u>वृष्</u>भम् । वृ<u>त्</u>युधानम् । अर्ववऽश्वरिम् । द्विव्यम् । शासम् । इन्द्रंम् । विश्वऽसहंम् । श्रवंसे । नूर्त-नाय । <u>उ</u>यम् । सहःऽदाम् । <u>इ</u>ह । तम् । हुवेम् ॥५॥१९॥ पदार्थः—(मरुत्वन्तम्) प्रशस्ता मरुतो मनुष्या विद्यन्ते यस्य तम् (द्रषभम्) बलिष्ठम् (वाद्यानम्) वर्द्धमानं वर्द्धियतारं वा (त्र्यकवारिम्) त्र्यविद्यमानशत्रुम् (दिव्यम्) शुद्धगुणकर्मस्वभावम् (शासम्) प्रशासितारम् (इन्द्रम्) परमैश्वर्यवन्तम् (विश्वा-साहम्) सर्वसहम् (त्र्यवसे) रचणाद्याय (नूतनाय) नवीनाय (उग्रम्) दुष्टानां दमियतारम् (सहोदाम्) बलप्रदम् (इह) त्र्यास्मिन् राज्यव्यवहारे (तम्) (हुवेम) प्रशंसेम ॥ ५ ॥

श्रन्वयः हे विद्दांसी यूयिमह नूतनायावसे यं मरुत्वन्तं रूपमं वारुधानमकवारिं दिन्यं विश्वासाहमुग्रं सहोदामिन्द्रं शासनूतनायावसे प्रशंसत तं वयं हुवेम ॥ ५ ॥

भावार्थः - स्त्रत्रवाचकलु • - मनुष्यैः स एव स्वकीयो राजाकर्त्तव्यो यस्मिन् सर्वे राजधर्माः साङ्गोपाङ्गा वर्त्तन्ते ॥ ५ ॥

त्रप्रत राजसूर्यगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्ग-तिरस्तीति वेदितव्यम् ॥

॥ इति सप्तचत्वारिंशत्तमं सूक्तमेकादशो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्रार्थ:—हे विद्वान् पुरुषो आप लोग (इह) इस राज्यव्यवहार में (नूननाय) नवीन (अवसे) रच्चण आदि के लिये जिस (मरुत्वन्तम्) प्रशंसा करने योग्य मनुष्य हों जिस के उस और (वृष्यम्) बल वाले और (वावृ-पानम्) बढ़ने वा बढ़ाने वाले (अकवारिम्) शत्रुओं से रहित (दिव्यम्) शुद्ध गुण कर्म और स्वभाव से युक्त (विश्वासाहम्) सब को सहने और (उन्नम्) दुष्टों के नाश करने (सहोदाम्) बल के देने और (इन्द्रम्) अत्यन्त ऐश्वर्य वाले (शासम्) शासन करने वाले की प्रशंसा करो (तम्) उस की हम लोग (ह्वेम) प्रशंसा करें ॥ ५॥

भावार्थ:-इस मन्त्र में वाचकलु०--मनुष्यों को चाहिये कि उसी को अपना राजा करें कि जिस में संपूर्ण राजा के धर्म अङ्गैं और उपाङ्ग सहित वर्त्तमान हैं ॥ ५॥

इस सूक्त में राजा और सूर्य्य के गुण वर्णन होने से इस सृक्त के अथ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति है यह जानना चाहिये॥ यह सैतालीसवां सूक्त और ग्यारहवां वर्ग समाप्त हुआ॥

श्रथ पञ्चर्चस्याष्टचत्वारिंशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता । १ । २ निचृत् त्रिष्टुप् । ३ । ४ त्रिष्टुप् छन्दः। धैवतः स्वरः। ५ भुरिक्-पङ्क्तिश्छन्दः। पञ्चमः स्वरः॥

त्र्राथ राज्ञो विषयमाह ॥ अब पांच ऋचा वाले अड़तालीशावें सूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में राजा के विषय को कहते हैं॥

सुद्यो हं जातो छंपुभः कुनीनः प्रभंर्तुमावृद-न्धंसः सुतस्यं। साधोः पिंब प्रतिकामं यथां ते रसां-शिरः प्रथमं सोम्यस्य ॥ १ ॥

सद्यः । ह । जातः । वृष्भः । कृनीनः । प्रऽभंर्त्तुम् । आवत् । अन्धंसः । सुतस्यं । साधोः । पिष्व । प्रतिऽकामम् । यथां । ते । रसंऽभाशिरः । प्रथमम् । सोम्यस्यं ॥ १ ॥

पदार्थः—(सद्यः) (ह) खलु (जातः) उत्पन्नः (रूपभः) वर्षकः (कनीनः) दीप्तिमान् (प्रभर्तुम्) प्रकर्षेण धर्तुम् (त्र्प्रावत्) रक्तेत् (त्र्प्रन्थसः) त्रानस्य (सुतस्य) सुसंस्कृतस्य (साधोः) सन्मार्गे स्थितस्य (पिब) (प्रतिकामम्) कामं कामं प्रति (यथा) (ते) तव (रसाझिरः) यो रसानश्चाति सः (प्रथमम्) (सोन्यस्य) सोम ऐश्वर्ये भवस्य ॥ १ ॥

त्रान्वयः —हे राजन् यथा सद्यो जातो रूपभः कनीनो रसाशिरः सूर्योऽन्धसः सुतस्य सोन्यस्य प्रथममावत्तथाभूतस्त्वं प्रतिकामं सोमं पिबैवं भूतस्य साधोस्ते ह प्रजाः प्रभर्त्तं शक्तिर्जायेत ॥ १ ॥

भावार्थः - ऋत्रोपमालं ॰ - हे राजादयो मनुष्या यथा सूर्यादयः पदार्थाः स्वप्रभावैरीश्वरनियोगेन सर्वान् पदार्थान् रिचर्चा दोषान् मन्ति तथैव साधून् रिचरवा दृष्टान् हन्युः ॥ १ ॥

पद्धि:—हेराज्ञन् (यथा) जैसे (सदाः) बी छ (जातः) उत्यन्न हुआ (तृषभः) तृष्टि करने वाला (कनीनः) प्रकाशवान् (रसाशिरः) रसों को भोजन करने वाला सूर्य्य (अन्धसः) अन्न के (सुतस्य) उत्तम प्रकार संस्कार युक्त (सोम्पस्य) ऐश्वर्य में उत्यन्न का (प्रथमम्) प्रथम (आवत्) रक्षा करे उस प्रकार के आप (प्रतिकामम्) कामना २ के प्रति सोषधियों के रस का (पिब) पान करो और इस प्रकार के (साधोः) उत्तम मागों में वर्त्तमान (ते) आप का (ह) निश्चय से प्रजाओं को (प्रभक्तम्) प्रकर्षता से धारण करने को सामर्थ्य होते॥ १॥

भ[व[र्थ:-इस मन्त्र में उपमालं०-हे राजा मादि मनुष्यो जैसे सूर्य मादि पदार्थ अपने प्रतापों भीर ईश्वर के नियोग से सब पदार्थों की रहा करके दोवों का नाश करें ॥१॥

श्रय सन्तानोत्पत्तिविषयमाह ॥

भव सन्तान की उत्पत्ति के विषय को जगने मन्त्र में कहते हैं। यज्ञायंथास्तदहंरस्य कार्मेंऽशोः पीयूषंमिपवो गिरिष्ठाम् । तं ते माता परि योषा जिनत्री महः पितुर्दम् त्रासिञ्चद्ये ॥ २॥ यत् । जायंथाः । तत् । महंः । मुस्य । कामें । मुंशोः। पीयूर्षम्। मृपिबः।गिरिऽस्थाम्। तम्। ते। मृता।परि। योषां। जिनत्री । मृहः । पितुः । दमें। म्रा। मृसिञ्चत्। मर्गे ॥२॥

पदार्थः—(यत्) (जायथाः) (तत्) (त्र्रहः) दिने (त्र्प्रस्य) (कामे) (त्र्प्रंशोः) प्राप्तस्य (पीयूषम्) त्र्प्रमृतात्मकं रसम् (त्र्प्रपिबः) पिव (गिरिष्ठाम्) यो गिरौ मेघे तिष्ठति (तम्) (ते) तव (माता) (पिरे) सर्वतः (योषा) (जनित्री) (महः) महत् (पितुः) पालकस्य जनकस्य (दमे) गृहे । दम इति गृहनाः निघं । ३ । ४ (त्र्प्रा) (त्र्प्रासिञ्चत्) समन्तात् सिञ्चिति (त्र्प्रप्रे) प्रथमतः ॥ २ ॥

श्रन्वयः हे राजँस्त्वं यदहर्जीयथास्तदहः कामेऽस्यांऽशोिंग-रिष्ठां पीयूषं ते तव पिता ऽपिबस्तं तव पितुर्योषा तव जिनत्री माता-ऽग्रे दमे महः पर्घासिञ्चत् ॥ २ ॥

भावार्थः —यदा स्त्रीपुरुषौ गर्भमादधेयातां तदा दुष्टानपाना-दिसेवनं विहाय श्रेष्ठानपानं कत्वा गर्भमाधाय सन्तानमुत्पाद्य पुन-स्तस्याप्येवमेव पालनं वर्धनं कुर्य्याचो राजा भवितुमहेंत्॥ २॥

पदार्थः—हे राजन् आप (यत्) जिस (अहः) दिन (जायथाः) उत्यन्न हुए (तत्) इस दिन की (कामे) कामना में (अस्य) इस (अंशोः) प्राप्त हुए भाग के (गिरिष्ठाम्) मेघ में विद्यमान (पीयूषम्) असतरूप रस को (ते) आप के पिता (अपिहः) पान करें (तम्) उस को आप के (पितुः) पालक और उत्पादक पिता की (योषा) स्त्री आप की (जनिन्नी) उत्तन्न करने वाली (माता) माता (अप्रे) पहिले (दमे) घर में (महः) बढ़े को (पिर आ, असिन्चत्) चारों ओर से सींचता है ॥ २॥

भावार्थ: — जब स्त्री और पुरुष गर्भ को धारण करें तब दुष्ट अन्न पान आदि का सेवन त्याग श्रेष्ठ अन्न पान गर्भधारण और सन्तान उत्पन्न करके फिर उस का भी इसी प्रकार पालन और इदि करे जो कि राजा होने को योग्य हो ॥ २॥

पुनस्तमेत्र विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

उपस्थायं मातर्मन्नमेहित्ग्ममंपर्यदिभ सोम्-मूर्यः । प्रयावयंत्रचर्द्गृत्सो श्रुन्यान्म्हानि चक्रे पुरुधप्रतीकः ॥ ३ ॥

उपुऽस्थायं । मातरंम् । अन्नम् । ऐट्ट । तिग्मम् । अपु-इयत् । अभि । सोमम् । ऊर्धः। प्रऽयवयंन् । अचरत्। यत्संः । अन्यान् । महानि । चक्रे । पुरुधऽप्रतीकः ॥ ३ ॥

पदार्थः—(उपस्थाय) सापीप्यं प्राप्य (मातरम्) जननीम् (ग्राज्यम्) त्रानुं योग्यम् (ऐह) प्रशंसेत (तिग्मम्) तीव्रम् (ग्राप्यत्) पश्येत् (ग्राप्यः) ग्राप्यम् (सोमम्) ऐश्वर्यम् (उधः) यथोषाः (प्रयावयन्) संयोजयन् विभाजयन् वा (त्र्राचरत्) न्राचरेत् (गृत्सः) मेधावी (त्र्रान्यान्) (महानि) महान्त्यपत्यानि (चक्रे) कुर्यात् (पुरुधप्रतीकः) पुरुन् बहून् दधित ते पुरुधा यः पुरुधान् प्रत्यायेति सः ॥ ३ ॥

अन्वयः —यो गृत्सः पुरुषप्रतीकः सूर्ष्यं ऊषड्व मातरमुपस्था-यानमैद्द प्रयावयन् सन् तिग्मं साममभ्यपश्यदन्यानचरन्महानि चक्रे स एव राजा भवितुमहेत् ॥ ३ ॥ भावार्थः — त्र्प्रत वाचकलु ॰ — यथा सूर्घ्य उपसं प्राप्य दिनं जन-यति तथैवाऽपत्यमातरं सन्तानिपतोपस्थाय गर्भमादधेत तथैव संस्का-रान्मातापितरौ विद्धेयातां यथाऽपत्यानि शुभगुणकर्मलचणस्वभा-वानि राजकर्माणि कर्त्तुमर्हेगुः ॥ ३ ॥

पद्धि,—जो (गृत्सः) बुद्धिमान् (पुरुषप्रतिकः) बहुतों को धारण करने वालों के प्रति प्राप्त होने वाला मूर्ष्य (ऊधः) प्रातःकाल की रात्र को जैसे वैसे (मानरम्) पुत्र की माना को (उपस्थाय) समीप प्राप्त हो कर (अलम्) खाने योग्य पदार्थ की (ऐष्ट) प्रशंसा करे और (प्रयावयन्) संयोग वा विभाग करता हुआ (सोमम्) ऐश्वर्ष्य को (अभि) चारों और से (अपश्यन्) देखें और (अन्यान्) औरों को (अचरन्) आचरण् करे (महानि) बड़े सन्तानों को (चक्रे) उत्पन्न करे वही राजा होने योग्य है ॥ ३॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे सूर्य प्रातःकाल की रात्रि को प्राप्त हो कर दिन को उत्पन्न करता है वैसे ही सन्तान की माता को सन्तान का पिता प्राप्त हो कर गर्भस्थित करे और वैसे ही संस्कारों को माता और पिता करें कि जैसे सन्तान उत्तम गुण कर्म लच्चण स्वभावों से युक्त राजकमों को करने योग्य होवें ॥ ३॥

श्रथ प्रजापालनविषयमाह ॥

श्रथ प्रजापालनविषयमाह ॥

श्रथ प्रना के पालन का विषय भगले मन्त्र में कहते हैं ॥

त्रुग्रस्तुंराषाळ्भिभूंत्योजा यथाव्द्रां तुन्वं चक्र

एषः । त्वष्टांरमिन्द्रों जनुषांभिभूयामुख्या सोमंम
पिबच्चमूषुं ॥ ४ ॥

ड्यः । तुराषाद् । मभिर्मृतिऽद्योजाः । यथाव्दाम् । तन्वम् । चक्रे । एषः । त्वष्टारम् । इन्द्रः । जनुषां । सभि-ऽभूयं । माऽमुष्यं । सोमंम् । सृपिवत् । चमूर्षु ॥ ४ ॥ पदार्थः—(उग्रः) तेजस्वी (तुरापाट्) यस्तुरात्वरिताञ्छी-श्रकारिणः सहते सः (त्राभिभूत्योजाः) रात्रूणामिभिनवकरः पराक्रमो यस्य सः (यथावद्यम्) वद्यमनितकस्य वर्त्तते तत् (तन्वम्) हारी-रम् (चक्रे) करोति (एपः) (त्वष्टारम्) तेजस्विनम् (इन्द्रः) परमैश्वर्यवान् (जनुषा) जन्मना (त्राभिभूय) हातून् तिरस्कृत्य (त्र्यामुष्य) चोरियत्वा त्र्यत्र संहितायामिति दीर्घः (सोमम्) त्र्योषिरसम् (श्रापिबत्) ।पिवेत् (चमूपु) भन्नायत्रीपु सेनासु ॥ ४॥

त्रन्य सः प्रश्नमूषु सोममामुष्याऽपिवत्तं त्वष्टारमिभूय जनुषोयस्तुराषाङभिभूत्योजा इन्द्रो यथावदां तन्वं चके स राज्यं कर्त्तुमहेंत् ॥ ४ ॥

भावार्थः - ये विद्वांसो पार्मिका राजजनास्ते स्तेनादीन् दुष्टा-स्तिरस्कृत्य मादकद्रव्यसेविनो दग्डायित्वा स्वयमव्यसिननो भूत्वा प्रजाः पालियितुं क्रमाः स्युस्त एव राज्यमुन्नेतुमहेंगुः ॥ ४ ॥

पद्रिथः—जो (एषः) यह (चमूषु) भच्नचा करने वाली सेनाओं में (सोमम्) भोषियों के रस की (आयुष्य) चोरी करके (अपिबन्) पीबे उस (त्वष्टारम्) तेजस्वी और शतुओं का (अभिभूय) तिरस्कार करके (जनुषा) जन्म से (उग्रः) तेजस्वी (तुराषाट्) शीघकारियों को सहने वाला (अभिभूत्योजाः) शतुओं के तिरस्कार करने वाले पराक्रम से युक्त (इन्द्रः) अत्यन्त ऐश्वर्य वाला पुरुष (यथावशम्) यथासामर्थ्य (तन्त्वम्) शरीर को (चक्रे) करता है वह राज्य करने के योग्य होवे ॥ ४॥

भिविधि:—जो विद्वान् धार्मिक राजा जन हैं वे चे।र आदि दुष्ट जनों का तिरस्कार और मादक द्वव्य अर्थान् उन्मत्तना करने वाले द्वव्यों के सेवन कत्तीओं का दृष्ट करके और अपने आप अव्यसनी हो कर प्रजाओं के पालन करने को समर्थ होवें वे ही राज्य की वृद्धि करने के योग्य होवें ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

शुनं हुंवेम मुघवांनिमिन्द्रंमिस्मिन्भरे नृतंमं वार्ज-सातौ । शृष्वन्तंमुयमूतये समत्सु झन्तं द्वताणि स्विजतं धनांनाम् ॥ ५ ॥ १२ ॥

शुनम् । हुवेम् । मघऽवांनम् । इन्द्रंम् । श्रह्मिन् । भरें । नृऽतंमम् । वाजंऽसातौ । शृण्वन्तंम् । उयम् । ऊतयें । समत्ऽसुं । घ्नन्तंम् । वृत्राणि । सम्इजितंम् । धनां-नाम् ॥ ५ ॥ १२ ॥

पदार्थः—(ज्ञुनम्) राजधर्मजं सुखम् (हुवेम) त्र्राह्वयेम (मघवानम्) न्यायोपाजितबहुधनसत्कृतम् (इन्द्रम्) राजानम् (त्र्राह्मन्) (भरे) भर्त्तव्ये राज्ये (नृतमम्) नरोत्तमम् (वाजसातौ) सत्यासत्यव्यवहारिवभाजके (ज्ञृणवन्तम्) सत्याऽसत्ये निश्चित्याज्ञापयन्तम् (उग्रम्) दुष्टेपु कठिनस्वभावं श्रेष्ठेपु सरत्नम् (ऊतये) रज्ञणाद्याय (समत्सु) धर्म्यसङ्ग्रामेषु (मन्तम्) दुष्टान् विनाज्ञायन्तम् (दत्राणि) धनानि (सञ्जितम्) पालकं दातारं वा (धनानाम्) ॥ ५ ॥

त्रान्वयः हे मनुष्या वयमस्मिन् वाजसाती भर ऊतये मध-वानं नृतमं शृणवन्तमुग्रं समत्सु धन्तं धनानां सिञ्जितं द्वत्राणि प्राप्तमिन्द्रं प्राप्य शुनं हुवेम तथैव तादृशं राजानं प्राप्य यूयमप्येत-दाह्ययत ॥ ५ ॥ भावार्थः—सर्वैः सभ्यैर्विह्यज्जनैरवश्यं सकलशास्त्रविशारदं शुभ-गुणकर्मस्वभावं राजधर्मकोविदं कुलीनं परमैश्वर्ध्यवन्तं सर्वोधीशं कत्वा राष्ट्रस्य सततं रज्ञाञ्च विधाय दस्यवः परिहन्तव्या इति ॥५॥

श्रत्र राजधर्मसन्तानोत्पत्तिराज्यपालनादिगुणवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गतिर्वेद्या ॥

इत्यष्टचत्वारिशत्तमं सूक्तं हादशो वर्गश्र समाप्तः॥

पद्धि:—हे मनुष्यो हम लोग (अस्मिन्) इस (वाजसातों) सत्य और असत्य व्यवहार के विभाग करने वाले (भरे) पोषण करने योग्य राज्य में (कत्ये) रच्चण आदि के लिये (मधवानम्) न्याय से इकट्ठे किये गये बहुत धन से सत्कृत (नृतमम्) मनुष्यों में उत्तम मनुष्य (शृण्वन्तम्) सत्य और असत्य का निश्चय करके आज्ञा देते हुए (उप्रम्) दृष्ट जनों में कठिन और श्रेष्ठ पुरुषों में सरल स्वभाव वाले (समत्सु) धर्मयुक्त संप्रामों में (झन्तम्) दुष्ट पुरुषों के नाशकर्त्ता (धनानम्) धर्नो के (सक्तित्तम्) पालन करने वा देने वाले (ह्वाणि) धनों को प्राप्त (इन्द्रम्) राजा को प्राप्त हो कर (शुनम्) राजाओं के धर्म से उत्यक्त हुए सुख को (हुवेम) प्रहण करें वैसे ही ऐसे राजा को प्राप्त हो कर आण लोग भी इस का प्रहण करो ॥ ५॥

भावार्थ: -संपूर्ण श्रेष्ठ सभासद् विद्वज्जनों को चाहिये कि अवश्य संपूर्ण शास्त्रों में निपुण उत्तम गुण कर्म और स्वभाव वाले राजधर्म में चतुर व उत्तम कुलयुक्त अत्यन्त ऐश्वर्यवान् पुरुष को सब का अधीश करके और राज्य की निरन्तर रक्षा करके चौरादिकों का नाश करें ॥ ५॥

इस सूक्त में राजधर्म सन्तानीत्पत्ति भौर राज्यपालन आदि के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह अडनालीशवां सूक्त और बारहवां वर्ग समान्न हुआ ||

न्त्रथ पञ्चर्चस्यैकोनपञ्चाशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः। इन्द्रो देवता । १ । ४ निचृत् तिष्टुप् । २ । ५ त्रिष्टुप् छन्दः । घेवतः स्वरः। ३ भुरिक् पङ्काः छन्दः। पञ्चमःस्वरः ॥

त्र्यथ प्रजाविषयमाह ॥ अब पांच ऋचा वाले उञ्चारार्वे मूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में प्रजा के विषय को कहते हैं॥

शंसां महामिन्द्रं यस्मिन् विश्वा त्रा कुष्ठयं: सोमपाः काममव्यंन् । यं सुक्रतुं धिषणे विम्व-तुष्टं घुनं छुत्राणां जुनयंन्त देवाः॥ १॥

शंसं । महाम् । इन्द्रंम् । यस्मिन् । विश्वाः । भा । कृष्टयः । सोम्ऽपाः । कामंम् । भव्यंन् । यम् । सुऽक्रतुंम् । धिषणे इति । विभवऽत्रष्टम्। घनम्। वृत्राणांम् । जनयंन्त । देवाः ॥ १ ॥

पदार्थः—(इांस) स्तुहि । स्रत्र ह्यचोति स्तिङ इति दीर्घः (महाम्) महान्तं पूजनीयम् (इन्द्रम्) राजानम् (यस्मिन्) (विश्वाः) समग्राः (स्रा) समन्तात् (रुष्टयः) मनुष्याः (सोमपाः) ऐश्वर्य्यपालकाः (कामम्) स्त्रभिलापम् (स्त्रव्यन्) कामयन्ताम् (यम्) (सुक्रतुम्) शोभनकर्मकर्त्तृप्रज्ञम् (धिषणे) द्यावाप्ट- थिव्याविव विद्यानीती (विश्वतष्टम्) विभुना जगदीश्वरेण निर्मितम् (घनम्) घनीभूतम् (दत्राणाम्) मेघानाम् (जनयन्त) जनयन्ति (देवाः) विद्यांसः ॥ १ ॥

त्र्यन्वय: हे विह्न यस्मिन् विश्वाः सोमपाः क्रष्टयः काम-माष्यन् दत्राणां घनं विश्वतष्टं महामिन्द्रं धिषणे प्रकाशयन्तं सूर्यमिव विद्यानीती प्रकाशय यं सुक्रतुं देवा जनयन्त तं राजानं त्वं शंस ॥१॥

भावार्थः - त्रात्र वाचकलु • - हे विद्दांसो यथा महानेकः सूर्घ्यः प्रत्येकभूगोले स्थितान् मेघान् हान्ति प्राणिनां सुखं जनयति तथैव राजा दुष्टान् हत्वा श्रेष्ठानामिच्छां प्रपूर्घ्योऽऽनन्दयति ॥ १ ॥

पद्धिः—हे विद्वान् (यश्मिन्) जिस में (विश्वाः) संपूर्ण (सोमणाः) ऐश्वर्ष्य के पालन करने वाले (रुष्ट्यः) मनुष्य (कामम्) स्रभिलाषा की (स्रा) सब प्रकार (अव्यन्) इच्छा करें (तृत्राणाम्) मेघों के (धनम्) समूह को (विश्वतष्टम्) व्यापक परमेश्वर ने रचा (महाम्) श्रेष्ठ सौर सेवा करने योग्य (इन्द्रम्) राजा को (धिषणो) अन्तरिच्च सौर पृथिवी को प्रकाशित करने हुए सूर्ष्य के सहश विद्या और नीति को प्रकाशित करने हुए (यम्) जिस (सुऋतुम्) उत्तम कर्म करने वाली तुद्धि से युक्त पुरुष को (देवाः) विद्वान् लोग (जनयन्त) उत्तम्न करते हैं उस राजा की स्राप (शंस) स्तुति करिये॥ १॥

भावार्थ: — इस मन्त्र में वाचकलु० — हे विद्वान् लोगो जैसे बड़ा एक सूर्य्य प्रत्येक भूगोल में वर्त्तमान मेघों को नाश करना और प्राणियों के मुख को उत्यक्त करना है वैसे ही राजा जन दुए पुक्त्वों का नाश और श्रेष्ट पुक्त्वों की इच्छा पूर्ण करके आनन्द देना है ॥ १॥

त्र्राथ राजविषयमाह॥ अव राजा के विषय की अगले मन्त्र में कहते है॥

यं नु निकः एतंनासु स्वराजं हिता तरंति नृतंमं हरिष्ठाम्। इनतंमः सत्वंभियों हं शूषेः एंथु-जयां त्रमिनादायुर्दस्योः॥ २॥ यम् । नु । निकः। ष्टतनासु । स्वऽराजंम् । द्विता। तरंति । नुऽतंमम् । हृरिऽस्थाम् । इनऽतंमः । सत्वंऽभिः। यः । हृ । जूपैः । पृथुऽज्ञयाः । अमिनात् । आयुः । दस्योः ॥ २ ॥

पदार्थः—(यम्) (नु) सद्यः (निकः) निषेधे (पृतनासु) वीरसेनासु (स्वराजम्) यः स्वेन सूर्य्यं इव राजते तम् (दिता) इयोभीवः (तरित) उद्घङ्घने (नृतमम्) त्र्यतिशयेन नायकम् (हिरष्ठाम्) हरयो मनुष्यास्तिष्ठन्ति यस्मिन् स तम् (इनतमः) त्र्यतिशयेनेश्वरः समर्थः (सत्विभः) शत्रून् सीदयद्भिवीरैः सह (यः) (ह) किल (शूषैः) वलयुक्तेः (पृथुज्जयाः) पृथुस्तीबो ज्जयो वेगो यस्य सः (त्र्यमिनात्) हिंस्यात् (त्र्यायः) (दस्योः) दुष्टस्य ॥ २ ॥

त्रन्वयः—हे विद्दांसो यं हरिष्ठां नृतमं स्वराजं पृतनासु द्विता निकस्तरित यः पृथुज्जया इनतमो ह शूषैः सत्वभिः सह दस्योरा-युर्न्विमिनात्तं सर्वोऽधीशं कुरुत ॥ २ ॥

भावार्थः—हे मनुष्या यं शत्रोहिंगुणमि वलं जेतुं न शक्नोति य उत्क्रष्टसामध्यों दुष्टान् सततं हिन्त तमेव सर्ववलाध्यद्यं कृत्वा सदैव विजयः कर्त्तव्यः ॥ २ ॥

पद्रिश्चः—हे विद्वान् लोगो (यम्) जिस (हरिष्ठाम्) मनुष्य वर्त्तमान हों जिस में उस (नृतमम्) अतिशय करके नायक (स्वराजम्) अपने से सूर्य्य के सदृश प्रकाशमान (पृतनासु) वीरों की सेनाओं में (दिता) दोपन का (नोकः) नहीं (तरित) उद्घंघन करता है और (यः) जो (पृथुज्जयाः) तीव्र वेग से युक्त (इनतमः) अत्यन्त समर्थ (इ) निश्चय से (शूषैः) बलयुक्त (सत्त्वभिः) शत्रुश्रों को दुःख देने वाले वीरों के साथ (दस्योः) दुष्ट पुरुष के (आयुः) अवस्था का (नु) शीघ (अभिनात्) नाश करे उस को सब का स्वामी करो ॥ २ ॥

भावार्थ:—हे मनुष्यो जिस पुरुष को शत्रु का दिगुना भी बल जीत नहीं सक्ता और जो अधिक सामर्थ्ययुक्त पुरुष दुष्ट पुरुषों का निरन्तर नाश करता है उसी को सब सेना का अध्यन्न करके सदैव विजय करना चाहिये॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।।

सहावां पृत्सु त्रिण्निर्वां व्यान्क्षी रोदंसी मेहनावान् । भगों न कारे हव्यों मतीनां पितेव चार्रः सुहवीं वयोधाः ॥ ३ ॥

सहऽवां । पृत्ऽसु । तुराणिः । न । अवीं । विऽञ्चान् दिः । रोदंसी इति । मेहनांऽवान् । भर्गः । न । कारे । हव्यः । मतीनाम् । पिताऽइंव । चारुः । सुऽहर्वः । वृयःऽधाः ॥ ३॥

पदार्थः—(सहावा) सोढा । ऋत्राऽन्येषामपीति दीर्घः (पृत्सु) स्पर्द्धमानेषु सङ्ग्रामेषु (तरिणः) सद्यो गन्ता (न) इव (ऋती) ऋत्र्यः (व्यानिद्धाः) व्याप्तः (रोदसी) द्यावाभूमी (मेहनावान्) मेहनानि सेचनानि बहूनि विद्यन्ते यस्य सः (भगः) ऐश्वर्य्यगाः (न) इव (कारे) कर्त्तव्ये व्यवहारे (हव्यः) ऋतादातुमईः (मतीनाम्) मननशीलानां मनुष्याणाम् (पितेव) यथा जनकः (चारः) सुन्दरः (सुहवः) शोभनाऽऽह्वानस्तुतिः (वयोधाः) यो वयो जीवनं दधाति सः ॥ ३ ॥

अन्वयः हे मनुष्या यः प्रत्सु तरिणर्का न सहावा रोदसी इव मेहनावान कारे व्यानिक्षिह्व्यो भगो न मतीनां वयोधाः सुहवश्चारः पितेव वर्त्तते तमेव यूयं भूपितं कुरुत ॥ ३ ॥

भविश्वः - श्रत्रोपमालं ॰ - योऽश्ववद्देगवान् विलष्ठो योद्धा सूर्यभूमीवत् सर्वेषां सुखद ऐश्वर्यवत्कार्य्यसिद्धिकरः पितृवत्सर्वेषां पालको भवेत् स एव राज्याऽभिषेकमर्हेत् ॥ ३॥

पद्धि:—हे मनुष्यों जो (पृत्सु) स्पर्का करते हुए सङ्ग्रामों में (तरिषाः) शिव्र चलने वाले (मर्वा) घोड़े के (न) तुल्य (सहावा) सहने वाला (रोदसी) मन्तिरक्ष भीर भूमि के सदश (मेहनावान्) सेचन बहुत विद्यामान हैं जिस के वह (कारे) करने योग्य व्यवहार में (व्यानिशः) व्याप्त (हव्यः) ग्रहण करने के योग्य (भगः) ऐश्वर्ष्य के योग के (न) तुल्य (मतीनाम्) मनन करने वाले मनुष्यों के (वयोधाः)जीवन को धारण करने वाला (सुहवः) उत्तम पुकारने की स्तुतियुक्त (चारुः) सुन्दर (पितेव) पिता के सदश वर्त्तमान है उसी को माप लोग राजा करिये ॥ ३॥

भ्विधि:—इस मन्त्र में उपमालं०— तो घोड़े के सहश वेग भौर बल-युक्त योद्धा सूर्य्य भौर भूमि के सहश सब का सुख देने भौर ऐश्वर्य्य के सहश कार्य्य की सिद्धि करने वाला पिता के सहश सब का पालनकर्त्ता होवे वही राज्याऽभिषेक करने के योग्य होते ॥ ३॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

धर्ता दिवो रजंसस्पृष्ट ऊर्ध्वो रथो न वायुर्वसुं-भिर्नियुत्वान्।क्षपां वस्ता जंनिता सूर्यस्य विभंका भागं धिषणेव वाजंम ॥ ४॥ धर्ता । दिवः । रजंसः । ष्टुष्टः । ऊर्ध्वः । रथः । न । वायुः । वसुंऽभिः । नियुत्वांन् । चुपाम् । वस्ता । जुनिता । सूर्यस्य । विऽभंका । भागम् । धिषणांऽइव । वाजंम् ॥ ४ ॥

पदार्थः—(धर्ता) धाता (दिवः) प्रकाशमयस्य (रजसः) लोकसमूहस्य (एष्टः) एष्टुं योग्यः (ऊर्ध्वः) उत्कृष्टः (रथः) रमणीयं यानम् (न) इव (वायुः) पवन इव बलवान् (वसुभिः) सर्वेलोंकैः सह (नियुत्वान्) नियमकर्त्ता नियुत्वानितीश्वरना । निषं । २१ (त्वपाम्) रात्रिम् (वस्ता) त्र्राच्छादयिता (जिनता) उत्पादकः (सूर्यस्य) स्वितृमण्डलस्य (विभक्ता) विभागकर्ता (भागम्) त्र्रंशम् (धिपणेव) यावाप्टिथव्याविव (वाजम्) त्र्रान्नादिकम् ॥ ४ ॥

त्र्यन्वयः —हे विद्दांसो यो दिवः सूर्यस्य रजसश्च जनिता धर्ता पृष्ट ऊर्ध्वो रथो न वसुमिर्वायुरिव त्नपां वस्ता धिषणेव वाजं भागं विभक्ता नियुत्वानस्ति तं परमात्मानमिव राजानं मन्यध्वम् ॥ ४ ॥

भावार्थः –हे मनुष्या यो राजा परमेश्वरवत्प्रजासु वर्त्तते तमेव सततं सेवध्वम् ॥ ४ ॥

पद्रिधः—हे विद्वान् जनो जो (दिवः) प्रकाशस्कर (सूर्यस्य) सूर्य (रजसः) लोकों के समूह का (जिनता) उत्यन्न करने (भर्का) धारण करने वाला (पृष्टः) पूंछने योग्य (ऊर्ध्वः) उत्तम (रथः) सुन्दर बाहन के (न) तुल्य (वसुभिः) सम्पूर्ण लोकों से (वायुः) पवन के सदश बलवान् (च्वपाम्) रात्रि को (वस्ता) माच्छादन करने वाला और (धिषणेव) मन्तरिच्च और भूमि के सदश (वाजम्) घोड़े मादि (भागम्) मंश का (विभक्ता) विभाग करने और (नियुत्वान्) नियम करने वाला है उस को परमात्मा के सदश राजा मानो ॥ ४॥

भविश्वि:—हे मनुष्यो जो राजा परमेश्वर के सदश प्रजाओं में वर्त्तमान है उसी की निरन्तर सेवा करो ॥ ४ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

शुनं हुंवेम मघवां निम्द्रं मस्मिन्भरे नतं मं वाजं-सातो । शृण्वन्तं मुत्रमूतये समन्सु घन्तं युत्राणि सञ्जितं धर्नानाम् ॥ ५ ॥ १३ ॥

शुनम् । हुवेम् । म्घंऽवांनम् । इन्द्रम् । श्राह्मन् । भरे। नुऽतंमम् । वार्जंऽसातौ । शृण्वन्तंम् । युयम् । कृतये । सम-तुऽसुं । प्रन्तंम् । वृत्राणि । सुम्ऽजितंम् । धनांनाम्॥५॥१३॥

पदार्थः—(शुनम्) सुखम् (हुवेम) स्वीकुर्याम (मघवानम्) बह्वैश्वर्यम् (इन्द्रम्) परमेश्वरवहर्त्तमानं राजानम् (त्र्रास्मन्) (भरे) पालनीये जगति (नृतमम्) त्र्रातिशयेन न्यायकारिणम् (वाजसातौ) स्वस्य स्वस्यांशस्य दानमये व्यवहारे (शृणवन्तम्) यथावच्छ्रोतारम् (उग्रम्) दुष्टानां दुःखप्रदम् (ऊतये) रक्तणा- द्याय (समत्सु) सङ्ग्रामेषु (भन्तम्) हन्तारम् (व्वाणि) धनानि (सर्ज्ञातम्) जयशीलम् (धनानाम्) ऐश्वर्याणाम् ॥ ५ ॥

त्र्रान्यः—हे मनुष्या वयं यमिन्द्रमिव वर्त्तमानं राजानं धनाना-मूतयेऽस्मिन् भरे वाजसातौ नृतमं मघवानं समत्सु शत्रून् भन्तं वत्राणि शृणवन्तमुग्रं सञ्जितं राजानं समागत्य शुनं हुवेम तं यूय-मपि स्वीकुरुत ॥ ५ ॥ भावार्थः —राजभिः प्रजासु पितृवदीश्वरवहर्तित्वा सर्वस्याः प्रजायाः पालनं कर्त्तव्यमित्युपदिशन्तु ॥ ५ ॥

त्र्यत प्रजाराजधर्मवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृति वैद्या ॥

इत्येकोनपञ्चाशत्तमं सूक्तं तयोदशो वर्गश्च समाप्तः॥

पद्रिं:—हे मनुष्यो हम लोग जिस (इन्द्रम्) परमेश्वर के सदश वर्त-मान राजा को (धनानाम्) ऐश्वर्थों के (ऊतये) रक्षण मादि के लिये (मस्मन्) इस (भरे) पालन करने योग्य संसार और (वाजसातो) अपने अपने अंश के दानल्कण व्यवहार में (नृतमम्) अत्यन्त न्यायकारी (मधवानम्) बहुत ऐश्वर्यवाले (समत्सु) संग्रामों में शत्रुओं के (झन्तम्) नाशकर्त्ता (वृत्राणि) धनों को (शृग्वन्तम्) यथावत् सुनते हुए (उग्रम्) दुष्टों के दुःख देने और (सव्जितम्) जीतने वाले राजा को प्राप्त हो कर (शुनम्) सुख का (हुवेम) खीकार करे उस का आप लोग भी खीकार करो ॥ ५ ॥

भविथि:-राजाओं को चाहिये कि प्रजाओं में पिता के सौर श्वर के तुन्य वर्त्तमान हो कर संपूर्ण प्रजाओं का पालन करें ऐसा उपदेश दीजिये॥५॥

इस सूक्त में प्रजा और राजा के गुणों का वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति जाननी चाहिये॥

यह उनचारावां सूक्त भीर तेरहवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

त्र्रथ पठचर्चस्य पञ्चाज्ञात्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः।इन्द्रो देवता। १ । २ । ४ निचृत् तिष्टुप्। ३ । ५ त्रिष्टुप् छन्दः । धैवत स्वरः ॥

स्त्रथ राजविषयमाह ॥ अब पांच ऋचा वाले पचासर्वे सूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में राजा के विषय को कहते हैं॥

इन्द्रः स्वाहां पिबतु यस्य सोमं ऋागत्या तुम्रों रुष्भो मुरुत्वान्। ऋोरुव्यचाः एणतामेभिरङ्गेरास्यं ह्विस्तुन्व रृः कामंस्रध्याः ॥ १ ॥

इन्द्रं: । स्वाहां । पिबतु । यस्यं । सोमः । माऽगत्यं । तुम्नं: । वृष्भः । मुरुत्वान् । मा । उरुऽव्यचाः । पृणताम् । एभिः। मन्नैः। मा। मुस्य। हृविः। तन्वः। कामम्। ऋध्याः॥ १॥

पदार्थः—(इन्द्रः) ऐश्वर्धकर्ता (स्वाहा) सत्यया कियया (पिवतु) (यस्य) (सोमः) ऐश्वर्धसमूहः (न्न्नागत्य) न्नित्र संहितायामिति दीर्घः (तुम्रः) न्न्राहन्ता (रूपमः) बलिष्ठः (मरुत्वान्) प्रशस्तपुरुषयुक्तः (न्न्ना) (उरुव्यचाः) बहुशुभगुणव्यातः (प्रणताम्) सुखयतु (एभिः) वर्त्तमानैः (न्न्ननैः) यवादिभिः (न्न्नाः) (न्न्नस्य) (हिवः) न्न्रादातव्यम् (तन्वः) शरीरस्य (कामम्) (न्नस्याः) साभ्रयाः ॥ १॥

श्रन्वयः हे विद्दन् यस्तुम्रो दषभो मरुत्वानुरुव्यचा इन्द्रः स्वाहा यस्य सोमस्तस्यास्यैभिरनेरागत्य हिवः पिबतु तन्वः काममाप्रणतां तं त्वमार्थाः ॥ १ ॥

भावार्थः—हे मनुष्या यः सत्यन्यायेन स्वांऽशं भुक्ता प्रजायाः सुखवर्द्धनायाऽन्यायं दुष्टांश्व हन्ति स सम्रद्धो भवति ॥ १ ॥

पद्धिः—हे विद्वान् जो (सोमः) ऐश्वयों का समूह (तुन्नः) विघकारियों का हिंसक (वृष्मः) बलिष्ठ (मक्त्वान्) उत्तम पुरुषों से युक्त (उदव्यचाः) वहुन श्रेष्ठ गुणों से व्याप्त (इन्द्रः) ऐश्वय्यों का कर्त्ता (स्वाहा)
सत्य किया से (यस्य) जिस का (सोमः) ऐश्वय्यों का समूह उस (अस्य)
इस के (एभिः) इन वर्त्तमान (अन्नैः) यव आदि अन्नों से (आगत्य)प्राप्त
होकर (हिवः) ग्रहण करने योग्य वस्तु का (पिबनु) पान कीजिये और
(तन्वः) शरीर के (कायम्) मनोरथ को (आ) (पृण्णनाम्) सब प्रकार
पूर्ण करके सुख दीजिये और उस को आप (आ, ऋध्याः) सिद्ध कीजिये ॥१॥

भावार्थ:—हे मनुष्यो जो सत्य न्याय से अपने अंश का भोग करके प्रजा के सुख बढ़ाने के जिये अन्याय और दुष्ट पुरुषों का नाश करता है वह पुरुष समृद्धियुक्त होता है ॥ १॥

> त्र्रथ प्रीतिविषयमाह ॥ अब प्रीति के विषय की अगले मन्त्र में कहते हैं॥

श्रा ते सप्र्यू ज्वसे युनिन् ययोर्नु प्रदिवंः श्रुष्टिमावंः । इह त्वां धेयुर्हरंयः सुशिप्र पिबा त्वर्धस्य सुषुतस्य चारोः ॥ २ ॥

भा । ते । सप्र्यं इति । ज्वसे । युनुन्धि । ययोः । भनुं । प्रऽदिवंः । श्रुष्टिम् । भावंः । इह । त्वा।धेयुः ।हरंयः । सुऽग्रिष्ठ । पिबं । तु । मुस्य । सुऽस्तिस्य । चारोः ॥ २ ॥

पदार्थः—(त्र्या) समन्तात् (ते) तव (सपर्य्यू) सेवकी (जवसे) वेगाय (युनज्मि) (ययोः) (त्र्यनु) (प्रदिवः) प्रक्रष्टप्रकाशान् (श्रुष्टिम्) शीघ्रम् (त्र्यावः) रक्तेः (इह) (त्वा) त्वाम् (धेयुः) दध्युः । त्र्यत्र छन्दस्युभयथेति सार्वधातु-कमाश्रित्य सलोपः (हरयः) पुरुषार्थिनो मनुष्याः (सुशिप्र) सुवदन (पिब)। त्र्यत्र ह्यचोतस्तिङ इति दीर्घः (तु) (त्र्यस्य) (सुषुतस्य) सुष्ठु संस्कृतस्य (चारोः) त्र्यत्युत्तमस्य ॥ २ ॥

अन्वयः — हे सुशिप्र त्वं ययोरनु प्रदिवः श्रुष्टिमावस्ताविह सपर्ध्यं ते जवस आ युनिष्म । ये हरयस्त्वा धेयुस्तैः सह त्वस्य सुपुतस्य चारोः सोमस्यांशं पिव ॥ २ ॥

भावार्थः - ह्यस्मिन् संसारे ये येषां सेवकास्तैस्ते पोषणीयाः सर्वैः परस्परं प्रीत्या सुखोनितः कार्य्या ॥ २ ॥

पद्रार्थः — हे (सुशिप्र) सुन्दर मुख वाले आप (ययोः) जिन के (अनु, प्रदिवः) उत्तम प्रकाशों को (श्रुष्टिम्) शीध्र (आवः) रच्चा करें वे (इह्) इस संसार में (सप्प्यूं) सेवा करने वाले (ते) आप के (जवसे) वेग के लिये (आ, युनाउम) संयुक्त करता हूं। और जो (हरपः) पुरुषार्थी मनुष्य (त्वा) आप को (धेयुः) धारण करें उन के साथ (तु) शिध्र (अस्प) इस (सुषुतस्प) उत्तम प्रकार संस्कारयुक्त (चारोः) अतिश्रोष्ठ इस सोमलतारूप ओषधियों के अंश का (पिब) पान की जिये॥ २॥

भावार्थ:-इस संसार में जो लोग जिन के सेवक उन स्वामियों को चाहिये कि उन सेवकों का पोषण करें भौर सब लोग परस्पर प्रीति से सुख की उन्नति करें॥ २॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

गोभिर्मिम् चुं दंधिरे सुपारिमन्द्रं ज्यैष्ठयांय धायंसे रुणानाः। मन्दानः सोमं पिपवाँ ऋंजीिष्-न्तसमस्मभ्यं पुरुधा गा इंषण्य॥ ३॥ गोभिः। मिमिचुम्। दुधिरे। सुऽपारम्। इन्द्रंम्। ज्यैष्ठयांय। धायंसे। युणानाः। मन्दानः। सोर्मम्। पुपिऽवान्। ऋजी-षिन्। सम्। सस्मभ्यंम्। पुरुधा। गाः। द्वष्णय्॥ ३॥

पदार्थः—(गोभिः) किरणैः (मिमिन्नुम्) सेक्तमिच्छुम् (दिधरे) धरन्तु (सुपारम्) सुखेन पारं गन्तुं योग्यम् (इन्द्रम्) विद्येश्वटर्यवन्तम् (ज्येष्ठ्याय) दृद्धस्य भावाय (धायसे) धातुम् (ग्रंणानाः)
स्तुवन्तः (मन्दानः) त्र्यानन्दन् (सोमम्) (पिवान्) पीतवान् (ऋजीषिन्) सरलस्वभावः (सम्) (त्र्यसम्यम्) (पुरुधा)
बहुभिः प्रकारैः (गाः) पृथिव्याद्याः (इषएय) प्रेरय॥३॥

त्र्यन्वयः —हे ऋजीषिन् ये गृणाना गोभिर्धायसे ज्येष्ट्याय मिमित्तुं सुपारमिन्द्रं त्वा दिधरे यश्च सोमं पिषवान्मन्दानः सन्नस्मभ्य मिषण्य प्रेरय सोमं पुरुधा गाश्च संदर्धति तास्त्वं ते त्वां च सत्कुर्वन्तु ॥३॥

भावार्थः - यथा सूर्यः किरणैर्देष्टि करवा सर्वान् पुष्णाति तथैव विद्वांसोऽध्यापनोपदेशाभ्यां विद्यासत्ये वर्षित्वा सर्वान् मनुष्यान् पुष्णन्तु ॥ ३ ॥

पद्रार्थ:—हे (ऋजीिषन्) नम्रस्वभाव और (गृणानाः) स्तृति करते हुए (गोभिः) किरणों से (धायसे) धारण करने को (ज्येष्ठ्याय) वृद्ध होने के लिये (मिमिक्षुम्) सेचन करने की इच्छा करने वाले को (सुपारम्) सुख से पार जाने के योग्य (इन्द्रम्) विद्या और ऐश्वर्ण्यवान् भाप को (दिधरे) धारण करों और जिस ने (सोयम्) सोमलता के रस को (पिवान्) पीया (मन्दानः) भानन्द करते हुए (भस्मभ्यम्) हम लोगों के लिये (इषण्य) प्रेरणा करिये सोम (सोमम्) भोषिय के रस को और (पुरुषा) भनेक प्रकारों से (गाः) पृथिवी भादि को धारण करता है उन का आप और वे आप का सन्कार करें॥३॥

भावार्थ:—जैसे सूर्य अपने किरणों से दृष्टि करके सब की पुष्टि करता है वैसे ही विद्वान् लोग पढ़ाने और उपदेश से विद्या और सत्य की दृष्टि करके सब मनुष्यों की पुष्टि करें॥ ३॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय की भगले मन्त्र में कहते हैं ॥

ड्मं कामं मन्दया गोभिरश्वेश्वन्द्रवंता राघंसा पत्रथंश्च । स्वर्यवो मितिभिस्तुभ्यं वित्रा इन्द्रांय वाहंः कुश्विकासो श्रक्रन् ॥ ४॥

ड्रमम् । कामंम् । मन्द्य । गोभिः। अर्थैः । चन्द्र ऽवंता । राधंसा । पुत्रथंः । च । स्वःऽयवंः । मृतिऽभिः । तुभ्यंम् । विप्राः । इन्द्रांय । वाहंः । कुश्चिकासंः । अकृत् । ॥ ४ ॥

पदार्थः—(इमम्) प्रत्यत्तम् (कामम्) (मन्दय) प्रापय । त्र्यत्र संहितायामिति दीर्घः (गोभिः) धेन्वादिभिः (त्र्य्रश्वैः) तुरङ्गादिभिः (चन्द्रवता) पुष्कलं चन्द्रं सुवर्णं विद्यते यस्मिरतेन।चन्द्र इति हिरएयना । निघं । १ (राधसा) धनेन (पप्रथः) प्रख्यातो भव (च) त्र्यन्यान् प्रख्यापय (स्वर्ध्यवः) ये सुखं यावयन्ति मिश्रयन्ति ते (मितिभिः) मनुष्यैः (तुभ्यम्) (विप्राः) पूर्णविद्या मेधाविनः (इन्द्राय) परमेश्वर्याय (वाहः) प्रापकाः (कुशिकासः) सर्वशास्त्रसिद्धान्तवेत्तारः (त्र्यक्रन्) कुर्युः ॥ ४ ॥

श्रन्वय: हे राजन् ये स्वर्ध्यः कुझिकासो वाहो विप्रा मित-भिरिन्द्राय तुभ्यमिमं काममकॅस्तेषामिमं कामं गोभिरश्वेश्वन्द्रवता राधसा त्वं पप्रथक्षेतान् मन्दय ॥ ४ ॥ भावार्थः -- यदि सत्पुरुषैः सहाऽऽनुकूल्येन वर्त्तित्वा परस्पराऽनु-भूत्या पशुधनादिभिारेच्छामलंकुर्य्युस्ते सदा सुखिनः स्युः ॥ ४ ॥

पद्रिं स्विं त्वां (स्वर्यवः) मुख को प्राप्त कराने (कृशिकासः) संपूर्ण शास्त्रों के सिद्धान्त जानने और (वाहः) प्राप्त कराने वाले (विप्राः) पूर्ण विद्या से युक्त बुद्धिमान् लोग (मितिभिः) मनुष्यों से (इन्द्राय) अत्यन्त धन से युक्त (तुभ्यम्) आप के लिये (इमम्) इस प्रत्यक्ष (कामम्) मनो-रथ को (अक्रन्) करें उन खोगों के इस मनोरथ को (गोभिः) गौ आदि भौर (अन्वेः) घोड़े आदि और (चन्द्रवता) बहुत सुवर्ण विद्यमान है जिस में उस (राधसा) धन से ज्ञाप (पप्रधः) प्रसिद्ध होइये(च) और इन को (मन्द्रय) पहुंचाइये॥ ४॥

भ[व[थैं:—जो श्रेष्ठ पुरुषों के साथ अनुकूलना से वर्त्तमान हो कर परस्पर ऐश्वर्ष्य से और पशु आदि धन धादिकों से बच्छा को पूर्ण करें वे सदा सुखी होवें॥४॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं॥

शुनं ह्वेम मुघवान्।मिन्द्रंमुस्मिन्भरे नृतंमं वाजं-सातौ । शृष्वन्तंमुअमृतये समस्तु घ्रन्तं द्वाणि सुविजतं धनानाम् ॥ ५ ॥ १४ ॥

शुनम्। हुवेम्। मघऽवांनम्। इन्द्रंम्। मस्मिन्। भरे। नऽ-तंमम्। वार्जंऽसातौ। शृण्वन्तंम्। उयम्। ऊतये। समत्ऽसुं। प्रन्तंम्। तृत्राणि। सम्ऽजितंम्। धनांनाम्॥ ५॥ १४॥ पदार्थः—(शुनम्) परस्परमेलजन्यं सुखम् (हुवेम) (मघवानम्) पूजितधनवन्तम् (इन्द्रम्) विरोधविदारकम् (त्र्रास्मिन्) (भरे)

प्रेम्णा पालनीये व्यवहारे (नृतमम्) त्र्प्रतिद्ययेन प्रीतेर्नेतारं प्रापकम्

(वाजसातौ) विज्ञानसेवने (गृगवन्तम्) (उग्रम्) द्वेषविनाशकम् (ऊतये) ऐक्यभावप्रवेशाय (समत्सु) विरोधव्यवहारेषु (मन्तम्) विनाशयन्तम् (हन्नाणि) प्रेमास्पद्वस्तूनि (सञ्जितम्) सम्यग् जयशीलम् (धनानाम्) द्रव्याणाम् ॥ ५ ॥

अन्वयः हे मनुष्या वयमस्मिन् वाजसातौ भरे ऊतये मघवानं नृतमं द्वाणि शृणवन्तं समत्सु वर्त्तमानानि निमित्तानि भन्तमुयं धनानां सिञ्जतामिन्द्रं शुनिमव हुवेम तं यूयमपि सेवध्वम् ॥ ५ ॥

भावार्थः—त्र्पत्र वाचकलु • –त एव धन्या मनुष्या ये विरोधं परिहाय सहाऽनुभूति जनयन्तीति ॥ ५ ॥

त्रत्रत्र परस्परेषां प्रीतिवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृतिर्वेद्या ॥ इति पञ्चाद्यात्तमं सूक्तं चतुर्दद्यो वर्गश्च समाप्तः ॥

पद्रिशः—हे मनुष्यो हम लोग (अस्मिन्) इस (वाजसातों) विज्ञान के सेवन करने और (भरे) प्रेम से पालन करने योग्य व्यवहार में (कतये) ऐक्यभाव में प्रवेश होने के लिये (मधवानम्) श्रेष्ठ धन वाले और (नृतमम्) अत्यक्त प्रीति के प्राप्त कराने वाले और (वृत्ताणि) प्रेम के स्थानभूत वस्तुओं को (शृष्यन्तम्) सुनने वाले (समत्सु) विरोध के व्यवहारों में वर्त्तमान कारणों को (श्रन्तम्) नाश करते हुए (उप्रम्) देष के विनाशकर्ता (धनानाम्) द्रव्यों को (सिव्ततम्) उत्तम प्रकार जीतने और (इन्द्रम्) विरोध के नाश करने वाले को (श्रुनम्) परस्पर मेल से उत्पन्न सुख को जैसे वैसे (हुवेम) यहणा करें उस का आण लोग भी सेवन करें ॥ ५॥

भ[वार्थ:-इस मन्त्र में वाचकलु०-वे ही धन्य मनुष्य कि जो विरोध का त्याग करके एक साथ ऐश्वर्य उत्पन्न करते हैं ॥ ५ ॥

इस सूक्त में परस्पर की प्रीति वर्णन करने से इस सूक्त के अर्थ की इस से पूर्व सूक्त के अर्थ के साथ संगति ज्ञाननी चाहिये॥

यह पचासवां सूक्त और चौदहवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

त्र्रथ हादशर्चस्यैकाधिकपञ्चाशत्तमस्य सूक्तस्य । विश्वामित्र ऋषिः।इन्द्रोदेवता।४।७।८।९ तिष्ठुप्।५।६ निचृत् त्रिष्ठुप् छन्दः। धैवतः स्वरः।१।२।३ निचृ-ज्ञगती छन्दः। निषादः स्वरः।१०। ११ यवमध्या गायत्ती। १२ विराट् गायत्री छन्दः।

षड्जः स्वरः ॥

ह्मथ राजिविषयमाह ॥ अब बारह ऋचा वाले एकानवें सूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम मन्त्र में राजा के विषय को कहते हैं॥

चर्षणीधृतै मघवानमुक्थ्य शृमिन्द्रं गिरो बृहती-रुभ्यंनूषत। वाद्यधानं पुरुहूतं सुवृक्तिभिरमंत्यं जरं-माणं दिवेदिवे॥ १॥

चर्षेणिऽधृतेम्। मघऽवांनम् । उक्थ्यंम् । इन्द्रंम्। गिरंः। बृह्ताः । स्र्भि । स्नुष्टत् । वव्धानम् । पुरुऽहूतम् । सुद्य- क्तिऽभिः । स्रमंर्यम् । जरंमाणम् । दिवेऽदिवे ॥ १ ॥

पदार्थः—(चर्षणीधृतम्) मनुष्याणां धर्त्तारम् (मघवानम्) बहुधनयुक्तम् (उक्थ्यम्) प्रशंसनीयम् (इन्द्रम्) राजानम् (गिरः) विदुषां वाचः (वृहतीः) वृहद्विषयाः (ऋभि, ऋनूषत) प्रशंसेयुः (वादधानम्) वर्द्धमानम् (पुरुहूतम्) बहुभिः सत्कृतम् (सुरुक्तिभिः) सुष्ठु संविभागैः (ऋमर्त्यम्) मरणधर्मरहितम् (जरमाण्यम्) स्तुवन्तम् (दिवेदिवे) प्रतिदिनम् ॥ १ ॥

अन्वयः हे मनुष्या वृहतीर्गिरो दिवेदिवे सुरुक्तिभिर्यं चर्षणी-धृतं मघवानमुक्थ्यं वारुधानं पुरुहूतममर्खं जरमाणिमन्द्रमभ्यनूषत तं यूयमाश्रयत ॥ १ ॥

भावार्थः—ये राजपुरुषा बहुभिः सत्कृतं प्रजाधारणत्तमं राजानं विद्दांसः प्रशंसेयुस्तस्यैव यूयं शरणं गच्छत ॥ १ ॥

पद्रिः—हे मनुष्यो (बृदतीः) बढ़े विषय अर्थात् तालर्य वाली (गिरः) विद्वानों की वाणियों को (दिवेदिवे) प्रतिदिन (सुवृक्तिभिः) उत्तम संविभागों से जिस (चर्षणीधृतम्) मनुष्यों के धारण करने वाले (मधवानम्) बढ़े हुए धन से युक्त (उवध्यम्) प्रशंसा करने योग्य (वावधानम्) बढे हुए (पुरुहूतम्) बहुतें से सत्कार किये गये (अमर्त्यम्) मरणाधम से रहित (जरमाणम्) स्तुति करते हुए (इन्द्रम्) राजा की (अभ्यनूषत) प्रशंसा करें उस का आप लोग भी आश्रयण करे। ॥ १ ॥

भावार्थः —हे राजपुत्रवो बहुत जनों से सत्कृत प्रजाओं के धारण करने में समर्थ जिस राजा की विद्वान् लोग प्रशंसा करें उसी के आप लोग शरण जाको ॥१॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

श्रातऋंतुमर्णवं शाकिनं नरं गिरों म इन्द्रमुपं यन्ति विश्वतः।वाजसिनं पूर्भिदं तूर्णिमुसुरं धामु-सार्चमिभुषाचं स्वर्विदंम् ॥ २ ॥

ग्रातऽक्रंतुम् । भ्राणंवम् । ग्राकिनंम् । नरंम् । गिरंः। मे । इन्द्रंम् । उपं । यन्ति । विश्वतः । वाज्रऽसनिम् । पूःऽभि-दंम् । तूर्णिम् । भ्रप्ऽतुरंम् । धाम्ऽसाचंम् । भ्राभ्ऽसाचंम् । स्वःऽविदंम् ॥ २ ॥

पदार्थः—(इातक्रतुम्) त्र्यमितप्रज्ञम् (त्र्र्यणेवम्) समुद्रामिव गम्भीरम् (शाकिनम्) शाक्तिमन्तम् (नरम्) नायकम् (गिरः) वाएयाः (मे) मन (इन्द्रम्) परमेश्वर्यप्रदम् (उप) (यन्ति) प्राप्नुवन्ति (विश्वतः) सर्वतः (वाजसिनम्) त्र्यन्विज्ञानविभा-जकम् (पूर्भिदम्) शत्रूणां नगराभिदारकम् (तूर्णिम्) शीघ्र-कारिणम् (त्र्यमुरम्) प्राणप्रेरकम् (धामसाचम्) समवयन्तम् (त्र्यमिषाचम्) त्र्याभिमुख्ये सचन्तम् (स्वविदम्)सुखप्राप्तम्॥२॥

अन्वयः हे मनुष्या मे गिरोऽर्णविमव शतकतुं शाकिनं नरं वाजसिनं पुर्भिदं तूर्णिमप्तुरं धामसाचमभिषाचं स्वर्विदामिन्द्रं विश्वत उ यन्ति तस्यैव शरणमुपगच्छत ॥ २ ॥

भावार्थः — त्र्रात वाचकलु ॰ — यदि मनुष्या त्र्रात्विलविद्यासु निपुणं शक्तिमन्तं सत्यसिंध दुष्टताङ्कं राजनमुपगच्छेयुस्तर्हि तेषां कुत- श्चिदिप भयं न जायते ॥ २ ॥

पदार्थः—हे मनुष्यो (मे) मेरी (गिरः) वाणियों को (अर्णवम्) समुद्र के सदश गम्भीर (शतकनुम्) नाप रहित बुद्धि और (शाकिनम्) शक्तियुक्त (नरम्) नायक (वाजसिनम्) अन्न और विज्ञान के विभागकर्त्ता (पूर्भिद्म्) शत्रुओं के नगर के भेदन करने और (तूर्णिम्) शीधता करने वाले (अप्नुरम्) प्राणों के प्रेरणकर्ता (धामसाचम्) रचा करते हुए (अभिषाचम्) सन्मुख भाव और (स्विवदम्) सुख को प्राप्त (इन्द्रम्) अत्यन्त ऐश्वर्ष्य के देने वाले को (विश्वतः) सब प्रकार (उप, यन्ति) प्राप्त होते हैं उस ही के शरण जाओं ॥ २॥

भिविथि:—इस मन्त्र में वाचकलु॰—जो मनुष्य लोग संपूर्ण विद्याभों में कुशल सामर्थ्ययुक्त सत्यधारणाकर्त्ता दुष्ट पुरुषों के ताइन करने वाले राजा के समीप जावें तो उन का किसी से भी भय नहीं होता है ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं।

श्राकरे वसीर्जिरिता पंनस्यतेऽनेहसः स्तुभ इन्द्री दुवस्यति । विवस्वंतः सदंन श्रा हि पिप्रिये संत्रासाहंमभिमातिहनं स्तुहि ॥ ३ ॥

ञ्चाऽक्ररे । वसोः । जिरिता । पन्स्यते । अनेहसः । स्तुभः । इन्द्रः । दुवस्यति । विवस्वतः । सदेने । आ । हि । पिप्रिये । सुत्राऽसर्हम् । अभिमातिऽहर्नम् । स्तुहि ॥ ३ ॥

पदार्थः—(त्र्राकरे) समूहे (वसोः) धनस्य (जिरता) स्तोता (पनस्यते) व्यवहरति (त्र्र्रनेहसः) त्र्रहन्तव्यस्य (स्तुभः) यः स्तोभते सः (इन्द्रः) विद्युदिव सर्वाधीशो राजा (दुवस्यति) परिचरित (विवस्वतः) सूर्यस्य (सदने) स्थाने (त्र्रा) समन्तात् (हि) खलु (पिप्रिये) प्रीणाति (सत्रासाहम्) सत्यसहम् (त्र्रिभिमातिहनम्) योऽभिमानयुक्तं शत्रुं हन्ति तम् (स्तुहि)॥३॥

अन्वयः हे मनुष्या यः स्तुभो जरिता त्र्यनेहसो वसोराकरे विवस्वतः सदन इन्द्र इव पनस्यते विदुषो धर्म च दुवस्यति सत्रा-साहमभिमातिहनमा पिप्रिये तं हि स्तुहि ॥ ३॥

भावार्थः — इप्रत्र वाचकलु ० — यथेश्वरेण विद्युत उत्पादितः सूर्य एकत्र वर्त्तमानः सन् सर्वत्र सिन्हितं सर्व प्रकाशते तथैवैकिस्मिन् देशे स्थितो राजा इप्रमात्यदूतचारसेनादिप्रवन्धेन सर्व राज्यं विद्याविनयाभ्यामुज्जवल्यैश्वर्यसमूहेन धर्मी जतये व्यवहरेत् ॥ ३ ॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो (स्तुभः) फलों को प्राप्त होने (जारेता) स्तुति करने वाला (अनेहसः) नहीं नाश करने योग्य (वसोः) धन के (आकरे) समूद में (विवस्तः) सूर्य के (सदने) स्थान में (इन्द्रः) विजुली के सदृश सब का स्वामी राजा (पनस्यते) व्यवहार करता है और विद्वान् के धर्म का (दुवस्पनि) सेवन करता और (सत्नासाहम्) सत्य के सहने वाले (अभिमातिहनम्) अभिमानयुक्त शत्रु के नाश करने वाले को (आ, प्रीणाति) प्रसन्न करता है उस की (हि) निश्चय (स्तुहि) स्तुति करो ॥ ३॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०—जैसे ईश्वर से विजुली द्वारा उत्पन्न किया गया सूर्य एकत्र वर्त्तमान हुआ सर्वत्र विद्यमान सब वस्तुओं को प्रकाशित करता है वैसे ही एक स्थान में वर्त्तमान राजा मन्त्री दूत पियादे और सेनादि के प्रबन्ध से सम्पूर्ण राज्य को विद्या और विनय से प्रकाशित करके ऐश्वर्य के समृह से धर्म की उन्नति के लिये व्यवहार करे॥ ३॥

श्रथ प्रजाप्रशंसाविषयमाह ॥

मन प्रजा के प्रशंसा के विषय को भगने मन्त्र में कहते हैं ॥

नुणामुं त्वा नृतंमं गार्भिरुक्थेर्भि प्र वारमंचेता
स्वार्धः । सं सहंसे पुरुमायो जिहाते नमी श्रस्य
प्रदिव एकं ईशे ॥ ४॥

नुणाम् । कुं इति । त्वा । नुऽतंमम् । गीःऽभिः । उक्थैः । मुभि । प्र । वीरम् । मुर्चत् । सुऽबाधः । सम्। सहंसे। पुरुऽमायः । जिहीते । नर्मः । मुस्य । प्रुऽदिवः । एकः । ईशे ॥ ४ ॥

पदार्थः-(नृणाम्) नायकानां मनुष्याणाम् (उ) (त्वा) त्वाम् (नृतमम्) त्र्यतिशयेन नायकम् (गीर्भिः) वाग्भिः (उक्थैः) प्रशंसावचनैः (त्र्यभि) (प्र) (वीरम्) व्याप्तराजाविद्याबलम्

(त्रर्चत) सत्कुरुत। त्रात्र संहितायामिति दीर्घः (सबाधः) बाधेन सह वर्त्तमानः (सम्) (सहसे) बलाय (पुरुमायः) यः पुरून् बहून् मिनोति (जिहीते) प्राप्नोति (नमः) त्रानं संस्कारं वा (त्रास्य) (प्रदिवः) प्रक्रष्टप्र-काशस्य (एकः) त्रासहायः (ईशे) ईष्टे। त्रात्मनेपदेष्विति तलोपः॥ ४॥

श्रन्वयः हे विद्वांसो यूयं यः सवाधः पुरुमाय एकः सेनेशोऽस्य प्रदिव ईशे सहसे नमः संजिहीते तं वीरं प्रार्चत । हे राजन् ये गीर्भिरुक्थैर्नुणां नृतमं त्वा सत्कुर्युस्तानु त्वमभ्यर्च ॥ ४ ॥

भावाथः-विद्विद्धस्तस्यैव प्रशंसा कार्या यः प्रशंसाऽहीणि कर्माणि कुर्यात्॥ ४॥

पद्रार्थः—हे विद्वान जनो माप लोग जो (सवाधः) बाध के सहित वर्त्तः मान (पुरुषायः) बहुत कार्यों का कर्त्ता (एकः) सहाय रहित सेनाधिपति पुरुष (भस्य) इस (प्रदिवः) उत्तम प्रकाश का (ईशे) खामी हे (सहसे) बल के लिये (नगः) मन वा सत्कार को (सम्, जिहीते) प्राप्त होता है उस (वीरम्) राजविद्या मौर बल से ज्याप्त पुरुष का (प्र, भर्चत) सत्कार करिये । मौर हे राजन् जो (गीर्भिः) वाणियों भौर (उक्थेः) प्रशंसा के वचनों से (नृणाम्) मन्नपी मनुष्यों के (नृतमम्) मत्यन्त नायक (त्वा) माप का सत्कार करें उन का (ह) ही माप सत्कार करिये ॥ ४ ॥

भ[व[र्थ:-विद्वानों को चाहिये कि उस ही की प्रशंसा करें कि जी प्रशंसा योग्य कमों को करे॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

पूर्वीरंस्य निष्पिधो मत्यैषु पुरू वसूनि एथिवी विभक्ति। इन्द्रांय चाव श्रोषंधीरुतापौर्यिं रक्षनित जीरयो वनांनि ॥ ५॥ १५॥ पूर्वीः । श्रम्य । निःऽसिधंः । मर्त्वेषु । पुरु । वसूंनि । पृथिवी । बिर्मान् । इन्द्रांय । द्यावंः झोर्षधीः। द्यत। भापंः। र्यिम् । रच्चन्ति । जीरयंः । वनांनि ॥ ५ ॥ १५ ॥

पदार्थः—(पूर्वीः) सनातनीः (स्त्रस्य) राज्ञः (निष्पिधः) नितरां साधिकाः (मर्त्येषु) मनुष्येषु (पुरू) पुरूषि बहूनि (वसूनि) द्रव्याणि (प्रथिवी) (विभात्त) (इन्द्राय) ऐश्व-र्याय (द्यावः) सूर्यादिप्रकाशाः (स्त्रोपधीः) सोमाद्याः (उत) स्त्रपि (स्त्रापः) प्राणा जलानि वा (रियम्) श्रियम् (रत्तन्ति) (जीरयः) ये जीर्यन्ते ते मनुष्याः (वनानि) वनन्ति सम्भजन्ति सुखानि यैस्तानि ॥ ५ ॥

ऋन्वयः हे मनुष्या ये जीरयोऽस्य मर्त्येषु पूर्वीर्निष्पिधो रत्त-नित पुद्ध वसूनि पृथिवीव यो विभित्ते द्याव इन्द्राय रिंप वनानि च उताप्याप त्र्योषधी रत्तन्तीव राज्यं विभित्ते स एव राजा भव-तुमईति ॥ ५ ॥

भावार्थः - त्रप्रत्र वाचकलु • - ये मर्त्येषु धनानि विज्ञानं भैषज्यं धरन्ति त एव राजकर्भचारिणो भवितुमर्हन्ति ॥ ५ ॥

पद्धि:—हे मनुष्यो जो (जीरयः) वृद्ध होने वाले मनुष्य (अस्य) इस राजा के (मत्येषु) मनुष्यों में (पूर्वीः) अनादि काल से सिद्ध (निष्धिः) अत्यन्त सिद्ध करने वालियों की (रच्चिन्त) रक्षा करने हैं और (पुरुक्त) बहुत (वसूनि) द्वव्यों को (पृथिवी) भूमि के सहरा जो पुरुष (विभित्ति) धारण करता है (वावः) सूर्य्य आदि के प्रकाश (इन्द्राय) ऐश्वर्य्य के लिये (रियम्) लक्ष्मी और (वनानि) सन्मुख हों सुख जिन से उन को (उत) भी (आपः) प्राण वा जल जैसे (ओषधीः) सोमलना और ओषधियों की रच्चा करते हैं वैसे राज्य का (विभित्ति) पोषणा करना है वही राजा होने के योग्य हो॥ ५॥

भविशि:-इस मन्त्र में वाचकलु०-जो मनुष्यों में धन विज्ञान भौर भोषधि धारण करते वे ही राजामों के कर्मचारी होने के योग्य हैं ॥ ५ ॥ पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को सगले मन्त्र में कहते हैं॥

तुभ्यं ब्रह्मांणि गिरं इन्द्र तुभ्यं सत्रा दंधिरे हरिवो जुषस्वं । बोध्या ३ पिरवंसो नूतंनस्य सखें वसो जरित्रभ्यो वयों धाः ॥ ६ ॥

तुभ्यम् । ब्रह्मांणि । गिरंः। हुन्द्र । तुभ्यम् । सुत्रा । दृधिरे । हृरिऽवः । जुषस्यं । बोधि । आपिः । सर्वसः । नूर्तनस्य । सखें । वसो इति । जुरिहऽभ्यः । वयः । धाः ॥ ६ ॥

पदार्थः—(तुम्यम्) (ब्रह्माणि) धनानि (गिरः) वाचः (इन्द्र) ऐश्वर्धधारक (तुम्यम्) (सत्रा) सत्यम् (दिधरे) धरेयुः (हरिवः) प्रशस्ताऽश्वादियुक्त (जुषस्व) सेवस्व (बोधि) वुध्यस्व (त्र्प्रापिः) व्याप्तः सन् (त्र्प्रवसः) रच्नणादेः (नूत-नस्य) नवीनस्य (सखे) मित्र (वसो) प्राप्तधन (जिरित्रभ्यः) स्तावकेभ्यो विद्दन्यः (वयः) जीवनम् (धाः) धेहि ॥ ६ ॥

त्र्यन्वयः हे इन्द्र या गिरस्तुभ्यं ब्रह्माणि। हे हरिवो या वाच-स्तुभ्यं सत्रा दिधरे तास्त्वं जुषस्व । हे सखे नूतनस्याऽवस त्र्यापि-स्सँस्ता बोधि । हे वसो त्वं जरित्रभ्यो वयो धाः ॥ ६ ॥

भावार्थः—मनुष्यैस्तादृशी वाग् ग्राह्मा श्राव्या यादृश्या धनं जायते सत्यं रक्ष्यते जीवनं वर्द्ध्यते ॥ ६॥ पद्रार्थ:—हे (इन्द्र) ऐश्वर्य के धारणकर्ता जो (गिरः) वाणियां (तुभ्यम्) भाप के लिये (व्रह्माणि) धनों को भौर हे (हरिवः) उत्तम घोड़े भादि से युक्त जो वाणियां (तुभ्यम्) भाप के लिये (सव्वा) सत्य को (दिधरे) धारण करें उन का आप (जुषस्व) सेवन करो । हे (सखे) मित्र (नूतनस्य) नवीन (अवमः) रच्चणादि के (आणिः) व्याप्त हुए आप उन को (बोधि) जानिये हे (वसो) धन को प्राप्त आप (जिरितृभ्यः) स्तृति-कर्त्ता विद्वानों के लिये (वयः) जीवन को (धाः) धारण कीजिये ॥ ६ ॥

भविधि:—मनुष्यों को चाहिये कि ऐसी वाणी ग्रहण करें और सुनें कि जिस से धनसंग्रह होता है सत्य की रचा की जानी और जीवन बढ़ता है ॥ ६॥

न्त्रथ राजविषयमाह ॥ अब राजा के विषय को सगले मन्त्र में कहने हैं॥

इन्द्रं मरुव इह पाहि सोमं यथां शार्थाते त्रपिंबः सुतस्यं । तव प्रणिती तवं शूर् शर्मन्ना विवासन्ति कुवयंः सुयुज्ञाः ॥ ७॥

इन्द्रं । मुरुत्वः । इह । पाहि।सोमंम्।यथां।ग्रायोते । अपिंबः । सुतस्यं । तवं । प्रऽनीती । तवं । ग्रुर् । ग्रामंन् । आ । विवासन्ति । कवयंः । सुऽयुज्ञाः ॥ ७ ॥

पदार्थः—(इन्द्र) ऐश्वर्यधारक (मरुत्वः) प्रशंसितधनयुक्त (इह) श्रास्मिन् संसारे (पाहि) रच्च (सोमम्) ऐश्वर्यकार-कम् (यथा) (शार्याते) यः शरीरे हिंसकान् याति प्राप्नोति तस्यास्मिन् व्यवहारे (श्राप्वः) पिब (सुतस्य) निष्पनस्य (तव) (प्रणीती) प्रकृष्ट्या नीत्या (तव) (शूर्) दुष्टानां

हिंसक (शर्मन्) सुखकारके गृहे (त्र्या) (विवासन्ति) परिचरन्ति (कवयः)विद्दांसः (सुयज्ञाः) शोभना यज्ञाः सङ्गुताः किया येषान्ते॥७॥

त्र्यन्वयः हे इन्द्र त्विमह सोमं पाहि। हे मरुत्वो यथा शार्याते सुतस्य त्वमिवः। हे शूर ये सुयज्ञाः कवयस्तव प्रणीती तव शर्म-न्त्सोममाविवासन्ति तास्त्वं पाहि॥ ७॥

भावार्थः हे राजन् यथा भवान् स्वं राष्ट्रमैश्वर्यं न्यायं धर्मं च रज्ञति तथा येऽमात्यभृत्याः स्युस्तेषां सत्कारस्त्वयासदैवकर्त्तव्यः॥७॥

पद्रार्थ:—हे (इन्द्र) ऐश्वर्ष्य के धारण करने वाले आप (इह) इस संसार में (सोमम्) ऐश्वर्ष्य करने वाले की (पाहि) रक्षा की तिये। और हे (मकतः) उत्तम धनों से युक्त (यथा) तिस प्रकार (शार्ष्याते) हिंसा करने वालों को प्राप्त होने वाले के इस व्यवहार में (सुनस्य) उत्पन्न को आप (अपिबः) पान की तिये। हे (शूर) दुष्टों के नाशकर्त्ता जो (सुपज्ञाः) श्रेष्ठ संयुक्त कियायें तिन की वे (कवयः) विद्वान् लोग (तव) आप की (प्रणीती) उत्तम नीति से और (तव) आप के (शर्मन्) सुखकारक गृह में ऐश्वर्ष्य-कर्त्ता को (आ, विवासन्ति) प्राप्त होते हैं उन की आप रत्ना की तिये॥ ७॥

भावार्थ:—हे राजन् जैसे भाष अपने राज्य ऐश्वर्ष न्याय भीर धर्म की रक्षा करते हैं उसी प्रकार के आप के मन्त्री भीर नौकर आदि होतें उन का सत्कार आप को सदा ही करना चाहिये॥ ७॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

किर उसी विषय को अगले यन्त्र में कहते हैं। सर्वावशान इह पाहि सोमं मुरुद्धिरिन्द्र सर्विभिः सुतं नं:। जातं यन्वा परि देवा अर्भूषनमहे भराय पुरुहृत् विश्वे॥ ८॥

7"

सः । वाव्यानः । इह । पाहि । सोमम् । मुरुत्ऽभिः । इन्द्र । सर्विऽभिः । सुतम् । नः । जातम् । यत् । त्वा । परिं । देवाः । भर्मृषन् । महे । भराय। पुरुऽहूत्। विश्वे॥८॥

पदार्थः—(सः) (वावशानः) कामयमानः (इह) त्र्रास्मन् राज्यव्यवहारे (पाहि) (सोमम्) ऐश्वर्यम् (मरुद्धिः) वायुभिः सूर्य इव (इन्द्र) सकलैश्वर्यसम्पन्न (सिविभिः) सुन्दद्धिः (सुतम्) उत्पनम् (नः) त्र्रासमाकम् (जातम्) प्रकटम् (यत्) येन (त्वा) त्वाम् (पिर्) सर्वतः (देवाः) विद्दांसः (त्र्राभूषन्) त्र्रालङ्कुर्युः (महे) महते (भराय) भरणीयाय सङ्ग्रामाय (पुरुद्दूत) वहुभिः प्रशंसित (विश्वे) सर्वे॥ ८॥

श्रन्वयः हे इन्द्र इह स वावशानस्त्वं मरुद्धिः सूर्य इव सिविभिः सह नो जातं सुतं सोमं पाहि । हे पुरुहूत विश्वे देवा यद्येन महे भराय त्वा पर्यभूषंस्तेन त्वमस्मान्त्सर्वतोऽलङ्कुरु ॥ ८ ॥

भावार्थः - न्त्रत वाचकलु • - यथा सूर्यो वायुसहायेन सर्व रत्तति तथैवात्ति मित्रैः सह राजा सर्व राष्ट्रं रत्तेचेऽमात्यभृत्या राज्यहितका- रिणः स्युस्तान् सर्वदा सत्कुर्यात् ॥ ८ ॥

पद्रियः—हे (इन्द्र) सम्पूर्ण ऐश्वर्षों से युक्त (इह) इस राज्य के व्यवहार में (सः) वह (वावशानः) कामना करते हुए आप (महद्भिः) पवनों से सूर्य के सदश (सिंखभिः) मिल्लों के साथ (नः) हम जोगों के (जातम्) प्रकट और (सुतम्) उत्यन्न (सोमम्) ऐश्वर्य की (पाहि) रच्चा की जिये और । हे (पुरुहूत) बहुनों से प्रशंसित (विश्वे) सम्पूर्ण (देवाः) विद्वान् लोग (यत्) जिस से (महे) बड़े (भराय) पोषण करने योग्य संप्राम के जिये (त्वा) आप को (परि) सब प्रकार (अभूषन्) शोभित करें तिस से आप हम जोगों को सब प्रकार शोभित करें ॥ ८॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकजु०-जैसे सूर्य्य वायुक्तप सहाय से सब की रखा करता है वैसे ही यथार्थवक्ता मित्रों के साथ राजा संपूर्ण राज्य की रखा करें और जो मन्त्री और नौकर राज्य के हितकारी होतें उन का सब काल में सत्कार करें ॥ ८॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कहते हैं ॥

श्रप्तर्थें मरुत श्रापिरेपोऽमंन्द्विनद्रमनु दार्ति-वाराः । तेभिः साकं पिंबतु द्वत्रखादः सुतं सोमं दाशुषः स्वे सुधस्थे ॥ ९ ॥

श्रप्रतूथ्यै । मुरुतः । श्रापिः। एषः। श्रमंन्दन्। इन्द्रंम्। श्रनुं । दातिंऽवाराः । तेभिः। साकम् । पित्रतु । हृत्रऽखादः। सुतम् । सोमंम् । दाशुषंः । स्वे । सुधऽस्थे ॥ ९ ॥

पदार्थ:—(श्रप्तृष्यें) श्रपोभिः कर्मभिः प्रेरियतव्ये (मरुतः) मनुष्याः (श्रापिः) यः समन्तात् पिवति ग्रुभगुणव्याप्तो वा (एषः) (श्रमन्दन्) श्रानन्दयेयुः (इन्द्रम्) राजानम् (श्रप्तु) (दाति-वाराः) ये दातिं लवनं छेदनं टएवन्ति (तेभिः) (साकम्) सह (पिवतु) (दत्तखादः) यो दृशं खादति स्थिरीकरोति सः (सुतम्) सिद्धम् (सोमम्) ऐश्वर्यम् (दाशुषः) दातुः (स्वे) स्वकीये (सधस्ये) समानस्थाने ॥ ९ ॥

श्रन्वय:—ये दातिवारा मरुतोऽपूर्ये इन्द्रममन्दॅस्तेभिस्साकमेष श्रापिर्टतखादो दाशुषरस्वे सधस्ये सुतं सोममनु पिबतु ताँस्तञ्च राजा सततं हर्षयेत् ॥ ९ ॥ भावार्थः चये नराः सत्याचारं प्रतिप्रोरित्वा दुष्टाचारान् निषेध्य सर्वान् धार्मिकान् कत्वाऽऽनन्देयुस्तैः सह राजाऽन्वानन्देत् ॥ ९॥

पद्धि:—जो (दातिवाराः) छेदन करने वाले (मक्तः) मनुष्य (ममूर्ष्ये) कर्यों से प्रेरणा करने योग्य म (इन्द्रम्) राजा को (अमन्दन्) मानन्द देवें (तेभिः) उन के (साकम्) साथ (एपः) यह (आपिः) सब प्रकार पीने वाला वा शुभ गुणों से न्याप्त (तृत्रखादः) मेघ को स्थिर करने वाला (दाशुषः) दान करने वाले के (स्वे) अपने (सधस्थे) तुन्य स्थान में (सुतम्) सिद्ध (सोमम्) ऐश्वर्ष्यं को (मनु,पिवतु) पीछे पान करे उस को आप राजा निरन्तर प्रसन्न करें ॥ ९॥

भावार्थः—तो मनुष्य सत्य माचरण की प्रेरणा मौर दुष्ट माचरणों का निषेध मौर सब को धार्मिक करके मानन्द देवें उन के साथराता मानन्दकरे ॥९॥

> पुनस्तमेव विषयमाह॥ फिर उसी विषय को भगले मन्त्र में कहते हैं॥

ड्दं ह्यन्नोजंसा सुतं रांधानां पते । पिबात्व १ृस्य गिर्वणः ॥ १० ॥

ड्दम् । हि । अनुं । ओर्जसा।सुतम्।राधानाम् । पते । पिबं । तु । भुस्य । गिर्वणः ॥ १० ॥

पदार्थः-(इदम्) (हि) खलु (न्न्रानु) (न्न्रोजसा) बलेन (सुतम्) साधितम् (राधानाम्) धनानाम् (पते) पालक (पिब) । न्त्रत्र इचचोतस्तिङ इति दीर्घः (तु) (न्त्रस्य) (गिर्वणः) यो गीर्यते याच्यते तत्सम्बुद्धौ ॥ १० ॥

श्रन्वयः हे गिर्वणो राधानां पते त्वमोजसाऽस्येदं सुतं तु पिब हि श्रनु पिपासयेदं पिव ॥ १०॥ भावार्थः – हे राजँस्त्वं हि सदैव धनैश्वर्ध्य रिचत्वा प्राप्तं राज्य-मन्वेचणेन वर्द्धित्वा सुखी भव ॥ १० ॥

पद्रार्थ:—है (गिर्वणः) प्राधित हुए (राधानाम्) धनों के (पते) पालन करने वाले भाष (भोतसा) बल से (भस्प) इस के (इदम्) इस (सुतम्) सिद्ध किये गये सोमलनारूप रस का (पिब) पान की जिये (हि) निश्चय से भीर पान करने की इच्छा से इस सोमलना का पान करो ॥ १०॥

भविश्वः—हे राजन् भाष निश्चय सब काल में धन भीर ऐश्वय्ये की रक्षा करके भीर जो प्राप्त राज्य उस की देख भाल से वृद्धि करके सुखी होहये॥१०॥

पुनस्तमेव विपयमाह॥

फिर उसी विषय को अगले मन्त्र में कडते हैं॥

यस्ते श्रनुं स्वधामसंत्सुते नि यंच्छ तुन्वंम् । स त्वां ममतु सोम्यम् ॥ ११ ॥

यः । ते । भर्नु । स्वधाम् । भर्तत् । स्तुते । नि । युच्छ । तुन्वम् । सः । त्वा । मुमुत्तु । सोम्यम् ॥ ११ ॥

पदार्थः—(यः) विद्वान् (ते) तव (त्र्प्रनु) (स्वधाम्) त्र्यम् (त्र्प्रसत्) भवेत् (सुते) (नि) (यच्छ) निग्रह्णीहि (तन्वम्) द्वारीरम् (सः) (त्वा) त्वाम् (ममत्तु) त्र्प्रानन्दतु (सोम्यम्) सोमे भवम् ॥ ११॥

त्रान्वयः हे राजन यस्ते सुते स्वधामन्वसत्स त्वा ममत्तु त्वं तन्वं नियच्छ सोम्यमाचर ॥ ११ ॥

भावार्थः—हेराजन् यो भवदनुकूलो भूत्वा धर्मात्मा सन् प्रजा ऋान-न्दयेत् सश्रीमत ऐश्वर्यं प्राप्तुयाच्वं जितेन्द्रियो भूत्वा प्रजाः साधि॥ १ १॥ पद्धि:—हे राजन् (यः) जो (ते) आप के (सुते) उत्पन्न सोमलता के रस में (स्वधाम्) अन्न (अनु, असन्) पीछे होते (सः) वह (त्वा) आप को (ममसु) आनन्द देवे और आप (तन्वम्) शरीर को (नियच्छ) प्रहण की जिये (सोम्यम्) सोमलता में उत्पन्न का पान आदि आचरण की जिये ॥११॥

भ[वार्थ:—हे राजन् जो आप के अनुकूल और धर्मात्मा हो कर प्रजाओं को आनन्दित करे यह लक्ष्मीवान् से ऐश्वर्य को प्राप्त होवे और आप इन्द्रिय-जिन् हो कर प्रजाओं को सिद्ध कीजिये ॥ ११॥

> पुनस्तमेव विपयमाह ॥ फिर उसी विषय को मगले मन्त्र में कहते हैं ॥

प्रति ऋक्षोतु कुक्ष्योः प्रेन्द्र ब्रह्मणा शिरंः। प्र बाहू जूर् राधंसे ॥ १२ ॥ १६ ॥

त्र । ते <u>स्रश्</u>रोतु । कुक्ष्योः । प्र । <u>इन्द्र</u> । ब्रह्मणा । शिर्रः । प्र । बाहू इति । जूरु । राधंसे ॥ १२ ॥ १६ ॥

पदार्थः—(प्र) (ते) तव (त्रश्नोतु) प्राप्नोतु । स्त्रत्रव्यत्य-येन परस्मैपदम् (कुक्ष्योः) उदरपार्श्वयोः (प्र) (इन्द्र) राजवर (ब्रह्मणा) धनेन (शिरः) उत्तमाङ्गम् (प्र) (बाह्र्) भुजौ (श्रूर) (राधसे) धनाय ॥ १२ ॥

त्र्यन्यः हे इन्द्र यस्ते कुक्ष्योर्षह्मणा सह रसः प्राश्नोतु । हे ज्ञूर तव ज्ञिरो वाहू राधसे प्राश्नोतु तं त्वं पालय ॥ १२ ॥

भावार्थः —हे राजँस्तदेव त्वयाऽऽशितव्यं पातव्यं चयदुदरं प्राप्य विकृतं सद्रोगानुत्पाच बुद्धिं न हिंस्याचेन सततं त्विय प्रज्ञा बिद्धित्वा राज्यमैश्वर्यं च वर्धेतेति ॥ १२ ॥ त्रप्रत राजप्रजाधर्मवर्णनादेतदर्थस्य पूर्वसूक्तार्थेन सह सङ्गृतिवेंद्या ॥ इत्येकाऽधिकपञ्चाशत्तमं सूक्तं पोडशो वर्गश्र समाप्तः॥

पदार्थः—हे (स्न्द्र) राजाकों में श्रेष्ठ जो (ते) काप के (कुक्ष्पोः) पेट के कास पास के भागों में (ब्रह्मणा) धन के साथ रस को (प्र) (अश्रोतु) प्राप्त होते और हे (शूर) वीर पुरुष (ते) काप के (शिरः) श्रेष्ठ अङ्ग मस्तक को (बाहू) मुजाकों को (राधसे) धन के लिये प्राप्त होते उस का आप पालन करिये ॥ १२॥

भावार्थ:—हे राजन् वही वस्तु भाष की खाना तथा पीना चाहिये कि जो पेट में प्राप्त हो तथा विकृत हो रोगों को उत्पन्न करके बुद्धि का न नावा करे भौर जिस से निरन्तर भाष में बुद्धि बढ़ कर राज्य भौर ऐश्वर्य बढ़े॥१२॥

इस सूक्त में राजा और प्रजा के धर्म वर्णन होने से इस सूक्त के अर्थ की पिछिले सूक्त के अर्थ के साथ संगति ज्ञाननी चाहिये॥

यह दक्यावनवां सूक्त भीर सीलहवां वर्ग समाप्त हुआ ॥

श्रथाऽष्टर्चस्य हिपञ्चाशत्तमस्य सूक्तस्य विश्वामित्र ऋषिः । इन्द्रो देवता। १। ३। ४ गायत्री । २ निचृद्रायत्री छन्दः। षड्जः स्वरः। ६ जगती छन्दः।निपादः स्वरः। ५। ७ निचृत् त्रिष्टुप्। ८ त्रिष्टुप् छन्दः। धैवतः स्वरः॥

न्त्र्रथ राजिविषयमाह ॥ अब आठ ऋचा वाले बावनवें सूक्त का आरम्भ है उस के प्रथम सन्त्र में राजा के विषय को कहने हैं॥

धानावंनतं कर्मिभणंमपूपवंनतमुक्थिनंम् । इन्द्रं

त्रातर्जुषस्व नः ॥ १ ॥

धानाऽवंन्तम्। क्राम्भिणम् । अपूपऽवंन्तम्। द्विथनंम्। इन्द्रं । प्रातः । जुष्रव । नः॥ १॥ पदार्थः—(धानावन्तम्) बह्वयो धाना विद्यन्ते यस्य तम् (करिन्भणम्) बहवः करन्भा पुरुषार्थेन संशोधिता दध्यादयः पदार्था विद्यन्ते यस्य तम् (त्रप्रपूपवन्तम्) प्रशस्ता त्रप्रपूपा विद्यन्ते यस्य तम् (उक्थिनम्) बहून्युक्थानि वक्तं योग्यानि वेदस्तोत्राणि विद्यन्ते यस्य तम् (इन्द्र) ऐश्वर्यधारक (प्रातः) प्रातःकाले (ज्ञुषस्व) सेवस्व (नः) त्रप्रसमान् ॥ १ ॥

त्र्रान्वयः —हे इन्द्र त्वं यथा प्रातर्धानावन्तं करिमणमपूपवन्तमुक्थिनं प्रातर्जुषस्व तथा नोऽस्मान् जुषस्व ॥ १ ॥

भावार्थः—ऋत्रवाचलु • —यथाऽध्यैश्वर्यवन्तं याचते तथैव राजा राजधर्मबोधायाऽऽप्तान् विदुषो याचेत ॥ १ ॥

पद्रिश्च: — हे (इन्द्र) ऐश्वर्य के धारण करने वाले भाष तैसे (प्रातः) प्रातःकाल में (धानावन्तम्) बहुत भूं ते हुए यव विद्यमान तिस के उस (कर-मिग्राम्) बहुत पुरुषार्थ अर्थात् परिश्रम से शुद्ध कियेगये दिध भादि पदार्थों से युक्त (अपूर्णवन्तम्) उत्तम पूर्वा विद्यमान तिस के उस (उत्थिनम्) बहुत कहने योग्य वेद के स्तोत्र विद्यमान तिस के उस का (प्रातः) प्रातःकाल सेवन करते हो वैसे (नः) हम लोगों का (जुषस्त) सेवन करो ॥ १॥

भिविधि:—इस मन्त्र में वाचकलु०-जैसे अर्थी तन ऐश्वर्यवाले से याचना करता है वैसे ही राजा तन राजधर्म जानने के लिये श्रेष्ठ यथार्थनक्ता विदानों से याचना करे ॥ १॥

पुनः राजधर्मविषयमाह ॥ फिर राजधर्म विषय को सगन्ने मन्त्र में कहते हैं ॥

पुरोळाशं पच्त्यं जुपस्वेन्द्रा गुरस्व च । तुम्यं हव्यानि सिस्त्रते ॥ २ ॥

पुरोळाशीम् । प्चत्यंम् । जुषस्वं । इन्द्रः । आ । गुरस्व । च । तुभ्यंम् । हृव्यानिं । सिस्त्रते ॥ २ ॥

पदार्थः—(पुरोळाश्चम्) मुसंस्कारैर्निष्पादितमन्नविशेषम् (पचत्यम्) पचने साधुम् (जुपस्व) सेवस्व (इन्द्र) मोक्तः (त्र्रा)
(गुरस्व) उद्यमं कुरुस्व । त्र्रात्र व्यत्ययेनात्मनेपदम् (च) (तुभ्यम्)
(हव्यानि) (सिस्रते) प्राप्नुवन्तु ॥ २ ॥

त्र्रान्वयः—हे इन्द्र त्वं पचत्यं पुरोडाशं जुपस्व तदा गुरस्व च यतस्तुभ्यं हन्यानि सिस्रते ॥ २ ॥

भावार्थः हे राजँस्त्वं रोगनाशकं बुद्धिवर्द्धकमन्त्रपानं भुत्काऽ-रोगो भूत्वा सततमुद्यमं कुरु येन भवन्तं सर्वाणि सुखानि प्राप्नुयुः॥२॥

पद्रार्थः — हे (रुद्ध) ऐश्वयों के भोगने वाले आप (पचत्यम्) उत्तम प्रकार पाक्युक्त (पुरोळाशम्) उत्तम संस्कारों से उत्पन्न किये गये अन्न विशेष का (जुषस्व) सेवन करिये तब (गुरस्व) उद्यम करो और जिस से (तुभ्यम्) आप के लिये (इच्यानि) इवन करने योग्य पदार्थों को (सिस्नते) प्राप्त हों ॥ २॥

भावार्थ:—हे राजन् आप रोगनाशक भीर बुद्धि के बढ़ाने वाले अक-पान का भीग कर तथा रोग रहित हो कर निरन्तर उद्यम को करी जिस से आप की संपूर्ण सुख प्राप्त होवें ॥ २ ॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥

फिर उसी विषय को अगले यन्त्र में कहते हैं॥

पुरोळाशं च नो घसों जोषयांसे गिरंश्च नः। वध्युरिंव योषंणाम्॥ ३॥ पुरोळाञ्चम् । च । नः । घसः । जोषयांसे । गिरः । च । नः । व्यूयुःऽइंव । योषणाम् ॥ ३ ॥

पदार्थः—(पुरोळाशम्) पुरस्ताहातुं योग्यम् (च) (नः) न्त्रप्रमाकम् (घसः) भन्नय (जोषयासे) सेवयस्व (गिरः) वाचः (च) (नः) त्र्र्यस्माकम् (वधूयुरिव) यथाऽऽत्मनो वधूमिच्छुः (योषणाम्) स्वस्त्रियम् ॥ ३ ॥

अन्वयः हे इन्द्र राजस्त्वं नः पुरोळाशं घसोऽस्मान् भोजय च । योषणां वधूयुरिव नो जोषयासे वयं तव च गिरो जोषयेम॥३॥

भावाथे: — त्र्प्रत्रोपमालं • — राजप्रजाजनाः परस्परैश्वर्ध्यं स्वकी-यमेव मन्येरन् । यथा स्त्रीकामः प्रियां भार्य्या प्राप्याऽऽनन्दति तथैव राजा धार्मिकीः प्रजा लब्धा सततं हर्षेत् ॥ ३ ॥

पद्रार्थ:—हे राजन् आप (नः) हम लोगों के (पुरोळाशम्) प्रथम देने के योग्य का (धसः) भच्चण करो और हम लोगों के लिये भच्चण कराओ (च) और (योषणाम्) अपनी स्त्री को (वधूपुरिव) अपनी स्त्री विषयिणी हच्छा करने वाले के सहश (नः) हम लोगों की (जोषयासे) सेवा करो (च) और हम लोग आप की (गिरः) वाणियों का (जोषयेम) सेवन करें ॥३॥

भिविश्विः—इस मन्त्र में उपमालं०—राजा भीर प्रजाजन भाषस के ऐश्वर्य को भपना ही समभ्तें। भीर जैसे स्त्री की कामना करने वाला पुरुष प्रिया स्त्री को प्राप्त होकर भानन्दित होता है वैसे ही राजा धर्म करने वाली प्रजाभों को प्राप्त कर निरन्तर प्रसन्न होते॥ ३॥

> पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को अगन्ने मन्त्र में कहते हैं॥

पुरोळाशं सनश्रुत प्रात:सावे जुंषस्व नः। इन्द्र ऋतुर्हि ते बृहन् ॥ ४ ॥ पुरोळाइम् । सन्ऽश्रुत । प्रातःऽसावे । जुपस्व । नः । इन्द्रं । कर्तुः । हि । ते । वृहन् ॥ ४ ॥

पदार्थः—(पुरोडाशम्) सुसंस्कृतमन्तिशेषम् (सनश्रुत) सत्या-ऽसत्यविवेकिनां सकाशाच्छुतं येन यद्दा सनं सत्यासत्यविभाजकं वचनं श्रुतं येन तत्सम्बुद्धौ (प्रातःसवने) यः प्रातः सूयते निष्पचते तस्मिन् (जुपस्व) सेवस्व (नः) त्रप्रस्माकम् (इन्द्र) विधैश्वर्ययुक्त (कतुः) प्रज्ञा कर्म वा (हि) यतः (ते) तव (वृहन्) महान्॥॥॥

त्र्रान्वयः —हेसनश्चतेन्द्र हि यतस्ते क्रतुर्वृहनास्ति तस्मात्त्वं प्रातः-सावे नः पुरोडाशं जुपस्व ॥ ४ ॥

भावार्थः—मनुष्येर्षेषु यादशी विद्या शीलता भवेत् तादश्येव तेषु सत्क्रपा कार्या॥ ४॥

पद्रिः —हे (सनश्रुत) सत्य और मसत्य के विचार कर्ताओं से उत्तम कृत्य सुना जिस ने ऐसे (इन्द्र) विद्या और ऐश्वर्य से युक्त (हि) जिस से (ते) माप की (ऋतुः) बुद्धि वा कर्म (बृहन्) बड़ा है तिस से भाप (प्रातःसावे) जो प्रातःकाल में किया जाय उस में (नः) हम लोगों के (पुरोड़ाशम्) उत्तम प्रकार संस्कार युक्त सन्न विशेष का (जुषस्व) सेवन करो ॥ ४॥

भावार्थ:--मनुष्यों को चाहिये कि जिन पुरुषों में जैसी विद्या भौर शिलता होवे वैसी ही उन पर उत्तम रूपा करें ॥ ४॥

पुनस्तमेव विषयमाह ॥ फिर उसी विषय को सगले मन्त्र में कहते हैं ॥

माध्यंन्दिनस्य सर्वनस्य धानाः पुरोळाशंमिन्द्र कृष्वेह चारुम्।प्र यत् स्तोता जरिता तूण्यंथों छषा-

े यमाण उपं गीभिरीहै॥ ५॥ १७॥

447

माध्यंन्दिनस्य। सर्वनस्य। धानाः। पुरोळाशंम्। इन्द्र् । कृष्व । इह । चारुम्। प्र। यत्। स्तोता। जिरता। तृर्णि-ऽमर्थः। तृष्ऽयमाणः। उपं। गीःऽभिः। ईष्टे॥ ५॥१७॥

पदार्थः (माध्यन्दिनस्य) मध्यन्दिने भवस्य (सवनस्य) कर्म-विशेषस्य (धानाः) भृष्टानानि (पुरोडाशम्) (इन्द्र) (कृष्व) कुरुष्व (इह) (चारुम्) भन्नणीयं सुन्दरम् (प्र) (यत्) यः (स्तोता) प्रशंसकः (जिरता) भवतः सेवकः (तूणर्यर्थः) तूर्णिः सद्योऽर्थो यस्य सः (दृषायमाणः) दृषं बलं कुर्वाणः (उप) (गीर्भिः) (ईहे) ऐश्वर्यवान् भवेत्॥ ५॥

अन्वयः हे इन्द्र त्वं माध्यन्दिनस्य सवनस्य मध्ये या धाना-श्वारं पुरोडाशं त्विमह कृष्व । यद्यो दृषायमाणस्तू एर्थथीं जिरता स्तोता गीर्भिः प्रोपेटे स तव सत्कर्त्तव्यो भवेत् ॥ ५ ॥

भावार्थः - ये राजजना ऋत्विग्वद्राज्यं वर्धयेयुस्तान् राजा सत्का-रेण हर्षयेत् ॥ ५ ॥

पद्रार्थः —हे (इन्द्र) प्रतापयुक्त आप (माध्यन्दिनस्य) मध्य दिन में होने वाले (सवनस्य) कर्म विशेष के मध्य में जो (धानाः) भूं जे हुए अन और (चाहम्) भच्चण करने योग्य सुन्दर (पुरोडाशम्) अन विशेष का आप (इह) इस उत्तम कर्म में (कृष्व) संग्रह की जिये और (यन्) जो (वृषायमाणः) बल को करने वाला (तृष्यर्थः) शिष्ठ है प्रयोजन जिस का वह (जिरिना) आप का सेवाकारी और (स्नोना) प्रशंसा करने वाला (उप) समीप में (गींभिः) वाणियों से (प्र, उप) समीप में (ईट्टे) ऐश्वर्यवान् हो वह आप के सत्कार करने योग्य होते ॥ ५॥

भावार्थः — जो राजा के जन ऋत्विजों के सदश राज्य की बृद्धि करें उन को राजा सत्कार से प्रसन्न करे॥ ५॥

वैदिकयन्त्रालय प्रयाग के पुस्तकों का सूचीपत्र

ऋीर संजिप्त नियम।

सि स अधिक का पा भूका नीचे सिखे	पुस्तका थ। हका	की भाषानुसार रिजस्टरी	9141	
इमाध्य पं १ — १			स्∙ इ	T •
इमाध्य अण्र	ママー・マン - p ** - 、 考を、			. #¢.
इमान्य राजून हादिभाष्यभूमिका		~ ~)#i	اال
द्राद्याप्यस्य	رم ره			الر
जिल्ह की	211)		()	الار
। अट्ड मा। हार च ित्रचा	اب ر ید)II
विषय विषय	ال الزلاد			
14	د الراء		JN	1
कीय	1/11			الر.
सिक	ر الراوا	। स्वमन्तच्याऽमन्तच्यप्रकाश)#	II.
नाषित	(4) 1	प्रास्तार्थ फीराजाबाद	9	ار
गर्ध	ر الآ	॥ ग्रास्त्रार्थकाग्री	0	ار
	e de la companya della companya della companya de la companya della companya dell	मार्थ्याभिविनय	ent)	1
uifit =	an) n	॥ जिल्ह की	14)	1)
cinfile.	٠. ال	म वेदान्तिध्वानतिवारच	ジ)
पार		भ भ्रान्तिनिवारण	1)1	ار
पाठ		म पश्चमहायज्ञविधि	# JI	ار
व्यक्ति ष	ACCUSANCE TO A SECOND OF THE S	्र जिल्हा की		ور
		the state of the s	Strategic Company of the Company of	

रसीदमृल्यवेदभाष्य

त्रीमान् पण्डित ध्यामनारायण जी कसान बांदरी की नासिक सबपुर ८३

गुजरात पंजाब १४)

त्रीमान रंगापामंगेश शक्या जमीदार मंजेखर

सीतकीनारा २४ **(** ४०॥)

विज्ञापन

विदित हो कि परमपद प्राप्त श्रीमत्परम पूजनीय परमहंस परि- व जाना चार्य श्रीमह्यानन्द सरस्वती स्वामी जी महाराजकृत स्वीकारपत के उद्देश्य २ के अनुसार वर्तमान काल में जी २ संन्यासी स्वामी श्रीर ब्रह्मचारी श्राद जी किसी से कुछ वेतन न लेकर सर्वन भ्रमण करके श्राय्य सामाजिक सिद्धान्तों का उपदेश कर रहे हैं उन की एक उपदेश्य कर गर्व हैं उन की एक उपदेश्य कर प्रवेश श्रीमती परीपकारिणी सभा के इस वर्ष के श्रीमती समय विधिवत स्थापन होगी और उस की नियमावली भी उसी समय सिद्ध होकर प्रयोग में लाई जायगी श्रीत एव उक्त सर्व संन्यासी स्वामी श्रीर ब्रह्मचारी चादि जी अवैतानिकरीत्या वर्तमान काल में सर्वत्र उपदेश कर स्वे हैं उन से इस विज्ञापन पत्र द्वारा स्विनय निवेदन किया जाता है कि वे कृपा कर इस मास से श्रन्त की ता० २८। २६ की श्रीमती परीपकारिणी समा के श्रीधवेशन में श्रजमेर खबस्य ही पधारें।

ता॰ ३ । १२ । १८६० ई॰ द्यानन्दी संवत् ८ न्यायुत उपसभावति जी को चाजानुसम इ॰ मा इमलाल विष्णुलाल प्रयद्धा मन्त्री श्रीमतीपरीपकारियोसिमा उद्या

संस्कारविधि-

विदिश है। कि संस्थारविधि को यन्त्राक्ष्य में क्य रही है इस के रे मार्स है। के भीर टायटन पेंच क्पने को भीर मेन हैं यह बपा कर पीछे र दिन स्तिति करा कारनी के पास नेकी कार्यमी किन महामेशी को केना है। अब कार स्तिति

का व वर्षाच्या निवस वन्तर

लाल बहादुर शास्त्री राष्ट्रीय प्रशासन अकादमी, पुस्तकालय

L.B.S. National Academy of Administration, Library

समूरी MUSSOORIE

यह पुस्तक निम्नाँकित तारीख तक वापिस करनी है। This book is to be returned on the date last stamped

दिनां क Date	उधारकर्त्ता की संख्या Borrower's No.	दिनांक Date	उधारकर्त्ता की संख्या Borrower's No.
		TO THE WAR STONE WAS THE REST TO SEE	
	A Section of the Control of the Cont		
- marks - Salad andre general/Sungaporage on	THE THE POST POINT WHAT WAS A CONTROL SECTION		
enterprised dimensional properties of the register recons		Franks is Share, special in	
		e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	
alan			
	AMPROXIMENT COMMANDAMENT STATES AND THE THE WAS		
		A DESCRIPTION OF THE PROPERTY AND A SECOND	-
	The state of the s	er a	

GLSANS 294.59212 DAY

Saus 294.59212 दयान

अवाप्ति सं **्र<u>129</u>क् ।** ACC. No.....

वर्ग सं. पुस्तक सं. Class No..... Book No.....

नेखक द्यानन्द सरस्वतो

Author.... शीषंक अरवेदभाष्यम् ।

294.59212

12031

दर्गन LIBRARY

LAL BAHADUR SHASTRI National Academy of Administration MUSSOORIE

Accession No. 125386

- Books are issued for 15 days only but may have to be recalled earlier if urgently required.
- An over-due charge of 25 Paise per day per volume will be charged.
 Books may be renewed on request, at the
- discretion of the Librarian.

 4. Periodicals, Rare and Reference books may not be issued and may be consulted only
- Books lost, defaced or injured in any way shall have to be replaced or its double price shall be paid by the borrower.

Help to keep this book fresh, clean & moving